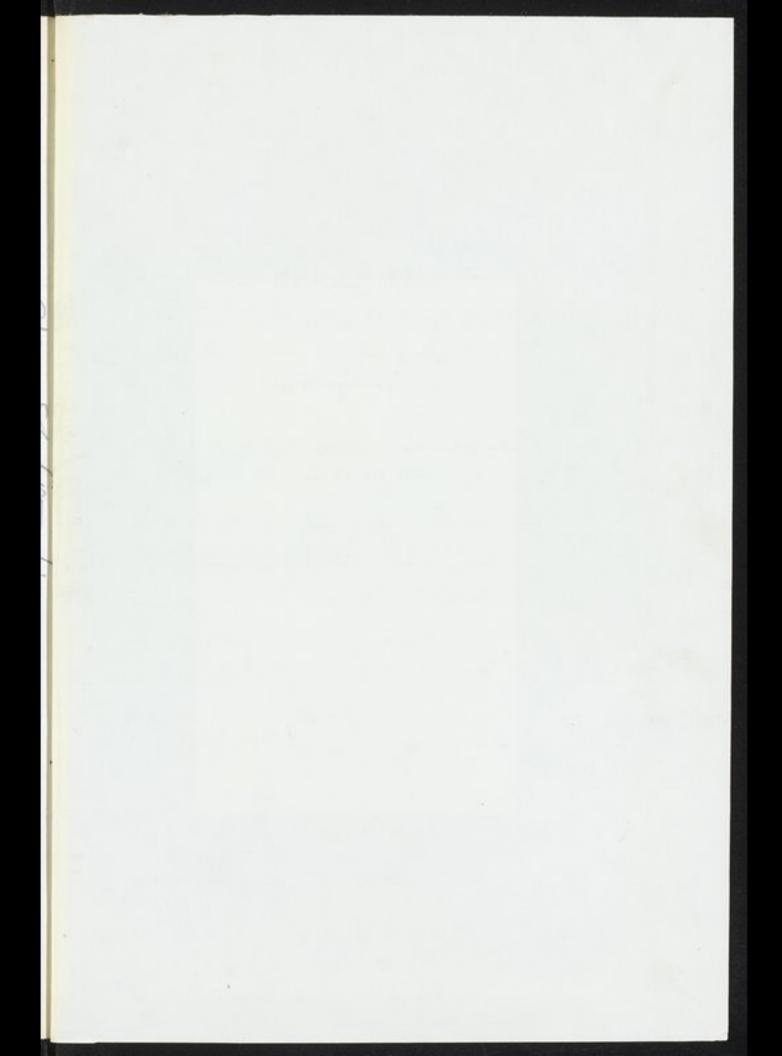




DATE DUE			
MAY	0 3 200	,	
AYLORD			PRINTED IN U.S



بسم الله الرحمن الرحيم

اللهم وفق ويسر للحمد الله ربّ العالمين وصلَّى الله على الله على الحمد النبيّ وآله وسلَّم تسليما كثيرا

ما جاء فى ذكر الفلك وعجيبه م وحركته وكيفيّته وطهور لطيف حكمة الله تعالى وعجيب قدرته فى صنعته وتركيبه 5

قال الله جلّ وعرَّة أَنْ فِي خَلْقِ ٱلسَّمَوَاتِ وَٱلْأَرْضِ وَٱخْتِلافِ ٱللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتِ لأَولِ ٱلْأَلْبَابِ ٱلْلَهِينَ يَلْكُرُونَ ٱللَّهَ قِيَامًا وَقَعُودًا وَعَلَى جُنُومِهِمْ وَيَتَعْكُرُونَ فِي خَلْقِ ٱلسَّمَوَاتِ وَٱلْأَرْضِ رَبُّنَا مَا خَلَقْتَ فُلَا. جُنُومِهِمْ وَيَتَعْكُرُونَ فِي خَلْقِ ٱلسَّمَوَاتِ وَٱلْأَرْضِ رَبُّنَا مَا خَلَقْتَ فُلَا. بَاطِلًا سُبْحَانَا فَي قَعْنَا عَلَابَ ٱلنَّارِ ، وقل عر وجلّ ، وَأَنشَبْسَ وَأَلْقُمرَ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ الْقَوْمِ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ الللْلِهُ الللَّهُ مِنْ اللْلِهُ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللْمُنِيْلُ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللْمُنْ اللَ

a) Cod. ومجبته b) Kor. 3 vs. 187 seq. c) Kor. 6 vs. 96 seq. d) Kor. 7 vs. 184. e) Kor. 10 vs. 5 seq.

وَقَكَّرُهُ مَنَازِلَ لَتَعْلَمُوا عَدَدَ ٱلسَّنِينَ وَٱلْحَسَابَ مَا خَلَقَ ٱللَّهُ ذُلِكَ الَّا بِٱلْحَقْ يُفَصِّلُ ٱلْآيَاتِ لِقَوْمِ يعْلَمُونَ انْ في ٱخْتلاف ٱللَّيْل وَٱلنَّهَارِ وَمَا خَلَقَ ٱللَّهُ فِي ٱلسَّمَوَاتِ وَٱلْأَرْضِ لَآيَاتِ لَقَوْمٍ يَتَّقُونَ، وقل جلَّ ثناؤه ه عُو ٱلَّذِي جَعَلَ لَكُمُ ٱللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَٱلنَّهَارِ مُبْصِرًا إِنَّ فِي ذَٰلِكَ ة لآيات لقَوْم يَسْمَعُونَ ، وقال عزَّ اسمه 6 وَمَا خَلَقْنَا ٱلسَّمَاء وَٱلْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لَاعِبِينَ لَوْ أَرَدْنَا أَنْ نَتَّخِذَ لَهْوًا لَأَتَّخَذْنَهُ مِنْ لَدُنَّا انْ كُنَّا ١٤٠٠ فَاعلينَ، وقل عزّ وجلَّه وَهُو ٱللَّهِ خَلَقَ ٱللَّيْلَ وَٱلنَّهَارِ وَٱلشَّهْسَ وَٱلْقَهَرَ كُلُّ في فَلَك يَسْبَحُونَ، وقال تبارك وتعالى له أُولَمْ يَتَفَكَّرُوا في أَنْفُسهمْ مَا خَلَقَ ٱللَّهُ ٱلسَّمَوَات وَٱلْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا الَّا بِٱلْحَقَّ وَأَجَل 10 مُسَمِّى، وقال عز وتعالى ، وَمنْ آياته خَلْقُ ٱلسَّمَوَات وَٱلْأَرْضِ وَأَخْتلافُ أَلْسَنَتُكُمْ وَأَلْوَانكُمْ انَّ في ذُلكَ لَآيَات للْعَالمينَ، وقال تعالىم وَمَّا خَلَقْنَا السَّمَاء وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا بَطِلًا ذُلْكَ ظَيُّ ٱلَّذِينَ كَقَرُوا فَوِيْلٌ للَّذِينَ كَفَرُوا مِنَ ٱلنَّارِ، وقال تبارك وتعالى و ومَا خَلَقْنَا ٱلسَّمَوَات وَٱلْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لَاعبينَ مَا خَلَقْنَافُمَا الَّا بِٱلْحَقْ وَلَكنَّ أَكْثَرَفُمْ لَا يَعْلَمُونَ ، وقال 15 جلَّ وتقدَّس ٨ أَقَلَمْ يَنْظُرُوا الِّي ٱلسَّمَاء فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا. وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوجٍ وَٱلْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَٱلْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسَى وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مَنْ ثُمِّلَ زَوْجٍ بَهِيجٍ تَبْصَرَةً وَذَكْرَى لَكُلَّ عَبْد مُنيب ه

a) Kor. 10 vs. 68.
 b) Kor. 21 vs. 16 seq.
 c) Kor. 21 vs. 34.
 d) Kor. 30 vs. 7.
 e) Kor. 30 vs. 21.
 f) Kor. 28 vs. 26.
 g) Kor. 44 vs. 38 seq.
 h) Kor. 50 vs. 6 seqq.

قال استلقى الاسكندر ليلة على سبيرة فتأمّل مطالع البروج واوافلها وانتظام الكواكب في اقطارها وتبيّن كيف تجرى في مسيرها وتنعكس في مغاربها بتدوير الفلك ايافا لا يردعه عارض عن مدى غايته ولا جاجزه حاجز دون المضى لطلبته لما رُتب له بطبيعته فقال أيُّها الفلك الدوار المبئى على الحكمة المؤين بالانوار المتلألئة ان فصاء تظلُّه لرحيب ه وانّ ركنا انت فروت لوثيق وانّ قرارا انت سمك لكين وانّ سكاتا تحصّنوا فيك لفي معقل منيع وان امرًا انت اوَّله لجليل وان * بَصر . 13 اللامع a وراءك لكليل وان حادثا في يقتلع اركانك ويخرُّ م سقوفك ويميلُ ذرى بنيانك وخسف ما تكتنف محارك لفادح فظيع وان قياملاً مبتدأ عنى لعنيفته فسجان الذي ادَّى حواشيك الى غير علاقة 10 ورتَّ ما اللَّه عليك بلام متسنّم واقلُّ اسافلك بلا عبد ما اللُّ كرور ليلك على نهارك ورجوع نهارك بعند انقضاه ليلك على كرور ابداننا بعد انقراضها وادلُّ ارتداد النصارة في بالى الشجر بعد قحوله على ارتداد الارواج المقبوصة في اجسامها وادلَّ تقسيط لحساب بين فصول الايام على عدائة الرجعة وعدل حساب الكرَّة فليت شعرى الى ما يتنافئ الامر 16 والى اين الحالتين يول بنا الخطب وعلى اينا يجب القود بما اريق بيننا انشد للمأمون ١٩٢ وبين املاك العالم من الدماه ١

أَمَا تَرَى ذَا الْفَلَكَ الدائرا أبيتُ مِن هَمْ به ساهرًا مُفَدِّرًا فيه وفي امرة فها أرى خَلْفًا به خابرا يُخْبِرُ و عن لُطْفِ تدابيرة وكيف أَضْحَى للوَرَى حاصرا 30 قد صَلَّ عَقْلِي في تراكيب وصار قَلْبِي والِهُا حائرا يا نَيْنَ شعْرى هل أرى مَرَّةً أَكُونُ في أَبْراجه سائرا

a) Cod. بصرًا اللامح et mox وتخرُ et mox وتخرُ et mox وتخرُ

d) Cod. مبتداوها . e) Cod. مغينعا corr. ex فينعا. f) Cod. كلم.

g) Cod. نخبر.

أَكُونُ مَعْ طالعها طالعًا وتارةً مَعْ غائر غائرا حتَّى أَرَى جُمْلَةَ تلابيره وأَعْلَمَ المستورَ والطافرا ووجدنا في كتب اركان الفلسفة وتثبيت علم احكام النجوم a لاجد ابن الطيب الحمد الله الذي نبهنا على ما وعب لنا من خلصة ة انفسنا الله في البابنا وبعثنا عليه من استعالها بالفكرة في خلف سمواته وارضد ولم يحظر علينا بحث شيء من قلك من لطيف وجليل.١٤٧ وقريب او بعيد اذ عاب 6 قوما له يعلوا افكاره في عجائب حكمت وبدائع قدرته وما فطر من سمواته وارضه وذراً وبث فيها من صنوف خلقه وغرثب ذروً فقال، اولم يتفكُّروا في خلق السموات والارص 10 واختلاف الليل والنهار أثر قال وما يتذكِّر الله اولو الالباب باعثا على نلك وحاقًا عليه قر لم يترك نلك عز وجل مطلقا لطان يطنُّ انه انَّما قصد بهذا القول ان ينظر الناس الى السماء وكواكبها ويتفكُّر في استتارها نهارا وظهورها ليلا وشروف الشارق منها وافول ألغارب نظرا مطلقاً لا يؤدّى الى علم علَّة ولا يبحث عن سبب حتّى نلَّ على 15 مُواده وذكر نلك نصًّا في كتابه فقال له وَٱلْقَمَرَ قَدَّرْنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّى عَادَ كَالْغُرْجُونِ ٱلْقَديمِ ثم قل عز ذكره وَقَدَّرُهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا مُ عَدّدَ ١٥٠٠ ٱلسَّنيينَ وَٱلْحَسَابَ وَلَا وَ ٱلشَّمْسُ وَٱلْقَمَرُ بِحُسْبَانِ ثَرَ قَلَ أَنَّ عَدَّةَ ا الشُّهُورِ عنْدَ أَلَلْهِ آثْنَا عَشَرَ شَهْرًا في كتاب ٱلله يَوْمَ خَلَقَ ٱلسَّمَوَات وَالْأَرْضَ وَتَلْ أَلْشُمْسُ تَجْرِي لَمُسْتَقِّر لَهَا فَلْكَ تَقْدِيرُ ٱلْعَزِيزِ ٱلْعَلِيمِ 20 وقال الله أقسم بٱلْخُنس ٱلْجَوَارِ ٱلْكُنّس ثر قال لنا من تمام التوقيف واحكام التبيه ولثلًا يطنّ طان انها تجرى على وجه بسيط مسطّع

a) Non memoratur hic liber in Fihristo p. Mr, nec a H. Chal., sed ab Ibn abt Osaibia p. Mo, 19 seq. b) Cod. غلب c) Non verbatim laudat locos Korani. d) Kor. 36 vs. 39. e) Kor. 10 vs. 5. f) Cod. ليعلموا . g) Kor. 55 vs. 4. h) Kor. 9 vs. 36. f) Cod. عدد . k) Kor. 36 vs. 38. l) Kor. 81 vs. 15 seq.

او في جسم غير كُرى فقال a وَكُلُّ في فَلَك يَسْبَحُونَ اذه اسم الفلك يدلُّ على الاستدارة في لغنة العرب قر زادةا في تعريف صورة الفلك بصيرة فقال ٥ أُولَمْ يَنْظُرُوا الِّي ٱلسَّمَا ۚ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَرَيَّنَاهَا وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوج اى لا فرجة فيها ولا انفصال اى هي متصلة اجراء له ١٤.5٠ الاستدارة لا انقطاع فيها وفلك انه أنما هو من الاجسام الكرى ومن ة السُّطُورِ الدوائر، فما يَعدُّ أن المنجِّمين قعد سلكوا السبيل لله ارادها الله مناه اناه يثبتون بالبراهين أن الدائرة اعظم السطوح وأن لجسم الكرى اعظم الاجسام وذلك أن كلَّ ذي أضلاع وزوايا من الاشكال ساوى قطره قطر دائرة ومعنور كوة فإن سطح الدائرة اعظم السطوح الله بهذا الوصف وجسم اللوة اكبر من كلّ الاجسام الله بهذا الوصف 10 وكلّ ذي زوايا دار على مركزه فائد يحتلج الى فصاء يحيط بد اعظم مند شكله شكل كرة واللا لم يَكُرُ والكرة تدور على مَركزها ولا تحتلم الى غير ذاتها وكلَّ ذي حركة فبصرورة التنافيء يثبت تناهى حركته الآ حركة المدور فانهما بصرورة تنافى المتحرك يجب اتصالهما لان الحركة 161 البسيطة امّا مستقيمة وامّا مستديرة فللستقيمة من اجل التفاع لا 16 بدُّ لها من وال م والمستديرة نو التنافي و ياحرُك ولا تلحقها لا صرورة السكون لان الجسم الذي لا فهاينا له لا حركة له واتما تجوز للركة على ذى التنافي والذي يتحرُّك مستقيما يقطع : مسافات تتنافي من الله يسكن ضرورة والمحرك على مركزه ليس يقطع مسافات فيعطر 20 تناهيها الى تنافى حركته، فالعجبُ لمن انصرف عن الله جلَّ وعزَّ ورغب عن عدايت، وارشاده ولم يعبل فكوه ولا لبُّه ولا عبله ولا نظره

a) Kor. 36 vs. 40. 6) Cod. اذا. c) Kor. 50 vs. 6. d) Cod.
 البناء ع (Cod. والح (Cod. والحراء) Cod. والتحراء . أو (Cod. ع (Cod. ع) كار (Cod. ع) المناع (أن (Sine) أنو (Sine) أنو (Cod. ع) المناع (Cod. ع) ال

فى خلق السموات والارص وقد بعث الله عز وجل على ذلك وجهّل قوما بتركد وهاجّنام بالاصراب عند الله عند الل

ان الله جلّ وعزّ وضع الفلك مستديرا كاستدارة الكوة اجوف دوارا والارص مستديرة ايصا كالكرة مصمتنا في جوف الفلك قائمة في الهواء يحيط بها الفلك من جميع نواحيها مقدار واحد من اسفلها واعلاها وجوانبها كلُّها فهي في وَسطها كالمنمِّ في البيصة وعو يدرر على قطبين 10 قطب في الشمال وقطب في الجنوب بين القطبين مائدة وثمانون درجيةً لان الفلك ثلثماثة وستُّون درجة مستديرة تعود آخرها على اوَّلها وهو يدور في كلّ يوم وليلة على القطبين دورة واحدة يبدأ اوَّله من المشرق. ٢٦٠ فيعود اليه في اربع وعشرين ساعة يمرُّ تحت الارض ويسمّى وسط السماد القبُّ عن موضع الاستواء من بينه وبين الجهات الاربع المشرق والمغرب 15 والشمال والجنوب الى كلّ جهة تسعون درجة ويدور على كلّ قطب من قطبيه نصغه في كان "حت القطب دار عليه الفلك كحجر الرحا ومن كان تحت القبَّة جرى عليه كجناح الرحا والقبَّة وسط الارض من قام فيد أبصر القطبين في الجانبين ليس بعداها كوكب يراه ولا فلك فاذا مل عن الوسط غاب عند احد القطبين وارتفع له الآخر بقدر انحرافه 20 حتى يرتفع القطب ويبدو الكوكب من اسفله وحيث ما وقف واقف فبينه 6 وبين الفلك مقدار واحد، وأن رأس للمل والميزان موضع الاستواء مجراها في قبَّة الفلك بينه وبين رأس السرطان في الشمال اربع.٤٦٠ وعشرون درجة وعو الذي يسمّى الميل وبينه وبين رأس الجدى في الخنوب اربع وعشرون درجة وهو اللي يسمَّى الميل عدَّ الى مدار

a) Cod. s. p. b) Cod. c. c) Expunctum videtur, sed nulla emendatione addita.

بنات نعش ثلاثون درجة ثر الى القطب ست وثلاثون درجة، وان الناس نزلوا فى النصف الشمالي ما بين القبة وبنات نعش من ناحية الشمال وذلك مقسوم على سبعة اقليم وبلق ذلك غير مسكون وينزل النصف الجنوبي من شاء الله من الخلق، فن نزل تحت القبة فالبيل والنهار ابدًا عليه مستويان الليل اثنتا عشرة ساعة والنهار اثنتا عشرة والنهار ابدًا عليه مستويان الليل اثنتا عشرة ساعة والنهار اثنتا عشرة مساعة ثر ما تنجى بدرجة طال عليه نهار الصيف وليل الشتاه فلا يزال فى زيادة طول حتى اذاه يتنجى عن القبة ستا وستين درجة ينتهى النهار فى الطول ما يكون اربعا وعشرين ساعة ويذهب الليل ينتهى النهار وما زاد فى النهار نقص من ساعات الليل وما زاد فى الليل نقص 10 النهار وما زاد فى النهار نقص من ساعات الليل وما زاد فى الليل نقص 10 من النهار حتى ينتهى الى المكان الدى ذكرنا ثر يتغير العمل من النهار وذلك الموضع لا يسكن ولا يدخل فى القسمة وإن الرجل والحساب وذلك الموضع لا يسكن ولا يدخل فى القسمة وإن الرجل والحساب وذلك الموضع لا يسكن ولا يدخل فى القسمة وإن الرجل

حيث ما وقف من الارص امامه تسعون درجة وخلفه تسعون درجة وعن يمينه مثلها وعن يساره مثلها وهو مجال بصره وموضع نهاره وليلة لان نصف الارص ابدًا نهار مصىء ونصفها ليل مظلم يدورن عليها 15 وكذلك كلَّ مدوَّرة يدور عليها ضوء مصىء ونور من منير الله عدور عليها ضوء مصىء ونور من منير الله تد اخرجنا في باب ذكر الارض وهيمتها في الفصل الموسوم منه الداختلاف اهل الملل في هيمة الارض العلَّة في ان السهاء على مثال

اللوة ودورها باجميع ما فيها من الكواكب كدور الكوة وأحن الى ذكر ذلك في هذا الموضع احوج ليقيم البرهان على ما حكيناه في اجله 20 بيّناه في هذا الباب وذكرنا العلّة والعذر فيد، قال الهد بن محمّد ابن كثير الفرغانيَّة في كتابه المترجم بكتاب علل الافلاك انه لا اختلاف

a) Addidi U. b) In cod. expunctum est J. c) Quoque Ulegi potest. d) Cf. de co ann. ad Fihrist ™. Titulum libri alibi non invenio. Locus autem laudatus ipsis verbis exstat in opere al-Ferghânti a Golio edito, p. 7 seqq.

بين العلماء في أن السماء على مشال الكرة وانها تدور جميع ما فيها من اللواكب كدور اللرة على قطبين ثابتين غير متحركين احدها في ناحية الشمال والآخر في ناحية للنوب والدليل على ذلك ان اللواكب 6 تبدو من المشرى فترتفع قليلا قليلاء على ترتيب واحد في ة حركاتها ومقادير اجرامها وابعاد بعضها من بعض الى أن تتوسط السماء أثر تنحدر هابطة نحو المغرب على ذلك الترتيب والنظام وترى ٤٥٠ حركاتها في استدارات متوازيات لا مختلف بسرعة ولا ابطاه كانها ثابتة مُلكحمة في بسيط كُرة تدبيرها جميعا دورًا واحدا، واوضح ما استدلُّوا به واثبت في افكارهم ان عيمة السماء كهيمة اللوة ما يرى من 10 دور اللواكب الله في طاهرة ابدًا فوف الارض في الاقليم الشمالية مثل للحدى والفرقديين وبنأت نعش وما قرب من عذه اللواكب فانها تدور في دوائر مُواز بعصها لبعض كانها جميعا تدور حول نقطة واحدة فا كان منها اقرب الى تلك النقطة فاتم يدور a في دائرة صغيرة وتُرى حركت بطيعةٌ وما كان منها اكثر بُعدا من تلك النقطة فانه يدور في 15 دائرة اكبر من دائرة الكوكب الاقرب وتُرى e حركت اسم ع من حركت على قدر عظم دائرته وبعده من تلك النقطة الى ان ينتهي البُعدُ. 19٠٠ على من تلك النقطة الى اللواكب عللة تغيب تحت الارص فا كان من اللواكب الله تغيب اقرب الى تلك النقطة كان مكشه فوق و الارص الى ان تغيب كثيرا ومكثه في الغيبوبة تحت الارض الى ان يطلع قليلا، 20 وما كان منها اكثر بُعدا كان اقلَّ لزمان ظهوره واكثر لزمان غيبوبته غير ان دورها جميعًا ما يغيب منها وما لا يغيب في زمان واحد على أ موازاة لا يغادر بعصها بعضا كأن الذى يديرها كُرّة واحدة فباضطرار ان تكون تلك النقطة في احد قطبي اللوة فهذا اوضح ما استذلَّهُ a) Gol. 2. b) Gol. add. جميعا . c) Addidi e Gol. d) Cod.

a) Gol. ②. b) Gol. add. الموكب. c) Addidi e Gol. d) Cod. على . d) Gol. على . d) Gol. وليوى . f) Ood. الكوكب. g) Gol. على . h) Gol. الكوكب. i) Gol. وعلى .

بع على أن السماء على مثال اللوة ودورها كدور الكرة وبعد ذلك فلو كانت السماء مسطَّحة على ما يقول بعض الناس لما كان يجب ان يكون بُعد نواجى السماء منّا على قدر واحد بل كان يجب ان يكون . £10 اقرب مواضع السماء منا ما كان محافيا لرؤوسنا واما ما جاز ذلك الى نواحي الآقاق فكثير البُعد وكان يجب ان نرى a الشمس والقمر وساثرة اللواكب عند طلوعها في المشرق صغارا خفيَّة لبعدها من ابصارنا ثر لا تزال تعظم بحسب قربها 6 الى وسط السماء لانها تقرب من ابصارنا مُ كَذَلِكُ ايضًا تَصغر في اتحدارها الى الغروب فتنقص، قليلا قليلا الى ان تخفى عن العين فتصمحل لل ولسنا نرى شيما من ذلك ولكنّا نرى اقدارها عند طلوعها وعند توسَّطها السماء وعند غروبها على امر 10 واحد بل نرى مقاديرها في المشرق والمغرب اعظم منها في و وسط السماء ونرى الشمس عند غروبها اذا صار اول جرمها مع الافق تغيب الخرجرمها وكذلك تغيب آخر جرمها وكذلك ١٤١٥٠ الغمر، وليس المذي نرى من زيادة عظمها في المشرق والمغرب انها هناك أقرب البنا منها أذا كانت وسط السماء ولكنّ البُخار الذي 15 يرتفع من الأرس دائمًا ابسدًا يعرض بين ابصارنا وبين الآفاى فيريناها عظيمة لا سيّما أنا عرض في الهواء الباخار اللّثير الرَّطُوبة الذي يكون في ايَّام الشَّمَاء * ويعقب المطرو فإن الشمس والقمر يُريان عند قلك في وقت الطلوع والغروب عظيمين جدًّا، * وله أن احدًا ٨ القي شيئًا فى قعر ماه صاف لرآه اكبر من مقداره الذى له بالحقيقة وكلَّما صَّفا 20 الماء وكثر عقم كان اعظم لما يرى في قعره فهذا سبب عظم اللواكب عند الآفاي 🗈

a) Gol. يرى.
 b) Gol. تقربها .
 c) Cod. فيضمحل .
 d) Cod. ويضمحل .
 فيضمحل .
 و) Gol. om. (f) Cod. يغيب .
 و) Cod. وكذلك لو إن أنسانا .
 6) Cod. وبعقب النظر .

وفصل في أن الارض ايضا بجميع اجزائها من البرّ والجر على مثال الكرة

وكذلك اجمعت العلماء على ان الارص ايضا جميع اجزائها من 11. البرّ والجر على مثل اللوة والدليل على ذلك ان الشمس والقمر وسائر البرّ والجر على مثل اللوة والدليل على خليع من فى نواحى الارص فى ه وقت واحد بل يرى طلوعها على المواضع المشرقية من الارص قبل قبل طلوعها على المواضع المشرقية ايضا قبل غيبونتها عن المشرقية ايضا قبل غيبونتها عن المغربية، *ويتبيّن ذلك من الاحداث الله تعرض فى العلو فائم يرى وقت الحادث الواحد مختلفا فى نواحى الارض مثل العلو فائم يرى وقت الحادث الواحد مختلفا فى نواحى الارض مثل فوجد الله وقت كسوف فى البلد الشرقي منهما على ثلاث ساءت من فوجد وقت كسوف فى البلد الشرقي منهما على ثلاث ساءت من الليل مثلا اقبل وجد ذلك الوقت فى البلد الغربي على اقبل من المشرقي على اقبل من المشرقي على اقبل من المشرقي على البلد الفرقي على البلد الفرقي على البلد الفرقي على البلد الغربي على البلد الفرقي على ان الشمس غابت عند قبل غيبونتها عن البلد الغربي على ان الشمس غابت عند قبل غيبونتها عن البلد الغربي على ان الشمس غابت عند قبل غيبونتها عن البلد الغربي على ان الشمس غابت عند قبل غيبونتها عن البلد الغربي . 111

الشرقى على إن الشمس غابت عنه قبل غيبوبتها عن البلد الغرق، 15 وكذلك لو نظر فى وقت انقضاص كوكب عظيم يعرف وقته فى بلدين متباعدين على مثل ما وصفنا وجد و ساءات البلد الشرقى اكثر من ساءات البلده الغربي، ويوجد هذا الاختلاف فى الاوقات فى جميع ما يسكن من الارض فيما بين المشرق والمغرب يكون * على حسب أم مسافة ما بين المواضع لا يغادر شياً، وكذلك ايضا يوجد فيما بين مسافة ما بين المواضع لا يغادر شياً، وكذلك ايضا يوجد فيما بين فا المواضع المتباعدة الى الشمال والجنوب فاته ان سار احد فى الارض من ناحية الشمال بعض ناحية الشمال بعض اللواكب الله كان لها غروب فيكون أ ابدى الظهور وتحسب ذلك يخفى عنه من ناحية الشمال بها غروب فيكون أ ابدى الظهور وتحسب ذلك يخفى عنه من ناحية المناه المواكب الله كان لها طلوع فيصير ابدى عنه من ناحية المناه المواكب الله كان لها طلوع فيصير ابدى عنه من ناحية المناه المواكب الله كان لها طلوع فيصير ابدى

a) Cod. من قبل ال Cod. في . c) Gol. من قبل الم

d) Cod. يوجد. e) Gol. om. f) Cod. من. g) Gol. وجدت.

h) Cod. om. i) Gol. فيصير .

131. الخفاه على ترتيب واحد، فيذُلُّ جميع ما وصفنا على أن بسيط الأرض مستدير وأن الأرض على مثال اللوة، وبعدُ فلو كانت الأرض مستَّحة لا يعرض شيء ما وصفنا وكان طلوع اللواكب على جميع نواحى الأرض في وقت واحد ولا يكن من يسير في الأرض فيما بين الشمال ولجنوب يخفى عنه شيء من اللواكب الابدية الظهور ولا يظهر له شيء من اللواكب الابدية الظهور ولا يظهر له شيء من اللواكب الابدية اللهود ولا يظهر اله

فصل فى أن كُرة الارص مُثبتة فى وسط كوة السماء كالمركز وقدرها عند قدر السماء كقدر النقطة من الدائرة صغرًا

كانت في وسط السماء كان السطاح الذي يقسم السماء بنصفين هو يمرً بمركز الارص الذي هو مركز السماء ولما كان الذي يظهر من السماء لجميع من ٤ على ظهر الارض هو نصفها لا يغادر ذلك بشيء محسوس دلّ ذلك على ان السطاح المدى يمرّ فيه البصر على ظهر الارض الى و نواحى الارض اليس بينه وبين السطاح الذي يمرّ بمركز الارض اختلاف يحسّ فلذلك لا يكون مقذار ما بين مركز الارض وبين ظهرها محسوسا عند قدر السماء فباضطرار ان يكون ٥ كوة الارض كالنقطة عند كوة السماء وسنبين ايضا فيما بعد هذا من القول عند، ما نصف من ١١٤٠٠ مقادير مساحة الكواكب ان اصغر كوكب يوى في السماء من الكواكب أن اصغر كوكب يوى في السماء من الكواكب أن اصغر كوكب يوى في السماء من الكواكب أن يكون جرم الارض الذي هو اصغر يُرى كالنقطة في السماء فبالحرى ان يكون جرم الارض الذي هو اصغر من اصغر الكواكب لا قدر له يحسً عند قدر جرم ٥ السماء فقد تبيّن عا وصفنا ان الارض في وسط العالم كالمركز والهواء محبط بها تبيّن عا وصفنا ان الارض في وسط العالم كالمركز والهواء محبط بها من جميع الهات والسماء محبط الهواء على مثال اللوة وقدر الارض من جميع الهات والسماء من المنظرة صفوا ۵

الى المشرق

20

فاذ ٨ قدَّمنا وصف هيمة السماء والارض فلنتبع ذلك بوصف ما يرى من اوائدل حركات السماء فنقول ان اوّل الخركات اللواتي ترى في السماء اثنتان فلاولى منهما في الله تحرّك الكلّ وبها يكون الليل والنهار لانها

a) Gol. add. عبو . b) Gol. الافق melius. c) Gol. تكون . d) Gol. النظر . e) Gol. om. f) Cod. حيطة . g) Gol. النظر . h) Gol. و. .

تدير الشمس والقمر وجميع الكواكب من المشرف الى المغرب في كلَّ يهم وليلند دورة واحدة تحال واحدة وادوار متساوية السرعة على قطبين ثابتين يسميان قطبي الخركة الاولى احداقا عا يلى الشمال وقد ذكرناه فيما تقدُّم والآخر مقابله ما يلى للنوب وجب أن تكون اللواكب .414 بادارة عده للحركة لها تجرى في دوائر متوازية فتسمَّى الدائرة العظمي ة منها دائرة معدل a النهار وفي منطقة للحركة الاولى لانها تقسم كرة السماء بنصفين ة وبُعدعا من القطبين من كلّ الجهات بقدر واحد وانَّما سمَّيت دائرة معدل النهار لان الشمس اذا جارت عليها استرى الليل والنهار في جميع الارص كما سنبين فيما بعد عذاه القول ان شاء الله تعالى ، والحركة الثانية في الله ترى للشمس والكواكب من 10 المُغرِب الى المشرق في à خلاف جهد الحركة الاولى وعلى قطبين آخريين خارجين عن قطبى للحركة الاولى وتسمَّى الدائرة العظمى الله بُعدها من عذين القطبين الخارجين بقدر واحد وقء منطقة للركة الثانية ١٥٢٠ دائرة وسط فلك 6 البروج وفي الله ترسمها الشمس بسيرهام الخاص لها من المغرب الى المشرق وفي تنقسم و باثني عشر قسما له متساوية واسماوها 16 للمد ا والثور ٢ والجوزاء ٣ والسرطان ٤ والاسد ٥ والسنبلة ١ والميزان ٧ والعقرب ، والقوس 1 والجدى ، أ والدلو ١١ والحوت ١٢ وكلُّ برج ينقسم ١٤ بثلاثين درجة فيكون جميع الدائرة ثلثماثة وستين درجة وكل درجة ستين دقيقة فباصطوار أن تقطع 1 دائرة فلك البروج دائرة معدل النهار على نقطتين متقابلتين وتميل عنها في جهتى الشمال والجنوب بقدر 20 واحد فالنقطة للة تجوز عليها الشمس من ناحية الجنوب الى الشمال 157عن معدل النهار تسمى نقطة الاعتدال الربيعي وهو اول برج الحمل

a) Voc. hic et deinde in cod. b) Cod. om. c) Gol. ins. من. d) Cod. وفي e) Gol. الله في . f) Gol. مسيرها . g) Gol. تقسم م) Cod. الله في . f) Cod. ماله و . قسم . f) Cod. الله و . آله و . آله

والاخرى الله تجوز عليها من الشمال الى للنوب تسمى نقطة الاعتدال الخريفي وهوه اول الميزان فتصير ستَّة ابراج 6 شماليَّة عن مَعدل النهار وى من أوَّل لحمل الى آخر السنبلة وستَّة ابراج 6 جنوبيَّة وى من اوَّل الميوان الى آخر الحوت الله وينشكل عنى الفلك دائرة ثالثة معترضة من ة الشمال الى الجنوب تمرُّ على اقطاب هاتين الدائرتين تسمَّى الدائرة المخطوطة على اقطاب الفلكين تقطع à كلُّ واحد من فلك ، مُعدل النهار وفلك البروج بنصفين فواجب ان يكون قطعها لفلك البروج على النقطتين اللتين ها في غايسة البعد والميل عن معدل النهار في جهتى الشمال والخنوب فتسمى النقطة الشمالية نقطة المنقلب الصيفي 10 وهي اول برج السرطان والجنوبيَّة نقطة المنقلب الشتوى وهي اوَّل الجدي 101 والقوس الله و من عدم الدائرة المخطوطة على الاقطاب فيما بين كلّ واحدة من نقطتى المنقلبين وبين معدل النهار عى مقدار اكثره ما يميل فلك البروج عن معدل النهار وفي على ما وجده بطلميوس ثلاثلا وعشرون جزءًا واحدىء وخمسون دقيقة اذا كانت الدائرة ثلثماثة 16 وستّين جزءًا فلماء بالقياس المعتمن الذي قلسه المأمون واجتمع عليه عدّة من العلماء فهي ثلاثة وعشرون جزءًا وثلاث ا وثلاثون دقيقة ظفدا تبيَّن عا وصفنا أن اللواكب لجارية تدور على قطبى فلك البروج من المغرب الى المشرق بسيرها الخاص نها وتديرها المجميعًا وسائر الكواكب للحركة الاولى من المشرق الى المغرب وان المحاثرة للله تمرُّ على 1160 20 الانظاب في الله تكبن ه وان قطبى فلك

a) Cod. هو . b) Gol. بروج . c) Gol. وتتشكل . d) Cod. ويقطع . d) Cod. ويوج . d) Cod. ويقطع . d) Cod. ويقطع . d) Gol. add. هو . h) Gol. om. i) Cod. هواحد . h) Gol. o. واحد . h) Gol. om. وخمس . d) Gol. o. واحد . h) Gol. مسيرها . واحد . n) Cod. ه . p., Gol. وتردها . واحد . مسيرها والله تكرى الركة الأولى ويجوزها . quod vertit stum quoque liquet colurum obire et permeare primum mobile".

مُعدل النهار اللذين عليهما الدور الأول ثابتان غير محرّكين وان قطبى فلك البروج محرّكان بالحركة الاولى حول قطبى مُعدل النهسار ولازمان لموضعيهما من الدائرة المخطوطة على اقطاب الفلكين 6 الله المحرّكين المحرّكين المحرّكين 6 المحرّكين المحر

القول في الاجرام والابعاد

يقبل ابه معشر وجدنا كلَّما يطلب الناس من علم النجيم أربعة ة اشياء اوَّلها حركاتها ومسيرها في الطول والعرص والثاني معاريضها للة تعرض على المختلاف حركاتها في البروج ومقامها ورجوعها مع كسوف £17r الشمس والقمر وما يعرض لهما في ذلك والثالث علم اجرامها والرابع علم ابعادها من نقطة الارص وبعد بعضها من بعض اما الوجهان الأولان اللذان في اسباب اختلاف حركات الشمس والقمر والنحوم فقد 10 بيناها واوضحناها باسبابها وعللها وللحجم الواضحة عليها بحساب المساحة المغرد على ما ذكر من ذلك في المجسطي وما استنبطنا منه ووضعناه في كتاب الافلاك وتركيب السماء وتحن بادبون بعون الله بعلم ما بقى من الوجوة الاربعة وذلك في ابعادها وعظم اجرامها أن شأة الله؛ انَّا لمَّا علمنا أن حركات النجهم بالافلاك مستديرة في السماء 15 وان السماء مستديرة محيطة بهذا العالم وان ابتداء كلّ استدارة ومنتهاها على النقطة الله تكون في وسطها الله تسمّى المركز وان 17. الارض وسط السماء ومركزها كالنقطة وأن النجوم والافلاك والسماء تدور له على الارض علمنا من قبل ذلك انه ينبغى لنا ان نعلم عظم الارص الذي به يقلس عظم الاجرام ١٠ 20

القبل الأول على الابعاد

الذى يحيط بالارض اعنى الدائرة العظمى الله على كرتها اربعة وعشرون الف ميل لان كثيرا من القدماء ذكروا أن السلاى وجدوا بين مدينتين على خط واحد من الخطوط الله تدور على اقطار

a) Cod. لموضعها. b) Finis loci laudati ex al-Ferghânî. c) Cod. يعرض. d) Cod. يعرض.

مَعِدلُ النهارِ اذا كان بينهما من العرض جزء واحد من ثلثماثة وستين جزءًا من الدائرة العظمى الله على الارض من الاميال ستَّـ x وستّين ميلا وثلثي ميل وقطرها سبعة آلاف وستمائك وستَّة وثلاثون ميلا بالتقريب مع الماء المحيط بها يكون نصف ذلك ثلاثة آلاف *وثمان مائة 18:. 18:. ة وثمانية عشر ميلا بالتقريب واما بعد آخر نهاية الهواء والنار جميعا اللندين آخرُ حدَّها اقرب بعد القبر من مركز الارض فثلاثة وثلاثون جزاً وثلاثة وثلاثين دقيقة من جزا مساو لنصف قطر الارص يكبن ذذك مائمة الف ميل وعشرين الف ميل وثمانية آلاف ميل وثلثى ميل وستَّمة عشر جزءًا من ستّين جزءًا من ميل، وبُعد القمر من 10 مركز الارض في اقرب بُعده منها مثل عـده الاميال الله ذكرنا فاما ابعد بعده من مركز الارص فاربعة وستون مثلا لنصف قطر الارص وسدس مثل عكون ذلك من الاميال مائتي الف ميل واربعة واربعين الف ميل وتسع مائد وثمانية وثمانين ميلا وثلث ميل، واما بعد 180. نهاية ظلَّ الارص من مركز * القمر اذا كان القمر في بعده الاقرب 15 من f الارض فائتان وثمانية وستُّون مثلا d لنصف قطر الارض يكون ذلك من الاميال الف الف ميل وثلاثة وعشرين الف ميل وماثتى ميل واربعة وعشرين ميلا اذا كانت الشمس في بعدها الاوسط من الارص واما بُعد نهاية طلّ الارص من مركز القمر اذا كان القمر في بعده الابعد فائتا مثلء وثلاثة امثال و وخمسة اسداس مثل النصف 20 قطر الارص بالتقريب يكون ذلك من الاميال سبع مائة الف وثمانية وسبعين الف ميل وماتتي وخمسة وثلاثين ميلا وثلثي ميل اذا كانت الشمس في بعدها الاوسط من الارص الا

فلما عُطارِد فإن ادنى بُعده من مركز الارض اربعة وستَّون مثلا101. طا

a) Sic corr. cum صحي. In textu ومايتي . b) Cod. Xddidi . وثلثمائه. c) Cod. ميلا (غ. d) الميلا . e) Cod. ميلا (f) Haec conjectura addidi. g) Cod. اميلا .

وسدس مثل a لنصف قطر الارض يكون ذلك من الاميال ماثتى الف ميل واربعة وأربعين الف ميل وتسع مائة وثمانية وثمانين ميلا وثلث ميل واما بعدة الابعدة من مركز الارض فائة وستة وستون مثلاه لنصف قطم الارض بالتقريب يكون ذلك من الاميال ستمائد الف ميل وثلاثة وثلاثين الف ميل وسبع ماثة وثمانية وثمانين ميلا، واما بعد الزعرة ة الاقرب من مركز الارض فساو لبعد عُطارد الابعد من مركز الارص واما ابعد بعدها من مركز الارص فالف مثله وتسعد وسبعون مثلا لنصف · 119 قطر الارض بالتقريب يكون ذلك من الاميال اربعة آلاف الف ميال ومائنة الف ميسل وتسعنة عشر الف ميسل وستماشة واثنين وعشريين ميلا، واما بُعد الشمس الاقرب من مركز الارض فالف ومائدة وستّون 10 مثلا لنصف قطر الارص بالتقريب يكبن ذلك من الاميال اربعة آلاف الف ميل واربع مائلا الف ميل وثمانية وعشرين الف ميل وثمان مائلا وثمانين ميلا واما بعدها الابعد من مركز الارص فالف ومائتان وستّمي مثلا لنصف قطر الارص بالتقريب يكبن نلك من الاميال اربعـ الآلف الف ميل وثمان مائة الف ميل وعشرة آلاف ميل وستمائة وثمانين 16 1.20r. ميلا، وأما أقرب بعد المريخ من مركز الأرص شساو لابعد بعد الشمس من مركز الارض واما ابعد بعده من مركز الارض فثمانية آلاف مثل وثمان مائدة وعشرون مثلا لنصف قطر الارص بالتقريب يكون ذلك من الاميال ثلاثة وثلاثين الف الف ميل وستمائة الف ميل واثنين وثمانين الف ميل وسبع ماثة وستين ميلا، واما بعد المشترى الاقرب 20 من مركز الارض فساو لبُعد المريح الابعد من مركز الارض واما ابعد بعده من مركز الارص فاربعة آلاف مثل a ومائدة وشبعة وثمانون مثلا لنصف قطر الارص بالتقريب يكون نلك من الاميال اربعة وخمسين ١٤٥٥٠ الف الف ميل ومائدة وخمسة وستين الف ميل وتسع مائدة وستدة

a) Cod. ميل ميل b) Addidi. c) Cod. كيم.

وستين ميلا، واما اقرب بعد رُحل من مركز الارص فساو لابعد بعد المُشترى من مركز الارض واما ابعد بعده من مركز الارض فتسعة عشر الف مثل وثمان مائة وثمانون مثلا لنصف قطر الارض بالتقريب يكون ذلك من الاميلا خمسة وسبعين الف الف ميل ة وتسع مائة الف ميل والقًا وثمان مائة واربعين ميلا، فاما بُعد الكواكب الثابتة من مركز الارض فعشرون الف مثل لنصف قطر الارض بالتقريب يكون ذلك من الاميال ستّه وسبعين الف الف ميل والف ميل وثلثمائة وسبعين الف ميل ها الف ميل وثلف ميل وثلف ميل والف ميل وثلثمائة وسبعين الف

القول الثاني في الاجرام 121 r.

الم اقدار اجرامها واقطار بعصها من بعص قان قطر القمر سبع عشرة المقيدة واثنتان وثلاثون ثانية اذا كان قطر الارص جزءا واحدا وقطر الارص مثل قطر القمرة ثلاثة اضعاف وخهس ضعف وشيء قليله، فأنا كان قطر الارص كما قدَّمنا يكون قطر القمر من الاميال الفين وماثتى ميل وخهسة واربعين ميلا وخهسة اسداس ميل بالتقريب؛ فاما جرم الارص فهثل جرم القمر تسعة وثلاثين مرَّة وربع بالتقريب فاما قطر الشهس فهثل قطر الارض خهس مرات ونصف بالتقريب يكون فلك من الاميال احداء واربعين الف ميل وتسع مائنة وثمانينة وتسعين ميلا، فاما قطر الشهس فثل قطر القمر ثمان عشرة مرَّة واربعة اخماس مرَّة وستين مرَّة وثلاثية اثمان مرَّة بالتقريب ومائنة مرَّة واربعة اخماس مراة وستين مرَّة وثلاثية اثمان مرَّة واربعة اخماس مراة وستين مرَّة وثلاثية اثمان مرَّة واربعين مرَّة ونصف بالتقريب، واما قطر عطارد ثمانية واربعين مرَّة ونصف بالتقريب، واما قطر عطارد مائني ميل وسبعة وثلاثين ميلا واما جرم عطارد فجزء واما قطر عطارد مائني ميل وسبعة وثلاثين ميلا واما جرم عطارد فجزء

a) Cod. دانيه (عالم عالم) و (عالم) الأرض (عالم) المائية (عالم) و (بيع et وربع ولا عالم) و وليع ut quoque قليلا (عالم) و (عال

من اثنين وعشرين جزءًا من جرم الارض ، واما قطر الزهرة فسبع عشرة

دقيقة من جزء من قطر الارض * وقطر الارض ع مثل قطر الزهرة ثلاث مرات
وتسعة اجزاء من سبعة عشر جزءًا يكون ذلك قطر الزهرة من الاميال
الفين وماثة ميل واحداة وتسعين ميلا بالتقريب واما جرم الزهرة فجزء
الفين اربعة واربعين جزءًا من جرم الارض ، واما قطر المربخ فرة وسبع ه
مرة وشيء قليل مثل قطر الارض بالتقريب يكون ذلك من الاميال ثمانية
آلاف وسبع مائة ميل وستّة وعشرين ميلا وستّة اسباع ميل بالتقريب
واما عظم جرمة فثل الارض مرّة وخمسة عشر جزءًا من تسعة واربعين

وشىء قليل، واما قطر المشترى فهثىل قطر الارص اربع مرات وربع
وعشر مرّة ، يكون ذلك من الاميال ثلاثة وثلاثين الف ميال ومائتى 10
ميل وستّة عشر ميلا وثلاثة اخماس ميال واما جرم المشترى فثل
جرم الارص احدى 6 وثمانين مرّة ونصف وربع بالتقريب، واما قطر
زُحل فثل قطر الارص اربع مرات وربع وسدس يكون ذلك من الاميال
وثانين وثلاثين الف ميل وسبع مائة وستّة وثمانين ميلا واما عظم

جرم رُحًا فمثل الارص تسعة وسبعين مرَّة ونصف بالتقريب، واما 15 الكواكب الثابتة لله في الشرف الأول وفي اعظم الكواكب الثابتة وفي خمسة عشر كوكبا فإن قطر كلّ واحد منها مثل قطر الارص اربع مرَّات ونصف وجزء من اثنين وعشرين يكون ذلك من الاميال اربعة وثلاثين الف ميل وسبع مائة وثمانية اميال واربعة اسباع ونصف سبع ميل واما عظم اجرامها فإن جرم الكوكب منها مثل عظم الارص أربعة 20 وتسعين مرَّة ونصف بالتقريب، واما الكواكب الثابتة الله في القدار السادس فإن الكوكب منها مثل عظم المخلوات

. 1.28 الشمس والثاني الهمسة عشر كوكبا الثابتة الله في الشرف الاول والثالث

a) Addidi. b) Cod. واحد، c) Cod. قيم . Fergh. p. 84 أربع مرات Fergh. p. 84 مرة . واحد، d) Cod. مرة ثمن مرة .

المشترى والرابع زحل والخامس باق الكواكب الثابتة والسادس المريخ والسابع الارص والثامن القمر والتاسع الزعرة والعاشر عطارد، وعا بينا وقدّمنا يتبيّن ابعاد كلّ واحد منها من الباقية ونسبة جرم كلّ واحد منها الى اجرام الباقية ونسبة قطر كلّ واحد منها الى اقطار الباقية

ذكر الارص وهيمتها ومقدار جرمها وكيفيّتها ونعت بنياتاتها ومدنها المشهورة على حسب ما بلغه علمنا ووصف المسالك والمالك فيها

يقال والله اعلم ان الارص كرة وان المحيط بها اربعة وعشرون الف وستّمائة اميل اعنى الدائرة العظمى الله على كُرتها وقطرها سبعة آلاف وستّمائة وستة وثلاثون ميلا بالتقريب، ويقال ان مدن الارض احدى وعشرون بعده الفا وستُمائة مدينة بعدد دقائف الفلك وكلُّ ثلاثة اميال فرسخ وكلُّ فرسخ اثنا عشر الف ذراع الملك الله كلُّ ذراع منها ثلاثة اشبار ولخطوة فراع بذراع الملك والميل اربعة آلاف ذراع والبريد اثنا عشر ميلا وقو اربعة فراسخ والمشرق ستّة اميال وهو فرسخان والغلوة خمس مائة نراع والفرسخ اربع وعشرون غلوة، ويقال ان وسط الارض وهو الموضع نراع والفرسخ اربع وعشرون غلوة، ويقال ان وسط الارض وهو الموضع الذي لا تزيد الذي يسمّى القبة مدينة تسمّى اذين عد وهو الموضع الذي لا تزيد ساعات نهارة على ساعات ليلة ولا ليلة على نهارة في شيءً من الازمنة فيكون نهارة ابدا اثنتي عشرة ساعة وليلة كذلك فاذا المحدرت عن هذا فيكون نهارة ابدا اثنتي عشرة ساعة وليلة كذلك فاذا المحدرت عن هذا الموضع وهو الذي يسمّى القبّة فأخذت ناحية الشمال والنوب تغيّرت ساعات العدي خسب البعد من القبّة واقتصرنا من الشرح في هذا الموضع على هذا القبّر الانه يطول ان استقصيناه على هذا القبّة واقتصرنا من الشرح

a) Gr. 'Oζηνη. Cf. Reinaud, Géogr. d'Aboulf. p. coxxxvi seqq.
b) Cod. وزاد الملك عن الملك الملك عن المرض ألارض ألا مكة , revers autem in codice statim sequitur مكة , dum caput اختلاف اهل الملك demum f. 96 r.—97 v. legitur. Ibi lector

اختلاف اهل الملّل في هيمة الارص

قد ذكرنا في اول الباب عيمة الارص ونعتها على الجهاز واختصار ووجدنا اعلى الملل قد اختلفوا في ذلك فاحببنا ان ذذكر جهلا من اختلافاته انختمها بالصحيح المأخوذ من الفلاسفة بالحجيج الواشخة والبراهين النيرة الموجبة للقبول الله يصحّحها العيان ولا يخفى على ذوى الالباب، قال ة بعض اهل الملل ان الارض مبسوطة التسطيح في اربع جهات شرق وغرب وجنوب وشمال وان الخلق عليها من جهة واحدة وهو وجهها الاعلى وان الوجه الآخر المقابل لهذا الوجه الاعلى واسفلها وان السماء الاعلى وان الوجه الرض عا يلى وجه الارض الاعلى وحدة دون سائر نواحيها ووجهها ووجهها

الاسفل وان حول الارض جبلا محيطا بالارض وان الشمس تطلع من 10 حد ذلك الجبل في وقت واحد وساعة واحدة فتستترة وتستدير في مغيبها حول الجبل وان الجبل فو الساتر لها عن اهل الارض من جيث تغرب الى ان تطلع من المشرق من حدّ الجبل وان القمر وسائر النجوم في السماء في الطلوع والغروب والاستتارة والاستدارة بالجبل على مثال في السماء في الطلوع والغروب والاستتارة والاستدارة بالجبل على مثال

ما عليه الشمس من ذلك، وقل صنف منهم أن الأرض لا نهاية لها 15 من جهتها السفلي وأن السماء لا نهاية لها من جهتها العليا وأن في ناحية الشمال جبلا منيفا محدة بمشارى الأرض ومغاربها، وقال في ناحية منام أن الأرض مستطيلة كالعبود، وقال صنف منام أن الأرض

19 صنف منام أن الارض مستطيلة كالعبود، وقال صنف منام أن الارض، شبيهة بنصف كرة كهيمة القبّة والسماء مركّبة على اطراف الارض،

وقال صنف بل في في جانب السهادل من السهاء الله في الوسط، وقال 20 صنف مناه أن الذي يرى من الدوران للكواكب أنّما هو دور الارص

in marg. adscripsit الباب بعد نكر الارض عند الباب بعد مكة الباب بعد مكة الباب بعد أكر مكة المرابعة ال

a) Addidi. b) Cod. مستو. c) Cod. optionem dat inter lectionem receptam et الاستفارة. d) Hic aliquid excidisse videtur. Jácůt I, if lo u non illustrat.

لا الشمس والفلك، وقل صنف منهم ان الارص تهوى الى ما لا نهاية له والسماه يرتبغع الى ما لا نهاية له وان الكواكب تنشوً في المشرق وتبلى وتهلك في المغرب وكذلك الشمس والقبر، وقل صنف منهم ان الارص وسط الفلك مصنوعة من الطبائع الثلاث للله في الماء والنار و والربيح يغيرها الملائكة وان ناحية الشمال منها مشرفة مرتفعة وانها *197 في تركيبها مسطوحة طبق على طبق على قرار مكين وعلى وجهها الاعلى جبل شامخ يعلو دوين الفلك اخذ شرقا وغروا وضع مع غيره من البل لتمييز الليل والنهار وتفصيل العالم باقسام اربعة من شرق وغرب وتيمن وجرق ف وقد اكثر القول والاختلاف في نلك واحتيا وغرب النداهب فيه حجم ضعيفة لا تثبت ولا تصبح وفي الاصغاء اليها تصدية للعقل وفساد للفهم وضلال عن القصد والمعنى فيما قالت الفلاسفة ولحكماء في ذلك واوردوا فيه عا يحققه العيان ولا يدفعه العقل العقل العقل العقل العلامة والكماء في ذلك واوردوا فيه عا يحققه العيان ولا يدفعه العقل العق

مكتة واحوالها واسبابها وذكر اللعبة وبنائها وصفتها

a) Cod. دخيرها . b) Cod. وحرني . c) Kor. 3 vs. 90 seq.

لمّا خطّ آدم المسجد الحرام حيث اطلّه العُمام وجبرين معد انطلق بع جبريل الى منًا نخط موضع مسجد منا ثر انطلق به الى عرفات فاقامه على المُعَرَّف قال له اذا غربت الشمس فاعترف بدنبك سبع مرّات فسمّى المعرّف لذلك ثر انتهى الى جَمْع فجمع فيها الصّلاة بين جمع حتى اذا اصبح امره ان يصعد للبل يعنى المَشْعَر للحرام فيعترف بذنبه ويسأل الله التوبة سبع مرّات كما فعل على المعرِّف وانَّما جعلت اعتراقيني وموقفيني لتكون ع السنَّة لولده في لر يدرك المعرَّف وادرك الموقف بالمشعر لخوام فقد تم حجَّد وهو آخر المعرَّف، قال لمَّا فرغ آدم عم من بناه البيت خرج حاجًا حتى اتى منى وعَرْق لله أقبل 10 راجعا فلقيت الملائكة بالابطح فقالوا يا آدم بَرَّة حجُّك اما انَّا قدا ججنا قبلك بالغي علم، حُدّث عن الى البَخْتَرِيّ عن مالك بن انس عن زيد بن اسلم ان آدم لمّا احبط من البنَّة بأرض الهند حزن على الجنَّة فسأل ربَّه ان يعوَّضه مكانا يعبده فيه فاوحى الله . 15 اليد أن يتوجُّه الى مكَّة فكان لا ينول منولا الَّا كَانَّ عَمِرانا حتَّى الى 15 مكَّة، وحُدَّث عن مجاهد قل لريول البيت منذ اعبط الله آدم الي الارص مُعطَّما مُحرِّمًا بيتا تحجُّه الامم والملل امُّنَّذَ بعد امَّة وملَّة بعد ملَّة حتمى بواً الله مكانعة لابراهيم، وحُدَّث عن عروة بن الزبير قل ان البيت وصع لآدم يطوف به ويعبد الله عنده وان نُوحا قد حجّه وجاءه وعظمه قبل الغرق، وحُدّث عن ابن عبّاس قال درس موضع 20 البيت في الطوفان حتى بعث الله اباهيم واسماعيل فوفعا قواعده واعلامه ألم بنته قريش بعد ذلك، وحُدَّث عن مجاعد قال كان موضع الكعبة قد خفى ودرس من الغرى فلم يزل كذلك فيما بين

a) Cod. s. p. b) Voc. in cod. Apud Azraki المربة. Apud Tab. J, Iff, 15 minus recte أبر.

نوح وابراهيم وكان موضعه اكملا جراء مدرة لا تعلوها السيول غير ان الناس يَعلمون اند موضع البيت وكان يأتيد المظلم والعائد من اقطار 1.26 r. الارص وبدعو عنده المكروب فقلَّ من دعا هنالك الله استجيب له والم يول الناس يحجُّون الى مكَّـة ويأتون موضع البيت من غير ان يثبتوا ة موضعه حتى بواً الله مكانعة لابراهيم لما اراد من عمارة بيته واظهار دینه وشعائره 6 ، قال کان فیما بین نوح وایراهیم علی دروس مکان البيت اذا نزل بهم بلالا او جهد فطلبوا الى الله الغرج كانت طلبتهم الى الله عند بيته الخرام عكمة مسلما ومشركا فيجتمع عكَّة ناس كثير شتَّى مختلف الباني وكلُّه معظم لمَّد يعرف حرمها ومكانها من الله 10 جلّ وعز ، قال ومن ذلك ما كان من دعاء وف د عاد حين جهزهم قومهم الى مكَّن ليستسقوا لهم حين قحطوا ، حُلَّث عن عروة بن 1.26 د. الزبير قل لمّا غرقت الارض رُفع البيت فكان مكاند رَّبوة حراء معروف مكانه فبعث الله فُودًا الى علا فتشاغل بامر قومه حتى هلك ولم يحجّم ثر بعث الله صالحًا الى ثمود فتشاغل بأمر قومه حتى علك ولم جحجه 16 ثر بواء الله لابراهيم فحاجَّم وعلم مناسكه ودعا الى زيارتم ثر لر يبعث الله نبيًا بعد ابراهيم عليه وعليه السلام الله حجَّه ١٠

بناء الكعبة المرة الثالثة

اوَّلْ ذلك اسكان ابراهيم اسماعيل وامَّه عمَّ مكَّة عند البيت، قالَ لمَّا وَلَـكَتْ هَا جَرُ الماعيلَ دخلت سارة غيرةٌ ٥ شديدة فأمر الله 20 ابراهيم ان يُطيعها فقالت يا ابراهيم اجل هاجر حتى تصعها ببلد ليس فيه زرع ولا ضم عقل فأتى بها موضع البيت وليس بمكَّة 127، انذاك زرع ولا صرع ولا ماء ولا احد فجعلهما عند البيت وانصرف عنهما ، قال امر ابراهیم اسماعیل واسحای ان یستبقا فسبق اسماعیل

a) Cod. كوالتعوذ , emendavi coll. Azrakî ۴. , 3 a f. والعابد b) Azrakî ۴۱, 1 عيد . وشرايعه c) Cod. قيد .

اسحابي قال فأخذ ابراعيم اسماعيل فجعله الى جنبه وجاء اسحاق فجعله في حجره فقالت سارة لا اراك تدنيه منك فقال ابراهيم ولدى فحلقتْ سارة لتقطعيّ من هاجر ثلاثة اشراف فقال لها ابراهيم أولا أنكُّك على ما يَبرُّ بمينك قالت بلى قال a تَخْفصينها وتَخْرمين أَنْنَيْها ففعلت ثر قالت لا اری عنا زادها الا حسنا اخرجها عنّی فاحتمل ابراهیم ه فاجر واسماعيل فانطلق بهما الى مكنة فانزلهما وادى مكنة ومعهما شيء من ماه فوضعهما ثر انصرف راجعا فأخذت عاجر بطرف ثوب الد الله ، وحُدَّث عن وعب بن مُنبَّه قال لمَّا غارت سارة على هاجر بعث اللهُ الى ابراهيم مَلَكًا فقال يا ابراهيم أن الله يأمرك أن تخرج باسماعيل وهاجر فخرج بهما من أرض 10 الشأم فجعل ابراهيم اذا مرَّ بقرية قل للمَلَك عاهنا امرتُ ان اضعهما ة فيقول لا حتى قدموا مكن وفي يومثذ عصاد وسَلَم ، وسَمْر فقال الملك لابراهيم عاهنا أمرت ان تصعهما فقال ابراهيم بواد غير ذى زرع ولا ماه فاسكنهما عند البيت وهو يومثل مدره جراء، قال والعاليق حول ارص مكَّة وهم بنو عمليق بن اسليخا بن لوذ بن سام بن نوح ، 15 قلل ابراهيم لل رَبِّي انِّي أَسْكَنْتُ منْ ذُرِّيَّتِي بَوَاد غَيْر دَى زَرْع عِنْدَ بَيْتِكَ ٱلْمُحَرِّمِ رَبِّنَا لِيُقِيمُوا الصَّلَاةَ فَٱجْعَلْ أَفْتُدَةً مِنَ ٱلنَّاسِ تَهْوى 1.28 النَّيهِمْ وَآرَزْقُهُمْ مَن ٱلثَّمَرَات لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ ، قَالَ فقال ابن عبَّاس لولا أن ابراهيم قل افتدة لازدجت عليه اليهود والنصاري ولكنَّه خصَّ حين دعا فجعلها الله للمؤمنين، وقال جعفر لولا ان ابراهيم صلَّعم خصَّ فقال 20 افقدة من الناس لزاجتكم على البيت الترك والروم ، قال ابن اسحاق باسناد ذكوه أن ملكا أتى عاجر حين أنزلها أبراهيم بمكَّة قبل أن يَرفع ابراهيم واسماعيسل القواعد من البيت فاشار لها الى البيت وهو ربوقا

a) Cod. عالت . b) Cod. مصعهما . c) Hic locus facit pro lect. B apud Tab. I, ۲۷۸ k. d) Kor. 14 vs. 40.

جراء مدرة a فقال هذا أول بيت وضع للناس في الارص وهو بيت الله العتيق واعلمي ان ابراهيم واسماعيل ها يرفعان للناس قواعده ويعرانه فلا يؤلل معهورا محرَّما مكرَّما الى يوم القيامة، قال ابن جُريج 6 فاتت الله اسماعيل قبل ان يرفعه ابراهيم واسماعيل ودُفنت في موضع التحجُر،

ة حُدّت عن وهب بن منبّه قل لمّا ابتَعَثَ الله ابراهيم خليله لبناه ١٤٥٠ البيت طلب الأسّ الأوّل الذي وضع بنو آدم في موضع الخيمة الله انولها الله لآدم فلم يول ابراهيم يحفو حتّى وصل الى القواعد الله السّس بنو آدم في زمانتم في موضع الخيمة فلمّا وصل اليها اطلَّ الله له مكان البيت بغمامة فكانت و حفاق البيت الأوّل ثر لم تول راكدة مكان البيت بغمامة فكانت و حفاق البيت الأوّل ثر لم تول راكدة قامة ثر انكشطت الغمامة فلك قوله م وَاثْ بَواتًا لابراهيم مكان آلبَيْت قامة ثر انكشطت الغمامة فلك قوله م وَاثْ بَواتًا لابراهيم مكان القواعد عنى رفع القواعد يعنى الغمامة الله ركدت على الخفاف ليهتدى بها الدي مكان القواعد فلم يول والحمد لله منذ يوم رفعه معورا ، وحُدث عن ابن جُريج فلم يول والحمد لله منذ يوم رفعه معورا ، وحُدث عن ابن جُريج وقعمة الى على بن أبل والله جلّ وعز لابراهيم قم فأبن 129 وفعمة الم على بن أبل على بن أبل على بن أبل على بن أبل على عن ابن حُريج

15 لَى بينا قال رَبّ واين قال سنُريك قال فبعث الله سحابة فيها رأس يكلّم ابراهيم فقال يا ابراهيم أن ربّك يامرك ان تَخُطُ قدر هذه السحابة فجعل ينظر اليها ويأخذ قدرها فقال للرأس أ اقد فعلت قال نعم، وحُدّث عن ابن عبّاس قل لمّا اشار الملك لابراهيم الى موضع البيت قام هو واسماعيل يَحْفُران عن القواعد وها يقولان ربّنا موضع البيت قام هو واسماعيل يَحْفُران عن القواعد وها يقولان ربّنا 20 تقبّل منا انك انت السميع العليم وجمل له اسماعيل للحجارة على رقبته والشيخ ابراهيم يبنى فلمّا ارتفع البنيان وشقّ على الشيخ رقبته والشيخ ابراهيم هذا للحجر يعنى المقام فكان يقرم عليه ويبنى قلبي تناوله قرّب له اسماعيل هذا للحجر يعنى المقام فكان يقرم عليه ويبنى

a) Cod. ممدورة. Cf. Azrakî ۲۴ et Tab. I, ۲۷۸ ult. b) Cod. مدورة hie et infra. c) Cod. انبعث المناه. Cf. Azrakî ۲۷. d) Cod. جويت الدسام. e) Cod. فكان المناه. و) Cod. فكان المناه. (b) Ita corr. apud Azrakî ۲۷ pro له الولس المناه.

ويحوله في نواحي البيت حتى انتهى الى وجمه البيت ، قل ابن و22 عباس فذلك مقام ابراعيم وقيامه عليد، وحُدَّث عن محمَّد بن اسحاني قال لما بلغ ابراهيم أس ٥ آدم الأول فحفر عن ربُّص ٥ البيت وجد حجارة عظاما ما يطيق للحجر منها ثلاثون رجلا ثر بني على اساس آدم الأول، وحُدَّث عن سفيان بن عُيينـ لا والهيثم عن الشعبيّ قال ة لمَّا امر الله ابراهيم أن يبني البيت وانتهى الى موضع الحَجَر قل لاسماعيل آيتني بحجر ليكون عَلَمًا للناس يبتدئون منده فاتاه بحجر فلم يوصد فأتى ابراهيم بهذا للحجر فلما جماء اسماعيل قال يأبد من جادك بهذا قال اتاني بد من لر يكلني الي حجرك، وحُدّث عن وهب قل لمّا بني ابراهيم القواعد اوحي الله اليه ان أُذَّنْ في الناس بالحيم 10 فقلم بين أَخْشَبَى مكن فوجَّه الى اليمن والى الشأم والى المشرى والمغرب £30ء فنادى يا ايُّها الناس ان الله يأمركم ان تحجُّوا بيِّتًا فاجيبوا ربُّكم قل فوقرت في صدور كلّ موس وقلوا لبيك اللهم لبيك، قال ويروى عن على بن ابي طالب انه قل انهذم البيت بعد ابراهيم واسماعيل فبنته العالقة ثر انهدم فبنته قبيلة من جُرام ثر انهدم فبنته قريش ١٥ اله ذكر ما كانت عليد اللعبة في عهد ابراهيم عم أثر الي يومنا من داخل وخارج ووصف طولها وعرهها

يقال كان طولها في عهد ابراهيم صلّعم لمّا بناها تسع انرع وطولها ودهمه الله الرص ثلاثين نراها وعرصها في الارص اثنتين وعشرين نراها وكانت الكعبة بلا سقف في عهد ابراهيم ثر بنتها قريش في الجاهليّة وتحن 20 نذكر بناءهم لها في غير هذا الموضع ان شاء الله وكان النبيّ صلّعمر يومث قد ناهز الحلم فرادت قريش في طولها في السماء تسع انرع اخرى فكانت في السماء تسع انرع اخرى فكانت في السماء تمان عشرة نراها وسقّفوها وتَقصُوا من طولها

a) Azrakî ۳۱, 3 a f. addit اسماعيل . b) Marg. يعنى أساس واس Azrakî ۳۰ ult. habet ساس . c) Azrakî addit غ. d) Azrakî rakî ۳۱ ult. add. التابين . c) Cod. التابين .

في الارض ستّ اذرع وشبوا تركوهاa في الحاجبر واستقصروا عن قواعد ابراهيم وجعلوا الرَّبص في بطن الكعبة وبنوا عليه وحجووا للحجو على بقيَّة البيت لان يَطوف من طاف من وراثه فلم يول على ذلك حتى كان زمن ابن الزبير فهذم الكعبة وردهاة الى قواعد ابراهيم وزاده في ة طولها تسع اذرع في السماء على بناء قريش فصارت في السماء سبعا وعشرين ذراعا واوطاً بابها * في الارص a وفتح في ظهرها بابا آخر مقابل. 131. هذا الباب فكانت على ذلك حتى ظهر الحجاج على مكَّة فكتب اليه عبد الملك يأمره أن يهدم ما كان أبن الزبير زاد من الحجر في اللعبة ففعل وردُّها الى قواعد قريش وكبسها بما فصل من حجارتها وسدَّ بابها 10 الذي في ظهرها فالذي في عليه اليوم من الذرع *طولهما في السماء، سبع وعشرون ذراعا وذرع طولها من وجهها من الركن الاسود الى الركن الشَّامي خمس وعشرون فراعا وقرع دُيرها من الركبي اليماني الي الركبي الغربي خمس وعشرون دراعا ودرع شقها اليماني من لحجر الاسود الي الركن اليماني عشرون نراعا ونبرع شقها اللهي فيده الحجر من الركن 18 الشأميّ الى الركن الغربيّ واحدة / وعشرون ذراعا وذرع جميع الكعبة مكسّرا اربع مائة ذراع وثماني عشرة ذراعا، وذرع نفذ جدار الكعبة فراعان والذراع اربع وعشرون اصبعا والكعبة لها سقفان احدها فبق ٤٦١٠ ذكر ذرع الكعبة من داخل

درع طول الكعبة في السماء من داخل الى السقف الاسفل فيما و و يلى باب اللعبة ثمانى عشرة دراعا واثنتا عشرة اصبعا ودرع طول اللعبة الى السقف الاعلى عشرون دراعا وفي سقفي اللعبة اربع روازن نافذة من السقف الاعلى الى السقف الاسفل للصوه وعلى الروازن رُخام كان ابن النبية ويين السقفين النبير فيما يزعمون اتى بـم من صنعاء يقال له البَلْقُ وبين السقفين السقفين

d) Azrakt رص الأرص Addidi ex Azrakt ۲.۳. علارص المرص المراكب. واحد

g) Azrakî L.

فرجة وذرع طول تحجيرها الذى فرق سطحها ذراعان واثنتا عشرة . 1887 اصبعا وذرع عرص جدار التحجير كما يدور دراع وفي التحجير ملبن مُربّع من سلم في جُدرات سطح الكعبة كما يدور فيد حَلق يُشدُّ بها ثياب الكعبة ، وكان ارض سطيح الكعبة بالفسيفساء فكان يكفُ عليام اذا جاء المطر فقلعه الحجبة بعد سنة الثمانين a وشيَّدوه ة بالمرم المطبوخ والحص شُيِّد بد تشييدًا ٥ وميزابُ اللعبة في وسط للدار الذي يلى للحجر بين الركن الشأميّ والركن الغربيّ يَسكب في بطي للحجر، وذرع طول الميزاب اربع اذرع وسعته ثماني اصابع في ارتفاع مثلها والميزاب ملبس صغائح نحب داخله وخارجه وكان الذى جعل عليه الذهب الوليد بن عبد الملك ١٥ وذرع مسيل الماء في ١٥ ١٤٥٤ الجُدر دراع وسبع عشرة اصبعا ودرع داخل اللعبة من وجهها من الركن الذي فيد للحجر الاسود الى الركن الشاميّ وفيد باب اللعبة تسع عشوة دراعا وعشو 6 اصابع ودرع ما بين الشَّامي الى الركن الغربي وهو الشقُّ اللَّذي يلى للحجر خمس عشرة ذراعا وثماني عشرة اصبعا وست اصابع وذرع ما بين الركن اليماني ، الى الركن الاسود ست عشرة فراعا وست اصابع الله وفي الكعبة ثلاث كراسي من ساج طول كلّ كرسيّ في السماء ذراع واثنتا له عشرة اصبعا وعرض كلّ كرسيّ منها دراع وتمانى اصابع في مثلها والراسيُّ ملبسة صفائح ذهب وفوق الذهب ديباج وتحت اللواسي رُخام اجم بقدر سعد اللواسي وطول الرخام 20 £ £ 33 على السياء سبع اصابع وعلى اللواسيء اساطين متفرّقة ملبسة الاسطوانة الاولى الله على باب اللعبة ثُلثها ملبس صفائح ذهب وفصة وبقيتها مُبَوِّف، ودرع غلظها ثلاث ادرع والاسطوان، الثانية وفي الوسطى من

a) Cod. المانين; Azr. ř.f, 1 المانين. Deinde cod. وشدوه b) Superscribitur eadem manu او تسع Azr. habet ut in textu. c) Haec suppl. ex Azr. d) Cod. واثنتي e) Cod. اللوسي.

الاساطين ملبسة صفائح ذهب وفته وذرع غلطها ثلبث اذرع والاسطوانة الثالثة وفي الله تلى للحجر ثلثها مُلبس صفائح ذهب وبقيّتها عوّهة وذرع غلطها دراعان وثنتا عشرة اصبعا، وفوى الاساطين كراسي سلج مربّعة منقوشة بالذهب والزخرف وعلى الكراسي ثلاث جُوائز ساج اطرافها ة على الجدر الذي فيه باب اللعبة واطرافها الاخرى على الجدر الذي يستقبل بابه اللعبة وهو دُيرها، والجوائز منقوشة بالذهب والزخرف، ١٥٥٠٠ وسقف البعبة منقوش بالذهب والزخرف ويدور تحت السقف افرين منقوش بالذهب والزخرف وتحت الافريز افريز منقوش بالذهب والزخرف وتحت الافريز افريز منقوشة بالكعبة صفة الروازن الله تصيء في الكعبة

العبة البيت اربع روان منها روزنة حيال الركن الغرق والثانية حيال الركن الغرق والثانية حيال الركن البيعة حيال الاسطوانة الوسطى وق تلى الجدار الذي بين الركن الاسود والركن البيعاني البيعاني والروان مربعة في اعلاها رضام يماني يدخل منبده الصوا الى بطن اللعبة الله اللهائية وذرعها

15 وفى الجدار الذى يلى باب الكعبة مقابلة أنه وهو دُبرها جزعة سوداء ١٥٠٠٠ مخطَّطة ببياض درع سعتها اثنتا عشرة اصبعا فى مثلها وفى مدورة حولها طوق نهب عرضة ثلاث اصابع وفى تستقبل من دخبل من باب الكعبة وارتفاعها من بطي الكعبة ستُّ ادرع واثنتا عشرة اصبعا يقل ان النبي صلّعم صلّى مقابل موضعها جعلها حيال حاجبه الايمن وكان عليها طوق من نهب علم الوليد بن عبد الملك فكان كذلك ختى قدم اسحاق بن سلمة ع في عارة الكعبة فعل طوقا من نهب منقوشا فركّبه طوقا من نهب منه فوق الطوق الذي علم الوليد فكوه ان

a) Cod. om. b) Azr. ۲.٥, 4 طُوق. c) Cod. فيه. d) Cod. فيه. d) Cod. فيه. d) Cod. فيه. d) Missus a Motawakkilo; cf. Azr. ۲۱۱.

صفة الدرجة

وفي اللعبة اذا دخلتها عن يمينك ف درّجة يظهر عليها الى سطح اللعبة وفي مربّعة في جدري ، الكعبة في حدّ الركن الشأميّ منها داخل في ة الكعبة من جدرها الذي فيه بابها ثلاث انرع واثنتا عشرة اصبعا وذرع للدر الآخر الذي يلى للحجر ثلاث انرع واثنتا عشرة اصبعا وذرع باب الدرجة في السماء ثلاث اذرع واثنتا عشرة اصبعا وذرع عرضه نبراء واثنتا عشرة اصبعا وبإبها سلم اعسر فردله وهو في حدّ جدر اللعبة ساج باده لد يكن عليه فيما مصى من الزمان ذهب ولا فصد 10 حتى امر به جعفر المتوكّل على الله فصوب على الباب صفائح من فصّلا 1.35r. من داخل وجعل عليه غلقا من فصَّة في المحرِّم سنة ١٣٧٧ وعلى الباب ملبي ساج مُلبس فضَّة ثر قلع عند الفصَّة في زمن الفتنة اسماعيل ابن يوسف ع في سنة ٢٥١ ، وفي الباب حلقة فصَّة وعلى الباب قفل من حديد في الملبن الذي يلى جدر الكعبة، وباب الدرجة عن 15 يمين من دخل اللعبة مقابلة ، وطهل درجة الكعبة في السماء من بطنها عشرون ذراط وعدد اطفارها و ثمانية واربعون طفرا، وفيها ثمانية مستراحات وعرص الدرجة ذراع واربع اصابع وفي الدرجة ثماني كواه داخلة في اللعبة منها اربع حيال الباب واربع حيال الاسطوانة للله تلى للدر الذي يلى للحجر وعلى بابها الذي يلى سطح الكعبة باب 20 ٠ داعة عليه المال والمنت عشرة اصبعا وعرض ذلك الباب ذراعان الله الباب دراعان الله الباب دراعان الله

فرع ما بين الاساطين

قرع ما بين الجدر الذي بين الركن الاسود والركن اليماني الى (a) Cod. تبلغ ذلك الطول . 6) Cod. جدرتي . 6) Cod. عينــه . 6) Cod. وهو في حــد Pro في cod. tantum habet . وفي Azr. ۲۰۱ وكان ساجه باديا . (a) Azr. باديا . (b) Azr. باديا . (c) مفرا المغارها . (d) Azr. المؤرا ما أن المغارها . (d) مغرا المغارها . (d) مغرا المغارها . (d) مغرا المغارها . (d) مغرا المغارها . (e) كان ساجه باديا . (d) مغرا المغارها . (d) مغرا المغارها . (d) مغرا المغارها . (d) مغرا المغراها . (d) مغراها . (d) مغ

صفة الازار الاسفل الذي من رخام في بطن اللعبة وبطن الكعبة وبطن الكعبة مُوزَر مدارة من داخلها برخام ابيض والجر واخصر والواح ملبسة ذهبا وقصّة وها ازاران ازار اسفل فيه ثمانية وثلاثون الوحا طول كلّ لوح ذراعان وثماني اصابع من تلك الالواح البيض احد عشرون له لوحا منها في الجدر الذي بين الركن الغربي والركن اليماني السود 35.3 سبعة الواح ومنها في الجدر الذي بين الركن اليماني والركن الاسود 360.3 سبّة الواح ومنها في الملتزم لوحان ومنها في الجدر الذي فيه باب الكعبة ثلاثة الواح ومنها في الجدر الذي يلي الحجر اربعة الواح وعدد الالواح الخصر * تسعة عشر لوحام منها في الجدر الذي بين الركن اليماني والركن اليماني اربعة ومنها في الجدر الذي بين الركن اليماني والركن اليماني الوكن اليماني الوكن اليماني الوكن اليماني الوكن اليماني الوكن اليماني والركن اليماني الوكن اليماني والركن اليماني المحدر الذي فيه الباب خمسة ومنها في المحدر الذي يلي الحجر اربعة ه

a) Additur in cod. تلث الاسطوانة الاسطوانة الثالثة (مان مان الله و الله الاسطوانة الثالثة (مان مان مان مان مان مان مان الاسطوانة الثالثة الثا

صغة الازار الاعلى

وفي الازار الاعلى اثنان واربعون لوحا طول كلّ نوح اربع انبرع واربع اصابع الالواح البيض من ذلك عشرون لوحا منها في الحدر الذي £37r بين الركن اليماني والاسود خمسة ومنها لوح في الملتزم ومنها في الجدر الذي فيد الباب خمسة ومنها في للدر الذي يلى للحجر تسعة a و ومن الالواح للمر تسعمة منها في الدر المذي بين الركن الغربي واليماني ثلاثة ومنها في الحدر الذي بين الركن اليماني والاسود لوحان ومنها في الجدر الذي فيد الباب لوحان ومنها في الجدر الذي يلي للحجر لوحان ومن الالواج الخصر ستَّلا منها في الجدر الذي بين الركن الغربيّ والركن اليماني لوحان ومنها في الجدر الذي بين الركن اليماني 10 والركن الاسود لوحان ومنها في للدر الذي يلي 6 للحجر لوحان ومن الالوام الملبسة الذهب والقصّة الله في الاركان ستّة الوام طول كلّ ١٥٦٠٠ لوج اربع افرع واربع اصابع وعرض كلَّ لوح دراع واربع اصابع منها لوح في طرفء للحدر الذي يلى الدرجة وعو الشأميُّ ولوح في حدّة الركن الغربي وهو ما يلي للحجر ، وفي طرف للدر الذي بين الركن 16 اليماني والركن الاسود لوج وهو عا يلى الركن اليماني وفي الملتزم لوج وفي الجدر الذي عن يمينك اذا دخلتَ اللعبة لوحان ، فلم يزل الامر على ذلك عا وصفنا من الالواج الملبسة بالذهب والغصَّة حتى كان زمن العلوى في سنن ١٥١ فجاء فقلع كلُّ ما على تلك الالواح من الذهب ونهبد العراب فبقيت تلك الالواح بادية ليس عليها من 20 الذهب والفصِّلا شيء والى يومنا عدا ١٠

صفة فرش ارض اللعبة بالرخام

a) Cod. قريعة; Azr. ut rec. b) Cod. om. c) Azr. اربعة; Azr. add.
 وفي طرف الحدر المذي بين Hic Azr. ins. وفي طرف الحدر المذي بين pro الركن الغرق والركن اليماني لوحسان pro لوح sed sic 7 fiunt. f) Cod. ونهبها.

قال بعض المكّيين أن الوليد بن عبد الملك عبل الرخام الابيض. 88 ء والاجر والاخصر الذي في بطن اللعبة مُؤزَّرا به جُدراتها وفرشت بــه حين ارسل من الشأم فجميع ما في اللعبة من الرخام عمل الوليد ابى عبد الملك وهو اول من فرشها بالرخام وازّر به جدراتها وهو اول ة من رخوف المساجد، وعدد الرخام ستّ وثلاثون رُخامة منها اربع خصر بین الاساطین وبین جدری اللعبد عرض کل رُخامد دراع واربع اصابع وعرضهن مع عرض كراسي الاساطين؛ ومن الجدر الذي فيه باب اللعبة الى الرخام الاخصر الذي بين الاساطين ستّ عشرة رخامة منها ستّ بيص وسبع جمر طولهن سبع الدرع وخمس عشرة اصبعا 10 وبين جُدر الدرجة وبين الرخام الاخصر ملبسة ذهبا وى منقوشة وتدوير كلّ مسمار سبع اصابع والمسامير الصغار في المصراع. 138 v. الايسر خمسون مسمارا وى مصروبة حول الصفائح المربعة الله بين العوارص حول كل صفيحة عشرة مسامير والمسامير ملبسة ذعبا مقبوّة منقوشة وفي على صفائح سائم عرض الصفائح اصبعان كما يدور حول 16 الصفحة المنقوشة b ورجلا الباب c حديد مُلبستان ذهبا وفي المصراعين سلوقيَّت فصَّة عُوقتان وفي السلوقيَّتين d لبنتان من ذهب مربِّعتان وفرق اللبنتين لبنتان صغيرتان وفي طرف السلوقيَّتين حلقتان من نعب سعة كلّ حلقة ثمان اصابع والا حلقتا قفل الباب والا على دراعين وست عشرة اصبعا من الباب، فكان هذا على ما وصفنا من

20 عمل الباب وما كان عليه من الذهب البذى عله محمّد بن امير المؤمنين هارون حتى كان فتنه العلوى، في سنه ٢٥٢ فأخذ والى ١٥٥٠ مكّد عيسى بن محمّد ما كان على العيار من الذهب فأنفقه في

a) Hic magna lacuna est non indicata, quae suppleri possit ex
 Azr. ۲.۹, 3—11 et ۲۱۹, 4—۲۱۰, 13. b) Cod. كالمانين . c) Azr. البابين . d) Cod. hic et mox من الفتنة والعلوى . Conj. emendavi.

حرب اسماعيل وهو مكشوف الى اليوم لم يعد عليه الذهب الى عذا اليوم الله النوم الله الشاذروان

ذرع اللعبة من خارجها في السماء من البلاط المغروش سبع وعشرون دراعا دراعا وست عشرة اصبعا وطولها من الشاذروان سبع وعشرون دراعا وعدد حجارة الشاذروان حول اللعبة ثمانية وستتون حجرا في ثلاثة وجوة 5 من ذلك من حد الركن الغربي الى الركن اليماني خمسة وعشرون حجرا منها حجر طوله ثلاثة اذرع واثنتاء عشرة اصبعا وهو عتبة الباب الذي سُد في ظهر اللعبة وبينه وبين الركن اليماني اربع ادرع وفي 139٪ الركن اليماني اربع ادرع وفي حجرا الركن اليماني ولاسود تسعة عشر حجرا

ومن حدّ الشائروان الى الركن الذي فيم الحجر الاسود ثلاث انبرع 10 واثنتا عشرة اصبعا ليس فيم شائروان ومن حدّ الركن الشاميّ الى الركن الذي فيم الحجر الاسود ثلاثة وعشرون حجرا ومن ألا الشائروان اللذي يلى الملتزم الى الركن اللذي فيم الحجر الاسود نراعان ليس فيمها شائروان وطول الشائروان فيء السماء ستّ عشرة اصبعا وعرضه

ذراع، وطول درجة اللعبة الله يصعد عليها الناس الى بطن اللعبة 15 من خارج ثمانى اذرع واثنتا عشرة اصبعا وعرصها ثلاث اذرع واثنتا عشرة اصبعا وفيها من الدرج ثلاث عشرة درجة وفي من خشب عشرة الصبعا وفيها من الدرج ثلاث عشرة درجة وفي من خشب

وللحجر مدور وهو بين الركن الشامى والركن الغربى وارض للحجر مفروشة برخام وهو مستوم بالشائروان و تحت ازار اللعبة وعرضه من 80 جدار الكعبة من تحت الميزاب الى جدار للحجر سبع عشرة نراعا وثمانى اصابع واول من جعل الرخام على للحجر ابو جعفر امر به زيات ابن عبيد الله الحيارة في فيعلم عليه ونرع ما بين باتبي للحجر

a) Azr. ۲۱۸, 1 تلعت. b) Cod. تكلائد. c) Cod. واثنا . d) Azr. ins. تحد. e) Cod. الله. f) Cod. مستبى . g) Azr. ۲۲٥, 3 a f. add. الذي . h) Cf. Azr. ۲۲، l. ult. seqq.

*احدى وعشرون a دراعا وعرضه اثنان وعشرون دراعا ودرع الجدار من داخله في السماء نراع واربع عشرة اصبعا وذرعه عا يلى الباب الذي يلى المقلم ذراع وعشر اصابع وذرع جدار الحجر الغربني في السماء ذراع وعشرون اصبعا وذرع طول جدار الحجر من خارج عا يلى الركن. 140٠ ة الشَّاميُّ ذراع وستَّ عشرة اصبعا وطوله من وسطمه في السماء ذراعان وثلاث اصابع الرخام من ذلك ذراع واربع عشرة اصبعا وعرص الجدار فراعلن الَّا اصبعَيْن، والجدار ملبس رخاما * في اعلاه وفي 6 وسط الجدر _ رخامة خصراء طولها دراعل الا اصبعين وعرصها دراء، وثلاث اصابع وذرع باب الحجر الذي يلى باب المشرق عما يلى المقام خمس اذرع 10 وثلاث اصابع، وفي عتبة هذا الباب حجران مستويان بالشاذروان من بطن الحجر ارتفاعهما من بطن الحجر اربع اصابع وذرع باب الحجر الذى يلى المغرب سبع الدرع، وفي عتبة بابد اربعة احجار ارتفاعها من بطن الحجر اربع اصابع، وذرع باب الحجر الذى يني المغرب سبع ١٠١٠؛ اقرع وفي عتبة بابعة اربعة احجار ارتفاعها من بطن الحجر اربع 15 اصابع ، ومخرج ماه الحجم من وسطه من تحت الحجارة في * ثقب بين له حجرين، وقرع تدوير الحجر من داخله ثماني وثلاثون فراعا وفرع تدوير الحجر من خارج اربعون فراعا وست إصابع وفرع ما بين جُدرات، الحجر من شق المشرى الى الركن الذى فيه الحجر الاسود تسع وعشرون نراعا واربع عشرة اصبعا، ونرع ما بين جُدرات، الحجر 20 من شق المغرب الى حدّ الركن اليماني اثنتان 1 وثلثون ذراءا، ذرع طواف واحد حول اللعبة مائة ذراع وثلاث وعشرون ذراءا واثنتا عشرة اصبعا ودرع طواف سبع حول اللعبة ثماني مائدة دراع وستّ وستُّون ١٠٤٠، فراعا وعشرون اصبعا ا

ذكر ما يدور على الحَجَر الاسود من الفصّلا قيل تصدَّع الحجر بثلاث فرق وكان منكرا حتى شدَّه ابن الزبير فكان ابن الزبير أوَّل من ربط الركن الاسود فيما زعوا لمّاه اصابه من الحريق ما اصابه ثر كانت الفصّة قد رَقّت وتزعزعت وقلقت 6 حول الحجر الاسود حتى خافوا على الركن ان ينقض ٤ فلمّا اعتمر الرشيد ٤ عرته في سنة ١٨١ امر بالحجارة للة يليها الحجر الاسود فتُقبت ٤ بالماس من فوقها وتحتها ثر افرغ فيها الفصّة وى الفصّة للة عليها الى اليوم عنها الهوم عن

1.48r. ذكر درع ما بين الحجر الاسود الى الارص

والركن دراع واربع اصابع ودرع ما بين الحجر الى الارص دراعان وتُلثا 10 دراع ودرع ما بين الركن والمقام ثمان وعشرون دراعا وحول الحجر الاسود طوق من فضّة مفرغ وهو يلى الجدر، ودخول الحجر الاسود فى الجدر عن وجه اللعبة حذاء الجدر اصبعان ونصف، المُلْتَزَم ما بين الركن والباب الله في فرع المَقام

وذرع المقام ذراع والمقام مُربَّع سعةُ اعلاه اربع عشرة اصبعا في اربع عامرة اصبعا في اربع عامرة اصبعا ومن اسفله مثل ذلك وفي طرفيه من اعلاه واسفله فيما عشرة اصبعي طوقان من ذهب وما بين الطوقين من حجر المقام بارز لا ذهب عليه من نواحيه كلها تسع ع اصابع وعرضه عشر اصابع عرضا في عشر اصابع طولا وذلك قبل ان يجعل عليه هذا الذهب الذي هو عليه اليم من عمل المتوصّل على الله، وعرض حجر المقام من نواحيه 20 احدى وعشرون اصبعا ووسطه مربّع والقدمان عن داخلتان في الحجر اسبع اصابع ودخولهما منحرفتان وبين القدمين من و الحجر اصبعان سبع اصابع ودخولهما منحرفتان وبين القدمين من و الحجر اصبعان

a) Cod. آماً. Cf. Azr. ۲۴٥, 3 a f. b) Cod. وفلعت , Azr. وتقلقلت , Azr. وفلعت , Cod. ونقبت , d) Cod. دسع ; cf. Azr. ۲۷۸ ult. f) Cod. ينقص , g) Cod. الى . g) Cod. والقدمتان , g) Cod. الى

ووسطه قد استدقى من التمسّع به فيما مضى والمقام فى حوص من ساج مربّع حوله رصاص وعلى للحوص صفائع رصاص ملبس بها ومن المقام الماه للحوص أصبعان وعلى المقام صندوق ساج مسقّف ومن وراه المقام ملبني ساج فى الارض فى طرفيه سلسلتان تدخلان 6 فى اسفل المندوق ويقفل فيهما تُفلان الله المنابق ال

ذكرُ رَمُّنِم وصفتها واخراج جبريل ماءها لاسماعيل وامّد عَم حُدّث عن سعيد بن المسيّب قال قدم ابراهيم واسماعيل وامّ اسماعيل عمّم الى مكّد فقال ابراهيم كُلا من الشجر وآشريا من الشعاب فلمّا صفاقت الارض وانقطعت المياه وعطشا قالت امّد أَصْعَدُ في هذا الوادي 10 حتى لا ارى موتك ولا ترى موتى ففعلتْ فائول الله عزّ وجلّ على امّ اسماعيل مَلكًا من السماء فامّرها فصرخت، بد فاستجاب الله لها فطاف الله وضرب بجناحيد مكان أن رَمنِم وقل اشريا فكان سَيْحًا لو تركَنّد ما زال كذلك ولكنها فَوقتْ من العطش فقرّت و في السقاه وحفوت بد فلا المناه فرهاه ثر هلك له في البطحاء فنصب الماء فطفقا كلّما نصب الماء طوياه ثر هلك الد في البطحاء فنصب الماء فطفقا كلّما نصب الماء طوياه ثر هلك النبيّ صلّعم يرحم الله الله الم المهاعيال لو تركت زمنم او قال لو لم تغرف من الماء للمائت زمنم عينا معينا، وحُدّث عن أبّى بن كعب قل سعت رسول الله صلّعم يقول رَحة و الله على هاجر لو توكت زمنم لكانت عينًا معينًا مها لكانت عينًا معينًا م

20 فكر حقو عبد المطّلب بن هاشم زمزم قال أن عبد المطّلب أرى في المنام أن احقر زمزم لا يُنْزَف ولا 144 . يُسكّم أ يُروى الحَجِيجَ الاعظم ، ثر أرى المرَّة الاخرى احقر الرَّواء أ

a) Azr. فصرحت . b) Cod. يدخلان . c) Cod. فصرحت . d) Cod.
 d) Cod. فصرحت . d) Cod. ملكان . و) Cod. ورحم . و) Cod. برحم . و) Cod. فقرت . h) Cod. الرواء . و) Cod. أبرواء . أبرواء

اعطيتها على رَغم انف الاعداء ثر أرى مرَّة اخرى احفر المصنونة صنَّا عن الناس الَّا عنك ثر أرى مرَّة اخرى احفر تُكْتَم بين فرث ودم عند الانصاب الحُمر في قرية النمل فأصبح فحفر حيث أرى فاستهزأت بعد قريش فجاءت للحفر a معد فنعام فلمّا أَنْبَطَ وجد غزالا من ذهب وسيفا وحلية فصرب عليها بالسهام الى لمّ البيت أخرج ة سام البيت فكان اوَّل حلى حُلِّيته الكعبة فجعل حوضا للشراب وحوضا للوضوء وقال اللهم اتمى لا احلُّها لمغتسل وى لشاربها حلَّ فروى الناس فحسدته وطفقوا يحفرون لخوص ويغتسلون فيه فا يغتسل منه احد ١٤٠٤ الَّا حَصبَ أو جَـدر ولا يكسرُ حوضه احد الَّا القي في يـده أو رجله حتى تركود فَرَقًا، وحُدّث عن امير المؤمنين على بن ابي طالب ٥ رضه ان عبد الطّلب بن عاشم نام عند الكعبة فقيل له احفر بَرَّة قل وما بَرَّة ثر ذهب عنه حتّى اذا كان الغد اتاه في مصجعه فقال برُّة المصنونة فقال وما المصنونة أثر ذهب عنه حتَّى اذا كان الغد اتله في مصاجعه ننك فقال احفر طَيْبة فقال وما طيبة ثم ناهب عنه حتى اذا كان الغلد اتاء في مصجعه فقيل له احفر زمزم لا ينزف ولا 15 يذُمُّ ٥٠ من حيث ينقر الغُراب الاعصم، الذي فيد ريشة بيصاء من تراث ابيك الاكرم، تسقى الحجيج الاعظم، مثل نعام جافِل الر £45. يقسم، يَبْدُرُ فيها بادر فيغنم، يكون ميراثا وعقدا محكم، ليست كبعص ما تعلم، وفي بين القرث والدم " فقال عبد المطّلب حين عبد المطَّلب ومعد ابنه حتى اصبح ومعد معوله فلمَّا ضرب قالت قريش ان عبد المطَّلب ليعمل في شيء ما ندريء ما هو فاخبرهم بروباه قل فوائله ما حفروا لذلك وحفر حتى بلغ الطوى فنفسوا له عليه وقالوا هذه حفيرة ابينا اسماعيل وأن نُخَلَّى بينك وبينها فحالوا بينه

وبينها حتَّى جعلوا بينام كاهنة بني سعد وكنت بأشراف انشأم فترحَّلوا ه اليها فخرج عبد للطَّلب وخرج معده رجال من بني عمَّه وخرج نفر من قريش يخاصمونه والارص الذاك مفاور حتى اذا كانها ببعض تلك المفاوز نفد ماء عبد المطّلب واحداده حتى ايقنوا بالهلكة ١٩٥٠ ة فاستسقى عبد الطُّلب الركبَ فأبها ان يَسقوه قالوا نخشى ان يُصيبنا مثل الذي اصابكم فقال عبد المطَّلب لاحجابه ما ذا ترون فقالوا رأينا لرأيك تَبَعْ قال فاتَّى ارى ان تحفروا اعدادكم حُفرًا فاذا علك رجل دفنه اصحابه فيها ثر وأروه حتى يكون آخَركم رجل فصيعة رجل ايسر من ضيعة ركب جميعا ففعلوا أثر قل عبد المطَّلب والله أن القاءناة 10 بايديناء لا نصرب في الارض ونلتمس لضعف اركبوا بنا نلتمس قال فارتحلوا وارتحل فلمّا جلس على بعيره وبعثه انفجرت م تحت خُقه عينى طاهرة فتانع وقال قد سقاكم الله فشرب وشرب اصحابه وتزودوا ورأى الركب عبد المطَّلب والمحابد وهم يسقون فأقباوا اليام فقال عبد الطُّلب. ١٩٥٢ علم فاسقوا فقد سقانا الله اذ منعتبونا ما بايديكم فشربوا وسقوا وقالوا 15 والله يا عبد المطِّلب أن الذي سقاك فذا الماء بهذه البلدة لهو سقاك زمزم فارجع فقد أتصى لك بها ولن انخاصمك فرجعوا وما وصلوا الى ذكر غور زمزم ווצופנג מ

وكان درع غور زمزم من اعلاها الى اسفلها ستين دراعا وفي قعرها ثلاث عيون عين حذاء الركن الاسود وعين حذاء الى قبيس والصفا ٥٥ وعين حذاء المَرْوة ثر قد كان قلَّ مأوها جداً و حتى كانت تجمَّ أ في الايّام وذلك في سنة ٣٣٠ و ٣٢٠ فصرب فيها محمَّد بن الصحّالة و خليفة عمر بن فرج الرُّخَجيّ على بريد مكّة وصوافيها تسع انرع سحًا. 146 خليفة عمر بن قرج الرُّخَجيّ على بريد مكّة وصوافيها تسع انرع سحًا. 146 د

a) Cod. الموت. b) Cod. العاقا. e) Hisch. ۱۲ ins. الموت. Pro کا cod. کا. d) Cod. انفرحت. c) Cod. کا. . الا Cod. کا. . و) Cod. انفرحت . Cf. Azr. ۴۰۰۰. الا Cod. s.p. g) Mentionem ejus facit quoque Ibn al-Fakth apud Jác. II, 1f7, 17.

في الارص في تقوير ع جوانبها أثر جاء الله بالامطار والسيول في سنة ٢٢٥ فكثر. مأوصا جدًّا ٥٠ وقد كان سالر بن الجرَّاح فيما زعم المكَّيون قد صرب فيها في خلافة هارون الرشيد اذرعا وكان قد صرب فيها ايصا في خلافة المهدى وكان عمر بن ماهان وهو على البريد والصوافي في خلافة محمد بن الرشيد قد ضرب فيها وكان ماوَّعا قد قدَّ حتَّى كان ة رجل يقال له محمد بن كثيره من اهل الطائف فيما زعبوا يعل فيها فيقال عند اند صلّى في قعرها، فغورها من رأسها الى الجبل اربعون فراعا كلَّ فلك بنيان وما بقى فهو جبل منقور وهو تسع وعشرون f. 47 r. فراعا وذرع حملك لا ومزم في السماء دراعان وشير ودرع تسدويو فم زمزم احدى عشرة و دراعا وسعنة فم زمزم ثلاث اذرع ونصف م وعلى 10 انبثر ملبن ساج مربّع فيه ثنتا عشرة بكرة يستقى عليها ' فأوّل من عبل الرخام على زمزم والشبّاك وفرش ارضها بالرخام ابو جعفو المنصور في خلافت، أثر علها المهدى في خلافت، أثر غيَّره محمَّد بن فرج الرِخَّجِيُّ في خلافه الله اسحاق المعتصم سنة ٢٢٠ وكانت مكشوفة قبل فلك اللا قُبَّةُ صغيرة على موضع البثر وفي ركنها الذي يلى باب 15 الصَّف على يسارك كنيسة على موضع مجلس ابن عبَّاس قر غيَّرها محمّد بن فرج فسقف زمزم كلّها بالسلج المذقّب من داخل وجعل ١٤٠٦ عليها من ظهرها الغسيفسا واشرع لها جَناحًا صغيرا كما يدور بتربيعها وجعل في الجناج كما يدور سلاسل فيها قناديل يستصبح فيها في المواسم وجعل على القبَّة الله بين زمزم وبيت الشراب الفسيفسا وكانت 20 قبل ذلك تزوَّق و في كلّ موسم عبل ذلك كلَّه في سنة ٢٢٠ فلمر يزل الامراء تستصبح أ في قناديل زمزم في المواسم حتى كان محمّد

a) Cod. مبشّر دum var. l. مشیر و مشیر مشیر دum var. l. منیر et منیر a) Azr. کُبُک منیر et منیر a) Cod. منیر وثلثا ذراع Azr. احد عشر a) Cod. منیر وثلثا ذراع . احد عشر a) Cod. منیر وثلثا ذراع . احد عشر b) Cod. منیروی . b) Cod. منیروی . b) Cod. منیروی . b) Cod.

ابن سليمان فاصبح فيها من السنة الى السنة بقناديل بيص كبار الى يومنا هذا له ذكر اسماء زمزم

عى زمزم وقرْمة م جبريل عم وسقيا الله اسماعيل صلوات الله على محبَّد وعليه لا ينزف ولا يذم وى بَركة وسيّدة ونافعة ومنصنونة

ة وعونده وبُشرى وصافية وبرَّة وعصمة وسالمة وميمونة ومباركة وكافيسة 1.48 وعونده ومُونسة وطعام / طعم وشفاء وعُفيسة وطعام / طعم وشفاء منَّ و سقم ه ذكر المسجد الحرام

نرع المسجد للحرام مُكسّرا مائة الف دراع وعشرون الف دراع ودرع المسجد طولا من باب بنى جميع الى باب بنى عاشم الذى عند العلم الاخصر مقابل دار العبّاس بن عبد المطّلب فيما يزعمون اربع مائة دراع واربع اذرع مع جدارية عبّر ذلك في بطن للحجر لاصقا بجدار اللعبة وعوض المسجد من باب دار الندوة الى الجدار الذى يلى الوادى عند باب الصفا لاصقا بوجه الكعبة ثلثمائة دراع واربع ادرع و ودرع عرض المسجد الحوام من المنارة الله عند باب المسعى الى المنارة الله عند باب المسعى الى المنارة الله

13 عند باب بنى شيبة الكبير مائنا فراع وثمان وسبعون فراعا وفرع عرض 148. المسجد للحرام من منارة باب اجياد الى منارة بنى سام مائنان وثمان وسبعون فراعا الله

ذكر عدد اساطين المسجد الحرام وعدد اساطين المسجد لخرام من شقد الشرقي مائة وثلاث اسطوانات 20 ومن شقد الغربي مائة وخمس أسطوانات ومن شقد الشامي مائة وخمس وثلاثين اسطوانة ومن شقد اليماني مائة واحدى واربعون اسطوانة فجميع ما فيد من الاساطين اربع مائة واربع وثمانون طول كل اسطوانة عشر



اذرع وتدويرها ثلاث اذرع وبعصها يزيد على بعص فى الطول والغلط الدرع وتدويرها ثلاث اذرع وبعصها يزيد على الابواب الله تلى المسعى منها ستُّ ومنها على الابواب الله تلى الوادى والصّفا عشر ومنها على الابواب الله تلى الوادى والصّفا عشر ومنها على الابواب الله تلى باب بنى جمنح اربع، وذرع ما بين كنّ اسطوانتين من اساطينه ستُّ اذرع وثلاث عشرة اصبعا الله

صفة الاساطين

الاساطين الله راوسهاه مذقب تلثماثة واحدى وعشرون منها في الظلال الله تلى دار الندوة مائة وثلاثة وثلاثون ومنها في الظلال الله تلى باب بني جميع اربع وخمسون ومنها في الظلال الله تلى الوادى اثنتان واربعون ومنها في الظلال الله تلى المسعى اثنتان وتسعون، ١٥ . £49 وثلاث اساطين من العدد كراسيَّها جرء وفي في الشقَّ الذي يلي الوادى منها ما يلي ألل المسجد كرسيّان ومنها في الظلال واحدة، وفوى الرؤوس علاة على الاساطين ملابئ سلم منقوشة بالزخرف والذهب، وفي الاساطين اربع واربعون اسطوانة مبنية بالحجارة ليست برخام مطلى عليها الجَسُّ وفي مُا عُمِل بعد موت المهدى في خلافة موسى بن 15 المهدى ومنها في الظلال الله تلى باب بني جميع ست وعشرون ومنها في الظلال الله تلى الوادى ثماني عشرة ، وعلى ست عشرة اسطوانة من اساطين الرخام كراسيها من حجارة منقوشة بالجسّ منها واحدة مًا يلى باب بنى جميع ومنها في الشقّ الذي يلى الوادى خمس عشرة £150 اربع تلى بطن المسجد واحدى عشرة في الظلال، ومن الاساطين 20 الرخام سبع وعشرون كراسيها الله تلى الارص حجارة وفي من عمل ابي جعفر المنصور منها في شق دار الندوة و سبع ومنها في شق باب بنى جميع عشرون وعدد الاساطين الله * تلى ابواب المسجدة من كلّ

ناحية مائة واحدى وخمسون منها عا يلى دار الندوة خمس واربعون وعا يلى وعا يلى الوادى اربع واربعون وعا يلى المسعى اثنتان وثلاثون، وفي الاساطين اسطوانتان جراوان من مخطّطتان المسعى اثنتان عايلى بطن المسجد على باب دار الندوة احديهما ببياض واسطوانتان عا يلى بطن المسجد على باب دار الندوة احديهما في بنغسُجيّة والاخرى جراء، وفي شقّ باب بنى شَيبة الكبير اسطوانتان

بيضاوان ملوبيّتان أم محتّرزتان مسيّرتان وعا يلى بطن المسجد ايضا ١٥٥٠٠ اسطوانتان عَدسيّتان برشأوان وعلى باب المسعى اسطوانتان خصراوان مسيّرتان ملوبيّتان وها على باب العبّاس واسطوانة غبراء عا يلى بطن المسجد على باب الوادى عبا يلى المسجد وى اغلط اسطوانة في المسجد خضراء وعا يلى بطن المسجد من شق الوادى اسطوانتان

منقوشتان مكتوبتان بالذهب الج انصافهما وهما على باب الصفا واسطوانتان ايصا على باب الصفا تحذاثهما عا يلى السوف منقوشتان مكتوبتان بالذهب بينهما طريق النبي صلّعم من المسجد الج الصفا وفي وجع المسجد عا يلى الصّفا اسطوانتان مسيّرتان فارعتان في في

15 المسجد احليها في اعلى هذا الشق والاخرى في اسفاء، ونرع 15.2 ما بين الركن الاسود الى مقام ابراهيم تسع وعشرون نزاعا وتسع اصابع ونرع ما بين جدار اللعبة من وسطمه الى المقام سبع وعشرون نراعا وثرع ما بين شائروان اللعبة الى المقام ستُ وعشرون نراعا واثنتا عشرة اصبعا ومن الركن الشأمي الى المقام ثمان وعشرون نراعا وتسع عشرة اصبعا ومن الركن الذي فيه الحجر الاسود الى حد حجرة زمزم ستُ وثلانون نراعا واثنتا عشرة اصبعا ومن الركن الاسود الى رأس بثر زمزم وثلانون نراعا ومن وسط جدار اللعبة الى الحدار الدي يلى المسعى الربعون نراعا ومن وسط جدار اللعبة الى الحدار الدي يلى المسعى

٠١٤١٠ ماثنان وثلاث عشرة دراعا، ومن وسط جدار اللعبده الى الجدار الذي يلى الوادى مائة فراع واحدى واربعون فراعا وثمان عشرة اصبعا ومن وسط جدار اللعبة الذي يلى للحجر الى للدار الذي يلى دار الندوة مائة وتسع وثلاثون ذراءا واربع عشرة اصبعا ومن ركن الكعبة الشأمي 6 الى حدّ المنارة الله تلى المروة مائتان واربع وستّون فراعا ومن ركن ة جديره اللعبة الركن الغربي الى حدّ المنارة الله تلى باب بني سم مائتان وثمان اذرع واثنتا عشرة اصبعا وس الركن اليماني الي المنارة الله تلى اجياد اللبير مائتان وثمان عشرة دراما وست عشرة اصبعا ومن الركن الاسود الى المنارة الله تلى المسعى والوادى مأتسان وثمان 10 عشرة دراعا ومن الركن الاسود الى وسط باب" الصغا مائسة وخمسون 10 فراعا وستَّ اصابع ومن الركن الشأميِّ الى وسط باب بني شيبة ماتتان وخمس واربعون دراعا وخمس اصابع ومن الركن الاسود الى سقاية العبّاس ثلثمائــة ذراع وتسع وتسعون ذراع ومن الركن الاسود الى الصغا مائتا فراع واثنتان وتسعون فراعا وثمان عشرة اصبعا ومن المقام الى جدار 15 المسجد الذي يلى المسعى a مئة ذواع وثمان وثمانون دراعا ومن المقام الى الحدار الذي يلى باب بني جمع مائت نراع وثمان عشرة دراعا ومن المقلم الى الحدار الذي يلى دار الندوة مئة دراع وخمس واربعون 152 دراع ومن المقام الى الحدار الذي يلى الصفا مائسة دراع واربع وستون فراعا واصابع ومن المقلم الى حد جرة زمزم اثنتان وعشرون فراعا ومن 20 المقام الى حرف رأس بشر زمزم اربع وعشرون دراعا وعشرون اصبعا ومن وسط سقاية العباس الى جدار المسجد الذي يلى للسعى مائة قراع

ومن وسط السقاية الى الجدار الذي يلى باب بنى جميع ماتنا ذراع واحدى وتسعون ذراع ومن وسط السقاية الى الجدار الذي يلى دار الندوة ماتنا دراع ومن وسط السقاية الى الجدار الذي يلى الوادى خمس وثمانون دراع ه

ة صفة ابواب المسجد للحرام وعددها وذرعها

وفي المساجد الخرام من الابواب ثلاثة وعشرون بابا فيها اربعون a طاقا £53 م منها في الشق ٥ الذي يلى المسعى وهو الشرقي خمسة ابواب وى احدى عشرة طاقة من ذلك الباب الاوّل وهو الباب الكبير الذى يقال له اليوم باب بني شيبة وهو باب بني عبد شمس بن عبد 10 مناف وباع كان يعرف في الجاهليّة والاسلام عند اهل مكّة فيد اسطوانتان وعليه ثلاث طاقات والطاقات طولها عشر اذرع ووجهها منقوش بفسيفساء وعلى الباب روشن ساج منقوش مزخرف بالذهب والزخرف طول الروشن سبع وعشرون ذراءا وعرضه ثلاث اذرع واثنتا عشرة اصبعا ومن الروشن الى الارص سبع عشرة دراعا وما بين جدارى البناب اربع وعشرون ٢ 53٠. 15 ذراعا وجدارا الباب قد البسا رُخامًا ابيض واجر وفي العتبة * اربع مراى م داخلة في المسجد ينزل بها اليه ، والباب الثاني طاى طوله عشر اقرع وعرضه سبع انرع كان فتم في رحبة في موضع دار القوارير وهو باب دار القوارير، والباب الثالث طاق واحد طوله عشر اذرع وعرضه سبع اذرع وهو باب النبيّ صلّعم كان يخرج مند ويدخله 20 فيم من منزله الذي في زقاق العطارين يقال له مسجد خديجة، والباب الرابع فيم اسطوانتان وعليهما ثلاث طاقات طهل كآل طاقمة ثلاث عشرة ذراعا، ووجوه الطاتات وداخلها منقوشة بالفسيفساه وعلى *الباب روشن f ساج منقوش بالزخرف والذهب طوله ستٌّ وعشرون دراعا. £ £ £

وعرضة ثلاث أذرع واثنتا عشرة أصبعا ومن أعلى البوشهي الى العتبة ثلاث وعشرون نراعا، وما بين جداري الباب احدى وعشرون ذراعا والجداران ملبسان رخاما ابيض واحر واخصر ورخاما عوما منقوشا بالذهب يُرتقى اليه بسبع درجات وهو باب العبّاس بن عبد المطّلب وعنده علم المسعى من خدارج، والباب الخامس وهو باب سبق الليل a وهو ة مستقبل الوادى سعمة ما بين جدارى الباب احمدى وعشرون نراعا وفيه اسطوانتان عليهما ثلاث طاقات طبل كلّ طاقة ثلاث عشبة ذراعا £.54 ووجوء الطاقات وداخلها منقوش بالغسيفساء وعارض الباب ملبس 6 صفائح رخام ابيض واحر واخصر ورخاما منقوشا عوها بالذهب وفوق الباب روشي ساج منقوش بالذهب والزخرف طوله اربع وعشرون ذراعا وعرضه 10 ثلاث الرع واثنتا عشرة اصبعا ومن اعلى الروشي الى عتبة الباب ثلاث وعشرون ذراعا وفي عتبة الباب خمس م درجات الى بطي الوادي، وفي الشقّ الذي يلى الوادي وعم شقّ المسجد اليماني سبعة ابواب وسبع عشرة طاقا الباب الاول فيه اسطوانه عليها طاقان طول كلّ طاق في السماء ثلاث عشرة دراعنا واثنتا عشرة اصبعا وما بين جدارى البناب 15 £.55r اربع عشرة دراعا وثمان عشرة اصبعا وفي العتبة خمس درجات d وهم الباب الاعلى يقال له باب بني عائده ، والباب الثاني فيد اسطوانة عليها طاتان طول كلّ طابي ثلاث عشرة نراءا واثنتا عشرة اصبعا مما ست درجات في بطي الوادي وهو باب بني سغيان بي عبد الاسد، 20 والباب الثالث وهو باب الصفا فيه اربع اساطين عليها خمس طاقات طول كلّ طاق في السماء ثلاث عشرة ذراعا واثنتا عشرة اصبعا والطاي الاوسط اربع عشرة ذراعا ووجوه الطاقات وداخلها منقوش بالفسيفساء

واسطوانتا الطاق الاوسط من انصافهما منقوش a مكتوب عليهما بالذهب وما بين جداري الباب ستّ وثلاثون ذراعا وجدار الباب ملبس رخاماً 1.55 م منقوشا بالذهب ورخاماة ابيص واحم واخصر ولبون لازورد وفي عتبة الباب ستَّ درجات، وفي الدرجة الرابعة اذا خرجت من المسجد حذاء ة الطاق الاوسط حجر من رَصاص علامة في ذلك الموضع ذكر المكيون ان الذي صلّعم وطيّ d في موضعها حيث خرج الى الصفا وكان في موضعه زقاى ضيّق يخرج منه من مضى من الوادى يريد الصّفا فكانت عده الرصاصة في وسط الرِّقاني يتحرُّونها ويجدونها موطأ م طريق النبي صلَّعم وزعموا انسه كان يقال لهذا الباب باب بني عدى 10 ابن كعب كانت دور بني عدى ما بين الصفا الى المسجد وموضع النبذة الله يسقى فيها الماء وعند بركة الصفا عَلْم جَرًّا الى رحبة £ 1.56 الم المسجد فلما وقعت للرب بين بني عبد شمس وبين بني عدى ابن كعب تحوَّلت بنو عدى الى دور بني سام وباعوا منازلام عنائك جميعا اللا آل صُدَّاد و وآل مومل فاما اليوم فيقال له باب بني مخزوم 16 وبا يعرف ، والباب الرابع فيد اسطوانة عليها طاقان طول كلَّ طاق ثلاث عشرة ذراعا واثنتا عشرة اصبعا وما بين جدارى الباب خمس عشرة دراعا وفي عتبة الباب خمس درجات ٥ في بطن الوادي يقال لهذا الباب باب بني مخزوم، والباب الخامس فيد اسطوانة عليها طاقان طول كلّ طاقى ثلاث عشرة ذراء واثنتا عشرة اصبعا وما يين جدارى

20 الباب خمس عشرة دراعا وفي عتبة الباب سبع درجات ع وهذا الباب. 156 من ابواب بني مخزوم، والباب السادس فيه اسطوانة عليها طاقان طول كلّ طاق في السماء ثلاث عشرة دراعا واثنتا عشرة اصبعا وما بين

a) Azr. منقوشتان . b) Addidi eopulam. e) Azr. اثنتا عشره . d) Cod. وفي . e) Azr. ۱۳۳۹, 3 درجة . f) Cod. يتحرا بها ويحذونها و المحترا بها ويحذونها و المحترا بها ويحذونها و المحترا . g) Dhamma in cod.; Azr. مُوطأ et sic Wüstenf. in Gen. Tab.

جدارى الباب خمس عشرة ذراعا وفي عتبة الباب ستَّ درجات وكان يقال لهذا الباب باب بتى تيم بن مُرَّة وكان جذاء دار عبد الله بن جُدَّان ٥ ودار عُبيد الله بن مَّعْمَر بن عثمان فدخلتا في الوادي حيث وسع المهدى المستجد للرام وقد فصلت من دار ابن جدعان فصلة في بايديم الى اليهم ولر يول بايديم تلك الفصلة يحوزونها ة ويكرونها ويقبلونها حتى كانت سنة ٢٤٦ فاشتراها محمّد بن سليمان بن و 157ء عبد الله بن محمّد بن ابراهيم وهو والى مكّنة فصارت لـم ثر صارت لابي القاسم بن يزداد مولى امير المومنين، والباب السابع فيه اسطوانة عليها طاقان طول كلّ طاف ثلاث عشرة ذراعا واثنتا عشرة اصبعا وما بين جدارى الباب اربع عشرة ذراط وثمان عشرة اصبعا وفي عتبـ 10 الباب خمس درجات a وعدًا الباب عا يلى دور بنى عبد شمس وبنى مخزوم كان يقال له بأب لم هانيٌّ بنت ابي طالب، وعلى الاساطين الله على الابواب كراسي شا يلي الوادي وباب بني سام ٥ وواب بني جمير ساب منقوش بالزخرف والذهب، وفي الشق الذي يلى باب بني جمت ستَّة ابواب وعشر طاقات الباب الأوَّل وهو اللَّذي يلى المنارة 15 · ١٥٦٧ الله تلى اجياد اللبي فيه اسطوانـ عليها طاقان طول كلّ طاق ثلاث عشرة دراعا وما بين جدارى الباب خمس عشرة دراعا وفي عتبة الباب سبع à درجات وهو يقال له باب حَكيم بن حرّام وبنى الزَّبير بن العوام والغالب عليم اليهم باب الحرّاميّة، والباب الثاني فيمه اسطوانتان عليهما ثلاث طاقات طول كلّ طاقة في السماء ثلاث عشرة 20 ذراعا وما بين جدارى الباب احدى وعشرون ذراعا وفي عتبة الباب خمس / درجات وهذا الباب يستقبل دار عرو بن عثمان بن عقان يقال له اليهم باب لخنّاطين و والباب الثالث فيه اسطوانة عليها طاقان

a) Azr. اثنتا عشرة درجة. ه) Cod. h. l. اثنتا عشرة درجة. ه) Azr. عالم.
 d) Azr. ثماني . ه) Cod. الخزامية . ه) Azr. عالمي . ها معتاب . ها معت

طهل كلّ طاي في السماء ثلاث عشرة دراعا ه ووجمه الطاقين منقوش بالفسيفساء وما بين جداري الباب خمس عشرة ذراط وفي عتبة الباب.£55. سبع درجات وبين يدى الباب بلاط يمر عليه سيل المسجد من سرب تحت عنا الباب وذلك الفسيفساء من عمل ابي جعفر امير ة المؤمنين وهو آخر عله في 6 ذلك الموضع وهو باب بني جمعو، والباب الرابع طاق طوله في السماء عشر اذرع وعرضة خمس اذرع وعليد باب مبوب كان يشرع في زقف بين يدى دار زبيدة وبين المسجد وكان ذلك الزقاي مسلوكا وهو باب ابي البختري بن عاشم الاسدي كان يستقبل داره الله دخلت في دار زبيدة فيها بثر الاسود بن 10 المطَّلب بن اسد وهي بثر جاهليَّة مدفونة في بعض جوانب دار زييدة، والباب الخامس طاق طوله عشر انبرع وعرضه اربع انبرع واثنتا عشرة اصبعا والباب مبوّب يشرع · في زقاق دار زبيدة ايضا وهو. £58. الباب الذي يُصعد منه الى دار زبيدة d والباب السادس طاق طوله عشر الدرع وعرضه سبع الدرع واثنتا عشرة اصبعا وفي العتبه خمسه 16 درجات وهو باب بني سام، وفي الشق الذي يلي دار الندوة / وهو الشقُّ الشَّاميُّ ستَّة ابواب الباب الأوَّل وعو يلى المنارة الله على باب بني سام طاى طوله عشر اذرع وعرضه اربع اذرع وفي عتبة الباب سبع و درجات واذا كثر التراب من السيول ذهبت اربع درجات وثبتت ثلاث درجات حتى عمل له طبق من خشب الساب وحُنو 6 له في 20 جدرى الباب حَزَّان يدخل فيهما حرف الطبق حتى يرجع الماء عن المسجد وهو باب دار عمرو بن العاص؛ والباب الثاني قد سُدّ موضعه £59. بين ، والباب الثالث هو باب دار العجلة ، والباب الرابع وهو باب

a) Azr. غشرة الدرع . b) Cod. الى . c) Cod. يُشرع . d) Azr. hoe dicit de porta quarta. e) Azr. مشر . f) Azr. add. كالم يوار العاجلة . وبار العاجلة . h) Cod. مشر . (sic) et mox وجربن . ها . الله . الله . الله . ها . الله . اله . الله .

قُعَيْقعان طاق طوله عشر اذرع وعرضه سبع ادرع وست اصابع وفي عتبة الباب ثمان درجات يقال له باب حُجَير بن اني اهاب والباب التخامس وهو باب دار الندوة ، والباب السادس طولت تسع الرع وعرضه خمس اذرع وفي عتبة هذا الباب ثمان درجات في بطن المسجد وهو باب دار شيبة بن عثمان يُسلك منه الى الشويقة ، في ه هذا الشق درجة يصعد بها الى دار الامارة في درجات من رخام عليها درابزين ، وفي هذا الشق جناح ساج شارع من دار العجلة كان درابزين ، وفي هذا الشق جناح الله شارع من دار العجلة كان درابزين ، وفي هذا الشق جناح الله شارع من دار العجلة كان يول ذلك الجناح على حالة حتى جاءت المبيضة فقطعه حسين بن يول ذلك الجناح على حالة حتى جاءت المبيضة فقطعه حسين بن حسن أن ووضع الجناح لاصفا بالكواء ، لأنه كانت ابواب الجناح وذلك في 10 سنة ١٣١ مي ذلك حتى امر المعتصم في سنة ١٣١ بعارة دار العجلة فأشرع الجناح وجعل شبّاكه بالحديد وجعلت عليه ابواب مزرة تُطُوى وتنشر وهو قائم الى يومنا ها

ذرع طول جُدُرَات المسجد للحرام

وذرع جدار المسجد للحرام اللذي يلى المسعى وهو الشرقي ثمان 15 عشرة ذراعا وطول الجلدار اللذي يلى الوادى وهو في الشق اليماني الانتان و وعشرون ذراعا وطول الجلدار اللذي يلى باب بنى جميع وهو 1560. الغربي اثنتان و وعشرون نراعا واثنتا عشرة اصبعا وطول الجدار الذي يلى دار الندوة وهو الشق الشأمي سبع أ عشرة دراعا واثنتا عشرة مصبعا في درع طوف السبع الواجب باللعبة

قد سُدٌ في دار العجلة . Azr. الباب الثالث وهو باب دار العجلة additur قد سُدٌ في دار العجلة . وموضعه بيّن لمن يقاداه

a) Azr. تسعة . b) Azr. ۳۲۱; 5 مار السلامة . و) Cod. تسعة . و) Cod. دارابزین . و) Cod. مار السلامة . و) Cod. بالكوا . و) Cod. بالكوا . و) Cod. مأواف . (أمواف . له) Azr. تسعة . و) Cod. دراعا . (ف) Cod. الثنان . (أمواف . (ف) Cod. الثنان . (ف) كان المنان . (ف) أكلت . (ف) أكلت

وهو ثمان مائة وست وثلاثون نراعا وعشرون اصبعا ومن المقام الى الصفا مائتا نراع وسبع وسبعون نراعا ومن الصفا الى المروة طواف واحد سبع مائة وست وستون نراعا واثنتا عشرة اصبعا يكون بينهما سبع مخمسة آلاف وثلِثمائة نراع وخمس وستون نراعا واثنتا عشرة اصبعا الله

ة كر طواف سبع واحد بين الصفا والمروة ودرعه

ومن الركن الاسود الى المقام ومن المقام الى الصفا ومن الصفا الى المروة به 600 مت الآف في المروة به 600 مت الآف في المراع وخمس مائنة فراع وثمان وثلاثون فراع وسبع عشرة اصبعا الله المروة في المروة الصفا والمروة الصفا والمروة المراء المعا المراء ا

قال كانت الصفا والمروة يُسند فيهما من سعى بينهما سعيًا و ولد يكن الفيهما بنالا ولا درج فلم يزل على ذلك حتى كان في خلافة ابى جعفر المنصور فعلها عبد الصمد بن على بن عبد الله بن عبّاس فجعل لهما أله درجا وسوّاها وأوطأها فدرجهما الى اليوم قائمة وقد كانت تعبر وتكحل بالنورة وكان اول من احدث فيهما بناء بعد بناء عبد الصمد وتحلها بالنورة الطبرق في خلافة المأمون الله النورة الطبرق المأمون الله النورة الطبرق في خلافة المأمون الله النورة الطبرق في خلافة المأمون الله النورة الطبرق المؤلمة المأمون الله النورة الطبرق في خلافة المأمون الله النورة الطبرق المؤلمة المأمون الله النورة الطبرق المؤلمة المأمون الله النورة الطبرق المؤلمة المؤلمة

18 ذكر موضع المقام وردّة الى مكاته

حُدّث عن سعيد بن جُبير اند قال كان المقام في وجد اللعبة وانما قام عليه ابراهيم عَم حين ارتفع البنيان فاراد ان يشرف على البناء فلما كثر الناس خشى عر بن الخطّاب عليه ان يطأوه بأقدامهم فخرجة الى موضعه هذا الذي هو به اليوم حذاء موضعه الذي كان فخرجة الى موضعه هذا الذي هو به اليوم حذاء موضعه الذي كان وسول به قدّام الكعبة، وحُدّث عن هشام بن عروة عن ابيه ان رسول الله صلّعم كان يصلّى ملتصقا باللعبة مُواجه البيت والناس بن ورائد قد داروا باللعبة ثم صلّى ذلك ابو بكر ومن بعده م عر شطر امارت ه ثم شحرًا الناس بعد ذلك الى المقام الله

a) Azr. ۳٥. لبنع بينهما b) Cod. سبع الله . e) Conj.; cod.
 انسه . d) Cod. لها . e) Azr. ۳٥١ الطبرى . f) Cod. بعد.

وذرع مسجد المزدلف تسع وخمسون دراع وشبر في مثله يكون مكسّرا ثلاثة آلاف دراع وخمس مئة دراع واحدى واربعون دراع الله مكسّرا ثلاثة آلاف دراع مسجد منّى وطوله وعرضه

ونرع مسجد منى مسجد التَحيف من وجهد في طواد من حدة ة اللَّى يلى دار الامارة الى حدَّة اللَّى يلى عرضة ماقتا دراع وثلاث وتسعون دراها واثنتا عشرة اصبعا ومن حدّة الذي يلى حدّ الطريق الاسفل في عرضه الى حدّه الذي يلى للبل مائتا دراع واربع ادرع 1.63r. واثنتا عشرة اصبعا وطوله عا يلى لجبل من حدّه الاسفل الى حدّه الذي يلى دار الامارة مائتا دراع واربع وستون دراعا وثمان عشرة اصبعا 10 وعرضه عا يلى دار الامارة مائتا ذراع، وفي قبلة المسجد عا يلي دار الامارة ثلاث ظلال كان زوَّقها الصائغ اسحاني بن سلمة وعملها، وفيه من الاساطين مثنة وثمان وستَّون اسطوانة منها في القبلة ثمان وسبعون عا يلى بطن المسجد اربع وعشرون وفي شقم الايمن اربع وثلاثين وفي اسفله الذي يني a عرفات خمس وعشرون وفي شقّه الايسر 15 الذى يني الجبل 6 احدى وثلاثون وعلى مسجد الخيف عشرون بابا متفرقة على جوانبه ومن حدّ مسجد منى الذي يلى عرفات الى وسط ومن وسط حياص الياقوتة الى حدّ محسّر ، الفا دراء ، وما بين مأزمّي منى من لجبل الى لجبل خمسون نراعا، وذرع الطريق طريق d العقبة 20 من العلم الذي على للدار الى العلم الآخر الذي جدائد سبع وستون فراءا والطبيق مفروش يمر عليها سيل مني، وعرض الطريق الاعظم طريق العقبة المدرَّجة ستَّ وثلاثون فراعا، ومن المسجد لخرام الى بعر

a) Addidi ex Azr. f.v. b) Cod. حبل sine art. c) Cod.
 نرع e) Cod. درع ; cf. Azr. fl. . d) Addidi
 خشر وزرع ; cf. Azr. fl. . عربية

مَيْبون والى اقصى عرفة اثنا عشر ميلا والى اقصى منى خمسة اميال وسن منى الى المزدلفة ميلان ونصف وبين المزدلفة وعرفة اربعة اميال وسن وسط عرفة الى الموقف ميل وسن المسجد الى اقصى الحرم عا يلى عرفة عشرة اميال وانصاب الحرم دون عرفة بنصف ميل، والحرم عا. 1.63 على طريق المدينة على اربعة اميال ونصف وهو دون مسجد الشجرة بنصف ميل ه

ذكر عدد الاميال من المسجد لخرام الى الموقف بعرفة ومواضعها من باب المسجد للحرام وعو الباب اللبير الله يعرف اليوم ببنى شيبة الى أول الاميال وموضعة على باب شعب الصَّفا والميل الثاني في 10 حدّ جبل العَيْرة والميل حجر طوله ثلاث اذرع وهو من الاميال الله علها مروان بن للحكم لر يغير، وموضع الميل الثالث بين a مأرمَى علها منى وموضع الميل الرابع دون للمرة الثالثة 6 الله تلى مسجد الخيف جمس عشرة دراعا وموضع الميل أفامس وراء قُرين الثعالب عائد دراع £63.0 وموضع الميل السانس في حدّ جدار حائط محسّره وبين جدار 15 حائط محسر ووادى محسر خمس مائة دراع وخمس واربعون دراعا، وموضع الميل السابع دون مسجد المزدلفة عائتي ذراع وسبعين ذراعا والميل حجر مرواني طواسد ثلاث اذرع وموضع الميل الشامن في حدّ الجبل دون مأرمى عرفة وهو حيال سقاية زبيدة والطريق بينه ويين سقاية زبيدة وهو على يمينك وانت متوجّه الى عرفات وموضع الميل 20 التاسع بين مأومى عرفة بغم الشعب الذي يقال له شعب المبال الذي بال فيم رسول الله صلَّعم حين دفع d من عرف ليلم المزدلف، وهذا الميل حيال سقاية شعب السقيا سقاية خالصة وموضع الميل العاشر 1.04 . حيال سقاية أبن برمك وبينهماء الطريق وعو في حدّ الجبل جبل

a) Addidi بين coll. Azr. fif. b) In marg. Xين . c) In cod. additur يرين. d) Cod. وبينه . d) Additur in cod. كا.

المنظر، وموضع المبيل لخادى عشر فى حد الدُكان الدى يدور حول * قبّة مسجد عرفة ومسجده ابراهيم خليل الرحن وبينه وبين جدار المسجد خمس وعشرون نراعا، وموضع الميل الثانى عشر خلف الاملم حيث يقف عشيّة عرفة على قرن يقال له النابت 6 بينه وبين موقف رسول الله صلّعم عشر انرع، شا بين مسجد الحرام وبين وقف الاملم بعرفة بريد لا يزيد ولا ينقص سواة الا

ذكر حدود للحرم من جوانبه

من طريق المدينة دون التنعيم عند بيوت مُعَادَه على ثلاثة اميال ومن طريق اليمن طرف أضاءة لبن في ثنيّة لبن أه على سبعة اميال ومن طريق جُـدَّة منقطع الاعشاش على عشرة اميال ومن طريق 10 الطائف على طرف عرفة من بطن المرة على احـد عشر ميلا ومن طريق طريق العراق على ثنيّة خَلّ بالمنقطع على سبعة اميال ومن طريق المعرانة في شعب عبد الله بن خالد بن اسيد على تسعة اميال الانجام

فن خصاله ان الذهب يصيد الظبى ويرفعه ويراوغه ويعارضه فاذا 15 دخل لخرم كفّ عند، ومن خصاله اند لا يسقط على الكعبة جما الّا وهو عليل عوف ذلك مند متى امتحن وتعرفت حلّه ولا يسقط شعل على المعبة على الله وهو عليل عوف ذلك مند متى امتحن وتعرفت حلّه ولا يسقط شق العراق ما دام صحيحا، ومن خصاله انه اذا اصاب المطر الذى من شق العراق فاذا اصاب شق الشأم كان الخصب في تلك السنة في شقى الشأم واذا عم جوانب البيت 20 كان المطر والخصب علما في البلدان، ومن خصال الخرم ان حصى كان المطر والخصب علما في البلدان، ومن خصال الخرم ان حصى الجمار ترمى في ذلك المومى مذ يوم حمي الناس البيت طول الدهر

a) Azr. flo, 1 مسجد بعرف مسجد مسجد . b) Cod. البابت . b) Cod. البابت . b) Azr. flo, 1 عفار . d) Cod. أبن (supra sine voc.). e) Azr. طريق . f) Cf. Ibn al-Fakih ۱۹, 7. g) Cod. عليد .

ثر كاتّه على مقدار واحد ولولا موضع الآية والعلامة والاتجربة الله فيها لقد كان فلك كالجبال هذا من غير ان تكتسخه السيول او يأخذ منه الناس، ومن سنّته ان كلّ من علاه الكعبة من العبيد فهو حُرِّ لا يرون الملك على من علاها ولا يجمعون بين عز علوها وبين 655، وتلّة الملك، وعمّة رجال من الصالحين لم يدخلوا الكعبة قطّ، وكانوا في الجاهلية لا يبنون بناء مربعا تعظيما الكعبة والعرب تسمّى كلّ بيت مربع كعبة ومنه كعبة نجوان فكان اول من بني بيتا مربعا بمكّة حُميد بن وُهير احد بني اسد بن عبد العربي، ثر البركة والشفاء الذي يجده من شرب من ماه زمزم على وجه الدهر وكثرة والشفاء الذي يجده من شرب من ماه زمزم على وجه الدهر وكثرة واتم عندها وشرب منها واستنقع فيها، هذا مع شأن الغيل والطير واقام عندها وشرب منها واستنقع فيها، هذا مع شأن الغيل والطير ولا تدين للملوك ولمذلك سمّى البيت العتيق لانه لم يزل حُرًا لا علك، قل حرب بن اميّة

المدينة وفي يَثْرب مدينة الرسول صلَّعم

a) Cod. على ; cf. Belådh. of, وَمَلَاحِ ; cf. Belådh. of, Bekri اماً. d) Kor. 2 vs. 119. e) Kor. 14 vs. 40.

وى طَيْبة ولطيبها قيل تلفظ جنتها ويتصوع طيبها وفي ريح ثراها · 1.66 وتربتها وعرف ترابها ونسيم عوائها والفغمة م الله توجد في سككها وحيطانها دليل على انها جعلت حرمًا وكل من خرج من منزل مطيّب الى استنشاق ربح الهواء والتربة في كلّ بلدة قائد لا بدُّ عند الاستنشاق والتثبُّت من ان يجدها منتنة وذلك على طبقات من شأن ة البلدان الله ما كان من مدينة الرسول صلَّعم، قال والصَّيَّاح والعطر والباخور والنَّصوح 6 من الرائحة الطيّبة اذا كان فيها اضعاف ما يوجد له في غيرها من البلدان وان كان الصيّاج اجود والعطر افتخر والبخور اتمن وربُّ بلدة يستحيل عنها العطر ويفسد وتذهب رائحته كقصبة الاحواز، وقد كان الرشيد هم بالمقام بانطاكية وكَرة اعلها ذلك فقال 10 من بلادك ولا بلاد المير المؤمنين ليست من بلادك ولا بلاد مثلك لان الطيب الفاخر يتغيّر فيها حتى لا ينتفع منها بكبير شيء والسلاج يصدأ فيها ولو كان من قلعة الهند، ومن طبع اليمن ومطرها ربما دام شهرین لیس فیها سکون یوم واحد فلم یقم بها اثر ذکور المدينة فقال والجويرية السوداء لتجعل في رأسها شيما من ملح وشيما 15 من نصوح ما لا قيمة له لهوانها على اهلها فتجد ذلك خمرة وطيب رائحة لا يعدلها بيت عروس من دوى الاقدار حتى ان النوى المتقطّع، الذي يكون عند اهل العراق في غاية النتن اذا طال ايقاعه يكون عندهم في غاينة الطيب، حُدّث عن عثمان بن عبد الرحمان بن عبيد الله التيميّ وعن غيرة من مشيخة اهل المدينة قالوا كان ساكن 20 اهل المدينة في سالف الزمان قوم يقال لكم صُعل وفاليم ٢ فغزام داود النبيُّ عَمْ فأخذ منهم مائدة الف عذراء قلوا وسلَّط الله عليهم الدود في اعناقهم فهلكوا وقبورهم عذه الله في السهل والبيل ، قال محمَّد بن a) Cod. والفقهد b) Cod. والنصوح c) Cod. يستجيل d) Cod.

cf. Ibn al-Fakih االمقطع , cf. Ibn al-Fakih االمقطع , cf. Ibn al-Fakih وصدقد

6 a f. وفائع . مغل وفائع

الحسى هي بناحية الجُرْف، قالوا وبقيت امرأة مناه فكانت تسكن رُقْرة 6 فاكترت من رجل وارانت الخروج الى بعض البلاد فلما دنت لتركب غشيها الدُود فقيل لها انا نرى دودا تغشاك و فقالت بهذا أعلك قومى ثر تالت رب جسد مصون ومال مدفون بين زهرة وداتون d ة قال فقتلها الدود، قالوا وكانت العاليق منتشرة في البلادو كانت جُرِفُم يَكُمُ وكانت قنطورا وطسم وجديس باليمامة وبالشأم وكان عصو 681. الكنعانيون وكان بالطائف بنو عبد بن صخم قال محمد بن الحسن وحدَّثنى انس عن عياض عن زيد بن اسلم تل بلغنى ان ضبعًا *ربت اولادَها مرابعة في حَجَاجٍ عين رجل من العاليق وقال محمد 10 ابن لحسن حدّثني انس بن عياض و قال الزبير الم ومعتد من انس قل سمعت زيد بن اسلم يقول لقد كان في ذلك الزمان الأوَّل تمصى اربع مائسة سنة وما يسمع بجنازة ، وحُدّث عن عروة بن الزبير قال كانت العاليق قد انتشروا في البلاد فسكنوا مكَّة والمدينة والحجاز كلُّم وعنوا عتوًّا كبيرا فبعث اليام موسى النبيُّ عمَّ جنه اس بني 15 اسرايل فقتلوهم بالحجاز ويقال أن النبيُّ موسى عمَّ لمَّا أَظهره الله على فرعون وافلكه وجنوده وطيّ الشلّم فأقلك من بها فبعث ذلك البعث.£68v الى الحجاز وامرهم أن لا يستبقوا مناهم احدًا بلغ الحُلم فقدموا علياهم فأطهره الله عليهم فقتلوهم حتى انتهوا الى ملكه بتَيْماه ، وكان يقال له الارقم بن ابي الارقم فقتلوم واصابوا أبنًا له كان شابًا من احسن 20 الناس فصنُّوا بـم عن القتل فقالوا نساحييم حتَّى نقدم على نبيَّ الله موسى صلَّه فيرى رأيه فاقبلوا وهو معام وقبض الله موسى عَم قبل قدوم

a) Hic est sec. Samhûdî f, paen. المعروف بابن زبالة احد المحاب مالك . و العرف برقرة وكانت تسكن بها . b) Samh. يغشاك . c) Samh. تعرف برقرة وكانت تسكن بها . G) Cod. يغيّان . و وانون . و والادها 1. 1. 12 اسد . c) Cod. أسد . b. l. Cf. Dhahabî Tab. 6, 73. h) I. e. الزبير بن بكار . c) Cod. نتيما . c) Cod. دتيما . c) دت

لليش فلمّا سمع بهم الناس تلقُّوم ليسملوم عن امرهم فاخبروهم بغير الله عليهم وقالوا لم نستبق منهم احدا الله هذا الفتى فأنَّا لم نر شأبًا احسى منه استبقيناه حتى نقدم على نبى الله صلَّعم فيرى فيه . £60 رأيد فقال لهم بنو اسرايل ان عذه لمعصية منكم لما خالفتم من a امر نبيكم لا والله لا تدخلون علينا بلادنا ابدًا فحالوا بينام ويين الشأم ة فقال الجيش ما بلد اذ منعتم بلدكم خير من البلد الذي خرجتم منه قال وكانت للحجاز انذاك اشجر بالاد الله واظهره ما قال وكان هذا اول سكنى اليهود للجاز بعد العاليق، قال وخرجت قريظ، واخوتهم بنو فَكَلَهُ وعمرو ابناء الخزرج، بن الصّريح d بن الغوم، بن السبط بن اليسع بن سعد بن لاوى بن خير بن النحام بن 10 مسحواً بن عازر بن عوراء بن طوون بن عمران عم والنصير بن النحلم ابن الخزرج بن الصريح بعد عاولاء فتبعوا آثارهم فنزلوا العالية على وادبين يقال لهما مُذينب ومَهْزُور و فنزلت بنو النصير مذينب واتَّخذوا . 169 عليد الاموال ونولت بنو قريظة وقدل أ على مَهزور واتخلوا عليد الإموال وكانوا أول من احتفر بها الآبار واغترس الاموال، قال ونزل عليهم بعض ١٥ قبائل العرب فكانوا معام واتمخذوا الاموال وابتنوا الآطام والمنازل، وحُدّث عن توبية بن لخسى ، بن السائب بن اني لُبّابة عن جدَّه قال كان ال

بالمدينة قرى واسواق من يهود بنى اسرايل وكان قد نزلها عليه احيالا

من العرب فكانوا معام وابتنوا الآطام والمنازل فكان عن كان مع يهود

a) Samh. om. ن., Jâc. IV, ۴٣, 3 منافتكم. b) Cod. فنل et additur رمن. Jâc. l.l. 11 et v.l, 12 et Samh. l.l. coll. م., 2 ut rec. c) Cod. hie et infra الخزرج d) Cod. s. p., infra eum voc. e) Sic aut مسحو f) Aut مسحو g) Cod. منافع et sic deinde. h) Cod. أنوم و أو كانوا وكانوا وكانوا . b) Cod. ألوا وكانوا . b) Cod. ألوا وكانوا . يا السائب

من قبائل العرب قبل نزول الاوس والخزرج عليه بنو أنيف، وهم حيًّ من بلى قل بعصام ويقال انام بقيد من العاليق وبنو مريد 6 حيَّ من بلي وبنو معاوية بن الخارث بن بُهْتَة و بن سُلِّيم بن منصور بن 270ء ة اليمن وكان عن بقى بالمدينة من اليهود حين نزلت عليه الاوس والخزرج بنو قُريطة وبنو النَّصير وبنو صَاحُّم ا وبنو زَعْوراء وبنو ماسكة وبنو القبّعة وبنو ريد اللات وم رصط عبد الله بن سَلام وبنو قَيْنُقاع وبنو حجر وبنو ثعلب، واهل زُفْرة واهل زُبَّال، واهل يَثْرِب وبنو القصيص وبنو تاغصة أ وبنو عُكُوة ، وبنو مزايد ال فكانت عده القبائل 10 من بئي اسرايل والاحياء الله في ذكروا معام من العرب قلد اتَّخلوا بالمدينة الآطام وكانت الآطام عز اعل المدينة ومنعتا لله يتحسنون فيها من عدوم فكان منها ما يعرف المد ومنها ما لا يعرف المد قال ٢٠٥٠. وكان يثرب امَّ قرى المدينة وفي ما بين طرف قَنَاة ال طرف الجُرْف وما بين المال الذي يقال له البوا الى وبالة، فهذا علم اوَّل من نزل 18 المدينة بعد غرف قيم نهم الى قدوم الاوس والخزرج ايّاها، قلوآ فلم تزل اليهود العالية بها الظاهرة عليها حتى كان من امر سيل العَرِم ما كان وما قصَّ الله من قصَّته في القرآن فاجمع غيرو بن عامر * بن حارثة ١٠٠٠ ابن ثعلبة بن امرى القيس بن ثعلبة بن مازن بن * الأسد بن

a) Voc. sec. Jac. I, الله 1. Samh. الم 1. Ta f. البيف ut Well-hausen Skizzen IV, 12, sed postea البيف b) Sic recte cod. coll. Moschtabih fvo, 1. Samh. مزید, Wellh. مرثد. c) Cod. مثبت d) Cod. مثبت و المحتمد و Samh. et Jac. IV, الم 1. المحتمد f) Cod. المحتمد و Samh. et Jac. IV, الم 1. المحتمد و Secutus sum Samh. المحتمد و الم

الغوث ٤ الخروج عن بلادة وباع ماله بمساّرب وى ارض سبساً الله ذكر الله في القرآن عند الذي رأى في كهانت، وروى غيرة من علامة ذلك .171 السيل فقال عرو بن عامر لقومه انى واصف لكم البلاد في اعجبه بلد فليسر اليد فكان شا وصف أن قال من كان منكم يريد الراسيات ة في الوحل المطعات في المحل *المدركات. بالدخل، فليلحق بيثرب ذات ة النخل وهي المدينة فكان الذين اختاروها وسكنوها الانصار الأوس والحَرْرَج ابنا حارثة بن ثعلبة بن عرو بن عامر والا ابنا قَيْلة بنت كاهل، وحدَّث عن محمَّد بن للسن قال حدَّثنى محمَّد بن يحيى المازنيُّ من مأرب عن مَعْمَر بن راشد عن قتادة بن بقامة قال كانوا أمنين في دياره وبالاده يخرج الرجل لا يتزود شيئًا يبيت في قريــة 10 ويقيل في اخرى فَقَالُوا رَبُّنَا بَاعدٌ بَيْنَ أَسْفَارِنَا d فنقلت الانصار الى .١٦١٠عيثرب وغسّان الى الشأم وأَسْد الى عُمَان، وخُزاعة الى تهامة أثر رجع التحديث اليهم قال فاقامت الاوس والخزرج بالمدينة ووجدوا الاموال والآطام على والنخل في ايدى اليهود ووجدوا العدد والقولا معالم فكث الخورج ما شاء الله أثر انتم سأله هم ان يعقدوا بيناهم جوارا وحلفا * يأس 15 به و بعصام بعصا ومتنعون به عن سواهم فتعاقدوا وتحالفوا واشتركوا وتعاملوا فلم يزالوا على فلك زمانا طويلا وأثبرت الاوس والخزرج وصار للم مل وعدد فلما رأت قريظة والنصير حالم خافوم أ ان يغلبوم على دورهم واموالهم فتنمّروا لهم حتى قطعوا الحلّف الله كان بيناهم وكانت قريظة والنصير اعدُّ واكثر وكان يقال لهم اللاهنان، قالَ كانت وو 12.72 في المالية تدى عَلَبة نولت اليهود على العاليق فغلبتهم

a) Cod. الاسود بن العرب b) Samh. ١٦, 4 الراسخات, sed Jâc. IV, ۴۳, 1 ut rec. c) Cod. الموركات بالرحل d) Kor. 34 vs. 18. Cf. Samh. مه, 4 a f. seqq. e) Cod. عمان sine عمان ما Cod. درالفوهم h) Cod. بنه sine فأمن sine فأمن كا Voc. sec. Samh. ٧.

عليها a ونول المهاجرون على الاوس والخزرج فغلبوهم عليها ونول الاعاجم على المهاجرين فغلبوهم عليها، وحُدَّث عن محمَّد بن طلحـة عن عثمان بن عبد الرجمان ان رسول الله صلّعم نهى الانصار ان يهدموا آطامهم وقل انها زينة المدينة، وحُدّث عن عروة بن الزبير عن اسامة ة قال اشرف رسول الله صلَّعم على اطم من آطام المدينة فقال عل ترون ما ارى ارى الفتن خلال بيوتكم كمواقع القطر، قال واتأمت الاوس والخزرج واتخذوا الاموال والآطام وكلمتاع واحدة وامرهم مجتمع ثمر دخلت بيناهم حروب عظام وكانت لهم ايام ومواطئ واشعار فلم تول تلك لخروب بيناهم حتى بعث الله رسوله صلّعم فاكرماهم الله باتباعه فكان من امر. 172 v 10 الْعَقَّبَة ما كان ثر شخص من مكنة فقدم المدينة ونزل على افي ايُّوب الانصاري واقلم عند ابي أيُّوب حتى اتَّخذ منازله، وحُدَّث عن خلد ابن اسماعيسل عن ابن جُريج ة قال اقلم رسول الله صلَّعم في بيت افي ايُّوب ينزل عليه القرآن ويأتيه جبريل عَم فيه حتى ابتنى مساكنه ومسجده وكان المسجد لغلامين يتيمين من بني النجار في حجر اسعد 15 ابن زُرارة وقال بعصام كان لغلامين يتيمين لافي ايُّوب الانصاريّ يقال لهما سَهْل وسُهَيل ابنا عمرو فطلب النبيُّ صلَّعم المُرْبَد من الى ، ايُّوب فقال ابو ايُّوب يا رسول الله المربد ليتيمين وانا ارضيهما فارضاها واعطاه 18 م رسول الله صلّعم فأتخذه مسجدا قال وبناه النبثى صلّعم مرتين بناه حين قدم أقلَّ من مائدٌ في مائدة فلمًّا فتح الله عليه خيبر بناه وزاد 20 عليه مثله في الدور وضرب للحجاب ما بينه وبين القبلة والشرق الى الشأم ولد يصربها في غربيم d وكانت خارجة من المسجد مُديرة الّا من المغرب وكانت ابوابها شارعة في المسجده، وحُدَّث عن امّ سَلَمَة روج النبيّ صلّعم انها قالت بني رسول الله صلّعم مسجده الله

a) Hic excidisse videtur ونزلت الاوس والخزرج على يهود فغلبوم (عليه الاوس والخزرج على يهود فغلبوم (Cod. s. p. c) Cod. بنى d) Cf. Samh. ۱۲۹, 5 a f. و) Cf. ib. الآب, 15.

بالربد بالمدينة فقرب اللبن وما يحتاجون اليد فقام رسول الله صلّعم 173 بالمربد بالمدينة فقرب اللهاجرون الاوّلون والانصار القوا ارديتهم واكسيتهم وجعلوا يرتجزون ويعلمون ويقولون ه

لَتُنْ قَعَدْنَا والنَّبِيُّ يَعْمَل ذَاكَ انَنْ لَلْعَمَلُ المُصَلَّلُ وَ اللّهِ وَكَانَ عَمَانَ بِنَ عَفَانَ رَجِلًا نظيفاً وكان يَحمل اللبند فيحامى و لها عن ثوب فاذا وضعها نفص كميه ونظر الى ثوبه فان كان اصابه شيء من التراب نفصه فنظر اليه على بن اني طالب فانشاً يقول لا يَسْتَوِى مَنْ يَعْمُرُ المَساجِدَا يَدْأَبُ فيها قائمًا وقاعِدَا ومَنْ يُرَى عن التراب حائدًا

فسمعها عمّار بن باسر فجعل يرتجز بها وهو لا يدرى من يعنى بها 10 فمرً عثمان 6 فقال يابن سميّة ما اعرفنى من تعرّض ومعد جريدة فقال در معرفي الله المنابع المنابع المنابع المنابع من المرابع فعصب فر قال ان عمّارا جلدة ما بين عيني وانفى فانا بلغ ذلك من المراء فقد بلغ ووضع يده بين عينيد فكف الناب عن ذلك فر قالوا لعمّار ان النبيّ صلّعم قد غصب فيك وتخاف ان 15 ينزل فينا قرآن فقال انا أرضيه كما غصب فاتاه فقال يا رسول الله ما ينزل فينا قرآن فقال انا أرضيه كما غصب فاتاه فقال يا رسول الله ما ينزل فينا قرآن فقال انا أرضيه كما غصب فاتاه فقال يا رسول الله ما وجملون على اللهنتين والثلاث فاخذ بيده فطاف بد في المسجد وجملون على اللهنتين والثلاث فاخذ بيده فطاف بد في المسجد وجعل بمسم وقرته من التراب بيده ويقول يا ابن سميّة لا يقتلك المخافي ولكن تقتلك الفئة الباغية ، وحُدّث عن ابن شهاب قال كانت 20 الشخاد وكان المسجد في عهد النبي صلّعم جذوع من جذوع النخل وكان سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المطر سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المطر سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المطر سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المطر سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المطر سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المطر سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المعرب سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس له طين قاذا كان المعرب سقف عبريدا وخوصا ليس على السقف كبس في قاذا كان المعرب عن قاذا كان المعرب المنابع المنا

a) Cf. Ibn Hisch. ۱۳۳۰, 3.
 b) Ibn Hisch. 1. 1. paen. nomen consulto reticet, dicens الرجال المحاق البن المحاق البن المحاق المحاق.
 c) Cod. مرّفرته ما المحاق ال

امتلأه المسجد طينا انَّما فو كهيمة العريش، قال خرج رسول الله على عبد الله بن رواحة وافي الثَّرْداء ومعهما قصبة يذرعان المسجد فقال ما تصنعان فقالا اردنا ان نبني مسجد رسول الله صلّعم على بنيان الشآم نقسم ذلك على الانصار فقال هاتا فاخذ القصبة منهما أثر ة مشى بهما حتى اتى الباب فدخل بها وقال كَلَّا ثُمامٌ وخشبات وطَّلَّاة كظلَّة موسى والامر اقرب من ذلك قيل وما ظلَّة موسى قال اذا قام اصاب أسم السقف، حُدّث عن ابراهيم بن قدامة عن ابيه ان 175 من عثمان بي مطعون ٥ تغل في القبلة فاصبح مكتثبا فقالت له امرأته خَوْل يَ السَّلَمِيِّةِ مَا لَى اراك مكتثبًا فقال لا شيء الله الى تَفَلُّتُ في 10 القبلة وانا اصلّى فعدت الى القبلة فغسلتها ثر عبلت خلوقا خلقتها فكانت ابُّل من خلق القبلة، وحُدَّث عن محمَّد بن اسماعيل عن ابيده انه قدم على عبر بن الخطَّاب بسفط عُود فلم يسع الناس فقال جَمّروا بع المسجد ينتفع به المسلمون فثبتت سُنَّة من الخلفاء الى اليم يول كلُّ علم بسفط عُود ، وحُدَّث عن عبد الله بن محمَّد 15 ابن عبّار عن ابيد عن جدّه قال الى عبر بن الخطّاب بمجمرة فصَّدة رمصان قال فكان سعد يُجْمِرُ له بها وكانت توضع بين يدى عمر بن 1.75 درمصان الخطّاب حتى قدم ابراهيم بن يحيى بن محمّد واليا على المدينة، فام بها فغيَّت وجُعلت سادجا، وحُدَّث عن انس بن ملك قل 20 لمَّا توقَّى رسول الله صلَّعم وولى ابو بكر لد يحوِّل المسجد فلمًّا ولى عر جعل اساطينه من لبن ونرع الخشب ومدُّه في القبلة وكان حدُّ جدا, عم من القبلة على أول اساطين القبلة الله اليها المقصورة،

a) Ib. سـال . b) Cod. e. ص. c) Ccd. s. p. In marg. ante hoc vocab. additur عبد quasi lector voluerit عبد . Cf. Samh. اهم . c) Tempore al-Mahdii; Chron. Mekk. II, اهم . f) Cod. s. p. Cf. cum his Samh. اهم, 3 seqq.

وحُدَّث عن افي فُرِيرة أن رسول الله صلَّعَم قال لو بني هذا المسجد الى صعصاء كان مسجدى فكان ابو فريرة يقول والله لو مُدّ هذا 1.76r. المسجد الى باب دارى ما عدوت ان اصلى فيد، وحُدّث عن عبد الله بن عمر بن حفص قال مَدَّ عمر بن الخطَّاب رضَم جدار القبلـة الى الاساطين للله اليها المقصورة اليوم أثر زاد عثمان بن عقّان حتى بلغ ه جداره اليهم، قال فسمعتُ الى يقول لمّا a احتيم الى بيت حفصة قالت فكيف بطريقي الى المسجد فقال لها نعطيك اوسع من بيتك وتجعل لك طريقا * امثل من 6 طريقك فاعطاها دار عبيد الله بي عمر وكانت مربَّدًاء وحُدَّث عن عبد الرجان بن سعد عن اشياخه ان عم بن الخطَّاب قدَّم جدار القبلة الى المقصورة ثر قدَّمه عثمان بن 10 £76r عقان الى موضعه d اليوم وادخل بقيَّة دار عبّاس بن عبد المطّلب عا يلى القبلة والشأم والمغرب وادخل بعص بيوت حفصة بنت عمر عا يلى القبلة فاتام المسجد على تلك لخال حتى زاد فيه الوليد بن عبد الملك، قال قدم الوليد بن عبد الملك حاجًا فبينا هو يخطب الناس على منبر رسول الله صلَّعم اذ حانت منه التفاتـة فاذا لخسي 15 ابن حسن بن على بن افي طالب في بيت فاطمة وفي يده مرآة ينظر فيها فلمّا نول ارسل الى عبر بن عبد العربيز فقال ألاء ارى هذا قد بقى بعدُ اشتر عده المواضع وأدخل بيت النبيّ صلّعم في المسجد وأسدده وحُدَّث عن منصور مولى للسن بن على قال كان الوليد بن عبد الملك يبعث كلَّ عام رجلا الى المدينة يأتيه بأخبار الناس وما 20 £177. يحدث بها فأتاه في علم من الاعوام فسائله فقال لقد رايت امرًا لا والله ما لك معه سلطان ولا رايت مثله قطَّ قال وما هو قال كنت في مسجد رسول الله صلَّعم فإذا منزل عليه كلَّة فلمَّا اقيمت الصلاة

a) Addidi e Samh. ۱۳۹, 11. b) Samh. مريدا . c) Cod. مريدا . d) Cod. مواضعه . e) Samh. ۱۳۷, 21 كا.

رفعت الكلَّة وصلَّى صاحبها فيها بصلاة الاملم هو وس معد أثر ارخيت اللَّه واتى بالغداء فتغدَّى عو والمحاب، فلمَّا اقيمت الصلاة فعل مثل نلك واذا هو يأخذ المرآة والكاحل وانا انظر فسألت فقيل هذا حسن ابن حسن بن على بن افي طالب قال وجكن فا اصنع وهو في بيته ة وبيت امَّه وما لليلة في ذلك قل تزيد في المسجد وتدخل عذا البيت فيه قال فكتب الى عمر بن عبد العزيز يأمره بالزيادة في المسجد. ٢.77٧ وان يشترى هذا المنزل قال فعرض عليام الابتياع فأبوا وقال حسن والله لا نأكل a له ثمنا ابدًا واعطام به سبعة آلاف دينار وثمانية 6 آلاف دينار فأبوا فكتب الى الوليد بن عبد الملك بذلك فأمره بهدمه 10 وادخاله في المسجد وطرح الثمن في بيت المال ففعل وانتقلت معم فاطمة بنت لخسين بن على الى موضع دارها بالحرَّة فابتنتها وي يومثذ براج وموضعها بين دار ذكوان وبناء ايراهيم بن فشام قال فلما بنيت قالت ما في بُدِّ من بتر للوضوء وغيره من لخاجـ فصلَّت في موضع بثر دارها ركعتين ألد دعت الله واخذت المسحاة فاحتفرت 16 بيدها وامرت العمّال فعلوا بنا لقيت حصاة حتّى اماهت فلمّا بني السوق اليها صنع في حفيرت الله بالحوص مشل ما صنعت فاطمة بنت لخسين فلقى حبلا اوفد عليه وعظم غرمه فيه فسأل ابراهيم ابي عشلم عبد الله بن حسى بن حسى أن يبيعه دار فاطمة فباعد 20 أياها بثلاثة آلاف دينار، وحُدَّث عن غير واحد من اهل العلم وبعصهم يزيد على بعض أن عبر بن عبد العزيز لمّا جاءه كتاب الوليد بي عبد الملك بهدم المسجد والزيادة فيه بعث الى رجال من آل عمر فقال أن أمير المؤمنين كتب الى في أن ابتاع بيت حفصة وكان عن يمين الخوخة ، وكان بينه وبين منزل عائشة الذى فيه قبر

a) Cod. ياكنل; ef. Samh. l. 5 a f. b) Samh. eum و pro و pro اي خوخة آل عبر ; ef. Samh. l. ult. addit اي خوخة آل عبر الله عليه .

.178٧ رسول الله صلَّعَم طريق وكانتا تسهلاً إن الكلام وها في منزلهما ٥٠ من قرب ما بينهما فلمّا دعام قال ان امير المُومنين قد امرفي ان ابتاع هذا المنزل وادخله في المسجد قلوا ما نبيعه بشيء قال انبن أدخله في المسجد قالوا انت وذاك فاما طريقنا فانَّا لا نقطعه فهدم البيت واعطاهم الطريق ووسَّعه لهم أثر سام 6 ولد عبد الرحمان بن عَوف بيع ة دارهم فأبوا عليه فهدمها عليهم وادخلها في المسجد قال عبد الرحمان ابن جيد فذهب لهم متاع في عدمه، وادخل دورا كثيرة في المسجد وفيها حجرات النبيّ صلّعم، قالوا وكتب الوليد بن عبد الملك الح ملك الرم انا نريد ان نعر مسجد نبيّنا الاعظم فاعتى فيه 10 بعمال وفسيفساء قال فبعث اليم بأجمال d فسيفساء وبصعمة وعشرين 10 عاملا وقال بعضائم بعشرة عمال وكتب اليم قد بعثت اليك بعشرة يعدلون مائمة وثمانين الف دينار عونا له وبهذه السلاسل الله فيها القناديل فهدمه عمر بن عبد العزيز سنة ال وبناء بالحجارة المنقوشة المطابقة وعاء بالفسيفساء والمرمر وعمل سقفه بالساج وماء الذهنب وهدم حجرات ازواج النبيّ صلّعم فادخلها في المسجد وادخل القبر في 15 المسجد ونقل لبي المسجد ولبن للحجرات فبني بها داره الله بالحرة قال فبينا اولى العمال يعلون في المسجد اذ خلا لم المسجد .179 فقال بعضام الا ابول على قبر نبيام فتهيأ لذلك فنهاه المحابه فلما عمّ

ان يفعل اقتبلع فأنقى على رأسه فانتثر دماغه فأسلم بعض اولئك النصارى وعمل احد اولئك الروم على رأس خمس طاقات فى جدار 80 القبلة في صحن المسجد صورة خنزير فظهر عليه عمر بن عبد العزيز فامر به فضربت عنقه، قال لما أنتهى عمر بن عبد العزيز الى جدار القبلة دع مشيخة من اهل المدينة من قريش والانصار والعرب والمؤلق فقال لم احضروا بنيان قبلتكم لا تقولوا غير عمر بس عبد العزيز

قبلتنا أجعل لا ينزع حجرا اللا وضع مكانع حجرا، فكانت زيادة الوليد بن عبد الملك من المشرق الى المغرب ستَّ اساطين وزاد الى الشأم من الاسطوانة المربَّعة الله في القبر اربع عشرة اسطوانة منها 180. عشر في الرحبة واربع في السقائف الاولى الله كانت قبل وزاد من ة الاسطوانة الله دون المربعة الى المشرف اربع اساطين فدخل بيت النبي صلَّعم في المسجد وبقى ثلاث اساطين في السقائف وجعل عمر للمسجد حين بناه اربع منارات في كلّ زاويــــــ منــه منارة قال كثير ابن جعفر كانت المنارة الرابعة مُطلَّة على دار مروان فلمّا حجَّ سليمان ابن عبد الملك اذَّن المُودِّن فاطلُّ عليه فامر سليمان بتلك المنارة .10 فهدمت الى ظهر المسجد، وحدَّث غير واحد من اعل العلم ان عمر بن عبد العربيز هو كتب الكتاب الذي في المسجد والذي كتب الكتاب الذي في قبلة مسجد رسول الله صلعم واوَّله امُّ القرآن حتى 180 v. ختمها ثر وَالشَّمْس وَصُحَاهَا ه الى قُلْ أَعُولُ بِرَبِّ ٱلنَّاسِ ٥ حتَّى ختمها وهو في جدار عن يمينك حين تدخل من باب دار مروان حتى ينتهى 15 الى باب على، واد يكن المسجد شُرِف حتى علها عبد الواحد البَهِزِيُّ ، اذ كان واليا وان الحَرُورايِّين d كانوا نقصوا اللتاب الله في القبلة في صحى المسجد ثر اعلاء ابن عطية حين كان واليا في سنة ١٢٨ أثر نقصه داود بن على حين قدم والبيا لافي العباس في سنة ١٣٧ واعانه على اصلاحه صالح بن كيسان فتوقى داود بن على 20 قبل أن يتمَّم فاتمَّم زياد بن عبيد الله دعا له مولى من موالى المدينة يقال له ابن غزال فكان هو الذي غيرة واتمَّه هو بسم الله الرجن £ 181 الم الرحيم لا الله الله وحده لا شريك له محمَّد عبد الله ورسوله ارسله بالهدى ودين لطق ليظهر على السدين كلَّه ولو كرة المشركون امر

a) Kor. 91 vs. 1. b) Kor. 114 vs. 1. c) Sie cod., sed vitium videtur pro النصرى (Chron. Mekk. II, اvم), coll. Samh. ال. 18. Anno 104 praefectus factus est. d) Sie pro usitato على . e) Cod ملاء

عبد الله امير المؤمنين بتقوى الله وطاعتة والعبل بكتاب الله وسنَّة نبيَّه صلَّعم وبصلة الرحم وتعظيم ما صعِّم الجبايرة من حقَّ الله وتصغيم ما عظموا من الباطل واحياء ما اماتوا من لحقوق واماتة ما احيوا من العدوان وان يطاع الله ويعصى العباد في طاعة الله والطاعة إله ولاهل طاعة الله ولا طاعة لاحد في معصية الله عدعو الى كتاب الله وسنبة 5 نبيَّه والى العدل في احكام المسلمين والقسم بالسويَّة في فعلام 6 ووضع الاخماس في مواضعها الله امر الله بها لذوى القرق واليتامي والمساكين . 181 فلمّا فرغ ابن غزالة جاء زياد بن عبيد الله يسأله جُعله فقال زياد وكان فيد جفالاء يابن غزالـ اذا رايتنا نعل ما فيد فتعال خذ جعلك، قال ولما قدم الوليد بن عبد الملك المدينة حاجًا بعد فراغ 10 عمر بن عبد العزيز من المسجد جعل يطوف في المسجد وينظر الي بنائد فقال لعرب بن عبد العزيز حين راى سقف المقصورة ألَّا عملتَ السقف كلُّم مثل هذا قل انَّا كان تعظم النفقة جدًّا يا امير المُومنين قال وانْ قال وكانت نفقت في ذلك اربعين d الف دينار قال ثر انتهى الى القبر فقال ابن الوليد لعر بن عبد العزيز يلا حفص 15 من في القبر قال رسول الله وابو بكر وعمر قال فاين امير المؤمنين عثمان £ 1.82 فأعرض عنم فالتَّم عليم فقل دُفي في حمال تشاغل من الناس وقد أسيء ادبك قال وسمعت بعض اهل العلم يقول كان السائل بكاره بن عبد الملك وكان ضعيفام، قال وابتدأ عمر بن عبد العزيز بناء المسجد

سنة ٨٨ وفرغ منه سنة ١١ وفيها حيّ الوليد بن عبد الملك، قال فلم يول المسجد على ما زاد فيه الوليد بن عبد الملك حتى ولّى ابو جعفر عبد الله بن محمّد بن على فهمّ بالزيادة واراده و وشاور فيه وكتب اليه لحسن بن زيد يصف له غاحية موضع لجنائز ويقول ان ويد في المسجد من ناحية الشرقية توسّط قبر رسول الله صلّعم فكتب اليه ابو جعفر الى قد عرفت الذى ذكرت ف فاكفف عن ذكر دار الشيخ عثمان بن عقان فتوقى ابو جعفر وار يزد فيه شياً ثر ١٤٥٠ حيّ المهدى سنة ١١٠ فقدم المدينة منصوفه عن الحيّ فاستعبل عليها جعفر بن سليمان سنة ١١١ وامر بالزيادة فيه وولّى بناء ابن عاصم حيّ المهنان هنة الله بن شبيب الغساني فات ابن عاصم وولّى مكانه عبد الله بن موسى الخطمي وزاد فيه مائة دراع عاصم من ناحية و الشهال وار يزد في القبلة ولا في المشرق ولا في المغرب من ناحية و الشهال وار يزد في القبلة ولا في المشرق ولا في المغرب شياً وذلك عشر اساطين من الم صحن المسجد الى سقائف النساء

قيال ان القبر . Deinde viridi attram . خلاف فى تحقق الاجماعين الطاهر فى الخرا لعثمان بن مضعون (مظعون .ا) والمسمول اعلم اهل زمند بما سُئل لو علم شىء الأبداء وقوله حين تشاغل من الناس لغُبُوهِ عليه ولو كان ظاهر الأطهرة الانه من الصروريّات اللخلف وقال أحد المشايح ما هو والطاهر ان قبر الشيخ عثمان فى باطن البلد الا فى طاهره على اختلاف الروايات انه عثمان بن مضعون (مظعون .ا) ام طاهره على اختلاف الروايات انه عثمان بن مضعون (مظعون .ا) ام الموحاء coll. Samb. Fif et الاسم الروحاء

a) Sic ex corr. pro وازاره ut olim scriptum crat. b) Samh. الهجري ut olim scriptum crat. b) Samh. الهجري الله بي . c) Cod. addit عبد الله بي . Cf. Jàc. IV, ۴۹۰, 1, شبيب cum var, l. شبيب . Cf. Jàc. IV, ۴۹۰, 1, Belâdh. v, 6. f) Sic cod.; Samh. اللهجمي . g) Cod. add. من . من . Samh. ف.

نسخة اللتاب الذي حول حمن المسجد فوق الطاقات 10 دون الشرفات على منا قرأناه في موسم سنة شعين وماثنين d

عبده ورسوله الرحم البهدى ودين لحق ليظهره على الدين كلّه ولو عبده ورسوله ارسله بالهدى ودين لحق ليظهره على الدين كلّه ولو كره المشركون امر عبد الله عبد الله امير المؤمنين بتقوى الله وطاعته 15 والعبل بكتاب الله وسنّة نبيّه وبصلة الرحم وتعظيم ما صغّر لجبابرة من حق الله وتصغير ما عظّموا من الباطيل واحياه ما اماتوا من لحقوق واماتة ما احيوا من العدوان وان يطاع الله وبعصى العباد في طاعة الله فلطاعة لله ولاهل طاعة الله ولا طاعة لاحد في معصية الله يدعو الى كتاب الله وسنّة نبيّه والى العدل في احكام المسلمين والقسم 20 بالسويّة في فيعهم ووضع الاخماس في مواضعها الله المه المه المؤمنين اكرمة الله واعرة نصره بالزيادة في مسجد رسول الله صلى الله المهدى الله المهدى الله على على الله على الله على الله على الله على الله على على الله على على الله على على الله ع

a) Cf. Samh. الآس, 1. b) Addidi. Intelligitur نار حفصة, Samh. الآس, 7. c) Cf. Samh. الآس, 3. d) Cod. وماتين ut solet.

عليه وسلم وتزيينه ه واحكام عله ابتغاء 6 وجه الله والدار الآخرة فاحسى الله ثوابه باحسى ثواب الله والتوسعة لمن صلَّى فيه من اهله واضحاب من جميع المسلمين فاعظم الله اجر اميره المؤمنين فيما نوى من حسنت في ذلك واحسن ثوابه ١٠٠٠ وامر ابو العبّاس الامام ة المعتصد بالله امير المؤمنين اطال الله بقاءه بالجديد عارته في سنة مالا الله ومن الجانب الآخر في آخر المسجد سورة فاتحد الكتاب وأنَّمًا يَعْمُرُ مَسَاجِدَ ٱللَّهِ مَنْ آمَنَ بٱللَّهِ وَٱلْيَوْمِ ٱلْآخِرِ وَأَقَامَ ٱلصَّلَاةَ وَاتَّسَى ٱلرِّكَاةَ وَلَمْ يَخْشَ الَّا ٱللَّهَ فَعَسَى أُولَاثُكَ أَنْ يَكُونُوا مِنَ ٱلْمُهْتَدِينَ 1.84v.d وكان مبتدأ ما امر بع عبد الله المهدى محبَّد امير المؤمنين اكرمع 10 الله من الزيادة في مسجد رسول الله صلَّى الله عليـه وسلَّم في سنة اثنتين وستين وماثلا وفرغ مند سنلا خمس وستين وماثلا فامير للومنين اصلحه الله يحبد الله على ما اذن له واختصه به من عبارة مسجد رسول الله صلَّى الله عليه وسلَّم وتوسعته حمدا كثيرا ويحمد الله ربُّ العالمين على كلّ حال امر عبد الله عبد الله امير المومنين بوينة 15 هذا المسجد وتزيينه وتوسعة مسجد رسول الله صلَّى الله عليه وسلَّم سنة اثنتين وستين وماثنة ابتغاء رضوان الله وثوابه وكرامته فان الله عنده ثواب الدنيا والآخرة وكان الله سميعًا بصيرًا ١٠ وعلامة مسجد رسول الله صلَّعم الأول في السقف أُعلُّه مذَّعبه عا يلي للحائط من £85. داخل بحداء مسجد رسول الله صلّعم الأول وعلامة مسجد رسول 20 الله صلَّعم عا يلى الصحن في الشقِّ الغربيِّ اربع طاقات معولات بالفسيفساد خصر كلَّهن وطاقات مساجد رسول الله صلَّعم ما يلى القبلة اعلاقي مشدود بالسلج ٥ ويين باب الذي صلّعم وباب عثمان مكتوب صفحة للدار بالفسيفساء بينه وين المرمر من داخل عا امر به عبد الله فرون امير المؤمنين اطال الله بقاء، على يدى ابراهيم بن محمَّد

a) Cod. وبرسنه. b) Cod. ابتعا . c) Addidi. d) Kor. 9 vs. 18.

اصلحه الله عبل اهل بيت المقدس، وفي مواضع من المسجد وابوابه وعدد مواجل دخارج كتابات كثيرة لم نكتبها ايثارا للاختصار، وعدد ابواب المسجد اثنان وعشرون بابا عددناها في موسمر ١٩٠ وفي المسجد على ما وجدناه في كتاب المدينة اربع وستّون بالوعدة عليها ارحالا ولها صمائم من حجارة يدخل الماء من اضعافهاه، وفي صحن المسجد تسع عشرة سقاية هذا الى صغر سنة ١٩١ منها ثلاث عشرة احدثتها خالصة وكانت اول من احدثت ذلك ومنها ثلاث سقايات الريد البريري مولى امير المؤمنين ومنها سقاية لافي البختري وهب بن وعب ومنها سقاية لشجر الم ولد غرون امير المؤمنين ومنها سقاية للسلسبيل الم ولد جعفر بن جعفر ه

1.86 منبر رسول الله صلّقم وعدد اساطين المسجد وما زيد فيه وشرفه وعدد درجه وما زيد في درج المنبر وذرع طوله وسمكه في السماء وعدد قناديله

ذرع له مسجد رسول الله صلّقم من القبلة الى حدّه الشأمي اربع وخمسون دراعا وثلث دراع وحدّه من المشرق الى المغرب ثلاث وستّون 15 دراعا يكون مكسّرا ثلاثة آلاف دراع واربع مائة واربعون دراعا، والرخام المفروش حدّه الاسطوانتين اللتان في القبلة قبلة ع المنبر الى الاسطوانتين والمنبر اللتين يليانهما عا يلى الشأم مفروش بالرخام بين ستّ اساطين والمنبر والمعنى منبر وسط هذا الرخام الذي حدّ ستّ اساطين، وخالص طول رحبة المسجد من اليمن الى الشام مشة وخمس وستّون دراعا 20 ودرع المسجد اليوم من مقدّمه من القبلة بين المشرق والمغرب مائة وخمس وستّون دراعا ودرع عرضه ومؤجّره الى الشام من المشرق الى المشرق الى المشرق من المشرق عن مقدّمه خمس وثلاثون دراعا وكمس وستّون دراعا وكمس وستّون دراعا ودرع عرضه ومؤجّره الى الشام من المشرق الى وخمس وشتّون دراعا ودرع عرضه ومؤجّره عن مقدّمه خمس وثلاثون دراعا ينقص مؤجّره عن مقدّمة خمس وثلاثون

a) I. e. liber Ibn Zabâlae , vid. Samh. ١٠٢, 9 a f. seqq. b) Cod. معلم . c) Samh. الله . d) Cf. Samh. ١٠١, 6 seq. e) Cod. عبله .

ذراعا وطبل المسجد من اليمن الى الشلم مائتان واربعون ذراعا وعرض ,حبة المسجد بين المشرق والمغرب ثمان وسبعون ذراعا وفي المسجد مى الاسانلين مائتان وست وتسعون اسطوائه وفي حدار القبلة من ذلك ثلاث اساطين وطول المنارة الشرقية اليمانية في السماء خمسون ة دراعا وطول المنارة الشرقيَّة الشأميَّة خمس وخمسون دراعا وطول المنارة.87r.8 الشأمية الغيبية ثلاث وخمسون نراءه وعرص المنارات ثمان 6 اذرع في ثمان اذرع وعدد شُرّف المسجد ما يلى القبلة ثنتان وعشرون شرفة وها يلى الشأم ثمان وعشرون شرفة وها يلى المشرق ثمان واربعون شرفة وعما يلى المغرب خمس واربعون شرفة ، وطول منبر رسول الله 10 صلّعم ثلاث اذرع ونصف مرتفع في السماء مع الخشب الذي عمل مروان وطول منبر رسول الله صلَّعم خالصُه عنراعان في السماء وعرضه فراع في فراع تربيعه سواء، وعدد درج منبر رسول الله صلَّعم مع ما عبل مروان تسع درجات، وعدد درج منبر رسول الله صلّعم خالصه 187. ثلاث درجات بالمقعد d وفيد عا كان يلى ظهره صلَّعم أذا قعد ثلاثـــة 16 اعواد بَدَّد ع دهب احدهن وانقلع احدهن في سنة ١٩٨ وامر به داود ابن عيسى فأعيد وفيما عمل مروان في حائط المنبر الخشب عشرة اعواد لا يتحرَّكي وفي المنبر من اسفلت الى اعلاء كوالا مستديرة من جوانبه الثلاث وفي الخشب الذي عمل مروان قبل المشرى ثمان عشرة كوَّة مستديرة شبه المربَّعة ومن المغرب ثمان عشرة كوَّة مربَّعة مستديرة 00 شبه المربعة ، وعدد قناديل مسجد رسول الله صلَّعم ثمانية وثمانين قنديلا مع ثريًّا القبلــ وعدد قناديله ما يلى الشأم خمســ وثمانون. 1.88 م قنديلا وعام يلى المشرى خمس واربعون قنديلا وعا يلى المغرب اثنان وسبعين قنديلا فذلك ماتتان وتسعين قنديلا، وعدد طاقات مسجد

رسول الله صلَّعم عا يلى القبلة اثنا عشر طاقا وعا يلى الشأم اثنا عشر وما يلى المشرق تسعة عشره فذلك اثنان وستون طاقا، وفي المسجد اربعة وعشرون بابا من ناحية السوى منها ثمانية وحدَّث ابراهيم بن محمد بن افي يحيى عن ربيعة بن عثمان قال لر يبق من الابواب الله كان النبيُّ صلَّعم يدخل منها الله باب واحد باب آل عثمان ، ٥ وعا يلى القبلة باب يدخل منه الامراء من ناحية دار مروان، وعن · 1887 يسار القبلة الباب الذي يتدخل منه المقصورة من موضع للناتز وعن عين القبلة باب بحذائد سواء في الطوف الآخر يُدى باب بيت زيت القناديل ذكر ان مروان علدة فقال ان، منعت ان ادخل منه دخلت من باب * فتحتُه وجاء الباب الكبير d ، وباب في قبلة المسجد عجرج 10 مند السلطان الى المقصورة، وخوخة الى دار عمر تحت المقصورة، وعا يلى المغرب ثمانية ابواب منها الخوخة الله يقال لها خوخة ابي بكر الصدّيق وباب زياده الذي فتم، وعا يلي الشأم اربعة ابواب الأوَّل عا يلى وجه المشارب بحداء دار شُرَحْبيل بن حَسَنَة والثاني بحداء 16 عار خالصة والثالث بحداء بيت الى الغيث f والرابع بحداء بيت عبد 15 الله بن مسعود الله وذرع ما بين القبر والمنبر ثلاث وخمسون ذراعا وما بين المنبر ومقام النبي صلَّعم الذي كان يصلَّى فيه حتى توقَّى اردع عشرة دراعا وشبر و ودرع طول المنبر اليوم اربع ادرع وعرضه فراع وشبر وشي يسير وما بين الرمانية المؤخّرة والرمانية الله كانت في منبو رسول الله صلَّعم دراع وشبر وطول المنبر اليوم من اسفل عنبته 20 الى موتَّوها سبع لا انبرع وطوله في الارض الى موتَّوه ستَّ انبرع وطول a) Excidisse necesse est عشر عشر عشر المغرب تسعة عشر b) Vid. Samh. lvo ult. c) Conjectura addidi. d) Cod. الباب اللبيد أجاة الباب اللبيد. e) I. e. ياد بي عبيد الله , Samh. الا, 10 seq. f) Cf. Samh. الما, . دار افي الغيث بن المغيرة بن حيد بن عبد الرحان بن عوف . 7 a f. Solet appellari المر عبد . g) Cf. Samh. IIv, 8 seqq. h) Cod. تسع, ed Sam' ١٢., 8 a f. السين بتقديم السين اذرع بتقديم السين

المجلس وعرصه شبران واربع اصابع في مثل ذلك مربع وما بين اسفل قوائم منبر النبي صلّقم الأول الى رُمّانته خمسة اشبار وشي الوعرض درج 1897 منبر النبي صلّقم شبران وطوله شبر وعرض المومر المذي حول المنبر ثمان اذرع وطوله ثمان عشوة ذراع وعرض ما بين مصلَّى النبي صلّقم من مسجدة الأوَّل وبين اسطوان التَّوْبة م تسع عشرة ذراع وما بين حدار القبلة اليوم وبين اسطوان التوبة عشرون ذراعا ه

اسماء المدينة

حُدّث عن عثمان بن عبد الرجان انه قل سمّى الله المدينة الدار والأيمان، وحُدّث عن ابراهيم بن الى جيبى قل المدينة في التوريخ 10 احدًّد عشر اسماء المدينة وطيبة وطلبة والمسكينة وجابرة والمجبورة 100 والمرحومة والعَدْراء، والمُحبّة والمحبوبة والعاصمة، وحُدّث عن زيد بن اسلم قال قال رسول الله صلّقم المدينة عشرة اسماء في المدينة وطيبة وطابة ومسكينة وجابرة ومجبورة ويثوب ويثبور في والدار والايمان في عجائب الارض

15 قَالَ قَالَ عبد الله بن عبرو بن العاص عبائب الدنيا اربع مرآة و
كانت مُعلَّقة بمنارة الاسكندريَّة فكان الجالس يجلس تحتها ويرى من
بالقسطنطينيَّة وبينهما أم عرض الجره وفرس من تحاس بارض الاندلس
عليه رجل من تحاس قائل بكفيه كذا باسط يده اى ليس خلفى
مسلك فلا يطاً خلفه احد الله ابتلعته النهل المورة من تحاس ١٩٥٧،
مسلك فلا يطاً خلفه احد الله ابتلعته النهل ومنارة من تحاس ١٩٥٧،
الماء فشرب منه الناس وسقوا دواباً وصبها في الحياص فاذا انقصت

a) Cod. التربة et mox التربة. Vid. Samh. الله. b) Kor. 59 vs. 9. Cf. Samh. ه. و العذار . d) Apud alios non inveni. e) Ibn Khord. ااه seq. f) Cod. اربعال. g) H. l. deëst, sed a manu recent. additum est post السكندرية و tin marg. legitur عنارة الاسكندرية معروفة عراة الاسكندر

الاشهر لحرم انقطع ذلك الماء اله وشجرة من تحساس عليها زُرْدُورة ٥ من تحساس بارض الروميَّة اذا كان اوان الزيتون صَفرت الزرزورة 6 الله من نحساس فانجىء كلَّ زرزور من الطيّسارات بثلاث زيتونات زيتونتين برجليها وزيتونة منقارها حتى تلقيها على فم تلك الزرزورة فيعصرها اعل أل الرومية فيكفيهم لآدامهم وسرجهم الى قابل الوقي بلاد الروم ة مدينة تدعى للستطيلة، المطربها دائم الشتاء والصيف ولا يقدر اهلها .1.91 على دياس زروعهم وتذريتها وأنَّما يجمعونها في البيوت في السنبل فيخرجونها بقدر حاجتهم فيفرّكونها بالايدى ثر يطحن ويخبر، وفي بلادهم بُواة / عجيبة في كثرة الغوبان و عندنا يكون منها اقاطيع وليس يقدر اعلها على اتخاذ الدجاج مع كثرتها ١٥ ومن الحباثب بيتان ١٥ وجدا بالاندلس عند فأحها في مدينة الملوك ففتح احد البيتين وعو بيت الملوك فوجد فيم اربعة وعشرون تاجا عدَّة ملوكام لا يُدرى ما قيمة التاج منها وعلى كلّ تاج اسم صاحبه ومبلغ سنَّه وكم مَلك من السنين ووجـد في بيت ماثـدة سليمـان بن داود عم وعلى البيت الآخر اربعة وعشرون قفلا كلُّما ملك منهم واحد زاد عليه قفلا ولا 15 .* ٤٠١١ يــدرون ما في البيت فلمًّا ملك لــذريق وهو آخر ملوكهم قال لا بدًّ من ان اعرف منا في عنذا البيت وتوقّم ان فيد ملا فاجتمعت الشمامسة والاساقفة وعطَّموا عليه فتم ذلك وسألوه ان يقتدى بما فعل الملوك قبله فأنى فقالوا انظر ما خطر على بالك عا تجده فيه فنحن اجمعه لك وندفعه اليك ولا تفاحم فعصام وفاتح الباب فاذا في البيمت 20 تصاوير العرب على خيولهم بعائمهم وقسيهم ونبائهم فدخلت العرب في السنة الله فتح فيها ذلك البيت ٥ ووجد قتيبة بن مسلم

جناسان عدينة تدعى بَيْكُنْده بما وراء النهر من خراسان قدورا عظاما يُصعد اليها بسلاليم ٥ ومن عجائب البلدان الهرمان 6 بمصر سمك كلّ واحد منهما اربع مائسة فراع مكتوب عليهماء بالسند كلّ سحر.192r وكلُّ مجب من الطبِّ ومكتوب عليهما اني بنيتهما في اتَّعي قوَّة في ة ملك فليهدمهما فإن الهدم ايسر من البناء فقدُّروا ذلك فإذا خراج الدنيا لا يقوم بهدمهما الله والاسكندريَّة ورُوى انها بُنيت في ثلثمائة سنة وان اعلها مكثوا سبعين سنة لا يمشون فيها بالنهار الّا بخرّى سود مخافظ على ابصارهم من شدّة بياص حيطانها ومنارته الحبيبة على سرطان من رخام ، في الجره وبعين شمس من 10 ارص مصر اسطوانتان من بقايا اساطين كانت عناك على رأس كلّ اسطوانة طوى من تحس يقطر من احداها مالا من تحت الطوق الى نصف الاسطوانة لا يجاوزه ولا ينقطع قطره ليلا ولا نبهارا فوضعه من الاسطوانــة اخصر رطب لا يصل المــاء الى الارص ۞ وفي النيــل. ٢٠9٤ من سمكة يقال لها الرعادة من مسها وجد خدرا في كقه ويدة ونراعه 15 ما دامت حيَّة فأن صَبَر ازداد ذلك حتَّى ترتعد يده وعصده ويصطرب ويخفق قلبه ولا يقدر أن يمسكها بتَّة وقد صحٍّ ذلك بخبر من شاهدها ويقال انها اذا وقعت في شبكة الصيّاد خدرت يده وا في الشبكة وأن اخذ قصيبه و فوضع احد طرفيها على عده الشبكة وامسك الطرف الآخر بيده خدرت يده، وفي النيل ايضا حيوان 20 يقال له التمساح وعو الوَّرَل 1 الله انسه يعظم في الماء جدًّا قال واخبرني من شاهدها انه قد يكون منها ما طوله ثلاث افرع الى ستين فراع ده. وى تختطف وتثقف ، وتفترس كلَّ من دنا الى الشطَّ وتأكل الناس

a) Cod. ديكيد. b) Cod. الهرمين. c) Cod. عليها . d) Hoo addidi, coll. Ibn Khord. ال، 17. e) Ibn Khord. رجاج . f) Cod. الهرمين . g) Conj. Cod. قصيم . أورك . ألورك . ألورك . أك conj. Cod. قصيم . أورك . sine و sine تقف

خاصة وسائر الحيوان وفي كثيرة مفرطة الكثرة في بلد من بلدان مصر يفال له الأشمون ولا يقوب احد من الشطّ راكبة ولا ماشية ولا سبع ولا غير ذلك اللّ اختطف دائبا يرصد ذلك وبحداه هذا الموضع من الجانب الآخر قريبة يقال لها أَنْصناً لا يقربها تمسلح بتّة والناس منه آمنون فان وقع منها الى ذلك الموضع ايام المدّ تمسلح بقى منقلبات على طهرة حتى أن الصبيان يجتمعون عليبه يغطّونه في الماه ويلعبون على طهرة حتى أن الصبيان يجتمعون عليبه يغطّونه في الماه ويلعبون به فاذا جاوز هذه القريبة عاد ضاريا على ما لم يزل عليبه، وكذلك به فاذا جاوز هذه القريبة عاد ضاريا على ما لم يزل عليبه، وكذلك الحال في فسطاط مصر من فوق الفسطاط باميال الى اسفل منه باميال الى اسفل منه باميال على عشرة فانها بين هذين الموضعين لا تمرّ الا منقلبة على ظهورها،

وفى قريسة يقال لها بدرسانه العراة من ارص مصر كنيسة للروم ينزل 10 النس اليسه نيفا وعشرين مرقاة وهناك سرير تحت السرير رجل ميت مشدود فى نطع وفوق السرير تهر رخام عظيم فى جوفه عاطية زجاج فى جوف هذه الباطية فتيلة تحاس مجوفة يجعل القيم بامر الكنيسة فى جوف هذه الفتيلة النحاسية فتيلة كتان ويصبُّ فيها زيتا ويشعله فى جوف هذه الفتيلة النحاسية فتيلة كتان ويصبُ فيها زيتا ويشعله فلا يلبث أن تمتل الباطية الزجاج من الزيت حتى يفيص الح فه فلك التور 15 الرخام فيأخذ قيم الكنيسة من فلك الربت الذى يسيل دائما فيسرج به قناديل الكنيسة ويبيع منه ما ينفق على نفسه وعلى قوام تلك به قناديل الكنيسة ويبيع منه ما ينفق على نفسه وعلى قوام تلك الموضع رجل اثق به حتى نظر لل هذا الموضع رجل اثق به حتى نظر لل فلك ورفع الباطية والتور جميعا فلك ورفع الباطية والتور جميعا واطفاً النار ثر اعلاها و "جميعا الى السرير فاعاد فتيلة وصبُّ زيتا من 20

عنده اشعله فلم يلبث أن فأص الزيت الى الباطية الزجاج ثر فأص

منها الى النور الرخام فاذا اخرج ذلك الميت من تحت السرير انطفت

تلك النار ولم يفص الزيت ، وذكر اعل القرية لهذا الرجل الذي

a) Cod. متقلباً . ق) Sie cod. eum signo ، supra س. Cum componendum non videtur. e) Cod. حوف . d) Addidi. e) Cod: النبيت et الحديث pro الزيت العاداء الحداد .

اخبرنى بد ان الصبى الميت اذا طنت المرأة حبلا محملتد فى جمرها لتحرّك ولهدها ان كانت حبلى وان لم تجد حركة علمت اند ليس بها حبل، قال وشاهد هذا الرجل حوضا منقورا من جر عظيم يسمّى هذا الحوض الطاهر فى ارض جبله من ارض مصر بلزنى 6 يسمّى هذا الحوض الطاهر فى ارض جبله من ارض مصر بلزنى 6 كنيسة يسيل منها مالا من عين فى اصل هذا الجبل سيلا دائماً مالا من عين فى اصل هذا الجبل سيلا دائماً مالا من المناها مالا من عين فى اصل هذا الجبل سيلا دائماً مالا من عين فى اصل هذا الجبل سيلا دائماً مالا من المناها مالا من عين فى اصل هذا الجبل سيلا دائماً مالا من عين فى اصل هذا الحبل سيلا دائماً مالا دائماً مالا من عين فى اصل هذا الحبل سيلا دائماً مالا دائماً دائما

عذب طيب الرائحة وينصب في هذا الحوص ومتى مس هذا الماء جنب او حائص انقطع ذلك من ساعته وينتن ما قد حصل منه في الحوص حتى تعرف الناس ذلك فينظفوه ألى ويفيصوا ماء الحوص ويغسلوه فيعود ويجرى على الحالة الاولى، قال وفي مكان من النيل ويغسلوه فيعود ويجرى على الحالة الاولى، قال وفي مكان من النيل الموضع يجتمع اليه في يوم ما بعينه من السنة السمك الكثير ويخرج اليه اهل ذلك البلد يصيدونها بايديام لا تنفر عنام بتة ولا تنتحى عن الاخد حتى أن الرجل ليأخذ حاجته من الف الى ما شاء فإذا غابت الشهس في ذلك اليوم لم يقدر على واحدة من تلك السمكة بته الى ذلك اليوم من السنة المقبلة ثم تكون الحالة كما السمكة بته الى ذلك اليوم من السنة المقبلة ثم تكون الحالة كما

15 كانت وارض مصر جبل يقال له جبل بُوتِيران اعلاه بيت 15 والله في صخوة وانه يجتمع في كلّ سنة في يوم بعينه الى ذلك البل طير كثير فلا يؤال دائبا الواحدة بعد الواحدة تندخل رأسها في ذلك البيت من الجبل حتى تعلق منها واحدة لا يمكنها اخراج رأسها فاذا كان ذلك انصوف جميعا ثر عُدن في ذلك اليوم بعينه وو من السنة المقبلة الله المقبلة الله المنة المقبلة الله المنا المقبلة المقبلة المقبلة المنا المقبلة المقبلة المقبلة المنا المنا المنا المقبلة المنا المن

ومن عجيب طبائع البلدان

ان من دخل النبيت لم يول صاحكا مسرورا من غير سبب يعرف

تدى السيلاء بها ذهب كثير استوطنها ولم يخرج عنها بتّة، ومن 195 دخل بلاد الزنج فلا بدّ من ان يجرب، ومن اطال الصوم بالمقيصة في الصيف هاج به المرّة السوداء وربّها جُنّ، ومن سكن البحرين عظم طحاله ولام بسر يسمّى الناجيّ ة اذا انتبذه وشرب غير عَرَقه الثياب البيض حتى يصفّرها، ومن مشى في مدينة الرسول صلّعم ة وجد عَرفا طيّبا، قال محمّد بن موسى المنجم تقول الروم ما من بناء بالحجارة ابهى من كنيسة الرُّقا وما من بناء بالحشب ابهى من كنيسة منّبج لانها بطاقات من خشب العُتاب ولا من بناء بالرخام ابهى من قُسْيان أه أَنْطاكيَة ولا من بناء بالحجارة ايمى من ايوان 10 البهى من قُسْيان أه أَنْطاكية ولا من بناء بالحجارة ايمى من ايوان 10 كنيسة حمّص واناء اقبل ما من بناء بالجصّ والآجر ابهى من ايوان 10 كسرى بالمدائن ولا بالحجارة احكم وابهى من شافروان تُسْتَر لانه شمّديز واعدة الحديد منصوبة بين الحجرين وملاط الرصاص، وصورة شمّديز ونقرة أم في الجبل وردم ياجوج وماجوج و المحورة

والجور المعروف من المعبورة العظام خمسة منها بحر الهند وقارس 15 والجور المعروف من المعبورة العظام نمسة منها بحر الهند هو بحر المغرب، بحر بنظس، بحر طبرستان وجُرْجان، قاما البحر الهندي فانه يمدُّ طوله من المغرب الى المشرق وذلك من اقصى الحبش الى اقصى الهند يكون ذلك مقدار ثمانية آلاف ميل في الفين وسبع مائة ميل ويجاوز جزيرة استواء الليل والنهار بالف وتسع مائة ميل ويجاوز جزيرة استواء الليل والنهار بالف وتسع مائة ميل 20

a) Cod. السلا . b) Cod. البالتحيى . Vid. Ibn Khord. الا, 4. c) Cod. القبل . d) Cod. بستان . Vid. Ibn Khord. الآل , 2. e) I. e. Ibn Khord. القبل . Sic cod. Cf. Ibn Khord. الآل , 13. g) Hic sequitur caput اختلاف اهل الملل المن بناه ; vid. supra p. القساس . Rejeci وحاسوس . Kodâma من جربرة استرى propter ب seq. In fonte autem fuisse videtur coll. Bâtinî ap. Reynaud , Introd. CDLXII , 8 seq. De hac insula vid. ib. CDLXI l. ult. seq.

يخرج منه خليج عند ارض لخبش يمره الى ناحية البربر يسمّى الخليج البربرى يكون طوله مقدار خمس مائة ميل وعرص طرفه مائة ميل، ويخرج منه خليج آخر نحو أيْلَدَهُ طوله الف واربع مائد مير وعرضه في الاصل سبع مائلا ميل ومنتهاه اعنى طرفه الادبق الذي يسمَّى ة الجر الاخيره مقدار مائتي ميل، ويخرج منه خليج الى ناحية فارس يسمَّى الخليج الفارسيُّ طوله الف واربع مائسة ميل وعرضه في الاصل £ 198 ب خمس مائنة ميل وطوله ، خمسون ومائسة ميل وبين عذين الخليجين خليج ايلة 6 وخليج فارس ارص للحجاز واليمن وسائر بلاد العرب الف وخمس مائدة ميل، ويخرج منه خليج آخر الى اقصى الهند عند 10 تمامد يسمَّى الخليج الاخصر وطولد الف وخمس مائة ميل وفي الجر الهندى هذا من الجزائر العامرة وغير العامرة الف وثلثمائة ال وسبعون جزيرة منها جزيرة ضخمة في اقصى الهند مقابل ارص الهند من ناحية ارض المشرف يسمَّى طَبْرُوباني و يحيط بها ثلاثة آلاف ميل فيها جبال عظام وانهار ٨ كثيرة ومنها يخرج الياقوت الاجر ولون السماء 16 وحوالي هذه الجزيرة تسع عشرة ؛ جزيرة عامرة فيهما مدائن وقرى.r.99. كثيرة ١٠ وحر الروم وافريقية ومصر طوله من عند الخليج الذى ياخرج من باحر المغرب الى ناحية المشرق ينتهى الى صُور وصَيْدان يكون ذلك مقدار خمسة آلاف ميل وعرضه في مكان ستَّماتُة ميل وفي

a) Bâtinî عرب . b) Cod. عابا. c) Sie. See. Juynboll, Lexic. Geogr. IV, 262 alibi hoc nomine Mediterraneum mare designatur. Apud Kod. in ed. Khord. الله proposui legere الاحمر الله بعض منشأه من الحمر الله المناه عند البصرة المناه من الحمر الله المناه عند البصرة المناه عند البصرة . c) Kod. الله عند الموضع المعروف براس المهمجمة ومنتهاه عند البصرة المناه وعند الموضع المعروف براس المهمجمة detain supra علي babet. وعن طريقة المهمود . cf. المهمود . g) Taprobane. Cod. طيروراى . Cf. Hamdânî ed. Müller, p. ۱۲, 14. Kod. سرنديب مدنية . b) Kod. ins. ومدايي . وخمسون . b) Kod. ins. ومدايي . وخمسون . b) Kod. ins.

مكان ثمان مائة ميل وخرج منه خليج الى ناحية الشمال قريب من الرومية يكون طوله خمس مائة ميل يسمَّى أَنْرِيس، ويخرج منه خليج آخر الى ارض نَرْبُونَة 6 يكون طوله مائتى ميل، وفي الجر ماثة واثنتان وستُّون عجزيرة عامرة منها خمس جزائر عظام اصغرها قُورنس d يحيط بها مائتا ، ميل وسُرْدانية يحيط بها ثلثمائة ميل وسقيلية 6 أ بها خمس مائنة ميل واقريطية و يحيط بها ثلثمائنة ميل وقورسي ال يحيط بها ثلثمائة أميل الله وحر أوقيانوس * فو حر لمغرب الجر الاخصر 1 لا يعرف منه الله ما يلى المغرب والشمال من اقصى ارص للبشة الى برطينية 1 وهو بحر لا تجرى m فيد سفن وفيه ستَّة جزائر مقابل ارص لخبشة تسمَّى لجزائر الخالدات وجزيرة اخرى 10 تسمَّى غَديرة م مقابل الاندلس عند العليم وهذا الخليم يجرى من البحر المغربي عرضه سبعة اميال وهو بين الاندلس وطنجة يسمى شَبْطَى ٥ يدخل الى بحر الروم ، وفيد ايضا من ناحية الشمال اثنا £100. عشرة جزيرة تسمى جزائر برطينية ثر يبعد من العران فلا يعرف احد كيف هو ۞ وجر بُنْطس p يمتدُّ من لازقة p خلف قسطنطينيَّة 15 طوله مقدار الف وثلثمائة ميل وعرضه ثلثماثة ميل ويدخل فيه النهر · المسمى طانيس r وهو يجرى من ناحية الشمال من البحيرة الله

تسمّى ماوطش ه وهو بحر ضخم وان كان يسمّى 6 بحيرة طولع من المغرب الى المشرق ثلثماثة ميل وعرضه ماثة ميل وعند القسطنطينيّة يخرج منه خليج يجرى كهيمة النهر وينصب في بحر مصر وعرضه عند القسطنطينيَّة قدر ثلاثة اميال بنيت القسطنطينيَّة عليه، جر ة طبرستان وجرجان وهو :حر الباب، طوله من المغرب الى المشرى * الف وثمان d مائد میل وعرضه ستّمائد میل وفیه جزیرتان ها یلی طبرستان d دومان dكانتا فيما مصى عامرتين ۞ وهذه الجار مختلفة الاحوال فقد ذكر عدَّة من المختبرين، من العلماء بحالاتها اشياء نذكوها قالوا ان بحر فارس والهند في الله الله الله الله وأتصل احدها بالآخر الا انهما 10 متصادّان بحالاتهما لان بحر فارس تكثر امواجم وتشتدّ ويصعب مركبه عند لين جر الهند وسهولة مركبه وقلَّة امواجه ويسهل مركبه عندا ارتجاج بحر الهند وتقانف مياهد واضطراب امواجه وظلمته وصعوبلا مركبه، واول ما تبتدي صعوبة بحر فارس عند دخول الشمس السنبلة وقوب الاستواء و الخريفي فلا يوال لا في كل * يوم تكثر ، امواجد 101. 15 وتفاذفُ له ويصعب ظهر، الى ان تصيير الشمس الى للحوت واشدُّ ما يكون صعوبة ظهره وكثرة امواجه وشدَّته في آخر زمان الخريف عند كون الشمسُ في القوس فإذا كان قرب الاستواء 1 الربيعيّ يبتـديُّ السنبلة والين ما يكون ظهرا واسهله مركبا في آخر زمان الربيع وهو 20 عند كون الشمس في الجوزاء * واما بحم الهند 11 فاذا صارت الشمس فى السنبلة تقلُّ ظلمته وتنقص امواجه ويلين ظهره ويسهل مركبه

a) Kod. ماطوس, Bât. مايطس et مايطس. b) Cod. كانت تسمى وهو بحر et mox الباب والابواب. و) Kod. والابواب et male addit وهو بحر المات والابواب et male addit وهو بحر المات والابواب والابواب المات وكل المات وكل

الى ان تصير الشمس الى للحوت والين ما يكون طهرا عند كون الشمس في القوس الله أن يكون بحر فارس قد يركب في كلّ أوقات السنة . 1011 فاما باحر الهند فانه لا يركبه الناس عند هيجانــه وظلمتـه وصعوبــة مركبه، ولاختلاف حالهما وهجان كلّ واحد منهما في وقت خلاف وقت صاحب يسمَّيان بطبيعة المرَّتين للَّذي a يهيجان فيـ ه فجر ة فارس يسمى بطبيعة المرة السوداء الابتداء عجانه في اول زمان الخريف وصعوبته وشدَّته في آخر هذا الزمان وبقائمه على حاله تلك الى آخر رمان الشناء ، وحر الهند يسمّى بطبيعة المرّة الصغراء لابتداء هجانه في اول زمان الربيع وشدَّة قوته في آخر الزمان ودوامه على حاله الى آخر زمان الصيف، وقد يَحُدُّ علماء الجريِّين 6 كلُّ واحد من 10 صذين الجرين بحد معلم عندهم ويقولون حد جر فارس ما يلي £102r المشرق من فوصة دجلة العُوراء وآخره ينتهي الى جزيرة يقال لها تيز مُكْران ومن عناك يُعَدُّ أوَّلُ حدَّه السند وحدَّه عا يلي المغرب من فوهــــند دجلــند العوراء الى ان ينتهى الى عبّ عدن وشرقيّ بحر فارس من المدن بلاد فارس ومكران وكرمان وفي غربيَّه بلاد العرب وفي الجريبي 15 وعمان ومَسْقط وسُقُوطُوة لا أن يبلغ ، عبّ عدى وى آخر جزيوة العرب وهناك الموضع الذي يقال له الدوارج 1 وهو الطويق في الجر يوُخذ منه الى بحر جدَّة ومصر، وما يلى شاطئ الغرات من الجر الفارسي يوَّخذ منه حبّ اللوُّلو القَطَّرِيّ الجيد ٥ فاما بحر الهنمد قال حدَّه عا يلى المشرف جزيرة تيز مُكران وآخرة بلاد الصين وحدَّه 20 ١١٥٤٠٠ على المغرب اوله عبّ عدى وآخره بلاد الزابع وفي شرقي بحر الهند من المدن بلاد الهند وقار والزئيم ونجه وامم كثيرة مختلفة

a) Cod. اللدى sed | expuncta est. Intelligitur tempus. b) Cod. دبلغ (c) Forte inserendum باب المندب (d) Cod. باحر وسقوطن (e) Cod باب المندب (f) Cod الدوارع (c) Alibi hoc nomen pro باب المندب

من امم الهند وكلُّم يُعطرون في الصيف ما خلا اعلى بلدانهم الله بعدت عن الجر فبلاد التبت وكابُل وغيرها من البلدان ومواضع عناك من البوادي والصحاري والخرابات الموصوف بالطول والعرص عند مسكونه فهولاء لا يمطرون في الصيف وكلُّهم يثلجون في الشتاء لبرد ة عواثيم، فلما بحر الهند اذا قطع الراكب الجر عند غبّ عدى فان - أوَّل أرض يصيره اليها جزيرة يقال لها بَرْبَر وى مسكونة وفيها جنس من الزنج يتَّصلون ببلاد السودان وفي تلك الناحية بلاد الزنج والزابج.103r. وكلُّ عَوَّلاء الذين ذكونا وغيرهم من تلك الناحية الغربيَّة وهم في جزائر ولیس منه خلف ینتهی الی ارض یعلم انها متصلة بالارضین ولم یحد 10 لنا قولاء القوم شمال وجنوب عذين الجرين ولا من يسكن بهاتين الناحيتين، ومن اراد الصين 6 فانع يقطع شرقيٌّ بحر الهند ويدور علينه حتى يصير في غربيد الى الموضع اللذي يربد من الزنج ومن اراد الزابيج فانع يميل الى شرقيع حتى يصير الى كَلَّه، ويصير الى بلاد الزابيج وأنما يأخذون في هذا الطريق لانام اذا قطعوا بلاد الزابج 16 يريدون الزنج يصلون الى طلمة لا يستبين للم ضوء النهار الا قدر ستّ ساعات من كلّ يوم فلذلك يأخذون ناحية شرقيّ بحر الهند.103 بدر الى كلم أثر يصيرون الى ناحية مغرب علنا الجو حتى يبلغوا بلاد الزنج الله الجر الارمني فإن بُعْده في الشمال من مدار اول السرطان احد وعشرون جزاا فتشتد فيد الرياح العواصف وتشتد 20 طلمته حتى لا يركبه الناس الله واما الجر الشأميُّ فانه اذا صارت الشمس في اوَّل العقرب الى أن تصير في أوَّل للحوت في عذه الاربعة الاشهر لا يستطيع الناس ركوبه وذلك أن الشمس تتباعد عنه وتحدث فيه الرباح العاصفة وذلك في ناحية الشمال منه ١٠٠٠ ووجدنا في غير هذا الباب قال الجر الذي يركبون فيه من البصرة * الى الصين a عو

a) Cod. تصير b) Videtur legendum الزنج) Voc. addidi. d) Cod. السين.

يزعبون انها سبعة ابحر من البصرة الى الصين والهند في هذا البحر يزعبون انها سبعة ابحر من البصرة الى الصين ويعدُّونها كذلك ولكل بحر عندم حدُّ وعلامة ويزعبون ان لكلّ بحر منها ربحا اخرى وطعا آخر ولونا آخر واشياء من الحيوانات ليست في غيرها وان لكلّ واحد منها مدًّا وجزرا الّا ان مدّ بعصها اظهر وابين ومدّ بعصها اخفى ه واقلُ ه

وفى المعبورة انهار عظام مشهورة بعصها عا عرفناه وبلغنا خبره منها نهر يسمّى كَنْك يجرى فى اعلى بلاد الهند يخرج من جبال فوق قشمير الداخلة ويجرى الى ناحية للنوب حتى ينصبّ فى البحر المعندية، ونهر مهّران نهر السند يخرج من جبال شقنان ٥ * وهو 10 نهر المنتشرة المنتشرة ويصير الى الجر، ونهر الرّس وهو نهر أرمينية يخرج من قالى قلا ويمر برستاى من ناحية العدس ٤ وسوقه ثر بدّبيل ويمر بالداين ٥ ويقع فيده من جبال ارمينية وجبال المداين انهار ثر يحر بورثان الى مدينة برزنج ٥ فاذا جاورها اجتمع * مع الكرّ وانصب فى يحر طبرستان، ونهر الرّس يخرج من قلى قلا ويمر باران ويصب * فيه 15 نهر أزان و ثر يمر بالورثان ثم يمر باللجتمع المنجتمع هو والكر وبينهما مدينة البيلقان فيصبان فى يحر جُرجان، ونهر الكرّ الذى يخرج من بلاد اللان ويمر بتعقيس وبرد ويمر بيلاد آذريجان فى المحر طبرستان، ومخرج بلاد اللان ويمر باب سيسر، ويمر ببلاد آذريجان فى ارضها ثر يدخل بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج من الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج من طبرستان، ومخرج بالدد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج شاه رود من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج شاه رود من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج شاه رود من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج شاه رود من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج شاه رود من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج شاه رود من طالقان 20 بين طبر الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرج شاه رود من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرد من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرد من طالقان 20 بلاد الديلم ويفيض فى بحر طبرستان، ومخرد من طالقان 20 بين طبر طبرستان وبورد من طالقان 20 بين طبر طبرستان وبورد من طالقان 20 بين سبد من طبر طبرستان وبورد من طالقان 20 بين بين سبد من طبر طبر طبر طبر الديل وبين طبر المهرد بين طبر المرت الديل وبين طبر المرت المرت

a) Cod. شعبان. Cf. Ibn Khord. الله ult. b) Cod. ونهر. c) Sic. Hanc priorem fluvii descriptionem alibi non inveni. d) Sic sine dubio pro بأران ه بالران . e) Cod. s. p. f) Conjectura supplevi. g) Cod. بأران غن والله نهران ; cf. Ibn Khord. الله بالمادي ; cf. Ibn Khord. الله بالمادي بالمادي بالمادي والله بالمادي بالمادي

الرَّى فيجتمع مع اسفيدرود وينصبُ في بحر طبرستان، ومخرج الزابّين ه من جبال ارمينية فاعظمهما ينصب في دجلة بالحَديثة والاصغر بالسَّى، ومخرج. نهر النَّهْروان من جبال ارمينية وبرُّ بباب صلوى ويسمَّى عناك تامَرًا ويستمدُّ من القواطيل فاذا صار بباب كسرى 6 يسمَّى النهروان ة وينصبُ في دجلة اسفل جَبُّل، والحرج وادى الخابور من عيون رأس الْعَيْن ويستمدُّ من الهرماس وهو نهر وينصبُّ في الفرات دون قَرْقيسياً، والخرج البَليح من عين الدُّهُمانة من ارض حَرَّان في وينصبُ في الغرات. 105 ورينصبُ في الغرات. 105 والم اسفل الرِّقة السوداء، ومخرج الهرَّماس من طُور عَبْدين وينصبُّ في الخابور، ومخرج الثَّرِث من الهرماس ويمرُّ بالحَصْرة وينصبُّ في دجلة، 10 ومخرج نيل مصر من جبل البين 1 وينصبُّ في بحيرتين خلف خطَّ الاستواء ويطيف بارص النُّوبة ويتشعَّب دون الفسطاط فتصير شعبة الى الاسكندريُّ وبعص يصير والى دميَّاط ويغيض في بحر الشأم البحر الرومي ويشقُّ باقيد القسطنطينيد ٨ حتى يصبِّ ايضا في الجر الرومي وبعض يصير الى جزيرة تنّيس المدينة الله يتّخذ بها الثياب الفاخرة 15 وحولها الجر ناحية والنخل وماء النيل ناحية وفي ناحية لجنوب فذا هبَّت الربيح لجنوب عذب ماوم الذي يلى النيل لتراكم الامولي من 106r. نلك الوجم من ماه النيل فيطرقون الى مَصانع له فاذا عبَّت الشمال امالت عليهم الامواج وملح ماوهم ذاك، ومخرج دُجيل نهر الاهواز من ارص اصبهان وجبالها فينصب في بحرة البصرة وفارس بحُنَّب ١٤٠ 20 ومخرج نهر جُنْدَى سابور الذى عليد قنطرة الرود 1 من جبال اصبهان

a) Cod. الوانين . b) Ibn Khord. Ivo, 9 بباجسرى . c) Cf. Ibn Khord. l. l. ann. k. d) Cod. خوخا . e) Cod. بالخصن . f) Sic cod. aut النين . Legendo القمر obstat quod Ibn Khord. habet ۱۷۱, 1. g) Cod. الفسطاط . وتغيض . h) Sic. Ibn Khord. الفسطاط . Forte leg. الفسطاط . e. ارض الفسطاط . i) Cod. نجر الشرق . b) Cod. بحدب . Conjectura scripsi coll. Jâc. II, الروم 9. l) Ibn Khord. الراب . Ibn Khord. الروم 9. الروم 9. l) Ibn Khord. الراب

ايضا ومصبَّد في دجيل الاهواز، وانخرج نهر السَّوس a من الدَّينَّور ومصبُّه في دجيل، والمَسْرُقان 6 وهو نهر يحمل من دجيل فوى شافروان تُسْتَر وينصبُ في بحره فارس، ومخرج نهر زَرِينرُون وادى اصبهان من . 1067 جبالها ناحية الاهواز يسقى صحى مدينة اصبهان، ومخرج سيّحان نهر أَنْنَا والمَصْيصَا من بلاد الروم وينصبُ في الجر الشأمي، ومخرج ة جَيْحان من بلاد الروم وجتاز بين المصيصة وكَفَرْبَيًّا أَهُ ومصبَّه في باحر الشأم، ومخرج نهر الأرّند، من ارص جبال دمشق عا يلى البريسة الم وجِتاز بأَنْطَاكِية ومصبَّه في بحر الشأم، ومخرج بَرَدَى و نهر ممشف من جبال دمشق وجتازها فيسقيها ويسقى غُوطة دمشق ثر ينصبُّ في بحيرة دمشق، ومخرج تُويق نهر حَلَب من قرية تدى سُنْياب 10 10 على سبعة اميال من دابق يمرُّ الى حلب ثمانية عشر ميلا ثم الى مدينة قنَّسرين اثنى، عشر ميلا ثر الى مرج ١٨ الاجر اثنى، عشر ميلا المُعْرِضِ عَلَى اللَّجِمَةِ اللَّهِ وَمُحْرِجٍ جَيْحُون مِن بِلادُ التَّبُّت يُقبل من التَّبُّت يُقبل من المشرى مع الصبا فيمرُّ ببلاد وَخَّان ويسمَّى عناك وَخَّاب. ثر يصير الى اعلى حدود بلاخ ما يلى المشرى ثر ينعطف الى ناحية الشبال 15 مع لجنوب الى ان يصير الى التّرمذ ثر منها الى زمّ ثر الى آمل ثر الى خُوارزْم فيمرُّ بمدينتها فانا انحدر من المدينة انشعبت منها انهار وفيوص ذات لليمين ودات الشمال فصارت منها بطائح وآجام ومروج اسفل من مدينة خوارزم بنحو من اربعة فراسح ثر 1 يمر مستقبلا من خوارزم فيما بين الجُرْجانيَّة والمَوْداخْكان س الجرجانيَّة في غوبيّم 20 والموداخكان في شرقيه والجرجانية اسفل من المدينة باربعة وعشرين

a) Conject. scripsi sec. Ibn Khord.; cod. الرسن (sic). b) Cod. المشرقان (sic). c) Cod. المشرقان . c) Cod. الأردن . d) Cod. كفونيا . e) Cod. الأردن ; vid. Ibn Serapion f. 44 r. (الأردن). f) Cod. الرند، vid. Ibn Khord. اسبات . h) Cod. الأردن . h) Cod. الكنا . b) Cod. الكنا . الك

ورسخا والمزداخكان ه في شاطئ الشرقي ف قريد تسمّى فرواز واسفل ١٠٥٠٠٠ منها قريد اخرى ثر قريد اخرى فاذا الحدر من هذا الموضع تشعّبت منه شعب ذات اليسار فيمضى الى موضع يسمّى وَرْغدة اسفل من الحرجانية باربعة فراسخ فيصير هناك عند وَرْغدة والجبل له المسمّى فيسياكوه وينسفل الى قريد بوابيض عنصير منه في اسفل القريد بطائح كثيرة تسمّى خليجان وهو الموضع الذي يُصاد فيد السمك المجلوب من خوارزم الى النواحى ويجرى نفسه الى البحيرة و استدارتها نحو من ثمانين فرسخا يحيط بساحلها الم الغربي الجبل الذي يسمّى من ثمانين فرسخا يحيط بساحلها الغربي الجبل الذي يسمّى من ثمانين فرسخا يحيط بساحلها الغربي الجبل الذي يسمّى من ثمانين فرسخا يحيط بساحلها الفربي البل الذي يسمّى الشرقي ف غياض ذات شجر كثير اشب سياكوه ويحيط بالساحل الشرقي ف غياض ذات شجر كثير اشب اتخدر تماملها الخنازير لدخولها وخروجها وعند آخر ساحلها الى مهبّ 108. الشمال الله يسلكها ملك القريدة وه الله تسمّى القريدة الخديثة الشمال الله يسلكها ملك القريدة وه الله تسمّى القريدة الخديثة المنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة الخديثة المنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة الخديثة المنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة المنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة الحديثة المنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة المنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة المنازير الدخولها والمنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة المنازير الدخولها والمنازير الدخولها والمنازير الدخولها والقريدة وه الله تسمّى القريدة المنازير الدخولها والمنازير المنازير المناز

ثر يجرى حتى اذا صار الى آخر ارض الختّل صبّ في جيحون بموضع يعرف بميلة فوق مدينة الترمذ وفيما بين هذين النهرين بلاد .108v الختَّل ذات اليمين من الجبل المستقبل من المشرق نهر وخَّاب وذات اليسار منه نهر وَخْشاب 6 وذات اليمين من ٥ نهر وخَّاب عا يلي الجنوب رستان يعرف ببارغو d من طُخيرستان العليا، ومنها نهر يسمَّى زامبل ة يقبل من أعلى بلاد الراشت، فيما بين اول حدّ الواشجرد والصغانيان فاذا صار في حدود الصغانيان انصب فيه عدَّة انهار سخرج من جبال البُتُّم وجبال سنام ونهام وخاور ٢ تسمَّى كمرود ونهام رود وخاورود فيجرى زامل هذا الى آخر حدود الصغانيان أثر يصبُّ في جيحون فوق الترمذ والجبال الله بين نهر زامل ونهر وخشاب يقال له القُواديان 10 وهو من عمل الختّل فذات اليمين من زامل المستقبل من المشرف £109 الصغانيان وذات اليسار واشجرد و يصبُّ في ججون ايضا انهار تقبل من ناحية الجنوب من ارض طُخيرستان العليا تسمَّى نهر ضرَّعام ٨ ونهر ختَّلاب ، ونهر وتراب وهذه الانهار تصبُّ في ججون ، واعلى بـلاد الخُتَّل وعلى النهر المسمَّى وخَّاب اللذي يخرج من بلاد التبُّت وهو 16 اصل ججون مكانس الذهب وهو موضع يتخرج منه الذهب قطع صغار مثل رئوس الابر ١

ونهر القُرات يتخرج من بلاد الروم فوى موضع يقال لـــ ابريق الم فيقبل مع الشمال حتى يمر بالجزيرة والرقدة ثر ينحدر الى الكوفة وفى غربيه بلاد الشام وفي شرقيه بلاد الجزيرة ثر ينصبُّ في البطائح بعد 20

a) Cod. مُنْبَ. b) Cod. بين. c) Cod. بين. d) Cod. رياب. d) Cod. رياب. وخاير. Solet scribi فارغر. e) Cod. الراسب. f) Cod. b. l. وخاير. وشاجرد. Cf. Ibn Khord. ۴۳, 3. i) Cod. صرعام و شاجرد. وشاجرد. و شاجرد و د. و شاجرد و شاجرد و د. و شاجرد و شاجرد و د. و

ان يتفرع ع فيصير انهارا عظاما ومصبد في البطائم عوضع كَسْكُر، ويقع فى الغرات فى ارض الجزيرة نهر السابور ويخرج من اعلى بلاد الجزيرة في 6 موضع يسمَّى رئس العين فجرى وسط بـلاد الجزيرة فيصبُّ في ١٥٥٠٠. الغرات في صقع يسمَّى قرّْقيسيا ١٥ فالبطائح مجتمع صدَّه المياء وال ة ثلاثون فرسخا في ثلاثين فرسخا حدَّ منها جزيرة العرب وحدَّ منها ارض مَّيْسان وحـد منها دجلة بغداد وحدَّ منها مصبُّ الغرات والنَّهْروان وى خزانة اهل البصرة يجتمع فيها المياه وينبت فيها القصب لمنافعهم ومنها سمكهم من الطرى والمائج في نواحيها مزارع منها طعامهم وياخرج من صدة البطائح انهار من ذلك نهر المَرَة، ويصبُ عدا 10 النهر في دجلة العَوْراء، ومن ذلك نهر يقال له نهر الى الأُسَد وهو قريب من نهر المَرَّة ويصبُّ في دجلة العوراء ويمتزج عدا الماء بماء الجر الذي يدخل في دجلة العوراء من ماه المدّ، ومن ذلك نهرُ في اسفىل البطائح عا يلى قصر أنس بن ملك يقال له نهر ابن عرر.110. وهو عبد الله بن عمر بن عبد العزيز حَفَوه في ولاية بني اميَّة ليعذب 15 ماء اهل البصرة وطوله اربعة فراسم من اسفل البطائح الى فَيْص البصرة ونهر ابن عمر يصبُّ في نهر البصرة وما صار في فيص البصرة وقع في نهر الأُبْلَة حتّى يخرج الى دجلة العوراء ثر يقع في بحر الهند والبحر مغيص المياه وهو اسفل الارص وكلّ ماء يتصبُّب في الجر فاثت متهور ولذلك تدعى بلاد الجر بلاد السفالية لان بلاد الجر 20 اسفل من بلاد الأبلَّة وما فوقها ١٥

واما دجلة العوراء فانها كانت قبل الاسلام تستقيم من عند المَكّار وفي اليوم منقطعة من قَمَّ عَرُّ بِعَبْدَسِي من كور دَسْتِ، مَيْسان ثر مخرج عند الخَيْرُرانيَّة فوق قَم الصَّلْح بحصرة واسط فتمرُّ حتى تأتى. 110.

المدائن فدانت سفن الجر تجرى من بلاد الهند فتدخل رجلة البصرة حتى تأتى المدائن فتمرُّ حتى تخرج فوى فم الصلح فتصير الى دجلة بغداد فتأتى المدائن أثر انها خرقت الارص حتى مرَّت بين يدى واسط قبل ان تكون واسط حتى صبّت مادها في هذه البطائيم والبطائي يومثذ ارضون تزرع متصلة بارض العرب جيرانها من العرب 5 يَشْكُر وباهلة وبنو عَنْبَر متصلة بناحية مَيْسان بارص ميسان فغلب الماء على ما كان من الارضين منخفضا وما كان منها مرتفعا صار تلالا فتلك المواضع معروضة اليوم في البطائح تسمّى سرطغان وطستخان وعقر الصيد، من المواضع الله في المرب فيها الرَّطُّ وقد ترى آثار في 10 كانت 10 البطائح تحت الماء وذلك لركود الماء وصفائد فيعلم انها كانت 10 ارضين وكانت البطائح الاولى الله كان يجتمع فيها ما بجلة قبل تحوُّلها الى ناحية واسط جُوخَى، فيما بين المَدّار وعَبْدَسي فلمّا تحوَّلت دجلة انقطع الماء عنها وصارت محارى ومغاوز يصيب المأرة فيها في الصيف سَمُوم شديد، ثر أن دجلة عده الله في اليهم سُكرت من عند الخيزرانية ليعود الماء الى دجلة العوراء وينفذ الى المذار 18 فيصير الى بقيّة دجلة العوراء فخرقت وانفق عليها كسرى ابرويز ملا عظيما فاعياه نلك وجرت نجلة في موضعها الذي هو اليوم بين يدى واسط فصارت البطائم هذه الله * تكون اليهم / فأعبرت و دجلة من ذلك الموضع المسكورة الى مذارة وبطلت تلك البطائح الله كانت · 1111ع بِجُوخَى فبقى من دجلة دجلة العوراء من المذار الى بحر الهند 20 ونلك في مقدار ثلاثين فرسخا وفي دجلة البصرة واليد ينتهي مدّ الجر ومنه يجزر اذا رجع الماء الى الجر، ورام بعد ذلك خالد

a) Cod. مَسبّ. b) Cod. الغرب. c) Cf. Zeitschr. D. M. G. xxxix, 9 et ann. 2. d) Cod. النادى . e) Forte legendum باتجوخى ut infra. f) Conjectura supplevi. g) Cod. عامورت . h) Cod. المسكون . h) Cod. وعامورت . b) Cod. p. k) Addidi.

· ذكر الاقليم السبعة واسماء مدنها المشهورة الاقليم الأوَّل يبتديُّ من المشرق من اقاصى بلاد الصين ويمرُّ على الصين للريم على سواحيل الجر في جنوب بالاد السند للريم في البحر على جزيرة الكُول، ويقطع الجر الى جزيرة العرب وارض اليمن ١١١٥٠. فيكون فيد من المدائن المعروفة مدينة طَفَار لل وعبان وحصرموت وعدين وصَنْعاء وما وراء تبالم وجُوسَ ومَهْرة وسباً ثر يقطع الاقليم باحره 10 قُلْزُم فيمرُّ على م بلاد للبشة ويقطع نيل مصر وفيد عناك مدينة ملك للبشد تسمَّى جَرْمي ونُنْقلَد مدينه النَّوبد ثر برُّ الاقليم في ارص المغرب و على جنوب بلاد ٨ البريُّر الى ان ينتهى الى حر المغرب ٥ الاقليم الثاني يبتدئ من المشرق فيمرُّ على بلاد الصين ثر على بلاد الهند الله السند وفيه المنصورة والنَّيرُون، والدُّيبُل الله عرُّ علتقى 15 الجر الاخصر وبحر البصرة ويقطع للزيرة العربيَّة في ارض نَجْد وارص تهامة وفيه من المدن. هناك اليّمَامة والبَحْرَيْن وقَحَر ومدينة يَثْرِب.١١٤٧ والجار ومكَّة والطائف وجُدَّة ثر يقطع بحر قلزم ويمرُّ بصعيد مصر فيقطع النيل وفيه من المدن عناكِ مدينة قُوس الديل واحْميم واسْناي ا وأَنْصِنَا ٣ وأَسْوان ثر يمو في ارض المغرب على وسط بلاد افْرِيقينة ثر

20 يمرُّ على بلاد البربر فينتهى الى بحر المغرب ١

a) Lector cum plumbo male correxit in فسقت. b) In marg. والنورة . c) Ferghant p. 35 الصاروج من الرماد والنورة . c) Ferghant p. 35 الصاروج من الرماد والنورة . مدر . d) Cod. خارك depravatum esse opinatur. Est pro كولم . d) Cod. العرب . e) Deëst. f) Cod. في . g) Cod. العرب . h) Cod. ins. باحر . i) Cod. والنيرون , Fergh. p. 36 والنيرون . Cf. Mokadd. والنيرون . قبرس . Cod. قبرس . ما كان . والسوار . والسوار

الاقليم الثالث يبتدى من المشرق فيمرً على شمال بلاد الصين ثر على بلاد الهند وفيد مدينة القَنْدَهار ثر بَرُ على شمال بلاد السند ثر على بلاد الهند وفيد مدينة القَنْدَهار ثر بَرُ على شمال بلاد السند ثر على كأبل وكرمان ه وسجستان ة وجيرُفْت والسّيرَجان ثر على سواحل وسيران عرب اللهن وفيها من المدن مدينة اصطخر وجُور وفسا وسابُور وشيراز وسيراف وجينابا وسينيزه وماهيرُوبان ه وبر بكور الاهواز والعراق وفيها البصرة وواسط وبغداد والكوفية والأثبار وهيت ثر بمرَّ على بلاد الشأم وفيها من المدن الحياره وسلمية وحمن ودمشق وصُور وعَكَا والطّبَريّة وقيشاريَّة ورَسُوف وبيت المقدس ورَمْلة وعَسْقلان وغَرَّة ومَدْيَن وقُلْرُم وقيما أن العقد الله المقدس ورَمْلة وعَسْقلان وغَرَّة ومَدْيَن وقُلْرُم وقيما أن العقد المن الرص مصر وفيها القرما وتنيس و ودمياط وفُسْناط وفُسْناط مصر والقيَّم والاسكندريَّة ثر يمرُّ على بلاد بَرْقَة ثر على بلاد افريقيدة 10 وفيها مدينة القيروان الم وينتهى الى باحر المغوب ه

الاقليم الرابع يبتدى من المشرى فيمرُّ ببلاد التبّت ثر على خراسان ويُكان فيمرُ ببلاد التبّت ثر على خراسان ويُكان فيكان وخُانِك وخُانِك وخُانِك وخُانِك وخُومِس وَلَيْسابِم وجُرْجان وخُومِس وَلَيْسابِم وجُرْجان وخُومِس وطَبَرِستان ودُنْبَاوَنْد وقُرُوبِين والدَّيْلَم والريُّ واصْبَهَان وقُهَر وقَهَدان 18 وفَهِم وطَبَرِستان ودُنْبَاوَنْد وقُرُوبِين والدَّيْلَم والريُّ واصْبَهَان وقُهَر وقَهَدان 18 ونَهَا وَلَهُ اللهُ وَلَمْ مَنْ رَأَى والبَوْص وبَلَد وتَوْمِيسيا ونَهُ وَلَيْسِيان وَلَمْ مَنْ رَأَى والبَوْم وبَلَد وتَوْمِيسيا وتَهُ وقَرْمِيسيا وتَلْي قَلَا وشَهْشاط وحَرَّان والرُّقَة وقَرْمِيسيا وبَرُّ على شمال الشام ففيد من المدن بالس ومَنْبِي وسُمَيْساط ومَلَوْي والمَنْسِيد ورَبَطُون وأَنْطاكِية وطَرَابُلُس والمَصْبِصَة الله والكنيسة وزَبَطْرَة وحَلَب وقَنْسْرِين وأَنْطاكِية وطَرَابُلُس والمَصْبِصَة الله والكنيسة والسوداء وأَنْفَة وطَرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرُّ في بحر الشامُ على 20 السوداء وأَنْفَة وطُرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرُّ في بحر الشامُ على 20 السوداء وأَنْفَة وطُرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرُّ في بحر الشامُ على 20 السوداء وأَنْفَة وطُرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرُّ في بحر الشامُ على 20 السوداء وأَنْفَة وطُرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرُّ في بحر الشامُ على 20 السوداء وأَنْفَة وطُرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرُّ في بحر الشامُ على 20 السوداء وأَنْفَة وطُرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرْبُونِ في بحر الشامُ على 20 السوداء وأَنْفَة وطُرَسُوس وعَمُورِيّة ولانقيّة ثر يَرْبُونِي المَالِيْسِيْسِيْسِيْسِيْسِيْسِيْسُونِيْسُونِيْسُونَاء والْمُوسِيْسِيْسَانِيْسِيْسِيْسِيْسُونِيْسُونِيْسُونَاء والْمُؤْمِرِيْسُة والمُنْسِيْسِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسُونِيْسُونُونِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسُونَاء والْمُؤْمِيْسُونَ

a) Ferghânî hic ins. لاسكندرية i. e. ويهند. b) Idem hic ins. لايك مدينة والمحمدية; cf. Jâcât IV, fr., 19. c) Cod. وسينين d) Fergh. ut solent ارسوف. e) Cod. s. p. f) Fergh. ut solent القرما وبيس f) Cod. القرما وبيس h) Dhamma in cod. i) Fergh. القرما وبيس k) Fergh. ins. وصيدا وامويد . m) Fergh. ins.

جزيرة قُبْرُس ورُونَس ثر يحرُّ في ارض المغوب على بلاد طَنْجَة وينتهى الى بحر المغوب الله المعرب المغرب الله المعرب المغرب الله المعرب المعرب

الاقليم الخامس يبتدى من المشرق من بالاد ياجوج ثر يبرُ على شمال م خراسان وفيها من المدن الطَّرَازة مدينة التجار وتويكت و واسبيجاب والشاش وطُرَارَبَنْد وخوارزم وآذربيجان وكور ارمينية بَرْنْعَة وتُشَوَى وسيسَجَان وأرْزن له وخلاط ويمرُّ في بلاد الروم على خَرْشَنة وخُورة والروميّة الكبيرة ثر يمرُّ بساحل بحر الشام عما يلى الشمال ثر على بلاد الاندلس حتى ينتهى الى بحر الغرب ش

الاقليم السابع يبتدئ من المشرق من شمال ياجوج قر يمرّ على بلاد الترك قر على سواحل بحر طبرستان عا يلى الشمال قر يقطع 15 بحر الروم فيمرَّ ببلاد بُرْجان والصقالبة وينتهى الى بحر المغرب المغرب واما ما وراء هذه الاقليم الى تمام الموضع المسكون الذى عرفناه فانه يبتدئ من المشرق من بلاد ياجوج قر يمرُّ على بلاد التُّغْرُغُوا وارص

الترك أثر على بلاد اللان أثر على الأُبَرِة أثر على بُرْجان والصقالبة وينتهى الى بحر المغرب ا

a) Cod. باللاد و f. Fergh. et Hamdânt 1, 12. b) Cod. الطران Deinde eod. ومدينة التجار puia Fergh. و مدينة التجار puia Fergh. ومدينة التجار puia Fergh. ومدينة التجار vid. Ibn Khord. التجار vid. Ibn Khord. التجار j. Jam suspicatus eram nomina نواكت eundem locum designare in ann. ad Ibn. Khord. المناز و المناز و التجار et طوالات و التجار و Addidi copulam. التعرض f) Cod. ورومية اللبرى f) Cod. ورومية اللبرى f) Cod. التعرض f) Cod. التعرض f) Cod. التعرض f) Cod. التعرض التجار و التعرض f) Cod. التعرض التجار و التعرض f) Cod. التعرض f)

1.116r فهذه مواضع عبران الارض وموضع بحروها عا يعرف قاما ما وراء قلك فأرضون مجهولة لم يصل اليها احد من عذه الاقاليم ولا ذكر احد انه علين احدا من تلك الارضين فلا يعلم ما فيها من نبات او حيوان الله انت قد نعلم اصطرارا انت غير عكن ان يكنون في المطالبع الله يفرط حرَّها او بردها حيوان او نبات ونلك لمّا كانت الشمس مع ة مشاركة الكواكب لها في علَّة اعتدال الطبائع وتركيب الاشخاص العالية ما جُعل لها من القوى الطبيعيّة كما جعل للنار الاحراق بطبیعتها فهی علَّم کلّ شیء یحتری بها ربود الساء علَّم کلّ شیء يبرد بد واشياء كثيرة طبيعيّة ١ الفعل على هذا الناحو فكذلك جعل نيّر النهار علَّا الصياء والنهار والحرارة الكلَّيّا الله في عذا العالم وعلَّة 10 . \$ 115 التركيبات الطبيعيَّة لان المواضع الله يفرط فيها البود لبعد 6 الشمس عنها ويفرط فيها للرَّ لقربها منها لا يتركُّب فيها حيوان كماه في المواضع الله لا تبعد، عن مدارها ولا تقرب منعه جدًّا ودلك أن للواضع الله بعدت ع من مَدار الشمس الصيفيّ الذي هو رأس السرطان في الشمال ستَّة وستِّين / جزءًا واذا زيد عليه الميل كلَّه وهو اربعة وعشرون جزاً 16 على التقريب يكون ذلك تسعين جزءًا فهمذًا الموضع المذى لا يقرَّ فيه حيوان ولا ينبت فيه نبات لبعده من مَدار الشمس ومن شدّة برده لانه اذا صارت الشهس الى البروج الجنوبيّة لا تطلع عليم ستّة اشهر فتنعقب البخارات عنالك ولا ترتفع و وتهب في فلك الموضع في 116r. الصيف رياح عاصف فلا يتركّب عناك شيء من الحيوان والنبات واما 20 المواضع للنبيية المحترقة من شدّة للرّ فإن الموضع الذي عرضه عن خطّ الاستواء تسع عشرة درجة لا يتركّب فيه حيوان ولا نبات لشدة حرارة الشمس فيه لان الشمس اذا صارت في السنبلة في خمس

a) Cod. منیعته. b) Cod. کبعد . c) Conjectura addidi. d) Cod. درستون . e) Cod. منها . وستون . g) Cod. برتفع . وستون . g) Cod. برتفع .

درجات الى أن تبلغ خمس درجات من الحوت قريبة منه فيحترى كلّ شيء عناك والجيرتان اللتان عا مادَّتا النيل على عده البلاد المحترقة وفي هذه المواضع المحترقة الجر الزناجي وهو بحر لا يكون فيم شي8 من لخيوان لشدة حوارة مائد وغلظم ونلك لان الشمس اذا طلعت ة على عذا الجر جَدَّبَتْ اليها جرارتها الماء االطيف الذي فيه فيغلظ الما ويملح 6 فتبقى تلك السخونة فيد الليل كلَّه فلهذه العلَّة يكون ماء الجر غليظا مالحا لا يركب الناس ولا يكون فيه شي من للحيوان. 116 ماء لشدَّة للَّهِ فقد استدالنا بما وصفنا أن المواضع الله تبعد الشمس عنها ويشتد بردها أو تقرب منها فيشتد حرَّها انها تغرط في الحرّ 10 والبرد فلا يتركّب فيها حيوان ولا نبات وان باعتدالهما ، يكون قوام الطبائع والمطبوع، ولو أن الشمس صارت الى فلك الكواكب الثابتة لفسدت الطبائع والمطبوع ولو انها انحدرت الى فلك القمر لفسدتا ايضا لان في بعدها وقربها فساد الطبائع والمطبوع، وقد تجد في نهاية العمارة في جهة الجنوب خلف معدل النهار المساوى بعدها من 16 معدل النهار في لجنوب لبعد لجهة الله في في ناحية الشمال من مَعدل النها, حيوانات مختلفة الخلف واختلافا لسُمَّانها من الناس وكذلك 117: في نبتها فانَّا نجد الخيوانات العجيبة الخلق كالفيلة وذات القرون في انفها م والطير العظام الله لا يظيّ طير اعظم منها فقد اتى بعص التجار من ع التحريق اللذين وراء بلاد الكوسانيين ع اعنى الزنج ببيض 20 يشب بيص النعام فلم نر فيما دون معدل النهار مثل عذا الطاثر ولا حكى ذلك عن المتقدّمين ولا رُحى شيء من الغيلة ولا ذات القرون في الانف و فيما دون معدل النهار ولا شي عا يصف من شاهد تلك البلاد انه يراه فيها من الحيوانات * كان موجودًا ٨ في جهة الشمال a) Cod. القبل . b) Cod. ديماحد . c) Cod. باعتدائها . d) Marg. اى المركدين . () Deëst. () Cod. الكوسانين . () Marg. الى الكركدين الكركدين . لكانت موجودة . h) Cod. هاتلوكدن

في مثل ذلك البعد ولا نرى منها شيما ولا اخبرنا من رآها قطّ دون معدل النهار الا الغيلة الله يونى بها من تلك الناحية ولا تنتجه · 117عندنا بتُّ فباصطرار اذا كان موجودا مثل عده لليوانات في جهة الجنوب في عرض لا يوجد في مثله من جهة الشمال مثلها أن مزاجي ٥ الموضعين مختلفان جدًا واذا اختلفا فليس اختلافهما من جهة العرض ة اذ العرص واحد بل من جهة عبوط الشمس في الجَبِّ اذا سامَتَتْ عنه المواضع عن مدارها ويبين ، أن الذين خلف معدل النهار بالمسافة القليلة للله تبلغها التجارة الخارجون من ناحيتها الى ناحية الجنوب اشدُّ سوادا وشعورهم اشدُّ تَقَلَّفُلًا وخلقهم اشدُّ تشوُّها عن كان في مثل بعدام عن معدل النهار في جهـ الشهـال ونحن نجد ذلك 10 فانه يأتون منهم بناس كثير على ما وصفنا من الخلقة متوحّشي الطبائع متشبّهين في اكثر طبائعة بالسباع المتوحشة الذعرة حتى ان كثيرا عن .118r يُجلب منه يازم تلك العادة في بلادنا بعد مخالطة اهل البلاد والتغذَّى باغذيته فقد روى غير واحد منه انه اصيب منه س يفعل ذلك واصيب معم بقايا اشلاء الناس فقتلوا ولم يودع ذلك غيرهم 15 مناه لتوحش انفسام السبعيّة وبعدها من شبه من كان في مثل عرص بلادهم في جهة الشمال والموضع الذي عرضه في الجنوب واحد وخمسون جزاً لا يمكن أن يكون فيه عمارة لافراط للرّ واليبس فيه أذ لليوة في الخيوان أنما قوامها بالحار الرطب وتنسّم الهواء ع الحار اليابس مُهلك للحيوان، وقد نجد ايضا كلَّ المواضع والبلدان تختلف حلاتها 20 وحالات اهلها وما يحدث فيها واتما يكون ذلك على قدر قرب الشمس .118r منها او بُعدها عنهم وبيان / ذلك الترك فانهم من اجل بُعدهم من مدار الشهس عند صعودها وهبوطها كثرت الثلوج فيهم وغلبت الرطويلا

a) Cod. وبين . b) Cod. موجسا . c) Cod. وبين . d) Cod.
 العجار e) Cod. الهوى . f) Cod. s. p.

والبرودة على ارضيهم فاستُرْخَتْ لذلك اجساد اهليها وغلظت وصارت شعورهم سبطة والوانم بيصا حموا وغلب على طباعهم البود ونك لبود اهويته فإن المزاج البارد يولد لحما كثيرا واما جمرة الوانهم فإن البود يجمع الخرارة ويُظهرها حتى ترى ويستدلُّه على نلك بما يرى في القهم ة الذين لامدانه لحم كثير والوانه بيض اذا اصابه البود احر وجوهم وشفافي واصابعي وارجلي لان لخر والدم الذي يكون فيد منتشرا يجمعه البرد وس اخلاق اهل عده الناحية الجفاء وتطيعة الرحم وقلّة اليقين، فاما السودان ولخبش فانهم يسكنون في البلاد الله تحاذيها 119 . 119 . من البروج ما بين مدار لحمل الى السرطان ولان الشمس في عبوطها 10 وصعودها اذا كانت في تلك البروج وتوسَّطُ السماء تكون على سمت . رؤوسكم فتسخن اعويته وتحرقه وتكثر للرارة واليبس فياه فلهله العلمة صارت الوانهم سُودًا وشعورهم قططته وابدانهم يابسة تحيفة وطباعهم حارّة وكذلك دوابُّه واشجارهم ومن اخلاق اهل عده الناحية للفاء والذكاء، واما القيم الذين هم متباعدون عن مدار رأس السرطان الى الشمال 15 وذلك مثل بابل وتحود من البلدان فإن الشمس لا تبعد من سمت رووسهم ولا تقوب مناهم ولكن عرف معتدل علياه فان هواءهم حسن في 1119٠. التمزيج وموضعهم معتدل ليس فيه حرِّ شديد ولا برد شديد والوانه وابدانه وطبائعه معتدلة وعقولة واخلاقه حسنة وقد كثر فيه العلم والذكاء وتقدمة المعرفة بالاشياء ومحاسن الاخلاق وفي ارص العلماء 20 والنبيين، فالاجسام والصور والالوان والعليم والاخلاق متباينة متباعدة الشبء لاختلاف مواضعام من مُدار الشمس ولاختلاف ازمان السنة وتغييرها عليه، وكما اختلف هذه المواضع الله ذكوناها وصار لكلَّ موضع منها خاصيَّة ليست لغيرها فكذلك كلُّ مدينة من المدن وكلُّ موضع من المواضع الله لم نذكرها لها ولاهلها خاصية وطبيعة في

a) Cod. رستدل . b) Cod. s. p. c) Voc. in cod.

. £120 اختلاف صُور الناس وما يكون فيها من الحيوانات والنبات والمعادس ولخر والبرد والمياه والعيون والسنن والدين والاخلاق وساثر الاشياء اللة ليس لغيرها من المدن وذلك ظاهر موجود في المواضع والامصار حتى اند ليوجد الاختلاف في المواضع القريبة بعضها من بعض وأنَّما يكون نلك على قدر قرب الشمس او بعدها عنام في مدارها وفي مدارع اللواكب الثابتة على سمت رووسام الله أن عده الخاصيات الموجودة الله ذكرناهاه وان كانت دائمة الوجود بجواهرها فاتّا قد نجدها تتغيّرُ في كلّ سنة الى الزيادة والنقصان فعلمنا أن ذلك التغيير ليس من خاصّية .1207 مدار الشمس ولا من مسامتة الكواكب الثابتة والمتحبّرة بل من عارجة الكواكب المتحيرة لانتقالها في البروج ومن عنه الجهيد علمنا أن لسائر 10 اللواكب شرْكَةٌ مع الشمس في الدلالات على الاهبية وتفصيل الاشخاص والانواء وتركيب كل شخص وتكويف على طيائع المدى وحلات اهلها تركيب الاشخاص والنفوس لخيوانية وامزاجها من المدس وألخلق والاخلاق والديانات والمعادن والنبات والنشوم باذين الله عز وجل ا

صفة ايرانشهر والسواد

قال وكانت ايرانشهر مقسومة باقسام قسمة منها ما بين مطلع اطولة £121 النهار الى مطلع اقصر النهار وتستى c خراسان ، وقسمة منها ما بين مغيب اطبل النهار الى مغيب اقصر النهار وتسمّى حُرْبَرَان d تفسيره مغرب الشبس؛ وقسمة منها ما بين مطلع النهار الاقصر الى مغيب 20 النهار الاقصره وتسمّى م نيمروز وتفسيره الجنوب، وقسمة منها ما بين مطلع النهار الاطول الى مغيب النهار الاطول وتسمّى ع باخترا وتفسيه الشمال ، وقسمة منها متوسطة لهذه الاقسام وتسمّى عسورستان وهي

a) Cod. دُكونا فانها . 6) Deëst. c) Cod. ويسمى . d) Cod. . فارختر . و) Cod . الاطهل . و) Cod . خرابيان .

السَّواد، فكانت القسمة المسمّاة ايرانشهر في سائر اقسام الارص كالصدار من جسد الانسان وكانت القسمة المدعوة سورستان في ساثر اقسام ايرانشهر كالقلب في الصدر فكان يسمّى ارض سورستان التي ه في السواد في الدهر الأول دل ايرَانْسَهْر تفسير قلب 6 ايرانشهر واما ١١٥٠٠ ة مقدارها من الطول والعرص اعنى سورستان فأن طول ارص ع السواد من حدّ ارض أَثُور وفي المَوْصل من قرية تسمَّى العَلْث من طسُّوج بُزْرْجَسابور b وقريدة تعرف بحَرْبَداء من طسُّوج مَسْكن بينهما عرض دجلة الى آخر الكورة المعروفة ببَّهْمَن أَرْدَشير وفي من فرات البصرة الله تبلغ جزيرة منها متصلة بالبحر تعرف بميان رونان ا فالفراسخ مائة 10 وخمسة وعشرون فرسخا، وعرضها من عقبة حُلوان الى العُكبيب عا يلى البادية ثمانون فرسخا يكون ذلك مكسّرا عشرة آلاف فرسخ و، والم تنول غلات السواد تجرى على المقاسمة في ايّام الفوس الى زمن قُباذ ابن قَيْرُوز فانع مسحد وكان مبلغ جباية السواد في القديم على ما 122، كان لقباذ الملك من الورق مائة الف الف وخمس مائة الف وخمسين أ 15 الف مثقال، وروى عن اسمعيل بن أجلد بن i سعيد عن ابيه عن الشُّعْبِيِّ أَنْ عَبِر بِن الْخَطَّابِ بعث عثمان بين حُنيف فسمِ السواد فوجده ستَّة وثلاثين الف الف جريب فوضع على كلَّ جريب درها وقفيوا ، قال ابو عُبيد ان حدَّ السواد الذي مسم عثمان بن حنيف هو من لـدن مخوم الموصل مادًا الى ساحـل الجر من بلاد 20 عبادان من شرقتي دجلة طولا وعرضه من منقطع البيل من ارض حلوان

a) Cod. الذي . b) Deëst; cf. Ibn Khord. c ult. c) Cod. الذي . d) Cod. برحسابور. Cf. Jâcût III, Ivf, 22. e) Cf. Ibn Khord. If, 13. f) Cod. برحسابور. Cf. Jâc. IV, ۱۷۰ seq. g) Jâc. III, Ivo, 3 hoc nomine Kodâmae dat, quod probat me recte statuisse, Ibn Khord. المنابعة المنابعة المنابعة والمنابعة المنابعة المنابعة والمنابعة المنابعة المن

· وحدَّث العرب ، وحدَّث العدسيد ع يلى العدّيب من ارض العرب ، وحدَّث غيرة أن عمر بن الخطاب رضم أمر بمساحة السواد كلَّة وطولت من العَلْث الى عبادان وعو مائة وخمسة وعشرون فرسخا وعرصه من عقبة حلوان الى العذيب ثمانون فرسخا فبلغ جربان مسَّة وثلاثين الف الف جريب فوضع على كلّ جريب من ارص للفنطة اربعة م دراهم وعلى ة كلّ جريب من ارض الشعير درهين وعلى كلّ جريب من ارض الكرم والرطاب ستَّة درام وعلى كلّ جريب من ارص النخل ثمانية درام وختم على خمس مائسة الف انسان للجزية على الطبقات فجبي عمر السواد من الورق مائدة الف الف وثمانية وعشرين الف الف دره وجباء عمر بن عبد العزيز مائة الف الف واربعة وعشرين الف الف 10 .123r دره وجباه للحباج بن يوسف ثمانية عشر الف الف درهم ليس فيها مائه الف الف وذلك لظلمه وعسف واسلغام الفي الف درهم فحصل له ستَّة عشر الف الف درهم ومنع اهل السواد من ذبح البقر لتكثرة ٥ الحرائد والنوع ، وكان صعبان ، راعبًا وأعفى عن الجزيدة واقسام ايرانشهر 15

تشتمل على بلدان مسمّاة يصمُّ كُلُّ بلد عدَّة كور في تلك البلدان بلاد خراسان وسجستان وكرمان وقارس والاهواز والبيل وآدربيجان وارمينية والموصل والجزيرة والشأم وسورستان وى المتوسّطة لهذه البلدان، فكور خراسان الطَّبْسَيْن وقُهستان ونيسابور وهراة وفُوشَنْج وباتغيش وباتغيش وطوس ونَسَا وسرخس وابيورد ومرو الود والطالقان والفارياب، والجُورَجان 20 وبلخ وطُخيرستان والترمن وخارا وسمرقند وكش ونسف والشياش وفرغانة وأشرُوشَنَة هُ

كور سجستان زَرَنْج وبُسْت والرُّخْذ ا

a) Cod، اربع ما) Ibn Khord. اه , 3 et hine Jâc. III , اسم , 20 لتكثر د) Sic. a) Cod. دلك . e) Optio in cod. inter الفارياف et الفارياف.

كور كرمان بَرْدَسِير a والسَّيرَجان ونَرْمَاشِير وبَمَّ وجِيرُفْت وَفُرْمُورَ هُ كور فارس سابور واصطاخر وارْدَشيرِخُرَّه ودراتَجْرْد وفَسَا واَّرْجان وشيراز هُ كور الاعواز سوف الاعواز وجُنْدَيْسابور ورامَهُرْمُنز وسُرَّف وبيدنى ٥ وتُنُسْتَر والسَّوس ع ه

٥ كور للبيل ماسبكان ومهْرِجان قَدْى وماه اللوفة وماه البصرة وقهدان 1241. وقُه كور العراق في النسب الى اللبيل وليس منه ولا من خراسان الرَّى وقُومِس واصبهان وشهرزور وصامعان وداراباد وقروين وزاجان وجرجان وطبرستان ودباوند ٥ وطبرستان ودباوند ٥

كُور آئربيجان أَرْتبيل ومَرَنْد وباجَرْوان لا ووَرْتان والمَرَاغة ٥ كور آئربيجان أَرْتبيل ومَرَنْد وباجَرُوان لا وخلاط ودُبيل وسرَاج ا وصُغْدَبيل الله وباجُنيْس وأَرْجيش السيسَجَان ومدينة الباب والابواب ٥ كور الموصل المَوْصل وتكريت وطيرْقان ١٣ والسِّن والتحديثة والمَرْج وسيسجار الا وباجَرْمَى ٩ ٥ وباجَرْمَى ٩ ٥

كور الجزيرة أَرْنَ q ومَيَّافَارِقِين وآمد وسُهَيْساط r وَقُرْدَى وَبَازَبْدَى 124v.8 وَبَرْدَى وَبَازَبْدَى 124v.8 وَبَلَد وَنَصِيبِين وِدَارا ورأس العين وَقَرْقِيسِيَا والرَّقَّة وسَرُوج وحَرَّان ورُقَا ورأس كَيْفَاء وشَهْشاط، ومن كور الجزيرة عا يسمَّى الثغور شَهْشاط

a) Cod. الله Conjectura edidi. Forte e بيان الله (جواشيم) واشيم) corruptum est. Cf. Mokadd. ft., 4. b) Sic. Debet inesse alia forma nominis بالعُراى و) Subscribitur بته. Vult بشوشتر d) Cod. اياني العُراى العُراى و) Subscribitur بته. Vult بياني شوشتر d) Cod. اياني explicanda foret. و) Cod. عراق عراق الجميع وياني المحمد و) وياخروان وياخروان وياخروان وياخروان وياخروان وياخروان والماني (م) pro في المحمد و) Cod. وياخروان وياخروان أو المحمد و) Cod. وياخروان وياخروان أو المحمد و) Cod. وياخروان أو المحمد والمحمد والمحمد

وملطيلا ورَبِطْرة ومْرْعَش والحَدَث وسُعيساط وحصى منصور، وتقسم كور الجزيرة كلّها قسمين قسم يستمى ديار ربيعة وقسم يستمى ديار مصو لا كور الشلم حَلَب وقنسون وانطاكية وشيْرَر وجاة وجه وقامية و ويعلبك ودمشق والطبريَّة والرملة وايليا، ومن الشلم كور تسمَّى الثغور الشامية وفي أَذْفَة والمَصْيصة وطُوسُوس وعين زَرْبة والهارونيَّة والكنيسة ة الشامية وفي أَذْفَة والمَصْيصة وطُوسُوس وعين زَرْبة والهارونيَّة والكنيسة المائمية والعواصم وانطاكية وتيزين و وتُوسُ ومَنْبِج ودُلُوك ورَعْبان في وكان اليم عرب بن الخطاب رصة يرد عليه وفود اليمن وغيره من العرب فاذا اجتمعوا المر عليه واليًا وامصاع الى ناحية الشائم تجنّد عبر الشائم اربعة اجناد متفرقة في ايدى عباله وم ابو عبيدة بن الجراح وخالد ابن الوليد ويزيد بن الى سفيان وعرو بن الى العاص فبقيت الشائم الن الناب التجنيد حتى زاد فيها *يزيد بن معاوية وتنسرين وكانت من ارض الجزيرة فصارت اجناد الشأم اربعة جند فلسطين وفي الرملة وجند الاردن وفي الطبريَّة وجند دمشق وجند قسرين لاسواد اثنتا عشرة كورة وكلَّ كورة استان وطساسجة ستَّون طسُّوجا وحَلَّه السواد اثنتا عشرة كورة وكلَّ كورة استان وطساسجة ستَّون طسُّوجا

ا السواد اثنتا عشرة كورة وكل كورة استان وطساسجه ستون طسوجا وترجمة الاستان احازة و وترجمة الطسوج ناحية وقد كانت هيت 15 وعدّات ايّام الفرس داخلة في حدّ السواد تعدّ من طسّوج الانبار الى ان بلغ انوشروان ان طائفة من الاعراب نفارت على ما قرب من حدّ السواد الى البادية فامر بالمحديد سور مدينة تعرف بآلس و كان بناها سابر ذو الاكتاف وجعلها مسلحة أله لحراسة ما قرب من البادية وامر بحفر خندى من هيت *يشقُ طفّ البادية أحرّى يأتي كاظمة عا 20

a) Cod. وثينوى . b) Cod. وگاميد . c) Cod. وغينوى . d) Cod. وغياره . و) Cod. وغياره . و) Cod. معاويد بن يزيد . Cf. Belâdh. ۱۳۲, 7. f) Cod. اجاره . Cf. Ibn Khord. ۱, 1. g) Cod. بالس . Ibn al-Fakih apud Jâc. III, هماد . آل بالوس (II, ۴۷۱, 14). b) Cod. مصلحة , forma vulg. pro خصلت . Cf. Mokadd. ۱۳۱, 4. و) Cod. بطيف باذنه secutus sum Ibn al-Fak. Bekrî ۱۴۱ non habet.

يلى البصرة وينفذ الى الجر وجعل عليم المناظر والمسالح ليكون مانعا لمن اراد السواد من اهل البادية ١٠

خبر بغداد وصفتها على ايجاز واختصار خبر بغداد وصفتها على ايجاز واختصار ومصر عنه الكورة مدينة السلام وفي المسمّاة بغداد وبغذاد اسم ة موضع كانت في تلكه البقعة من قبل زعوا انه كان موضعا للاوثان والاصنام في الدهر القديم هو في ارض بابل وبابل اقدم هذه المواضع كلّها وكانت الملوك الاوائل تنزل بها من قبل ويقال ان منها تفرّق ولد نوح عَمَة ها

قلباً انقصى ملك بنى اميّة نول ابو العبّاس الانبار مدّة ايّامة الى الله النمور ابو جعفر فاحرَّل الى بغداد وبنى مدينة السلام ونهر دجلة بجرى وسط هذه المدينة وهو يقبل من تاحية جبل الجزيرة وارمينية وعارة و بغداد المسمّاة مدينة السلام فى الجنب الغربي من دجلة الله بناها المنصور وفى مدينة حصينة لها 1864 سوران وبين السورين فصيل وخارج السور خندي قد بنى حافتاه سوران وبين السورين فصيل وخارج السور خندي قد بنى حافتاه قد بنى حول كل قبة مجلس قد رفع بالاساطين من ساج مُطل على تعداد فأحد ابوابها يسمّى باب خراسان والشائي باب البصرة والثالث بغداد فأحد ابوابها يسمّى باب خراسان والشائي باب البصرة والثالث باب الموفة والرابع باب الشأم وفى وسط المدينة قصر لابى جعفر يسمّى باب الدهب ومن كلّ باب من ابواب المدينة عليه شارع كبير واسع باب الذهب ومن كلّ باب من ابواب المدينة عليه شارع كبير واسع باب الذهب ومن كلّ باب من ابواب المدينة عليه شارع كبير واسع

منها اربعة ابواب حديد فن دخل الباب الأوّل يفضى الى فصيل كما د 187 يدور حول المدينة ثر يصير الى باب حديد آخر وعليه القبّلا، وفي عذه المدينة مسجد جامع مبنيُّ بالجسّ والآجرّ مرفوع باساطين السلج ومسقَّف بخشب السلج مزوَّق باللازورد الله

صفلا مدينلا صَنْعاء

في مدينة اليمن ليس باليمن ولا بنهامة ولا بالحجاز مدينة اعظم منها ولا اكثر اعلا وخيرا ولا اشرف اصلا ولا اطيب طعاما منها وهي مدينة جبلية برية معتدلة الهواء يعدل طيب عوائها في جبيع السنة عواد ربيعيًّا في السنة اذا اعتدلت وطابت ويُقْرَش الفراش الواحد في مكان فلا يُحَوِّله من ذلك المكان لحرِّ ولا بود سنين كثيرة وتعدرك 10 عندهم لخنطة دفعتين والشعير والارز ثلاث دفعات واربعا ومن ثمارهم .1277 وعنبا ما يُدرك في السنة دفعتين ايصا وفي مدينة كثيرة الاهل طيبة المنازل بعصها فوق بعص الا انها مزوِّقة اكثرها بالجس والآجُرّ وللحارة المهندمة فنها ما اساسها من الجص والآجر وسائرها حجارة مهندمة حسان وبعض ارضى بنائها 6 للمن والآجر وبعضها بالجس 15 واكثر سطوحها مغروشة بالحصا لكثرة امطارها ولامطارها اوقات معلومة عنداع علامات للذلك لا يخطعون ٥ ويطرون في شهور الصيف شهرا واحدا ومن الخريف تمام اربعة اشهر ثر تنقطع الامطار عندع فلا يمطرون اصلا الى مثل ذلك الوقت من العلم الآخر واكثر ابتداء مطرهم في الوقت الذي يُمطرون فيه بُعَيد العصر وربَّما تكون السماء نقيَّة ه £128 ولا يُرى للمطر علاملا والناس تحتُّ بعضام بعضا على الفراغ من اعمالاه حذرا من المطر فينشو d السحاب مع فراغام فيمطرون اكثره من وقت العصر الى وقت المغرب فيجرف السيل جميع ما يكون فيها من القذىء

a) Cod. محول هوا د sed non distincte. و) Cod. العذى an Cod. فينشواً . و) Cod. العذى . العذى . و) Cod. العذى .

ويَعْسل تلك الكورة بأسرها ويجْرى ذلك الماء الى مزارعام في مجار قد اتَّتَخَذُوهَا لَهَذَا الأمرِ لا يتعطَّل معه شيَّ من هذه المياة؛ ولم يكن للم سور في القديم واحدث ذلك بعد فتنة ابن يَعْفُر ملكم ولمدينتم شارع يُشقُّها بنصفين وينفذ الى واد يجرى فيه السيول ايَّام المطر في ة عرض دجلة او اقلَّ منها ويسمَّى السَّوَارِ على صفَّتيه b قصور مبنيَّة من لجَّسٌ والآجرِّ ولاجارة وعامَّة عذه القصور للدبَّاغين واليده اليصا ينفذ فوه ٪ ارقتها وسوقها في ناحبـ ما يلى قبلتها وبعص هذا الشارع ولللّ واحد من ارقَّتها بابان يفضى احدها الى عدا الشارع والآخر الى سور. 1288 البلد ومسجد جامعها بقرب سورها مبني من جارة وجص وهو 10 مسجد كبير وذكر فقهاء تلك الناحية ان هذا المسجد بنى بأمر رسول الله صلَّعم بعهد، وأن في موضع المحراب قبر نبيّ من الانبياء وكان يعظم نلك قبل بناء المسجد في المتقدّم من اجل نلك وانه تولِّي بناء رجل من المحاب النبيّ صلَّعم، وقُبالـة المسجبد الجامع بالقرب منه على قدر عشر اذرع قلعه اساسها من الصخر وفي تعرف 15 بعُمْدان موضع التبابعة بناها سام بن نوح وذكر فقهاوهم انه اول بناء بُنى بعد الطوفان وسمكها مرتفع جدًّا وقد نقص d عامَّة حواليها واستعمل ما خرج منها من الحجارة حتى قال بعصام انسد اكتُفى بما خرج منها من الحجارة عن نقل الحجارة اليها من غيرها، وفي عدد. £129 . القلعة بثر يُستقى منها الماء الى عده الغاية ويقولون انها بثر سام 20 ابن نوح ، وفيها بثر اخرى وى البثر الله وحد فيها قتيل من المسلمين في خلافة عمر فاشترك في قتله سبعة نفر فقتلهم عمر جميعا بد وقل لو تمالى عليه اهل صنعاء لقتلتام به وهذا حديث معروف رواه سعيد ابن المسيّب عن عمر وغيره عن عمر، واذا ارتُقى المنّ الباق من بناء

a) Cod. السّوار; cf. Ibn Khord. المّار, 8. b) Cod. مغيها ; cf. Ibn Khord. المّار, 8. b) Cod. واليها . d) Cod. نقص

غمدان أشرف على جميع صنعاء ، ولمسجدها اثنان وعشرون مودّنا يوِّذُنون جميعام في كلِّ صلوة احدام على اثر الآخر اللا في صلوة المغرب خاصَّة ثر يأخذون جميعا في الاقامة بصوت واحد وم يمشون من المنارة الى الصفّ فإذا انتهوا الى الصفّ يكونون قد فرغوا من الاقامد: ، وفى كلّ منزل من منازلهم بشر يُستقى منها ٥ للشرب ويفصّل ماء الآبارة 129v على مياه العيون الجارية عندهم، ووصف فقيد منهم انه وزن ماء من 6 آبارهم قليلا مع مثله بن ماه دجلة فوجيد ماء البثر اخفّ بن ماه دجلة ويقرب كلّ مسجد من مساجده الا القليل منها سقاية فيها ما السبيل ومغتسل ومتوضَّى كلُّ مصهرج، وفيد طاي كبير قد عُقد من حجارة بقرب الجزّارين ذكر اهلها انه ذُبح في هذا الموضع 10 في الزمن الأوَّل ستَّه عشر نبيًّا، وطعاما النبرّ النقيُّ والعَلَس وهو شبيه بالحنطية الله اديُّ من للخنطية في سنابل لا تشبيع سنابل للخنطية عليها قشرتان احذيهما قشزة المسنبلة والاخرى قشرة مقاربة لقشر الارز فيقشر من قشرته ويطحن ويخبز فيوجد طعه اطيب من طعم خبز .180r. للفنطلا، وعندهم فواكد سريَّة مثل انواع التقَّاج والبرقوق وهو المشمش 15 والغرسك انواع وهو الخوج ومن انواع الاجّاص ما ليس بخراسان واللمَّترى انواع كثيرة وعندهم على ما زعموا قريب من سبعين لونًا عنب، وعندهم النخيل في قراها دون قصبتها والموز عندهم كثير في كلّ موضع يدرك الموز عندهم في كلّ اربعين يوما يقطع ثمرت ولا ينقطع القطاف عنهم a_0 ابدًا وعندم باقلی رطب d وقصب سكّر وجوز ولوز وفستق ورمّان وتين وسفرجل ويطَّيخ حسن غير طبَّب يوكل مع السكُّر والقتَّاء وانواع الخصر والاترج عندهم كثير كبارا بحلو الطعم والوان الرياحين والود والياسمين والنرجس والسوسى الوان وربَّما وجد كلُّها في وقت واحد

a) Cod. منه. b) Addidi. c) Sic. d) Cf. Hamdant الا, 2 (غيبركونه يبلغ). e) Alia manus correxit in الخصروات . f) Cod. جيار ; cf. Hamd. ۲.., 2.

وعندهم العسل الكثير ويفصلون لحم البقر على لحمم الصان السمين يشتري جميع نلك بسعر واحد، ومن عندهم يجلب الانم والنعال. 180 د المشعرة والانطاع ع والبرود المرتفعة والمصمت والاردية يبلغ الثوب من البئرد عندع خمس مائد دينار والوان الفصوص والاواني بَقَرانيد ة وسَعُوانَّيسة 6 والجزع وانواع الخرز يبلغ الغصُّ من البقرانيّ مائسة دينسار واكثر، ولام سوق على حدّة لا يباع فيها الّا المزامير قد شدُّوها حيمًا ، ونصدوها في حوانيته ، وله خانات كثيرة ومحال فيها خلق كثير يعلون اوافي الجزع وانواع الخرز، وليس لشيء من مساجدها رحبة الله المستجد الجامع ، ووجوهام d قوم من نسل سيف بن ذي 10 يَبَن في غايمة السراوة ، والنبل يتقدَّمون في ذلك وجوه سائر الكور وهم قهم يرجعون الى سخاه وكرم، وللحوم صاَّفكم وبقرهم خاصيَّة وذلك انها لا تنصيم و الله على الجمر والوقود يساخنها ولا ينصحها، وضياعا م1811. اجلُّ صياع واكثرها فاكهلاً واحسنها عارةً والله على ثلاثة اصناف صنف منها اعدًا ٤٨ وصنف منها على العيون وصنف على الآبار يستقى منها 15 بالابل والبقر وصنف وفي اسراها واكثرها قيمة على ماه السَّدّ والسَّدّ سكر قد اتَّخذ على فوقة جبال قد احاطت مواضع تقرب من ضياعام قد نصبوا على اسافل ذلك السدّ افواها يُجرون منها المياه في انهار قد احتفروها الى صياعام وكانت قراع عُشْرِيَّة قبل ولاية ابن يَعْفُو فوطَّف ابن يعفر بدل نلك عليه ماتتي الف دينار، ومعاملة اعل الملد بالخاقير المطوقة والدراهم السديسية والفلوس فصرب الدرهم ربما ارتفع من الستين الى المائة بدينار والفلوس اربعة وعشرون بدرهم وزن 131٠.

a) Addidi copulam. b) Cod. وشعرانية Cf. Hamd. ٢٠٢, 19 seq. c) Cod. حرما Subscribitur (ماليوه و الابره و الابره و الابره و الابره و الابره و السراة و السراة و السراة و الابره و الابره و السراة و السراة

كلَ درهم سندس دره، وعندهم قرع a كبار كلَّ قوعة مثل جرَّة 6 كبيه يباء الامنان مقطِّعا وكلَّ ما كان اكبر كان ارطب، ونساوُّج حراثر والناس ينتشرون في حواثجيم بالنهار ويجتمعون في انجالس الفقهاء وغيرهم بعد العتمة الى وقت يصرب فيه الكوس المنصوب على غمدان فيسمع نلك اهل البلد في وُجد قبل صوت الكوس لم يتعبُّص لد ومن وُجدة بعد نلك خارجا حُبس وعوقب، والغالب على عامَّة اعلها وعلى ساتو اليمن التشيّع واكثر ايمانه أن يقولوا وحقّ امير المؤمنين على، وزعم ان من صنعاء على ستَّة فراسم قلعة لابي يَعْفُر صاحب اليمي تعبف بشبّام وشبّام لل اليها طريق الآطريق واحد صيّق يُرتقى اليها 10 من جبل صعب قد نصب عليه قنطرة يعبر اليها بها وفيها قصور 10 £182 من جبل صعب قد نصب عليه قنطرة كثيرة تزيد على خمس مائة وقرى كثيرة تزيد على أربعين قرية فيها عيون وانهار ومزارع وبسانين ونخله ومواش لا تُحصّى كثرة من الابل والدواب وغيرها وفي نفس شبام سوى عظيمنا ومسجد جامع كبير وهذه القلعة جميع ما فيها من القرى كانت خاصة لابي يَعْفُر هذا في خاصّت وكبار قوّاده وقرابات، في هذه القلعة وعساكره نزول على 15 اهلها وفيها مساكن ومرابص تحتمل الوفا من الرجال والدواب ومخترقها عيون كثيرة للاء الا

الله صفة مدينة سَبًا من حَصْرِمَوت

ومن شبام ألى ناحية حصوموت الى مدينة سَباً ثلاث مراحل ومدينة ومن شباء الله مدينة من لدن الروبة أوله دار الصيافة من لدن الباعلية وله بتلك الناحية معادن الذهب لا يشركه فيها احد ترتفع له منها اموال كثيرة وبها كان قصر بنقيس وعرشها وآثارها باقية الى

a) Marg. مثبو (c) Cod. دباع (d) Cod. مببو (عند مناع (d) Cod. مببام et quoque infra وسيبلم (sic).
 g) Sic. آلمُوية (d) Cod. مبباء (sic).

اليوم ورسومها مستبينة وكان قصرها من حجارة فذلك الرسم وتلك الاعدة للحبريَّة ثابتة في تلك المواضع الى هذه الغاية وفي المدينة الله تسمَّى اليهم سباً الله فيها قصر بلقيس، والى جانبها آثار مدينة كبيرة عجيبة البنيان يزعم اهل سبأ انها كانت مدينة سبأ من قبل ة وهي الله ذكرها الله في كتابه فقال جلَّ وعزَّه لَقَدْ كَانَ لسَّبَا ﴿ فَي مَسْكَنهمْ آيَةٌ جَنَّتَان وانها كانت مدينتين عظيمتين طول كلَّ مدينة منها اكثر من مسيرة يوم متقابلتين فيهما انواع الغواكم والثمار ذات اشجار ملتقًا: وجنَّات كثيرة وكان السائر يسير بين اشجارها المثمرة .188 م وعلى رأسه مكتال 6 فلا يمشى الله قليلا حتى يمتلاً المكتال من تمار 10 تلك الاشجار من غير قطف ولا التقاط وكان اهلها يتفاخرون بالصياع السنيَّة والابنية الحبيبة والنفقات اللثيرة اذ كانوا اغنياء الحاب صامت ومواش فلم يكونوا يرون لأحد على انفسام طاعة اللا لمن قد ملَّكوه على انفسهم وانقادوا لرئاست وكان لهم اوثان يعبدونها فبعث الله عز وجلَّ اليهم نبيًّا الله فيهم زمانا يدعوهم الى الله فكنَّدو فأوعدهم وخوَّفهم 16 وحثُّم على شكر الله على ما انعم عليه فلم يلتفتوا الى قوله واستهانوا بع وقلوا آتناء بما تعدنا أن كنت من الصادقين وذحوه ذحا وكان ملكه اكثرع جمعا صامتا وماشيا وضياعا وقصورا ومستغلات وكانت عنده كافنة فاخبرته بانه جدث عليه حدث عظيم يأتي على انفسام.138. وامواله وصياعه بكلام مسجّع مثبت عنده محفوظ الى اليوم له 20 ومكتوب على المسائد وفي احجار كبار بيص في مواضع علية مكتوب عليها بالكتابة للميرية الاحداث الله كانت مرزّخة فاخذ الملك عنها ذلك وكتمد عن رعيته وجعل يبعث مواشيد وصنوف اموالد من الصامت وغيرة مًا تهيَّأُه نقله سرًّا لل بلاد عكَّ فلمَّا الله على اكثر نلك إخذ

a) Kor. 34 vs. 14 (cod. مساكنج مكيال .
 b) Cod. مساكنج et الكيال .
 c) Cod. اتينا .
 d) Cf. Jac. IV, ۳۸f, 5 seq. ه Cod. اتينا .

في بيع ضياعة بسعر رخيص ليرغب الناس في شرائها فاغتنم الناس ذلك منه وبادروا الى شراه عناعه وكانت صياعا جميعا على السدّ فبعث الله عزّ وجلّ الفأر على ذلك السدّ فجعلت تنقب اصول السدّ £134 وتخرب 6 حتى تفاقم الامر فيد وجعل اعلها يرمون ما تهدمه الغار نهارا وتعود الفأر عليم ليلا فلمّا طال ذلك عليم وخافوا انبثاى ذلك ة الماء عليا اشتغل بعصام عرمة ذلك السكر وبعصام بنقل الامتعة وتحويل الماشية الى الجبال العالية الله حولها وانبثق فلك السدّ واتى على اهل هاتين المدينتين شاه بقى شا له من الاموال والمواشي فيهما له شي وجُرِف آثارها وصارتا كالوادى الذي لا زرع فيد ولا صرع فلما حلَّ بالم عندا للمدت آمنوا بالله وسألود العفو وانابوا وخصعوا فقبل 10 الله تعالى ذلك منهم وقواهم وجمع كلمتهم وأيده امرهم حتى بنوا مدينتين عظيمتين احسى من اللتين خربهما الماء وزادع ثماراء لد تكن عندم من قبل وفي الأَثْلُ والسَّدْر وعظم شأنه وكثر عددهم وقراهم وصياعهم · 134v. وكان من عاتين المدينتين الى رَمل و قرى متّصلة فكفروا بعد فلك وبدُّلوا وعلاوا الى ما كانوا عليه وقلوا لا حاجه بنا الى عده القرى 15 المتصلة والعيون لجارية والاشجار المثمرة والبوارى احب الينا وآثر عندنا منها فارسل الله عزّ وجلّ عليام الماء من ذلك البثق فلم يبق للم مال ولا صياع ولا مواش اللا الى عليها وصاروا عباديد متفرقين وبقى منهم بقية يسيرة الى اليوم وصارت مواضع تلك المدن والقرى والصياء شعابا واودية الى اليوم ا

صفلا مصر

ومدينة مصر مدينة عظيمة وطول المدينة على حافتى النيل تحو من ثلاثة فراسم وفيها قبتان مشرفتان من صخر طولهما أفى السماء

قريب من رمية يويان من فرسط واكثر وتعرفان بالهَرَمَيْن فيهما كان 185. عدا جمع الطعام ايّام يوسف النبيّ صلّعم وهذا الموضع خارج من المدينة وهناك السجي الذي حبس فيه يوسف عم وفيه حمّام فيه مثل جارية ذُكر انها من جوارى فرعون مُسخت وان الماء الذي في نلك ة للمام قد احتيل له حتى يجرى في فها ويخرج من قبلها، وان بيت مال مصر في المسجد الجامع قدّام المنبر وهو منفصل من سطوح المسجد لا يتصل بشيء منها وعذا مرفوع باساطين من جارة وى شبه قبَّة مرتفعة يجلس الناس تحت البيت وبرون تحته وعناك قنطرة من خشب واذا ارادوا دخول ذلك البيت جرُّوا تلك القناطر 10 بالحبال حتى يستقرّ طرفها على سطح المسجد فاذا خرجوا ردّوا القنطرة وعليها باب حديد واقفال واذا صلّوا العشاء الآخرة أخرج الناس كلَّام. 135 م من المسجد ولم يترك فيه احد ثر تغلق ابواب المسجد وذلك لحال بيت المال، والنيل على طرف مدينة مصر ومن لجانب الآخر مدينة يقال لها الجيزة 6 وهناك بساتينه وضياعهم ومتنزَّعاتهم وقد عُقد على 15 النيل مثل جسر بغداد فعبر عليه اليها وقد اتَّخذت علامات تعرف بها زيادة الماء ونقصانه ووكل به جماعة يتعهدونه ويثبتونه ع فاذا زاد نظروا الى بعض تلك العلامات فوقفها على مقدار الزيادة لان الزيادة في

وه الرياحين اليهم وينادون ان الله عز وجلّ قد زاد في النيل كذا وكذا فيستبشر الناس ويكثرون حد الله والشكر له وانه اذا زاد الماء افاض.1361. على ارضيهم فغرقها حتى يختلفوا الى القرى في الزواريق فاذا نصب قلك الماء زرعوا ارضيهم فيبلغ خراجهم الفي الف دينار، وعصر من الاشجار النخيل والموز والحُبِّمَيْز، وفي ناحية مصر جبل يقال له المقطّم أه

الخراج على حسب الزيادة في الماه فيصير هولاء الموكّلون الى المسجد

للامع بايديم الرياحين ويقفون على حلقة حلقة ويرمون بما معالم من

عليه مقبرتكم وعلى قلَّته بنالا يقال انه كان مطبح فرعون فغيّر نلك وبنى فيد مسجده يجتمع الناس فيد لياني الجمعات ويدعون الله عناك ويصلُّون ، وذكر انام ساروا الى الاسكندريَّة على طريق الماه وركبوا السفى في بطى النيل واتحدروا ايّاما حتى افضوا الى البرّ وصاروا الى مدينة الاسكندريَّة وفي مدينة نوفة 6 كثيرة الخير على شاطيُّ جر الروم 6 وهو اقصى حدود الاسلام وانه رأى موضعا يعرف بسوارى سليمان وعناك . £136 قصره وموضعه وقد تهدّمت تلك البيوت والخيطان وبقيت تلك السواري قائمة لا سقوف عليها وبقى الباب الذي كان يدخل منه وهو بأب مصراعان قد نُقرا من صخر وكذلك العصادتان والاسكفَّة وهو في الملوسة والصفاء مثل المرآة وأنه نظر في ذلك الباب فرأى الغيم الذي في 10 الهواء وراى خصرة الجر فيه وعليه نقط من كلّ صبغ وانه راى أسطوانيٌّ من تلك الاساطين غاظها مقدار ما يعانقه رجلان وى تميل الى ناحية ثر تستبى ثر تبيل من غير ان يسبها احد واند اقام عليها ساعلة ينظر اليها واخذ خشبة وجلس تحت الاسطوائلة فلما مالت وضع الخشبة تحتها فلم يمكنه اخراجها وانع تأمَّل سائر تلك الاساطين 16 137r. فلم يه شيما منها يحبُّك الا تلك الواحدة وأنَّه رأى هناك قبَّ تعرف بالقبُّة للصباء ذُكر انها كانت قبَّة فرعون وانها موفوعة بستَّ عشرة اسطوانة منقورة كلها من صخر فيها تماثيل ونقوش قد تهدّم بعضها وبقى بعص يسمّى ذلك الموضع باب فرعون ، وانع راى بقرب هـذه الاساطين شبع منارتين مصمتتين مربعتين وانهما كانتا وضعتا جميعا 20 على مثال عقرب من صغر او تحاس عليها كتابة غير مفهومة وذكر انها حكم وأند تنافى اليه الخبر بعد نلك انهم اوقدوا تحت نلك

المُشَالُ الْمَعْوِلُ عَلَى صورة الْعَقْوبِ حَتَّى احترق وذاب وسقطت المنارِقان؛ وأَنَّ بِهَا رَبَاطَاتَ عَلَى السَّاحِلُ يَصُوبُ مَاءُ الْجَرِ حَيْطَانَهَا تَسَمَّى الْمُحَارِسِ ۞ الطريق من الفسطاط الى الاسكندريَّة

مخرج منها في سفينة منحدرًا فتسير مقدار ثلاثين فرسخا عي ة جينك ويسارك النخيل والبساتين والصياع حتى تنتهى الى سور الاسكندريَّة مقدار مائة خطوة مسنّاة من جارة في الجر تسير عليها حتّى تنتهي الى منارة الاسكندريَّة وفي المنارة الموصوفة وقد بُنيت على اربع سراطين ه سرطان سرطان معبول من رجاج طول المفارة في الهواء ثلثماث: درج في كلِّ درجــة كوَّة يطُّلع منهـا الى الجر ويقــال ان ارتفاع المنارة في 10 السماء ثلثمائة دراع بدراع الملك يكون ذلك بدراع اليد اربع مائة وخمسين دراعا فتدخل باب الشرقي من الاسكندريَّة فهناك قبَّة خصراء عليها ستنة عشر عودا من رخام وى وسط المدينة بناها الاسكندر عِنهُ مِن هِذْهِ القَبِّهُ الْجِرِ ويسرة منها اشجار الجُمِّيْزِ والكروم وقبالتها £138. سوى يمنة منها فتسير مقدار فرست في سوف مبنية من رخام وارهها 15 رخيام وحيطانها وقلَّ ما يتُسمِع فيها الثياب، ويقيال أن خراج مصر كان في ايّام فوعون ستّــــ وتسعين الف الف دره وجباها عبد الله ابن الحَبْحاب ايّام بني اميَّة الفي الف وسبع مائة الف 6 وثمان مائة وسبعة وثلاثين دينارا وجهل منها موسى بن عيسى في دولة بني العبّلس الغيء الف وماثلا الف وثمانين الف دينارات

cus habet: τοὺς ἐβελίσκους ἐθεάσατο τοὺς μέχρι τοῦ νῦν κειμένους ἐν τῷ Σαραπείῳ, ἔξω τοῦ περιβόλου τοῦ νῦν κειμένου, Latinus: »in co Obeliscos quoque duos vidit proceritudinis erectissimae, qui adhuc Alexandriae perseverant in Serapis templo circa septa extrinsecus assistentes ejus templi, quod aetas junior laboravit". Patet itaque κειμένους significare »positas, exstantes".

a) Cod. اساطين (b) Ibn Khord. ١٥ ult. ins. الغادة وعشريين الغاد).
 c) Cod. الغادة الغادة

صفلا تُسْطَنْطينيَّة وما فيها ونعت مُلك مَلك الروم ذكر فرون بن جيبي انه سُبي وحُمل الى قسطنطينيَّة على طريق .188 الجر في المراكب من عَسْقلان فساروا ثلاثة اليَّام حتَّى بلغوا مدينة يقال البريد مسيرة ثلاثة ايّام في الجبال والأودية والمزارع * حتى ينتهي 6 ة بع الى مدينة يقال لها نقية وى مدينة عظيمة بها ناس كثير حتى انتهوا بعد ثلاثة ايّام الى مدينة يقال لها سَنْقَرَة م وفي مدينة صغيرة في حصراء ملساء قال أثر خرجنا مُشاةً فشينا في الصحراء ويمنتنا ويسرتنا قرى للروم حتى انتهينا الى الجر في ع مقدار يومين أثر ركبنا الجو فسرنا مقدار يم حتى انتهينا الى مدينة قسطنطينية وهي 10 مدينة عظيمة اثنا عشر فرسخا في اثنى عشر فرسخًا وفرسخم على ما ذكر ميل ونصف وجيط الجرُّ عا يلى المشرق منها وغربيَّها صحواء يوُّخذ منها الى الرُّوميَّة وعليها حصى والباب الذي يؤخذ منه الى £139 الرومية من ذهب والى جانبه ناس من خدمه ويسمّى باب الذهب وعلى الباب تماثيل خمسة على مثال الغيلة وتمثال على صورة رجل 15 قائم قد اخذ بوملم تلك الغيلة ولها و باب عا يلى الجزيرة ٨ يقال له باب بيغلس ، موضع يتنزُّه لا اللك اليه وهو باب من حديد ويقرب

الكنيسة في وسط المدينة بلاط الملك وهو قصر والي جانب موضع يقال له البذرون a وهو يشبه الميدان يجتمع اليه فيه البطارقة فيشرف عليام الملك من قصره في وسط المدينة وقد صُور في القصر اصنام مُفرِغة من صُفو على مثال الخيل والناس والوحوش والسباء وغير ذلك ة وعلى غربي الميدان ما يلي باب الذهب بابان يسوقون الى عذين البايين ثمانية من الحيل وهناك عُجّلتان من نعب يشدّ كلُّ عَجلة على ١١٥٠٠ اربعة من الخيل ويركب فون المجلة رجلان قد البسا ثيابا منسوجة بالذهب ويتركها تُحرى بما نيط اليها من العَجَل حتى مخرج من تلك الابواب فتَـدُورَة على تلك الاصنام ثلاث دورات فايُّها سبق 10 صاحبها، ألقى اليه من دار الملك طوق من ذهب ورطل ذهب وكلُّ من في قسطنطينية يشهدون ذلك الميدان ويبصرون أوعلى قصر الملك سور واحد جيبط جميع القصر ودورانه فرسن احد جنباته عا يلى المغرب متَّصل بالجر وله ثلاثة ابواب من حديد يقال لاحدها باب البيدرون والآخر باب المَنْكَنَّا لا والثالث باب الجر واما باب البيدرون 16 فتدخل ع في دهليز مقدار مثة خطوة في عرص خمسين خطوة وعلى الجانبين من الدهليز أَسرُّهُ موضوعة عليها فرش من ديباج ومصرَّبات 140، ووسائد وعليها قوم من السودان مُتنصِّرة بأيديام اترسد ملبِّسد و نعبًا ورمام عليها ذهب واما باب المنكنا فتدخل الى دهليز طوله مقدار مائتى خطوة في عرص خمسين خطوة مغروش بالرخام واسرة موصوعة 20 في جانبي الدهليز عليها قوم خَرَر في ايديام القسيُّ وفي الدهليز اربعة حُبُوس حَبس ٨ منها للمسلمين وحبس لاعل طَرسوس وحبس

a) Servavi hic et infra lectionem codicis. Cf. Ibn Khord. المنكباة.
 b) Cod. فَيَدُور وَ Cod. ماحب.
 d) Cod. hic et infra المنكبا (τα μάγγανα). Cf. Gyllius II cap. 6 (p. 112).
 e) Cod. فيدخل ولا المنابع.
 f) Cod. المرابع.
 g) Teschdid in cod.
 h) Cod. المرابع.
 et deinde ter وجيش جيش.

للعامَّة وحبس لصاحب الشُوط وباب الجر فاتَّاه م تدخل في دهليز طوله ثلثمائــــــــــــ خطوة في عرض خمسين خطوة وهو مفروش بآجر احمر وفي الدهليز اسرَّة يمنيُّة ويسرة عليها فرش مُتَّاخَدُة 6 وعليها قوم اتراك بايديهم القسيُّ والاترسة فتمضىء في الدهليز حتَّى تنهي الى فضاء ١٤٥٧عمقدار ثلثماثة خطوة ثر تنتهي الى الستر المعلّق على الباب الذي ٥ يغضى الى الدار ويسرة الداخل كنيسة الملك ولها عشرة ابواب اربعة منها ذهب وستتذ فصد وفي المقصورة الله يقف عليها الملك موضع اربع انرع في اربع انرع مرضع نلك الموضع بالدُّر والياقوت وكذلك مسنده الذي يستند اليد مرضع بالدر والياقون وعلى باب المذبح اربعة اعمدة من رخام منقورة من قطعة واحدة وطول المَكْبَحِ الذي 10 يصلَّى عليه الغُسُّ ستَّة اشبار في عرض ستَّة اشبار وحول قطعة خشب عُود قُماري مرصّع بالدرّ والباقوت يقف عليه قُس الملك وساتر سقوف اللنيسة كلُّها آزاج معولة من الذهب والفصَّة ولهذه الكنيسة اربعة حجون بل حجن منها مائتاه خطوة في عرص مائة خطوة واما .141 الصحي الشرقي ففيه جُون 1 محفور من رخلم طوله عشر الدرع في 16 عرص مثلها وقد نصب عذا الجن على رأس عبود من رخام ارتفاعه من الارص اربع اثرع قد عقد عليه قبَّة من رصاص واعلى القبَّة قبَّة من فصَّة تحمل عده القبِّه اثنا عشر عبودا طول كلَّ عبود اربع اذرع احد اعدتها على رأسه صورة بازى وعلى الثاني صورة حَمَل و وعلى الثالث صورة ثور وعلى الرابع تمثال ديك وعلى الخامس تمثال أسد 20 وعلى السادس تمثال لبوة وعلى السابع تمثال ذئب وعلى الثامن تمثال قبيج أ وعلى التاسع تنشال طاوس وعلى العاشر تنثال فرس وعلى لخادى

عشر تمثيال فيل وعلى الثاني عشر تمثيال مَلك ، وبالقرب من هذه القبِّنة في فذا الصحن على مأتتي خطوة صهريم قند أجرى منه 141 v. b الماء الى تلك التماثيل على راوس الاساطين فاذا كان يوم عيدهم مُلِّي نلك الصهريج ، عقب ال عشرة آلاف دوري نبيث والف دوري عسل ة ابيص يطرح على ذلك الشراب فيطيّب بالسنبل والقرنفل والدارصيني مقدار حمل ويغطَّى d ذلك الصهريج * اللا شيئًا ، منه بشيء م فاذا خرج الملك الى خارج ودخل الكنيسة وقع عينُه على تلك الصُور وما يَنْبَع من افواهها وآذانها من ذلك الشراب فيجتمع في الجون و حتى يمتلي ٨ فيسقى كلُّ من خرج معد من حشمه الى العيد كلُّ واحد 10 شربة؛ فاذا رفعت الستر ودخلت الدار فهو صحى عظيم طوله اربع ماتة خطوة في مثلها مفروش بالرخام الاخصر مزون الخيطان بالفسيفساء والوان التزاويق وعلى اليمني من داخـل الـدار بيت مال الملك وفي.1421. جوف منشل فرس قائم عليه فارس قد اتُّخذ عيناه من ياقوتتين حراويين وعلى شمال الداخل مجلس يكون طوله مائتى خطوة في عرض 15 خمسين خطوة وفي المجلس مائدة من خلنج لا ومائدة من علي وفي الصدر من المجلس ماثدة من ذهب فاذا انقصى العبد وخرج من الكنيسة جاء الملك الى حذا المجلس فقعد في الصدر على ماثدة الندهب وهو يوم الميلاد ويتؤمر فيوتى باسارى المسلمين فاتعدوا على تلك المواثد وجمل البعد عند قعوده في الصدر اربع مواثد من ذهب 20 تحمل كلُّ ماثدة على مجلة يقال ان احدى تلك الموائد كانت لسليمان ابن داود عم مرصّعة بالدرّ والياقوت والثانية لداود عم مرصّعة ابضا

a) Cod. والبعث . Secutus sum Kazw. f.v, 1. b) Cod. فيمة . والبعث . (c) Cod. hic et infra الصهريخ . e) Incertum utrum cod. الاثنين an الاثنين . (conjectura edidi. Kazw. ويغطى . فيطى . (d) Cod ويغطى . الاثنين أو الاثنين التراه ويغطى . (d) Cod الشهريخ . كيث لا يراه . (e) Cod الصهريخ . كيث لا يراه . (e) Cod . الصهريخ . كيث لا يراه . (e) Cod . الصهريخ . كيث لا يراه . (e) Cod . الصهريخ . كيث لا يراه . (e) Cod . الصهريخ . كيث لا يراه . (e) Cod . تتلى

£142 والثالثة مائدة قارون والرابعة مائدة قسطنطين الملك فتوضع بين يديد ولا يوكل عليها a انَّما تترك ما دام الملك على ماثدته فاذا قام , فعت الله يُوق بالسلمين وعلى تلك الموائد من الحار والبارد امر عظيم الر شي من لحم خنزير وينقل اليام تلك الاطعية في صاف 6 الذهبة والفصدة ثر يون بشيء يقال له الأرقناء وهو شيء متخذ من الخشب المربع على صنعة معصرة وتغشى تلك المعصرة بأدم وثيق d مُر يجعل فيد ستون انبوبة من صغر رؤوسها الى انصافها الى فوى ع قد غشيت تلك الانابيب بالذهب فوى الادم حتى لا يبين منها الله اليسير على تقارب اقدارها واحدة اطول من الاخرى والى جانب عدا الشيء المربع 10 143ء ثقب يجعل فيد منفض ككور و الحدادين ويونى بثلاثة صلبان فيجعل اثنان منها ٨ في طرفيه وواحد في الوسط ثر يونّ برجلين ينفخان في نلك المنفس ويقوم الاستباذ فيحسب على تلك الانابيب فيتكلُّم كلُّ انبوبة بحالها على حسب ما يحسب عليم من الثناه على للله والقوم كلَّام جلوس على الموائد ويدخل عليه عشرون رجلا بايديام 15 لخلباتات والخلبان، الصني يصربون فيها ما داموا يأكلون ويطعرون على عد الصفة اثنى له عشر يوما فاذا كان آخر عده الآيام يعطى كلّ اسير من المسلمين دينارين وثلاثة دراهم أثر 1 يقوم الملك وتخرج من باب البيدرون ا

خروح الملك الى الكنيسة العظمى الله للعامّة 20 خروح الملك الى الكنيسة العامّة المامّة المامّة المر بان يغرش له في طريقه من باب القصر الى الكنيسة الله للعامّة في وسط المدينة حُصر ويطرح فوقها وباحين وخصرة ويزيّن الحائط يمنة

a) Cod. عليه et mox الارقيا . b) Cod. حكايف . e) Cod. ايترك . e) Cod. الارقيا (τα δργανα). d) Cod. وبنتي . e) Aliquid deësse videtur. f) Cod. وبنتي . g) Cod. منهما . b) Cod. الله . كور . b) Cod. الثنا . b) Addidi.

ويسرة من عربه بالديباج قر يخرج بين يديم عشرة آلاف شيخ عليام ديباج الحر مُسبلة شعورهم الى اكتافهم ليس عليهم بوانس ڤر يجيء خلفهم عشرة آلاف شاب عليهم ديباج ابيص مُشاةٌ كلُّهُ ثَر جيء عشرة آلاف غلام عليام ديباج احصر أد يجيء عشرة آلاف خادم عليام ة ديباء لبن السماء في ايديم الطبرزينات الملبسة ذهبًا أثر يجبىء بعده خمسة آلاف خصل اواسط a عليه ملحم خراساني ابيص بايديه صلبان ذهب ثر يجيء بعده عشرة آلاف غلام اتراك وخَرِّر عليه * صُدَر مسيَّرة 6 بايديه رماح واترسة ملبسة كلُّها ذهبًا ثر يجيء ماثة بطريق من الكبار عليه ثياب الديباج الملون بايديه مجامر من 10 ذهب يبخرون بالعود القماري ثر يجيء اثنا عشر بطريقا من روساه 1441. البطارقة عليه ثياب منسوجة بالذهب في يد كلّ واحد قصيب من نعب ثر يجي، مائدة غلام عليام ثياب مشهّرة مرضّعة باللَّولُو يحملون تابوتا من ذهب فيه كسوة الملك لصلاته أثر يجي، رجل بين يديه يقال له الرحيم، يسكت الناس ويقول اسكتوا ثر يجيء رجل شيد 15 وبيك طشت وابريق من ذهب مرصّعان d بالكرّ والياقوت أثر يقبل الملك وعليد ثياب الأكسيمون ، وفي ثياب من ابريسم منسوم بالجوعر وعلى رأسه تاج وعليه خفّان احدها اسود والآخر اجر وخلفه الوزير وبيد الملك حُقّ من ذهب فيه تراب وهو راجل كلّما مشى خطوتين يقول الوزير بلسانه * من رمونت المانطرام وتفسيره اذكروا الموت فاذا ١٤٤٠٠.

α) Cod. לבושום . b) Addidi voc. Intelligunter fortasse λωρωτὰ τρίμιτα, cf. Reiske ad Constant. Porphyr. De Cerem. p. 469 et p. 607 (ed. Bonn.). c) An forte ex Ἐπάρχων ortum nomen? Byzantini eum Silentiarium appellant (vid. e. g. Reiske ad Constant. Porphyr. De Cerem. p. 11 (ed. Bonn.). d) Cod. במשפט . e) Cod. (דמׁשׁי מֹאֹאמֹצְּוֹשְׁשׁׁν cf. Reiske ad Constant. Porph. De Cerem. p. 7 (ed. Bonn.). Deinde cod. ع. f) Sic, sed ultima littera vocis cum, seq. fere confluit. Vult μέμνησθε τοῦ βανάτου.

قال له ذلك وقف الملك وفاتح للق ونظر الى التراب وقبَّله وبكى فيسير كذلك حتى ينتهى الى باب الكنيسة فيقدّم الرجل الطشت والابريق فيغسل الملك يده ويقبل لوزيره اتّى بيى؟ من دماه الناس كلَّم لان الله لا يسألني عن دمائه وقد جعلتها في رقبتك ويخلع ثياب، الله عليم على وزيره ويأخذ دّواة بلاطس وى دواة الرجل الدي تبرأ من ة دم المسيح عم ويجعلها في رقبة الوزير ويقبل له دبي بالحق كما دان بلاطس بالحقّ ويدور بعد على اسواق قسطنطينيّة فينادون بعد دن بالحق كما قلَّمك الملك امم الناس، ثر يأم الملك بادخال اساري المسلمين الكنيسة فينظرون الى تلك الزينة والملك فيصحبون اطال . 1457 الله بقاء الملك سنين كثيرة ثلاث مرّات أثر يومر فيخلع عليام، ويساى 10 خلفه ثلاث جنائب شهب عليها سروج ذهب مرضعة بالدر والياقوت وجلال ديباء مرصعة ايصا عثل ذلك لا يركبها فيدخلونها الى اللنيسة ولها بها لجام معلَّق يقولون انسه متى اخذت الدابُّسة اللجلم في فها طفرنا ببلاد الاسلام فاتجىء الدابَّة فتشمُّ اللجام فتراجع الى خلفها وأم تتقدُّم الى اللجام ويقال أن عدنه الدوابُّ من نسل دابُّ كانت ١٥ لاوسطاط ألل ينصرف الملك من الكنيسة الى قصره، وفي غرق الكنيسة على عشرة خطى عبود يكون طوله بقدار مائة دراع وهو مركب عبود على عبود قد شبّك العبود بسلاسل من فصَّد على رأس العبود ماثدة ١٤٥٠٠ من رخام مربعة اربع انبرع في اربع انبرع وفوقها قبر معول من رخام فيد اسطليانس م الذي بني هذه الكنيسة وفيق القبر المثال 20 فرس من صُغر وفوق الغرس صورة اسطليانس وعلى رأسم تاج من ذهب مرضع بالدرّ والياقوت وذكر انه تاج هذا الملك ويده اليمني قائمة كانّه يدعو الناس الى قسطنطينيًّا، وعلى الباب الغربيّ من الكنيسة

a) Cod. الطست. b) Sic. Probabiliter intelligitur Julianus Apostata. c) Justinianus. Kazw. II, f.v, 7 قسطنطين.

مجلس فيه اربعة وعشرون بابا صغارا كلَّ باب شبر في شبر معولة على ساعات الليل والنهار فكلَّما انقصت ساعة انفتحت منها باب من ذات نفسها واذا انغلقت انغلقت من ذات نفسها وذكروا انه اتَّخذ ذلك بُلُونِيُوس ٤٠ وذكر ان خيلهم معلَّمة لا تبرح من مكانها ولا يحتاج الى

- ة من يمسكها اذا نول عنها القوادُ ولا تصبيح ولا تجلب انّما يقال لها 1461 مطمة فتقف كذلك الى ان يخرج صاحبها من عند الملك، قال فسألتُ بعض الناس عن امرها فذهبوا في الى ثلاثة تماثيل من صُفو على هيمة الفوس منصوبة على باب الملك علها بلونيوس لحكيم طلسما للدواب ألّا تصهل ولا تشغب بعصها على بعض، وعلى باب الملك 10 ايصا اربع حيّات معولة من صفر انتابها في انواهها طلسما للحيّات الا تصرَّ يقصد الصبي الى حيّة فيأخذها فلا تصرَّه، وها يلى باب الملك الذهب من المدينة قبيل في عقودة في وسط سوى المدينة فيها على منهان واحد يشير كانه يقول بيديه هانه والآخر يشير بيده كانه يقول اصبر ساعة وها طلسمان فيوق بلاسارى فيوقون بين هذين
- 16 الصنمين ينتظر بهم الفرج ويذهب رسول يعلم الملك نلك فان رجع ١٥٤٠٠ الرسول وهم وقوف نهب بهم الى لخبس وان وافاهم الرسول وقد جوّز بهم الصنمين قتلوا ولا يبق منهم على احد، ولقسطنطينية قناة مساء يدخل اليها من بلد له يقال له بُلغر يجرى اليها هذا النهر من مسيرة عشوين يوما فينقسم اذا دخل المدينة ثلاثة اثلاث فثلث مسيرة عشوين يوما فينقسم اذا دخل المدينة ثلاثة اثلاث فثلث الثالث فثلث الثالث يذهب الى دار الملك وثلث ينهب الى حبوس المسلمين والثلث الثالث يذهب الى حمامات البطارقة وسائر اهل المدينة فأنهم يشربون الثالث بدون اليوم والروم الماء الذي بين العذب والمائح هواهل بلغر يحاربون الروم والروم الماء تحاربه هواري ان حوالى قسطنطينية ديرات الرهبان وعلى باب

a) Kazw. بليناس. b) Sta. Cf. Codinus De Signis p. 54 seq. (ed. Bonn.). c) Cod. قيد d) Cod. بلاد e) Cod. جيش.

£147 قسطنطينيّة دير يدي دير ساطرا a ينزله خمسمائة راعب وهذا النهر الذي يدخل المدينة وينقسم ثلاثة اقسام يجرى في وسطع، وعلى فرسمة عا يلى الشمال من المدينة 6 دير يقال له مُونس، فيه الف راهب وعا يلى شرقي قسطنطينيد منها على اربعد فراسيخ موضع فيد اربعة ديرات فيها اثنا عشر الف راهب احدها مُونس والثاني فُسادر 5 مّ والثالث قوقياى، والرابع دير مريم ١٠ وما يلى غربي المدينة ديران فيهما ستَّة آلاف راهب، ثر مخرج فتصير في صحواء ملساء فيها موارع وقبى اثنتي f عشرة مرحلة حتى تنتهى الى مدينة يقال لها سلوقية g وفي مدينة عظيمة كبيرة ما يلي مشرق المدينة للبل وغربيها الجر ولها اربعة انهار تسقيها وفيها دير يقال له مرقش فيه اثنا عشر الف 10 ١١٤٦٠ راهب والخرج فتسير على ساحل الجر ثلاث منازل في صحراء ليس فيها من العران شي 18 وفي مدينة عظيمة فيها اسواق وحواليها انها, كثيرة وتسقيها انهار مُطرن أ وعليها سوران وخندى يحيط بالمدينة ، ومخرج منها فتسير في غياص من الشجر في وسط الصقالبة للم بيوت من خشب ينزلونها وهم نصارى كانوا يتنصّرون على عهد بسوس له الملك 15 في اليهم على ديون النصرانية فتسير فيا مقدار شهر في مشاجر

a) Sic cum س. b) Cod. sine art. c) H. l. legi posset مُرِنْسُ. d) Cod. مُرِنْسُ s. وَسَادِرِ. e) Sic. f) Cod. ثَمَادِر. g) Videtur esse mendosa scriptio pro ساونيقية Salonicia (Thessalonica). h) Hic quaedam excidisse patet. Forte de urbe مترس (τὸ Κίτρος, Tomaschek, die Handelśwege im 12 Jahrh. Wien 1887 p. 70) sermo est. i) Sic. k) Eodem nomine appellatur ab Ibrâhîm ibn Jakûb. Est autem, ut ostendit Kunik, Boris (Bogoris), qui brevi post 860 Christianus factus est. Cf. meum Een belangrijk bericht over de Slavische volken p. 21 (Versl. en Meded. der K. Akad. v. Wetensch. Afd. Letterk. 2e Reeks, Dl. IX, '880). Iter per Achridam ire videtur coll. Tomaschek p. 72.

الصحارى فى الخيام ومخرج من هذه القريدة فتسير وسطام مقدار شهر 1481، في غياض واشجار وربّما يلقاك تلال فيها منام اصناف حُلول حتى تنتهى الى قرية تدعى البندقيس أه وم نزول فى صحراء ملساء ليس لام قرى ولا مدائن انّما بيوتم من خشب منحوت صفائح وم على دين النصرانيّة فتسير فى وسطام مقدار عشرين يوما تنزل عليام وترتحل من 10 عندام وتهتار من طعامام وتتزوّد مند حتى تولى مدينة الروميّة وق ويدين يديّر امرها ملك يقال له الباب وطولهاء اربعون ميلا فى اربعين ميلا جرى اليها نهر من غربى المدينة فيخترى سككها قد فرش ميلا جرى اليها نهر من غربى المدينة فيخترى سككها قد فرش اسفل النهر بالصُغر وبنى صفّتاه ايصا بالصُغر وقد عقد عليها جسير

15 فرسخين وعليها ثاثمائة وستُون بابا وفي وسط الكنيسة به طوّله في 15 الهواه مائة نبراع وعلى رأس البه قبة مبنية من الرصاص وقد اثّغذ على رأس القبة بمثال زرزر من صفو فاذا كان اوان ادراك الزيتون جاءت الربيح فدخلت في الزرزر فيصبح فيجتمع زرازر تلك المدينة في منقار كلّ واحد منها زيتونة فيطرحنها على فلك البهم فيوّخذ فلك الزيتون 00 ويعصر ويستخم دهنها فهو يكفيام لمصايح الكنيسة الى السنة القابلة من فلك الوقت، وفي الكنيسة قبر رجلين من الخواريين معهل من فحب احداثا في شرقي الكنيسة والآخر في غربيها يقال لاحد صاحبي و في الكنيسة والآخر في غربيها يقال لاحد صاحبي و

من صُغر وفي وسط المدينة الكنيسة العظمي طول الكنيسة مقدار

a) Fortasse corruptum e nomine تيتلوس Τιτέλιος (Tomaschek p.12).
 b) Cod. الانكبوديني . c) Sic. Si lectio sana est, textus necessario mancus est. d) Forte l. البندقيين . Venetia intelligitur. e) Cod. ماحب . f) Cf. supra p. 86. g) Cod. صاحب .

القبرين شمعون الصَّفا والآخر بالوس فاذا كان فصح النصاري في كلُّ سنة وهو يوم الحميس جاء الملك ففتح باب القبر ونول الى القبر ومعه .149 موسى فحلق رأس شمعون ولحيته وقلم اطفاره وصعد وقسم لكلّ رجل من افل عُلكته شعرة فذا عِلمُ في كلِّ سنة منذ تسع مثة سنة، وحيطان هذه الكنيسة كلُّها مغشَّاةً بالذهب وابوابها الغربيَّة من ٥ تحلس صيني والابواب الداخلة الله على بيعة صلاتهم كلها مغشاة ٥ بالذهب والموضع الذي يقعد عليه الكهنة مغشَّى كلُّه بالذهب، وفي كلّ ركن من اركان هذه اللنيسة برج على كلّ برج قبّة مبنية من فصَّة يصرب عليها النواقيس وفيها الف مروحة ذهب عرض كلَّ واحدة ذراع في ذراع مرضعة بالدر والياقوت ولها مقابص من ذعب 10 ولها ستمائد صليب من نعب في وسط كلّ صليب درّة ووزن كلّ . 149 صليب الف مثقال، ولها اثنا عشر صليبًا على عدد الخواريين في كلَّ صليب مائدٌ منَّا ذهب ولها اثنان وسبعون صليبا على عدد تلامدة للحوريين في كلّ صليب خمسمائة مثقال ذهب، وفيها الف ومائنًا كأس ذهب يجعل، فيها للحمر للتقريب مرضَّعة كلُّها بالجوهر وقد ١٥ بنى بيت المذبح اربعا وعشرين دراعا في عرص اثنتي عشرة له دراعا، وفيها من الشمامسة والقسيسين ثلاثة آلاف وماثناء نفس على كلَّم ديباج ابيص قيمة كلَّ ثوب مائة دينار الى مائة وخمسين دينارا وعليهم طيالسة منسوجة بالذهب والدرّ ولها من السدنة عن يتولُّون اشعال القناديل ستّ مائد، وفي غربيّ عذه المدينة الجر الكبير وحوالي 20 £150 المدينة البساتين والزيتون ويغزو اعلها البربر من ناحية الاندلس وتافرت على الجر من بلاد ادريس بن ادريس وتافرت العليا، واهل الروميَّة صغيره وكبيره يحلقون لحاهم كلها لا يتركون منها شعرة واحدة على انتانه وجلقون وسط عاماته فسألتُه عن السبب في حلق لحام

a) Addidi.
 b) Cod. مُوشَاء .
 c) Cod. درمایتی .
 d) Cod. مرشاء .
 e) Cod. درمایتی .

وقلت للم أن زين الرجال في اللحى بنا مرادكم من هذا الذي تفعلونه بانفسكم فقالوا أن كلَّ من لم يحلق لحيت لم يكن نصرانيًا خالصا وذلك أنه جاءنا شمعون الصفا والحواريُون لم يكن معلم عصى ولا جراب أنّما كانوا مساكين ضعفاء وكنّا تحن أذذاك ملوكا علينا والديباج وتحن على كراسي الذهب يدعونا الى دين النصرانيّة فلم نجبم فأخذنام وعدّبنام وحلقنا راوسم ولحام فلما طهر لنا صدق ١١٥٥٠ قولم صونا نحلق لحانا كقارة لما ارتكبناه من حلق لحام 6 هـ

ومن هذه المدينة تركب البحر فتسير ثلاثة اشهر حتى تنتهى الى
الله برجان وتسير منها في جبال وعقاب شهرا واحدا حتى تنتهى
الله بلاد فرنجة ومنها مخرج فتسير اربعة اشهر حتى تنتهى الى مدينة
برطينية وهي مدينة كبيرة على ساحل بحر المغرب ويتملّك عليها
سبعة من الملوك وعلى باب مدينتها صنم انا رام الغريب ان يدخلها
الم فلا يمكنه دخولها حتى يأخذه اهل المدينة فيقفوا على مَغْراه له
ومقصده في دخول المدينة وهم قوم نصارى وهم آخر بلاد الروم وليس

15 وراءم عمران الله

ايضا ما وجدناه من صفة مدينة الروميّة،

ثلاث نواح منها في الجر العظيم عا يلى القبلة والمشرق والمغرب 151. والناحية الرابعة عا يلى البر والجربية يعنى الشمال وطولها من الباب الغربي الى الشرقي ثمانية وعشرون ميلا ولها حائطان من ججارة ووبينهما فصالا ستون قراع وعرص و السور الخارج ثمان الرع ومنكمة الانتان في واربعون قراع وفيما بين السورين نهر يستمى فسطيطالس، وهو

مغطّى ببلاط تحاس طول كلّ بلاطفة ستَّ واربعون دراعا وعدد ما وتسعون فراعا في عرض ستّ واربعين فراعا وفيما بين بأب الذهب الي باب الملك اثنا عشر ميلا وسوق عُندُة من الشرق الى الغرب مثلَّث: الاسطوانات وحنيَّتا ، الاوسط منها بعد تحاس وقصبَـنُ العبود منها ٥ الاسطوانات وحنيَّتا ، الاوسط منها ١٠٥٤ الاسطوانات وحنيّتا ، الاوسط منها ١٠٥٤ الاوسط المناسبة المنا وقاعدته ورأسد مفرعه وسهك كآ عهود منها تلاثبون ذراعا وفوق عده العدد نقير من تحلس من المغرب الى المشرى يجرى فيد لسان من البحر وتجرى السفن في هذا النقير بحمولتها وتحتم حوانيت الامحار للشواء والبيع فتجيء * السفينة بما تحمله و حتى تقف على حانوت الرجل الذي يبتلع منها، وفي المدينة كنائس فجميع ما فيها اربع 10 وعشرون ٨ كنيسة وكنائس أُخّر تقام الصلوات فيها كلَّ يوم الف وماثناء كنيسة وثلاثة وعشرون الفء دير عظام وحول سورها الف ومائتان وعشرون عبودا فيها الرعبان جنس يسهرون الليل كلَّه وفيها £152r اسواق عظم وفي كلّ سوق قناتان عظيمتان من ماه واسواقها 1 كلُّها مبلطة برخام ابيص وفيها اربعون الف جمام وفيها مجامع اسواق يقام 18 فيها التجارات خمسة وتسعون موضعا وليس فيها من تسع ١١٠ ساءات من يوم السبت حتى تغيب الشمس من يوم الاحد شوالا ولا بيع وهم كلُّم في الصلاة الا ساعتين بعد اخذهم القربان للطعام ثر ينصوفون

a) Cod. وبلاط. b) Cod. اثنان. Cf. Ibn al-Fakih اه., 7 et f. c) Ibn al-Fakih وعبود d) Cod. اثنان. e) Cod. وحنبتا وكال و كال الله وكال كالله وكالله وكالله كالله وكالله وكالل

البها؛ وفيها مجامع لمن يلتمس صنوف العلم وللحكة من الرجال مائة وعشرون مجمعا، وفي جميع كنائس المدينة من آنية الذهب والفصة عشرة آلاف قنطار واربع مائة جَرَّة من ذهب ومائتا جَرَّة من تحاس شبه الذهب وخمسون وثلثمائة منارة؛ والذي ه يظهرون في قايام الشعانين من مُلُب الذهب واحد وعشرون الف صليب ومن 1520.0 مُلُب الذهب واحد وعشرون الف صليب ومن 1520.0 مُلُب الفصّة وللديد والنحاس المنقوشة الموقعة بالذهب عشرة آلاف صليب، وفيها من المصاحف الله تقرأ في الكنيسة مكترية بالذهب والفصّة ستّة آلاف واربع مائة مصحف وفيها من الكهنة والشمامسة عن يجرى عليهم الارزاق ثمانية واربعون الفا لا ينقص عددهم كلّها على يجرى عليهم الارزاق ثمانية واربعون الفا لا ينقص عددهم كلّها كومنا ايداع جميعها هذا الكتاب استسرافًا واستكثارًا ولانها بالكذب كثيرة اشبه منهاء بالصدى وأن كان جميع ذلك مُدونًا في الكتب يدور بين الناس قد استحسنوه وقبلوه واتّفقوا على التصديق به ش

15 ذكر ابو عبد الله محمَّد بن استحاق ان عامَّة ملوك الهند برون 1581 الزنا مُباحا ما خلا ملك قُمار فاتّى دخلت مدينته واقت عنده بها سنتين فلم ار ملكا اغير ولا اشدُّ في الاشرية منه فاتّه يعاقب على الزنا والشرب بالقتيل 6، وليس احبد من ملوك الهند عن خالطته وبايعته يسرف في شرب الشراب ما خلا ملك البهل، فاته بلغني انه 20 يشرب وهو ملك سرنديب ينقل الخمر اليه من بلاد العرب فيشربها،

و يشرب وهو منك سرنكيب ينفل حمر اليد من بدن العرب ليسربه و ورايت تجار الهند وسائرهم لا يشربون الشراب قليله ولا كثيره ويَعافُون الهـ للهـ من الاشربـ فعلهم من ماه الارز المطبوخ يُحمصونـ حتى يصير

a) Cod. والكني. b) Addidi; ef. Jåc. مد., 22. c) Ood. هذه. d) Verba praecedentia nomine az-Zamachscharîi dantur in Mostatraf I, اهمّ، 11 seq. e) Sie pro المها unde Maledîvae nomen habent (Ibn Batûta IV, 110 seq.).

لا يعبأون به ويزدرونه ويقولون هذا رجل ليس له قدر في بلاده وليس فلك منه ديانة، وذكر بعصم قال كنت ببلاد قار فاخبروق وليس فلك منه ديانة، وذكر بعصم قال كنت ببلاد قار فاخبروق ان الملك بها جبّار شديد العقوبة لا يكلّم العرب ومن دخل بلاده فأهدى له شيما كافاه باضعاف ما اهدى له يكافي بالجزء مائة جزة وقد ار من الملك فيما عاملته احسن مكافاة من ملك قار، والهند يقولون ان اصل كتب الهند من قار، ومن عقوبة هذا الملك على الشرب ان من شوب من قواده وجيشه يحمى ه مائة حلقة من الشرب ان من شوب من قواده وجيشه يحمى ه مائة حلقة من الشرب ان من شوب من قواده وجيشه يحمى ه مائة حلقة من التلف المرجل الشارب فربا التلف المناز ثر يوضع فلك كلّه على يد فلك الرجل الشارب فربا التلف في ملوك الهند الشدّ المناز وعقوبة منه ومن عقوبته قطع اليدين والرجلين والانف والشقتين عليرة وعقوبة منه ومن عقوبته قطع اليدين والرجلين والانف والشقتين بلاد قبار يقال ان فيها مائة الف عابد ولملك قار ثمانون قضيا لو ورد عليه وكد الملك لأنصفوا منه وأقعدوه مقعد للحصم، وله ثمانون

ويليد بلاد الارمن 6 ولهم جمال ويزوجون اولادهم الذكورة صغارا وينزعمون أن ذلك خير واصدًه من الزناء، وملك تبار مع غيرتبد يقول لاصحاب أذا خرجتم الى الخرب فلا يصحبنكم النساء • فدخل ذلك له على أنب قد أباح لهم ما لأعدائهم الله قال ورايت ملك تبار ورايت العابدى، وهو ملك رتيلام وملكا يليد و يقال له العارطي 4 20

15

ذكرًا للم جمال وهيمة يصلحهن للملك ١٠

a) Cod. دعون . b) Cf. Ibn Khord. % l. Dubito autem an recte ibi opinatus sim. c) Cod. وأجل sed ج legi potest مد . d) Corruptus aut lacunosus videtur textus. e) Sic hic et infra. Componendum nomen videtur cum القايدى Mas. I, 394 ut appellatur rex Mandûra-patan (Merveilles de l'Inde, ed. v. d. Lith, p. 275). Quod Ibn Khord. % k proposui falsum est. f) Sic. g) Cod. يليد . h) Sic s. الغارطي Jakûbî ed. Houtsma I, ۱.4, 11 الغارطي .

وملكا يقال له الصَّيلمان ٥ هذا اكبر من هانين واكثر جيشا يقولون ان جيشه تحو سبعين الفا وله فيلة قليلة الله أن الهند يقولون ان فيلة الصيلمان اجرأ ٥ على القتال من جميع فيلة اعمل الهند ورايت له فيلا يقال له النموان ما رايت لاحد من الملوك ببلاد الهند ة فيلا مثله ابيص منقَّطا بسواد ولا اجراً 6 على القتال والدماء منه وثلك انهم يوقدون النار العظيمة وجملون الغيلة عليها فا اجترأه عليها واقتحمها فانم جرى على القتال والدماء وما جَبْنَ عن النار لم يصلح للقتال ولا للركوب بل ينقل عليه المتاع كما ينقل على الابل، £1.155. ورايت عندا الملك الذي يقال له العابدي وليس في بلادة فيلة 10 يشتري d الفيلة ولا يشتري ما ارتفاعه خمس افرع ويبتاع كلَّ فراع تزيد على خمس افرع بالف دينار الى تسع افرع واد ار منها شيعا يزيد على تسع غير انه بلغني ان ببلاد الاغباب، بلادا تدي اورفسين م وملكته امرأة يقال لها الرابيد و ويكون عملكتها في موضع يدى يَراز لها فيلـ تكون عشرة اذرع الى احدى عشرة ذراعا فهذا 16 ما بلغنى من ارتفاع فيلة بلاد الهند، وهولًاء الملوك جميعا يرون الزنا مباحا غير أن من أحصى منهم بأمرأة فعرض لها عارض وزنيا فتُثَلَّ الرجل والمرأة ١٤ وبعده ملك من ملوك الهند يقال له بَلْهَوَا ومعنى.١٥٥٧. بلهرا انه ملكة ملوك الهند وعوفى بلاده يقال له الككمة اسم عنديّ وبلاده بلاد الساج ومنها يجلب وهو ملك ا واسع المملكة كثير ١١١ 20 لجيش ومن حوله من الملوك يصلُّون له ومن ورد من رسله على عولاء الملوك الذيبي حوله صلُّوا له اعظاما لصاحب، ويلى حدثًا الملك ملوك

a) Idem Jakúbí l. l. b) Cod. اجبرى c) Cod. اجبرى d) Ex corr. pro اجبرى e) Cod. الاعتاب f) Ibn Khord. الهرنشين أ, alii ورشين (Orissa). g) Sic. h) Cod. عشرة et mox أورشين i) Cod. وهو الله من Apud Jak. l. 5 pro وهو الله أي Cod. الككل الكه أي . Cf. Ibn Khord. الكهر أي Sequitur expunctum . كمبر m) Cod.

احدهم يقال له ملك الطائي وهو قليل المملكة كثير المال عامر البلاد واهل علكته سمر رريم بياض وجمال مستفيض وفي رقيق بلادهم جمال ليس يشركه في ذلك احد من الملوك عن يليه، وبعده ملك يقال ليس يشركه في ذلك احد من الملوك عن يليه، وبعد ملك يقال ولا يتزوّجون الا فيهم الشرفهم وهذه الكلاب السلوقية يقال انها وقعت من بالادهم ولهم الصندل الانهر في بلادهم وغياضهم، وبلي فولاه ملك يقال له النجرزه العدل في علكته مستفيض لو طرح الذهب في وسط الطريق ما خافوا عليه احدًا يأخذه من عدلهم وبلاده واسعة والعرب يرحلون اليه في تجاراتهم فيبرهم ويشتري منهم ومعاملاتهم واسعة والعرب القطع والدراهم الله يقال لها الطاطري عليها تمثال صورة 10 الملك وزنها مثقال فاذا بايعوهم قانوا الملك ابعث معنا من يخرجنا الملك وزنها مثقال فاذا بايعوهم قانوا الملك ابعث معنا من يخرجنا من بلادى لص اخرجوا فان المكان وجود ملى له وهو ملك له جسم حدث باموائلم حدث فخذوه مني واذا الصامن قلم وهو ملك له جسم

بلهراً وملك الطافي وتجابده و ولل الله الطافي وتجابده و والملتان البلد الذي ينشقُّ به نهر مهران وهو نهر مثل دجلة واكبر وبالملتان قوم يزعمون انه من ولد سامة بن لُوَّى يقال لهم بنو منبه وهم الملوك على الهند فيها وهم يَدْعون له لامير المؤمنين وهي تلى المنصورة من السند، وبالملتان صنم له دَخل مال عظيم فلك بنى منبه هولاء وامواله من دخل هذا الصنم ودخله فيما اخبرني به من اثق وي بقوله عن دخل البلاد واتلم بها لا يحصى كثرة وربَّما غزا ملوك الهند

. 156 كبير وليس حوله ملك اشجع منه في الحرب كثير المكيدة وهو يقاتل

بنى منبّ فيخرجون الى * الملتان في حيش عظيم فيقاتلونا فتغلبا

بنغ منب ليساره وقوته وكثرة امواله وهذا الصنم اخبر عنه من 157 من 157. اتاع ونظر الباع أن طوله أرجع من عشريين دراعا على صورة رجل وله بيت عليه سقف عظيم لا يدرى من بناه ويقال انه بنى منذ الغي سنة والهند يقولون أن هذا الصنم نول من السماء وأمرنا بعبادت وله ة سدنة لا يقومون عليه ولد نفقات من دخل الصنم سوى ما يجرى على سَدَنَته يطعبون ويُسقون ويكسون والهند كلُّها ترى لخيُّ اليه وانا مات الرجل مُوسرًا اوصى لـ بشطر ماله او بماله اجمع يتقرَّب الى نلك الصنم وحجُّون اليد من مسيرة سنة واكثر وجلقون رووسام عنده ويطوفون سبعا على اليسار تقربا اليه وتصرعا ويتمرغون بين يديه 10 ويخشعون ولد اربعة اوجد حيث ما دار استقبله وجهد ويقولون هذا اله يُعبد له اقبال ولا افوار حيث ما رايت، استقبلك بوجه، وإذا ١٥٦٠٠. طافوا حوله سجدوا له عند كلّ وجه يستقبله فنام من يقلع عينه فيصعها في كُمَّه فيقبل * ايُّها البُدُّ ، قد تقرَّبت اليك بها فأطل عُمْرى وارزقني وافعل في كذا وكذا، وفيما اخبرني من راى منام من يحمل 15 قطعتَى صندل اجر على عاتقه كلُّ واحدة حمل رجل من مسيرة سنة فيضع على قدر فرسط من مخرجه واحدة ويتقدَّم بأخرى فيضعها . ويرجع الى الاخرى فجملها * فيتقدَّم بها d فلا يزال يقدَّم واحدة ويوجِّر اخرى مسيرة سنة حتى يصير بهما ال عدا الصنم الذي بالملتان، ومنهم من يستأنن الصنم ويقول ايدنن في في الموت فيعهد 20 الى خشبة طهيلة فيحدّد رأسها وينصبها في الارض ثر يصعد الى فوقها فيُدخل رأس الخشبة الحادّة في بطنه حتى يخرج من ظهرة فيموت 1581، ويزعم اند قد تقرّب الى الصنم، ومنهم من يأتى بالمال العظيم فيطرحه بين يدى الصنم ويقول يا الهد وسيده أقبَل هذا معونة من مالى ،

a) Cod. هند. b) Marg. مَكَنَّهُ اى خَدَمَه. c) Cod. أبها البدُ.
 d) Cod. فيتقدمها (cod. فيتقدمها (cod. فيتقدمها (cod. فيتقدمها (cod. فيتقدمها (cod. b) (cod. b)

ولهذا الصنم وغيره من الاصنام سدنة لا يأتون النساء ولا يأكلون اللحم ولا يذبحون الذبائح ولا يلبسون الثياب الدنسة ويتطيبون اذا صاروا الى الاصنام وليس يدخل عليها غيرم عن يطيّبها م بيده وينالها بكفّه فاذا دخل عليها برك على رُكبتيه وجمع كقيه وبسطهما 6 وسألد ان ينظر اليه ويرجمه ويبكى ويتصرُّع اليعه ويدعو، وله مطبح يطبح فيه 5 الارزّ الابيص البيد ويُعمل لسد اطعهد من السمك والخشيش وتجوّد وتطيُّب، ألم يُعدل الى وَرَق مَوز عندام عريض مقدار ما يُلَفُّ فيد . 158v. الرجل والرجلان فيبسط بين يدى الصنم ثر يصبُ الارزُ عليه بقدر نصف قامة رجل ويعمد افصل عولاء القيم رجلا في نفسه فيأخذ ورقة موز فيرزج فور الارز وحرارته في وجه الصنم فيقول انه قد اكل 10 وانه لا يطعم بكفة وراحته وقبل ان يطعم يداره حول البيت الذي فيد الصنم بالصنوج والزمر والطبول وربما دارت حوله مائة جارية لهي اقدار فيقلن نحن نُرقصه ونترضاه ثر يطعم ويرى الطعام لا ينقص فيغلقون و عليم الباب ثر يفاحونه وينقل نلك الطعام من بين يديه يقولون قد تصدَّق به فلا يبقى صنف ٨ مارَّ ببيت ذلك الصنم الَّا ١٥ انتفع بذلك الارز حتى الطير والكلاب ولا يمنعون منه احدا ويقولون عذه صدقته في كلّ يوم، وربُّما عُسل بدن الصنم باللبي وربَّما عسل .159 r. بالسمى فيغسل به بعد فلك مرضاه ويستشفون به &

ومن وراثه ملوك حتى ينتهى الى بلاد الزابج، فلللك اللبير يقال له المَهَراج وتفسير المهراج ملك الملوك وليس يعدُّ في ملوك الهند اعظم 20 منه لانه في جزائر ولا يعلم ملك اكثر خيرا منه ولا اقرى واكثر

a) Cod. يطبيها . b) Cod. وبسطها . c) Cod. يطبيها . d) Cod. يعمد . Cetera verba sine voc. e) Cod. يعمد . f) Quoque ويردى legi posset. g) Cod. فيغلقوا . b) Primum librarius ويردى scripsit, deinde correxit. Pro مار . مآر . o) Cod. الراديج .

دخلا ويقال أن دخل قار الديوك يبلغ له في كلّ يوم خمسين منّا ذهبا وذلك *إن عاقرَه ديك مع ديك غيره له أخذة الديك الغالب فيغتديه صاحبه بمثقال ذهب أو اقلَّ أو أكثر وهذا في علكته كثيره وتليه جزيرة يقال لها سلاهطه يقع فيها العنبر الكثير الذي ليس ق في الجر أجود منه وبها يكون الكبّابة من الافواه ه

ويليه جزيرة يقال لها عراج له وانّما تسمّى البيرة باسم قلدها وليس فذا استها وهراج هذا صاحب جيش المهراج وله جزيرة يقال لها ١٥٥٠٠٠٠ طواران منها الكافور وانّما طهر بهذه البيرة كافور منذ سنة ٢٠٠٠ للهجرة ويتحالف اهل بلاد مهراج بالنار وبلد بالهند يقال له قنصور المستفيض فيه اذا خاصم الرجلُ الرجلَ عند السلطان ان يقول انا حاصل النار يقال للمدّعَى عليه له فالدّين او الزنا بالمحصنة او السّرقة وما يجب فيه القتل فياتون السلطان فيامر فيأخذ وزن رسل أو الكثر حديد فجمى بالنار ثم يعدون الى ورق يكون عندم يُشبه ورق الغار في الغار في الغاط والمثانة فيوضع على كقد منها سبع ورقات بعضها فوق العرب وجايئا قدر مائمة خطوة فان احرق يده والورق جميعا انوم فاعبا وجايئا قدر مائمة خطوة فان احرق يده والورق جميعا انوم اللذب فان كان عليه القتل قتل وان كان عليه الغيم غوم وان له 1500.

یکی له مال کان عبدا للسلطان یبیعه وان له تحرقه النار قیل للمدّعی علیه انك مبطل قد اخذ خصمك النار فیلزم ما کان یدّعی علیه، وجملة احكام الهند ان من ذَبّح بقرةً ذُبح بها ثالثخرَر

بين البجاتاكيّده والخزر مسيرة عشرة ايّام في مفاوز ومشاجر وليس ة بينها وبين الخزر طريق مسلوك ومناهيج مقصودة انّما مسيره في مثل عدة المشاجر والغياص حتى يوافوا بلاد الخزر، وبلاد الخزر بلاد عربصة يتّصل باحدى جنباتها جبل عظيم وهو الجبل الذي ينزل في اقصاه طولاس ولوغره ويمدُّ هذا الجبل الى بلاد تغليس، وله ملك يقل له ايشاله والملك الاعظم انّما هو خزر خاقان وليس له من طاعة 10 يقل له ايشاله والملك الاعظم انّما هو خزر خاقان وليس له من طاعة 10 بالموتع الذي لا يبالى معمد بأحدا فوقم ورثيسهم الاعظم على دين بالموتع الذي لا يبالى معمد بأحدا فوقمه ورثيسهم الاعظم على دين اليهود وكذلك ليشا ومن يميل ميله من القواد والعظماء والبقيدة منها على دين شبيد دين الاتراك، ومدينتهم سارعشن و وبها مدينة اخرى يقل لها «قب نلع او حدملع ومقام اهلها في الشتاء في عاتين 15

a) Cod. h. l. البخاناكية. Hine ad f. 168 r. textum edidit et commentario instruxit Chwolson, Petersb. 1869. b) Cod. هذي . c) Nihil certi de hisee populis statuere possum. Chwolson p. 53 seq. laudat locum Hammeri Sur les origines Russes p. 107, 46 in quo pro غين seribitur المنزوية والمنزوية والمنزوية والمنزوية المنزوية والمنزوية المنزوية المنزوية والمنزوية والمنزو

المدينتين فاذا كان ايلم الربيع خرجوا الى الصحارى فلم يزالوا بهاته الى اقبال الشتاء وفي هاتين المدينتين خلق من المسلمين للم مساجد واثبة ومؤذّنون أه وكتاتيب، قد وظّف ملكم ايشا على اهل القوّة واليسار منه * فرسانا على قدر اموالم واتساع احوالم في المعاش وم ويغزون البجاناكية في كلّ سنة وايشا هذا يتولّى الخروج أه بنفسه ويخرج في مغازيه بعساكرة ولم جمال ظاهر واذا خرجوا في وجه من 161ء الوجوة خرجوا بأسلحة تأمّة محلّة واعلام وطرّادات وجواشن محكمة وركوبه في عشرة آلاف فارس عن هو مرتبط أجري عليم وفيم من قد وظّف على الاغنياء واذا خرج لوجه من الوجوة فيتي بين يديه وعسكرة خلفه يبضرون ضوء تلك الشمسة فاذا غنموا جمعوا تلك وعسكرة خلفه يبضرون ضوء تلك الشمسة فاذا غنموا جمعوا تلك واطلق لم باق الغنيمة ليقتسموها بينم ه

برداس

15 وبلاد بُرداس، بين الخور وبين بُلْكار م وبينها وبين الخور مسيرة خمسة عشر يوما وهم في طاعة ملك الخور وبخرج منها عشرة آلاف فارس وليس. 161. لهم رئيس يصبطهم وبجوز حكم فيهم وفي كل محلّة منهم شيخ او اثنان يتحاكمون اليه فيما يقع بينهم الله انهم في الاصل مقيمون على طاعة ملك الخور ولهم ارض واسعة وهم في مشاجر ويغيرون على بلكار والبجاناكية ولهم جلد وشهامة ودينهم شبيه بدين الغُوِيّة أه ولهم روالا ومنظر واجسام فاذا كان من احده على الآخر اقدام او ظلم او اصابه بجراحة او طعن ألم يكن بينهم اتفاى واجتماع على صلح ما لم

a) Cod. بزالوائها . b) Deinde male correctum in ومُونَّذِين . c) Cod.
 برطاس vulgo بلكار vulgo بلكار , ut pro بلكار vulgo برطاس , ut pro بلغار (et رابرجان). f) Cod. hic بلغار والبخاناكيد . g) Cod. بلغار والبخاناكيد . غراجه او طعن . Cod. s. p. et voc. f) Cod.

يأخذ المجروح بثأرة، وإذا ادركت للجارية منه تركت طاعة ابيها واختارت لنفسها من ارادت من الرجال الى ان يجيء اباها خاطب فيخطبها اليه فيزوجها منه ان ارادته، ولم جمال ويقر وعسل كثير واكثر اموالم الدلق وم صنفان صنف منه يجرى الميت والصنف واكثر اموالم الدلق وم منافان منف منه يجرى الميت والمنف واكثر المحارم الخلنج ولم مزارع واكثر اموالم العسل والدلق والوبر وسعة ارضم مقدار سبعة عشر يوما طولا وعرضا الله عرضا الله على الكار

ويُلْكار متاخمة لبلاد برداس وهم نزول على حافة النهر الذي يصبُ في حر الخزر المسمَّى اتل وهم بين الخزر والصقالبة وملكهم يسمَّى أَلْمُش ه وهو ينتحل الاسلام وأرضوهم غياص ومشاجر ملتقة وهم حلول فيها، وهم 10 ثلاثة اصناف صنف منهم يسمَّى برصولاه والصنف الآخر اسغل والثانث بلكمار ومعاشع كلّم في مكان واحد والخزر تتاجرهم وتبايعهم وكذلك الروسيَّة اليهم يصيرون بتجاراتهم وكلَّ من كان منهم على حافتى ذلك الروسيَّة اليهم يصيرون بتجاراتهم اليهم كالسمُّور والقاقم والسنجاب وغيره وهم قوم لهم زرع وحراثة يزرعون كلَّ الحبوب من الخنطة والشعير والدخن 15 وغير ذلك واكثرهم ينتحلون دين الاسلام وفي أنه محالهم مساجد وكتاتيب وغير ذلك واكثرهم ينتحلون دين الاسلام وفي أنه محالهم مساجد وكتاتيب وين برداس وبين فولاه البلكاريّة مسيرة ثلاثة اينام يغزونهم ويغيرون أن وبين برداس وبين فولاه البلكاريّة مسيرة ثلاثة اينام يغزونهم ويغيرون أن عليهم ويسبونهم وله واذا تزوّج الرجل منهم اخذ الملك منهم دابّة دابّة 20 الدواب وغير ذلك واذا تزوّج الرجل منهم اخذ الملك منهم دابّة دابّة 20 واذا جاءتهم سفن المسلمين التحبارة اخذوا منهم والعشر وملابسهم واذا جاءتهم سفن المسلمين التحبارة اخذوا منهم والعشر وملابسهم واذا جاءتهم سفن المسلمين للتحبارة اخذوا منهم والعشر وملابسهم واذا جاءتهم سفن المسلمين للتحبارة اخذوا منهم والعشر وملابسهم

a) Cod. antea اراد, deinde addita est 8. b) Cf. Chwolson p. 91. Jac. I, ۱۳۳۰, 11 melius الملا. c) Cf. de hoc et seq. nomine Chw. p. 93 seqq. Infra اسكل scribitur. d) Cod. وفعما وأبد ويعيرون وأبد ويعيرون والمرا. ويعيرون والمرا. ويعيرون والمرا. ويعيرون والمرا. ويعيرون والمرا. ويعيرون والمرا. والمرا. ويعيرون والمرا. ولمرا. والمرا. وال

شبيهة علابس المسلمين ولم مقابر مثل مقابر المسلمين. واكثر أموالم الدلق وليست لم أموال صامتة أنَّما دراهم الدلق يتروَّج م الدلق الواحد بينام 6 بدرهين ونصف وأنَّما يحمل الدرام البيض المدوّرة من 1631. نواحى الاسلام يبتاعونها منام الله

الْمَجْغِرِيَّة d

ويين بلاد البجاناكيده وبين بلاد اسكل من البلكاريد اول حد من حدود المجغوبية والمجغوبية جنس من انترك ويركب رئيسهم في مقدار عشرين الف فارس ويسمّى الرئيس كنده م وهذا الاسم شعار ملكم لان اسم الرجل المتملّك عليهم جلدي وكلُّ المجغوبية يصغون الا ما يأمره مع الله والمسمّى جلد من محاوبة وعانعة وغيرها، ولم قباب يسيرون مع الله والحصب وبلادهم واسعة وحدُّ منها يتصل ببحر الروم وينصب الا ذلك الجر نهران لا احدها اكبر من جبحون ومساكنهم بين هذين النهرين فاذا كان ايام الشتاه قصد كلُّ من كان اقرب منهم من احد 1030 النهرين ذلك النهر واقام هناك تلك الشتوة يصطادون منه السبك النهرين ذلك النهر واقام هناك اوفق لهم وبلاد المجغوبية ذات شجر ومياه وارضهم ندية ولم مزارع كثيرة ولهم الغلبة على جميع من يليهم والجغوبية ناسة ويلومونهم الون الغليظة ولم في ايديهم من المعقابة ويلومونهم المون الغلبة على جميع من يليهم من الصقالبة ويلزمونهم المون الغلبة على جميع من يليهم من الحقالبة ويلزمونهم المون الغلبة على جميع من يليهم من المعقالبة ويلزمونهم المؤن الغلبة على جميع من يليهم من المعقالبة ويلزمونهم المؤن الغلبة في الديه على المعالية فيسيرون بالسبايا مع

a) Cod. يتتاعوني. b) Cod. منهم . c) Cod. يتتاعوني. d) Cod. plerumque cum ż pro ż et h. l. prima littera eum dhamma scribitur. alibi sine voc. Sunt Magiari. Cf. apud Constant. Porph. De adm. imp. p. 172 Μεγέρχ. e) Cod. iterum cum خ . f) Sic. Constant. l. l. p. 174 seq. cum καρχᾶν appellat. Hammer p. 108 كيد , p. 123 كيت . Chwolson, ut ad me scribit, habet pro corruptela e كيت i. c. Lebelias, notus dux Magiarorum antiquo tempore. g) Constant. γυλᾶς, h) Apud Hammer appellantur أوثان è) Cod. بديد. k) Bekri apud Kunik et Rosen p. 45.

الساحل حتى يأتوا بالم مرق بلاد الروم يقاله له كرخ، ويقال ان الخور فيما تقدّم كانت قد خندقت على نفسها اتقاء المجغرية وغيرام من الامم المتاخمة، لبلادام فاذا سارت المجغرية بالسبايا الى كرخ خوجت اليها الروم فسوقوا هناك ودفعوا اليام الرقيق وأخذوا الديباج الرومي والزليات وسائر متاع الروم اللها

الصَّقْلَبِيِّ٪ £166.

وبين بلاد البجاناكية له وبين بلاد الصقلبية مسيرة عشرة ايام والصقابة في اوائل حدّها مدينة تسبّى وابيب ، تسير اليها في مفاوز وارضين غير مسلوكة وعيون مياه واشجار ملتقة حتى تأق بلادهم وبلاد الصقالبة بلاد سهلة ومشاجر وهم نزول فيها وليس لهم كروم ولا مزارع ولهم مثل 10 لخباب من خشب معمول فيها كور لنحله وعسلهم ويسبّونها أليشج و يخرج من الحنب الواحد مقدار عشرة اباريق وهم قوم يرعون الخنازير مثل الغنم، وإذا مات منهم ميّت احرقوة بالنار ونساوم أذا مات لهن ميّت احرقوة بالنار ونساوم أذا مات لهن عبن قطعن ايديهن ووجوههن بالسدّين وإذا احرى ننك الميّت صاروا ميّ تل فاذا انقضى الميّت سنة عدوا الى مقدار عشرين حُب م من العسل او اقل او اكثر فذهبوا بهاء الى ذلك التلّ واجتمع اهل الميّت فاكلوا هناك وشربوا ثم انصرفوا وإذا كان الميّت شعوة وزعمت واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما واحدة منهى انها محبّد له عدت عند ميّتها الى خشبتين فاتامتهما

a) Cod. ريقال . Chwolson p. 121 opinatur intelligi Karkamit.
b) Cod. نية . c) Cod. المتأخّبة . d) Cod. iterum c. خ. e) Sic. Bekri apud Kunik et Rosen l. l. الين . Legendum esse كوابع corruptam esse الين توابع و داية المعانية و الم

في وجه الارص أثر وضعت خشبة اخرى معترضة على رأسهما وعلَّقت من وسطها حبلا شُدَّ احد طرفيه في عنقها وفي قائمه على كرسيّ فاذا. فعلت ذلك أُخذ اللرسيُّ من تحتها فبقيت معلَّقة حتى مختنق وتموت فاذا ماتت أُلقيت في النار وأحرقت، وهم كلُّم عبدة نيران ٥ ة واكثر زروعهم الدخن فاذا كان أيّام حصادهم اختذوا من حبّ الدخي في مغوفة أثر رفعوها الى السماء ويقولون يا ربّ انت الذي رزقتنا فأتمه .165 م علينا، ولام صروب من العيدان والطنابير والمزامير وطول مزماره دراعان وعلى عودهم ثمانية اوتار وانبذته من العسل ويطربون عند احراق الميت ينزعون انهم يغرحون لرجهة ربه ايّاه ، وليس لهم من البرانيين 10 الله القليل ولا يكون الدابُّ الله عند الرجل المذكور وسلاحام المزاريق والاترسة والرماح وليس لا غيرها، ورثيسام سُوبَنج له يطيعون وعن قوله يصدرون ، ومسكنه في وسط بلاد الصقالبة والمذكور المعروف مناع الذى يقال له رئيس الرؤساء يستمونه سويت بلك وعو اجلُّ من *سوبني وسوبني و خليفته ولهذا الملك دواب ليس له اكل من الاطعية 16 الله ما يحلب من البانها وله الدروع لليدة الصينة النفيسة وتسمَّى المدينة الله ينزلها جرواب أ ولام بها سوى في الشهر ثلاثة ايّام 165 م يتبايعون فيها ويبيعون، وفي بلادم يستحكم البرد ويشتد حتى يعفر الرجل منهم مثل السرب تحت الارض ثر يجعل له سقف من خشب

a) Cod. ويطرقون . c) Cod. ويطرقون . Emendavit Chwolson. d) Cod. يتوّع , Hammer p. 108 مونيج , p. 124 مونيخ , p. 71 مونيخ . Vid. Chwolson p. 138 seq. (Jupanet, J = gallie. j , ć = tsch). e) Cod. يصدرون . f) Cod. ملك . Swjatopölk ; cf. Chwolson p. 141 seq. Lectio ملك . Swjatopölk ; cf. Chwolson p. 142 qui censet optime hic convenire جرادست . h) Sic. Cf. Chwolson p. 142 qui censet optime hic convenire جرادست Gradista, nunc Gradistsche, metropolis regis Morawiae Swjatoplůk (+ 894 p. Ch). Forte autem urbi dedit nomen regionis (موراب).

مثل اللنيسة ثر يلقى عليه التراب ويدخله الرجل بعياله ويجيء عطب وحجر قليل ثر يصرب فيه النار حتى يحمى ويحمر قانا صار الى غايته رشّ عليه الماء حتى ينشر في نلك البخار فيدفا البيت فيلقون ثيابهم ولا يزالون في نلك البيت الى اليم الربيع، ويجبيهه ماكهم في كلّ سنة ان كان للرجل منهم ابنة اخذ من ثيابها خلعة في السنة مرّة وان كان له ابن اخذ من *ثيابه خلعة في السنة في السنة مرّة وان كان له ابن ولا ابنة اخذ من ثيابه امرأته او جاريته خلعة وان اخذ لصّا في غلكته امر بخنقه او جعله في جيرة له عالة اقصى بلدانه هو

الرُّوسيَّة 10

وأما الروسيّة قانها في جويرة حواليها بحيرة والجويرة الله فيها نوول مسيرة ثلاثة ايّام مشاجر وغياص وفي وبيّة ندية انا وضع الانسان رجله على الارص تولولت الارض من ندوتها ، ولم ملك يسمّى خاتان روس و وفي يغزون الصقالبة يركبون السغن حتى يخرجوا اليم ويسبوم ويخرجوم الى خوران و وبلكار يبيعونهم ألم منهم وليس للم موارع انما 15 يأكلون عا يحتملونه من ارض الصقالبة ، وانا ولد لرجل منهم مولود تدّم الى المولود سيفا مسلولا فألقاه بين يديد وقال له لا اورثك ملا وليس لك ألا ما تكسبه لنفسك بسيفك عذا ، وليس لهم عقار ولا وليس لك ألا ما تكسبه لنفسك بسيفك عذا ، وليس لهم عقار ولا من الوبر فيبيعونه من مبتاعيهم ويأخذون بالاثمان الصامت من المال 20 فيشدونه في احقابهم ، ولهم نظافة في لباسهم ويتسوّر الرجل منهم فيشرة الذهب وجسنون الى رقيقهم ويتنوّون في ثيابهم لانهم يتعاطون بأسورة الذهب وجسنون الى رقيقهم ويتنوّون في ثيابهم لانهم يتعاطون

α Cod. ويجيّهم b) Cod. خلعته c) Cod. بنات d) Cod. عيد. d) Cod. عيد. اntelligitur fortasse Γύρα (Constant. l. l. p. 79). e) Cf. Jācūt II, هم 12 seqq. f) Nempe a Khazaris; cf. Kunik et Rosen I, 151 seq. g) Cod. يتبعونه h) Cod. يتبعونه.

التحارة ولم مدائن كثيرة ويُوسعون على انفسام ويكرمون اصيافام ويحسنون الله من يلود لم من الغرباء وكل من ينتابُم ولم يسوّغوا احدا منام العنصامَهم ولا للجور عليام وكل من اقدم عليام بمكروة او ظلم اعادوهم ودفعوا عنام، ولم السيوف السليمانية وان استنفرت طأئفة خرجوا عجميعام ولم يتفرّقها وكانوا بدا واحدة على عدوّم حتى يظفوا بالم وان

الَّتِي وَاحَدَ مِنْهُمُ عَلَى آخَرِ دَعَوَى حَاكِمَهُ الْى مِلْكُمُ وَاحْتَصَمَا فَانَ قَطْعَ 167ء بينهما كان الذّى يريد وان له يتَّفقاه على قوله امر ان يتحاكما بسيفيهما فأَيُّ السيفين كان احدَّ كانت الغلبة له فخرجت العشيرتان فقامتا بأسلحتهما فتجالدا فأيُّهما كان اقدر على صاحبه كان الحكَّم 6 فقامتا بأسلحتهما فتجالدا فأيُّهما كان اقدر على صاحبه كان الحكَّم 6 10 في خصمه بما يريد ، ولم اطباء منام يحكمون على ملكام شبه ارواب

اا في خصمه عا يويد، ولام اطباء منام يحكمون على ملكام شبه ارباب لهم يأمرونهم ان يتقربوا عا يويدون الى خالقهم من النساء والرجال واللراع وانا حكمت الاطباء لم يجدوا بدا من الانتهاء الى امرهم فيأخذ الطبيب الانسان والبهيمة منام فيطرح لخبل في عنقد فيعلقد في خشبة حتى تفيض نفسه ويقول ان عذا قربان لله، ولام رجلة وبسائة فانا اندارا بساحة قدم لم بنصفا عناه دور. ان بهلكم وبستنجا حُمْه

16 نولوا بساحة قوم لم ينصوفوا عنام دون أن يهلكوم ويستبيحوا حُرمهم ويسترقُوم ولم جثث ومنظر واقدام وليس اقدامه على الظهر وانما 1670ء غزوم ومعالجته في السفن، ولم سراويلات قد اتُخذ الواحدة له منها من مائة فراع أذا لبسها اللابس منام جمعها على ركبتيه وشدُها عندها م ولا يبرز أحدُم لقصاء حاجته وحدّه أنّما يصحبه ثلاثة نفر 20 من وفقائه يتحارسونه بينام ومع كلّ واحد منام سيفه لقلّة و امانته والغدر الذي فيم فأن الرجل أنا كان له فل قليل مال تلمع فيه أخوه وصاحبه الذي معه أن يقتاه ويسلبه، وأنا مات الجليل منام حفووا

له قبرا مثل بيت واسع جعلوه فيه وأدخلوا معــه ثياب بدنه وسواره

a) Cod. يبععا . b) Addidi voc. c) Cod. يبععا . d) Cod. عنده . e) Cod. معتبع . f) Cod. عنده . g) Cod. ما لواحد . b) Deëst in cod.

الذى كان يلبسه من ذهب وطعاما كثيرا واباريق شراب ومالا صامتا ايضا ويجعلون معد في القبر امرأت الله كان يحبُّها وفي بعدُ حبَّة 1687. ويُسَدُّ عليها باب القبر فتموت هناك الله المارية

السرير

تسير من الخزر اليها مسيرة اثنى عشر يوما في الصحراء ثر تصعّد ة جبلا شامخا واودينة فتسير مسيرة ثلاثنة ايّام حتى تنتهي ه الى قلعة الملك وى قلعة على رأس جبل اربعة فراسم في اربعة فراسم وجيط بها 6 سُور من حجارة ، وللملك سرير من ذهب وسرير من فضَّة واهل القلعة عامَّتهم نصارى وبلق اعل علكته كلُّم كفَّار، ولملكم عشرون الف شعب وبها صنوف من الناس ولام بها ضياع وقرى وكلَّم يعبدون 10 رأسا يابسا ، واذا مات له ميّن وضعوة على للنازة واخرجوه الى الميدان فتركوه ثلاثة ايّام على الجنازة ، قر ركب اهل المدينة بالجواشن .168v. والدروع فيصيرون الى طرف الميدان ويحملون على الميّت الذي على لخنازة برماحة يدورون حول لخنازة ويشيرون اليد بالرماح ولا يطعنونه قَالَ فَسُأَلْتُكُمْ عَن فَعَلَمُ فَقَالُوا كَانَ عَنْدَنَا رَجِيلَ مَاتَ وَدُفَى فَلَمَّا كَانَ 15 بعد ثلاث صابر من قبره فنحن نترك الميَّت ثلاثة ايَّام فأنا كان اليوم الرابع نهرًا عليه بالسلام حتى ان كان روحه قد عرم به رجع الى جسده وصار عذا سنَّته نحو ثلثماثة سنة وملكه يسمَّى أوار، وعي يمين القلعة طريق يخرج منه بين جبال شافقة وغياص كثيرة مسيوة اثنى عشر منزلا حتى يقدم مدينة تسمّى خَيْران d وله ملك 20 يسمى افرنوسى ع يتمسك بثلاثة اديان اذا كان يوم الجعمة صلى مع المسلمين واذا كان يوم السبت صلَّى مع اليهود وصلَّى يوم الاحد مع

a) Cod. ينتهى b) Deëst in cod. c) Supra ج teschdid seri. bitur. d) Cod. حيدان Cf. Belådh. ř.f ann. a, Istakrî ۱۰٬۱ ann., Ibn Khord. الاستان seq. e) Constant. l. l. 199, 209, 213 ᾿Αδρανασε. Mas'ůdî II, 68 ita (ادرنوسد) appellat regem regionis (شكى).

النصارى فكلَّ من جاءه زعم ان كلَّ فرقة من هذه الانبان يدعو الى نينه ويزعم ان لِحَقَّ بيده وان سوى نينه باطل فاتا اتمسَّك باللَّلَ.169 ع حتَّى انرك حقَّ الانبان الله

وعلى رأس عشرة فراسم من مدينته مدينة يقال لها رحس ه فيها الله من عشرة عظيمة لا تحمل شيما من الثمر يجتمع اليها العل المدينة كلَّ يم اربعاء فيعلقون عليها انواع الثمار ويسجدون لها ويقربون القربان ولملك السرير قلعنة يقال لها الال وغُوميك 6 حصينة يكون بها بيت ماله وفي الله اعطاء ايّاها انوشروان الله وفي الله الله وفي الله الله وفي الله الله الله وفي الله الله وفي الله الله الله وفي الله الله الله وفي الله الله وفي الله الله وفي الله الله وفي الله الله الله وفي الله الله الله وفي الله الله الله الله وفي الله الله الله الله وفي اله الله وفي الله الله وفي اله وفي الله وفي اله وفي الله وفي اله وفي الله وفي اله وفي الله وفي الله وفي اله وفي اله وفي اله وفي الله وفي اله وفي ال

اللان

10 تخرج عن يسار ملك السرير فتسير في جبال ومروج مسيرة ثلاثة القل الله فتصير الى ملك اللان وملك اللان في نفسه نصراني وعامّة القل علكته كفّار يعبدون الاصنام، ثر تسير مسيرة عشرة ايّام بين انهار واشجار حتى تنتهى الى قلعة يقال لها باب اللان وفي على رأس. 160 عبل واسغل الجبل طريق وحواليه جبال شافقة ويتحرّس سور فذه جبل واسغل الجبل طريق وحواليه جبال شافقة ويحرّس سور فذه القلعة كلّ يوم الف رجل من العلها مرتّبون بالليل والنهار، واللان اربع قبائل فالشرف والملك منام في قبيلة يقال لها دحساس وملك اللان يقال له بغاير أن اسم ثلل من ملك عليام، ومدينة الباب والابواب عدودة من رأس جبل القبق الى بحر الخزر ويدخل في البحر ثلاثة اميال ها خبر ياجوج وماجوج

a) Sic cum , Dorn qui hune locum vertit in Métanges asiat. (Bulletin de l'Acad. imp. des sc. de St. Pétersb. VI, p. 658) nihil lucis ad nomen restituendum afferre potuit. Conveniret زریکران, sed hine vix. corruptum esse potest. Etiam melius conveniret حمرین (Belâdh. ۲.۶ et b) pro quo Mas. II, 42 معدد scribit. b) Cod. وعدمتك scribitur, v. Istakhrî امرا ann. De الآل (a Dorn neglecto) nihil alibi inveni. c) Sic cum v supra utroque مرا المناج كانداج .

قال ابن خردانبه م حدّثنى سلام الترجمان وكان يترجم كتب الترك الله ترد على السلطان للواثق بالله قال لمّا راى الواثق بالله كان السدّ الله المنى بناء نو القرنين بيننا وبين ياجوج وماجوج مفتوح السدّ الله وقال علينه وجمّنى بخبره، وصمَّ النج ، قال ابن خردانبه محدّثنى سلام الترجمان بجملة هذا الخبر ثر املاه على من وحدد عنا كتاب كان كتبه بذلك الى الواثق وكتبناه نحن لتقف أله على ما فيه من التخليط والتزييد لان مثل هذا لا يقبل حمّته فوجدته مُوافقاه طبرستان على التخليط والتزييد لان مثل هذا لا يقبل حمّته فوجدته مُوافقاه

وبلاد طَبَرِسْتان حدُّها عا يلى المشرق جُرْجان وتُومِس وعا يلى المغرب الدَّيْلَم وعا يلى الشمال الجروعا يلى الجنوب بعض قومس والرق 10 وطولها من اوَّل حدَّها عا يلى جرجان من رباط يعرف برباط *الآخُر بين مُ أَسْتَرَابِالْ وطَمِيس الى اقصى حدّها عا يلى الديلم خمسون فرستخا وعرضها عا يلى السفوح الله تلى حدود قومس الى ساحل الجر مختلف في بعض المواضع ستَّة وثلاثون فرسخا وفى بعض اربعون وى مختلف في بعض المواضع ستَّة وثلاثون فرسخا وفى بعض اربعون وى طريقا عبران متَّصلة قراها ومزارعها ومروجها، وطرقها المعروفة طريقان 15 طريق تلى السفاح في المهل ٥ الميمن على السهل ٥ الميمن على السهل ٥ السهل ٥ الميمن على السهل ٥ المهل ٥ المهل ١٥ المهمن على السهل ٥ المهمن على السهل ٥ المهمل ١٥ المهمن على السهل ٥ المهمن على السهل ١٥ المهمن على المهمن

وكورها الله لها مناير اربع عشرة كورة آمُل وفي القصبة وسارِيّة ومامَطير وتُرُنَّجَة وروبست أ وميلة ومراركدت، والمهرّوان وطَعِيس

a) P. ۱۹۳ seqq. b) Addidi. c) Quae sequenter fere ad finem f. 172 v. omitto. Praecipuas varias lectiones dedi ad textum Ibn Khord. d) Cod. النقف e) Praecedit rubro atramento scriptum وترباعد f) Cod. الشترابان Deinde cod. الأجرس g) Cod. مازندران أسمها Vid. Ibn al-Fakih ۴.۴ et ann. i. h) Cod. روينج Istakhri ۴.۴ et ann. i. h) Cod. روينج sed vers. Pers. ut rec. Cf. quoque Dorn, Caspia, p. 46. i) Sic sed pro مازيار et مازيار و Cod. دولام دولام

وتَمَّارِه وَاللَّهِ وشَالُوس ورُويَّانِ 6 والكِّلَّارِ ، وأوَّل مدن طبرستان عا يلي جرجان طميس وى على حدّ جرجان وعليها درب عظيم لا يقدر احد من اقبل طبرستان أن يخرج منها الى جرجان ولا أن يدخل من جرجان الى طبرستان الله في ذلك الدرب لانه حائط عدود من ة لإبل الى جوف الجر من آجره كان كسرى انوشروان بناء ليحول بين 1741. التوك وبين الاغارة على طبرستان وفي طميس خلق كثير من الناس ومساجد جامع وقائد مرتب، وبعدها مدينة سارية وخارب المدينة الف جريب ارس قطيعة لبَنْــذانَفُرْمُو على باب مدينة سارية عا كانت اشتريت d من الصوافي ايسام بيعت وكان الذي ولي بيعها جرير 10 ابن يزيد والى طبرستان، وبعدها مدينة آمُل وفيها قائد بالفني رجل وفيها يعمل الغرش الطبري، ألم الرّويان ، والرويان ليست من طبرستان ى كبورة مُفردة وبلاد واسعة جبيط بها جبال وكانت فيما مصى من بسلاد السديلم فاقتتحها عمر بن العسلاء وبني فيها مدينة ونصب فيها منبوا وضمّها الى طبوستان وفيما بين * لخبلين الرويان رساتيقها ١٦٥٠٠. 16 وقراها م يخرج من القوية الواحدة ما بين الاربع مشة رجل الى الالف وخراجها على ما وطَّف عليها الرشيد أربع مائلًا وخمسون الف درج، وفي بلاد الرويان مدينة يقال لها كَجِّد بها مستقرَّ الوالي وفي قصبتها وجبال الرويان متصلة بالرِّي وضياعها ، وعلى حدود الديلم و مدينة يقال لها شألوس في تحر العدر وفيها مسجد جامع ومنبر ٨

a) Cod. s. p.; vid. Jâc. in v. et III, ه.ئ , 4. b) Cod. hie et postea semper روبان . c) Cod. s. p. Cf. Ibn al-Fakih ۴.۲, 9, Jâc. III, هثر اشتراها له المال المال

اربع فراسخ وسفوح هذا للبل الى الساحل متصلة بالبحر فيها المستأمنة الذين استأمنوا الى عمر بن العلاء وفيها قيم للم ديانة وقد بنوا المساجد وتروّج اهل شالوس اليهم وهم يغزون الديلم مع ولاة طبرستان ويذكون على عوراتهم وأسست هذه المدينة ايّام المامون وأنفق عليها خمس مائة الف درهم ووُكّل بها جند نولوها 6، وفي جبل ه هذه المدينة ة وما ورادها قوم من الديلم لم يعطوا طاعة قط وقراهم وجبالهم متصلة بجبل ارمينية والباب والابواب ثم القرية للة يجتمع فيها الولاة ومنها يغزون الديلم يقال لها مُزْن له كان مستقر ونداسفجان اخى ونداذهرمز بطبرستان عا يلى دنباوند ه

صفة اصبهان و المبهان الم

سألت ان اصف لك اصبهان وتربتها وهواها وطيبها وسقيها واحوانها المذكورة السبابها الله تبين بها من سائر البلدان الموصوفة فصائلها المذكورة عبائبها اذ كنتُ من اعلها وكان ما اودعته كتابى من ذكر غيرها من البلدان انبا هو عن خبر قد يصعّ ويسقم وحكايات احتجت الى التعويل فيها على تقليد من لعلّ الصوورة دعت الى تعديلة وقبول قولة 15 ان كانت احاطئي بعلم احوال ما ذكرتها من البلدان ومسافات ما بينها وجائبها وتفاصل بعصها على بعص وما لها من الخاصيّات متعدّرة على وعلى كلّ من حاول ما قصدت له وفر يكن لأحد ان يطالبني على به واذ كان ما انعت به اصبهان انبا هو عن عيان او حكاية عن لا يقدر فيها على تزييد الله لان العل فيه لا يكون على قول واحد واليس عتعدًر ال أن يُعترف المشكوك فيه جماعة الله لا يتّفق اقاويلام على وليس عتعدًر الى يُعترف المشكوك فيه جماعة الا يتّفق اقاويلام على وليس عتعدًر الى يُعترف المشكوك فيه جماعة الا يتّفق اقاويلام على

a) Cod. ويدكون . b) Nomen urbis ignoro. Ibn al-Fakih l. l. tantum خدث.
 b) Cod. مرز . d) Cod. مرز . Vid. Ibn al-Fak. ann. i. e) In marg. atramento viridi وقيل اصفهان . Post titulum bismillah est in cod. f) Cod. تربيد . g) Cod. معتذر . h) O ناهان عند نجماعة .

غير حقى، وانا اذكر من امرها جملة موجزة اقتصر عليها لما اخشاه 1761. من تطويل الكتاب وارجو ان يكون ما اوردة مقنعا ان شاء الله ك اصبهان كورة واسعة الرقعة قد اجمع الناس على انها ثمانون فرسخا في مثلهاء ومن قصبتها الى كورة شيراز من بلاد فارس ثمانون فرسخا ة ليس في نلك اختلاف بين احد من السابلة والتجار الذيبي يكثو اختلافهم ولهم متاجر في البلدان القريبة منها وكذلك منها الى الرَّق ثمانون فرسخا وقد يعرف ذلك واستقصى علمه من جهد التجار والغيوج وغيره والى عَسْكَر مُكْرَم من كور الاهواز مشلها لا يخفى على الحجاج خاصَّة امرها ومقدار فراسخها والى قَمَدْان مثلها وانَّما ذكرنا هذان 10 من بين كور الجبل وجُزنا الكَرِّج وذكرنا الرقى وجزنا قُمَّ لان قمَّ واللرج من اصبهان وكان خراجهما في مجموع خراج اصبهان فكان اهلها يُتعبون £.176 من في ذلك وبنالام بهذا السبب غرم وبتوجَّه اليام مستحثُّون تعظم، مَوّونتام فاجتهد عبد الله بن خُوشيذ وكان من اهل اصبهان وقد ولى معونتها وخراجها دفعات واحتال في تفصيل خراج هذين الموضعين وخراج كلّ 16 موضع برأسة وصيّره وابانه من خراج البلد فتوقّرت الصيانة والرفاهية بذلك على اللها، وفي تشتمل على عشرين رستاة يسمّى احدها جّى وعوله القصبة وبع مدينتها واسواقها ومجمع اهلها ومعانيه الله يفصل بها على سائر الرساتيق كثيرة اولها ان الذي جعله القصبة وبنى بد مدينتد وهو يملك، البلد كلَّه له يفعل نلك الله وهو اصمُّ 20 المواضع للذ بعد تربعًا واطيبها هواد واعذبها ماد واجمعها للخلال الله 1771. يصلح عبها لأنْ يكون مسكن الملوك والرعبية، والآخر ماربين و وعو متصل برستاى جى ومن طيبه ونوقته ان بعص الاكاسرة القدماء ويقال

a) Marg. عبرها وطولا . و sed supra عبر punetum sed supra عبرها وطولا . و sed supra عبرها وطولا . و وطولا . و وطولا . و وطولا . و المراجع . و المراجع

انده كَيْقَابُوس اجتازة به واستطابه وامر فبدى له على قنَّة ع فيه تطلُّ على وادى الزُّرينرُودُ قلعة منيعة عظيمة الشَّان اذا علاها الرجل اشرف على جميع الرستاى فلمّا ملك بَهْمَن بن اسْقَنْدياذ d قد كان الدهر عبل في القلعة واحرقهاء فبني دوينها حصنا نصب فيه بيت تار وهو باق الى عدا الوقت والنار ايصا باقيمة فيد: ومنها الانجان / وهوة اوسعها رقعة واكثرها نزهة واغزرها ماة وازكاها و عواة واكثرها اشجارا .177٧ واطيبها ثمارا وبد كان يسكن اكثر الاشراف الذين كانوا ينزلون الاطراف ومنازله بعد قائمة وآثارهم باقية وى على جلالته وسعة نعتهم دالَّة؛ ومنها بَراآن وطسوج الرود ورويدشت وبد يعمل البسط الله لا ترتفع ٨ عن فرشها واستعالها الرؤساء والاجالة ولا تُستكثر للاوساط والسوقة 10 مشهور في الآفاى حسنها وجودة صنعتها وبقائها وان استُعلت مع الارمني الفاخر من الفرش حسنت معد وان بسطت وحدها اجتزى بها وكان يجل به الستور المرتفعة الله تفوق الموصليّة والواسطيّة حسنا وجودة بقاه، ومنها أردستان في ضياعها ضيعة يقال لها اردستان والمها سمى الرستاق لجلالتها ونفاستها وبها كان مولد كسرى انوشروان ومنها 15 178ء حُمِل الى دار المملكة فلك وكان يختلف معمد الى كُتَّابِ، ثمانون صَبيًّا من اعل عذه القرية فلما ملك جلى الى حصرت، ووصلى واكرمى وامر فبنى لكلِّ واحد منهم قصر يسكنه على ضيَّ الملوك كان في ذلك العصر باطلاف البنيانات الفاخرة الله لمن يستحقُّ ذلك بحال من احواله أثر اذا اطلق لم يجسر الباني على تجاوز المقدار الذي حُدَّ 20 لع من الطول والعرص والارتفاع وتلك القصور باقية الى عدا الوقت يفتنخر بها اعقابه، ومنها بَرْزاوَنْد، ويْرْخُوَار وجَرْمْقاسان وصَرْدْقاسان

a) Cod. انها . b) Cod. خجتاز . c) Cod. عبق. d) Cod. انها . d) Cod. اسفندیار .

e) Cod. واحزفها. لنجان آبال Ibn al-Fakih ۲۹۳, النجان Vulgo النجان. Vulgo تابال النجان و Cod. النجان النجان ما Altera و expuncta videtur.

eod. Apud Ibn al-Fak. recepi مناوند.

والران ه والثَّيْمُولَّةُ الكبرى والثيمرة الصغرى والتخيز ، من انار والراز أه وقريدين ، وكُرُوان وقهِسْتان والقَمدان ، ويشتمل كلَّ رستاق على ضياع كثيرة يزيد جملة جميعها على الفين وثلثمائة قرية اله شهر 178v.

ثر في الرابعة من الكور الله يعتدُّ بها السلطان ويعول على ارتفاعها ومبلغ خراجها عشرة آلاف الف وثلثماثة الف درهم سوى ارتفاع صياع تعوف بالشرطيّة وفي قرى تعادل في السعة وكثرة الارتفاع مدنا، واما عواوّها ففي نهاية الطيب لا يفرق فيها الخرّ حتى ينزل اهلها الى المواضع الصروديّة و يفعل بفعل اهل سيراف أله وما اشبهها من البلدان الحارة وكذلك اهل العراق الله يقول فيها ابو دُلَف أ

ولم يقل ذلك الآلما كان يلقاء من انعى الحرب والشّو العراقا ولم يقل ذلك الآلما كان يلقاء من انعى الحرب بها ولا يلجئهم شدّة البرد بها ايضا الى طلب السخن والفزع اليه فانها الى الاعتدال اقرب لانها من القبّة في ناحية الشمال على اثنين وثلاثين درجة فلا تبعد 1791. الشمس عن سمتها في حلولها الجدى بُعدًا يحدث بردا مُصرًا ولا يقرب الشمال في حلولها السرطان قربا يزيل اعتدال عوائم فان عرّها معتدل عليم فيعتدل بذلك الهواء والاحوال والابدان والعقول ، وماوها اصحً عليم فيعتدل بذلك الهواء والاحوال والابدان والعقول ، وماوها اصحً مياه الارص الله يتنافى الينا اخبارها لا يكون في ذلك اختلاف وهو

a) Sic, sed prior aleph postea addita videtur. Ibn Khord. ۲., 12 التيمرة, codd. Ibn al-Fak. l. l. ann. o اروان. b) Sic. Vulgo

c) Cod. h. l. الخير d) Jac. I, Mf, 8 رازان Cf. Mokadd. الماء d.

واز جمله محال اصفهان (sic) المودند واز جمله محال اصفهان (sic) المستمل بر دو هزار وسیصد برزاوند وبُرخوار تا قهستان وقران (sic) مشتمل بر دو هزار وسیصد ده [بود erosum] باجازه داده شده سوای جمع ولایت جمع او محال در هزار وسیصد هزار در بود بود ا

g) Cod. ut vid. الصرورية. Forte sequens يفعمل potius omittatur.

h) Lector in marg. شيراز. i) Cf. Ibn al-Fak. ٣٣٢, 8. k) Fatha in cod.

من واد يقال له زرينروذ وسماه بذلك اردشير بن بابك منبعه من عين في بعص ضياعها الله في من القصبة على ثلاثين فرسخا فيعمل في بعض رساتيقها الله يجرى a فيها يساق الى كلّ موضع عبل فيد الحتاج اليه منه بغير حساب حتى ينتهى الى الرستاني المسمّى الأجان أثر يقسم الفاضل لخاصل في ذلك الموضع على رساتيق جي وماريين ة ٤١٦٥٠٠ والاتجان وبراان وطسوم الرود ورويدشت 6 على قسمة قسمها كسبّى أرَّدشير ابن بابك فجعل لكلّ قريبة في عذه الرساتيق منه حصّة معلومة في اياًم معدودة بفرص منصوبة ينساني عليها مالا لكلّ قرية حتى يستوفي كلَّ حقَّهُ ونصيبَه منه وما جاز من هذا الماء رستاق رويدشت وهو آخر الشرب غاص فيقال انه ينبع ببعص كور كرمان فينتفع بــه 10 عناك، وكان ابو احمد الموقَّق بالله ورد اصبهان ومعد من ماه دجلة مالاء كان يشرب منه في المواضع الله يجتاز بها فلمّا شرب من ماه اصبهان آثره على ما دجلة فأمر باراقة كلّ ما كان معه من ذلك واقتصر على عذا الماه لما فيد من العذوبة واللذاذة وعمله في عصم الطعام وعدًا في ما دجلة معدوم مع تفصيل الناس له على سائر 15 المياء وانَّما خفَّ عذا الماء ورتى وصف وعذب وحدث له ما وصفنا 1801ء العبل لان منبعه من حجر واكثر جريه على رضراص وحصباء وحجارة عذا سوى ما فيها من العيون الله تجلُّ عن الوصف طيبا وعلوبة وبردا في الازمنة لخارة وحوارة في الازمنة الباردة وفصائل المياه بها اكثر من ان يبلغها وصف او يأتى عليها شرح، ومن فصائل المياه 20 وصحَّة التربة باصبهان أن يخزن من مائها أيَّام الشتاء وشدَّة البود وحال الجمد في الآبار المعدَّة لها فتفيض وتجرى في العروق فتودّيه في القيط وشدَّة التحرّ ووقت للحاجـ الى الماء البارد على لخلل الاولى في البود حتى يستغنى به عن الجليد à مع كثرته باصبهان ا

a) Cod. الرود ورويذشت . b) Cod. الرود ورويذشت . c) Sic, non الم. d) Sub-

واما حواوها فهوالا قد اجمع على طيبه كلّ بن وردها بن الحكاه والفلاسفة والاطبّاء حتى وصف ذلك المتوكّل فعزم على ورودها ووافى البلد جماعة بن المقدّرين والمهندسين لبناء قصور تصليح له ولحواص 180، المحابه وحدّت عزيمته على ذلك حتى فزع اهلها الى وصيف وكان اجلّ قواده وسألوه التلطّف في فسمع عزمه فصدّه عن رأيه واعلمه انها لا تحتمله ولا تتّسع له وانه ليس بها سفن فان وردها امير المؤمنين صاف الامر في الميرة لان المعرّل في تَقلانها على الحمير فلا يتسع ما ينقل عليها لامير المؤمنين ولطف له في ذلك حتى ازال عزمه فخرج الى دمشق لانه قبل له هوارها مقارب لهواه اصبهان الله عمد في فلا المبهان الله المنهان الله الله المنهان الله الله المنهان الله المنهان الله الله المنهان الله الهاه المنهان الله المنهان المنه المنهان المنه المنهان المنه المنه المنهان المنهان المنهان المنهان المنهان المنه المنه المنه المنه المنه المنه

10 وتربتها اصحُّ الترب تبقى بها الثمار سنة مثل العنب على رقَّة قشره والصيئى مع كثرة مائد والتقاح والسفرجل والرمّان حتى يجمعَ فيها بين العتيق والجديد منها وتبقى بعد نلك ايضا مدَّة، ويقال انه انا بلغ ما يجلب من تقاحها وسفرجلها الى بغداد النهروان اشتمَّ روائحها في القصبة واستقبل وابتيع، ثر بها معادن الفصّة الله انها 1811.

16 في هذا الوقت مهجورة لا يعبل فيها وآثار العبل المذى كان يعبل فيها قائم الله المؤود ومعادن طاقوة فيها قائم مصارب كانت مصروبة واوارق وآثار للمواضع المسكونة ومن اماكن السبكه وما كان يحتاج اليه في استخواج الفصّة من للحجر وتخلّصها ق منه كلّ ذلك قائم بين طاهر وكان العبل فيها قائما حتى جاء الله 00 بالاسلام وكان اهلها مجوسا فأخذوا بالجترى، ولم يكونوا عهدوها فشغلوا عن العبل فيها قتعلد، وبها معدن الصفر وعليه للسلطان خواج عشرة آلاف درم، وبها معدن الاتمد الفائق الذي يجلب الى الآفاق عشرة آلاف درم، وبها معدن الاتمد الفائق الذي يجلب الى الآفاق وكذلك التوتيا بقية يقال لها كرمند من رستاني قاسان، وفي جبال 181٠،

ماء لجليد في الكور لجديد من يد عبد . In marg. يم الكور الجديد من يعداد وهرون الرشيد .

a) Cod. السبل . b) Cod. ويخلصها . c) Cod. بالحزى . c)

منها بناحية الرستاق الذي يسمَّى فريدين a وغيره معادن للمومياي الذى قد امتحن فوجد منه ما هو انجع من الفارسي واظهر نفعا، وفيها معدن حجر الواج واصناف أخّر من الفلزّ كثيرة مثل الاسرب وهو الآنك وغيره، وبها العسل الماذي الخالص النقيُّ الذهبيُّ الجوعريُّ الذي اذا قطر على الارص مند قطرة لم تأخذ منها ولم تعطها ومند ة يجلب الى الخلفاء ولا تُتُوثر 6 عليد، وبها من الزعفوان الذبي وان كان في غيرها من البلدان موجودا فإن فصله على كلّ ما في سائر المواضع منه طاهر لانه اذکی رائحة واین نفعا واشبع صبغا فی کلّ ما يستعمل ولا يبتاع في شيء من المواسم والاسواق الله يجلب اليها شيء منه ما يوجد زعفران اصبهان، وبها الأشَّق الذَّى يَحْمِل منه الى 10 £182r الآفاي ومعدند بقرية يقال لهاء يَوْدَخُواسْت d، وبها نوع من الخلافء يُربِّي بد السمسم فينفع دهند من لسع الرَّارات ومند يحمل الى الاهواز وقد امتُحي فوجد نغعُه ، وبها حشيشة اثارها بَـدْر اللبير للعروف ببدر لخمَّامي وكان اميرا على اصبهان فمرَّ في البَّان فوجد عنه الخشيشة / فنول اليها بنفسه حتى احتشَّ منها وتهجُّب من غفلة اهل 16 البلد عنها ثر وصفها ونبَّد عنها فذكر انها تنفع من لسع لليّات وامتُحنت فوجدت كذلك ثر استعلها الناس بعدها، وبها السَّكَبينتج و الذي تحمل منه من قرية تسمَّى مُورجه خرت ٨ وعليه تعتمد الاطبَّاء ويدخلونها في كبار الادوية ولا يوجد نلك الله في هذا الموضع، وبها

a) Cod. فريدين . b) Voc. addidi. c) Cod. ما . d) Mokadd. frr ult. in Perside collocat. e) Marg. شخص بوى خُس . f) Marg. يسمونها المتحلّصة لا توجد الا في جبل اصبهان وفي سفح جبلم وي يسمونها المتحلّصة لا توجد الا في جبل اصبهان وفي سفح جبلم التحريم ا

الأَشْنان الابيص الخالص الذي لا يجلب الى مدينة السلم والى الملوك ١١٤٥٠٠ في الآفاق الا مند، وبها الملح المقلس الفضيَّ اللين البنفسجيُّ الرائحة الذي لا يوجد في شيء من البلدان والامصار في طعم وكثرة منافعه، وإن اخذنا في وصف الفصائل الله يُشاركها فيها كثير من البلدان لم نأمن التطويل في اجلم اقتصرنا على هذا القدر الله المعادد المناس الم نأمن التطويل في اجلم اقتصرنا على هذا القدر الله المناس المنا

وبها حبّتان م يقصدها الناس من المواضع الشاسعة لا يستنقعُ فيهما ه احد قد شبّكته الرياح او ظهرت به حكّة او بثور الا أعقبَ الصحّة ووجد منها الراحة احداها بقرية يقال لها الميمبوره من رستاى الخيز من انار والاخرى في مفازة من البلد على عشرة فراسخ بالقرب من العمل والاخرى في مفازة من البلد على عشرة فراسخ بالقرب من العمل له استحال جمرا وينفع ذلك لاوجاع كثيرة ولبثور تظهر بالناس اذا سحق وذر عليها ه، ومن مدينتها على مقدار نصف ميل عين 1837. ماه يغشاها الناس في الشهر الذي يقال له بالفارسية ماه تير من شهر الصبيف فيشربون من ماتها على الريق يقيمونه مقام كبار الادوية شهر الصبيف فيشربون من ماتها على الريق يقيمونه مقام كبار الادوية سنته فيقتصرون عليه دون سائر الادوية واذا شرب من هذا الماه في غير هذا الشهر لم يعمل ذلك العمل ولم يوجد له نفع ها غير هذا الماه في غير هذا الشهر لم يعمل ذلك العمل ولم يوجد له نفع ها في خير هذا الشهر لم يعمل ذلك العمل ولم يوجد له نفع ها في البق في في في في في النبية في أنبها وان لم يكن فيها فضيلة شجرة ء تحمل البق في

a) In marg. primum viridi atram. آب کوم مینامند. و ای حمام من مآه عین حاره ای حمام من مآه عین حاره الیمبور و المبرور b) Cod. الیمبور legi posset. المبرور sed puncta incerta sunt et quoque المبرور جون از آن حوصها بر اید متحجر کشته (cod. قاب کرم مذکور جون از آن حوصها بر اید متحجر کشته (cod. ای سنك کردد ونافع باشد از برای چندین آزاری ویز (ونو (cod. سده Marg. تسمی وسکه . Inter nomina quae dat Vullers sub سده non occurrit. Abû No'aim arborem appellat الحترساد (cod. المدرساد .

طروف منفوخة رقيقة القشر على مقادير التفّاح وفويقه عُلُوّة بقًا وفيها ما ينعقد فيستحيل صبغًا فيه ادنى حلاوة وى شجرة مستديرة عظيمة طيّبة الطلّ وتسبّى بلغة اهلها خش سايه تفسيرها بالعربيّة الطلّ وما زال الموفّق عند وروده اصبهان واقفا عليها ساعة

من النهار متحبّبا من حسنها واستدارتها وعا وصف له من امرها الله ومن عجائبها ما الله تحجّره بقريبة يقال لها كرمند من رستاى قاسان اذا القى فيه شيء من اكتنا منا كان مثل الجوزة واللوزة ومنا اللبههما وتوك فيه ثلاثة ايّام البسه حجرا وان انصلاع آنية من اواني اهلها القيت في ذلك المناه هنده المدّة فالتلّم بمنا يقبله من المناه الذي يتحجّر فيهنا، ومن عجائب هذه القريبة ان اهلها جلواء في وقت 10 من الاوقات فسال الماء على كشّ من كشوشام واحتبس فيه ايّاما فتحجّر المقدار الذي سال عليه الماء لم ينتفع به بعد ذلك واضطر الاكرة الى الاقتصار على كشّ واحد الله ومن عجائبها خَرَرَتان احداها أن الكراة مثل البيضة الكبيرة والاخرى دوينها منظومتان فوى خشبة برستاي

رويدشت فاذا جاءم البود الذي يخشون اضطرارة نصبوا تلك الخشبة 15 الله عليها الخرزتان في قرّوة حائط مرتفع فيذيبان البود حتى يستحيل مطرّا، وبها قريدة يقال لها جُكاذه الخيّات بها كثيرة وفي مطلسمة لا توّذي حتى يلعب بها الصبيان فلا تصرُّم، وبها قريدة يقال لها البذ من رستاى برآآن لا يعرض فيها الشعالب للدجاج وفي غير ماموندة عليها في سائر المواضع وكذلك قريدة يقال لها ابذت هذه 20 سبيلها هو من مجائبها ضياع تقرب من مواضع الرمال فهي مطلسمة

ه) Marg. تسمى ناروَنْد sed alia manus addit الشبه (sic) وكثيره (sic) من (sic) بعضها ببعض في الورق والخشب الا ان طيب الظبل اقصر (sic) من (sic) بعضها ببعض في الورق والخشب الا ان طيب الظبل اقصر واكبر ع أن المناف ا

منها والرمال معقودة عنها لا يدخلها منها شي وربّها احتملتها العواصف من الرياح حتى اذا انتهت بها الى الحدود المعلومة وقفت 1840. وحَدث هناك منها تلال لولا انها عنوعة لكانت تغرق الرستاق وتكبس بنيانات وتطمس آثارة فلا تزال كذلك حتى تهبّ اضداد الرياح الله وجلّ عليها فتقلعها عن تلك الاماكن المجتمعة فيها بقدرة الله عزّ وجلّ ولطيف صنعه فتبارك الله ربّ العالمين ها

مدينة اصبهان ه

قى مدينة من بناه الاسكندر مستوية التدوير ومسحها محمّد بن ابراهيم المعروف بمحمّد بن لُدّة 6 الاصبهائي المهندس فقال انا استقصيت امعوفتها وما تهيّا من مساحتها فوجدت احاطتها الف قصبة تكون ستّة آلاف ذراع وهو نصف فرسخ لان الفرسخ اثنا عشر الف ذراع ومساحة المدينة الفا جريب بالدهقان وذلك، ان قطرها ثلثمائية وعشرون قصبة فاذا ضربت نصف قطرها في نصف ادارتها كان ثمانين 185ء الف وذلك الفا جريب، وفي سورها مائة برج ولها اربعة ابواب احدها فتعرّفتُ انام ما بين كلّ بايين منها ومسحتها من خارج السور فتعرّفتُ انام ما بين كلّ بايين منها ومسحتها من خارج السور فوجدت من باب خور ال باب اليهوديّة الى باب طيرة القال ومائتي أذراع وبينهما ثمانية عشر برجا ومن باب اليهوديّة الى باب طيرة القال ومائتي أذراع وبينهما وبينهما ثلاثة وعشرون أ برجا ووجدت من باب طيرة الى باب اسفيم وبينهما أربعة وعشرون برجا ووجدت من باب اسفيم المفيم المفيم وثلاثين أو وبينهما أربعة وعشرون برجا ووجدت من باب اسفيم المفيم المفيم المفيم المفيم المفيم المفيم المفيم وبينهما فهمة وثلاثين المفيم والمفيم وبينهما المفيم وثلاثين أو وابع مائة نراع وبينهما خمسة وثلاثون

. 1857 برجا ١٥ وفي بعض كتب التجم أن طهل مدينة أصبهان الف وسبع ماثنة وخمسون ذراعا في عرص الف وخمسيائة ذراء تكون الفي وستماثة * وخمسة وعشويين a الف دراع يكون ذلك بالدعقان الغا وثماناتة وخمسة وعشرين 6 جريبا ودورانها سبعة آلاف ومائسة ذراء يكون الغا ومائة وثلاثة وثمانين قصبة وثلث قصبة والأول الذى توليته انا عندى اصعَّ والله اعلم عدة حكاية محمّد بن لدّه ١٠ وسبوها مطلسم من الفار لا توجد فيد فأرة ولما طلسم من الفار عدم بد لخيات ايصا لان الحيّات انّما تتبّعُ الحرتها لتزجها عنها وتأويها ولا تقدر على النقب d وتهيد الاماكن لانفسها وانَّما يقال في المثل اطلم من حيَّة لان عده سبيلها ففي عدم الفار في عدا السور عدم الحيّات ايصا، 10 1861. ويقال انه لر ير ملدوغ بالمدينة وان لدغت لر تصر الله وكانت ابواب المدينة اربعه مفتوحة على مطاع لجدى ومغيبه ومطلع السرطان ومغيبه فاذا كانت الشمس في اول درجة من الخدى ملأت الشمس عند طلوعها الابواب المفتوحة لهذا المالمع ويسمى و باب خور ومغيبها في ذلك اليهم بباب يسمى باب اليهودية واذا كانت في أوَّل درجة 15 من السرطان ملأت عند طلوعها الباب المسمَّى بأب اسفيرم حبَّى يرى الباب محاذيا للدرجة للله تطلع فيها الشمس فاذا غابت كان مغيبها في ذلك اليهم بازاء الباب المسمَّى باب العامرة أثر احدث النياس أ لها بابا آخر منه في عهد قريب سبوه الباب الجديد وهو مفتور على غير حساب ولا قياس تجومي ولا فلسفي الله انه اقرب الابواب الي 20 .186٧ الوادى المسمّى زَرِيفُرُونَ وهو انزه الابواب واحسنها واطبيها اذ خرجت

a) Cod. وعشرون . b) Cod. وعشرون . c) Addidi voe.

d) Cod. المقب e) Freytag, Prov. II, 65 n. 20. f) Cod. كله.

g) Sic. h) Nempe, ut docet Abû N. حمود الزبيرى.

i) Cod. cogo.

منه الله منه على مثال المساوق على مثال الحصون مشهور . الاسم في الآقاى لا يعرف بانيم لقدمه فقد بأي قبل الطوفان ويذكر ابو مَعْشَر المنجّم في بعض كتب ان زيج الشاء الـذي يعل عليه المحاب لحساب في هذا الوقت كان مدفونا بد فلم يصل الماء اليد ة فاستُخرج من بَعدُ وجُعل اصلا فان كان ما يذكره حقًّا ومثل أبي معشر لا يكذب ولا يطلق لسانه الله بما له اصل ولا يودع كتبه خاصَّةُ ما لا حقيقة له في 6 فصائلها عذا الزيج الذي قد اعتبده اعل الارض عامَّة واعل ايرانشهر خاصّة ولو له يسلم نلك في عنا الموضع من الطوفان بحيث اختير له واودع لطال على المحاب، لخساب 10 ان يقوموا فليس كلُّ يقدر على الرِّصَد وعلى انه قد رُصد d في ايَّام المأمون رصد له يحيى بن اني منصور فليس يقوم من الزيج الموضوع 187. عليمه اللا نفر من المنجمين قليل ولا يجدون الاحكام تصرُّ اللا من ربيج الشاء فقد ارْخوء على يزدجود بن شهريار ا آخر من ملك من ملوك الحجم ليكون العهل منه اسهل وعلى من يويد التقويم اخفُّ ولو 16 وجد بايرانشهر بنا؟ احصن وارفع من عذا البناء لاودع عذا الزيم لما التمس من بقائم والانتفاع بعد بلى لو لر يكن في نهايمة الوثاقمة والاحكام لما يقى منه الطوفان أثر مرّ السنين والاعوام على كثرتها منه البقيَّة الله تصلح بعدُ اللحصّ بها وبه يُستدلُّ على أن الباني لـــه اجلَّ من كان في ذلك الدهر وابعدهم عمَّةً وانع اختصَّ اصبهان من 20 بين سائر الكور والبقعة الله جعلت بعدُ خطَّة لمدينتها بان جعل نلک بها فهذه ایصا لاصبهان فصیلة جلیلة وذکر نبید ₪ فاما

a) Arx Hamadhâni idem nomen habebat (Ibn al-Fakîh ٢١٩, ٢٢١, ٢٢٢). In Fihristo p. ٢٢٠, 16, 27, ٢٢١, 14 et a Hamza ١٩٠ seq. منارويه appellatur. Ad seqq. cf. quoque Berûnî ٢٢, 8 seqq. b) Cod. ومن مناويج المناحي (Cod. الحديد). e) Qui appellatur زيج المناحي appellatur زيج الشهريار appellatur.

الطاهرة الخليلة والعطايا الفاشية السنية والاجلّة والرؤساء وذوى المروّات الطاهرة الخليلة والعطايا الفاشية السنية والاخلاق الرصيّة والمذاهب لخبيدة والافعال البديعة وما كان عندهم من المباهاة ولخرص على طلب المعالى والمباراة وبعد لهم من المصيت وشاع وانتشر من جميل الذكر وذُكروا به من السخاء والكرم حتى قصدهم بالمدائنج الشعراء وطمع في نوالهم البعداء وما كان لهم من الآثار التجيبة عند السلاطين والعبّال الى غير نلك من الاسباب الله تشهده بسروهم * ونبلهم وتنطق ف بجلالتهم فاتا تركناه اشفاقا من التطويل وارجو أن يكون قليل ما ذكرناه غنى عن الكثير أن شاء الله ه

.£1887 الطريق من مدينة السلام الى اقصى خراسان وغيرها من البلدان من البلدان

المسافة من مدينة السلام الى الرق

من بغداد الى النهروان ۴ فراسخ الطريق في تخيل ومزارع متصلة المسلمي وتمرّ بنهر بين ونهر بُوت عدى تُقضى الى النهروان وتخترقها واد وفي الجانب الغربي اسواي ومسجد جامع ونواعير تسقى ارضيها 15 وفي الجانب الشرقي مسجد جامع واسواي وحول المسجد خانات ينزلها الخاج والمارة، ومن النهروان الى دير تيرمه ۴ فراسخ الطريق في تخيل وقوى متصلة حتى توافي و دير تيرمه و بخترقها نهر كبير، ومن دير تيرمه الى السريسة الطريق في ارض مستريبة وقرى بنة ويسرة وقد خربت وخلا عنها اهلها خوفا من الاعراب 20 وقرى بنة ويسرة وقد خربت وخلا عنها اهلها خوفا من الاعراب 20 متبيا وقوى بنة على رأس تل على اليسار حيطانها مشرفة يقال انه كان سجنا الله المعض الاكاسرة الرئيس قد تسير الى في ارض مستريبة عن اليمين كان سجنا الله لبعض الاكاسرة الله تسيرا في ارض مستريبة عن اليمين كان سجنا الله لبعض الاكاسرة الله تسيرا في ارض مستريبة عن اليمين

مفارة وعن اليسار تخيل ومزارع حتى تفضى a الى الدسكرة وفي مدينة كبيرة وبها قصر من بناء الاكاسرة حوله سور مشرف وليس داخله شيء من البناء له باب واحد عا يلى المغرب، ومن الدسكوة الى جَلُولًا v فراسم الطريق بين جبال من رمل وماه راكمد والخيل حتى تنتهى ة الى جَبِلْتا 6 وفيها واد عظيم وعليه قنطرة من بناء الاكاسرة من حجر وربُّما افاس الماء عليها فلا يمكن العبور فتعبر لجمال على القنطرة جهد حتى تصير الى قنطرة يقال لها طرارستان، وعليها نهر مُرصَّص يجرى فيد الماء وهناك قريدة يقال لها هارونيا à ﴿ وَ مَرَّ حَتَّى تَنتهى الْيَ شعب بين جبلين فتصير الى جلولا، ومن جَلُولا الى خانقين 1891،١ 10 فراسخ الطريق في ارض مستوية وفي بعصها صُعُود وهبوط حتى تنتهي الى خانقين وبها واد عظيم قد بنيت عليد قنطرة عظيمة بحص وآجر وطيقان ، ومن ٤ خانقين الى قصر شيرين ١ فراسم الطريق في ارص مستوية وفي بعصها صعود وهبوط حتى تنتهى الى قرية يقال لها سوامردان أثر تمرُّ حتى تنتهى الى وادى حُلوان أثر منها الى قصر 15 شيرين وى قرية وضعت على ارض مستوية وبنى عليها سور من حجارة وفيها ايوان عظيم كبير مبني بالجس والآجر وحول الايوان حاجر ينفذ بعصها الى بعص ومنها ابواب تودّى الى الايوان والدكّان بالبلاط والمرمو، فن اراد شهرزور صار من قصر شيرين الى ديوكان 4 فرسخين .189 د. ومن ديوكان الى شَهْرَزُور ما فوسخا ومدينتها نيمَراه اى نصف الطويق 20 من المدائن الى بيت نار الشيزة؛ ومن قبصر شيرين الى حُلُوان ه

فراسيخ الطريق في صعود وهبوط على يمين الوادى وعلى حافتيه اشجار الدفَّلَى وعلى اليسار جبل متَّصل بجبل حلوان عليه نهران يقال انهما كانا لبعض الاكاسرة يصبُّ له في احدها الشراب وفي الآخر الماء فيمتزجان في حوص مبني من حجارة مفروش بالبلاط بحداء الايوان أثر تفضىء الى قريسة يقال لها ديركان قر تسير في شعب بين جبلين ة حتى تغضى b الى واد عليه قنطرة فتعبر عليها ثر توافى حلوان والى f d درواستان جبليًّا كثيرة الخير، ومن حلوان الى ملى درواستان f d درواستان فراسن الطويق في ارض مستوبة تنتهي الى قرية في اسفيل العقبة وتسمىء سراب وعلى وادى حلوان قنطرة فتعبر عليها وترتقى عقبة حتّى تصير الى وسطها فهناك طاق مبنيٌّ بحجارة مغروش بالمرمر في 10 وجه الطاق شجرتا فستق ثر تسير فتنتهي الى قلَّة العَقَبَة } وتهبط فراسم الطريق في شعب واشاجهار كثيرة وهو موضع مخوف من الاكراد حتّى تنتهى الى مرج القلعة وفي قلعة كبيرة، ومن مرج القلعة الى الزُّبِيْدِيَّة ٨٧ فراسم الطريق بين جبال وقرى متَّصلة حتَّى تفتهى الى 15 اسفل العقبة وبقرب العقبة قرية يقال لها آخُرين ، وفي من بناه * £190 الاكاسرة وسكَّانها قوم من الاكراد وفيها بيت نار يعظَّمه المجوس وتنتابه لله من اتاصى البلاد ثر تفضى ال قريبة يقال لها قصر يَزيد، وا على مُ فراسمَ من مرج القلعة قر ترتقى العَقبة وتنحدر الى الزبيديَّة،

a) Cod. يغضى sed saepe vix distingui potest inter يغضى et يغضى. b) Cod. يغضى . c) Cod. سهله . d) Cod. h. l. male دروايسان . c) Cod. يغضى . f) Cod. العقبه . g) Cod. tantum غ. h) Fortasse legendum est ۹, coll. Ibn Khord. امران (sic). احربن (sic). افر خُرين على مهانة مهانة ويستانه . وينتانه . وينانه . وينتانه . وينتا

a. الى قَرْماشين م فراسيخ الطريق بين جبلين وقرى معصلة في صعود وهبوط حتى تنتهى الى وادى بُوزندة 6 واحير في شعب بين جبلین حتی تنتهی ال قرماشین، وشبدین علی ۳ فراسیخ منها وهو طابى منقور في البيل فيه صور انواع الطير وغيرها من الصور وفي ة الصدير من الطاق صورة رجل قد البس الديرغ وقدّامَه صورة امرأة يقال انها صورة شيرين وفي جانب من الطاق صورة انسان يخرج من تحتم عين ماه مقدار ما يدير حجرى طاحونة وفي الجانب الآخر درج منقور في الصخر من اسغل الطابي الى اعلاه نحو ماثني وخمسين. 1911. درجة، ومن قرماشين الى الدُّكَّان ٦ فراسنخ الطريق في ارض مستوية 10 حتى تنتهى الى قنطرة على واد فتعبرها وتسير الى خياوين، أثر منها الى جبل بَهِسْتُون d وفي سفح الجبل واد كبير وجنبه عين ماه مقدار ما يدير خمسة انجار وتسير في محجَّة قد اتَّخذت من حجارة حتى تنتهى الى ، الى ايُّوب ويقع طلُّ جبل بهستون عليها وقت العصر أثر تسير حتى تنتهى الى الدُّكّان وعو من بناء الاكاسرة قد 15 بني بالجصّ والآجرّ وهو دُڪّان من حجارة وهو اربع مائسة فراع في اربع مائة قراع قد فرش بالمرمر وحول الدكّان فهر جاراً يسقى زروع اهلها، فن اراد نهَاوَنْد واصبهان اخذ من اندكان على اليمين الى ماذَّرَان أثر الى نهاونـد وى احـدى كور البـل وكور الجبل ماسَّبَدان. 191 مادَّران الله المادة ومهْرجانْقَدّى وماه اللوفنة وفي الدينتور وماه البصرة وفي نِهَاوَنْد وَقَمَدَان 20 وأُمَّ ، ومن الدكان الى قصر اللُّصُوص v فراسم الطريق في جبال وصعود وهبوط حتى تنتهي الى قنطرة النعان وقريسة النعانيَّة ثر الى

a) Lacuna non indicata. Cf. Ibn Khord. l. 10, 11. b) Cod. مربي. Conjectura edidi. c) Cod. s. p. Forte est alia forma vocis ويت . d) Cod. h. l. بوستون . e) Cod. om. Vox قريت quoque desideratur apud Ist. الدكان dum Jac. I, المان و endem esse affirmat. f) Cod. حجارى .

عقبة ماذران وعلى اليسار مزارع جحوس وتنزل منها الى اقصى الشعب وتعبر قنطرة حتى تغضى الى قصر اللصوص، وايوان الإكاسرة مبنيً بالجسّ والآجرّ مُطلّ على القريدة وفي جوف الايوان حُجر، ومن قصر اللصوص الى خُنْدادُ a فراسيخ الطريق في صعود وهبوط ومكان مخوف من الصعاليك حتى تنتهى الى سواد ومزارع وتعبر قنطرة وهناك ايوان ة 1981ء بناه الاكاسرة ويعرف بايوان الصّنج أثر منها الى خنداذ وعن يساره قرية تعرف بأسداباذ، ومن خند اذال الذان ٨ فراسم ترتقى عقبة حتى تبلغ نصفها وعناك قوم يبيعون التمر والجبن وفي قلَّة العقبة رباط والبرد بها دائم ثر تنحدر الى اسفل العقبة وتعبر قنطرة ووراء الوادى قرية يقال لها الزعفرانية أثر منها الى دِّ انكبين 6 أثر منها الى 10 هذان، ومن هذان الى رستاى الخَرقان الى قزوين ۴٠ فرسخا، ومن هذان لل بُورَنَجِرْد ا فراسط الطريق في ارض مستوية حتى تنتهي الى درْنُوه وى على ٥ فراسم من الله ان الله بوزنجرد وى قريد ا حصينة عليها باب حديد، ومن بوزنجرد الى طُزْرة له مواسم الطويف 15 ي سواد وقرى حتّى تفضى الى محجَّة قد سُوِّيتِ للمارَّة حتّى تنتهى 15 مارَّة عنى تنتهى الى قريسة زَرَه على ٢ فواسع ثر منها الى طَوْرة وى قريسة ليس بها مالا جار وشرب اهلها من حوص قد المُخذ بالجس والآجر يجرى اليها ماء المطر من قُرى و متَّاخذة عناك فاذا اعوزهم ذلك الماء لم يجمعوا ماء علما وللم مَثالبه أ تحت الارض فاذا كان اللَّم الصيف اخرجوه ، ومن طنورة الى رُولَه v فراسخ الطريق في سباخ حتى تنتهي الد 20 شعب بين جبلين وقرى حتّى تنتهى الى عبد الله اباذ والخُبر بها عزيزة الله منها الى وادى روده ليس عليه قنطرة يخاص ماوه خوصا

a) Cod. حيدار, infra حيداد على. b) Ibn Khord arabice عيدار. c) Cod. دريق Recepi quod edidi Ibn Khord. ۴۱, 13, licet incertum. d) Cod. دره Vid. Ibn Khord. مونو. g) Voc. addidi. h) Cod. وعلى وعلى . c) Cod. عردو. وعلى . وعلى . d) Cod. عردو.

وعلى حافته الشرقيَّة قرية يقال لها بُوسْتَه وى في سفتم الببل وتصعد الى قرية ويندُّه عنها قوم مرتَّبون من قبل صاحب الرى يأخفون 1931. البالج ، ومن روده ٥ الى سُونَقين ٧ وراسيخ الطريق بين جبال حتى تفصی علی ۳ فراسخ الی قرید داوداباد اثر منها الی سونقین وهی ة قرية عليها باب حديد وفي الحصن عين يجرى منها ماوم، ومن لها درود الله تسير بين جبال حتى تنتهى الى ساوه ومنها طريق الى الكرَّج و واصبهان، ومن ساوة الى مَشكُويَّه ٨ م فراسم الطريق في ارض مستوية على اليمين تلال طين وعلى اليسار قرى متفاوتة حتى 10 تنتهى الى مشكُّوب، وفيها فستق موصوف بالجَّودة على كبر اللوز وفي. 193٠، عذه القريسة قصر من بناء الاوائل فيها تصاوير من خشب وسقوفها مزوَّقة بالوان التزاويق وفي القصر بستان وعين ماه تنبع ، من اصل شجرة تجرى في نهر يخرج من البستان ويسقى له زروعام، ومن مشكويه الى قُسْطانة م فراسم حتى تنتهى الى خُشْكرُون ا وعليه قنطرة مبنيّة 15 بحص وآجر بطيقان وعلى جانبي القنطرة اربعة اميال منصوبة مبنية بالجص والآجر وتعبر القنطرة وتسير على اليسار جبال دُنْبَاوَنْه وعلى اليمين سواد الرق بالبعد من الطريق حتى تنتهى الى قسطانة، ومن قسطانة الى الرَّى v فراسم الطويف في سواد الريّ عن اليمين وعن الرقى وى مدينة كبيرة يخترقها واد يقال له رُونه س وقدَّام المسجد

القلعة قلعة للرق على قلَّة جبل صَعب المرتقى قابًا صعدت الى تلك القلعة الطُّلعت على سطوح الرق كلّها، ومن الرق الى قَرْوين نات اليسار ٢٠ فرسخا ومن قروين الى أَبْهُر ١٢ فرسخا ومن ابهر الى زَنْجان ما فرسخاه

الطريق من الرق الى نيسابور من الرق الى افريد ذون ٩ فراسخ a الطريق في سواد الرق حتى تنتهى الى قرية يقال لها كرمانة 6 عن يمين الطريق وعن اليسار جبال · 194v. وتمرُّ في انهار تجرى نحو ثمانين نهرا يقال لها هَشْتاذرُونان ، مخوضها كلُّها حتى توافى قريمة افريدون ، ومن افريدون الى الخُوار ، م فراسح الطريق بين سواد ساعــة ثر في مغازة حتى تنتهى الى قرية على فم 10 شعب يقال لها البسب، وكان المنزل بها الَّا انه لا ينزل بها اليوم وتمرُّ القوافيل الى خوار وتسير في شعب مقدار ٥ فراسيخ، ومن خوار الى قصر المدَّى v فراسخ الطريق في سواد حتّى تنتهي الى قنطرة على خشكروذاً فتعبر عليها أثر منها الى قصر الملح ، * ومن قصر الملح و الى رأس الكلب ٧ فراسم الطويق في سبخة عليها محجَّة حتى ١٥ تغصى الى قنطرة فتعبرها وتسير حتى تنتهى الى موضع يقال له .1967 درى مردكستان وهناك حصى مثل المنارة عليه من يحفظ ذلك الطريق الله تسير في صعود وهبوط عن اليمين ٨ واليسار جبال حتى تنتهي الى قريسة يقال لها رأس الكلب، ومن رأس الكلب الى سمّنان ٨ فراسم في ارض مستوية عن يمين مفارة وجبال وعن اليسار مفارة 20 حتى تنتهى الى شهر سردة ثر منها الى مدينة سمنان ، ومن سمنان الى آخُرين له والسن الطريق في صحواء مستوية فتفضى الى شعب

a) Multo plus apud Ibn Khord. ۲۲, 12 seq. b) Legi posset منائية. c) Cod. male شهتائرونان. d) Cod. bis موناند. e) Sic. Ibn Khord. كاسب; vid. ibi aun. i. f) Cod. h. l. حشكرود. g) Supplevi. h) Cod. اليسار i) Cod. عرد Cf. Kodâma p. ۲.۱, 3 et c. k) Cod. ter اخرين.

فتدخله وتمرّ مقدار ۴ فراسم تفضى الى رباط يقال له آب آهوان a ثر تمرُّ الى قريمة يقال لها آخريس، ومن آخريس الى قريمة دايمة ٥ فراسم الطريق في ارض مستوية الى ده داية وبها المنزل ، ومن ده دايد الى الدامّغان وفي مدينة قُومس ۴ فراسم الطريق في ارض ١٩٥٠٠. ة مستوية حتى توافي قومس واكثر ما يباع بها الاكسية البيص للطيلسان، ومن قومس الى الحَدَّادة ، و واسن الطريق في سوادها حتى تنتهي بين قرى عن اليمين والبسار حتى تنتهى الى الدَّادة، ومن الدَّادة الى بَلْش v فراسخ الطريق في ارض مستوية عن اليمين والشمال 10 وقرى متصلة حتى توافى بذش حولها مزارع وبساتين، ومن بذش الى المُورجان 17 d فرسخا الطريق في ارض مستوية الى المورجان وى قرية لها حصى وقدّام الحصى سوق ومالا جار وطواحين تحت الارض ، ومن المورجان الى فَقْدَره م فراسيخ الطريق في مزارع عن اليسار وعن £196. اليمين جبل شافق حتى توافى موضعا على الطريق فيه دُلبلا لم يو فيها خانات، ومن عفدر الى أَسَداباذ v فراسخ الطريق في صعود وهبوط وارص مستوية حتى تنتهى الى عين ما مالح على ذلك الماه قنطرة فتعبرها حتى توافى اسداباذ وفي قرية من قرى نيسابور وقف وقعُم عبد الله بن طاهر على رباط فَرَاوه ٢٠ ومن اسداباذ الى بَهْمَناباذ 1 20 فراسع الطريق في ارض مستوية على اليسار جبال جرجان وعن

a) Cod. اهران; vid. Tomaschek, Zur hist. Topogr. von Persien, I, 81. b) Cod. النه بالله و et deinde فالله و دستان و الله و الله

. 196٧ اليمين مفاوز حتى تنتهى الى بهمناباذ، ومن بهمناباذ الى النَّوف ا فراسيخ ، ومن النوق الى خُسْروْجود ا فراسيخ الطويق في ارض مستوية وقرى عن اليمين حتى توافى قصبة خسروجرد وفي قصبة بَيْهَق، ومن خسروجرد الى حُسيناباذ ه فراسخ الطريق في قرى حتّى تنتهى الى سابْزوار a وفي قرية نبيلة ومنها الى حُسيناباذ، ومن 5 حسيناباذ الى بيشكنده 1 فراسم الطريق في صعود وهبوط حتى توافى قرية سنكردره وفي بين جبال ثر منها الى دَسْتَجِرْد ثر منها الى بيشكند، ومن بيشكند الى نيسابور ه فراسم في مفارة ومحجمة على الطريق ومياه مالحة عن اليمين واليسار قرى حتى توافى نيسابور 10 وع سهليَّة على جانب منها جبل شافق وميافها من قنيَّ 10 £10 وعيافها من قنيَّ 10 تحت الارص وبعص مياعها من الاودية ولها مدين منها زام وباخَرْز وجوين وبيهق ولها ثلاثة عشر رستاقا ولها اربعة ارباع فأحد رساتيقها أَسْتُوا والثاني أَرْغيَان ، والثالث أَسْفَرَاين والرابع جُرِين والحامس بَيْهَاتَ والسادس بُشْت الله والسابع رُخُ والثامن باخَرْز والتاسع زام والعاشر زَاوَه و والحادى عشر زُوزن والثاني عشر أَشْبَنْدُ ٨ والثالث عشر خَوَاب، وأحد 15 ارباعها يقلل له ربوند والثاني تكاب له والثالث بُشْتَ فرُوشي ا والرابع مارك الطريق من نيسابور الى طوس الطريق 197v من نيسابور الى فغيسي 1 0 فراسخ ، ومن فغيسي الى الحمراه

بغيس, sed codd. Mokadd. For l quoque وم in fine habent.

a) Cod. سابروان. Cf. Tomaschek II, 78 et indic. ad Bibl. Geogr.

b) Cod. دىشكىد، et دىشكىد. Vid. Ibn Khord. ann. k.

c) Cod. سكيدر. Recepi quod edidi ap. Ibn Khord. licet incertum.

d) Cod. شهد. (e) Cod. رشت (f) Cod. بست (g) Cod. ه. p.

أسفند ، (اسفند ، ۱۵۰ ،

ه فراسخ وى قريد فى الجبل واتّما سمّيت الحمراء لان صخورها وترابها وحيطانها كلّها حُمْر دِرْ سُرْخ، ومن الحمراء الى بردعه وهو المُثَقَّبة، ومن بَردع الى مدينة طُوس الله

الطويق من نيسابور الى عواة

ق من نيسابور الى قصر الربيح الطويق فى ناحية المشرق فتسير فى سواد نيسابور وقراها ورباطات يمنة ويسرة حتى تنتهى الى قصر الربيع ومن قصر آه الربيع الى قرهانجرده الطريق بين مزارع وارض مسترية حتى تنتهى الى قنطرة فتعبر هناك وعلى اليمين تل على رأسه رباط يسمى ذلك الموضع مرج التخطباه الخاذا عبر القنطرة فهناك 10.181. والله الموضع مرج التخطباه الخاذا عبر القنطرة فهناك 1.181. حتى تصير الى قواة وفوشنج عا يلى للبنوب فتمر فى صحراء وصعود وهبوط فى برية حتى تنتهى اليها ومن فرهانجرد الى سنبوسجرد الطريق فى برية حتى تنتهى اليها ومن سنبوجرد الى بوزجان الله الطريق فى صعود وهبوط حتى تنتهى اليها ومن الطريق فى ارض مستوية وخشكرونان حتى تنتهى اليها ومن قراقور كوسرى الطريق فى صعود وهبوط حتى تنتهى اليها ومن قراقور كوسرى الطريق فى صعود وهبوط حتى تنتهى اليها ومن الشباء الى مدينة بوشنج وى حصينة حولها خندي عظيم ومن الشباء الى مدينة بوشنج وى حصينة حولها خندي عظيم ومن اليميين لجبل الى ان تقرب من هواة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ اليميين لجبل الى ان تقرب من هواة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ اليميين لجبل الى ان تقرب من هواة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ اليميين لجبل الى ان تقرب من هواة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ اليمين لجبل الى ان تقرب من هواة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ اليمين لجبل الى ان تقرب من هراة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ الميمين لجبل الى ان تقرب من هراة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ الميمين لجبل الى ان تقرب من هراة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ الميمين الجبل الى ان تقرب من هراة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ الميمين الجبل الى ان تقرب من هراة ثم ينقطع لجبل فتوافى هراة ١٥٠٠ الميمين الميمين الميمين الجبل الى ان تقرب من هراة ثم ينقطع البيار الميمين هراؤه الميمين الميمية ميمينة ميمين الميمين الميم

a) Cod. h. l. بررع, mox ut rec. Alii locum سنابان appellant.
b) Cod. بالمقب. c) Cod. s. p. Jakûbî o'i dat nomen Pers. درباد.
d) Addidi. e) Cod. ter قدهارجره, Mokadd. الماء ، 10 قوها كرد الماء . Recepi lectionem Jâc. III, مدر ، 17 quamquam ab hoc pagis Merwi annumeratur. In mappis etiamnunc exstat Farhâdgird. f) Cf. Jâc. IV, مرخان عدودخان s. بورخان عدودخان h) Cod. رومبود . أكتباه Sic h. l., mox السباه .

ومديثة قراة عظيمة وحواليها دور وفي رساتيقها اربع مائة قرية كبار وصغار وفيما بين هذه القرى سبع واربعون تسكرة تشتبل كلَّ دسكرة على عشرة انفس الى عشرين نفسا ولها من الارحاء ثلثمائة واربع وعشرون، وبين مدينة هواة وحدود بانفيس عبدل يشقُ الحدين ولهام ثلثمائة قرية او نحو ذلك، وبين مدينة قواة ورستايي كَنْم الله فرسخا وي من رساتيق هواة وي اربعة رساتيق لها قرى عامرة، وتخرج ماه هواة من حيث يخرج ماه موو ويخرج في الجبال الى ان يخرج في اعلى عواة حتى يشقُ ببلاد هواة فيصبر الى فوشنج ثر ينحدر منها الى سرخس فاذا صار من سرخس على فرسخين ينشعب ينحدر منها الى سرخس فاذا صار من سرخس على فرسخين ينشعب كثيرة يعوف بأخشكروذ الم وعلى الخشكروذ قنطرة عظيمة ويجرى هذا النهر كثيرة يعوف بأخشكروذ وعلى الخشكروذ قنطرة عظيمة ويجرى هذا النهر كثير ومؤرع والسلطان يأخذ منه العشر ه

الطريق من عراة الى كرمان

الطريق من عراة الى سجستان

1993 من هراة الى قبق فيد مالا جارٍ، ومن قبق الى سينون ماوها من قناة، ومن سينون الى خان جابرة ماؤها من آبار، ومن خان جابر الى كاريزشوى لا، ومن كاريزشوى الى أَسْفُرَار ماؤها جارٍ، ومن 20

a) Cod. بالخريس. b) Legi posset ولهما . c) Cod. بالخريس. d) Cod. h. l. بالخريس. e) Cod. برحشكيو. f) Cod. باسرزوان . f) Cod. باسرزوان . h) Cod. باسرزوان sed quoque in باسروزان وorruptum زوان non tantum saepe in زاون et زاون sed quoque in راور corruptum sit, opinatus sum posteriorem nominis partem koc nomen esse.

إسفوار الى كورسار ماوها من قناة، ومن كورسار الى كتيس ماوها من قناة ، ومن كتيس الى مرغابان 6 ماوها جارٍ ، ومن مرغابان الى تيرسك ماوُّها من قناة، ومن تيرسك الى كَفْجِن، ماوُّها من قناة، ومن كفاجن الى كهن ماؤها من قناة ذكر ابو العباس السجزيُّ ة أن في هذا الموضع على فرسخ تاحية يمينه شبع جبل صغير بين رمل اذا ألقى عليه قدر أو بول سمعت منه صوتا شديدا ودويّا عائلا مسمعاه، ومن كهن الى وادى قرَّه ومن وادى فره الى جُوِّين تعبر الوادى وتسير اليد وفيد مالا جار وفي معدن الخوارج، ومن جوين 1200r. الى كُوِنْك وتسمَّى، بالعربيَّة ارنج ٢ وبها ما ا جارٍ وكان ابو عوف رأس 10 الشراة منها، ومن كونك الى هيصنيك اذا خرجت تريد المدينة وكان في الصّراة ما المحتاج ان تركب السغينة ۴ فراسم الى عيصنيك وهو طريق الجادّة فإن أم ترد السفينة فينبغى لك أن ترتحل من جرين تأخذ يسرة في المفارة حتى تدخل مدينة سجستان فلا تحتاج ان تعبر شيما من الاودية والمياه الله وادى بسل و وتُبقى الصّراة 15 والهندمندة ذات اليمين اسفل ثر تخرج من هيصنيك قبل ان تدخل المدينة على فرسخين تعبر وادى فندمند وواديا آخر يعرف بوادي ابرس الر تصير الى سجستان ا

الطريق من بغداد الى مكَّة 1200 .

من بغداد الى جسر كُوتَى ٧ فراسع، ومن جسر كوتى الى قصر 20 ابن فُبَيرة ٥ فراسع، ومن قصر ابن عبيرة الى سوق أَسَد ١ فراسع، ومن سوق أسد الى ساعى ٤ ٧ فراسع، ومن ساعى الى الكوف، ١ ٧ ومن سوف اسد الى ساعى ٤ ٧ فراسع،

a) Cod. h. l. s. p. b) Cod. مرعابان. Altero loco vocalis additur. c) Cod. h. l. ut rec., infra كفحين. Voc. adscripsi coll. nomine كفجين apud Jâc. d) Cf. Berûnt, Chronol. p. ١٤٣٠, 10 seq. (vers. p. 235). e) Cod. ويسمى f.) Cod. ارتبي An forte كرنبي legendum? g) Cod. بني (sic). An forte l. بنيشك h) Cod. بني الهندميد منه عنه المنهائي المنهائية الم

فواسمع، ومن الكوف، الى القادسية ما ميلا، ومن القادسية الى العُدّيب ٩ اميال وهو موضع مسلحة كانت للغرس على طويق البادية وبين العذيب والقادسيَّة حائطان متصلان من جانبيهما تخيل فاذا خرجت منه دخلت البريسة، ومن القادسيَّة الى المُغيثة ٣٠ ميلا £201r. وهو منزل فيه برك لماء السماء والمتعشَّى فيه بوادى السَّبَاع على رأس ة ه ميلا، ومن المغيثة الى القُرْعاء ٣٦ ميلا وهو منزل فيه آبار والمتعشَّى مسجد سَعْد على ١٤ ميلا، ومن القرعاء الى الواقصة ٢٢ ميلا وعو منزل كثير الاهل فيه دور وقصور والما فيه من برك وآبار والمتعشى بالطرف على ١٤ ميلا، ومن الواقصة الى العَقبَة ٢١ ميلا وعو منول فيد آبار ويوك وكانت عقبة فسُهِّلت والمتعشِّي السماء 6 على ١٤ ميلا، 10 ومن العقبة الى القاع ١٤ ميلا وهو منزل صيَّف فيد آبار وهو قليل الماء والمتعشَّى بالجَلْحاء على ١١٠ ميلا، ومن القاع الى زُبَّالـة ٢٤ ميلا وى قرية عظيمة عامرة بها اسواى ومأوها كثير ومستنقع في واد ١٤ د الماء في الشتماء والصيف والمتعشَّى بالجُريسيَّ على ١١٠ ميلا ومن ربالة الى الشُّقوق ١٦ ميلا وهو منزل فيه قوم من الاعراب ١٥ والماء بعد من البرك والمتعشَّى التَّنَّانير d على الله ميلا ، ومن الشقوق الى البطانية وهو قبر العبادي ٢١ ميلا والماء من البرك والمتعشى بدرين على ١١ ميلا، ومن البطانية الى الثَّعْلبية ١٦ ميلا وي مدينة عليها سور وفيها حمامات وسوى وهو ثلث الطريق الى مكَّة وفيها مسجد جامع ومنبر وانساء من البرك والمتعشَّى بالهلَّبيَّة وعلى 20 ١٢ ميلا، ومن الثعلبيَّة الى الخُزيْميَّة ٣٦ ميلا كان هذا المنزل يسمَّى

a) Jāc. III, ٣٩, 12 seqq. haec dat nomine as-Sakūnti. b) Ibn Khord. البطان . c) Cod. بالجرّر (εic). d) Cod. البطان . e) Ibn Khord. البطان . Infra cod. البطان , h. l. sine voc. f) Cod. مورين. Recepi lect. Ibn Khord. الام a licet incertam. In textu ibi بردين . و Cod . بالهليد . Vid. ad Ibn Khord.

زَرُوده فسمَى الخزيمية لان خُزيمة بن خازم صير فيها يركا وسواني 2021. للآبار يستقى منها بالابل وربعا لر يوجد في بركها مالا فيوجد بقوب منه في محلَّة بني تميم والموضع رمل الهر والمتعشَّى العين 6 على ١١ ميلا، ومن الخزيميَّة الى الأحْفُر ١٣ ميلا وهو منزل فيد اعراب في خيلم ة والماء فيه من البرك والآبار وفيه الطين الابيض الذي يحمل الى بغداد للغسول والمتعشى الاغرّ منه على ٥١ ميلا، ومن الاجفر الى قيد ٢٣١ ميلا وهو منول فيد قناة يورع عليها وى كثيرة الاهل وفيها ينول عامل الطريق وفيها مسجد جامع وهو نصف الطريق والبلد لطيء والمتعشَّى القرائنُ على ٢٠ ميلا، ومن فيد للى تُوزِه ٣١ ميلا وهو 10 مغزل خصب فيه اعراب من بني اسد والماء فيه من الآبار والبرك والمتعشى بالقُرْنَتيْن d على ١٠ ميلا، ومن توز الى سَميراء ٢٠ ميلا. ١٥٥٥٠ وهو منول خصيب فيد اعراب والماء فيد من الآبار والبرك والمتعشى بللحمية على ١٣ ميلا، ومن سميراء الى الحاجر ٣٤ ميلا منزل خصيب كبير بناء ابو دُلِّف القاسم بن عيسي و والماء من البرك والآبار 16 والمتعشى العباسية على ١٥ ميلا، ومن لخاجر الى معدن النَّقْرَة ٣٤ ميلا منزل فيه اعراب كثير وهو قليل الماه والآبار وفيه مفرق الطريقين والمتعشَّى بَقَرُورَى أَ على ١٧ ميلا، فمن اخذ على مدينة الرسول صلَّعم يأخذ بن معدن النقرة الى العُسيلة وبن معدن النقرة الى العسيلة ۴۳ ميلا وهو منول صيّق الماه فيد خمس آبار منها ثلاث مانحة وبثران.1203 r 20 مذبتان، والمتعشَّى المُحْدَث على ١٥ ميلا ومن المحدث الى العسيلة ٢٨

a) Sec. Jâc. II, ٩٢٨, 10 distantia 1 mill. est inter Zarûd et al-Chozaimtja, sed addit hanc Zarûd dici زروت العتيقة. Kodâma ١٨٦, 10 seq. idem dicit quod noster. b) Ibn Khord. eam المُعْمِين appellat. c) Cod. تور شاعتين appellat. c) Cod. تور شاعتين appellat. c) Cod. تور شاعتين وأ. و) Cod. بالقريتين وأ. ibi ann. i. g) Kodâma hoc dicit de castello Tûzi. b) Cod. بقرورا . c) Cod. عذبان . c) Cod.

ميلا، ومن العسيلة الى بطن النَّاخُل ٣١ ميلا وعو منول كثير الاهل والخير كثير النخل والزرع والما، من القنى والبثر بها قريبة القعره على خمس اذرع يظهر الماء وى ارض رضواص عرها بعد الاسلام مُصْعَب بن الزُّبير في ايمام اخيد، فن العُسيلة الى الصين ١١ ميلا ومن الصين الى المكحولين ومن المكحولين الى بطن النخل 6 ، ومن بطن النخل 6 الى طَرَف ١٦ ميلا وهو منزل يكون آهلا ايّام للحاج وفيه ماء السماء من . £203 العُدران من بطن النخل الى السقرة o c ميلا ومن السقرة الى طَرف م امدال ، ومن طرف الى المدينة ٧٠ ميلا في اراد هذه الاميال اذا خرج من طرف على ٨ اميال بثر واحدة عذبة ومن طرف الى الركابية ه ميلا ومن الركابيَّة الى المدينة ١٠ اميال، والمدينة طَيْبَة وهي يَثْرِب ١٥ وكان عليها وعلى تهامة عامل من و قبل مَرْزُبان البادية يجبى خراجها وكانت قُرِيظة والنَّصير ملوكا على مدينة الأَّوْس والحَوزَّرج، * ومن اعراضها تَيْما الله وبها حصنها الأَبْلَق الفَوْد وهو بين الشَّم والحجاز وكان ملكها السَّمَوِّ بن عاديبًا الموصوف بالوفاء، ومنها دُومَة الجِّنْدَل وفي من المدينة على ١٣ مرحلة ومن اللوفة على ١٠ ومن دمشق على ١٠ ١٥ وحصنها مارد و، ومنها الفُرْع ال ودو المَرْوة ووادى الفُرَى ومَدْيَن وخَيْبَر 1.204 د وَفَرَى عَرَبِيَّةَ والوحيدة والنَّمرة والحَديقَة وعلى وخَصرة الم والسَّائرة 1 والرَّحَبَة وسايّة m ورُفاط والأَّدْحَل والحَميّة ٥ الطريق من المدينة الى مكّة

من المدينة الى الشَّجَرَة ٩ اميال وليس هو عنول هو ميقات لاهل 20 المدينة للاحوام والماء فيه كثير، ومن الشجوة الى السَّيَالَـة ٣١ ميلا

a) Cod. والقعر. b) Hanc viam inter al-'Osailam et Batn Nachl apud alios memoratam non vidi. c) Hic quoque locus alibi non memoratur. d) Hanc stationem habent Jâc. et Samhûdî. e) Cod. ومن . Cf. Ibn Khord. الله , 9 seq. f) Haec supplevi ex Ibn Khord. l. 13 seq. g) Cod. مارب . h) Cod. القرع . h) Cod. وحصره . وحصره . والوحدة . i) Cod. وسابع . m) Cod. وسابع . m) Cod. وسابع .

وهي الروداء " فيها اقل وسوق صغيرة ومأوها من الأبار تباع ال بها شواهين وصُقورة ، ومن السيالة الى الرويَّثة ٣٠ ميلا فيد منهل، يعمر ايّام الخالج وفيه برك وفيه الماء الذي يقال له الاحساء، ومن الرويثة الى السُّقْبَ ٣١ ميلا وهو منول فيه اهل كثير وبستان كبير وتخل ١ 204 ١ ة وبينهما الغرب له على ١٤ ميلا، ومن السقيط الى الأَبُواء ١٦ ميلا وفي قريسة عظيمة قريبسة من الجرعلى مسيرة يوم وليلة والماء بها من الآبار، بين الابواء الى الحُكْفَة ١٧ ميلا وفي قرينة عظيمة فيها سوى ومأوها من الآبار وبينها وبين فرضة الجر ٨ اميال وفي ميقات لاهل الشلم، ومن الإحفد الى قديد ١٦ ميلا وفي قرية عظيمة كثيرة الاعل 10 خصبة ومأوها من الآبار والجحر منها بمنة ، ومن قديد الى عُسْفان ٢٤ ميلا وهي قريسة عظيمة كثيرة الاهل خصبة ومأوَّها من الآبار وربَّما كان فيها عدران بين اراك وأم غيلان ، ومن عسفان الى بَطَّن مَرَّ عمم ميلا وفي قرية عظيمة حسنة كثيرة» الاهل كثيرة الناخل والزرع فيها بركة. 205 ميلا يجرى اليها الماء من جبل أواذا خرجت من بطن مر فعلى ۴ اميال مسجد عاتشة ثر الى مكَّة ٦ امينل ومن أوَّل عذه الستَّة الاميال يحوم اعل مكنة ويخرجون الى ذلك الموضع فيحرمون مند وعو حدّ الحرم من قلك الوجم وحول للحرم اعلام منصوبة من جوانبه ومن بطن مر الى مكد ١١ ميلا ١١

20 الطريق على الجادَّة من معدن النقرة الى مكّن من ول المؤرّد الى مُعَنفُ الله مُعَيثَ الماوان ٣٠ ميلا والمغيث، منزل فيد اعراب والمناء من البرك والآبار وهو قليال ننزر والمتعشّى السمط على ١٥٥٥٠٠.١٦

a) Minus accurate, nam الشَرِف الوحاء est inter Sajâlam et ar-Rauhâ, quapropter et شرف الروحاء عنه شرف الروحاء appellatur, teste Samhûdî المالية. Cf. Rodâma المالية عنه الموحاء عنه الموحاء المالية (Cf. Kodâma المالية والمالية والمالية المالية والمالية (Conjectura supplevi. d) Cod. s. p. e) Addidi. f) Cod. حبل .

ميلا، ومن مغيثة الماوان الى الربُّكة ٢٠ ميلا وعو منزل فيد اعراب ومالا كثير من برك وآبار وفيد منزل الى ذرّ الغفاري وقبره وفيد مستجد جامع وفي من القرى القديمة في الجاهليَّة والمتعشَّى اورعمه على ١١ ميلا، ومن الربذة الى السَّليلة 6 ٢٦ ميلا فيد اعراب وربَّما صابى على المَارَة المَاءَ من البرك والآبار والمتعشَّى بالكُنَابَيْن a على ١١٣ ميلا، ومن ة السليلة الى العُمَق ١٦ ميلا منزل فيد اعراب والماء من البرك والآبار والمتعشَّى السنجة على ١٣ ميلا ، ومن العق الى معْدن بني سُليم ١٩ ميلا منزل كثير الاهل وفيد اعراب بني سليم والمنه من البرك 1.206r وهي قرى قديمة ، ومن المعدن الى أُفيْعيَة / ٣٢ ميلا منول عامر كثير الماء من البوك والآبار * والمتعشَّى الكيرانة على ١٤ ميلا و، ومن افيعية ١٥ الى المشلَّر ٢٨ ميلا منها على النصف متعشَّى وبركة، ومن المسلم الى الغَمْرة ٨ ميلا وعو منزل خصب كثير الماء من البرك والآبار ومن عمدًا المنبول يحرم للسابُّ الله الجمَّالين ، فانهم يحرمون من ذات عرق والمتعشَّى القَصْر على م اميال ، ومن الغمرة الى نات عرَّن ١٤٣١ ميلا وهو ميقات اهل العراق وهو منزل كثير الاهل كثير الشجر والماء فيه 15 كثير وفيه بثر كثيرة الماء والمتعشَّى أَوْطاس على ١٢ ميلا، ومن ذات عبق الى بُستان بني ا عامر ٢٣ ميلا وهو منزل كثير الاصل والماء

a) Sic. Lectio incerta est. Collato Ibn Khord. الله المناهجية والمناهدية والمناهدية والمناهدية والمناهدية والمناهدة والمناهدة

فيد من قناة والمتعشّى غَمْره ذى كِنْدَة على ١١ ميلا، ومن بستان.1206v بنى عامر الى مكَّد ٢۴ ميلا ١٤

ومن بغداد الى مكّة على طريق المدينة ٣٠٠ ميلا وعلى طريق للحجاز ٨٩٨ ميلا، وبين سرّ من رأى ومكّة ٣٠ بريدا ١٠٠ الطريق من الكوفلا الى البصرة

10 ثر الى البصرة هذا هو الطريق فيما بين اللوف والبصرة الله كان ، 207 أو المسلك العمال ايّام بنى اميّة ومسافة هذا الطريق ٥٥ فرساف ذكر في الله عشام بن الكلبيّ عن ابيه وذُكر أن بلال بن الى بُرْدة سارها في يوم وليلة من البصرة إلى اللوفة ايّام خالد بن عبد الله القَسْرِيّ أنه الطريق من البصرة الى مكّة

a) Cod. عين . b) Ibn Khord. الأولى . c) Cod. s. p. d) Ibn Khord. سلمان . Pro vitio librarii habere haesito. e) Cod. المناه . f) Cod. سلمان . g) Cod. مناه . h) Cod. الأحاد . f) Vid. Tab. II, الأمر , 8 seq. k) Cod. الماحسانية . b) Cod. التُخفر . m) Cod. التراه . المناه . ومناه . المناه . a) Cod. المناه . المناه . المناه . المناه . المناه . المناه . ومناه . المناه . المناه . ومناه . المناه . ومناه . المناه . المناه . ومناه . ومناه . المناه . ومناه . ومناه . المناه . ومناه . المناه . ومناه . ومناه . المناه . ومناه . ومن

a) Haee a Mokadd. post السيبنة collocantur, sed si apud nostrum vitium est, saltem antiquum est, nam quoque habent Ibn Khord. et Kodâma 19., 9. Dubium vero movet quod Jâcût IV, 474, 3 dicit an-Nibâdj distare 10 dies a Basra, III, lor, 4, Somainam jacere inter Nibådj et Jansû'a (cf. Wüstenfeld p. 11, l. 4 seq.), II, 🗥, 20 seq., Râmam distare 12 dies a Basra et 1 diem a Ramâda quae sec. ما بيتين Wüst. p. 10 »nicht weit davon"), unde sequi videtur القبيتان esse inter Nibâdj et Râmam, 11 dies b) Lacuna. Mala fortuna haee statio cum distantia in codd. Mokadd. deëst. c) Cod. طحثه. Lectionem in تغنيك mutare non ausus sum, quia altera forma esse potest ut دفينة pro دفينة. d) Cod. ضبع . e) Cod. السبيلة . Cf. quoque Hamd. اأثر 25. f) Cod. g) Cod. السكه h) Hinc alii (Ibn Khord.) in itinerario explicandum ثم pro کم stationem memorant. Sequens الشبیکة pro مران videtur بين اوطاس) Cod. بي. k) Computatio dat 24 dies, 642 M. aut, si supra 1 ..., 19 cum Mokaddasî 7 pro 1 ponimus, 652. Restant hoc casu 48 M. pro distantiis inter al-Karjatain et Râmam et inter Autas et Dhat 'Irk, sed hisce positis 26 dies forent. Forte autem prior distantia est parva, ita ut inde ab al-'Ausadja uno die sive ad al-Karjatain sive ad Râmam procedant viatores, confir tur eo quod Râma dicitur distare 12 dies a Basra.

العُيُون ثر الى عُنَاب م ثر الى معدن 6 النَّقْرة ثر الى العُسَيْلة حتى تنتهى على ما وصفنا الى المدينة، وفي معدن النقرة ملتقى طريق اعل البصرة واهل الكوفة @

الاميال بين بغداد والكوفة

ة من بغداد الى جسر نهر صرص و الميال ومن جسر صوصر الى نهر ١٥٥٤٠٠ الميال ومن نهر كوثى الملك ٧ اميال ومن نهر الملك الى نهر خُوثَى ۴ اميال ومن نهر كوثى الى بَرْيقيّاء ١ اميال ومن بزيقيّا الى قصر ابن فُبيرة ٩١ اميال ومن القصر ألى جسر سُوران ميلان ومن حسر سوران الى نماره ٩ اميال ومن نمار الى سوق اسد ٧ اميال ومن سوق اسد ٢ الى اليعقوبيّة الى القناطر ٧ اميال ومن القناطر الى شاى ١٠ اميال ومن شاى ١٠ اميال ومن شاى الى الكوفة ١٨ ميلا به ميلان

الطريق من البَحْرِيْن الى مكَّة

تخرج * الى اليهامة وبن اليهامة الى الصّريّة وبن الصريّة و الى مكّة والصريّبة ملتقى حاج البصرة والبحرين هناك يفترقون اذا انصرفوا بن ، 200، 18 الحتي يأخذ تجاج البصرة ذات الشهال وحجّاج البحرين ذات اليهين وحدود البحرين أم متّصلة عا يلى المغرب ببلاد اليهامة وبلاد اليهامة شرقها متّصلة بحدود البحرين ذات اليهين وغربها يغضى الى مكّنة وشمالها بواد متّصلة بالعُدّيب والصريّبة والنّبَاج وسائر حدود البصرة وجنوبها بلاد اليهن ومصر اليهامة الحَرّجُر بها منزل السلطان واليها وجنوبها بلاد اليهن ومصر اليهامة الحَرّجُر بها منزل السلطان واليها وجنوبها بلاد البحرة وى الحَرّامُ وى من حَجْر على يوم وليلة ٥

a) Cod. بريقيا عاب ولقيا Addidi. و) Cod. بريقيا et بريقيا . d) Cod. معلى . و) Sic aut نماد . و) Lacuna non indicata. Cf. Zeitschr. D. M. G. 39 p. 11. g) Cod. الميامة التي الصوب ومن الصوب التي اليمامة , quod absurdum est. h) Hic in marg rubro et viridi colore adscriptum est (sic) المجر تَنْكِزٍ في لغة الروم . المجر تَنْكِزٍ في لغة الروم . ومن اليمامة . المجر تَنْكِزٍ في لغة الروم . المجر تَنْكِزٍ في لغة الروم . المجر يَنْكِزٍ في لغة المروم . المجر ينْكِزٍ في لغة المروم . المجر ين ا

الطريق من مصر الى مكنة على ساحل الجر على. طريق سوان a

من سُوان الى العَلَّاقيّ 6 مسيرة ١٠ ايّـــام ومن العَلَّاقيّ الى الساحــل دريون الساحــل وجُدَّة مسيرة يوم وليلـــــــــــة الى مكّد مسيرة يومين ۞

الطبيق من فُسطاط مصر الى المدينة

الطريق من دمشق الى المدينة

a) I. e. الموان . b) Cod. bis رابعلائي . c) Cod. الموان ; vid. Ibn Khord. الأو . 8. d) Cod. مدقة . e) Sic. Lectio incertissima. Vid. Ibn Khord. ann. الله . f) Cod. الله . g) Cod. الله . Haec lectio quoque est codd. Mokadd. ۴۴۱ مرف . Pro النهل quod quoque Mokadd. اله . 1, alii البعل . Ibn Khord. stationem مواهد . والمعال . Ibn Khord. stationem به عبد المعال . والمعال . المعال . الاعداء . (c) Cod. المعال . المعال . المعال . المعال . والمعال . أل Cod. المعال . أل Cod. المعال . والمعال . والمعال . والمعال . المعال . والمعال . والمعال

من سلك ذلك الطريق من مكنة الى الطائف على العَقَبة اخذ على عَرَفات ثر يجور منها الى بطن نَعْمان عثر يصعد عقبة منده فاذا استوى على العقبة اشرف على الطائف ثر ينحدر منها ويصعد ايضا عقبة خفيفة تسمَّى ثر يدخل الطائف ه

ة وطريق آخر

تاخذ له على بثر ابن المُوْتَفِع ثر الى قَرْن المنازل وهو ميقات اهل. 1210 اليمن للاحرام ومنها تعدل الى الطائف، والطائف مخلاف من مخاليف مكم وعمل مكم على الله عبد نتجران وقرَّن والفُتُق ع وعُمَاظ والطائف وتُربَّن و وبيشَد وتبالد والهُجَيرة وكُتْند الله وجُرَس و والسَّراة الله والهُجَيرة وكُتْند الله وجُرَس و والسَّراة الله

وهو على ما وصفنا من طويق البصرة الى مكّند حتى تنتهى منه الى القُوْيَتَيْن ثر تعدل منه الى الشريعة ثر الى صراة ثر الى سعيراد، ثر الى الثنيّة ثر الى العرْض وهو عرض الى النبية ثر الى العرْض وهو عرض اليهامة الله الطريق من بغداد الى البصرة

15 من بغداد الى المداين ومن المداين الى دير العاقبل ومنه الى جَرْجَرَايًا ومنه الى جَرْجَرَايًا ومنه الى جَرْجَرَايًا ومنه الى جَرْجَرَايًا ومنه الى الصّينيَّة الله ومنه الى التحوانيت ومنه الى القَطْر وهذه القرى من واسط الى هذا الموضع كلَّها الله شوقيَّ دجلة وبالحوانيت

a) Cod. على . b) Sic. Apud Ibn Khord. المشر , 7 recepi المناب referendum videtur. Hamdani المار , 6 nihil illustrat. c) Cod. المعمل eum puncto sub معمل tum corrigere voluisse in سقم , sed habuit pro nomine, dum ejus archetypus voluit nomen excidisse. d) Cod. المناب وأحد . c) Cod. المناب وأحد . b) Cod. المناب وأحد . vid. Ibn Khord. المناب المن

العجاب السيّارة والماصر من قبل السلطان والمأصر ان تُشَدّ سغينتان من إحد جانبي دجلة وسفينتان من الجانب الآخر وتشدُّ السفي على شطِّين أثر توخف قلوس على عرض دجلة وتشدُّ رأسها الى السفن لثلًا تجوزه السفى بالليل، وبالقطر تتشعّب 6 دجلة ثلاث شعب «£211 لحدى هذ» الشعب الى مدينة يقال لها طَهِيثاء وفي مدينة كبيرة ة وبها مسجد جامع وكان ابو زكرياء الجَوْراني d تحصُّن فيها حتى أخرج منها، وينصب عذا الماء اذا جاوز عذه المدينة في البطائم والآجام والشعبتان الاخريان ينصبان الى البطيحة ومنها تجنده السفي وجمل بعص ما فيها في الزواريق في هاتين الشعبتين فتجرى الى موضع كثير الماء في البطيحة فتمرّ بهما الزواريق في شبء ارقّة من قصب حتى 10 تنتهى الى موضع ليس فيد قصب ولا نبات الى ماه صاف يسمون فلك الموضع الهَول عنين هذه الازقدة مواضع متَّخذة من قصب اشباه الدكاكين عليها اكوائم يكتنُّون بها و من البق وفي كلّ كُوخ خمسة 12121 مسالم وهناك موضع يقال له الهول الكبير h وهو هول عظيم للر تسير حتى تنتهى الى مدينة يقال لها باناورد، وفي مدينة كبيرة وبها 15 افواه ثلاثة انهار احدُها يسمّى نهر الى الأسد والآخر نهر مَوّة ال والثالث نهر ابن عمر في اراد البصرة فانم ينحدر من نهر ابي الاسد الى دجلة العوراء يصى فيها منحدرا حتى تصير الى فوقة نهر مَعْقل

الطريق من بغداد الى واسط على الظهر

20

الر عصى منه الى البصرة ال

من بغداد الى كُلُواذَى ٣ فراسم الطريق منحدر مع a دجلة فتسير حتى تنتهى الى كلوانى مدينة بها مسجد جامع ومنبر واسواق، ومن كلوانى الى النِّعْفرانيَّة الطريق منحدر مع دجلة في صحراء ومزارع.١٤١٤، وخيسل ونواويس على شطّ بجلة حتى تنتهى الى مُعسكُم وصحواء ة ملساء وعلى شطّ دجلة قرية يقال لها الزعفرانيّة، ومنه الى المدائن الطريق في انخيل ومزارع وتعبر على جسرى نهرين يسميان نهر بين ٥ ونهروان حتى تنتهي الى المدائن وفيها مسجدان جامعان واسواق وعلى احد جانبيها عا يلى المشرق قصر بناه الاكاسرة وكان مقاما فيها وفيها الايوان الموصوف ومن لجانب الغربتي بيت نار يقال ان النفقة 10 عليه تصعف على خراج فارس، ومن المدائن الى قباب حُميد تسير حتَّى تنتهي الى قنطرة على شطَّ دجلة يقال لها قباب حُميد وحَذَاتُها عا يلى الحانب الغرق موضع يسمّى طيرستان ، ومنه الى سيب d بني كُومًا تسير حتّى تنتهي الى واد يقـال له بَرَازِ الرُّوزِ وينصبُّ في £213. دجلة فتعبر بالسفن حتى تنتهى الى سيب بنى كوما وكان بهذا 15 الموضع وقعة الصقار مع الخليفة / وفيها اشجار الزيتون، ومنه الى دير العاقبل تسير حتى تنتهى الى قرية يقال لها الصيَّادة و وهي قرية كبيرة غنّاء بجنب دير العاقبل وبدير العاقبل مسجد جامع واسواق ومآصر وبها الحاب السيّارة ومآصر على دجلة، ومنه الى قرية النَّعْانيَّة تسير حتى تنتهي اليها وفي ١١ يلي غربتي دجلة وفي مدينة بها من مدائن لليرة 4، ومنه الى جَرْجَرَايًا تسير حتى تنتهى الى مدينة جَبَّل؛ على شرقي دجلة وهي مدينة كبيرة وبها مسجد جامع ودار.١٤١٤٠

a) Cod. om. b) Cod. s. p. c) Incertum sic, an طبرستان.

d) Cod. h. l. شيب . e) Cod. دوار الرود . f) Tab. III, ۱۸۹۳ .

g) Vid. e. g. Tab. III, ۱.۳۳, 12. h) Cod. الخطرة . i) Nomen in cod. desideratur.

طبيعة للسلطان وتسقى زروعها 6 بالزواريق وهى مدينة من مدائن ميسان وبها تتخذ الثياب الميسانية وبخترقها نهران عظيمان يُستاقان عن سُورًا ، ومنه الى فم الصّلاح وهى مدينة على شرقى دجلة وبها مسجد جامع واسواق ، ومنه الى دير مافنّه وفي على شرقى دجلة بينها وبين دجلة ه فراسخ ، ومنه الى واسط وواسط ة مدينة على شاطى دجلة وبالجانبين مسجدان جامعان يعرف احداثا عسجد للحجّاج وجنبه قصره وهو من الجانب الغربي وفي قصره قبّة مشرفة خصراء ترى من فم الصلح وعلى دجلة هناك جسر متّخذ من السفن وعلى عبل جسر بغداد والمسجد الجامع في شرقى دجلة وبعرف عبل جسر بغداد والمسجد الجامع في شرقى دجلة وبعرف عسجد موسى بن بُغام ه

.1.214 الطريق من واسط الى سوى الاعواز

من واسط الى باذبين و ٥ فراسخ ومند الى دبير مخراف ٨ م فراسخ ومند الى سماوة ٨ فراسخ ومند الى سماوة ٨ فراسخ ومند الى فوريد الاعراب ٩ فراسخ ومند الى نهر تيرين ٤ م فراسخ ومند الى سوى الاهواز ٩ فراسخ ۵

وطريق آخر من باذبين الى نهر تيريس من باذبين الى آتش كاء ٥ فراسخ أثر الى طلمانا ١٠ فراسخ أثر الى قريسة الاعراب ٨ فراسخ أثر الى تيريس ٨ فراسخ وآخر عمل نهر تيريس يتُصل بابَّل عمل كهر دجلة ١٥

a) Cod. بطيح . b) Hie est lacuna non indicata, qua excidit quoque nomen نهر سابس de quo in seqq. sermo est. Cf. Zeitschr. D. M. G. 39 p. 8. c) Cod. يشتقان quasi primum يشتقان scribere voluerit librarius. d) Addidi. e) Sic aut مافته. Cf. Kodâma p. ٢٥٥ ann. l. Nomen مافته occurrit apud IA IX, ۴٩٩, 6 a f., Tûsî ۴۴۳, ubi مافته et Dhahabî Moschtabih ٢٢٨, 3 a f., ubi مافته dem horti apud Wâsit mentio est apud Tab. III, ۱۹۴۹. g) Cod. h. l. بانسی المحراقی مالک دراقیان . h) Memoratur a Jâc. in v. Mokadd. ۱۳۴, 8 نابخراقیان . نبرس Cf. Kod. l. l. n.

f,214 v.

اسما كور الاعواز ومدنها سوى الاعواز ومدنها سوى الاعواز وعو غُرْمُشير، رامَهُوْمُو، تُسْتَر، جُنْدَيْسابُور، السَّوس، دَوْرَق مُرْق، المَنَاذرة الكبرى، المناذر الصغرى، عَسْكَنَ مُكْرَم، رُستاى الرُّط رستاى سَنْبِيلَه، ايذَج، الكَنْبانيَّة له، البُنْيان، ه

المسافات بين كور الاهواز

من عسكر مكرم * الى سوق الاهواز ٢ ، فراسخ وفى الماء كذلك ومنه
الى نهر تيرين ١ فراسخ ، ومن عسكر مُكرم الى ايدُج ١٣ فرسخا ومنها
الى مدينة تُسْتَر ، فراسخ على الظهر وفى المُاء ، ومن تستر الى 1215، جنديسابور ، فراسخ على الظهر ومنه الى السوس ، فراسخ على الظهر ، ومن سوق الاهواز الى رامهومز ٣٠ فرسخا ومنها الى الدورق وهى مدينة سرَّق فى الماء وعلى الظهر ٣٠ فرسخا »

الطريق من باذبين الى ارجان وهى اول عمل فارس من باذبين و الى السكر ٣ فراسخ ومن الم ديرى ١٨ و فراسخ ومن ديرى ١٨ و فراسخ ومن ديرى ١٨ و فراسخ ومن ديرى الله الطبيب الى قُرقُدوب ٨ فراسخ ومن الطبيب الى قُرقُدوب ٨ فراسخ ومن الم ومن الم ومن الم السوس الى جُنْدَيْسابور ٨ فراسخ ١٥٤٥٠ ومن جنديسابور الى تستر ٨ فراسخ ومن تستر الى سوق الاهواز ومن جنديسابور الى تستر ٨ فراسخ ومن تستر الى سوق الاهواز الى كندل الافرسخا ومن كندل الى رامهومز ٩ فراسخ ومن الموط الى الرجان ۴ فراسخ ومن الموط الى سنبيل الى ارجان ۴ فراسخ ومن الموط الى سنبيل الى ارجان ۴ فراسخ ٥٠٠٠

a) Cod. شرق. b) Cod. utroque loco المناود. c) Cod. سبيبل و المناود مناود. d) Apud Ibn al-Fakih المناود و المناود و

الطريق من الاهواز الى فارس ومن الاهواز الى فارس واقّل كور فارس عما يلى الاهواز الرّجان ومن سوق الاهواز الى أَزَم ١٠ الله فراسخ ومن آيغرين الى الخابران ٥ م فراسخ ومن الخمايران الى البلاجرد ١٠ فراسخ ومن بلاجرد الى ارّجان ١٠ فراسخ ومن الاهواز الى ازم ١١ فراسخ ومنها ٥ فراسخ ومنها الى العين ١١ فراسخ ومنها الى العين ١١ فراسخ ومنها الى وادى الملاح الله فراسخ ومنها الى العين ١١ فراسخ ومنها الى وادى الملاح ومنها الى الرّجان ٧ فراسخ ومنها الى المهرمز ما فرسخا ومن رامهرمز الى الرق ١٠ فراسخ ومن رامهرمز من سوق الاهواز الى رامهرمز ما فرسخا ومن رامهرمز الى الرّجان ٧ فراسخ ومن الزمّل الى سنبيال الى الرّجان ٩ فراسخ ومن سنبيال الى الرّجان ٩ فراسخ ومن سنبيال الى الرّجان ٩ فراسخ ومن الزمّل الى سنبيال من فراسخ ومن سنبيال الى الرّجان ٩ فراسخ ومن الزمّل الى سنبيال من فراسخ ومن سنبيال الى الرّجان ٩ فراسخ ومن الزمّل الى سنبيال ٨ فراسخ ومن سنبيال الى الرّجان ٩ فراسخ ومن الزمّل الى سنبيال ٨ فراسخ ومن سنبيالى ١٠ وراسخ ومن الزمّان ٩ فراسخ ومن الرّجان ٩ فراسخ ١٠ فراسخ

a) Cod. semper المراب. b) Lectio incertissima, nam utroque loco العربي العربي . b) Legi potest. c) Cod. semper الغربي . d) Cod. h. l. s. p., mox ut rec. e) Cf. Kod. ۱۹۴, 12 seqq. f) Cod. s. p. Cf. Ibn Khord. ۴۴, 4 et a. g) Lacuna non indicata. h) Cod. s. p. Vid. Ist. ۱۴۴, 1. i) Haec inserui ex Ist. Pro بندك cod. mox سبربور المال. h. l. سبربور المال. شد له. المبربور المال. المبربور المال.

ومن هسيبويه مُوردستان ٥ الد الدرخيد ۴ فراسخ ومن الدرخيد الد 217 ومن مخوراباذان الد التُوبَنْدَجان ۴ فراسخ ومن خوراباذان الد التُوبَنْدَجان ۴ فراسخ ومن الله التوبندجان الح شاء اللهوص ۴ فراسخ ومن شاء اللهوص الح ناى مُرْفان ۱ فراسخ ومن ناى مرفان الد كورابناهيان ۴ فراسخ ومن ناى مرفان الد كورابناهيان ۴ فراسخ ومن ألطريق من اصبهان الد شيراز ۱۰ فراسخ ۵ كورابناهيان الد تستجرد الد شيراز ۱۰ فراسخ من اصبهان الد الرق

من البلد و الى يُوخُوار ٣ فراسخ ومنه الى رباط وَرَّهُ ٧ فراسخ ومنه الى الدُكَان الله الطرق ا و فراسخ ومنه الى الصفافة الله الطرق ا و فراسخ ومنه الى الصفافة الله البروز ١٥ فراسخ ومنه الى البروز ١٥ فراسخ ومنه الى البروز ١٥ فراسخ ومنه الى المقطعة و فراسخ ومنه الى الرق ٧ ومنه الى قراسخ ومنه الى الرق ٧ فراسخ ومنه الى الرق ٧ فراسخ ومنه الى الرق ٩ فراسخ ومنه الى الرق ١٠ فراسخ ١٠ فراسخ ومنه الى الرق ١٠ فراسخ ١٠ فرا

وعلى ما كتبنساه عن عبد الله بن احمد بن الحارث من البلد الى برخوار ٣ فراسخ ومنه الى رباط وَرَ ٧ فراسخ ومنه الى الطرق ٥ فراسخ ومنه الى خير ٩ ٧ فراسخ ومنه الى باذ ٥ فراسخ ومنه الى الدكان ٥ فراسخ ومنه الى ابروز ١ فراسخ ومنه الى انوشاباذ فرسخان ومنه الى ورازابان ٣ فراسخ ومنه الى سريجه٥ ٥ فراسخ ومنه الى تارض ٧ فراسخ ٥

a) Ood. من من . b) Cod. موداستان . Locus lacunosus videtur, nam مودستان probabiliter est مودستان apud Ist. ۱۱., 4. c) Cod. مودستان (aut مودستان), mox الرحيد (الدرحيد). Vid. Ist. الله et ۱۱., Ibn Khord. I. l. d) Cod. الرحيد et وراباد و حوربادان . Cf. Mokadd. for m. e) Cod. s. p., sed altera vice مربادان . وا Cod. s. p. Conjectura edidi. g) Ibn Khord. مم النهودية المان . النبار المان . والنبار . b) Cod. h. l. ق. sed infra ut rec. وا الله المان الدين الد

ومن اراد فقم بأخذ من ورازابان a الى المقطعة ٣ فراسخ ومنه الى ومن اراد فقم بأخذ من ورازابان a الى المقطعة ٣ فراسخ ومنه الى الرق من قمر الى قارص م فراسخ ومنه الى درّاه ومنه الى الرق ٩٠ ومنه الى درّاه ومنه الى الرق ٩٠

ذكر الاوائل الذين احدثوا الاشياء الذين اقتدى بهم فيهاء

حُدّث عن سماك بن سَلَمَة أن أوّل من سُلّم عليه بالامرة المغيرة الن شعبة ، وقل غيرة أوّل من مشت معه الرجال وهو راكب الاشعث ابن قيس وأوّل من سنّ الدينة مائنة من الابل أبو سيّارة أه العَدْوانيُّ الذيء كان يفيض بالناس من المزدلفة ويقال أن عبد المطّلب أوّل من سنّ ذلك *فاخذ به ع قريش والعرب واقرّة رسول الله صلّعم في من سنّ ذلك *فاخذ به ع قريش والعرب واقرّة رسول الله صلّعم في الدياء الله ملّعم في الله ملّاء وهو أوّل من حرّم الخمو على نفسه في الجاهليّة، وهو أوّل من أن وقاع في السلام وكانوا يقولون في الجاهليّة فقطع رسول الله صلّعم في الاسلام وكانوا يقولون في الجاهليّة لا وثوق الوليد الخلق أم منهما والجديد، قال وهب يقولون في الجاهليّة لا وثوق الوليد الخلق أم منهما والجديد، قال وهب أوّل من خلط الريس * واسمة أخنوخ أه عتم وهو أوّل من خلط الثياب ولبسها وكان مَن قبلة يلبسون الجلود، وقال الاصبعيّ أوّل من الانبار ومن الورد المراء والمن المناء والمن المناء والمن المناء والمن المناء والمن المناء والمناء والمن المناء والمناء والمنا

a) Cod. h. l. ورارابان. b) Cod. كتين . Ibn Khord, tantum الدير المون . الديو . Ibn Khord, tantum والوائل . الدوائل Hoe caput excerptum est ex eodem libro unde caput الأوائل . descripsit Ibn Kotaiba ed. Wüstenf. الاستام . Yid. quoque Azrakî الله, 2. e) Cod. الذين . f) Cod. والموليد بن المغيرة اول من خلع نعليم لدخول الكعبة في الاسلام والوليد بن المغيرة اول من خلع نعليم للسلام واول من قضى بالقسامة في الأسلام الجاهلية فخلع الناس نعالم في الاسلام واول من قضى بالقسامة في الاسلام أمرامر h) Voc. in cod. i) Supra lin. additum. Ibn Kot. non habet. b) Voc. in cod. Vulgo مرامر sed codd. Belâdh. fvi b quoque موه habent, et Sojûtî in الوسائل ed. osche p. ۱۳, ۲۴. Cf. porro Flügel ad Fibrist p. o.

انتشرت في الناس، قاله وقل الاصمعيُّ ذكروا أن قريشا سُثلوا من ابين لكم الكتباب 6 فقالوا من للجيرة وقيل لاهل للجيرة من ابن لكم الكتباب قالوا من الانبار، واوّل من خصب بالسواد من اهل مكّنة عبد المطَّلب بن هاشم وكان رجل ، من حمير خصب بذلك باليمن، 1219 من ة واوَّل من عبل المحامل وتهل فيها للحجَّاجُ ، واوَّل من اتَّخذ المقصورة في المسجد معاوية وذلك انه رأى على منبرة كلبا، وأول من نقش بالعربيَّة على الدرام عبد الملك بن مروان ، وأوَّل من أرَّخ الكتب وختم على الطين عمر بن الخطاب رضد، وأول من لبس طيلسانا بالمدينة جُيِير بن مُطعم، وأوَّل من لبس الخفاف السائجة بالبصرة وثياب 10 الكتَّان زياد بن افي سفيان ، وأول من لبس الخرُّ وقوَّر 4 الطارونيُّ من العرب عبد الله بن عامر * فقال الناس لبس الامير جلد دبّ ، واول من لبس الدراريع السود المختار بن ابي عبيد، وأول من عمل الصابون سليمان النبيُّ صلَّعم وأوَّل من عَمل القراطيس يوسف النبيُّ .1810 من صَعْم، وأوَّل من عمل له الخبر الرقاق عمرود * وهو اوَّل من اتَّاخهد 16 القوس م، وأول من حدا النعال جذيمة بن مالك الابرش وهو اول من وضع المنجنيق وهو اوَّل من ادلت من الملوك * سار الليمل ا ورُفع له الشمع وكان ينادم الفرقدين ذهابا بنفسه فكان يشرب قدحا ويصبُّ لمكان و نجم أ قدحًا في الارض حتى نادمه ملك وعَقيل أ واول رأس حُمِل من بلد الى بلد رأس عمرو بن التَحمق الخزاعيّ وقد ذكرا

a) I. e. سهل بن محمد ut ex Ibn Kot. patet. b) Cod. hic et mox الكتب c) Cod. المحبد. d) Addidi voc.; Ibn Kot. قُور. Cf. Sojûtî Wasâil, cod. 840 f. 49 r. وهو اول من لبس الطيلسان المقر وهو اول من لبس الطيلسان المقر وهو الما من المعالمة المعالمة وهو الما من المعالمة المعالمة وهو المعالمة والمعالمة والمعالمة

قصته، وأول من عمل له النعش زينب بنت جَحْش ورج النبي صلَّعَم وكانت خليقة فقالت 6 بنت عُمِّيس قد رايت بالحبشة نعوشا . 1.220 ألموتام فعلت نعشا لزينب فقال عمر لمَّا رآه نعم خباء الطعينة ، وكان الناس يهرولون في الخنائز فلمّا مات عثمان بن ابي العاص مُشي في جنازته فهذا اول من مُشي في جنازته ، واول من قطع نهر بلنزة من العرب سعيد بن عثمان بن عقان ، واكثر العرب فداء حاجب ابن زُرَارة فـدى نفسـد * بـالفى بعير والف عبـد c وكان مالك ذو d الرُّقيب القُشيريُّ اسره يوم جَبَلَة ثر بعده ربيع بن مسعود ، فدى نفسه بخمس مائلة بعير وكان لخارث بن زعير بن جَذيه العبسي أشره ' وقل من يفتخر من اهل اليمن الاشعث بن قيس اكثر العرب 10 كلُّها فداءًا اسرته مَدُّحج و فافتدى بثلثة آلاف بعير وأنَّما كان فداء الملوك الف ناقة ففدى نفسه بديات ثلاثة ملوك، وأول من ضرب 1.220 v بسيغه باب قسطنطينيَّة وانَّن في بلاد الروم * بلاد الملك h عبد الله ابن كُلَيب ، من بني عامر بن صَعْصَعة وكان مع مَسْلَمَة * وقيل عبد الملك بن كُلّيب العامريّ لا فاراد قيصر قتله فقال والله لثى قتلتني لا 15 تبقى بيعة في الاسلام الله فُدمت، واوَّل امرأة قطعت يدها في السرين له ابنة سفيان بن عبد الاسد. من بني مخزوم قطعها النبيُّ

صلّعم وقال لو كانت فاطمة لقطعتها ومن الرجال التحيار « بن عدى بن نوفل بن عبد مناف سرق فقطعت يده ولا ادرى اهو اوله لم لا فطع النبى صلّعم ايضا يد عرو بن سَمْرة وهو اخو عبد الرحن بن سمرة في سرق، وأول من سمّى يحيى يحيى بن زكريّاء صلّعم وأول من سمّى أمن سمّى أمن سمّى أمن عبد الملك بن مروان، ولم يكن قبل النبى صلّعم في الجاهليّة احد يسمّى محمّدا اللا محمّد بن أحيّد بن 1831 المحمّد وهو اخو عبد المطلب لأمّد ومحمّد بن سفيان بن مجسم ابن دارم ومحمّد بن سواءة عبن أبواء بن مجسم ابن دارم ومحمّد بن سواءة عبن أبواء عبي غير قيس بن عاصم وعامر بن الطّغيل، الجاهليّة احد يكني الما على غير قيس بن عاصم وعامر بن الطّغيل، الول من قص عفييد بن عبير بن قنادة عمّدة ويقال أن أول من قص عبيد بن عبير بن قنادة عمّدة ويقال أن أول من قص الاسود بن سَريع المنتبعيّ وكان من الصحابة وكان يقول في

قصصه في الليت شعر
ان تَنْشُ منها تَنْشُ من دى عَظيمة والله فاتى لا اخالُكَ ناجيا
ولوَّل من جمَّع في الاسلام في يوم الجَمْعة مصعب بن عُمَير بن
الله عبد مناف بن عبد الدار وكان صاحب لواه رسول الله صلّعم جمَّع بالمسلمين يوم الجمعة بالمدينة وكانوا اثنى عشر رجلا وذبح للم شالاً، وروى ابو هلال عن الى تجزة قال اوَّل من راينا بالبصرة 1821 يتوضًا و بالماه عبيد الله بن الى بكرة قلنا انظروا الى هذا الخبشي يلوط استه يعنى يستنجى بالماه، واوَّل مؤود وُلد بالبصرة ٨ عبد الرحان

20 ابن ابي بكرة فنحروا يومثذ جزورًا وهم بالتُحرِّيبة فاطعم اصل البصرة،

a) Cod. الحباب. b) Ibn Kot. add. في الاسلام. c) Cod. الحباب. c) Cod. المسالم. e) In marg. explic. per قصة وقت من المسالم. c) Cod. c

وكانوا يومثذ قدر ثلثمائية ، وأول مولود ولد بالكوفة معاوية بن تُوره من بنى عامر بن ربيعة ، وأول من رَشا في الاسلام المغيرة بن شعبة وقال ربّما عرق السدرم في يدى ارفعة في ليّرفا ليُسْهل اذفي على عمر ، واوّل من رَمى في سبيل الله سعد بن ابي وقاص وقال شعر

وما يَعْتَدُ رام في عَدُو بسَهْم يا رسول الله تَبْلي 18221 واوَّل قاص قصى بالمدينة عبد الله بن نوفسل بن الحارث بن عبد المطَّلب بن هاشم وكان يشبِّه بالنبيُّ صلَّعم فقال ابو هويرة هذا اوَّل بالمدائن، واول قاص قصى بالكوفة ابو قرَّة الكنديُّ d أثر استقصى عمر شُرِيت بن للسارث الكندي فقصى سبعاء وسبعين سنة ، وارَّل 10 قاص قصى على البصرة كعب بن سُوراً الازدى استقصاء عمر، وأول قرية بنيت على الارص بعد الطوفان قرية بقَرْدَى و تسمَّى سوق ثَمَانين ابتناها نوم صلَّه وجعل لكلَّ رجل آمن معم بَيتًا وكانوا ثمانين فهي الى اليوم تسمَّى سوى ثمانين ، وأوَّل من اتَّخف الجمَّازات ٨ واخذتها على الجموزة امَّ جعفو، وأوَّل من جُمع له المصوان زياد أثر ابنه عبيد 15 الله الله الله الله الله الم منعب بن الزبير وبشر بن مروان والحجّاج بن يوسف ويزيد ابن المهلِّب ومسلمة بن عبد الملك وعمر بن عُبيرة القَوْارِيُّ وخالد ابن عبد الله القَسْرَى ويوسف بن عمر الثقفي وعبد الله بن عمر بن عبد العزيز ويزيد بن عمر بن عبيرة واد يُحْمَع العراقان لأحد بعد عولاء، وأول من اجرى في الجر السفن المقيرة المسمّرة غير المخروزة k 20

a) Cod s. p. b) Addidi ex Ibn Kot. Thaâlibî المعنى دو المعنى دو المعنى المعنى

المدهونة والمسطَّحة غير نوات الجآجي للحجّاج بن يوسف، وأوّل من الله عند في مسجد البصرة حلقة واقرأ فيها القرآن جعفر بن الى للسن، وأوّل من سمَّى السكّين سكّينا رسول الله صلّعم وكانت تسمَّى المدينة، وأوّل من أوصى بثلث صلّه البراء بن معروره وأوّل من أوصى أن يجعل

ة وجهد الى الكعبة، واول عبد اعتقد رسول الله صلّعم زيد بن حارثة 1233، وهبتد له خَديجة، ويقال ان اول من كان يدنو من باب الملك ويرفع لم الستر اهل اصبهان ثر اهل الرقى ثر اهل سجستان ثر اهل آثربيجان، واول من علّق الستور على ابواب النساء بَيْورَاسْب كُلُ ستر اربع عشرة نراع في سبع افرع من الديباج، واول حائط وضع من الديباج، واول حائط وضع مدينة بنيت في الاسلام واسط بناها للحجّاج بن يوسف، واول من مدينة بنيت في الاسلام واسط بناها للحجّاج بن يوسف، واول من بني مسجدا في الاسلام أعبار بن ياسر، واول من اتّخذ كاتب رسائل جمه وهو اول من اتّخذ الجهابذة، واول من اتّخذ العلم كاني له حين قصد بَيْوَراسْب وكان نلك خوقة جراء عقدها على خشبة سوداء حين قصد بَيْوَراسْب وكان نلك خوقة جراء عقدها على خشبة سوداء

16 ثر عقد لبيوراسب على حرير على صورة سبع وركّبه فى قناة وهو 1823،

دَرْفَش كابيّان من واوّل من المخذ الفيّلة وارتبّطها وانزى و للحمير على الرمك والبرانين على للحمير واتّخذ السيف والرمح فريدلون وأول من وضع التاج على رأسه باصبهان كي خُسرو للها اعياه الامر ولم يقدر على تهيد الملك استجار باصبهان فعقد له جَوْدَرْزه وكاكان على خبر أردَشير كان مولده اصطخر فلها اظهر الامر وكشف رأسه بطلب الملك خذله من كان يرجو نصرته ففزع الى اهدا اصبهان فاعلوه وتم الهرد، واوّل من كتب بالعربيّة في ديوان اصبهان سعد بن اياس كاتب

a) Cf. Osd al-ghāba I, الاث. b) Lector in marg. ann. بعد از Cf. Tab. I, الله برسول الله رسول الله . c) Cod. حم. d) Cod. كاوياني , marg. كافياني . Cf. Tab. I, ٢٠٠, 3 seqq. e) Cod. لاييوراسب . f) Cod. s. p. g) Cod. رانوا . h) Cod. جودرر . Cf. Tab. I, ۴،٥. i) Sic. Textus mancus videtur.

عاصم بين يونس عامل ابي مسلم صاحب الدولة واوَّل من اخذ الناس بتعلم القرآن من اعمل اصبهان ويقال انه استقرأ المسلمين بهنا فلم ما الكاتب الله تمانين رجلا لم يكن فيام عن يحفظ القرآن اللا ثلاثة فلم يحل للجل حتى تعلم عامنة الناس القرآن وحفظود، وأول أمرأة خُفصت a هاجَرُ لمَّا غارت عليها سارة وحلفت إن تقطع منها اشارفها أخاف ة ابراهيم عم أن تمثل لل بها فقال اخفصيها وانقبى انذيها عفعلت وصارت ذلك سنَّة في النساء وفي حديث الختان للرجال سنَّة وللنساء مكرمة، واوَّل من كتب من عبد الله فلان امير المؤمنين عمر بن الخطَّاب واوَّل من اجاب من عمال عدد الله عمر امير المومنين معاوية بن اني سفيان ، واول من سنّ للصيف صدر المجلس بَهْرام جُور وكانوا من 10 قبل يجلسون حول صاحب الدار وهو متصدر فدخل بهرام يوما قرية متنكِّرًا كعادته فلم يعرفه القوم واجلسوه مع العامَّة فلمَّا انصرف كتب في الناس من كان له ضيف فليصدّره ومن كان صانعا فليعمل الى الظهر وليتشاغل بعد ذلك بالأكل والشرب ومن كانت عنده دعوة 15 d فليعلِّق على بابع خرقة جراء ليعلم ان عنده ضيفا ومن كان عنده ضيف فلا ينزلن عليه عامل ولا يلزمن من موّونة ولا نائبة ما اقام الصيف، وارَّل من لبس السراويل ابراعيم الخليل عَم وارَّل من اقرى 1 الصيف وكان يبركب في كلّ يوم فيدور في طلب من يصيفه ويأكل السَّدْيِّي قال و وكان ايراهيم عم قد كثر ماله حتى كان يصيف الناس 1.225 ويطعهم فبينا هو ذات يوم يطعم الغلس اذا هو بشيخ كبير بمشي فبعث اليه حمار فركبه حتى اذا اطعه جعل الشيئ يأكل اللقمة

a) Cod. حعصت .
 b) Cod. تبيل .
 c) Sequitur expunctum .
 d) Cod. دُعوة .
 e) Cod. s. p. f) Cod. إقل المحال ا

يريد أن يدخلها في له فيدخلها في عينه واذنه قاذا دخلت جونه خرجت من دبره وقد كان ابراهيم سأل الله ان لا يقبض روحه حتى يكون هو اللذي يسأله الموت فقال للشيخ حين رأى من حالم ما رأى ما بالك يا شيئ تصنع هذا قال الكبر قال ابن كم انت قال فزاد ة على عرده سنتين فقال ابراهيم انَّما بيني وبينك سنتان فأذا بلغتُ عُمرَك صرتُ مثلك قال نعم قال ابراهيم اللهم اقبضى اليك قبل ذلك قال فقام الشيخ فقبض نفسه واذا هو ملك الموت صلَّى الله عليد وسلَّم وعلى ابواهيم وسلَّم، وأول من أتنخذ الرحاة سليمان عم وأول من اظهر المسك والعنبر والكافور والصندل والعُود واصناف الطيب. ١٤٥٥ 10 ولجواهر وانواع ما يحتساج البعد من آلات لحديد للحرب ولحرث وزرع القطى ولاهل الصناءات وهو اوَّل من استخرج الكبريت واتَّاخسان الجصّ وابتنى البنيان وقطع للحجارة ودبر العمل فيها وعمل في المعادن وعو اول من ركب الابله، وأول من احدث الغالية ابو جعفر عبد الله ابی جعفر بن ابی طالب فغلف d معاویة بن ابی سفیان بها فسأله 15 معاوية عنها وعن صنعته ايّاها فحدَّثه بذلك واخبره بما قام عليه فقال انها غاليَّةٌ فسميت بذلك ولذلك خبر طريف طويل اقتصرنا مند هذا القدره، وروى عن محمّد بن على بن عبد الله أن / أوّل من دمل الارض اى القى فيها السماد داود عم ومحمد بن على القائل ثلاث لا يُدْرَكُن اذا فنين الشباب بالخصاب والغنى بالمنى والعلم بالأدعاد، واوَّل 1826، 20 من جلس في لخرب على السرير وكتب على الدرام سورة الاخلاس ووضع الثلج في بيت الشراب الحجّماج بن يوسف، وارَّلُ من سنَّ الطواف بالبيت سبعا العبّاس بن عبد المطّلب، وروى عن ابن عبّاس انه

a) Marg. محم ابرهیم عم (b) Marg. ای عمر ابرهیم عم (c) In marg. add. معو سلیمان عم (d) Cod. فعلق (e) Cf. Thaâlibî II ann. e. f) Cod. اند (c) اند

قل ملك الارص مؤمنان وكافران فللومنان سليمان وفو القرفين والكافران مرود وهو طَهْمُورَث، وبُخْت نَصّر، واول، من اتَّخذ المنجّمين وآمن باحكاههم نمروذ وكان يسكن بابل وهو المتعرض للخليل صلعم فاعلكم الله ببعوضة كانت تعدَّجه اربعين سنة وهو اوَّل من قتل وصلب ومثل بهم واحرى بالنار وسمل العيون وبقر البطون واتَّخذ المنجنيق، واوَّل ص 5 ١٤٤٥٠ الله والسنانير والدجاج والديكة قريدُون وكانت قبله وحشيَّةً، وأول من المُخذ الادوية وعرَّفه الله عزّ وجلّ اسماء العقاقير كلّها سليمان عمر ، واول من حمدف الدواب يَزْدجرد حين ورد اصبهان قاصدًا الخراسان مر بمرج وكانت المدواب ترطم فيمه وتتعلُّق النابها بالطين مُحذَفها ثر حَذَف المهلُّبُ بن الى صُغرة في محاربة الخوارج فنظرت اليه 10 الخوارج وحذفوا ايضا دوايَّم، وعن سعيد بن المسيَّب ان 6 ابراهيم عَم اول من اختتن وهو ابن مائة وعشرين سنة بالقدّوم وعاش بعد ذلك ستّين او ثمانين سنة ولمّا رأى الشيب قال ربّ ما عـذا فقيل . 1227 هـ ذا الوقار فقال ربي زدنى وقارا، وأوَّل من ارَّخ ودوَّن الدواويين وسيَّ التراويج، في رمصان واعطى على الفصل والسابقة عمر بن الخطّاب رصّة 15 وعو أول خليفة اتَّتخف العدرة ، اوَّل من امر بالصلاة في العيدين بالصَعَفَة في المسجد وخرج عو الى المصلَّى عليَّ بن الى طالب باللوفة، اوَّل من جعل الخطبة خطبتين فقعد في الاولى بشر بن مروان، اوَّل من اتَّخذ المكيال والميزان شُعَيب النبيُّ صلَّعم، اوَّل من قال تَرْكَ الخداع d من كَشَفَ القنَّاعِ عصام اليمانية وكانت امرأة عاقلة بعثها 20 ملك اليمن لتنظر الى ابنة عوف بس محلّم الشيبانيّ وكان خطبها

a) Cod. طهومرث. b) Manus posterior supplevit et post عم add. وهو . c) Cod. التواريخ . d) Cod. القناع et mox القناع et mox القناع . Proverbium non invenio apud Freytag, ubi vero, I, 210 n. 5, est aliud iisdem verbis incipiens. Neque est in capite de proverbiis apud Sojútí.

فلمًا نظرت عصام اليها قالت نلك لجمالها ، اول غزوة غواها رسول الله صلّعم غزوة وَدّان a وأول لواء جل معد في عده الغزوة جلها جزو 1927 . 8 رحمة الله من تكلُّم في الاعتزال محمَّد بن الخنفية واوَّل من تكلُّم بالارجاء بالمدينة لحسن بن محمَّد بن للنفية 6، اوَّل من نقط المصاحف ة نصر بن عاصم الليثيُّ ، اوَّل ما خلف الله العلمُ ، أوَّل من جهد الله واننب وتاب آنم عم وهو اول خليفة في الارض، اول من صرخ حوا لمَّا قُتِلَ ولدها، أوَّل ما جعل نوح في السفينة الذرَّة وارَّل ما غرس في الارض الكرم وهو اول رسول ارسله الله عزّ وجلَّ ، اوَّل من قسم الارصين بين الناس فالغ بن ارفَخْشَد، اول من جَرّ لله الذيل هاجر، 10 اول مسجد بني باصبهان مسجد خُشينان ، وقالوا ان ابا موسى مرَّ بهذا الموضع الذي بني فيم المسجد وكان صخرا فنزل الى الصلاة .1228 ونصب لبنيٌّ جعلها قبلة فاتَّخذ الناس لمَّا اسلموا ذلك الموضع مسجدا وذكروا أن ثاني مسجد بني المسجد الذي في المحلَّة المعروضة بباذانه الموق واختلفوا في الشالث قالوا هو مسجد يعرف 15 بالاصرم بقرية جُوزْدان ماربين وقالوا مسجد بقرية الفابزَان و والله اعلم ۞ اسماء المشبهين برسول الله صلَّعم والمسمِّين باسمد في الجاهليّنة والاسلام وذكر المتشابهين في احوال شتى

ومعارف في فنون

قل ابن السَّكيت قل جعفر بن عبد الله بن المهلهل الهاشميّ عن

a) Cf. Wellhausen, Muhammed in Medina, p. 34 ann. 1. b) Cf. Schahrastânî ۱.4 et Sojûtî f. 87 v. auctoritate Tabarîi in تهذيب et az-Zobairi ibn Bakkâr. c) Cod. على; cf. Nöldeke, Gesch. d. Qorans, p. 307 et ann. ad Fihrist M. d) Cod. - e) Cod. . Voc. dhamma sec. Abû No'aim quam confirmat altera forma بفتم اولد. Uno loco (II, f. 78 v.) Abû No'aim habet خُشْيَنَان . f) Cod. من الله ; Abû N. (sic) مناله كلية . g) Cod. العابزان.

1228، ابن اللبيّ قال المشبّهون برسول الله صلعم من بني العبّاس بي عبد المطّلب قُتُم بن العبّاس وله يقول العبّاس وهو يرثيه

باً في يا فُتُم يا شبية نبى الكرم وذبى الانف الاشم ومن بنى ابى طالب جعفر بن الا طالب ولحسن بن على بن الى طالب كان يشبه بالنبى صلعم ما بين سرّته الا قدمية ومحمّد بن ة جعفر بن الى طالب، ومن بنى للحارث بن عبد المطّلب ابو سفيان ابن للحارث بن عبد المطّلب ولسد معه فى الليلة التى ولد فيها واسم الى سفيان المغيرة وعبد الله بن نوفل بن للحارث بن عبد المطّلب، ومن بنى الى لهب، ومن بنى الى لهب، ومن بنى الى لهب، ومن بنى الى لهب، ومن بنى المطّلب بن عبد مناف السائب بن عبد بزيد بن 10 الشفاء بنت الرقم بن نصلة بن هاشم بن عبد مناف وأمها خالدة الشفاء بنت الدرقم بن نصلة بن هاشم بن عبد مناف وأمها خالدة بنت الدرقم بن عبد مناف الله عبد مناف وأمها خالدة بنت الدر بن هاشم بن عبد مناف وأمها خالدة بنت الدرقم بن عبد مناف الله الله بنت الدرق بن عبد مناف الله الله بنت الدرق بن عبد مناف الله الله بنت الدرق بن عبد مناف الله بنت الدرق الله بن عبد مناف الله بنت الدرق الله بن عبد مناف الله بن عبد الله بن عبد مناف الله بن عبد الله بن الله بن عبد الله بن الله بن الله بن عبد الله بن الله بن الله بن الله بن عبد الله بن عبد الله بن الله بن اله بن الله بن الله

ومن يشبه به صلعم من عوام الناس على بن على الرفاعي الحدث من اهل البصرة قال أخبرت ان أنس 15 ابن ملك دخل مسجد بني رفاعة فرأى علياً فقال ما رايت اشبه برسول الله صلعم من هذا ومات على بن على في سنة ١٩١ه

الحمَّدون الذين كانوا في الجاهليَّة

ابن الحَرِيش الانصاري من الاوس ثر من بنى عرو بن عوف وابنه المُنْذِر بن محمّد بن عُوْف وابنه المُنْذِر بن محمّد بن عُقْبة شهد بدرا مع النبي صلعم، ومحمّد ابن حُمْران بن ابن حُمْران الجعفي الذي سمّاه امرؤ القيس بن حُمْر الشّوَبْعرة ه

ة الحمدون الذين كانوا على عهد النبيّ صلعم عن سمّى به تبرًّا باسمه صلعم

محمد بن جعفر بن اني طالب تولُّد بالحبشة سنة ٣ من الهجرة، ومحمَّد بن طلحة بن عبيد الله بن عثمان ولد بالمدينة سنة ٥ من 1830ء الهجرة سمّاه رسول الله صلعم محمّدا وكناه ابا سليمان وقال لا اجمع 10 لد اسمى وكنيتى وقتل محمد بن طلحة يوم الحل ولد احدى وثلاثين سنة، ومحمَّد بن حاطب بن الخارث بن مَعْمَر بن حبيب بن وعب ابن حُدَّافة بن جُمَّح ولد بالحبشة وكان ابوه من المهاجرة اليها، ومحمد بن الى حُذيفة بن عتبة بن ربيعة بن عبد شمس بن عبد مناف ولد بالحبشة وكان ابوء من المهاجرة اليها وقتل محمَّد بس افي 16 حُدْيِفَة بالعَرِيش عريش مصر قتله معاوية وعمرو بين العاص وقتل ابوه ابو حُذيفة باليمامة شهيدا، وحمَّد بن اني بكر الصدّيق ولد بذي الحُلَيفة في حجَّة الوداع سنة ١٠ في ذي القعدة وقتل عصر سنة ٣٠ وهو واليها لامير المؤمنين على بن اني طالب رضة قتله معاوية. 1280 r. ابن خُدَيجٍ ، السكونيّ ، ومحمّد بن عرو بن حزم الانصاريّ من بني 00 مالك بن النجّار ولد بنَّجْران وابوء عامل لرسول الله صلعم في سنة ١٠ واعلمه انه ولد له مولود فكتب اليه ان سمّه محمّدا وكنّه ابا عبد الملك فقتل محمد بن عمرو يوم الحرة ا

ومن سمّی محمّدا وکنی ابا القاسم محمّد بن طلحة بن عبيد الله يُروى ان اباه طلحة الله به النبي

a) Cod. الحرث b) Ibn Dor. ٢٩٤, 1. c) Cod. جريح.

صلعم حين ولد فسماه محمدا وكناه الم القاسم، ومحمد بن الخنفية وكانت هذه سبيله على ما روى سماه النبي صلعم محمدا وكناه الما وكناه الما 1281ء القاسم، ومحمد بن الى الوقاس، ومحمد بن جعفر بن الى طالب، ومحمد بن الاشعث، ومحمد بن ومحمد بن ومحمد بن ومحمد بن ومحمد بن ومحمد بن المنتشرة الله حاطب، ومحمد بن المنتشرة الله على الله ع

قل ابن السكيت قل جعفر بين عبد الله بين المهله اخبرني عشام بن اللبي قل اول من كان عين هاشميين أن من ولده ابوطالب ابن عبد المطلب بن هاشم وقم على وطالب وعقيل وجعفر وأم هائي واسمها فاختذ ويقال عند وجُمانذ وأم طالب واسمها ريطة وامّام فاطمة بنت اسد بن هاشم بين عبد مناف، قل جعفر بين عبد الله بين 10 المهلهل اخبرني هشام بين اللبي وغيره من العلماه ان طلحة بين عبيد الله كان طأب النبي صلعم من اربعة نسوة كانت عند رسول الله صلعم عائشة بنت الى بكر وكانت عند رسول الله صلعم عائشة بنت الى بكر وكانت عند رسول الله صلعم المية وعند طلحة قريبة بنت الى المية وكانت عند رسول الله صلعم زينب بنت جعش وعند طلحة قريبة بنت الى المية وكانت عند رسول الله صلعم زينب بنت جعش وعند طلحة الله عند رسول الله صلعم زينب بنت حمينة بنت الى المية وكانت عند رسول الله صلعم الله صلعم أي حبيبة بنت الى صغيان وعند طلحة بنت لابى سفيان ولم يكن هذا لغير طلحة واسم الم حبيبة أملة ها

a) Ce-l. male ins. ابي. b) Cf. Osd al-ghâba IV, f۱۹. c) Addidi. Cod. دسي هاشمين e) Cod. جمنه f) Marg. اذ ولد

لا يُسْتَعان اليوم اللّا باللّه على حُميس وبنى عبد الله
قال وقال عشام سمعت ابا تهام الاسدى يقول بنو خميس بن ناشرقه
ابن نصر بن سُواَأة بن سعد بن ملك بن ثعلبة بن دُونَان في بن
أَسَّد بن خُزِيه اثنا عشر مذ كانوا لا يزيديون، قال جعفر قال عشام
وسمعت عمار بن ابان بن سعيد بن عُيينة بن حصن القَوَارِي يقول
بنو جسّاس بن عرو بكسر لليم بن جُويَّة بن لُوذان بن ثعلبة بن
فزارة ثلاثة مذ كانوا لا يزيدون، قال جعفر وقال عشام قال لى خُراش به تعليه
وبنو تُعير بن كعب بن خُزِية بن عبد قيس عشرة لا يزيدون،
وبنو تُعير بن كعب بن خُزِية بن حباب بن عبد قيس عشرة لا يزيدون،
وقال عشام وبنو كُليب بن عدى بن حباب بن عبل بن كلب بن
القرط سبعة عشر رجلا لا يزيدون على ذلك اذا ولد فيهم مولود ذكر
مات بعض رجاله، وقال عشام قل لى خراش بنو ناشم بن أَفْصَى اخوة
عبد القيس بن افصى اربعة منذ كانوا كلَّما وند لهم مولود مات
شيخ منه عه

رجل تزوِّج اليه اربعة خلفاء

عبد الله بن عرو بن عثمان تروج اليه الوليد بن عبد الملك ابنته عددة عبدة الله بن عرو بن عثمان بن عبد الملك ابنته عائشة وتزوج اليه يزيد ابن عبد الملك ابنته أم سعيد وتزوج اليه هشام بن عبد الملك ابنته رُقيَّة الله الملك ابنته الملك ابنته رُقيَّة الله الملك الملك

20 خليفة سلَّم عليه عمُّه وعمُّ ابيه وعمُّ جدَّه

هارون الرشيد سلّم عليه عبّه سليمان بس المنصور والعبّاس بس محبّد وهو عمّ جدّه محبّد وهو عمّ اليه المهدى وعبد النسد بن على وهو عمّ جدّه المنصور وعبد الصمد عمّ العبّاس والعبّاس عمّ سليمان وسليمان عمّ عارون الرشيد الم

a) Cod. ماشره Vid. Gen. Tab. M, 15.
 b) Cod. دودان . c) Cod. دودان . Aliunde illustrare nequeo.
 d) Cod. حماب . Conjectura scripsi.

خلیعة سلَّم علیه سبعة من اهل بیته كلُّ واحد منام ابن خلیفة

f.233 v.

جعفر المتوكّل سلَّم عليد محمَّد بن الواثق بالله واحد بن المعتصم بالله وموسى بن الماًمون وعبد الله بن محمَّد الامين وابو احد بن الرشيد والعبّاس بن موسى الهادى والمنصور بن المهدى ه

الاشاعثة

قال ابو عُبَيدة كان جدَّ الاِشعث بن قيس بن مَعْدى كَرِبَ بن سيبُخْت م بن ذَكَّر عِلْجًا من اهل فارس اسكافا فقطع الجر من تُوَّج الله يقول الفرزدق لعبد الرجان حين خالف عبد الملك بن مروان

ولمّا رأى اللهُ *الدّى قده فعلتم وأنّ ابن سيبُخْتَ اعْتَدَى وتَكَبّرا وقارَعْتُمُ في الحَقَ من كان أَقْلَه بباطل سيبُخْتَ الصَّلالِ له بن ذكّرا وقارَعْتُمُ في الحَقَ من كان أَقْلَه بباطل سيبُخْتَ الصَّلالِ له بن ذكّرا ماكم بميّمون النّقيبَة حازِم اذا لَه يُقَمْ بالحق للله أَنْكُراه قال كانت وردة بنت معدى كرب عمّة / الاشعث عند رجل من

ما جعفرُ بن محمَّد بن الأَشْعَثِ عندى بأَصْدَقَ خنثُهُ من عُثْعَثِ و أَنْظُرْ اللي ابنائه وبَناتِهِ ما شِئْتَ من سَحَّاقةٍ ومُخَنَّثِ ۞ آل المهلَّب بن ابى صُفْرة

ال المهلب بي ابي صفوه

٠٤ ١٤٤٤٠ قال ابو عبيدة كان ابو صُفْرة فارسيّا تجوسيّا حامُكا من اهل خارَّك

a) Cod. ubique الذيبى. b) Cod. دوج. c) Cod. الذيبى; ef, Divan, ed. Boucher p. ۲.v. d) Cod. بن Pro بن التعالق التعالق

يقال له بسخوه من بُهْبُودَان 6 قطع الى عبان فادَّعى الى الازد ثر كان بعدُ سائسا لعثمان بن الى العاص الثقفيّ ومعد هاجَرَ الى البصوة الله سائسا لعثمان بن صَفْوان الأَّقْتَمِين

كان خالد بن صفوان ابنَ عبد الله "بن عبوه بن الاحتم وكان و قيس بن عاصم بن سنّان وجماعة من بنى منْقَر اغاروا على لخيرة والسَّيْلَحِين فاخذوا فيما اخذوا علجة امرأة حاملة كانت امرأة اكار وبها وضاءة و فطلبها سُمَى بن سنّان المنقرى فوهبها له فولدت له الاحتم بعد ايّام فلمّا وفدت بنو تميم و على النبى صلعم استبّ قيس ابن عاصم وعرو بن الاحتم فقال قيس

10 جاءتُ *بكم عفرةً من 1⁄4 أَرْضها حيرِيَّا ليسَـتْ كـمـا تَرْعَمُون 1235r. وقال عمرو بن الافتم لقيس

قال كان مسعود عبدًا * لحبيب بن شهاب السَّامَى لا وكان حبيب المائية خديعة أو سرقة الفتحلَّم الطبيخ فاشتراه عبد الله بن عامر بن كُريز فلما علم قصَّته اعتقه واقطعه دارا مقابل مسجد البصرة وكان مسعود عرب من حبيب قلحق خراسان فادَّى في بني سامة وخرج في الدولة الله وكان سامة بن لرَّى خرج الله عمان فات بها فقالت قريش الدولة الله وكان سامة بن لرَّى خرج الله عمان فات بها فقالت قريش

a) Cod. بستحرو: Jâcût II, ۴٨٧, 12 ut rec. coll. forma المجاورة ال

قال كان آل ابى دلف قوما من العباديين من اهل للسيرة وكانوا ة جهابذة بها فخرج جدًّ له يقال له ادريس فأثرى فلم يجسر على اظهار دعوته باللوفة فابتاع دارا بالبصرة أثر خبرج الى الجبل فابسو دُلف من ولده ٥

آل خالد بن عبد الله بن اسد بن كُوْز قلد بن أله بن اسد بن كُوْز قبدا لعبد القيس وامَّه امة لهم يقال لها زرنب ذات 10 راية 4 فقال المعترف الغربيُّ

f.236 r. اعيَّرْتَني أَنْ كنتُ جارا لعامرٍ وأنت لعبد القَيْس عَبْدٌ مُسَيَّبُ۞ الرَّبِيعِ لِخاجِب

حُدَث عن احمد بن ابراهيم عن ابن لخسن وعن ابي بشر المازني وغيرها قالوا كان محمّد بن ابي فَرْوة مولى عثمان بن عقان من نُبلاء 15 الموالى بالمدينة فتزوّج عَمَّارة بنت محمّد بن يوسف مولى عثمان فولدت له يونس بن محمّد وكانت له جارية سُوء فظهر بالجارية حبل فقالت لها مولاتها عمّارة يا فاعلة اصدقيني عن هذا لخلبل والا قطعت جنبيك قالت هو والله من ابنك يونس فقال يونس كذبت والله ما هو منى وما كنت منها بسبيل فصدَّقته امّع ولم تنول الجارية عندها 20 حتى ولدت غلاما فسمّى الرّبيع فهو الربيع الحاجب واقام يونس على حتى ولدت غلاما فسمّى الرّبيع فهو الربيع الحاجب واقام يونس على حتى ولدت غلاما فسمّى الرّبيع فهو الربيع الحاجب واقام يونس على حتى ولدت فلاما فسمّى الرّبيع عمر بعد من رجل من اهل المدينة

يقال له ابن نباى فرباء وعلمه القرآن واللتابة فخرج الربيع فاثقا طريفا جميلا أثر ظهر عليه يفجر a جارية له فصوبه ضوبا مبرّحا وحلف الحملنَّه على الزرنوق سندٌ فبعث بده الى فلالتي 6 له في بني الاشهل فكان يعبل على الزرنوق وتقطّعت يماء وانفلقت، رجلاء فرآه رجل ة يكنَّى ابا افلح لله وامرأة تكنَّى أمَّ افلح فرحماه وكسواه خُمفًا وكانا ربَّما ركبا الزرنوق مكانه حتّى تمَّت ايّامه فباعده مولاه فاشتراه رجل من الجرين فاتَّبه ايصا قر باعد من زياد بن عبد الله الحارثتي وهو امير المدينة فلمّا راى عقله ورجاحته افداه الى المنصور وصيَّوه خليفة ابي الخصيب ثر علا امره بعد ذلك، قال فاخبرنا مبارك الطبرى انه رُفع.£287 10 الى المنصور أن الربيع يذكر أنه أبن يونس بن محمَّد بن أبي فروة وأتنى بكتاب بخط الربيع كتبه الى بعض وكلائه من الربيع بن يونس فدعا بد ابو جعفر فجلده مائلة سبوط وقل يا ابس الخبيثة اعتقتك واصطنعتك ثر تدَّعي ولاية عثمان بين عقان وغصب عليه وطرده فقال المبارك الله وجهني المنصور الى المدينة فقدمت على يونس بن محمد 16 فسألته عا يدَّعيه الربيع من نسبه فانكر ذلك يونس ودفعه اشدَّ دفع وامر المنصور له بصلة واذن له في الرجوع الى منسؤله بالمدينة قر كلَّم المهدئ المنصور في الرضا عن الربيع واعتذار البعد واد يسزل يتكلّم فيه. * 1237 حتّى رضى عند وردّه الى خدمته فلم يـزل الربيع بعد فلك يُدَّى الى ابى فَرُوة، وحُدَّث عن احد بن ابراهيم قل سمعت ابن القدّار 20 يقول والله اني لعند الربيع بعيسي اباذ وفي مجلسه خلق من خلق الله اذ طلع عليه ابو افلح المدنى الذي رجمه ايام الزرنوق فحياه الربيع وسُرّ به واجلسه الى جنبه وسأله عسى أمّ افلح وعس صغير من كان يعرفه وكبيره ثم قال له ابو افلح جعلني الله فداك مسى عديَّة

a) Cod. نفاجبر s. ثفاجبر b)? Cod. فسلان c) Cod. وانغلعت المشهور
 d) Marg. مريكين أن يكون أبا أفلح من ولاة عمر وأبند أفلح المشهور
 e) Cod. دو جاجته .

من هدايا للحجاز فان رايت ان تقبل فافعل قال اى والله ونُعْمَ عين الحكل يا غلام بهديّته فاذا تمور والطاف ه وفيها عشرون زوجا خفافا مُصْعبيّة فقال له الربيع يابا افلح رُبَّ كرب فرجتَه عنا وفرج الله بك الدين كسوتنيهما قال فجعل يستحيى فقال له الربيع يابا افلح ان للخفاف بعدك قد كثرت عندنا وقد اخذت ة له الربيع يابا افلح ان للخفاف بعدك قد كثرت عندنا وقد اخذت ة من خفافك زوجا واحدا فأهد الباقي الى اخوانك، قال فاقام ابو افلح ببغداد آيامًا ووصله الربيع واحسن اليه وصوفه ه

اسماء المشركين في كنية واحدة من الاشراف والاجلَّة ابو على حزة بن عبد المطَّلب، شدَّاد بن اوس الانصاريُّ ابن اخی حسّان بن ثابت ۱ ابو اسحای سعد بن ابی وقاص، کَعْب 10 الاحبار، المختار بن افي عُبيد، قبيصة بن ذُوِّيب، ابو اسحاق السَّبيعيُّ ابو عبد الرحان عبد الله بن مسعود ، معاذ بن . £2387 جَبَل ، عبد الله بن عر ، زيد بن ثابت ، حبيب بن مُسْلَمَـ ﴿ وَإِنَّ اللَّهُ عَبْدُ عَبْدُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَبْدُ اللَّهُ عَبْدُ عَبْدُ اللَّهُ عَبْدُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَلْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَى عَبْدُ اللَّهُ عَلَيْكُ عَلْكُ عَبْدُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَّمُ عَلَيْكُ عَلْكُ عَلَيْكُ عَلَّهُ عَلَيْكُ عَلِيكُ عَلَيْكُ عَلْكُمْ عَلْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَّاكُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلِيكُ عَلَّاكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلِيكُ عَلَيْكُمْ عَلِيكُ عَلِيكُ عَلَيْ عَلِيكُ عَلِيكُ عَلَيْكُمْ عَلِيكُ عَلَيْكُ عَلَّا عَلَيْكُمْ عَ معاوید بی افی سفیان، گثیرہ بی شهاب، سعید بی قیس، عبد الله بن عامر بن كُريز، عبد الله بن الى عَقيل، معاوية بن خُدَيجٍ 15 م ابو عبد الرحمان السلميُّ ، حُصِّين بن نُمير اللنديُّ ، عبد الاعلى بن عبد الله بي عامر ، ثابت بي قيس بي شمّاس ، الزَّبير بي باطا من بنى قُرِيظـــنا ابو سعيــد الخُدرى، عرو بن حُريث، لخسن بن يسار البصريُّ ، المهلُّب بن الى صُغرة ، مسلمة بن عبد الملك ، عبد الرجان بن حسّان بين ثابت، الصحّاك بي قيس ١٠ ابو المطرّف ١٥٥ عامر بن كُريز، سليمان بن صُرَد الخزاعيُّ، عبد الرحمان بن لخكم، وكيع بن افي سُوده، زُرْعــة بن ضمرة الهلاليُّ، طلحــة بن عبيد روعات عبد الله بن خَلَف ابو طَلْحية الطَّلَحات @ g عبد الله بن خَلَف ابو طَلْحية الطَّلَحات

a) Cod. واطاف. b) Cod. سلم. Vid. Ibn Hadjar I, ۱۳۳. c) Cod. مبير. d) Cod. حربيم. e) Cod. سور . f) Apud alios tantum invenio konjam ابو محمد ut infra. g) Sec. Nawawi ۳۲۰ (ubi male

حكيم بن حزّام، يزيد بن معاوية، يزيد بن عبد الملك، يزيد ابن الوليد) يزيد بن عره بن فبيرة، يزيد بن المهلّب، عبد الله بن رَباح 6، یحیی بن أمید، بزید بن افی سفیان ا ابو حفص عمر بن الخطّاب رضم، عمر بن عبد العزيز، عثمان بن عبيد ة الله بن مَعر، عبيد الله بن زياد، قُتيبة بن مسلم الباهليُّ، ابو جعفر احمَّد بن على بن لخسين، عبد الله بن جعفر بن ابي طالب، أبو جعفر المنصور، عبد الله بن محمَّد بن ابي على ابو عثمان سعید بن عثمان بن عقان، سعید بن خالد بن أسید، سعید ابن عر بن عثمان، سعيد بن العاص، عنبسة بن ابي سفيان، ١٤٥٥٠ 10 احمای بن محمّد بن الاشعث الله بن محمّد ابن لخنفيَّة، خالد بن يزيد بن معارية، ابو هاشم بن عتبة بن ربيعة وهو اسمه، خالد بن عبّاد بن زياد ١٠ ابو ايُّوب الانصاريّ، سليمان بن عشام، سليمان بن عبد الملك، سليمان بن حبيب، ميمون بن مِهْران، سليمان بن على، جارية بن قُدَامة، يحيى 15 ابن سعيد بن العاص ٥ ابو محمَّد الحسن بن على بن اني طالب، عتى بن الحسين بن على، عتى بن عبد الله بن العباس، أسامة بن زيد، 'طلحة بن عبيد الله، عبد الله بن عمرو بن العاص ، عبد الرجمان بن عوف ، للحجّاج بن يوسف ، الاشعث بن قيس، عبد الرجان بن خالد بن الوليد، سعيد بن المسيّب، 80 عطاء بن اني وَاح، طلحة الطلحات ف ابو عبد الله لخسين بن .240 n على بن ابى طالب، جعفر بن ابى طالب، الزَّبير بن العوّام، ساله مولى افي حُذيفة، بلّال مولى ابى بكر، كعب بن مالك، جابر ابن عبد الله؛ مُصعب بن عُمير؛ سلمان الغارسيُّ، خَبَّاب بن

الله pro عبيد الله) legimus ipsum Talham hanc habuisse konjam, sed infra hic ابو محمد dicitur.

a) Cod. 35. b) Sie in cod. cum voc.

الأرت، النعمان بن بشير، المغيرة بن شعبة، رُقر بن الحارث، عمره ابن ميمون الاودى، سعيد بن جُبير، مصعب وعروة ابناء الزَّبير، خَوَّات بن جُبَير، عامر بن عبد قيس العنبريُّ، عرو بن العاص، حذيفة بن اليمان ١٠ ابو الوليد عُبادة بن الصامت، حسّان ابن ثابت، عتبسة بن اني سغيان، عبد الملك بن مروان، عشام ة ابن عبد الملك، عشام بن اسماعيل، الوليد جدُّ عبد الملك، عتبة ابن ربيعــند، صخر بن عروه بن الشَّرِيـد & ابو سليمان خالد الشَّرِيـد ابن ربيعــند، ابن الوليد، عبد الرحان بن الم للكم، خلد بن عتاب بن ورقاء التميميُّ ، عبد الله بن مُطيع ، زيد بن وهب الجُهَنيُّ ، عبد الله بن معاوية بن اني سفيان، محمَّد بن طلحة بن عبيد الله، 10 حسّان بن ملك بن بحُدّل الكليُّ ١٥ ابو عرو عثمان بن عقان، سعد بن معاد ، عشام بن عتبية بن ابي وقاص ، جرير بن عبد الله البجليُّ، أُويْس القَرِنتُي، عثمان بن حُنَيف، عامر الشعبيُّ ٥ ابو المغيرة زياد بن ابي سغيان ، زياد بن عمرو العَتكيُّ، زياد بن المهلَّب ۞ ابو وهب الوليد بن عقبة بن ابي مُعيط، سفيان بن ١٥ اميَّــند، أبو وعب جدّ سعيـد بن المسيّب، عمرو بن الوليـد بن عقبة بن ابي مُعَيط، محمَّد بن عر دو الشَّامة ١٠ ابو أمامة اسعد بن زُرَارة، ابو اماملا الباهليُّ، ابو اماملا بن سعد بن حنيف، ابو امامـ الكلبيُّ، زياد الاعجم ابو قبيصة إيَّاس بن قبيصة الطائئ، قيس بن عاصم التميمئ، حالة بن قبيصة بن المهلّب، 20 نِمْوان بن عمرو الصبَّى ١٠ ابو تَوْر قيس بن عاصم، عمرو بن قيس ابن ثـور الكنـدى، عمرو بن معـدى كَرِب، شَقيق بن ثـور السَّدُوسَى ١٠ ابو يزيد الرَّبيع بن خُثيم، عَقِيل بن ابي طالب، سُهَيال بن عرو، قَنْبَر مولى على بن ابي طالب رضّه، قيس بس.

a) Cod. 7.

الخطيم ابو عيسى موسى بن طلحمة بن عبيد الله، عبد الرحمان بن ابي لَيْلَي، موسى بن محمد بن على ابو عيسى بن موسى ١٥ ابو المُنْدر جَبَله بن الأَيْهُم الغسّانيُّ ، والنعان بن المنذر، فشام بن المنذره ابو بكر ابو بكر الصدّيق، ابو بكر ة ابن عبد الرحان بن الحارث بن فشام، ابو بكر بن محمد بن عبرو بن حَزْم، ابو بكر بن عتب بن ابى وقاص وهد اسمه، محمَّد. 1241 م ابن سيرين، الزُّهريُّ، محمَّد بن مسلم، صلَّة بن زُفر العبسيُّ الله ابو عمر مسروف بن الأَجْدَع الهِمْدانيُّه، زياد بن النَّصْر لحارثيَّ، ربد بن صُوحان ٥، محمد بن عُمير التيمي، زاذان ابو عُمَر، سالم 10 ابن عبد الله بن عر بن الخطّاب، عبد الله بن قصالة، سَبْرة بن نَحْف ، بن ابى صُفْرة ، ابو الغصل شَقيق بن ثور السدوسيُّ، العبَّاس بن عبد المطَّلب، اسماعيل بن الاشعث ١٠ ابو العّلاء قبيصة بن جابر الأسدى، عُبيد بن طَريف الطائي، ثابت بن قُطُّنة ، سالر كاتب عشام a ، عبد الرجان بن سليمان الكلبيُّ الله ابو ١٥ على أُميَّة بن خَلَف الجُمَحيُّ، عامر بن الطُّفيل، اسد بن * فاشم اخوه عبد الطُّلب، جُدِّيع البن على الكرمانيُّ و، شبُّل بن طَهْمان الله ورعة روح بن زنباع، ابو زرعة بن عمرو بن جرير، 1242، شُرَحْبِيل بن ذي الكلاع ﴿ ابو حسّان قَيْس بن مكشوح، اسماء ابن ﴿ خَارِجِهُ الْفُرَارِقُ ، معاوِيهُ بن الجَوْن ، الهُذَيل التغليقُ ، عقبة 20 الاسدى، ثابت بن المنذر، حزام بن فرافصة له بن الاحوص، ابو حسّان بن ثابت ابو خرّاش الحمّد بن يزيد بن المهلّب، المغيرة

لخارث بن عبد الله بن ابى ربيعة المخزومي، خالد بن عبد الله بن يزيد القَسْرِيّ، عُبيدة بن عبد الرحمان السلميّ، ابو الاعور 15 الله بن يزيد القَسْرِيّ، عُبيدة بن عبد الرحمان السلميّ، ابو الاعور 15 دعة السلميّ، حنظلة بن صَفّوان الكلبيّ قال الهّيثم بن عَياش خَرَجَتْ أمّ حنظلة مرّة بن اللنيسة فرّت بحنظلة ومعها جواريها ومع حنظلة اعراب له بن كلب فقال اعرابيّ منهم ان علجتكم هذه لصبحة اما لهذه بن فتيانكم احد فقال له حنظلة أَجْمِلْ يرجمك الله فانها امّ لهذه بن فيد الله نصرانيّة، 20 بعض جلسائك، ولم عبد الله بن الوليد بن عبد الملك نصرانيّة عوامً يزيد بن أسيد نصرانيّة

ذكر الانواء من اليمن في الاسلام فاما الجاهليَّة فيكثرون نحو ذي يزن وذي كلاع وذي نُوَاس وذي

a) Novi tantum هشام بن عقبة العدوى fratrem Dhû-r-Rommae. b) Nomen ejus 20—30 modis diversis datur, ait Naw. المراه المراه didi. d) d. s. p. Vid. Moschtabih المراه 3.

رُعين ولى اصبح ونى المنار ولى القرنين a ولى فائش 6 ناما الاسلام فناه خُزْيمة بن ثابت ذو الشهادتَيْن سمَّاه رسول الله صلَّعم وهو.١٤٥٥ انصاريٌّ ، ومنه قتادة بن النعان الانصاريُّ ذو العين وكانت عينه اصيبت فرتها رسول الله صلقم فكانت احسن عينيه وكانت تعتل ة عينه الاخرى فلا تعتل المردودة معها ، ومنام ابو الهيثم بن التيهان الانصاريُّ ذو السيفين كان يتقلُّد سيفين في الحرب، ومنهم حُبَّاب بي المنذر بن الجَمُوح دو الرأى وهو صاحب المشورة يوم بَدّر اخذ برأيه رسول الله صلَّعم كانت له ارالا في الجاهليَّة مشهورة، ومنام سعد، بن الصَّفيج ذو السّبال ، ومنام ذو المشهّرة d وعو ابو دُجَانة سمّاك بن 10 خَرَشة وكانت له مشهَّرة واذا لبسها وخرج يتخايل بين الصَّفِّين له يُبِق ولد يذر وكان هولاء من الانصار، ومن اليمن من غيرهم التُلْفَيل، 1.244، الازدى ثر المدُّوسيُّ ذو النُّور اعطاء رسول الله صلَّعم نورا في جبينه ليدعو بع قومه فقال يا رسول الله عده مثلة فجعله رسول الله صلّعم في سوطة فلمّا ورد على قومة بالسّراة جعلوا يقولون أن الجبل ليلتهب 15 وكان أبو فُرِيرة عن افتدى بتلك العلامة في بعض للديث، ومنه الله من خواصة فو البيدين سمّاه رسول الله صلّعم ذا البديس وكان قبلُ يُدعى ذا الشمالين وكان رسول الله صلَّعم صلَّى بهم الظهر فسلَّم في الركعة الثانية فقال ذو اليدين يا رسول الله اقصرت الصلاة ام نسبيت فقلل ما كان ذاك فقال بلى يا رسول الله فالتفت الى احجابه. 1244.

20 فقال ما يقول دو المدين فقالوا صديق يا رسول الله فنهض قائما ثر قال الله لأنسى او أنسى لائسين الله لأنسين الله المرابعة المرابع

ذكر صناعات الاشراف واديان العرب في الجاهليَّة واعجاب المذاهب في الاسلام

a) Cod. القريمي ; v. Ibn Dor. فايس ; b) Cod. فايس ; v. Ibn Dor. القريمي ; v. Ibn Dor. الأم, 3 a f. et ann. g. d) Mostatraf II, f. قبط et قبط . e) Praecedit in cod. عبد الله بي . f) Voc. dhamma in cod. et deinde . لانسي

كان ابو على a يَبيعُ العطرَ وربَّما باع اللبن 6 ، وكان ابو بكر الصدّيق رضه برّارا، وكان عثمان رضه برّارا، وكان طلحة برّارا، وكان سعد ابن ابي وقاص يبرى النبل؛ وكان العوّام ابوء الزُّبير خياطاً ، وكان ١٤٤٥٠٠ الرَّبير جزَّارا ٤٠ وكان عمرو بن العاص جزَّارا، وكان عامر بن كُريز جزّارا، وكان الوليد بن المغيرة جزّاراً، وكان العاص بن عشام ة اخو ابي جهل حَدّادا، وكان عقبة بن ابي مُعيط خمّارا، وكان عثمان بن افي و طلحة الذي دفع اليد رسول الله صلّعم مفتاح البيت خيّاطا، وكان قيس بن مَخْرَمَة ٨ خيّاطا، وكان ابو سفيان ابن حرب يبيع الزبيب: والادم، وكان عتبـ لا له بن الى وقاص اخو سعد نجّارا، وكان اميَّة بن خَلَف يبيع البُرم 1، وكان عبد الله بن 10 جُدَّهُ نَخُاسًا له جوار يساعين ويبيع اولادهي، وكان العاص بين واثل ابو عمرو بن العماص يعاليم الخيمل والابسل، وكمان * النَّصْر بن الخارث الله بن كَلْدَة يصرب بالعُود ويتغنّى ، وكان الحكم بن الى العاص 1.245 ابو مروان بن لحكم حجّاما وكذلك حُريث بن عمرو وكذلك قيس الفهريُّ ابو الصحّاك بن قيس وكذلك مَعْمَر بن عثمان جدَّ عره 15 ابن عبيد الله بن مُعْمَر وكذلك سيرين ابو محمّد بن سيرين، قال ه ابن مسلم جعله لابله فقال له مرزبان مَرْو ان عنا كان بستانا وقد اتَّخذته لابلك فقال قتيبة أن الى كان اشتُربان يعنى جمَّالا وكان أبو

يويد بستان بان، وكان محمّد بن سيوين برّازا، وكان أيُوب السخّتيانيُّ يبيع جلود السختيان فنُسب اليها، وكان المسيّب ابوه سعيد ابن المسيّب رَبِّا، وكان ملك بن دينار ورّاقا يكتب المصاحف، وكان ابو حنيفة صاحب الرأى خرّازا ه

اسماء المعلمين

ابو صالح صاحب الكلبي، ابو عبد الرجمان السلمي وكان مكفوفا، مُعْبَد الجهنيُّ القَدَرِيُّ، قال سفيان بن عُيينة كان الصحَّاك بن مزاحم وعبد الله بن لخارث يعلمان الغلمان ولا يأخذان الاجر، وقيس بن 10 ذَكُوان والكُميت الشاعر حدَّث ابو حاتم عن الاصمعيَّ قال حدَّثني خَلَف الاجر قال رايت الكيت في مسجد بالكوفة يعلّم الصبيان، وحبيب المعلم مولى مَعْقل بن يسار، وعبد للحبيد بن يحيى كاتب بني امية: وابو البيداد، وابو عبيد الله ع كاتب الرسائل، والحجاج. 1246v ابن يوسف كان يعلُّم بالطائف واسمه كُلِّيب وابوه يوسف كمان d عائشة كان يروى عند مالك بن انس كان له مَكْتَب يعلّم فيه العربيّة والعروض والنحو ومات في خلافة المنصور، وابو معاوية الناحوي واسمه شيبان بن عبد الرجمان مولى لبنى تميم وكان يؤدّب ولمد داود بن على، وابو سفيان عبن امية بن عبد شمس وابو قيس بن عبد 20 مناف بن زُهرة علَّمهما بشر بن عبد الملك العباديُّ فعلَّما اهل مكَّة، والزهريُّ المحدّث كان مُودّبًا لهشام بن عبد الملك، وعمرو بن زرارة التميميُّ، وغيلان بن سلمة الثقفيُّ، واحد بن أبي دُواد الاياديُّ، وابو سعيد المؤدب واسم محمد م بن ابي الوصّاح صمد المنصور الي 1247 م

a) Cod. بين . b) Ibn Kot. البو . c) Ibn Kot. البو . c) Ibn Kot. الله . وكان . d) Cod. وكان . e) Belâdh. fvi, 9 tantum الله ; Fihrist هغيان ; Fihrist ه. الله . . وكان . f) Ibn Kot. ins. بين مسلم .

اديان العرب في الجاهليَّة

كانت النصرانيّة في ربيعة وغسّان وبعض قضاعة، وكانت اليهوديّة في تحير وبني كنانة وبني لخارت بن كعب وكندة، وكانت المجوسيّة في تحيم منهم زُرَارة بن عُدَس، التعيميّ وابنه حاجب بن زرارة كان تزوّج ابنته ثر ندم ومنهم الاقرع بن حابس كان مجوسيّا وابو سُود تزوّج ابنته ثر ندم ومنهم الاقرع بن حابس كان مجوسيّا وابو سُود اخذوها من لخيرة، وكان بنو حنيفة اتّتخذوا في الجاهليّة الها من 10 اخذوها من الخيرة، وكان بنو حنيفة اتّتخذوا في الجاهليّة الها من 10 حيّس فعبدود دهرا طويلا ثر اصابتهم مجاعة فأكلود فقال رجل من بني قيم أكلت ربّها حنيفة من جُوع قديم بها ومن اعواز وقال أكلت ربّها حنيفة ربّها ومن اعواز وقال أكلت حنيفة ربّها ومن ربّهم سُوء العواقب واتباعَه م المجاعدة الاباضية من الخوارج لعنه الله تعلل الم يَحْدَرُوا من ربّهم سُوء العواقب واتباعَه م الاباضية من الخوارج لعنه الله تعلل

ينسبون الى عبد الله بن اباض عو من بنى مرَّة بن عُبيد من تهيم رفط الاحنف بن قيس ا

الازارقة من الخوارج لعنهم الله تعالى الازارقة من الخوارج لعنهم الله تعالى 1248 ولا عقب الازرق وهو من الخُول بن حنيفة و ولا عقب له وقام بعده من الخوارج عبيد الله بن الماحوزة فقتله المهلَّب بقرب 20

الاعواز ١

a) Ibn Kot. حسين . Sec. hunc e textu excidit h. الموقى عن سالم الله . ه كان البوى عن سالم . ه) Cod. مديمه . ه) Cod. مديمه . ه) Cod. النوادقة من ; ef. Ibn Kot. ۴۹۱. ه) Ibn Kot. add. أخر . ه) Cod. الماخود . ه) Cod. الماخود . ه) Cod. الماخود . ه) Cod. الماخود . ها الماخود . الماخود . الماخود . الماخود .

الخَشِّية من الرافصة

كان ابراهيم بن الاشتر لقى عبيد الله بن زياد واكثر المحاب ابراهيم معام الخَشَب فسنُّوا الخَشِبيَّة الله

الكَيْسانيُّة من الرافضة

ة هم اتحاب المختار بن او, عُبيد ويذكرون ان لقب المختار كيسان ◘ 5 السَّبائيَّة من الرافضة

ينسبون الى عبد الله بن سبأ وهو اوَّل من كفر من الرافضة وَقَلْ 1248، على رَبُّ العالمين واحرق على رضَة المحابة بالنار الا على رَبُّ العالمين واحرق على رضَة المحابة بالنار الا

10 ينسبون الى المغيرة وهو المغيرة بن سعيد مولى جيلة وكان سبائيًا ٥ وكان يقول لو شاء على لأحيا عادا وثمودًا والقرون بينهما وخرج على خالد بن عبد الله فقتله وصلبه بواسط ٤٠

المنصورية من الرافصة

ينسبون الى الى منصور الكسّف وسمّى كسّفًا لانه قال الاصحاب، في النواني و و الكسّفًا مِنَ السَّمَاء سَاقطًا ومنام الخَنّاقون الله المخاب، في الرافعة المختاب المختابية من الرافعة

هم ينسبون الى افى الخطّاب ولا ادرى من عو غير انه كان يأمر.1249 الاحماد الى المر.1249 الاحماد والفروج الاحماد والفروج وقال ان دماءهم واموالهم ونساءهم حلال لكم الا

الغُرابيَّة من الرافصة

20

a) Hic manus recentior ut vid. addidit گل یکنپ بما کل. b) Cod. هی د. b) Cod. گناقین c) Kor. 52 vs. 44. d) Cod. گناقین e) Ibn Kot. مین. f) Addidi ex Ibn Kot. g) Ibn Kot. نشبه.

الزيدية من الرافصة

هم ينسبون الى زيد بن على المقتول وهم اقدال الرافصة غُلُوا غير اناهم يرون الخروج مع كلّ من خرج ١٠

اسماء الغالبة من الرافضة

ابو الطُّقين صاحب راية المختار الكذَّاب وكان آخرة من راى رسول ة f,249 v. الله صلَّعَم موتَّا، والمُخْتار،، وابو عبد له الله الجَدَلَّى، وزُرَارة ابن اعين، وجابر الجُعْفيُ ١

الشيعة

لحارث الاعور، صَعْصَعة بن صُوحان، الاصبغ بن نُبَاته، عَطيّة العَوْفي، الاعبش، ابو اسحاق السّبيعيّ، ابو صادي، سلمة بن 10 كُهِيل، لحكم بن عُتَيبة ٢، سلا بن الى الجَعْد، ابراهيم النَّخعيُّ، حَبِّنة و الْعُرَنيُّ، حَبيب بن ابي ثابت، منصور بن المعتمر، فطُّر ابن خليفة، الحسن بن صالح بن حَيّ، شريكه، ابو اسرائل المُلائيُّ؛ محمَّد بن فُصَيل، وَكبع، تُعيد الرُّواسيُّ، زيد بن الحُباب، . 1.250 فضل بن دُكين، المسعوديُّ الاصغر، عبيد الله بن موسى، جرير بن 15 عبد الحميد، فشيم 1، عبد الله بن داود، سليمان التيمني، عوف الاعرابي، جيبي بن سعيد القطّان، ابن لهيعــــــ، المغيرة صاحب ابراهيم، معروف، سفيان الثُّوريُّ، مكحول الشَّاميُّ، عبد الرزّاق، مَعْمَر، عشام بن ا عمّار، * كُميل بن زياد ١٠٠٠ 20

المرجيدة

وهم الحال معتزلية الاصل In marg. manus recention . وهو . أ d) Cod. وأبو المحتسار . c) Cod. احمد . b) Cod. منفية الفروع . يعنى الاثنى عشرية وهم خير البرية. e) Lector in marg. يعنى الاثنى عشرية f) Cod. تي جوين . b) Cod. عيية; Ibn Kot. add. بي جوين . h) Cod. . سوبل . . . Voc. sec. Ibn Kot. k) Cod. قشيم . Est . سوبل ابن عمار diversae sint personae. m) Haec altera manus in marg. add. cum صنح. In fine sequitur بالمع quod quid sibi velit non capio. n) Sic sine hamza. In marg. recentior

ابراهیم التیمی، عرو بن مُرّة، چاد بن افی سلیمان، عبد العزیز ابن ابی رَوَّاده، خارجة بن مُصعب، ابو حنیفة صاحب الرأی، عرو بن قیس، ابو معاویة الصریر، یحیی بن زکریّاه بن افی زائدة، مشعّر، ابو یوسف صاحب الرأی، محمّد بن الحسن، محمّد بن السائب الكلبی، شبَابة بن سَوَّار ها القَدَریّة ة

f.250 v.

مُعَبِّد الجُهنيُّ، عَطَاء بن يَسَارُ، عبو بن عُبيد بن باب، مولى لآل عَرَادة له بن يربوع بن ملك ويكنى ابا عثمان وكان ابوء عبيد يُحُلف المحاب الشرط بالبصرة فكان الناس اذا راوا عرًا مع ابيد

وانا آزر وكان يرى القدر ويدعو اليه واعتزل الحسن واصحابه فسموا المعتزلة، غَيْلان القبطي، الفصل الرَّقَاشيُّ وهو جدّ المعتبر لأمد، وهب بن منبّه ثر رجع وهب، قتّادة، فشام الدَّسْتواق، سعيد ابن ابى غروبة، عثمان الطويل، عوف بن ابى جميلة و، اسماعيل ابن ابى مُروبة، عثمان الطويل، عوف بن ابى جميلة و، اسماعيل ابن ابى مُسلم المُحَيُّ، عثمان بين مقسم البُرَّيُّ، نصر بين عاصم بين ابى تجبيم، خالد العبديُّ، عمّان بين مقسم البُرِّيُّ، نصر بين عاصم بين ابى تجبيم، خالد العبديُّ، همّام بين جيبى، سعد على بين ابراهيم، 151

عن على بن سليمان بن رشيد رفعه الى امير المومنين على بن العقول ابنى طالب عم قال تحشر المرجيدة عياقا وامامام اعما (اعمى ١٠) فيقول بعض من يراهم من غير امتنا اما نرى امنة محمد صلّه الا عياقا فيقال لم ليسوا من امنة محمد صلّه انام بذلوا فبدّل بام وغيروا فغيرنا بام الحديث

نوح بن قیس الطاحی کان رافصیاً ، غُنْدَر، ثُوْر بن بزید، عبّاد ابن منصور، صائح المُرَی، کَهْمَس، عبّاد بن صُهَیب، خالد بن مَعْدان، محمّد بن اسحای ا

اسماء المشهوريين من ذوى العاهات والمفرطين في الطوِل والقصر من كثرت به العاهات

كان عطائه بن الى رَباح اسود اعور افطس اشلَّ اعرج ثر عبى بعد فلك، أبان بن عثمان بن عقان كان اصمَّ شديد الصمم وكان ابرص يخصب مواضع البرص من يده ف ولا يخصب في وجهد وكان مغلوجا ويقلل في المدينة اصابك الله بغالج ابان وذلك لشدَّت وكان احول، مسروى بن الأَجْدَع كان احدب اشلَّ من جراحة اصابته يوم القادسيَّة 10 وفُلج ايضا، الاحنف بن قيس كان اعور يقال نهبت عينه بسموقند ويقال بل بالجدري احنف الرجل يطاً على وَحشيَها متراكب الاسنان اصلع ع الرأس ماثل الذقن خفيف العارضين، ابو الاسود الدُوليُ كان اعرج مغلوجا ابخر، عمو بن عمو بن عمو بن عمو بن بني دارم وكان اعرج مغلوجا ابخر، عمو بن عمو بن عمو بن عبيدة الشمائي كان اعرج اقمع الرأس وبذلك الله سمّى الاقرع بن حابس 15 المرس اعرد الرأس وبذلك الله سمّى الاقرع ، عَبِيدَة السَّلمانيُّ كان اعرج اقمع الرأس وبذلك الله سمّى الاقرع ، عَبِيدَة السَّلمانيُّ كان اعرج اقمع الرأس وبذلك الله سمّى الاقرع ، عَبِيدَة السَّلمانيُّ كان اعرم اعور ها

أَنْس بن مالك كان بوجهه برص ويذكر قوم ان علَّى بن افي طالب الدين ونسيتُ فقال على ان طالب الدين ونسيتُ فقال على ان كنت كانها فصربك الله ببيضاء لا تواريها العامة، بلَّعاء و بن قيس كان 20 ابرص وكان يقول سيف الله حلَّة ١٨، جَذيمة الابرش وكنى عن الابرص

a) Cod. male ابراهیم. Vid. Ibn Kot. ۴۸۴. b) Ibn Kot. بدند. c) Thaâlibî, Latâif, p. ۹۹, 3 صعل d) Ibn Kot. ولذلك . e) Cod. عبيد. f) Cod. s. p. g) Cod. بلغا . h) Cod. et Ibn Kot. جالاء . أداء أد

بالابرش، *يوبوع بن حنظلة بن مالك كان ابرص ه ويقال لولـده بنو الابرص قال الشاعر

كان بَنُو الأَبْرَص فُرْسانَها أَ فَأَدْرِكُوا الأَحْدَثَ والأَقْدَما، السقاح التغلبي كان ابرص وكان يخطب في حرب بكر وتغلب فصرط القال كلَّ ابلق ضروط، الربيع بن زياد العبسيُّ كان ابرص وله يقول لبيده

انَّ أَسْتَهُ مِنْ بَرَصِ مُلَمَّعَـهُ

قُشَير بن كعب كان ابرص ولذلك قبل له قشيران، سعد بن حارثة
ابن لام الطائم كان ابرص، ضمرة بن ضمرة بن جابر كان ابرص،
10 الابيض بن مجاشع بن دارم كان ابرص، لخارث بن حابوة الشاعر
كان ابرص، شمر بن ذى المجوش احد قتلة لخسين رضة كان المختف ابرص، عبد العزيز
ابرص، عبد الرجمان بن عبد الله القُشيري عامل عمر بن عبد العزيز
على خواسان كان ابرص، أَيْمَن بن خُرَيْم وكان مع عبد العزيز بن
مروان كان ابرص، لحسن بن قحطبة كان ابرص، عبد الوارث

ابو طالب عمَّ رسول الله صلّعم، مُعادَ بن جَبّل، الحَوْقَوَان بن شَرِيك، عبد الله بن جُدْعان التيميَّ، عبو بن الجَمُوح، زياد بن خَصَفَة ١٨، الربيع بن مسعود الكلبيُّ، عبد الخميد بن عبد الرحمان

20 ابن زيد بن الطّطّاب، عَلَقْمة بن قيس صاحب عبد الله بن مسعود 12581 قال الشعبيُّ قاتل علقمة يوم صفّين حتّى عَمْجَ، رُشَيد الهجريُّ،

سعيد بن الى عُروبة ، ابراهيم *بن محمّده بن طلحه بن عبيد الله ، مجالد الله ، ابو حازم المدنى ، الغَمْر بن يزيد بن عبد الملك ، مجالد ابن مسعود من الصحابة ، عبد الله بن رَجاه المحدّث وكان ينزل مدّده محدد من الصحابة ، عبد الله بن رَجاه المحدّث وكان ينزل محدّده مدّده

عَبِيدة 6 السَّلْمانَيُّ، محمَّد بن سِيرِين، عبد الله بن يزيد بن ة فُرْمُز مولى الدوسيين ا

الخِنْع

ابو قلابة كان مجدوما a d ابو قلابة

الخول

10

ابو جَهْل بن عشام، ابو لَهَب عمَّ النبي صلّعم، ابو حُليفة بن عتبة بن ربيعة، سَمُرة بن جُنْدُب، عروة بن المغيرة بن شُعْبة، ابو بكر بن ابى موسى الاشعرى، عشام بن عبد الملك، زياد بن ابى سفيان ويكسره احدى عينية، عدىً بن زيد الشاعر، يحيى بن 15 سعيد الانصاريُ المحدّث ا

النوق

الله البَصرِيُ، عبد الرحان بن *صُحَار بن عياش 1، العباس العباس الوليد بن عبد الملك بن مروان، الزبير بن العوام المالك بن الصُلْع التَّلْع عبد الملك الصَّلْع

عمر بن الخطّاب، عثمان بن عقّان، على بن الى طالب رضّد، عثبة بن الى سفيان، مروان بن الكم ولم يكن بعده خليفة اصلع الله 1.2541.

a) Addidi. b) Cod. هبيده . c) Cod. المجنع . d) Cod. وتكسر . vid. Ibn Kot. ۲۸۹, 1. e) Cod. s. p., Ibn Kot. وتكسر . Cf. Osd عباس بن صحار . b) Cod. عباس بن صحار . b) Cod. عباس عبار (.s صد) . et Ibn Dor. ۲۰۱.

س العُور من الاشواف

ابو سفيان بن حرب ذهبت عينه يوم الطائف، الاشعث بس قيس نعبت عينه يوم اليرموك، المغيرة بن شعبة نعبت عينه يوم اليرموك، جرير بن عبد الله ذهبت عينه بهَمَذان وكان واليها لعثمان، ة عمدى بن حاتم ذهبت عينه يوم الجمل، عُتْبه بن افي سفيان بعبت عينه يم الجمل، قبيصة بن نُرِّيب نعبت عينه يوم اليرموك، المختار بن ابي عبيد ضرب عُبيد الله بن زياد وجهه بالسوط فذهبت عينه، مالك بن مسْمَع بن شَيْبان a نعبت عينه بالجُفْرَة، قيس ابي مَكْشوح المُرَادِيُّ ذهبت عينه يسوم اليرموك ، الأَشْتَر النَّخَعيُّ .1254 10 نعبت عينه يوم اليرموك، ابراهيم النخعي، الخَنْتَف 6 بن السجْف، علْباله بن الهيثم السَّدُوسيُّ، الاسود بن يزيد، لخارث الاعور صاحب على، جابر بن زيد ابو الشعثاه، ر ابو مجَّلزه السدوسيَّ، حبيب ابن افي ثابت كان طوالا اعور ، عبد الله بن عُمير اخو عبيد الله ابن عير نعبت عين عبوم جُور ٢ وقطعت رجل ابيد و يوم حُنين 15 ويقال لعبد الله سيد القرَّاء، سعيد بن عثمان بن عفَّان 4 يوم سمرقند، طلحة الطلحات بسمرقند، عمرو بن مَعْدى تَربَ يوم المكافيفء

عبد المطّلب بن هاشم، العبّاس بن عبد المطّلب، عبد الله بن العبّاس، ابو قُحَاف ابو ابى بكر الصدّيق رضّد، ابو سفيان بن 20 حَرْب، البَرّاء بن عارب، جابر بن عبد الله الانصارقُ، كعب بن 255، ملك الانصارقُ، كعب بن عبد ملك الانصارقُ، حسّان بن ثابت، ابو سفيان بن لخارث بن عبد

a) Cod. سيار . b) Cod. لخنيف, Ibn Kot. سيار; vid. Moschtabih, الساخف, lo Cod. اثا. و) Cod. الساخف, d) Ibn Kot. male على . و) Ibn Kot. male على . و) Cod. مثور . و) Cod. مثور . و) Cod. s. p. h) Cogitatione supplendum hic et deinde . ناهبت عيند. و) Altera manus add. من الاشراف. In marg. الكف الذهاب بالبصر.

المطّلب، عَقِيل بن الى طالب، ابو أسبّده الساعدي، قتادة بن المغيرة بن النعان، ابو عبد الرحمان السلمي، قتادة بن دعامة، المغيرة بن مقسم راوية ابراهيم ف، ابو بكر بن عبد الرحمان بن الحارث بن فشلم، القاسم بن محمّد بن الى بكر الصدّيق ذهب بصره في آخر عره، عبيد الله بن عبد الله بن عبد بن مسعود، سعد بن عره، عبيد الله بن عبد الله بن ابني أوقى، ابني وقاص ذهبت عينه في آخر عره، عبد الله بن ابني أوقى، على بن زيد من ولد عبد الله بن جُدْعان ولد وهو اعبى، ابو هلا الراسبي ه

عمر بن الخطّاب كانم راكب والنماس بمشون لمُولد، وكان جرير بن 10 عمر بن الخطّاب كانم راكب والنماس بمشون لمُلوله، وكان جرير بن 10 عبد الله البَاجَليُّ يتفيل في فيروة البعير من طوله وكانت نعله فراعا، وكان عديُّ بن حاقه طويلا اقا ركب الفوس كانت، رجله مخطُّ في الارض، وكان قيس بن سعدا طويلا جسيما وكتب ملك الروم الى معاوية أرسل اللَّ سراويل اجسم رجل عندك فقال ما اعلمه اللَّ قيس ابن سعد فقال لقيس انا انصوفت فابعث اليَّ بسراويلك فخلعها ورمى 15 بها فقال الا بعثت بها من منزلك فقال قيس

أَرَدْتُ لِكَيْمَا وَ يَعْرِفَ النَّاسُ انها سَرَاوِيكُ قَيْس وَالوَفُودُ شُهُودُ،
وان لا يَعْوِلَ النَّاسُ بِالظَّن انها سراويكُ علَّدي تَمَوْه،
وان لا يعول النَّاسُ بِالظَّن انها سراويكُ علَّدي تَمَوْه، واكبا من طوله،
وكان عبيد الله بن زياد طويلا لا يرى ماشيا الا طنَّوة راكبا من طوله،
وكان علي بن عبد الله بن عباس طويلا جميلا وتجب قيم من طوله وي فقال رجل سمعام يا سجان الله كيف نقص الناس لقد ادركت فقال رجل سمعام يا سجان الله كيف نقص الناس لقد ادركت العباس يطوف بهذا البيت وكاتَه فسطاط ابيض فحُدَث بذلك

علي بن عبد الله فقال كنت الى منكب ابى وكان ابى الى منكب جدى، وكان جبلة بن الآيهم آخر ملوك غسّان طوله اثنى عشر شبرا فاذا ركب مسحت قده الارض واسلم فى خلاف عبر ثر تنصَّر بعد ذلك ولحق ببلاد الروم، وكان عُمَارة بن عقبة لخنفى الخارجي فاطويلا ولها مات لم يجدوا سريرا يحملونه عليه فرادوا فى السرير الواخا وآمنه لخجاج فات بالبصرة الله وآمنه للجاج فات بالبصرة

القصارة

عبد الله بن مسعود كان شديد القصر يكاد الجالس يوازيد من 1000 قصوه ، ابراهيم بن عبد الرجان بن عَوْف كان قصيرا شديد القصر الموروج سُكينة بنت الحمين بن على رصّهما فلم ترص به فاتخلعت منه وهو ابو سعيد بن ابراهيم ، وروى ابو زيد النحوى عن عمرو بن عبيد عن الحسن انه قل ما كان طول فرعون الا فراعا، الحُطية الشاعر ، الشاعر كان شديد القصر ولذلك ستى الحُطيفة ، فو الرمّة الشاعر ، الشعور ، الشاعر ، الشعور ، الشاعر ، الشعور ، الشع

ال مَن حُمل به اكثر من وقت للمل وطول مدّته

قل ابو محمّد الصبّى الصحّال بن مزاحم وُلد وهو ابن ستّة عشر شهرا ويروى انه وُلد لسنتين، شُعْبَة المحدّث ولد لسنتين، محمّد 12571. ابن عجلان مولى فاطمة بنت الوليد بن عتبة حُمل به اكثر من ثلاث سنين، ملك بن انس جمل به اكثر من ثلاث سنين، ملك بن انس جمل به اكثر من سنتين، قال الواقدي 20 سمعت نساء اهل للجحّاف من ولد زيد بن الخطّاب يقلن ما جملت امرأة منّاه اقلَّ من ثلثين شهرا، قرم بن حيّان وُلد لاربع سنين، قل اللّيث بن سعد جملت مولاة لعر بن عبد الله ثلاث سنين حتى قل اللّيث سنين حتى

a) Cod. لاثار في الاشراف. b) Altera manus add. من الاشراف. e) Ibn Kot.
 et Thaâlibf non habent, nec aliunde nomen ejus illustrare possum.
 d) Cod. الحاف. e) Addidi.

خافت ان یکون فی جوفها دالا ثر ولدت غلاما قال اللیث ورایت انا ذلك الغلام وكانت امُّه تأوى اهلنا ٥

ا من قصر به عن وقت لحمل

المسيح عيسى بن مريم صلّعم وُلد لثمانية اشهر فلذلك لا يُولد مولود لثمانية اشهر فيعيش، الشَّعْبَىُّ وُلد لسبعة اشهر توماً، جرير والشاعر وُلد لسبعة اشهر، عبد الملك بن مروان وُلد لستّة اشهر، الشاعر وُلد لستّة اشهر، الله بن على بن الى طالب ولد لستّة اشهر ه السماء قيم توالها على واحدة في نسق

سبب حوم دونوا على واحتاه دو د ثلاثة قصاة في نسف

كان بلال بن افى بُردة قاضيا على البصرة وابوة ابو بردة بن افى 10 موسى قاضيا على اللوفة وابوة ابو موسى قاضيا لعبر، وكذلك سَوَّار بن عبد الله بن قُدَامة بن عَنْزة قضى لافى جعفر على البصرة سبع عشرة سنة وولى صلاة البصرة مرَّتين ومات وهو اميرها وابنه عبد الله بن سوَّار وابنه سوَّار بن عبد الله بن سوَّار ها

15

£1.258 ستَّة مقتولين في نسق واحد

لا يعلم عنى العرب ستّة مقتولين في نسق واحد الّا آلُ الرَّبيرِ
قُتل عبارة يوم له قُدَيد وقتل ابوه عن حرة يومثذ ايصا وقتل ابوه مُصعب
في الحرب بينه وبين عبد الملك بن مروان وقتل ابوه الزبير بوادي
السّباع وقتل ابوه العوام يوم الفجار وقتل ابوه خُويلد في الحاليّة هـ
السّباع وقتل ابوه العوام يوم الفجار وقتل ابوه خُويلد في الحاليّة هـ
ثلاث مكافيف في نسق

عبد الله بن عبّاس وابود العبّاس وابود عبد المطّلب ولذلك قبال معاوية لابن عبّاس انتم يا ابنى هاشم تصابون في ابصاركم فقبل ابن حبّاس وانتم يا بني اميّة تصابون في بصائركم الله

a) Manus altera addidit (ترما sic). b) Recentior manus haec addidit. c) Ibn Kot. العلم ما Cod. بي . e) Ibn Kot. male . ابو

ثلاثة اسماء في نسف

فى ملوك فارس بهرام بن بهرام بن بهرام، وفى ملوك غسان للحارث الاصغر ابن لخارث الاعرج بن الحارث الاكبر، وفى الطالبيين حسن بن حسن بن حسن، وابو البَحُتَرِق القاضى a هو وهب بن وهب بن وهب ه خمسة موال فى نسق

داود بن خالد بن دينار واخواه 6 شُمَيل و وجيى ابنا خالد وكلّم قد رُوى عنه للديث م موالى آل له حُنين اللذين منه ابراهيم بن عبد الله بن حنين فكان يروى عنه الزهريُّ وآل حُنين موالى مُنقب أ ومنقب مولى مشحل ومسحل مولى شمّاس وشمّاس مولى العبّاس بن ومنقب مولى مشحّل ومسحل مولى شمّاس وشمّاس مولى العبّاس بن ومنقب المطّلب في العبّاس بن المطّلب في العبّاس وشمّاس وشمّاس مولى العبّاس بن المُعْلِد في العبّاس بن المُعْلِد في العبّاس بن المنظّل في العبّاس وشمّاس وشمّاس مولى العبّاس بن المُعْلِد في العبّاس وشمّاس وشمّاس مولى العبّاس بن المُعْلِد في العبّاس بن المُعْلِد في العبّاس وشمّاس وشمّاس وشمّاس وقد العبّاس بن المُعْلِد في المُع

اربعة اخوة شهدوا بدرا

15 هم عاقل كان اسمه عافلا و فسمّاء رسول الله صلّعم عاقلا واياس وخالد وعامر بنو البكيرة الليثيّون وكان معاوية يفاخر بالم على الانصار ويقول لم يشهد مع رسول الله صلّعم بدرا اربعة اخوة سوام ها ثلاثة سادة في نسق

المهلّب بن اني صُفرة وابند يزيد بن المهلّب وابند مَخْلَد بن يزيد. 1259 من المهلّب وابند مَخْلَد بن يزيد. 20 ما وهو صبي وقال فيه حجزة بن بَيْض بلغت لعشرة مَضَتْ بن سنيـك ما يَبْلُغُ السَّيِّدُ الأَشْيَبُومُ في مَضَتْ بن سنيـك ما يَبْلُغُ السَّيِّدُ الأَشْيَبُومُ في فيد جِسلمُ الأُمْرِ وَقَمَّر لِدَاتِكَا ان يَلْعَبُوا،

a) Cod. بين العاص b) Cod. واخوه et mox واخوه. c) Ibn Kot. ابناء mox واخوه. واخوه. Quae sit vera lectio nescio. d) Addidi. e) Cod. مولى . ويا . Quae sit vera lectio nescio. d) Addidi. e) Cod. مولى . ويا .

⁴⁾ Cod. الذاتك .

وكذلك خارجة بن حِسْنِ ساد اقل الكوفة وابوة حصى بن حُذيفة ساد أُسَدا وغَطَفان وابوه حُذيفة بن بدر كان يقال له ربُّ مَعَدَ، ومنهم للحكم بن المنذر بن الجارود بن عبد القيس ساد وابوه وجدُّه ٥ خمسة يكتب عنهم الحديث في نسق

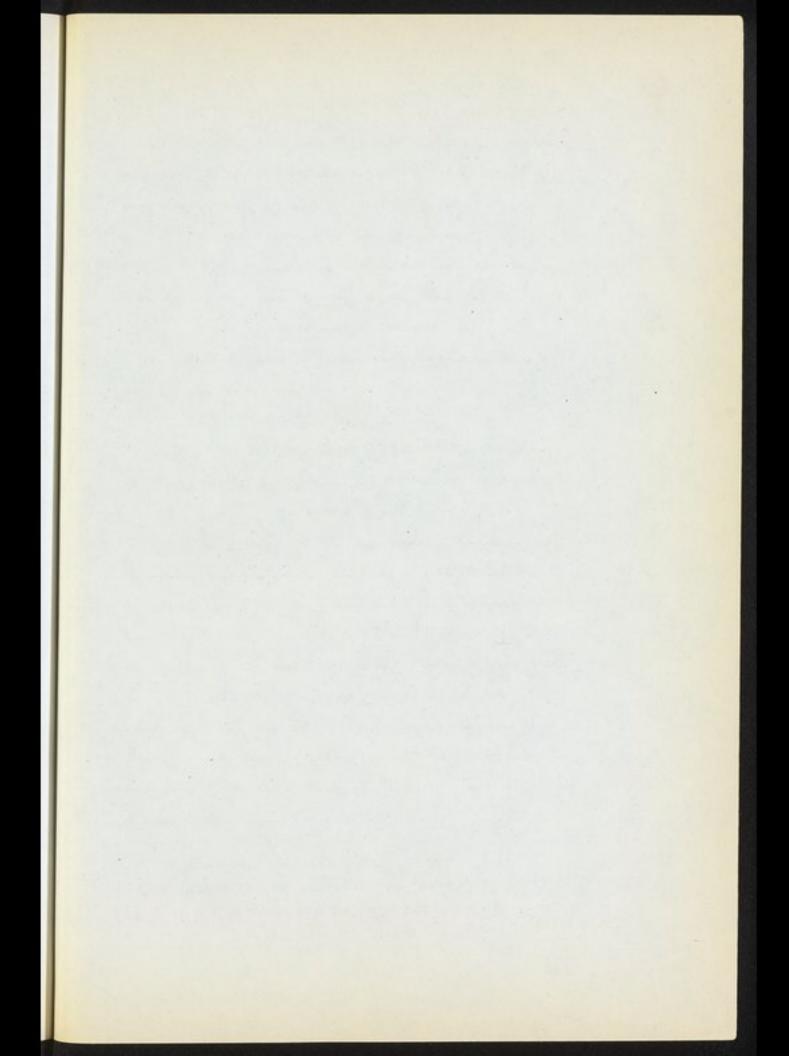
.1260r ليس في الارض خمسة يكتب عناه لحديث توالوا غير جعفو بن ة محمَّد بن على بن الحسين بن على بن افي طالب رضَّم الله اربعة يكتب عنام الحديث

وليس في الارض اربعة توالوا يكتب عنهم اللديث غير محمّد بن على على بن عباس الله بن عباس الله بن عباس الله عباس الله بن عباس

ثلاث شهدوا توالوا فى نسق 10 وليس فى الارص شهيد بن شهيد بن شهيد الآ ابن الثقفيَّة علَّى 6 أبن الحسين بن علَّى بن الى طالب ومن قتل معد من اخوته رضاًم الله علية فى نسق

ابن معدى كرب غدر بالحجّاج فقتل غادرا، وغدر محمّد ابوه بمسلم 15 ابن معدى كرب غدر بالحجّاج فقتل غادرا، وغدر محمّد ابوه بمسلم 15 ابن عقيل، وغدر الاشعث بن قيس ببنى علايات بن كعب فغزاهم فأسروه ففدى نفسه بمائتى قلوص فاعطاهم مائنة * وبقيت عليه مائنة فلم يودّها عتى جاء الاسلام فهدم ما كان في الجاهليّة، وغدر محمّد ابن الاشعث ابن باهل طبرستان وكان ابن مرجانة وآده ايّاها فصالحهم وعقد لهم ثر غزاهم غادرا فاخذوا عليه الشعاب فقتلوا ابنه ابا بكر 20 وفضحوه، وغدر قيس بن معدى كرب بمرّاد وكان بينهم اتفاى الى اجل فغزاهم في آخر يوم من الاجل وكان ذلك يوم جُمعة فقالوا انه بقى من الاجل فغزاهم في آخر يوم من الاجل وكان ذلك يوم جُمعة فقالوا انه

a) Cod. ابوء . b) I. e. على الاكبر qui cum pater periit. Cf. Tab. III, ١٣٠٦, ٦. c) Cod. بابن ; cf. Thaâlibî fv. d) Desunt. e) Cod. بابن f etera desunt; aliquot folia desiderantur.



كنابت المعماري والمحمال والمعماري والمحمال والم

بسم الله الرحمن الرحيم رَبِّ أعِنْ

للمد لله الذي افتاع بالحمد كتابه وجعل للمد كفاة لنعمه 1.18 واجد دعاء العلى والتنع بالحمد كتابه وجعل المحمد السفلي وما واجد دعاء اهمل حتت خالف السموات العُلَى والارضين السفلي وما بينهما وما تحت الثرى العالم بما خلف قبل كونه والمدبر لما احدث و على غير مثال من غيره احاط بكل شيء علمًا واحصاه عددًا له الملك والسلطان والعزّة وهو على كل شيء قدير وصلّى الله على محمّد النبي وعلى آله وسلّم الله على محمّد النبي وعلى آله وسلّم الله على الله على الله على الله على الله على الله وعلى الله وسلّم الله وعلى الله وسلّم الله وعلى الله وعلى الله وعلى الله وسلّم ال

قال احمد بن ابی یعقوب انّی عنیت فی عنفوان شبابی وعند احتیال سنّی وحدّة نهای بعلم اخبار البلدان ومسافة ما بین کل احتیال سنّی وحدّة نهای بعلم اخبار البلدان ومسافة ما بین کل الله وبلد لاتّی سافرت حدیث السنّ واتّصلت اسفاری ودام تغرّف فکنت متی لقیت رجلًا من تلك البلدان سألتُه عن وطنه ومصوه فاذا ذکر فی محلّ داره وموضع قراره سألتُه عن بلده ذلك فی . لدته (sic) ما فی وزرعه ما هو وساکنیدی من هم من عرب او عجم شرب اهله حتّی اساًل عن لباسهم ودیاته ومقلاتهم ومقلاتهم ومقلاتهم والغالبین علیه والمنزا هیاند وما بقرب

المنع من البلدان والد لرواحل قر اثبت كلّ ما يخبرنى بده المعدد من البلدان والد لرواحل قر اثبت كلّ ما يخبرنى بده المعدد من اثق بصدقه واستظهر بمسملة قوم بعد قوم حتّى سألت خلقًا كثيرًا وعالمًا من الناس في الموسم وغير الموسم من اهل المشرق والمغرب وكتبت اخبارهم ورويت احاديثهم وذكرت من قتنح بلدًا بلدًا وجنّد ولا مصرًا من أفلفاه والامراه ومباغ خواجه وما يرتفع من امواله فلم

a) Cf. Kor. 20 vs. 3 et 5. b) Cod. كوساكنوه . c) Cod. وساكنوه .

d) Log. من فيم P

اول اكتب هذه الاخبار وأولف عنا الكتاب دهرًا طويلًا واضيف كلُّ خبر الى بلده وكلُّ ما اسمع به من ثقات اعل الامصار الى ما تقدَّمتْ عندى معرفتُ وعامتُ أنه لا يحيط المخلوق بالغاية ولا يبلغ البشر النهاية وليسَتْ شريعةٌ لا بدُّ من تمامها ولا دين لا يكمل اللا بالاحاطة بد وقد يقول اهل العلم في علم اهل الدين الذي هو الفقد مختصرة كتاب فلان الفقيم ويقول اهل الآناب في كُتُب الآناب مثل اللغنة والناحو والمغازى والاخبار والسير مختصر كتاب كذا فجعلنا هذا الكتاب مختصرًا لأخبار البلدان فإن وقف احد من اخبار بلد ما ذكرنا على ما لر نصبند كتابنا هذا فلم نقصد أن يحيط بكلَّ شيء وقد قل الحكيم ليس طلبي للعلم طمعًا ٥ في بلوغ قاصيته * واستيهلاء على ١٥ نهايتــه 6 ولكن معرفة ما لا يَسَعُ جهلُه ولا يحسن d بالعاقل خلافه اللابن عند المعاد الامصار والاجتاد ، والكور وما في كلّ مصر من المدين المدين والاقاليم والطساسيي ومن يسكنه ويغلب عليه ويترأس فيه من قبائل العرب واجناس الحجم ومسافلاً ما بين البلد والبلد والمصر والمصر ومن قَنَّاحَــ من قادة جيوش الاسلام وتأريخ ذلك في سنته واوقاته ومبلغ 15 خراجه وسهله وجبله ويره وبحره وعواءه في شدّة حرّه ويرده ومياهم وشربه ۵

بَـُعْـدَاد

وانما ابتدأتُ بالعراق لاتّها وسط الدنيا وسُوّة الارض وذكرتُ بغداد لاتها وسط العراق والمدينة العظمى الله ليس لها نظير في مشارى 20 الارض ومغاربها سعدٌ وكبرًا وعارةً وكثرة مياه وصحّة عواه ولاتّه سكنها من اصناف الناس واهل الامصار والكور وانتقلُ اليّها من جميع البلدان

a) Cod. علمه . b) Haec verba Aristotelis in cod. 64 f. 35 r.

1. 7 audiunt عليه عليه , in cod. 515 f. 66 r. l. 4 a f. التباسا عليه عليه غايته . c) Iidem التباسا . d) Ex iisdem supplevi (legitur ibi يُحُسن). والمسافة . والمسافة . f) Cod. والاحمار . والاحمار .

القاصية والدانية وأترها جميع اهل الآفاق على اوطاناه فليس من اهل بلد الله وللم فيها مُحلِّنا ومَتْجَرُّ ومتصرَّف م فاجتمع بها ما ليس في مدينة في الدنيا ثر يجرى في حافتيها النهران الاعظمان دجلة والغرات فيأتيها التجارات والمير برا وبحرا بأيسر السعى حتى تكامل ة بها كلُّ ماجر جمل من المشرق والمغرب من ارض الاسلام وغير ارض الاسلام فأتم يحمل اليها من الهند والسند والصين والتبت والترك والدُّنْلَم والخِّزر ولخبشة وساثر البلدان حتى يكون بها من تجارات ٤٥٠. البلدان اكثر ما في تلك البلدان الله خرجت التجارات منها ويكون مع ذلك اوجد وامكن حتى كاتما سيقت اليها خيرات الارض وجمعت 10 فيها ذخائر الدنيا وتكاملت بها بركات العالم وفي مع هذا مدينة بنى هاشم ودار ملكاتم ومحلُّ سلطاناتم لد يَبْتده بها احد قبلاتم ولم يسكنها ملوك سواهم ولان سلَّفي كانوا القائمين بها وأحدام، تولَّى امرِّعا ولها الاسم المشهور والذكر الذائع أثر في وَسَطُ الدنيا لانها على ما اجمع عليه قبل الحُسّاب وتصمّنته كتب الاواثل من الحكماده 15 في d الاقليم الرابع وهو الاقليم الاوسط الذي يعتدل فيد الهواء في جميع الازمان والفصول فيكون للرُّ بها شديدًا في ايَّام القيظ والبردُ شديدًا في ايّام الشتاء ويعتدل الفصلان التخريف والربيع في اوقاتهما ويكون دخول الخريف الى الشتاء غير متباين الهواء ودخول الربيع الى الصيف غير متباين الهواء وكذلك كلُّ له فصل ينتقل، من هواء 20 الى عواء ومن زمان الى زمان فلذلك اعتدل الهواء وطاب الثرى وعذب الماء وزكت الاشجار وطابت الثمار وأخصبت الزروع وكثرت الخيرات

a) Cod. ومنصوف. Puncta diacritica interdum sunt addita, zed saepissime false, semper negligenter. Scriba in margine locos corruptos notavit signo ۴. b) Cod. عمد واحد من cum signo ۴. c) Cod. واحد من cum ۴. Cf. mea Descriptio al-Magribi, p. 17. d) Addidi.

١٥٧٠ وقُرُب مستَنْبَطُ مَعينها ٥ وباعتدال الهواء وطيب الثرى وعذوب الماء حَسْنَتْ اخلاق اهلها ونصرت وجوفه وانفتقت انصانه حتى فصلوا الناس في العلم والفام والادب والنظر والتمييزة والتجارات والصناعات والمكاسب والخذي بكلُّ مُناظرة واحكام كلُّ مهنة واتقان ع كلُّ صناعة فليس علا اعلم من علم ولا اروى من راويتم ال ولا اجدل من متكلّمم ة ولا اعرب من تحويهم ولا اصلح من قارئهم ولا امهر من منطبهم ولا احذف من مغنيه ولا ألطف من صانعهم ولا اكتب من كاتبهم ولا ابين من منطيقام ولا اعبد من عابدام ولا أورع من زاهدام ولا افقيه س حاكمهم ولا اخطب من خطيبهم ولا اشعر من شاعرهم ولا افتاك من ماجنام الله ولم تكن بغداد مدينة في الآيام المتقدّمـة اعنى 10 ايّام الاكاسرة والأعاجم وانَّما كانت قرية من قرى طسُّوج بالنوريّا وثلك ١١ ان مدينة الاكاسرة الله خاروها من مدن العراق المدائن وفي من بغداد على سبعة فراسخ وبها ايوان كسرى انوشروان ولد يكن ببغداد الله دير على موضع مصبِّ، الصَّرَاة الى دجلة الذي يقال له قُرن الصراة وهو السدير السذى يسمّى السدير العتيق قلّم بحاله الى صلاً 15 الوقت نزله الجاثليق رئيس النصارى النسطورية واد تكن ايضا بغداد 141 في أيّام العرب لمّا جاء الاسلام لانّ العرب اختطّت البصرة والكوفة فاختطَ الكوفة سعد بن اني وقاص الزَّقْرِيُّ في سنة سبع عشرة وهو عامل عمر بين الخطَّاب واختطُّ البصرة عُتْبَـة بن غَزُوان المازنيُّ مازن قيس في سنة سبع عشرة وهو يومثد عامل عبر بن الخطَّاب واختطَّت 20 العرب في هاتين المدينتين خططهما الله أن القوم جميعًا قد انتقل وجوفُه وجلَّتُه ومَياسيرُ تجاره الى بغداد ولم ينزل بنو امين العواق لانام كانوا نزولًا بالشأم وكان معويسة بن ابي سفيان عامل الشأم لعر

a) Cod. وعرب نستنظ من معنها cum signo ۲. Deinde addidi وعرب نستنظ من معنها .
 b) Cod. وانتام .
 c) Cod. وانقان .

ابي الخطَّاب ثر نعثمن بي عقان عشرين سنة وكان ينول مدينة دمشق واعلد معه فلما غلب على الامر وصار اليه السلطان جعل منزله وداره دمشق الله بها كان سلطانه وانصاره وشيعتُه م نزل بها ملوك بني أميَّة بعد معوية لانام بها نشُّوا 6 لا يعوفون غيرها ة ولا يميل اليام الا اعلها فلما افصت الخلاف: الى يني عم رسول الله صلَّى الله عليه وآله من ولد العبَّاس بن عبد المطَّلب عرفوا بحسن تمييزهم وصحمة عقولهم وكمال آرائهم قصل العراق وجلالتها وسعتها ووسطها للدفيا وانها ليست كالشلم الوبيئة الهواه ع الصيّقة المنازل الخزنة ال الارص المتصلة الطواعين لجافية الاهل، ولا كمصر المتغيّرة الهواء الكثيرة 14v.8 10 الوباء الله انَّما في بين بَحْرِ رَطْبِ عَفِي كثيرِ البُخارات، الرديتُ، الله v تولد الادواء وتفسد الغذاء وبين الجبل اليابس الصَّلْد الذي ليبسم وملوحت وقساده لا يَنْبُتُ فيم خَصُّ و ولا ينفجر منه الم عين ماه، ولا كافريقية البعيدة عن جزيرة الاسلام وعن بيت الله لخرام لجافية الاهل الكثيرة؛ الغَدُّو، ولا كارمينية النائية الباردة الصَّرْدة الحَزِنة 15 الله يعيط بها الاعداء، ولا مثل كور الجَبِّل الحَزِنة 1 الخشنة المُثْلَجّة دار الاكراد الغليظي الاكباد ١٠٠٠ ولا كأرض خراسان الطاعنة في مشرق الشمس الله يحيط بها من جميع اطرافها عـدوٍّ كَلبُّ ومحارب حَرب، ولا كالحجاز النُّكْدة المَعاش الصبِّقة المَكْسَب الله قُوتُ اعلها من غيرها وقد انبأنا الله عزّ وجلّ في كتاب عن ابراهيم 20 خليلة عليه السلام فقال 1 رَبِّ انِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ثُرِيَّتِي بِوَاد غَيْرٍ ذي

زَرْع ، . ولا كالتَّبْت a الله بفساد هوائها وغذائها تغيّرت الوان اهلها وصغرت ابداناه وتجعّدت شعوره، فلمّا علموا انها افصل البلدان نولوها مختارين لها فنول ابو العبّاس امير المؤمنين وهو عبد الله بن محمد بن على بن عبد الله بن العباس بن عبد المطَّلب اللوفة اوَّل مرَّة ثر انتقل الى الانبار فبني مدينة على شاطئ الغرات وسمَّاها ٥ م الهاشميّة 6 وتوقى ابو العبّاس رضّه قبل ان يستنمّ المدينة فلما ولى ابو جعفر المنصور الخلاف: وهو ايضا عبد الله بن محمّد بن على بن عبد الله بي العبّلس بي عبد المطّلب بني، مدينة بين اللوفة والخيرة .ة ٢.٥ سمَاها الهاشميَّة واقلم بها مدَّةً الى ان عزم على توجيع ابنه محمَّد المُهدى لغزو الصقالبة في سنة اربعين ومائة فصار الى بغداد فوقف بها 10 وقل ما اسم عنا الموضع قيل له بغداد قل عنه والله المدينة الله اعلمني ابي محمد بي على انبي ابنيها وانزلها وينزلها ولدى من بعدى ولقد غفلت عنها الملوك في الجاهلية والاسلام حتى يتم تدبير الله لى وحكمه في وتصبح الروايات وتبين الدلائل والعلامات واللا تجزيرة ما ياً في دجلة من واسط والبصرة والأبداء والاهراز وفارس وعُمان واليمامة والجرين وما يتصل بذلك فاليها تُرقيء وبها ترسى وكذلك ما يأتى من الموصل وديار ربيعة وآذريجان وارمينية عا جمل في السغن في دجلة وما يأتى من ديار مُصَر والرقَّة والشلُّم والثغور ومصر والمغرب مما يحمل في السفن في الفرات فيها يحتطُّ وينزل ومَدْرجة اهل 20

a) S. p. b) Seqq. ad seq. X الهاشبية in marg. ab alia manu, ut videtur, inserta sunt additis verbis صبح من الاصل Alia (?) manus haec adscripsit: توفى فى ثالث عشر ذى للحجة سنة سنة سن Haec etiam tradit Ibn Kot. p. ١٨١, 15. c) Cod. دمشرعة d) Cod. ترسا et mox ترقا والمادة والسفى et mox السفى subjectum est subjectum.

الجبل واصبهان وكور خراسان فالحمد للد الذي ذخرها لى واغفل عنها كلُّ من تقدَّمني والله لأبنينَّها ثر اسكنها ايَّام حياتي ويسكنها ولدى من بعدى ثر لتكوني اعر مدينة في الارص ثر الأبنيي بعدها اربع مدن لا سخرب واحدة منهن ابدًا ، فبناها وفي الرافقة ولم يُسمّها ة وبني ملطية وبني المصيصة وبني المنصورة بالسند الله وجه في ٩ احصار المهندسين واهل المعرفة بالبناء والعلم بالذرع والمساحة وقسمة ١٥٠٠ الارصين حتى اختط مدينته المعروفة عدينة ابي جعفر واحصر البنائين والفَعَلَة والصِّنَّاع من النَّجَّارين والحَدَّادين والحَقَارين فلمَّا اجتمعوا وتكاملوا اجرى عليه الارزاق واقام له الاجرة وكتب الى كلّ بلد في 10 حمل من فيد عن يفام شيئًا من البناء فحصرة مائة الف من اصناف المَهِي والصناعات خبّر بهذا جماعة من المشايخ أن أبا جعفر المنصور لر يَبْتَد البناء حتى تكامل له من الفعلة واهل المهي مائة الف ثر اختطُّها في شهر ربيع الأوَّل سنة احدى واربعين وماثنة وجعلها مُدوّرة ولا تعرف في جميع اقطار الدنيا مدينة مدورة غيرها ووضع اساس 15 المدينة في وقت اختاره نُوبِّخُت المنجِّم وما شا الله بن سارية وقبلة وضع الاساس ما صُرب اللَّبِي العظام وكان في اللَّبْت التامُّذ المُربِّعة قراع في قراع ورنها مائتا رطل واللبنة المُنَصَّفة طولها قراع وعرضها نصف قراع ووزنها مائة رطل وحُفرت الآبار للماء وعملت القناة الد تأخذ من نهر كَرْخايا وهو النهر الآخذ من الفرات فأتَّقنَت، القناة 20 وأُجريت الى داخل المدينة للشوب ولصرب اللبن وبـل الطين وجعل للمدينة اربعة ابواب بابًا سمَّاء باب الكوفة وبابًا سمَّاء باب البصرة وبابًا 66. سمّاه باب خواسان وبابّا سمّاه باب الشأم وبين كلّ باب منها الى الآخر خمسة آلاف دراع بالذراع السوداء من خارج الخندي وعلى كلّ باب منها بابا حديد عظيمان جليلان ولا يغلق الباب الواحد منها

a) Cod. وفعل ut plus semel. b) Cod. وفعل cum ۲. c) Cod. وفعل دارة والتعديد التعديد التعديد أدار التعديد التعد

١٠ ولا يفتاحه ألا جماعة رجال يدخل الفارس بالعلم والرامخ بالرمح الطويل من غير أن يميل العلم ولا يثنى الرمح وجعل سورها باللبن العظام الله في يُو مثلها قطّ على ما وصفنا من مقدارها والطين وجعل عرص اساس السور تسعين نراعا بالسوداء ثر ينحط a حتى يصير في اعلاء على خمس وعشريين دراعا وارتفاعيه ستّون دراعيا مع الشُّرّافات ة وحول السور فصيل جليل عظيم بين 6 حائط السور وحائط الفصيل مائد دراع بالسوداء وللفصيل أيرجد عظام وعليد الشرآفات المدورة وخارج الفصيل كما يَدُورُ مُسَنَّاةً بالآجر والصاروج مُتْقَنَّةً محكة عالية والخندى بعد المسنّاة قد أُجرى فيه الماء من القناة الله تسأخذ من نهر كرخايا وخلف لخندى الشوارع العظماء وجعل لابواب المدينة اربعة 10 دهاليزَ عظامًا آزاجًا، كلُّها طبول كلَّ دهليز ثمنون ذراءا كلَّها معقودًا .40. بالآجر والحِس فاذا دخل من الدهليز الذي على الفصيل وافي رحبيةً مفروشة بالصخر ألم دهليزًا له على السور الاعظم عليم بابا حديد جليلان عظيمان لا يغلق كلُّ باب ولا يفتحه اللَّا جماعة رجال والابواب الاربعة كلُّها على ذلك فاذا دخل، من دهليز السور الاعظم سار في 15 رحبة الى طاقات معقودة بالآجر والحص فيها كوالا روميَّة يدخل منها الشمس والصوا ولا يدخل منها المطر وفيها منازل الغلمان ولكلّ باب من الابواب الاربعة طاقات وعلى كلِّ باب من ابواب المدينة الله على السور الاعظم قبد معقودة عظيمه مذهبه وحولها كجالس ومرتفقات يجلس فيها فيشرف على كلّ ما يعل بد يُضْعَد الى هذه القباب 20 اا على عُقُود مبنيَّة بعضُها بالجصّ والآجُرِّ وبعضها باللبي العظام قد علت ازاجًا بعصُها اعلى من بعض فداخل الازاج للوابطة والحَوس وظهورها

a) Cod. مىخط. Mox خىست. b) Recte addere jussit Von Kremer in epist. ad me data. c) Cod. اراحا; vid. l. 22 et pag. seq. l. 3. d) Cod. ماها. c) Addidi. In cod. ۲ adscribitur.

عليها المَصْعَد الى القباب الله على الابواب على الدواب، وعلى المصعد ابواب تُغلق فاذا خرج الخارج من الطاقات خرج الى رحبة أثر الى 6 دهليز عظيم أزج معقود بالآجر والحص عليه بابا حديد يخرج من الباب الى الرحبة العظمى وكذلك الطاقات الاربعة على مثال واحد ة وفي وسط الرحبة القصرُ الذي سُمَّى بابع باب المذهب والى جنب.£2 القصر المسجد للجامع وليس حول القصر بنالا ولا دار ولا مسكن لأحد الله دار من ناحية باب الشأم للحرس ومقيفة كبيرة مُتدَّة على عُمُد مبنيَّة بالآجر والمص يجلس في احداثا صاحب الشرطة وفي الاخرى صاحب للحرس وفي اليهم يصلّى فيها الناس وحول الرحبة كما تدور 10 مناول اولاد المنصور الاصاغر ومَنْ يقرُب من خدمته من عبيده وبيتُ المال وخزانة السلاح وديوان الرسائل وديوان الخراج وديوان الخاتر وديوان الجنده وديوان لخوائج وديوان الاحشام له ومَطْبَحُ العامَّة وديوان النفقات، وبين الطاقات الى الطاقات السَّكَكُ والـدُّرُوبُ تعرف بقُواده ومواليه وبسُكَّان كلَّ سكَّــنا، فن باب البصرة الى باب اللوف: سكَّــنا 15 الشوط وسكَّة الهيثم وسكَّة المَطْبَق وفيها الحَبْسُ الاعظم الذي يسمَّى المطبق وثبق البناء محكم السور وسكَّة النساء وسكَّة سَرْجس، وسكَّة لخسين وسكَّة عطيَّة وسكَّة مُجاشع م وسكَّة العبَّاس وسكَّة غَرْوان ١٢ وسكُّلا الى حنيفلا والسكُّلا و الصيَّقلا ، ومن باب البصرة الى باب خراسان سكُلا الحَوْس وسكُّلا النعيميُّلا وسكَّلا سليمان وسكَّلا الربيع وسكلا مُهَاْعِل.17. 20 وسكُّة * شَيْح بن عَميرة ٨ وسكَّة المُرْورُونيَّة، وسكَّة واضح وسكَّة السقائين وسكَّة ابن بُرِيَّهَـةً ع بن عيسى بن المنصور وسكَّمة افي احمد

a) Hist. II, ff9, 5 a f. المخيل على النخيل . b) Addidi. c) Cod. لحبد .

d) Cod. الاحسام . e) Conj.; cod. سرحس . f) S. p. g) Cod. وسكة .

A) Cod. سمنح بن عمر Secutus sum al-Khatib qui de eo scribit المهوارديد . (قان على المهوارديد . (قان قائد) . (قان

والدرب الصيِّق، ومن باب اللوائد الى باب الشأم سكَّد العَكِّيّ ، وسكَّد ابعي قُولًا وسكَّمَ عَبْدُويَهِ 6 وسكَّمَ السَّمَيْدَعِ وسدَّمَ العلام وسكَّمَ نافع ٥ وسكمة أَشْلَم وسكَّمة منارة، ومن باب الشأم الى باب خراسان سكَّمة المُؤنَّذِين وسكَّة دارم وسكَّة اسرايال وسدَّة تعرف في هذا الوقت بالقواريريّ قد ذهب عنى اسم صاحبها وسكَّة للحكم بن يوسف وسكَّة 5 سَمَاعة وسكَّة صاعد مولى الى جعفر وسكَّة تعرف اليوم بالزياديّ d وقد نعب عنى اسم صاحبها وسكَّة غَرْوان حده السكك بين الطاقات والطاقات داخل المدينة وداخل السور، وفي كلِّ سكَّة من عده السكك جلَّة القوّاد الموثوق بهم في النزول معد وجلَّة مواليد ومَّنْ يحتلج البعد في الامر المهمّ وعلى كلّ سكَّة من طَرَفْيها الابواب الوثيقة ولا 10 تتصل سكمة منها بسور الرحبة الله فيها دار الخلافة لان حوالي سورا الرحبة كما تدور الطريق، وكان الله فنْدَسُوها عبد الله بن مُحْرِز وللحِلْجِ بن يوسف وعمران بن الوصّاح وشهاب بن كثير بحصرة a نُويَخُت h وايراهيم بن محمَّد الغزاري والطبرى المنجِّمين المحاب لخساب وقسم الارباص اربعة ارباع وقلَّد للقيَّمام بكلِّ ربع رجلا من 15 المهندسين واعطى اصحاب كلّ ربع مبلغ ما يصير لصاحب كلّ قطيعة من الدُّرْع ومبلغ درع * ما لعبل: الاسواى في رَبْص رَبْص قلَّد الربع من باب الكوفة الى باب البصرة وباب المُحوَّل والكَرْن وما اتَّصل بذلك كلَّه المسيَّب بن زهير والربيع مولاء وعمران بن الوَّصَّاح المهندس والرَّبع من باب الكوفة الى باب الشام وشارع طريق الانبار الى حدّ رَبِّص 20

a) Conj. Cod. العلى وفي ; cf. TA V, ۴٩٤, 4 العلى والاول الصواب . 6) Cod. عيذونية. Cf. Belâdh. ٢٩٦, 3 seq. c) Cod. العلى والاول الصواب . و) Cod. مافع . d) Cod. بالذيادي . e) S. p. f) Cod. مافع . g) Cod. السور . h) In cod. additur المنجمين , sed ab alia manu adscripta est nota vocem esse omittendam. Idque recte ob seq. المنجمين . و) Cod. بالعبل من . العبل من . وراحيان من . والعبل من . وراحيان من . والعبل من .

حرب بن عبد الله عليمان بن مجالد وواضحًا مولاء وعبد الله بن محرز المهندس والربع من باب الشأم الى ربص حرب وما اتَّصل بربص حرب وشارع باب الشأم وما أتصل بذلك الى الجسر على منتهى دجلة حرِّبَ بن عبد الله وغَزُوان مولاه وللحِّناج بن يوسف المهندس ومن ة فاب خراسان الى الجسر الذي على دجلة مادًا في الشارع على دجلة الى البَغَيِّين 6 وباب قَطْرَبَّل عشامَ بن عمود التَّغْلبيُّ ، وعمارة بن حمرة وشهاب بن كثير المهندس، ووقع الى كلِّ الاصاب ربع ما يصير ثللَّ. 18٧ رجل من الذرع ولمن معد من المحابد وما قدَّرة للحوانيت والاسواق ١٩ في كلّ رَبِّص وامرهم ان يموسعوا في للحوانيت ليكون في كلّ ريص 10 سوقى جامعة تجمع التجارات وان يجعلوا في كلّ ربض من السكك والدروب النافذة وغير النافذة ما يعتدل بها المنازل وان يسموا كلُّ درب باسم القائد النازل فيه او الرجل النبيه الذي ينزله او اهل البلد الذين يسكنونه وحدَّ للم ان يجعلوا عوض الشوارع خمسين فراعًا بالسوداء والدروب ست عشرة فراعًا وان يبتنوا في جميع الارباص 15 والاسواف والدروب من المساجد والحمامات ما يكتفي بها مَنْ في كلّ ناحية ومحلَّة وامرم جميعًا أن يجعلوا من قطائع القوَّاد والجند ذرعا له معلومًا للتجار يبنونه وينزلونه ولسُوقة الناس واعل البلدان، وكان اول من اقطع خارج المدينة من اهل بيته عبد الوقاب بن ابراهيم ابن محمد بن علي بن عبد الله بن العباس بازاء باب اللوفة على 20 الصَّرَاة السفلي الله تأخذ من الغرات فرِّيَثُم يعرف بسُوبْقة عبد الوَّقاب وقصره فناك قد خرب وبلغنى أن السويقة أيضا قد خربت وأقطع العباس بن محمد بن على بن عبد الله بن العباس بن عبد، ١٥٠

a) Cod. male ins. ن. 6) Cod. المغمس, infra (f. 13 v. 1. 14) واقطع و f. Tab III, المجمود واقطع و f. Tab III, المحمود وكانت قبله لعُبَيد الخادم مولى المنصور المامون طاهر بن الحسين دارة وكانت قبله لعُبَيد الخادم مولى المنصور للم

المطَّلب الجنوبوة الله بين الصواتين فجعلها العبّلس بستانًا ومُزْتَرَعًا وعي العباسية المذكورة المشهورة الله لا تنقطع غَلَاتها في صيف ولا شتاه ولا في وقت من الاوقات واستقطع العباس لنفسه لما جعل الجبيدة بستانًا في الجانب الشرقي وفي آخر العباسية تجتمع الصَّاتان a والرَّحا العظمى الله يقال لها رَحا البَطْريق وكانت مائمة حجر تغلُّ في كلَّ ٥ سنة مائة الف الف دراع عندسها بطريق قدم عليه من ملك الروم الله فنسبت اليد واقطع الشَّرُوبَيَّةُ وهم موالي محمّد بس علي بس عبد الله بين العبّاس دُون سويقة عبد الوّقاب عا يلى باب اللوفة وكانوا بَوَابِيهِ وَيُسِعُ حسن الشَّروقُ ، واقطع المُهاجر بين عمرو صاحب ديوان الصدقات في الرحبة الله تُجاه باب الكوفة فهناك ديوان 10 الصدقات وبازائد قطيعة ياسين ع صاحب النجائب وخبان النجائب ودون خيان النجائب اصطبيل الموالى، واقطع المسيب بين رُقير الصَّبِّيُّ صاحب الشرطة يَمْنَهُ باب اللوفة للداخل الى المدينة عا يلي باب البصوة فهناك دار المُسَيِّب ومسجد المسيِّب ذو المنارة الطويلـــة، واقطع ارعرَ بي زهير اخيا المسيّب في ظهر قطيعية المسيّب عبا يلي 15 ١٤٥٠ القبلية وقو على الصراة وهناك دار ازهر ويستان ازهر الى هذه الغايية ويتصل بقطيعة المسيب واعل بيته قطيعة افي العنبر مولى المنصورا مًا يلى القبلة؛ وعلى الصواة قطيعة الصحابة وكانوا من سائر قبائل العرب من قريش والانصار وربيعة ومصر ويمن و وهناك دار عَيَّاش أ الْمَنْتُوف وغيره، ثر قطيعة يَقْطين، بن موسى احد رجال الدولة 20 والمحاب الدَّعْوة، ثر تعبر الصراة العظمى الله اجتمعت فيها الصراتان الصراة العليا والصراة السغلى وعليها القنطرة المعقودة بالجص والآجر

a) Cod. السروى et mox السروى c) Cod.
 عالى . d) Cod. hie et mox الصدفات et c) Cod. بوانده . f) Conject. addidi. g) In marg. additur. h) Cod. عالى . i) Cod. دفطين .

للحكمة الوثيقة الله يقال لها القنطرة العتيقة لانها اوَّل شيء بناه وتقدّم عنى احكامه فتعرج من القنطرة ذات اليمين الى القبلة الى قطيعة اسحق بن عيسى بن على وقصورة ودورة شارعة على الصراة العظمى من الجانب الشرقيّ والطريق الاعظم بين الدور والصراة، ة ومن قطيعة 6 عيسى بن على الى قطيعة الى السَّرَى الشَّامَى معلى ١٩ المنصور، ثر الطباق ، المعقود عليه البياب المعروف ببياب المُحَبِّل، فتصير منه الى ربص حُميث بن قَحْطَبَة الطائي وربص حيد شارع على التعراة العليا وهناك دار جيد واتحاب وجماعة من أل قحطبة ابي شبيب à شريتصل ذلك بقطيعة الفراشين ، وتعرف بدار الروميين £10، 10 وتشرع على نهر كَرْخايا، ثر تعود الى الشارع الاعظم وهو شارع باب المحوّل وفيه سوق عظيمة فيها اصناف التجارات، ثر يتّصل فلك بالحوص العتيق وهناك منازل الفرس المحاب الشاه، ثر يستمرُّ المسير الى الموضع المعروف بالكُناسة d فهناك مرابط دواب العامَّة ومواضع نحَّاسي الدواب، ثر المقبرة القديمة المعروفة بالكُناسة d مادَّة الى نهر 16 عيسى بن على الذي يأخذ من الغرات والتَّبَّاغين وبازاء قطيعة الروميين على نهر كرخايا الذي عليه القنطرة المعروفة بالروميين دار كعيُوبِه البستانبان الذي غرس النخل ببغداد، ثر بساتين متَّصلة غَرَسَها كعيُوب البصريّ الح الموضع المعروف ببرّائا، ثر رجعنا الى

القنطرة العتيقة فقبل أن تعبر القنطرة مشرِّقًا الى ربص أبي البِّرْد

تعرف بسويقة افي الورد الى باب اللرخ، وفي ظهر قطيعة ابي الورد

كوثر بن اليمان d قطيعة حبيب بن رَغْبَان g الخمصي وهناك مسجد

20 كَوْتَر بن * اليّمَان خازن d بيت المال وسوف فيها ساتر البياءات

البي رَغْبان a ومسجد * الأَنْبَارِين كُتَّاب 6 ديوان الخراج ، وقبل ان تعبر الى القنطرة العتيقة وانه مقبل من باب الكوفة في الشارع الاعظم قطيعة سُلّيم، مولى امير المؤمنين صاحب دينوان الخراج، وقطيعة ايُّوب بن عيسى الشُّرَوى a ، ثر قطيعة رباوة d الكرمانيّ واصحاب وتنتهى الى باب المدينة المعروف بباب البصرة وهو مشرف على الصراة ة ودجلة وطرائه القنطرة للديدة لانها آخر ما بني من القناطر وعليها سوق کبیرة فیها سائر التجارت مادّة متّصلة، ثر ربص وَصّاح مولى امير المؤمنين المعروف بقصر وصاحب خزافة السلاح واسواق هناك واكثر من فيد في عذا الوقت الوِّراقين المحاب اللتب فان بد اكثر من مائسة حانوت للوراقين، ثر الى قطيعة عبرو بن سمِّعان الحَراني 10 وعناك طاف الخرّاني، ﴿ الشرقيَّة وانَّما سمّيت الشرقيَّة لانها قدرت مدينة للمهدى قبل أن يعزم على أن يكون نزول المهدى في الجانب الشرقيّ من دجلة فسميت الشرقيّة وبها المسجد اللبير وكان يُجمّع فيه يم الجمعة وفيه منبر وهو المسجد الذي يجلس فيه الصي الشرقيَّة ثر اخرج المنبر منه، وتنعرج f من الشرقيَّة مازًّا الى قطيعة 16 جعفر بن المنصور على شطَّ دجلة وبها دار عيسى بن جعفر وتقرب £111 منها دار جعفر بين جعفر بي المنصور، الله الخرج من هذه الطرق الاربعة الله ذكرنا الى شارع باب الكرخ فاؤلها عند باب النَّاخَّاسين و قطيعة سُويْد ٨ مولى المنصور ورحبة سُويْد في ظهر النَّخَاسين اثر ١٨ الاسواف مادَّة في جانبي الشارع، وتنعرج من باب الكرخ متيامنًا 20 الى قطيعة الربيع مولى امير المؤمنين الله فيها التجار تجار خراسان من البزارين، واصناف ما يُحْمل من خراسان من الثيباب لا يختلط

a) S. p. b) In cod. الادماريين كنات. c) Cod. سلّم . d) Primum pro باوة in cod. alia vox legebatur, quae deinde in باوة mutata est. e) Cod. مسرف. f) Cod. وينعر . g) Cod. hic et mox الدحاسين A) Cod. ه s. p. e) Cod. البزارين .

بها شي٤، وهناك النهر الذي يأخذ من نهر كرخايا عليد منازل التجار يقال له نهر الدُّجَاجِ لانه كان يباع عليه الدجاج في ذلك الوقت، وفي ظهر قطيعة الربيع منازل التجار واخلاط الناس من كلَّ بلد يعرف كلُّ درب بأقله وكلُّ سكَّة بمن ينزلها ، واللرخ السوى ة العظمى مندَّة من قصر وَصَّاح الى سوف الثلثاء ٥ طولًا بمقدار فرساخين ومن قطيعة الربيع الى دجلة عرضًا مقدار فرسخ فلكل تجار وتجارة شوارع معلومة وصفوف في تلك الشوارع وحوانيت وعراص وليس يختلط قوم بقوم ولا تجارة بجارة ولا يبلع صنف مع غير صنف ولا يختلط المحساب المهن من سائر الصناءات بغيرهم وكلَّ سوف مغردة 10 وكلَّ اصل منفردون بتجاراتهم وكلَّ اهل مهنة معتزلون عن غير ١١١٠ طبقته، وبين عده الارباص الله ذكرنا والقطائع الله وصفنا منازل الناس من العرب ولجند والدفاقين والتجار وغير نلك من اخلاط الناس ينتسب اليام الدروب والسكك، فهذا ربع من ارباع بغداد وهو الربع الكبير اللذي تولَّاه المسيَّبُ بين زهير والربيعُ مولى امير 15 المؤمنين وعِمْرانُ بن الوصّاح المهندسُ وليس ببغداد ربع اكبر ولا اجلَّ منه الله ومن باب الكوفة الى باب الشأم ربض سليمان بن مجالد لاتم كان يتولَّى عنذا الربع فنسب اليم، وفيه قطيعة واضح، ثر قطيعة عامر بن اسمعيل المُسْلَّى، ثر ربض الحسن بن قحطبة ومنازله ومنازل اهله شارعة في 6 الدرب المعروف بالحسن، ثر ١٦ 20 ربص الخوارزميّة المحاب المحرث بن رُقاد a الخوارزميّ ، وقطيعة المحرث وفي المارة الله صارت لاسحف بن عيسى بن على الهاشمي أر اشتراها كاتب لمحمَّد بن عبد الله بن طاهر يقبل له طباهر بن

a) S. p. b) Cod. غ. c) Lacuna non indicata. d) الدار in marg. cod. ab alia manu addita est.

الحُرِث، ثر ربص الخليله بن عاشم الباوردي، ثر ربص الخَطّاب ابن نافع ٥ الطُّحَارِيَّ؛ ثر قطيعة هاشم بن معروف وهي في درب ، 122 الأُقْفاص، ثر قطيعة لخسن بن جعفرات وهي في درب الاقفاص، ايضا متَّصلُّ بدرب القصّارين d، ومن شارع طريق الانبار فأوَّل القطائع قطيعة واضح مولى المير المؤمنين وولده ودرب ايَّوب بس المغيرة a d الْغَزَّارِيَّ ، باللوفة والدرب يعرف بدرب اللوفيين ، ﴿ قطيعة سلامة بن سمعان البُخَارِيّ م والمحاب ومسجد البُخاريُّة لله والمنارة الخصراء فيد، ثر قطيعة اللَّجُلاج المتطبّب، ثر قطيعة عوف بن نزار اليَمَاميّ d ودرب اليماميَّة لله النافذ الى دار سليمان بن مجالد، وقطيعة الفصل ابن جَعْوَنَـةً / الرازق وفي الله صارت لداود بن سليمان اللاتب كاتب 10 امّ جعفر المعروف بداود النبطيّ، ثر السّيب له ودار هُبيرة بي عمرو وعلى السيب d قطيعة صالح البّلديّ في درب صبّاح النافذ الى سويقة ١٠ عبد الوقاب، وقطيعة كابوس بن السَّميْدَع، وبازائه قطيعة و الحداد ٢٠ ابن الوليد الله صارت لافي صالح يحيى بن عبد الرحمي الكاتب صاحب ديوان الخراج في ايّام الرشيد فتعرف بدور افي صالح، ثم 15 قطيعة شُعْبة بن يزيد الكابُليَّة ، ثر ربص القُسّ مولى المنصور وبستان القُسَ المعروف به، ثم ربص الهيثم بن معوية ويُعرف بشارة سوف الهيثم وهناك سوف كبيرة 1 متَّصلة ومنازل ودروب وسكك كلُّه ١٤٠٠ ينسب الى شار سوى الهيثم، ثر قطيعة المَرْوَرُودُيَّة آلَ الى خُلد الانباري، ثم ربض ابي يزيد الشَّرَويُّ a مولى محمَّد بن عليَّ 20

a) Cod. الاقعاص . b) Cod. عالم بن بافع . c) Cod. الاقعاص . d) S. p. e) Aliquid deësse videtur. f) Cod. عبوت . g) تعلیف in cod. deëst, sed lacuna signo r est indicata. h) Cod. ملک. i) Cod. سار et infra quoque ونُعزِق بسار . b) Cod. المعتد بن بوند اللالي . Est pro موق.

واصحابه، ثر قطیعة موسی بن كعب التَّمیمیّ a وقد ولي شرطة المنصور، ثر قطيعة بشر بن ميمون ومنازله، ثر قطيعة سعيد بن دَعْلَمِ التميميّ a، ثر قطيعة الشَّخْير 6 وزكريّاء بن الشَّخْير، ثر ربص ابى ايُّوب سليمان بن أيوب المعروف بأبى ايُّوب الخُورَى المُوريَاني ة ومُورِيَان قرية *من كورة، من كور الاهواز يقال لها مَنَادر، ثر قطيعة رَدَّاد ابن زادان للعروفة بالرَّداديّة، ثر المددار، ثر حد ربض حرب ودونه الرِمليَّة؛ وهذا الربع الـذي تولَّاه سليمان بن مجالـد وواضح مولى امير المؤمنين والمهندس عبران بن الوضاح ٥ والربع من باب الشأم فاوَّل ذلك قطيعة الفصل بن سليمان الطوسيّ وال جنب السجن 10 المعروف بسجى باب الشام والاسواف المعروف، بسُوق باب الشام وى سرف عظيمة فيها جميع التجارات والبياعات عُندُة ذات اليمين وذات الشمال آهلة عامرة الشوارع والدروب والعراص وتبتد في شارع عظيم ال فيه الدروب الطوال كلَّ درب ينسب الى اعدل بلد من البلدان ينزلون عبد الله البلخي 18 وليس ببغداد ربص اوسَعْ ولا اكبر ولا اكثر دروبًا واسواقًا ٤ في 13. لخلل منه واهله اهل بلم واهل مرو واهل النحُتُّل / واهل بنُخارًا واهل أَسْبِيشَابِ واهل اشْتاخنْجِ لا واهل كابل شاءله واهل خوارزم ولكلّ اقبل بلد تقد ورثيس، وقطيعه: للحكم بن يوسف البلخي صاحب الحراب d وقد كان ولى الشرطة ، ومن باب الشأم في الشارع الاعظم 20 المادّ الى الجسر الذي على: دجلة سوى ذات اليمين وذات الشمال، ثر ربص يعرف بـدار الرقيق كان فيـه رقيق ابى جعفر الـذيـن يباعون من الآقاق وكانوا مضمومين الى الربيع مولاه ، ثم ربص

a) Cod. النمامي . (a) Conj. Cod. hic et mox النمامي . (b) Conj. Cod. hic et mox النمامي . (c) Desunt.
 d) S. p. (e) Cod. واسرافا . (f) Cod. إلبيهاب ; vulgo إلم يتخن لل المناجاب . (a) Cod. اسبجاب . (b) Cod. اسبجاب . (b) Cod. اسبجاب . (c) المنافئ . (deëst.

اللرمانية والقائد بُوزان بن خلده اللرماني، ثر قطيعة الشُّغْد ودار خَرْفاش الصغدى ، ثم قطيعة ماهان الصامَغاني واصحابه، ثم قطيعة مرزيان، الله أسد بن مرزيان الفاريابي واصابه العاب العُمُد ثر تنتهي الى الجسر، فهدنا الربع الدفى تولاً حرب بن عبد الله مولى امير 17 المؤمنين والمهندس للحجّاج بن يوسف الله والربع من باب خراسان ة الى الجسر على مجلة وما بعد ذلك بازادها التُخلُّد d وكان فيد الاصطبلات وموضع العرض وقصر يشم ع d على دجلة * لد يزل ه ابو جعفر £13 ينزله وكان فيم المهدى قبل ان ينتقل / الى قصره بالرصاف الذي بالجانب الشرقي من دجلة فاذا جاوز موضع الجسر فالجسر ومجلس الشرطة ودار صناعة للجسر فاذا جاورت ذلك فاوَّل القطائع قطيعة 10 سليمان بن ابي جعفر في الشارع الاعظم على دجلة وفي درب يعرف بدرب سليمان والى جنب قطيعة سليمان في الشارع الاعظم قطيعة صالح ابن امير المؤمنين المنصور وهو صالح المسكين مادّةً و الى دار نَجِيمِ d مولى المنصور الله صارت لعبد الله بن طاعر، وآخر قطيعة صالح قطيعه عبد الملك بن يزيد ٨ الجُرْجانيّ المعروف بسأبي عَوْن ١٥ واعجابه الحُبرْجانيَّة، ثر قطيعة تميم البَّانَغيسيُّ متَّصلة بقطيعة الى عَوْن ، ثر قطيعة عَبّاد الغَرْغاني والمحابد الفراغنة ، ثر قطيعة عيسى ابن نَجِيج المعروف بابن روضة وغلمان للحجابة، ثم قطيعة الافارقة، ثمر قطيعة تَمَّام الدُّيْلَمي عا يلى قنطرة التَبَّانين وقطيعة حنبل ابن مُلك ، ثر قطيعة البغيين اصحاب حفص بن عثمان ودار 20 حفص في الله صارت لاستحق بن ابراهيم، ثم السوى على بجلة

a) Cod. مروان بن حلد . b) Cod. الصعدى et حواس . b) Cod. مروان بن حلد . c) Cod. مروان . Vid. e. g. Tab. III, ۳۴۴,
 17. d) S. p. e) Cod. لانتوال . f) Cod. د ستقل . g) Cod. الماد . b) Cod. مردد . i) Cod. د ستجيع . b) P Cod. s. p. l) Cod. النعبين . Conf. supra p. ۳۴۳, b.

في الفُرْضة a ، تم قطيعة لجعفر ابن امير المؤمنين المنصور صارت لام جعفر ناحية باب تُطْرَبُل a تعرف بقطيعة ام جعفر ، وعما على الم القبلة قطيعة مَوَّار العجُليّ ه وقطيعة عبد البار بن عبد الرحمٰن الازدى وقد كان يلى الشرطية ثر عزله وولاه خراسان فعصى عناك ة فوجّه اليد المهديّ في الجيوش فحارب حتى طفر بد فحمله الى أبي جعفر فصرب عنقد وصلبد ، وفي هذه الارباص والقطائع ما لم نذكره لان كافَّة الناس بنوا القطائع وغير القطائع وتوارثوا ا الدروب والسكك فكانت ستمة آلاف درب وسكمة واحصيت المساجد فكانت ثلثين الف مسجد سوى ما زاد بعد نلك، وأحصيت 10 للمامات فكانت عشرة، آلاف حمًّام سوى ما زاد بعد ذلك، وجرًّ القناة الله تأخذ من نهر كَرْخايا الآخذ من الغرات في عقود وثيقة من اسفلها محكمة بالصاروج والآجر من اعلاها معقودة عقدًا وثيقًا له فتدخل المدينة وتنفذ في اكثر شوارع الارباص تجرى صيفًا وشتاه قد فندست فندستُ لا ينقطع لها ملا في وقت، وقناة أخرى من 16 دجلة على هذا المشال وسمَّاها نُجَيل وجرُّ لاهل الكرُّن وما اتَّصل بـ نهرًا يقال لـ نهر الدَّجاجِ وانَّما سمَّى نهر الدجاج لان احماب الدجاج كانوا يقفون عنده ونهرا ، يسمَّى نهر طابَّق بن الصميد / ، ولهم نهر عبيسي الاعظم الـذي يأخذ من مُعْظَم الفرات تـدخل فيـد ١٠٠ السفى العظام الله تأتى من الرقمة وجمل فيها الدُّقيق والتجارات 20 من الشيام ومصر تصير الى فرضة عليها الاسواق وحوانيت التجار لا تنقطع في وقت من الاوقات فالماء لا ينقطع ، ولم الآبار للله يدخلها

a) S. p. b) Laudatur locus in cod. Goth. 238 f 72 r. c) Dimaschkî ed. Mehren p. الماء, 3 a f., ubi hic locus laudatur, خمسة. d) Cod. عقد وثيق . e) Cod. ونهر يالصبيد f) Cod. sic مطابع بن الصبيد Jak. III, fat, IV, afi docet (auctore al-Khatîb) طابق esse ortum e طابق.

الله من هذه القنوات فهى عذب شرب ه القوم جميعًا منها وانّما احْتيجَ أَ لَى هذه القنوات لَكبر البلد وسعته واللّه فَهُمْ بين دجله والقرات من جميع النواحى تدفّقُ عليهم المياه حتى غرسوا النخل الذي حمل من البصرة فصار ببغداد اكثر منه بالبصرة واللوفة والسواد وغرسوا الاشجار واثمرت الثمر العجيب وكثرت البساتين والاجنّة في ة ارباض بغداد من كلّ ناحية لكثرة المياه وطيبها ، وعمل فيها كلُّ ما يعمل في بلد من البلدان لان حُدّاق اقعل الصناعات انتقلوا اليها من كلّ بلد وأتوها من كلّ افق ونزعوا اليها من الادافي والاتاصى، فهذا النجانب الغربيُّ من بغداد وهو جانب المدينة وجانب في الكرخ وجانب الرباض وفي كلّ طرف منه مقبرة وقرى متّصلة 10 الكرات ماذة ش

والمركب الشرقي من بغداد نوله المهدي بن المنصور وهو ولي عَهْد البيدة وابتدا بناء في سنة ثلث واربعين ومائدة فاختط المهدي قصره بالرَّصافة الى جانب المسجد الجامع الذي في الرصافة وحفر نهرًا يأخذ من النهروان سمّاه نهر المهدى يجرى في الجانب الشرقي واقطع 15 المنصور اخوته وقواده بعد ما اله اقطع مَنْ بالجانب الغيبي وهو جانب مدينته وقسمت القطائع في هذا الجانب وهو يعن بعسكر المهدي كما قسمت في جانب المدينة وتنافس، الناس في النول على المهدى لحبيته له ولاتساعة عليهم بالموال والعطايا ولانه كان اوسع الجانبين الرضا لان النياس سبقوا الله المائية والتجارات فلما ابتدى البناء المؤلت فبنوا فيه وصار فيه الاسواق والتجارات فلما ابتدى البناء في المناه في المناه المقطائع من اراد سعة البناء، فارًّل القطائع على مَنْ اراد سعة البناء، فارَّل القطائع على رأس المورد المناه المهدى،

a) Incertum sic an شرب habeat cod.
 b) Cod. احتدى . c) Cod.
 مسقها . d) Cod. ن. e) Cod. وبنافس . f) Cod. وطيعة .

ثر قطيعة اسمعيل بن على بن عبد الله بن العباس بن عبد المطّلب، ثر قطيعة العبّلس بن محمّد بن على بن عبد الله بن العبّاس بن عبد المطّلب لانه جعل قطيعته في الجانب الغربي بستانًا، ثر قطيعــ لا السَّرِي بن عبـد الله بن التحرث بن العبَّاس بن عبـد ة المطَّلب، ثر قطيعة قُتُم ع بن العبّاس بن عبيد الله بن العبّاس.١٥٠ ابن عبد المطَّلب عامل افي جعفر على اليمامة، ثر قطيعة الرَّبيع مولى امير المومنين لانه جعل قطيعته بناحية الكَرْخ اسواقًا ومُسْتَغَلَّات 6 فأقطع مع المهدى وهو قصر الفصل بن الربيع والميدان، ثر قطيعة جبرياه بن جبى البجلي، ثر قطيعة اسد بن عبد الله 10 الخُراعي، ثر قطيعة ملك بن الهَيْثَم الخراعي، ثر قطيعة سُلم بن قُتَيْبَةَ الباهليّ، ثر قطيعة سفيان بن معوية المهلَّبيّ، ثر قطيعة رَوْح بن حاتم، ثر قطيعة أبان بن صَدَقَة الكاتب، ثر قطيعة حَمُونِهُ لَا الخِدَامِ مَنولِ المهدى، ثم قطيعة نُصَيْرِه الوصيف مولى المهدى، ثر قطيعة سلمة الوصيف صاحب خوانة سلاح المهدى، 16 ثر قطيعة بَدّر الوصيف مع سوق العَطْش / وهي السوق العظمي الواسعة، ثم قطيعة العلاء الخادم مولى المهدى، ثم قطيعة يزيد و ابن منصور للميرى، ثم قطيعة زياد بن منصور للحارثي، ثم قطيعة ١٦ افي عبيد معوية بن برمك البلخي على قنطرة بَرَدَان و، ثر قطيعة عَمارة بن حَمْزة بن ميمون، ثر قطيعة ثابت 1 بن موسى الكاتب 20 على خواج الكوفة وما سقى الفرات؛ ﴿ قطيعـة عبـد الله بن زياد ابن افي ليلي الخَثْعَمي لا اللَّاتب على ديوان للتجاز والموصل والجزيرة 1 وارمينيــة وآذربيجان ثر قطيعــة عبيد الله بن محمد بن صَفُّوان

a) Cod. تتم . b) Cod. ومستعلات . c) Cod. حربل . c) Cod. عربل . d) Cod.
 العطس . و) Cod. نصبر . g) S. p. h) Cod.
 العطس . i) Cod. الفواء . k) Cod. الفواء . الفواء . i) Cod. مابت . الفواء . الفواء . المناب . الفواء . المناب . ال

£16r. القاضي، ثر قطيعة يعقوب بن داود السُّلَميُّ الكاتب الذي كتب للمهدى في خُلافته، ثمر قطيعة منصور مولى المهدى وهو الموضع القائد بالموضع المعروف بالمُخترم، ثر قطيعة معاذ بن مسلم الراوي جدّ اسحٰف بن يحيى بن معاذ، ثر قطيعة الغَمْرة بن العبّلس ة الخَثْعَميّ عصاحب الجو، قر قطيعة سلّام مولى المهدى بالمُخرّم وكان يلى المظالم ، ثر قطيعة عُقْبَة بن سَلْم الهُنَاتَيُّ ، ثر قطيعة سعيد الحَرْشَى ٤ في مُربَّعة الحَرشي ٥ ، ثر قطيعة مُبارَك التَّرْكي، ثم قطيعة سَوار مولى امير المؤمنين ورحبة سوار، ثر قطيعة تازى مولى امير المومنين صاحب الدواب واصطبل نازى، ثر قطيعة محمَّد 10 ابي الأَشْعَث الخُزاعي، ثم قطيعة عبد الكبير بي عبد للحميد بي عبد الرحمٰن بن زيد بن الخَطَّاب اخى عر بن الخَطَّاب، ثم ٧٠ قطيعة الى غَسَّان ٥ مولى امير المؤمنين المهدى، وبين القطائع منازل الخند وسائر الناس من التُناءة ومن التجار ومن سائر الناس في كلَّ مُحلَّة وعند كلَّ ربض وسوق هذا الجانب العظمى الله تجتمع 16 فيها اصناف التجارات والبياءات والصناءات على رأس الجسر مارًا من . 16v. رأس الجسر مشرقًا ذات اليمين وذات الشمال من اصناف التجارات والصناءات، وينقسم 6 طُرُق الجانب الشرقيّ وهو عسكر المهديّ خمسة اقسام، فطريق مستقيم ٥ الى الرَّصافة اللهي فيد قصر المهدى والمسجد الجامع ، وطريق في السوق الله يقال لها سوف خُصّير ، 20 وفي معدن طرائف الصّين والخرج منها الى الميدان ودار الفصل بن الربيع، وطريق ذات اليسار الى باب البردان وعناك منازل خلد بن بَرْمك وولده ، وطريق لجسر من دار خُزِيْمة الى السوق / المعروفة

a) Voc. addidi. b) S. p. c) Cod. گنتهمی d) Cod. بالهیادی; vid. e. g. Tab. III, or. ult. e) Cod. حصیر; ef. Jåk. II, for. f) Cod. sine art.

بسوق يحيى بن الوليد والى الموضع المعروف م بالدّور الى بأب بغداد المعروف بالشبّاسيّة ومنه يخرج مَنْ اراد الى سُرْ مَن رأى، وطويق عند للسر الأول الذى يعبر عليه مَنْ اقى من الجانب الغربي يأخذ على دجلة الى باب المقيّرة والمُخَرِّم وما اتّصل بذلك، وكان هذا واسع الجانبين لكثرة الاسواق والمجارات فى الجانب الغربي كما وصفنا، فنزله المهدى وهو ولي عهد وفى خلافته ونزله موسى الهادى ونزله فرون الرشيد ونزله المامون ونزله المعتصم، وفيه اربعة آلاف درب وسكّة وخمسة عشر الف مسجد سوى ما زادة الناس وخمسة آلاف المام حمّام سوى ما زادة الناس بعد ذلك، وبلغ أَجْرَةُ الاسواق ببغداد 17:

15 وهذه القطائع والشوارع والدروب والسكك الله ذكوتها على ما رُسِمَت في ايّام المنصور ووقت ابتدائها وقد تغيّرت ومات المتقدّمون من المحابها ومَلكَها قوم بعد قوم وجيلٌ بعد جيل وزادت عارة بعض المواضع ومَلكَ قوم ديار قوم وانتقل الوجوه والجلّة والقُوّاد واهل النّباهة من سائر الناس مع المعتصم الى سرَّ من رأى في سنة ثلث 20 وعشرين وماتين ' ثر اتّصل بالم المقام في ايّام الواثق والمتوكل والم تخرب بغداد ولا نقصت اسواقها لانام لم يجدوا عمنها عوضًا ولانده اتتصلت العارة والمنازل بين بغداد وسرّ من رأى في البرّ والبحر اعلى في دجلة وفي حالى دجلة ه

a) Addidi. b) Cod. القعرة, cf. p. ٢٥٣, 3. c) In cod. deest المجادة على المجادة المجاد

d) Locum de caede Amini laudat al-Khatib. e) S. p.

سُرُّ مَنْ رَأَى

قد ذكرنا بغداد وابتداء امرها والوقت الذى بناها ابو جعفر المنصور فيد ووصفنا كيف فندست وقسمت ارباهها وتطائعها واسواقها ٣١ ودروبها وسككها ومحالها في الجانب الغربي من مجلة وهو جانب المدينة والكرخ والجانب الشرقي وهو جانب الرصافة اللدى يسمى ة عسكر المهدى وقلنا في ذلك بما علمنا فلنذكر الآن سرَّ من رأى م وانها المدينة الثانية من مدن خلفه بني عاشم، وقد سكنها ثمانية خلفاء منام المعتصم وهو ابتدأها وانشأها، والواثق وهو طرون ابن المعتصم، والمتوكّل جعفر بن المعتصم، والمنتصر محمّد بن المتوكّل، والمستعين الهد بن محمد بن المعتصم، والمعترِّ ابو عبد الله بن 10 المتوكّل، والمهتدى محمّد بن الواثق، والمعتمد احد بن المتوكّل، قل احمد بن ابي يعقوب كانت سر من رأى في متقدّم الآيام صحراء من ارض الطيرهان 6 لا عمارة بها وكان بها دير للنصاري بالموضع الذى صارت فيده دار السلطان المعروفة بدار العامدة وصار الدير بيت المال ، فلمّا قدم المعتصم بغداد مُنْصَرِفَه من طرسوس 15 في السنة الله بويع له بالخلافة وفي سنة ثمان عشرة وماتتين نزل دار المأمون ثم بني دارًا في الجانب الشرقي من بغداد وانتقل اليها واقلم بها في سنة ثماني عشرة وتسع عشرة وعشرين واحدى وعشرين وماثتين وكسان معم خلق من الاتراك وهم يومشد عجم، اعلمني £18r جعفر النُّحشُّكمُّ b قال كان المعتصم يوجِّه في في اليَّام المأمين الى سمرقند 20 الى نُوح بين أسد في شواء الاتراك فكنت اقدم عليه في كلّ سنة

a) Seqq. ad بنى هاشم in marg. sunt addita. b) S. p. c) Cod. الغامة الغامة

منه جماعة فاجتمع له في أيام المأمون منه رهاء ثلثة آلاف غلام، فلمًّا افتت اليم الخلاف الرَّم في طلبام واشترى مَنْ كان ببغداد ٣٠. س رقيق الناس كان من اشترى ببغداد جماعةٌ جملةٌ فِ منه أَشْنَاس ، وكان عُلوكًا للنُعَيم بن خازم اني خُزون بن نعيم وايتاني ، ة كان علوكًا لسلَّام بين الايرش ووَصيف كان زَرَّانًا علوكًا لآلَ النعان وسيمًا الدمشقيُّ وكان عُلوكًا لذى الرئاستَيْن الفصل بن سهل وكان اولتك الاتراك الحجم اذا ركبوا الدواب ركصوا فيصدمون الناس عينًا وشمالًا فيَثبُ عليهم الغَوْفاء فيقتلون بعضًا ويصربون بعصًا وتذهب دماوم عَدْرًا لا يعدُون على مَنْ فعل ذلك فثقل ذلك على المعتصم 10 وعزم على الخروج من بغداد فخرج الى الشَّمَاسيَّة وهو الموضع الـذي كان المامون يخرج اليه فيقيم به الآيام والشهور فعزم أن يبنى بالشماسية خارج بغداد مدينة فصاقت عليه ارص ذلك الموضع وكره ايضا قربها من بغداد فصى الى البّردان مشورة الفصل بن مروان وهو يومثذ وزير وذلك في سنة احدى وعشرين وماقتين واقام بالبردان 15 أيَّامًا وأحصر المهندسين أثر أد يرص الموضع فصار الى موضع يقال الد. 18 t.18 و بَاحَبْشَا ٢ من للمانب الشرقي من دجلة فقدَّر عناك مدينة على نجلة وطلب موصعًا يحفر فيه نهرًا فلم يجده فنفذو الى القرية المعروفة بالمَطيرة فأقام بها مدَّةً ٨ ثم مدَّ الى القاطول فقال عدا اصلي المواضع فصير النهر المعروف بالقاطول وسط المدينة ويكون البناء 20 على دجلة وعلى القاطول فابتدأ البناء واقطع القُوَّاد والدُّتَاب والناس ٣١

a) Cod. التياس . b) S. p. c) Cod. semper التياس . d) Seqq. ad seq. التيان in textu omissa, alia manus (eadem de qua p. المائية in textu omissa, alia manus (eadem de qua p. المائية ann. b l. 1 sermo fuit) in marg. apposuit. e) Cod. وايماح . f) Cod. المائية . Makrîzî, qui in Mokaffa (sub عبد بين المعتصم) locum a p. ٢٥٦, 6 وكان المعتصم . فعفد . h) Suppl. e Makr.

فبنوا ٥ حتى ارتفع البناء واختطَّت الاسواق على القاطول وعلى دجلة وسكون عوفي بعض ما يُني له وسكون بعض الناس ايضا ثر قال ٥ ارض القاطول غير طائلة وانَّما في حَصًّا وافهاره والبناء بها صعبُّ جندًا وليس لارضها سعنة ، ثم ركب متصيّبًا فرّ في مسير، حتى صار الى موضع سرّ من رأى وى صحراء من ارض الطيرْعان لا عمارة ة بها ولا أنيس، فيها الله دير للنصارى فوقف بالدير * وكُلُّمَ مَنْ فيد من الرهبان وقال ما اسم هذا الموضع فقال له بعض الرهبان نتجدُ في كتبنا المتقدّمة انّ عذا الموضع يسمَّى سُرَّ مَن رأَى وانع كان مدينة سلم بن نوح وانع سيعر بعد الدهور على يد و ملك جليل مظفّر منصور له المحاب كأنّ وجوهم وجوء *طير الفلاة ، ينزلها وينزلها ولده 10 فقال أنا والله أبنيها وأنزلها وينزلها ولدى ولقد أمر الرشيد يومًا أن 191. يخرج ولده الى الصيد فخرجت مع محمَّد والمأمون واكابر ولد الرشيد فاصطاد كلُّ واحد منَّا صيدًا واصطدتُ بُوميًّا ثم انصرفنا وعرضنا صيدنا عليم فجعل من كان معنا من الخدم يقول هذا صيد فلان وهذا صيد فلان حتى عرص عليه صيدى فلمّا رأى البومة وقد 15 كان الحدم اشفقوا من عرضها لثلًا يتطيَّر بها او ينالني، منه غلْظَدُّ، فقال مَنْ صاد عده قالوا ابو اسحف فاستبشر وصحك واظهر السرور ثر قال اما انه يلى الخلافة ويكون جنده واصحابه والغالبون عليه قومًا ٣٣ وجوههم مثل وجمه عذه البومة فيبنى مدينة قديمة وينزلها بهاولاء القوم أثر ينزلها ولمده من بعده وما سُرّ الرشيد يومثذ بشيء من 20 ينزل بذلك الموضع فأحضر محمَّد بن عبد الملك الزَّيَّات وابن أ ال

دُواد وعمر بين قرَج a واجد بين خلد المعروف بأق الوزير وقال لهم اشتروا من الاحاب عنا الدير عده الارص وادفعوا اليام ثمنها اربعة آلاف دينارة ففعلوا ذلك ثر احصر المهندسين فقال اختاروا اصلح عدد المواضع فاختاروا عدُّة مواضع للقصور وصبَّر الى كلِّ رجل ة من المحاب، بناء قصر، فصيَّر الى خاتان عُرْطُوج الى الفَتْح بن خاتان بناء الجَوْسَق الحَالَني، والى عمر بس فَرَج a بناء القصر المعروف بِالغُمْرِيِّ، والى ابي الوزير بناء القصر المعروف بالوزيريِّ، ثر خطَّ ١١٥٠. القطائع للقواد والكتباب والناس وخط المسجد للجامع واختط الاسواف حول المسجد الجامع ووسعَتْ صُفُوف الاسواق وجعلت كلَّ تجارة 10 منفردة وكلُّ قوم على حدّتهم على مثل ما رسمت عليه اسواق بغداد وكتب في اشخاص الفعلة والبنّائين واهل المهن من الحَدّادين والنَجَارِين وسائر الصناءات وفي حمل الساج وسائر الخشب والجُدُوع من البصرة وما والاها من بغداد وسنتر السواد ومن انطاكية وسائر سواحل الشأم وفي حمل عَمَلَة الرِخام وفرش الرخام فأقيمَتْ ، باللانقيَّة 16 وغيرها دور صناعة الرخام، وأفرد قطائع الاتراك عن قطائع الناس جميعًا وجعلام معتولين عنام لا يختلطون بقوم من المُولَدين ولا يجاورهم الا الفراغنة، واقطع أَشْناس والمحابد الموضع المعروف بالكَرْخ وصمَّ اليه عدَّةً من قُواد الاتراك والرجال وأمره أن يبنى المساجد ٢٩٠٠ والاسواق، وأقطع خاتان عُرْطُوج والمحاب، عا يلي الجوسف الحاتاني 20 وامر بصم المحابد ومنعام من الاختلاط بالناس؛ واقطع وصيفًا والمحابد عا يلى الحَيْرِ، وبنى حائطًا سمَّاه حائر الحَيْرِ d عَندًا وصُيْرِت قطائع .120 م الاتراك جميعًا والفراغنة الجم بعيدة من الاسواق والزِّحام في شوارع واسعة ودروب طوال ليس معهم في قطائعهم ودروبهم احد من الناس

a) Cod. ما الفرح. Makr. الفرح b) Cf. Tab. III, اامه, 1 seqq.
 c) S. p. d) Cod. حائر للحبر.

يختلط بالم من تاجر ولا غيره، أثر اشترى لام الجوارى فأزوجَام منهيّ م ومنعام أن يتزوَّجوا ويصافروا الى احد من المُولِّدين الى أن يَنْشَأَهُ للم الولمدُ فيتزوَّج بعضهم الى بعض واجرى لجوارى ، الاتراك ارزاقًا قائمندً واثبت اسماء عن في الدواوين فلم يكن يقدر احد مناتم يطلَّق امرأتُه ولا يفارقها، ولمَّا اقطع اشناسَ التركيُّ في آخر البناء مغرَّبًا واقطع ة اصحاب معد وسمّى الموضع الكَرْخ امره ان لا يطلق لغريب من تاجر ولا غيره مجاورته ولا يطلق مُعاشرة المولَّدين فأقطع قومًا آخرين فوف الكرخ وسمَّاه الدُّور وبني لهم في خلال الدُّور والقطائع المساجد والحمامات وجعل في كل موضع سويقة فيها عدَّة حوانيت للفاميين والقَصَابِينِ ع ومن اشبهم عن لا بدَّ لهم منه ولا غَنَّى عنه، واقطع 10 الأَفْشِينَ خَيْدُر م بن كاوس الأُسْرُوشَني و في آخر البناء مشرِّقًا على قدر فرستخين وسمى الموضع المطيرة فاقطع المحابد الأسروشنية وغيرهم مير من المصمومين البع حَوْل دارة وامرة لا أن يبنى فيما عناك سُوَيقة فيها حوانيت للتجار فيما لا بد منه ومساجد وحمامات، واستقطع لحسب ابن سهل بين أخر الاسواق وكان آخرها للبل الله صار فيده 15 خشبة لله باباله وبين المطيرة موضع قطيعة افشين وليس في فلله الموضع يومشد شيء من العارات أثر احدقت العارة بـ حتى صارت قطيعة لخسى بن سهل وسط سُرُّ من رأى وامتـد بناء الناس من كلَّ ناحيه واتَّصل البناء بالمَطيبة ، وجُعلت الشوارع لقطائع قوَّاد خراسان واحمايهم من الخند والشاكريُّة وعن يمين الشوارع ويسارها 20

a) Cod. منام . منام . منام . والحوارى . وا Cod. رئيشوا . وا Cod. منام . وامره . وامره . وا Cod. ميدر . وامره . والقصابين . Cf. Moschtabih الما ann. 3. وا Cod. الاسروسنى , sic emendatum pro الاسروسي , et mox عند . (المال . الله . اله . الله . اله . الله .

الدروب فيها منازل الناس كافية وكان الشارع المعروف بالسّريجة وهو الشارع الاعظم عتدتًا من المطيرة الى الوادى المعروف في عددًا الوقت بوادی استحق بن ابراهیم لان استحق بن ابراهیم انتقل من قطیعته في ايّام المتوكّل فبني على رأس الوادي واتَّسع في البناء ثر قطيعة ة استحق بن جيبي بن معادة ثر تتصل قطائع الناس بمنة ويسرة في علاه الشارع الاعظم وفي دروب من جانبي الشارع الاعظم تنفذ اني شارع يعرف بأني احد وعو ابو احد بن الرشيد من احد التجانبين وتنفذ الى تجلة وما قرب منها من الجانب الآخر وتمرُّ القطائع الى ديوان الخراج الاعظم وهو في هـذا الشارع الكبير، وفي ١٠ الما 10 صدًا الشارع قطائع قوَّاه خواسان منها قطيعة هاشم بن بانجور ٥ وقطيعة عُجَيْف بن عَنْبَسَة وقطيعة لخسن بن على المأموني وقطيعة فرون بن نعیم وقطیعت حزّام d بن غالب وظهر قطیعت حزام ۳۵ الاصطبلات لدواب الخليفة الخاصية والعامية، يتولاها حزام ويعقوب اخوه 15 فيها الحُجِّر والغُوف وللوانيت للرقيق ثر مجلس الشرط والحبس الكبير ومنازل الناس والاسواق في هذا الشارع يمنية ويسرة مثل سائر البياءات والصناءات ويتَّصل ذاك الى *خشبة بابك مر السوى العظمي لا تختلط بها المنازل كلُّ تجارة منفردة وكلُّ اهل مهنـــّة لا يختلطون بغيره ثر الجامع القديم الذي لريزل يجمّع فيد الى ايّــام المتوكل 20 فصابى على الناس فهدمه وبني مسجدًا جامعًا واسعًا في طرف

a) Conj.; cod. h. l. s. p., infra p. ۱۹۱, 17 السريجية. Damasci erat platea ejusdem nominis بريت السريجة, v. Kremer, Topographie 14 (II, p. 19). b) Seqq. ad في عنا الشارع الاعظم in marg. sunt addita. c) Cod. h. l. بالتحور, infra f. 41 r. bis بالتحور. Conj. edidi coll. Tab. III, المائد ann. f (Houtsma Hist. II, المائد ولا المائد ولا المائد. و) Conj.; cod. ter بالتحور و) Cod. والعامد b) Conj.; cod. ter مرام و) Cod. والعامد b) S. p.

الحَيْر المسجد للجامع والاسواق من احد الجانبين ومن الجانب الآخر القطائع والمنازل واسواق a المحاب البياءات اللغيَّة مثل المحاب الغُقَّاء والهَرَائس والشراب 6 ، وقطيعة راشد المغربيّ وقطيعة مبارّك المغربيّ وسويقة مبارك وجبل عجفر الخَيّاط وفيه كانت قطيعة جعفر اثر . 121 تطبعة الى الوزير ثر تطبعة العبّاس بن على بن المهدى ثر تطبعة 6 عبد الوَقداب بن على بن المهدى ويمتدُّ الشارع وفيد قطائع عامَّة الى دار فرون بن المعتصم وهو الواثق عند دار العامّة وفي الدار الله نزلها يحيى بن أَكْثَم d في ايام المتوكّل لمّا ولاه قضاء القصاة، تر باب العامَّة ودار الخليفة وفي دار العامَّة الله يجلس فيها * يوم الاثنين والخميس، ثر الخزائن خزائن الحاصة وخزائن العامَّة ثر 10 ٣٦ قطيعة مسرور سمانة ٢ الخادم واليه الخزائن ثمر قطيعة قرُّقاس و الخادم وهو خواساني الله قطيعة البحالم الخادم الر قطيعة ابي للعفاء وسائر الخَدَم الكبار، والشارع الثاني يعرف بأبي احمد وهو ابو احمد بن الرشيد الله عدا الشارع من المشرف دارة بَخْتيشُوع المتطبّب الله بناها في ايّام المتوكّل أثر قطائع قُوّاد خراسان وأسبابا الله الم من العرب ومن اصل قُمَّ واصبهان وقزوين والجبل، وآثربيجان يمنة في الجنوب مُا يلي القبلة فهو نافذَ الى شارع السَّريجَة m الاعظم وما كان ما يلى الشمال ظهر القبلة فهو نافذ الى شارع افي احمد ديوان الخراج الاعظم وقطيعة عمر وقطيعة للكُتَّاب وساتر الناس وقطيعة افي .122 احد بن الرشيد في وسط الشارع، وفي آخره مًا يلي الوادي الغربيُّ 20

المذى يقلل له وادى ابراهيم بن رياح a قطيعة b ابن ابى دُواد وقطيعة الفصل بن مروان وقطيعة محمَّد بن عبد الملك الزَّيَّات وقطيعة ابراهيم بن رباح في الشارع الاعظم قر تتَّصل الاقطاءات في صدًا الشارع وفي الدروب الى يمنته ويسرته الى قطيعة بُغَا الصغير ة قر قطيعة بغا اللبير قر قطيعة سيما الدمشقى قر قطيعة برمش، ثم قطيعة وصيف القديمة ثم قطيعة ايتَاخ ويتَّصل نلك الى باب البستان وقصور الخليفة، والشارع الثالث شارع الحَيْر a الأوَّل الذي صارت فيه دار احمد بن الخَصيب في ايّام المتوكّل فأَسْلُ صنا الشارع من المشرق ومن الوادى المتَّصل بوادى استحق بين ابراهيم ٣٠ 10 وفيد قطائع للند والشاكريّة واخلاط الناس ويمتدُّ الى وادى ابراهيم ابن رياح، والشارع الرابع يعوف بشارع بَرْغامُش، التوكيُّ فيه قطائع الاتراك والفراغنة فدروب الاتراك منفردة ودروب الفراغنة منفردة والاتراك في الدروب الله في القبلة والفراغنة بإزائد بالدروب الله في ظهر القبلة كلُّ درب بازاء درب لا يخالطهم احد من الناس وآخر 15 منازل الاتراك وقطائعهم قطائع الخرّرو عنا يلى المشرق اوَّل هـذا · 122 منازل الاتراك وقطائعهم قطائع الشارع من المطيرة عند قطائع الافشين الله صارت لوصيف واضحاب وصيف ثر يمتد الشارع الى الوادى الذي يتصل بوادى ابراهيم ابن رواب، والشارع الخامس يعرف بصالح العباسي وعو شارع الاسكر فيه قطائع الاتراك والغراغنة والاتراك ايصافى دروب منفردة والغراغنة في 20 دروب منفردة عند من المطيرة الى دار صالح العباسي الله على رأس الوادى ويتَّصل ذاك بقطائع القُواد والكُتَّاب والوجود والناس كاقد، شر شارع خلف شارع الاسكر يقال له شارع الحَيْرِ ٨ للحيد فيه اخلاط

a) Sic rec. Fragm. of vult. cf. ann. d. Contra Tab. III, المجال , 6 et alibi (e. g. iff., 15) ut quoque Jak. Hist. II, دماه editum est برام . c) ? Cod. درمس . d) S. p. e) Cod برعامس وf. Tab. III, الأور . f) Cod. مغرده . g) Conj.; cod. . بالمدر . h) Cod. المربع . شود . h) Cod. مغرده . أل

من الناس من قواد الغراغنة والأُسْرُوهَنيَّة والاشْتاخَنْجيَّة وغيرهم ٥ من سائر كور خواسان، وهذه الشوارع الله من الحَيْر ، كلما اجتمعت d الله اقطاعات لقوم عدم لخائط وبني خلف حائضًا غيره وخلف لخائط الوحش من الطباء ولخمير البوحش والايايسل والارانب والنعام وعليها حائط يدور في صحراء حسنة واسعة، والشارع الذي ة ٣٨ على دجلة يسمَّى شارع الخليج وفنك الفُرِّضُ والسُّفُنُ والجارات الله ترد من بغداد وواسط وكَسْكَر وسائر السَّواد من البصرة والأبلَّة 1287 والاهواز وما اتصل بذلك ومن الموصل وبَعَرْبَايَاء وديار ربيعة وما اتصل بذلك، وفي عدا الشارع قطائع المغارسة كلُّم أو أكثرهم والموضع المعروف بالازلان الذي عُمو و بالرَّجالية المغاربية في اوَّل ما اختطَّت 10 سرّ من رأى، واتسع الناس في البناء بسرّ من رأى اكثر من اتساعام ببغداد وبنوا المنازل الواسعة الله أن شربيم جميعًا من دجلة عا يحمل في الرُّوايا على البغال وعلى الابل لان آبارهم بعيدة الرشاء الله على مالحة غير سائغة فليس لها اتساع في الماء ولكن دجلة قريبة والروايا كثيرة، وبلغت غلات ومستغلات سرٌّ من رأى واسواقها 15 عشرة آلاف الف درهم في السنة وقرب محمل ما يُوتّني بع من الميرة من الموصل وبعرباياء وسائر ديار ربيعة في السفن في دجلة فصلحت اسعارهم الله الم المعتصم من الخطط ووضع الاسنس للبناء في لجانب الشرقي من دجلة وهو جانب سرٌّ من رأى عقد جسرًا الى الجانب الغربي من دجلة فأنشأ عناك العارات والبساتين والاجنَّة 20 حفر الانهار من دجلة وصيّر الى كلّ قائد عمارة ناحية من النواحي وتهل الناخيل من بغيداد والبصرة وسيائير السواد وتهلت الغروس من الجزيرة والشلم والجبل والرق وخراسان وسائر البلدان، فكثرت المياه

a) Cod. والاسروسية والاستاحيجية (cf. supra p. tf، ann. h. b) Cod. وغيو (c) S. p. d) Cod. اجتمع (c) Cod. وغيو (d) Conj. «upplevi. h) In cod. optio inter اسعارها et اسعارها

في هذه العمارة في الجمانب الشرقي بسر من رأى وصلح الناخل. 123v. وثبتت الاشجار وزكت الثمار وحسنت الفواكد وحسن الريحان والبقل وزرع الناس اصناف الزرع والرياحين والبقول والرطاب وكانت الارض مسترجة أُلُوفَ سنينَ فركا كلُّ ما غرس فيها وزرع بها حتى ٣٣ ة بلغت غَلَّة العارات بالنهر المعروف بالاسحاقيّ وما عليه والايتاخيّ ه والعُمَرِي والعبد الملكي ودالية ابن حماد والمسروري وسيف والعَرِبَات المحدثة وهي خمس قرى والقرى السُّغلي وفي سبع قرى والاجنَّة والبساتين وخراج الزرع اربع مائنة الف دينار في السنة واقدم المعتصم، من كلِّ بلد مَنْ يعبل عبلًا من الاعبال أو يعالم مَهْنَــنة 10 من مهن العارة والزرع والناخل والغروس وهندسة الماء ووزند واستنباطه والعلم بمواضعة من الارض وجمل من مصر من يعمل القراطيس وغيرها وجهل من البصرة من يعمل الزَّجلج والتَّخرَف والتُحُمُّر وجهل من الكوف، من يعمل الخزف، ومن يعمل الانعان ومن سائر البلدان من اعمل كلَّ مهنة وصناعة فانزلوا بعيالهم بهذه المواضع واقطعوا فيها وجعل 15 هناك اسواقًا لاهل المهن بالمدينة، وبني المعتصم العارات قصورًا وصيّر في كلّ بستان قصرًا فيد مجالس وبرَّك ومّيادينُ فحسنت العارات ورغب وجوه الناس في ان يكون لام بها ادبى ارض وتنافسوا في ذلك وعشرين وماثنين وولى الخلافة فرون الواثق بن المعتصم فبني الواثق 20 القصر المعروف بالهارونيّ على دجلة وجعل فيه مجالس في دكُّة شرقينة ودكَّة غربينة وانتقل اليه وزادت الاقطاعات وقرَّب قومًا وباعَدَ ديار قوم على * الاحظاء لا على d الابعاد فاقطع وصيفًا دار افشين الله . غ بالبطيرة وانتقل وصيف عن داره القديمة الى دار افشين واد ينول

a) S. p. b) Incerta. Cod. مستف والعربات المحديد c) Sic recte in cod. emendatum est pro المنصور.
 d) Cod. للخط الا علا .

يسكنها وكان اعجابه ورجاله عوله ، وزاد في الاسواني وعظمت الفرض الله تردها السفى من بغداد وواسط والبصرة والموصل وجدد الناس البناء واحكموه واتقنوه لمَّا علموا انها قد صارت مدينة عامرة ولانوا قبل ذلك يسمُّونها العسكر، ثر توقى الواثق في سنة اثنتين وثلثين وماثتين وولى جعفر المتوكّل بن المعتصم فنول الهارونيّ واثّره على جميع ة قصور المعتصم وانبول ابنيه محمدًا 6 المنتصر قصر المعتصم المعروف بالتجوسق وانزل ابنه ابراهيم المويد بالمطيرة وانول ابنه المعتر خلف المطيرة مشرِّقًا ، موضع يقال له * بَلْكُوَّارا فاتَّصل له البناء من بَلْكُوَّارا الى آخير الموضع المعروف بالسدُّور مقدار اربعة فراسخ وزاد في شوارع التحيير، شارع الاسكر والشارع الجديد، وبني المسجد الجامع في اول 10 · 134 الخير في موضع واسع خارج المنازل لا يتصل به شي 8 من انقطائع والاسواق واتقف ووسعد واحكم بفاءه وجعل فيد قوارة ماه لا ينقطع ماؤها وجعل الطرق اليه من ثلثة صفوف واسعة عظيمة من الشارع الذي يأخذ من وادى ابراهيم بن رباح في كلّ صفّ حوانيت فيها اصناف التجارات والصناعات والبياءات عرص كلّ صفّ مائنة دراع 15 بالذراع السوداء لثلًا يصيف عليه الدخول الى المسجد اذا حصر المساجد في الاجمع في جيوشه وجموعه وباخبيله و ورجله ومن كلّ اً صفّ الى الصفّ الذي يليد دروب وسكك فيها قطائع جماعة من عاملة الناس فأتسعت على الناس المنازل والدور واتسع اهل الاسواي

a) Cod. مشرفا . و) Cod. مشرفا . و) Cod. مشرفا . و) Cod. in textu ما و باکلوار و الله . و الله و بالله . و باکلوار و بالله و بالله و بالله . و بالله و

والمهن والصناعات في تلك للحوانيت والاسواق الله في صفوف المسجد الحامع، واقطع نَجَاح بن سَلَمَة الكاتب في آخر الصفوف عا يلي قبلة a المسجد ، واقطع احمد بن اسرايل اللاتب ايضًا بالقرب من ذاك، واقطع محمد بن موسى للنجم واخوت، وجماعة من الكُتَّاب ة والقُوَّاد والهاشمين وغيره، وعزم المتوحَّل أن يبتني مدينة ينتقل اليها وتنسب اليد ويكون لد بها الذكر فأمر محمد بن موسى المنجم ومَنْ يحصر بابع من المهندسين ان يختاروا موضعًا فوقع اختيارهم على موضع يقال له الماحوزة وقيل له أن المعتصم قد كان على أن يبنى هاهنا مدينة ويحفر نهرًا قد كان في الدهر القديم، فاعتزم على ذلك. 125r 10 وابتدأ النَّظُر فيه في سنة خمس واربعين وماتتين ووجَّه في حفر نلك النهر ليكون وسط المدينة فقدر النفقة على النهر الف الف وخمسمائة الف دينارة فطاب نفسًا بذلك ورضى به وابتدأ للفر وانفقت الاموال الجليلة على ذلك النهر واختطُّ موضع قصوره ومنازله واقطع وُلاة عهوده وسائر اولاده وقُوَّاده وكُتَّابِه وجنده والناس كافَّةُ ومدَّ الشارع 15 الاعظم من دار اشناس الله بالكرن وفي الله صارت للفائع بن خاتان مقدار ثلثة فراسن الى قصورة وجعل دون قصورة ثلثة ابواب عظام جليلة يدخل منها الغارس برمحه، واقطع الناس بمنة الشارع الاعظم ويسرت وجعل عرض الشارع الاعظم ماثنى دراع وقدر ان جغر في جنبي الشارع نهرين يجرى فيهما الماء من النهر الكبير ٢٣ 20 الذي جفرة وبنيت القصور وشيدت الدور وارتفع البناء وكان يدور بنفسه فمَى رآه قد جَد في البناء اجازه واعطاه فجد الناس وسمَّى المتوصّل عده المدينة الجعفرية وأتصل البناء من الجعفريّة الى الموضع المعروف بالدُّور ثر بالكرخ وسرَّ من رأى مادًّا الى الموضع الدنى كان

a) Cod. القبلة . b) Tab. III, ١٩٣٨, 12 ماتتى الف دينار. Cf. Jak. II, ١٩, ١٥ seqq. c) Seqq. ad seq. الاعظم, in textu omissa, in marg. suppleta sunt.

ينزلد ابنه ابو عبد الله المعتزُّ ليس بين a شيء من ذلك قصاد ولا . * £25 فريح ولا موضع لا عمارة فيد فكان مقدار ذلك سبعة فراسيم، وارتفع البنيان في مقدار سنة وجعلت الاسواق في موضع معتزل وجعل في كلّ مبعد وناحيد سوقًا وبني المسجد الجامع وانتقل المتوكل الى قصور عنه المدينة اول يوم من المحرم سنة سبع واربعين وماتتين، فلما ة جلس اجاز الناس بالجوائز السنية ووصلام واعطى جميع القُوَّاد والكُتَّاب ومن تولَّى عبلًا من الاعمال وتكامل له ، السرورُ وقال الآن علمتُ اتَّى ملك اذ بنيتُ لنفسى مدينة سكنتُها ونُقلت الدواوين ديوان الخراج وديوان الصياع وديوان الزمام وديوان للند والشاكرية وديوان الموالى والغلمان وديسوان البريسد وجميع الدواوين الله أن النهر أم يتمّ أمره 10 والم يجر للا الماء فيد الله جريا ضعيفاء الم يكن له اتصال ولا استقامة على انه قد انفق عليه شبيهًا بالف الف دينار ولكن كان حفره صَعْبًا جدًّا اتَّمَا كانوا يحفرون حَصًّا وافهارًا الله يَعْمَلُ فيها المَعَاولُ؛ واقام المتوكل نازلًا في قصوره بالجعفريَّة تسعة اشهر وثلثة ايّام وقُتل ٣٣ لثلث خلبن من شوّل سنة سبع واربعين ومائتين في قصره الجعفريّ 15 اعظم القصور شومًا و، وولى محمَّد المنتصر بن المتوكِّل فانتقل الى سرَّ من رأى وامر الناس جميعًا بالانتقال عن الماحوزة وان يهدموا المنازل وجملوا النَّقْص الى سرَّ من رأى فانتقل الناسُ وجلوا نقص المنازل الى £26. سر من رأى وخربت قصور الجعفري ومنازله ومساكنه واسواقه في اسرع مدَّة وصار الموضع موحشًا لا انيس به ولا ساكن فيه والديار بآلاقع 20 كانها لد تعبر ولد تُسْكَن ١٨، ومات المنتصر بسرٌّ من رأى في شهر ربيع الآخر سنة ثمان واربعين ومائتين، وولى المستعين احمد بن محمد

a) Cod. in textu مدىي. In marg. صوابع بين. b) S. p. c) Sie in marg. In textu اليد اليه. d) Cod. حرى ضعيف. e) Cod. حرى ضعيف. و) Cod. باتكوم , seu potius متومًا أو Cod. متومًا أو أنهار أنهار أو أنهار أنهار

ابسى المعتصم فأقام بسرمن رأى سنتين وتمنيسة اشهر حتى اصطربت امورة فاتحدر الى بغداد في المحرّم سنة احدى وخمسين وماثنين فكام بها يحارب المحاب المعترّ سنة كاملة والمعترّ بسرٌّ من رأى معد الاتراك وسائر الموالى ثر خُلع المستعين وولى المعتزُّ فاقام بها حتى قُتل ة ثلث سنين وسبعة اشهر بعد خلع المستعين وبوبع محمَّد المُهَّتَدى ابن الواثق في رجب سنة خمس وخمسين وماثنين فاتام حولًا كاملًا ينزل الجَوْسَق حتى قُتل رجم الله وولى اجمد المعتمد بن المتوكل فاتلم بسرٌّ من رأى في الجوسف وقصور الخلافة ثر انتقال الى الجانب الشرقيّ بسرّ من رأى فبنى قصرًا موصوفًا بالحسن سمّاء المعشوق فنزله 10 فاقام بــ حتى اضطربت الامور فانتقل الى بغداد ثر الى المدائن، ولسرَّ من رأى منذ بنيت وسكنت الى الوقت الذى كتبنا فيد كتابنا هذا خمس وخمسون سنة ملك بها ثمنية خلفاء مات وقتل فيها. 126 v خمسة المعتصم والواثق والمنتصر والمعتزّ والمهتدى وقتل في حريمها # وفيما عو متصل بها ع وقريب منها اثنان المتوكّل والمستعين واسمها في 15 اللتب المتقدّمة زُوْرًا، بني العبّاس ويصدّق ذلك ان قبّل مساجدها ولم يذهب اسمها ا

قد نكرنا بغداد وسرَّ من رأى وبدأنا بهما لانهما مدينتا اللك وداراء للخلافة ووصفنا ابتداء امر كلّ واحدة منهما فلنذكر الآن سائر 80 البلدان والمسافات فيما بين كلّ بلد وبلد ومدينة ومدينة على قسم اربعة حسب ما تقسم عليه اقطار الارض بين المشرق والمغرب ومهبّ للنوب وهو القبلة وهو مطلع شهيل الذي يسميه التحسّاب التَّيْمَن ومهبّ الشمال وهو كرسيُّ بنات نَعْش الذي يسميه التحسّاب الجَدْي

a) In cod. additur ومار . b) Cod. مروده . c) Cod. وبار . c) . وبار . a)

ونَصِفُ كُلُّ بلد الى الربع الذي هو منه والذي يتَّصل به وبالله التوفيق هُ .

الربع الأول وهو ربع المشرق

من بغداد الى الجبل وآذربجان وقروبين وزَنْجان وقُمَّ واصبهان والرق وطبرستان وجرجان وسجستان وخراسان وما اتَّصل بخراسان من 5 التبَّت وتركستان الله

كور الجبل

ومن مدينة السيروان الى مدينة الصيمرة وفي مدينة كورة تعرف ومن مدينة السيروان الى مدينة الصيمرة في مرجانقذى مرحلتان ومدينة الصيمرة ألى مرج أَفْيَاح فيه عيون وانهار

a) Addidi. b) Sie in marg. emendatur; lectio textus دستي. c) Cod. hie et deinde s. p. d) Locum laudat Abulf. flo. e) In cod. plr semel الضيعر. f) Locum laudat Abulf. fl...

تسقى القرى والمزارع واهلها اخلاط من الناس من العرب والعجم من الغرس والاكراد وافتتحت ماسبذان والصيمرة في خلافة عمر بن الخطَّاب وخراج عنذا البلد يبلغ الفي الف وخمسمائة الف درهم وكلامهم بالفارسيّة الله ومن اراد من بغداد الى حُلُوان احَدْ من جسر النهروان ة ذات اليسار فصار الى دَسْكَرة الملك وبها منازل لملك الغرس عجيبة البناه جليلة حسنة أثر صار من دسكوة الملك الى طوارستان 6 وبها آثار لملوك الفرس عجيبة موصوفة وفيها انهار بعصها فوق بعص معقودة بالجش والآجر وبعص تلك الانهار يأخذ من القواطيل وبعصها يأخذ من النهروان، ٢٩ ومن طرارستان الى جَلُولاه، الوقيعة وهي اوَّل لجبل وفيها كانت الوقعة 10 أيّام عمر بن الخطاب بالغرس لمّا لحقام سعد بن ابي وَقَاص ففتَّن الله جموع الغرس وشردهم وذلك في سنة تسع عشرة من الهجرة، ومن جلولاء ٥ الى خانقين وفي من اجلّ القُرَى واعظمها امرًا ، ومن خانقين الى قصر شيرين d وشيرين امرأة كسرى كانت تصيف بهذا القصر وبهذا الموضع آثمارً ع لملوك الغرس كثيرة ، ومن قصر شيرين الى حلوان ا حُلُوان 15

ومدينة حلوان مدينة جليلة كبيرة واهلها اخلاط من العرب والتجم من الغوس والاكراد افتتحت أيام عر بن الخطّاب وخراج حلوان على انها من كور الجبل داخل في خراج طساسيج السواد، ومن مدينة حلوان الى المرج المعروف بمرج القلّعة وبهذا الموضع دواب الخلفاء في المروج، ومن مرج القلعة الى الزّبيديّة ثر منها الى مدينة قرْماسين وقرماسين مدينة جليلة القدر كثيرة الاهل اكثر اهلها التجم من الفرس والاكراد، ومن مدينة قرماسين الى الدينور ثلث مراحل ه الدَّينَةُرْ

a) Addidi. b) Hic et paulo post in cod. sic in marg. emendatum est ab alia manu pro طبرستان. c) S. p. d) Cod. semper

والدينور مدينة جليلة القدر واقلها اخلاط من الناس من العرب والعجم افتتحت ايّام عمر وهي التي تسمَّى مّاهَ الكوفلة لان ملها كان يحمل في اعطيات اهل الكوفلة ولها عدَّة اقليم ورسانيق ومبلغ خراجها سوى ضياع السلطان خمسة آلاف الف وسبعائة الف دره، هُ تُودين وزَنَّجان

المدينور الى مدينة وربين ورجان خرج من الدينور الى مدينة أبهر وتشعّبت به الطرف فان قصد ربجان كان مسيرة من ابهر الى ربحان الديه وقاء في سفح بدل سار الى مدينة قروين وقروين علائة عن معظم الطريق وقاء في سفح جبل يتاخم الديلم ولها واديان يقال لاحداثا الوادي اللبير وللآخر وادى سيرم، يجرى فيهما الماء في ايلم الشتاء وينقطع في ايلم الصيف المواعلها اخلاط من العرب والمجم وبها آثار للمجم وبيوت نيوان أه وخراجها مع خراج ربجان الف الف وخمسمائة الف وتشعّب منها الطرق الى الدينور والى المنهان والى الوي والطريق منها الى الدينور والى المنهان والى الوي والطريق منها الى الدينور والى الدينور والى اصبهان والى الوي والطريق منها الى الدينور والى المنهان الى المنهان والى الوي والطريق منها الى الدينور والى المنهان والى الوي والطريق منها الى الدينور والى المنهان ها المولى المنهان ها المنهان المنهان ها المنهان ها المنهان ها المنهان ها المنهان ها المنهان ه

فهن اراد التي آذربيجان خمج من زَنْجان فسار اربع مراحل الى 16
مدينة آردبيل وهي اوَّل ما يلقاء من مدن آذربيجان، ومن اردبيل
الى بَرْزَنْد مُ مَن كور آذربيجان مسيرة ثلثة ايَّام ومن يرزند الى مدينة
وَرْثان له من كور آذربيجان ومن ورثان له الى البَيْلقان و ومن البيلقان
الى مدينة المَرَافة وهي مدينة آذربيجان العليا، ولآذربيجان من
الكور اردبيل وبرزند وورثان وبَرْدَعَة مُ والشِّيزة وسَراة مُ وَمَرَنْدا وتَبْرِيز 20 20

a) Locum laudat Abulf. ftl. b) Cod. الواد c) Incertum. Cod. والاخر واد سبرم. Kazwini II, الله paen. seq. eos appellat والدى درج et والدى الرام . d) S. p. e) Cod. semper والدى الرام . f) Cod. hic et deinde عربود et deinde السلقان et deinde السلقان. Hic est aut lacuna, aut confusio inter urbem Armeniae al-Bailakân et stationem intermediam inter ad-Dainawar et al-Marâgha (cf. Mokadd. المالة f et Ibn Khord. p. II. m). h) Cod. عربود i) In cod. primum

والمَيَانِج وَأُرْمِيَة وَخُوَى ٤ وَسَلَمَاس ، واهل مدن آفربيجان وكورها ١٩٠٠ اخلاط من النجم الآفريَّة ولجاوِدَانيَّة القدم المحاب مدينة البَدِّ للذه 129ء والحاد من النجم الآفريَّة والجاوِدَانيَّة القدم المحاب مدينة البَدِّ للذه المعاب كان فيها بابَك ثر نزلتها العرب لمّا افتتحت وافتتحت آفربيجان سنة اثنتين وعشرين افتتحها المُغيرة بن شُعْبة الثَّقَفيُّ في خلافة عثمان بن اثنتين وعشرين افتحها المُغيرة بن شُعْبة الثَّقَفيُّ في خلافة عثمان بن اقتحى منة وينقص في الف درهم ينزيد في سنة وينقص في اخرى الألها المحرى اللها المحرى اللها المحرى اللها المحرى المحرى المحرى اللها المحرى اللها المحرى الها المحرى المحر

وَمَنْ اراد من الدينور الى مدينة هذان خرج من مدينة الدّينَور الى موضع يقال له محمّداباد له موضع يقال له محمّداباد له موحلتين ومن محمّداباد الى هذان مرحلتان وهذان بلد واسع جليل القدر كثير الاقليم واللور وافتتنع سنة ثلث اله وعشرين وخراجه سنّة آلاف الف درهم وهو الذى يسمّى ماه البصرة كان خراجه يحمل في اعطيات اهل البصرة وشرب اهلها من عيون واودية تجرى شتاة وصيفًا وبعضها يجرى الى السّوس من كور الاهواز في يمرّ الى دُجيل نهر الاهواز الى مدينة الاهواز عن

الغوس لما لقبه النَّعْمُن بن مُقرِن المُزَنَى ، سنة احدى وعشرين ونها المتماع عدَّة اقاليم يسكنها اخلاط من العرب والتجم وخواجها سوى مال الصباع الفا الف درام ها

legebatur والسعرحان, quod deinde in والسعرحان mutatum est, quo nomine البُسْفُرِجان videtur indicatum esse. الهُ Sic plerique. Jak. وتعرفز ، 1) Cod. وتعرفز ، 1) Cod. وتعرفز ، 1) Cod. وتعرفز

a) Cod. a prima manu وخوى, altera in وخوى correxit. b) Cod. وكاولانيد. Cf. Fragm. Hist. ۴۳۰, Fihrist ۴۴۴. c) Cod. وكاولانيد. d) Scharischi in Comm. ad Hariri, I, Ir ed. Bul., ubi hie locus laudatur, ألما ut apud alios omnes appellatur. Pro ألموى idem habet السدآباد . e) Cod. المرى . f) Cod. ثلث , vid. Hist. II, Ivi ed. Houtsma et Belådh. ۴٠٥.

ومن اراد الى قُم خرج من مدينة فنان كلنشرِق فسار في رساتيق فنان ومن مدينة فنان الى مدينة قم خبس مراحل ومدينة قم 15 الكبرى يقال لها منيجان في وفي جليلة القدر يقال ان فيها الف درب وداخل المدينة حصن قديم للحجم والى جانبها مدينة يقال لها الم كُنُدُدان ش ولها واد يجرى فيه الماء بين المدينتين عليه قداطر معقودة

a) S. p. b) Cod. s. p., Ibn Khallik. n. 382, ed. Wüstenf. p. vi, 7 a f. رستانی فاتق. In ed. Slane p. اله , 7 a f., exstat وقايق , sed in vers. Angl. II, p. 101, 12 a f. Fâtik. In Marâçid contra in v. رستانی فاتق (II, faf, 3 a f.) فایق, dum Jâk. IV, roi, 1 habet فایق. Cf. porro Ibn Khord. واید فاید واید و اله و اله

الغالبون عليها قوم من مَدْحجه ثر من الأَشْعَرِيّين وبها عجم قدم وقوم الغالبون عليها قوم من مَدْحجه ثر من الأَشْعَرِيّين وبها عجم قدم وقوم من الموال يذكرون انه موال لعبد الله من العبّاس بن عبد المطّلب ولها نهران احدها من اعلى المديّنة يعرف برأس المورة والآخر في اسفل المدينة عيوف بغوروزه وها من عيون تجرى في قنوات محفورة وهي في مرج واسع مقدار عشرة فواسخ ثر تصيرته الى جبالها فنها جبل يعرف برُستاق مقدار عشرة فواسخ ثر تصيرته الى جبالها فنها جبل يعرف برُستاق مردّاب وجبل يعرف بالملاحة ولها اثناء عشر رستاقاً رستاق ستارة ورستاق ورستاق ورستاق ورستاق الغراص، ورستاق موردر ورستاق ورستاق المؤاهان ورستاق وره ورستاق طيرس، ورستاق دواحه المؤاهان ورستاق المؤوسة ورستاق دواحه المؤوسة ورستاق عالمي المؤوسة ورستاق مواحدة المنهان واكثر شوب اهل المدينة في الصيف من الآبار والطرق تتشعّب منها الى الرق والى اصبهان والى الكرّج والى المنهان والى الكرّج والى وخواجها اربعة آلاف الف وخمسمائة الف درة ه

ومن قُمَّ الى اصبهان ستُون فُرسخًا تكون ستُ مراحل ولاصبهان. 15 مدينتان يقال لاحداها عَلَى والمدينة الاخرى يقال لها البَهُوديَة واهلها المخلط من الناس وعربها قليل واكثر اهلها عجم من اشراف اه المدهاقين وبها قوم من العرب انتقلوا اليها من الكوفة والبصرة من تقيف وتميم وبنى صَبَّة وخُراعة وبنى حَنيفة ومن بنى عبد القَيْس وغيره ويقال ان سَلْمان الفارسيَّ رحَة الله عليه كان من اهل اصبهان وغيره ويقال لها جَيَّان فيما يقول اهل اصبهان الدارة ولاهل اصبهان مياه كثيرة من اودية وعيون تجرى الى الاهواز من اصبهان الى تُشتر مياه كثيرة من اودية وعيون تجرى الى الاهواز من اصبهان الى تُشتر ثم الى مَناذر الكُبْرَى ثم الى مدينة الاهواز وافتتحت اصبهان سنة

a) S. p. b) Sie cum signo ۲. Fort. est Pers. مُورى canalis.
c) Sie. Fort. 1. نــورون ع فــورون (c) Cod. يصير (c) Cod. يصير (d) Cod. يصير (e) Cod. أثاني (f) ? Cod. براوسان (g) Vid. Jâk. in v.; cod. كررسان (h) Sie. Ibn al-Fakîh ۲ (o, 1 سراحد (c) Cod. عارص (c) Cod. الحداثيا (c) Cod. لاحداثيا (c) Cod.

ثلث وعشرين ومبلغ خراجها عشرة آلاف الف درام ولها من الرساتيق رستاف جَيّ م وفيه المدينة ورستاى بَرَآن ٥ واهلها دهاقين لا يخالطام غيرهم ورستاق بُرْخاره فيه قيم من الدهاقين ايصا ورستاي رُوبْدَهُ مَن كور فارس يقال لها يَرْد ورستاق البران ورستاق ميربن f ورستاق القامدان و وفيد الاكراد 5 واخلاط من اللجم ليسوا من الشَّرف كغيرهم ومنه خرجت الخُرَّميَّة ٨ ١٤١٠ وهو للحدُّ بين عمل اصبهان وعمل الاهواز ورستاق فهمان ، وفيد الاكراد ايصا والخُرَّميَّة ورستاق قريدين أ وبع الحجم السفلة الذين يسمّيهم ٥٠ اشراف عجم اصبهان الليبَه 1 ورستاق الرادمىلـــــــــــ ورستاقا سودقاسان وجَوْمُقاسان « فيهما اشراف من الدهاقين وقوم من العرب من اهمل 10 اليمن من فَعْدان وهما لحدُّ بين عمل اصبهان وقم ورستاق أرْدسْتان به جلَّة و من الدهاقين ويقال ان بهذا الموضع وُلد كسرى انوشروان ورستاى التَّيْمَرَى و وكا رستاتان يسكنهما قوم من العرب من بنى علال وغيرهم من بطون قيس وهو للحدُّ بين عمل اصبهان والكرج ا 15

ومَنْ كان قصدُ الى الرى خرج من مدينة الدينور الى قروبين الم سار من قروبين ثلث مراحل على جادًّة الطريق والريُّه على جادَّة طريق خراسان واسم مدينة الريّ المُحَمَّديَّة وانَّما سمّيت بهذا للاسم لان المهدى نولها في خلافة المنصور لمَّا توجُّه الى خواسان لحاربة عبد الجَبَّار بن عبد الرحمٰن الازدى وبناها وبها وُلدَ الرشيد

a) Cod. برخوار Cod. دران . دران . Vulgo . برخوار و Cod. دران . احتی de بارجان (Jâk. in v.) cogitandum esse non opinor. d) Cod. ويدست و الايوان الايو . Cf. Ibn al-Fakih المربين . و . Cf. Ibn al-Fakih المربين . و . و . المربين . و . المربين . و . المربين . و . المربين . . ورستاق . k) Cod. مربعتن . l) Sic. m) Cod. ورستاق . . n) Cod. سرد فاسان وحرمقاسان. o) Seqq. descripsit Sharishi I, Tof non nominato auctore.

لان المهدى الله بها عدَّة سنين وبنى بها بناء عجيبًا وارضع نساء الوجود من العلها الرشيد واصل الرق اخلاط من العجم وعَرَبُها قليل، افتتح الرق قرَطنه بن كَعْب الانصاريُ فى خلافة عمر بن لقطّاب سننة ثلث وعشرين وشرب العلها من عيون كثيرة واودية ١٤١٠ قعظام وبها واد عظيم يأق من بلاد الديلم يقال لند نهر موسى ألا ولكثرة مياء البلّد كثرت ثمارُه واجنّتُده واشجارُه وله رساتيق واقاليم وبد ضياع اسحٰق بن يحيى بن معاذ وضياع الى عبّاد ثابت بن يحيى الله وبد ضياع اسحٰق بن يحيى بن معاذ وضياع الى عبّاد ثابت بن يحيى الله كاتب المأمون والا جميعًا من العل الرق ومبلغ خراجه عشرة آلاف في الف درام ها في ألف في قومس ألا الله درام ها في قلمس ألا الله درام ها في قلمس ألا في الله في الله

10 ومن الرق الى قومس على جادّة الطريق والخطّ الاعظم اثنتا عشرة» مرحلة بعصها في عبارة وبعصها في مفاوز وقومس على بلد واسع جليل القدر واسم المدينة الدامَغَان وفي اوَّل مدن خراسان افتتحه عبد الله ابن عامر بن كُريْز في خلافة عثمان بن عقان سنة ثلثين واهلها قوم عجم واحدّق قوم يعلون اكسية الصُّوف القومسيَّة الرفيعة وخراجه عبلغ الف الف وخمسهائة الف درام الله انده يدخل في خراج خراسان وأما البلد الذي و يلى بحر الديلم بن خراسان فن الرق خراسان والموستان ومدينة طبرستان ساريّة من الرق اليها سبع مراحل في طَبرستان ومدينة طبرستان ساريّة من الرق اليها سبع مراحل في طبرستان

وانى مدينة طبرستان الثانية وفي الله يقال لها آمُل مرحلتان أله ومدينة 1881. 20 آمُل على بحر الديلم وطبرستان بلد منفرد له علكة جليلة وأم يزل مَلَكُهُ يسمَّى الأَصْبَهْبِـذَة وهي بـلـد المازيار الـذي كان يكتب الى

a) Cod. فرط , Shar. فرط , Shar. وجناته , Shar. عيسى . b) Shar. عيسى . c) Shar. ورط , ورط . d) Cod. القومسيّة et deinde قومسيّة et deinde قومسيّة . f) Locum laudat Abulf. ft و) Cod. منا . b) Locum laudat Abulf. ft و) Cod. الأصبهيذ . b) Cod. الأصبهيذ . b) Cod. الأصبهيذ . b) Cod. الأصبهيذ . b) Cod. الأصبهيد الأصبهيد المنا الأصبهيد المنا الأصبهيد . c) Cod. المنا المنا

التخلفاء الى المامون والى المعتصم من * جيل جيلان ه اصبهبا في المخلفاء الى الماريار محمّد بين قارن موالى امير المؤمنين لا يقول مولى المير المؤمنين وهو بلد كثير التحصُون ه منيع بالاودينة واهله اشراف المجم ابناء ملوكم وم احسى قوم وجوفًا يقال ان كسرى يزدجود أه خلف به جوارية فحسنت وجوة اهله من قبل اولئك الخوارى لان الهل طبرستان اولادهن وخواج البلد اربعة الآف الف درم "بعل به الفرش له الطبري والاكسية الطبرية ه

جُوْجَان

ومن الرقى الى جرجان سبع مراحل ومدينة جرجان على نهر الديلم افتتح بلد جرجان سعيد بن عثمان فى ولاية معوية ثر انغلقت وارتد 10 اعلها عن الاسلام حتى افتتحها يزيد بن المهلّب فى ولاية سليمان بن عبد الملك بن مروان وخراج البلد عشرة آلاف الف درام وفيه يعل عبد الخشب من الخللام وغيرة واصناف ثياب الحرير وجه الابل البخاق العظام وبأرض جرجان النخل الكثيره ها

أوس

15

ويتصل بهذه البلدان عا يلى بحر الديلم من كور نيسابور وما والاها طوس وفي من نيسابور على مرحلتين وبطوس قوم من العرب من طيّ وغيرهم واكثر اهلها عجم وبها قبر الرشيد امير المؤمنين وبها توقي الرضى عليَّ بن موسى بن جعفر بن محمَّد بن على بن لخسين عليهم السلام ومدينة طوس العظمى يقال لها نُوقان الم وخراج البلد 20 مع خراج نيسابور ومن طوس الى نَسا من كورة نيسابور مرحلتان و

a) S. p. b) Cod. لحولي ; cf. Hist. II, مهرة, Tab. III, ١٣١٨. c) Cod. مودّان d) Cod. العبل . e) Cod. العبل . f) In textu مودّان بالنون . بالنون . العبل العرس . و Cod. العبل . أودّان بالنون . يعبل العرس . و Cod. العبل . و العبل

ومن نسا الى بَاوَرْده مرحلتان ومن نسا الى خوارزم لمَن اخذ مشرقًا ٥٥ ثمانى مراحل وخوارزم على آخر نهر بلخ في الموضع الـذي يخرج ماء نهر بلخ منه الى بحر الـديلم وهو بلد واسع افتاكه سَلْم بين زياد ابن ابيه في ايّام يزيد بن معوية وبه تعمل الفراء وسائر الوبّر من ق السّمور والْقَدَاق والوَشَقَاق والسّنْجاب فهذه الكور الله دون نهر بلخ من ارض خراسان ونهر بلخ يخرج من عيون بين جبال وين فوقته وين مدينة بلخ عشره مراحل الله وين فوقته وين مدينة بلخ عشره مراحل الله

ومن قومس على جادة الطويق الاعظم الى مدينة نيسابور تسع ومن قومس على جادة الطويق الاعظم الى مدينة نيسابور الطَّبَسَيْن 10 مراحل ونيسابور بلد واسع كثير الكور في كور نيسابور الطَّبَسَيْن 1831 وقوستان ونسا وبيورد وأُبْرَشَهُر أله وجلم وباخْرْز على جادة طويق جرجان العظمى يقال لها نُوقان وزُوزَن و واسفرائين على جادة طويق جرجان افتتح البلد عبد الله بن عامر بن كُرِيْز في خلافة عثمان سنة ثلثين واهلها اخلاط من العرب والنجم وشربها من العيون والاودية وخراجها يبلغ اربعة آلاف الف درهم وهو داخل في خراج خراسان وبها يجل في جميع أله نزل عبد الله بن طاهر مدينة نيسابور ولم يتعدّها الى مرو على حسب ما كانت الولاة تفعل وبنى بها بناء

عجيبًا الشاذيّانيَ ثر بنى المنار اعلمنى بعض اهل طاهر ان من نيسابور الى مراه عشر المراها مراهل ومن نيسابور الى عراة عشر المراها ومن نيسابور الى الدامّغان عشر المراهل ومن نيسابور الى الدامّغان

a) In cod. بايورد, sed in marg. eadem manus, quae praecedentia adscripsit, addit: صوابع باورد ويسمى ايضا ابيورد. Mox (l. 11) urbs vocatur بيورد, quae forma etiam adhibetur. b) Cod. والوسف d) Cod. يشود. d) Cod. وابرسهر e) Etiam scribitur بنام والرسهر. g) Cod. وما يحود b) Supplendum videtur نواحيها ثياب (coll. Ist. ۲۵۰) s. tale quid. f) Cod. السائياني والابريسم (coll. Ist. ۲۵۰) s. tale quid. وعشود . Locum laudat Abuif. fol. l) Cod. عشود .

عشر ه مراحل ومن نيسابور على جادة الطريق والخط الاعظم الى سَرَخْسَ سَتُ مراحل اوَّل المراحل قدم الرِّينِ يقال له بالفارسيَّة دوْبَاده قر خاكساره قر مزدوران له ولها عَقَبَهُ طين وسَرَخْسُ بلد جليل ومدينتها عظيمة وهي في بريّة في رمال فيها اخلاط من الناس افتتحها عبد الله بن خازم السَّلَميُ وهو يومثد من قبل عبد الله ة افتتحها عمر بن كُريْز في خلافة عثمان وشرب اهلها من الآبار ليس لها نهر ولا عين وبها قوم منه ومبلغ خراجها الف الف درهم وهو داخل في خراج خراسان ه

مَـرُو

a) Cod. غشوه. b) Cod. درباد . درباد . و) Cod. عشوه ; Jâk . خاکساران . A) S. p. e) Lacuna in cod. f) In cod. الرمادة . و) Cod. المددانقان . b) Cod. المددانقان . b) Cod. المددانقان . أ) Cod. ديها . و) Cod. فيها . و) Cod. فرحسروا . b) Cod. ونيها . و) Cod. فرحسروا . و) Cod. نكور

الكور كورة رَّرَق وارم كيلبق وسُوسَقان وجوارة ومن مرو الى آمُل ستُ مراحل اوَّلها كُشْماقن منها الزَّبيب الكُشْمَهَانيُّ وسائر المراحل في برَيّبة وحصون فهذا ما على الخطّ الاعظم من كور 341. خراسان وشرب اهل آمُل من الآبار الآ ما كان يقرب منها بن و جيون وهو نهر بلخ فلما ما عن يمين الخطّ الاعظم عا يلى بحر الهند فهو من نيسابور الى هراة ذات اليمين للمشرّق عشر مم مراحل وهراة من اكثر بلاد خراسان عارة واحسنه وُجُوة اهل افتنحها الاحنف بن قيس في خلافة عثمان واهلها اشراف من المنجم وبها قيم من العرب وشربها من العيون والاودية وخراجها داخل في خراج قيم من العرب وشربها من العيون والاودية وخراجها داخل في خراج المؤسلة عراسان العيون والاودية وخراجها داخل في خراج المؤسلة عنوان والمها المراف من العرب وشربها من العيون والاودية وخراجها داخل في خراج المؤسلة عنوان فراحان ها كوراتها داخل في خراج المؤسلة عنوان في كوراتها داخل في خراج المؤسلة عنوان في كوراتها داخل في خراج المؤسلة ها كوراتها داخلة عنوان العرب وشراحة المؤسلة عنون العرب وشراحة المؤسلة عنوان والمؤسلة المؤسلة المؤسلة والمؤسلة المؤسلة والمؤسلة والم

ومن هراة الى بوشنج مرحلة وبوشنج بلد طاهر بين الحسين بين مصعب افتتحها أوس بين ثعلبة التَّيْمي أَم والاحنف بين قيس وها من قبّل عبد الله بين عامر في خلافة عثمان واهلها اخلاط من الحجم مه وبها عربٌ يسيرُ ه

الكيس أن الكيس أ

ومن بوشنج الى بانغيس ثلث مراحل افتتح بانغيس عبد الرحمٰي ابن سَمُوهَ في ايّام معُوية بن الى سفيان الله

سجستان

ومن بوشنيم الى سجستان خمس مراحل ويقال سبع مراحل في. £84 به

a) Cod. deinde ودرق. Cod. deinde ودرق. Cod. deinde ودرق. Cod. وارم كيلبف ودسعان الله ودرق. Cod. واره على الله و كسماهي Scripsi coll. جريوا Jâk II, الاس و) Cod. حواره ولا فافله والله وال

مَجَابِة وهو بلد جليل ومدينتها العظمى * بُسْت نزليا معى بن واتدة الشيباني عن وكان فيها في خلافة ابي جعفر المنصور واعلها قوم من المجم ة واكثرهم يقولون انهم ناقلة من اليمن من تمير ولها من الكور مثل ما خراسان واكثر غير أنها منقطعة متصلة ببلاد السّند والهند وكانت تصاهى عراسان وتوازيها له فن كورها كورة بُسْت ة وكورة جُونين وكورة رُخْمِ وكورة خُشَّك a وكورة ملمره وكورة خُولشم وكورة زَرْتُج العظمى وفي مدينة الملك رُتْبيل وفي اربعة و فراسنخ حولها خندى ولها خمسة ابواب ولها نهر يشقُّ في وسطها يقال لـــه الهِنْدْمَنْد ۾ واليها صار تُبّع اليماني فاقام بها، وڪورة زَالق وڪورة سَنَارُونَ وَلَهَا نَهُر يَقَلُ لَهُ الْهِنْدَمَنْدَ لَمْ يَأَتَّى مِن جِبِلًا شَافَقَة وليس 10 ٥٥ يقطع اليها من بلد من البلدان الله في مفارة وفي تتاخم لم مكران من بلاد السند والقَنْدَهار وأول مَنْ افتتحها الربيع بن زياد الحارثي ١١٠ قطع المفازة وى خمسة وسبعون فرسخا وبلغ الى زرنيم وهي للدينة العظمى الله كانت الملوك بها وفلك في خلافة عثمان واد يَجُزل الموضع الذي يقل له القُرْنين " ثر صار اليها عبد الرحمٰي بن سَمْرة 15 ابن حبيب بن عبد شمس ثر انغلقت سجستان الى خلافة معوية شمر ولِّي عبد الرحمي بين سموة فاقتنع البلاد وصار الى كرمان الله والما الله على الله المجستان فصالح العلها الله الغلقات حتى صار اليها الربيعُ بن زياد للارثى ثر انغلقت حتى وليها عبيده الله بن اني بگرة ١

a) Conjectura supplevi. Lacuna non indicata est. b) Cod. وكان د وكان د

ولاة سجستان

الربيع بن زياد لخارثيُّ لعبد الله بن عامر بن كُرِيْز في خلاف، عثمان، وربعتي عبن كماس العَنْبَرِيُّ الكوفيُّ من قبّل عبد الله بن عبّاس في خلافة امير المؤمنين على بن ابي طالب صلوات الله عليه، ة وعبد الرحمى بن سَمْرة ايضا في ايّام معوية ومات بيا، والربيع بن زياد الحارثيُّ ايصا من قبّل زياد في ايّام معوية، وعبيدة الله بن اق بكوة من قبل زياد في ايّام معويد، عَبّاد بن زياد بعد موت زياد ." ولى م سجستان لمغويد، ويزيد بن زياد من قبل يزيد بن معزيد، وطُلْحَــةُ بن عبد الله بن خَلَف الخُزاعيُّ من قبل سَلْم 4 بن زياد 10 ومات طلحة بن عبد الله بسجستان، وعبد العربير بن عبد الله ابن عامر من قبل القُبَاع وعو اللحوث بن عبد الله المَخْرُوميُّ عامل ابن الزُّبْير على البصرة وقدم مُصْعَب بن الزبير العراق عاملًا من قبل اخيم فاقرُّ عبد العزيز على سجستان وكان شجاعًا فارسًا، وعبد الله ابن عَدى بن حارثة بن ربيعة بن عبد العزيز بن عبد شمس من 15 قبل عبد الملك بين مروان، وأُمَيَّة بين عبد الله بن خُلد بين أسيد/ بن اني العيص بن اميَّة من قبل عبد الملك بن مروان، اثر عبد الله بي اميَّلا بي عبد الله بي خُلد بي اسيد / من قبل ابيد، £35، وعبيد و الله بن الى بكرة من قبل الحَجّاج في ايّام عبد الملك ابن مروان ومات عبيد الله بن ابي بكرة بسجستان ولمّا حصرت الحَجَاجِ الى المهلَّب بن افي صفرة بولاية سجستان مع خراسان فولَّى المهلُّبُ سجستان وَكبيع بن بكر بن واثل الازدى، ثر ولَّى الحجائم

a) Cod. ودبع ; cf. Belâdh, المحارى . Mox cod. ودبع . b) Cod. عبد. c) Cod. على . d) Cod. سليمان . e) S.`p. f) Cod. عبد . g) Cod. hic et deinde عبد . h) Male a manu recentiori corrigitur in عبد .

عبدَ الرحمٰن بن محمّد بن الأَشْعَث الكنديّ واشار الناسُ عليه ان لا يفعل فلم يقبل فعصى وخالف على للحجّاج وسار انب فحارب الر الا رجع الى سجستان a منهزمًا وكتب الحجّاج الى رُتْبيل ملك سجستان في اخذ عبد الرحمٰن وحمله اليه فأخذه واوتقه وحمله مع رُسُل للحجّاج فطرح عبد الرحمٰن نفسه من سطح كان عليه فاندقت ة عنقه ومات برخَّج ووقع الصلح بين اللحبّاج ورتّْبيلة ملك سجستان، وولَّى الحجّاج عُمارة بن تميم اللَّحْميُّ فكرف رُتْبيلُ فعول الحجاج وولَّى الحجّاج عبد الرحمٰن بن سُليم الكنانيُّ ، ثر عزله الحجّاج بعد سنة وولَّى مِسْمَع بس ملك بس مسْمَع الشَّيْبانيُّ وتوقى مسع بسجستان واستخلف ابن اخيه محمَّد بن شيبان بن ملك فاستعبل 10 للحِماج الأَشْهَب d بن بشر الكلبي من اهل خراسان الر صم اللجاج سجستان مع خراسان الى قُتَيْمة بن مُسْلم الباهلي فبعث اخاه عرو ابن مسلم ثر كتب اليم للحِلج ان يسير الى سجستان بنفسه 1.36r. فسار في سنة اثنتين وتسعين في ايّام الوليد بن عبد الملك وانصرف قتيبة عن سجستان واستولى عليها عبد رَبَّه بن عبد الله بن عُمير 15 الليثيَّ فاتلم مدَّةً ثر بلغه عنه ما انكره فوجَّه مكانه منبع بن معوية ابن قَرْوة المنْقَرِيُّ وامرة أن يعلُّب حتى يأخذ ما صار اليه فلمر يفعل منيع ذلك فعزل قتيبــ منيع بــن فروة واستعمل النعمان بـن عَوْف اليَشْكُرِيُّ فعلُّب عبد رَبِّه بن عبد الله حتى قتله، وولَّى سليمن بس عبد الملك العراق بنيد بس المهلَّب بس ابي صفرة 20 فاستعمل يزيدُ على سجستان اخاء مُدْرك بن المهلّب فلم يعطـه

١٣ رُتْبِيل شيماء فعزل يزيدُ بن المهلَّب مُدْركًا اخاه وولَّى ابنه معوية

a) Seqq. ad seq. سنجستان alia manus in marg. supplevit.
b) Seqq. ad seq. رتبيل eadem illa manus in marg. addit. c) Tabari II, الكلى الكلي الكلي الكلي الكلي الكلي الكلي ab alia manu.

ابن يزيد بن المهاب، ثر وَلَى عمر بن عبد العزيز فاستعمل على العراق عَدى بن أَرْطاة الْغَوَارِي فولِّي عديٌّ الجَرَّاح بين عبد الله الحَكَمي خواسان وصم اليه سجستان أثر عزله وولمي عببد الرحمٰن ابن نُعَيم الغَامديُّ وكان على سجستان السِّريُّ بن عبد الله بن ة عاصم بن مسمّع واقرّه عمرُ بن عبد العزيز الله وَلَى يزيدُ بن عبد الملك بن مروان فولَّى ابنَ a فُبَيْرِة الْقَوَّارِيُّ الْعَرَاتَى فاستعمل ابن هبيرة على سجستان القَعْقاعَ بن سُوَيْد بن عبد الرِحمٰن بن أُوَيْس بن بُجَيْرة بن أُويْس المنْقرى، من اهل الكوفة ثم عول ابس هبيرة * القعقاع وولَّى لا السَّيَّالَ ع بن المُنْذِر بن النُّعْمان الشَّيْبانيُّ وفي كلّ 10 عله السنين رُتْبيل عتنع عليهم، ووَلَى عشامٌ بن عبد الملك بن. ١٥٥٠ مروان فولَّى العراق خُلدَ بن عبد الله القَسْرِيُّ فولِّي سجستان يزيدَ ابن الغُرِيْف الهمداني من اهل الاردين ورُتْبيل عتنع ثر عول خُلدُ ابن عبد الله القسرى يزيدَ بن الغريف وولِّي سجستان الأَصْفَح بن عبد الله الكلبيُّ فلم يزل بسجستان ثر عزله خُلدُ وولَّى عبدَ الله 16 ابن ابي بُرْدَة بن ابي موسى الأَشْعَرِيُّ فلم ينِل واليِّسا حتى عُزِلَ خالدُ ابي عبد الله وولِّي يوسف بن عُمِّر الثَّقَفيُّ ولمَّا ولي يوسف بن عمر العراق لهشام بن عبد الملك وأتى سجستان ابراهيمَ بن عاصم العُقَيْلَيْءَ فصار الى سجستان وجمل عبــد الله بن الى بردة في وَثَـات ٣٠ الى يوسف، ثر وَلَمَى يزيدُ بن الوليد و بن عبد الملك فاستعبل على العراق منصور بس جُمْهُور فاستعمل منصور على سجستمان يزيد بس 20 عِزَّان ٨ الكلبيُّ ، ثر ولى العراق عبدُ الله بس عبر بس عبد العزيز فولَّى سجستان حَرْبَ بن قَطَن بن المخارق الهِلَاليُّ، ثر وجد عبدُ

a) ابن hie in cod. deëst. b) ? Cod. احبرا c) S. p. d) Conjectura supplevi. e) ? Cod. السمال f) Cod. hie et mox العريف; cf. Moschtabih المال , 5. g) Cod. male الوليد بن يزيد , nisi forte in textu lacuna sit. h) Cod. s. p. Cf. Tab. II, المال , 8 ubi محمد pro بيزيد , et ann. b.

الله بسي عبر بس عبد العزيز ابن م سعيد بس عبر بس حيي بس العاص الأُعْبِرُ فاخرجه اقلُ سجستان عن البلد وانتعل بُجَيرة بن السُّلْهَب من بكر بس واثل عهدًا على لسان عبد الله بس عمر بس عبد العزيز ووقع الشُّر بين بكر وتميم، ووَلَى يزيد بن عمر بن عبيرة . 137 القَوْارِيُّ العراق فوجَّد الى سجستان بعامر بن صُبّارة المُرِّيُّ فلم يبلغها ة وجاءت دولة بنى عاشم فوجه ابو مُسلم مالك بن الهيثم الخُزاعيّ الى سجستان فقال باهل سجستان للحرب بيننا وبينكم حتى تدفعوا البنا مَنْ قبَلَكم من اهل الشلِّم فقالوا نفتديا ففدوام بالف الف واخرجود اعل الشلم من سجستان الله وجه ابو مسلم عُمَر بين العباس بن عُمير بن عُطارد بن حاجب بن زُرارة على سجستان 10 وكان كثيراء عند افي مسلم فقتل اقلُ سجستان اخاء ابراهيم بن العبّاس ووقعت لخرب بيناهم وبينه فوجَّه اليه ابو مسلم ابا النّحِم عمران بن اسمعيل بس عران وقل له الحَقْ عبر بس العبّلس فان كان قد قُتلَ d فانت امير البلد؛ ﴿ وَأَى ابو جعفر المنصور ابراهيمَ ١٤ ابن حُمَيْد المَرْوَرُودَى ، ثر عزله وولَّى المنصورُ مَعْنَ بن زائدة f بن 15 مَطَر بي شَرِيك الشَّيْبانيُّ فنول بُسْتَ وحارب المتنعين واساء مَعْن الولاية وقال الناس منه كلَّ بلاء فدسُّوا السيوف في طنان، القَصَّب ثر وثبوا عليه فقتلوه والذي قتله رجل من اعمل طاق رستاق من رساتيق زرنج وذلك في سنة ستّ وخمسين وماثنة، واقام يَزيد بن .137 مَزْيد بن زائدة يحارب القوم فوجه ابو جعفر تميم بن عمره من بني 20 تَيْم الله بن ثَعْلَبَة ليعين يزيد بن مَزْيَد فصار الى البلد وجمل قومًا الى الى جعفر وقدم يزيد بن مزيد العراق أثر عزل أبو جعفر تميمً ابن عمرو وولَّى سجستان عُبَيْدَ الله بن العَلَاء و من بني بكر بن

a) Cod. بن. b) ? S. p. e) S. p. d) Cod. قىل . e) Cod. الغلا . f) Cod. رابده . g) In cod. الغلا .

واثل ثات ابو جعفر وهو عليها، ثر صارت مصمومة الى عُمَّال خواسان يولُّونها رجالًا من قبلام وذلك أنَّ الشُّواة علبت عليها وكثرت عليها، وخراج سجستان يبلغ عشرة آلاف الف درهم يقرق في جيوشها وشخنتهاه وثغورها ا

كُرْمَانُ

وكرمان يمنة سجستان توازى الجُوزَجان ومدينة كرمان العظمى السيرَجان وهي منيعة جليلة شُجاعُها بَطَلُّ ولها من المدن والقلاع بيمَنْد وخَنَّاب ه وكُوهستان ٥ وكرستان و ومَغُون طبسكان وسَرْوِسْتان وقلعية بمّ ومَنُوجان ونَوْماشير م ، والبلد واسع جليل ومياهها قليلة 10 وبها نخل كثير عدينة يقال لها جيرُبْت و ومنها يُسْلَك الى السند ١٥ من جيوبت الى الرتف والدهقان ألا ألى البدل والفَهْرَج ، يسميها اهلها فَهْرَه وهي *آخر مدينة عمل كرمان وصاحب مُكْران يدَّعي اتَّها من علد قر الى الخروج ا وى اوَّل مدينة من عبل مكوان قر الى مدينة فَنْزِيْور س وى مدينة مكران العظمى افتتع كرمان عبد الرحمٰن 138 مدينة 15 ابن سَمْرة بن جبيب بن عبد شمس وصالح ملكها على الفي الف درهم والفي وصيف ونلك في خلافة عثمان ١٥ وامّا البلدان للة من سرخس الى بحر الهند

الطالَقَان

المتان کارشتان کارشتان کارشتان Vulgo قوهستان می Mokadd. ۴۱۰, 6 d) Cod. ومعور . e) Sic. Deinde cod. وسروسان . f) Cod. ومعور ودرمابسين. Alia manus in marg. adscripsit ودرمابسين. g) Cod. et mox حبربت pro جيرفت, ut vulgo scribitur. sed والدهفان .cod والدهقان Pro ريكان i. e. الريق .cod الرتق saepius unum pro duobus punctis in cod. Cf. Ibn Khord. of ann. l. i) Cod. المل والعهري. Videtur respondere nomini قهل فهرل فهرة apud Ist. Cf. Tomaschek I, 44. k) Cod. مدينة اجل Cod. الخزر ال Cod. الكثار cum signo i in marg. Urbs proprie appellatur إساك, vid. Ist. m) Cod. . ديويور

فين مدينة سرخس الى الطالقان اربع مراحل والطالقان بين جبلين عظيمين وبها لسعتها مسجدًا جماعة يجمّع * فيهما يوم ه الجمعة وبها تعمل اللُّبُود الطالقانيّة ومن الطالقان الى الفارياب أ اربع مراحل فالفارياب المدينة القديمة والمدينة الثانية يقال لها يَهُودان عنزلها عامل الفارياب ا

الجُوزَجَان

الله ومن الفارياب الى الجوزجان خمس مراحل ولها اربع مدن فدينة الجوزجان يقبل لها اسان ه الجوزجان يقبل لها السان ه وصمعاكن الم والثالثية الله كان يسكنها ملك الجوزجان يقال لها و كُنْدرم وقُرْزُمان الله والرابعة يقال لها شُبُورْقان أو وكانت لها في الايسام المتقدّمة 10 على ارض الهند الله المجازجان توازى كرمان على ارض الهند اللها الها اللها ال

بلند

ده ومن الجوزجان الى بلن لمن اخذ مشرقا اربع مراجل وبلن لها كور ومدائن فتحها عبد الرحمي الله سموة في ايام معوية بن الى سفيان ومدينة بلن مدينة خراسان العظمى وفيها كان الملك طرّخان 15 ملك خراسان ينزل بها وفي عظيمة القدر عليها سوران سور خلف سور وقد كان عليها في متقدّم الايام ثلثة ولها اثنا عشر بابًا ويقال ان مدينة بلنخ وسط خراسان فنها الى فرغانة ثلثون مرحلة *مشرقًا ومنها الى الرق ثلثون مرحلة شمرقًا ومنها الى سجستان ثلثون مرحلة على الله على القبلة ومنها الى كرمان وه على القبلة ومنها الى كابل وقندهار ثلثون مرحلة ومنها الى خوارزم ثلثون

مرحلة ومنها الى الملتان ثلثون مرحلة وكان يحيط بقرى بلح وضياعها ومنارعها سور عظيم فن باب من ابواب السور اللهي يحيط بالمزارع ١٠ والقرى الى الباب الذي بازائه اثنا عشر فرسخًا وليس خارج السور عارة ولا صيعة ولا قرية واتما خارجها الرمال ولهذا السور الاعظم ة الذي يحيط بارض بلج اثنا عشر بأبًا والسور الثاني الذي يحيط يربص المدينة اربعة ابواب من السور الاعظم الى السور الثاني خمسة ه فراسم ثر سور على المدينة بين سور الربص وسور المدينة فرسم وفي الربص النُّوبَهارة وهي منازل البرامكة ومن باب سور المدينة الى الباب الذي بازائد فرسم فكان مساحة المدينة ثلثة اميال في ثلثـة. 139 م 10 اميال ولبلن سبعة واربعون منبرًا في مدن ليست بالعظام مدينة يقال لها خُلْم ومدينة يقال لها سمنْجَان ومدينة يقال لها بَغْلان، ومدينة يقال لها سَكْلَكُنْد ومدينة يقال لها وَلُوالِمِ d ومدينة يقال لها عوظة، ومدينة يقِل لها آرْفَي ومدينة يقال لها راوَن أ ومدينة يقال لها طارِّكَان و ومدينة يقال لها بورس ٨ ومدينة يقال لها 15 بَذَخُشان ؛ ومدينة يقال لها جرْم لا وى آخر المدن المشرقية عا يلى ١٨ بلح الى ناحية بلد التبُّت، فأمَّا المدن الله عن يمين المشرِّق فأولها مدينة يقال لها أَنْدَرَاب ومدينة يقال لها خَسْت ومدينة يقال لها بَنْجَهار الله مدينة يقال لها بَرُوان ومدينة يقال لها عُورَونْد m افتاحها

a) Cod. التوبهار. c) S. p. d) Vid. Jākūt in v.; cod. ولوالد. ويا منابع. cui nomini alia manus in marg. apposuit موابد De aliis formis nominis vid. Istakh. Ivo ann. e. e) Sic. f) Cod. واول يا واور g) Vid. Ist. l. l. ann. g. h) Sic. Forte intelligitur urbs cujus nomen edidi برواز Mokadd. ۱۹۹, ا. i) Cod. ما المحال (sic), quae forma ob frequentem permutationem vocalium a et i, non improbanda est. Altera vero manus, duobus punctis litterae ا suppositis, spectavit بناجهيز, quae est forma vulgaris. m) Altera manus scripsit

وى من مدن كابل شاء فهذه المدن بين مدينة بلاخ ألعظمي ويين الباميان أثر مدينة الباميان والله مدينة على جبل وكان بها رجل دهقان يسمَّى اسدًا وهو بالفارسيَّة الشيرة فلسلم على يد مُزَّاحم بي بسطام في ايسام المنصور وزوج مزاحم بن بسطام ابنت البنع الحمدة ابن مزاحم ویکنی ابا حرب فلما قدم الفصل بن یحیی خراسان وجَّد بابن لد يقال لد الحسن الى غُورَونْد فافتتحها مع جماعة من القُوَّاد فملَّك على الباميان وسمَّاه باسم ٥ جدَّه شيرِ ٤ باميان وفي من مدن طخارستان الاولى وتخرج من جبل الباميان عيون ٩٩ ماه فيمرُّ منها واد الى القَنْدَهار a مسافة شهر ويمرُّ نهر من شعّب آخر 10 الى ساجستان مسافة شهر ويمرّ نهر آخر الى مرو مسيرة ثلثين يوماً وياخرج نهر آخر الى بلح مسيرة اثنى عشر يومًا ونهر آخر الى خوارزم مسيرة اربعين يومًا كلُّ عذه الانهار تخرج من جبل الباميان لارتفاعه وفيه معادن تحاس ورصاص وزيبق، وعن يسار المشرّق من المدن مدينة يقال لها التَّرْمذ ومدينة يقال لها سَّرْمَنْكان، ومدينة يقال لها 15 دارَزَنْكَ الله ومدينة يقال لها الصَّغَانيَ ان وهي اكبر المدن الله عن يسار المشرّى من مدينة بلح ومدينة خُرُون ومدينة يقال لها ماسّند ع ومدينة باساران و ومدينة يقال لها كبرسراع م ومدينة يقال لها قُبالطِن ومدينة يقال لها يوزه وفي بلد حاتم بن داود ومدينة يقال لها وَخْش ومدينة يقال لها فَلَاوْرْد ومدينة يقال لها كاربنك 10 20

a) S. p. b) Cod. ماه. c) Cod. s. p. (aut سرمكان). Vid. Ist. المرب المربكان. و) Cod. ه. p. (aut سرمكان). Vid. Ist. الخرون المرب المربخ. Vulgo ماسد. و) Cod. ماسد. Vulgo ماسد. و) S. p. Cf. Ibn Khord. المربة والمربة ult. ه) Sic. Pars ulterior fort. leg. النديشاراغ ut mox in شاراغ المربة المربخ. Juynboll contulit سكة يوز ببلخ المناك. Vid. Ist. المال.

ومدينة يقال لها انديشاراع ع ومدينة يقال لها رُوسْتَابيك 6 و ع علكة الحرث بن اسد بن بيكه صاحب الدواب البيكيِّنة، ومدينة يقال.401 لها فُلْبُك م ومدينة يقال لها مُنْك وى الخدُّ الى بلاد الترك الى الموضع الذي يقال له راشت وكماد وبامر / وها يلى الشمال من مدن بليخ ة مدينة يقال لها دَرْيَاقَنين و تفسيره باب الحديد ومدينة يقال لها كشّ ومدينة يقال لها نَخْشَب ومدينة يقال لها صُغْدة ومنها الى عُلك الله مرقد ١٠ فأمّا البلدان الله في تيمن نهر بلخ وأنحو القبلة فمن ؛ بلخ تحو القبلة الى تخارستان لا والى أَنْـدَرَاب والى الباميان وفي أول عالك طخارستان الدنيا الغربيَّة، وفي في جبل عظيم وقلعة 10 منيعة ﴿ الْيَ بَدَّخُشَانِ اللَّهِ مدينة كَابُلْ شَاء مدينة منيعة حصينة لا يُومَلُ اليها يقال لها حررمدس لا يوصل اليها لما دونها من الجبال الخشنة والمسالك لخزنة والاودية الصعبة والقلاع المنيعة ولها طريق من كرمان وطريق من سجستان وبها ملك منيع لا يكاد يُوِّدي 15 خراسان للرشيد سنة ست وسبعين ومائنة وجه الى ارض كابل شاه ١٠ جيوشًا عليهم ابراهيم بن جبريل وانهص معه الملوك من بلاد طخارستان والدهاقين وكان في الملوك للحسن الشير « ملك باميان فصاروا الى البلاد وفاتحوا مدينة العُورَونْد وَفَيَّ غوروند * وسارحود وسدل استان

المناوشاد بهاره الله فيها الصنم الذي يعبدونه فهدم وحرف بالنار واستأس الى الفصل بن يجبى بن ملوك مدن كابل شاه اعل مدينة كاوسان مع عفرنكس ملكم واعمل مدينة المازران واعل مدينة مبرحرده مع ملوكم فأعطام الامان ووجهوا بالرهاقي ومدينة كابل العظمى الله يقال لها جُروس أه افتتحها عبد الرحمين بين سمرة في وخلافة عثمان بن عقان وفي منغلقة في عذا الوقت الله ان التجار يدخلون اليها ويحملون منها الاهليلي الكباره المناوة في منعلقة المناوة المناوة

ال مرورود خبس مراحل ومرورود افتاعها الاحنف بن قيس وهو 10 الى مرورود خبس مراحل ومرورود افتاعها الاحنف بن قيس وهو 10 من قبل عبد الله بن عامر بن كريز في خلافة عثمان سنة احدى وثلثين ومن مرورود الى بلخ ومن سلكه منها الى زم وهى على نهر بلخ والى آمل وهي على نهر بلخ ايضا وبينها وبين مرو ستُ رِحْلات فهذه البلدان الله تلى بحر الهند من كور خراسان، فأما البلدان الله تنبيبين نهر بلخ فاتنم وهي مدينة جليلة على نهر بلخ الاعظم 15 في الجانب الشرقي منه لان مدينة بلخ من الجانب في الجانب الشرقي منه لان مدينة بلخ من النهر الله القوانيان والمنطق الترمذ ثر منها الى علكة على النهر المنا مدينة القوانيان والمنطق الترمذ ثر منها الى علكة على من بانجور و وهي مدينة شومان، وقلاورد مدينتان جليلتان لهما منعنة ثم الى مدينة شومان، وهي مثيلة عاشم بن بانجور والى هاشم ثر الاحدملي، 20 شومان، وهي مدينة داود بن الى داود بن الى

a) Cod. مرخبد سارخود Forte l. وسارحود وبعدل اسمان وساه بهار . Forte l. سرخبد المدان وساه بهار . آمگر . Forte l. وسارخود . آمگر Jåk. I, fʌl, 17. b) Sic. Addidi e. c) Sic. d) Cod. حروس . Alia manus حروس . c) S. p. f) Huic nomini, in صوابد فهر , i. e., بروس , quod , موابد فهر , bic et mox. Cf. supra p. ۳۹. c. h) Cf. Ibn Khord. امه , 2.

عظيم وبلد واسع فيد سبعائد حصى حصينة ونلك اناه يغزون الترك وبيناهم وبين ارض ترك استان اربعة ه فراسن وس الترمذ الى الصغافيان اربع مراحل والصغانيان بلد جليل واسع فيه كور وعدَّة مدن فن كبرة حرين وبهاران وكاسك 6 ومن الصغانيان الى علكة النحتال على الم ة مراحل ومدينة لختَّل العظمى واشجرد وهي الله ذكرنا أن فيها ٣٠ سبعاثلا حصى وانها متاخمة d التراوي

ختا

ومن الختَّل الى تخارستان العليا وعلكة جاربك، ملك شقنان 1 وبَكَخْشان ومنه الوادي الاعظم الى شقنان وقده كلُّها عَلَكَة طَحَارِستان 10 العليا، وما كان من وراه نهر بلج على الخطّ الاعظم فاوَّل ذلك مدينة قَرْبُو وهي ثغر اهل مرو ونلك أن الترك تصير و الى هذه المدينة فينفر اليها اهل مرو وما اتَّصل بها ومن فربرة الى باكنَّد. ١٠٠٠، مرحلة وباكند مدينة جليلة وبها اخلاط من الناس ومن باكند الى مدينة بخارا مرحلتان ا

ناخسارا

وخاراً بلد واسع فيه اخلاط من الناس من العرب والعجم ولم يزل شديد المنعة افتاع الخارا سعيد بن عثمان بن عقان في ايّام معوية الله خرج عنها يريد سمرقند فامتنع اهلها فلم تزل منغلقة حتى افتاحها سَلْم بن زياد في ايّام يزيد بن معوية ثر انتقضت وامتنعت

a) Cod. بيع, ا. b) Sic. Haec tria loca alibi non vidi laudata. c) Mox cod. a prima manu ختل d) Sic recte in marg. restituitur pro عمادة in textu. e) Sie. f) Cod. hic et mox سقيان. Cf. Ibn Khord. المروسي , 5. g) Cod. يصير , h) Cod. وروسي, quod ab alia manu recte in فير mutatur. Non tamen necessaria est ejusdem emendatio nominis ماکند (sic) in بیکند, licet posterior scriptio magis sit in usu; conf. v. c. بيورد et بيورد .

حتى صار اليها قُتَيْب بن مسلم الباهليّ في ايلم الوليد بن عبد الملك فافتتحها وخراج البلد اعنى بلد خارا يبلغ الف الف دره ودراهم شبيد بالنحاس ٩

الصغد

ومن بخارا الى بلد الصَّغْد لمن اخذ نحو القبلة سبع مراحل الم وبلده الصغد واسع وله مدن جلبلة منيعة حصينة منها تبوسية الله وحُشَانِية وكش وتَسَف * وهي تَخْشَب التاتج عذه الكور اعنى كور الصغد قتيبة بن مسلم الباهلي ايّام الوليد بن عبد الملك الله سموقند

وس كش الى مدينة الصغد العظمى أو اربع مراحل وسمرقند من 10 المال والمدّوا المال والمدّوا المال والمدّوا المناعًا واكثرها رجالًا واشدّها بطلًا واصبرها محاربا وهي في تَحْره الترك انغلقت سمرقند بعد ان افتتحت عدّة مرار لمنعتها وشجاعة رجالها وشدَّة ابطالها افتتحها قتيبة بن مسلم الباهليّ في ايّام الوليد بن عبد الملك وصالح دهاقينها وملوكها وكان عليها سور عظيم فانهدم فبناه الرشيد امير 15 المؤمنين ولها نهر عظيم يدأتي من بلاد الترك كالفرات المشروشية المشروشية المسف و يجرى في ارض سمرقند ثر الى بلاد التوك كالفرات المشروشية المسورة ويعم بلاد سمرقند واشتاخته واسروشنة وشاش وس ما سمرقند الى السروشنة والمعدة المروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة المروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة المروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة المروشنة والمعدة المروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة المروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والموشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والمروشنة والمعدة والموشنة والمعدة والمروشنة علكة أقشين خمس مراحل مشرقًا وعلكمة المروشنة والمعدة والمروشة والموشنة والمعدة والمروشة والمحدة والمحدة والمحدة والمروشة والمحدة والمحدة والمروشة والمحدة وال

a) Cod. عبلاد. b) Cod. موساميه و کساميه و کساميه ما Cod. عبلاد. c) A prima manu الله مدينة مدينة العظمي الله مدينة العظمي الله مدينة العظمي و S. p. f) Cod. هافراه و S. p. f) Cod. هافراه و Sic. h) Cod. ميرقند العظمي الله و السوسية السوسية و السوس

جليلة يقال أن فيها اربعائة حصن ولها عدَّة مدن كبار منها ارسمندة وزاس ة ومائك وحصنك ولها واد عظيم يأتى من باسف لا نهر سمرقند وتوجد في ذلك الوادى سبائل ذهب وليس بخراسان ٥٥ ذهب بموضع من المواضع الله ما بلغنى انه يُوجد في هذا الوادى، ة وفي جبيع مدن خراسان قوم من العرب من مصر وربيعة وسائر بطون اليمن الله باسروشنة فانه كانوا يمنعون العرب أن يجاوروهم حتى صار اليهم رجل من بنى شيبان ع فاقام هناك وتزوج فيهم ومن 143 مرحلتان ها مدينة اسروشنة الى فرغانة مرحلتان ها قيقانة

10 ومدينة فرغاتة الله ينزلها الملك يقال لها كلسان وفي مدينة جليلة القدر عظيمة الامر وكلُّ هذه المدن مصافة الى عبل سمرقند و ۞ اشْتَاخَنْصِة

الشاش

a) Mokadd. مرسهنده. Cf. Ist. ۱۹۲۰ a. b) S. p. c) Ibn Hauk. المرسمندة. Vid. ibi ann. g. d) Sic. e) Cod. سبيان. f) Laudatur hic locus a Scharischio l. l. et in partem ab Abulf. c.t. g) Scharischi addit derivationem nominis ex از فرخانه (Ibn Khord. استاحت المساحية). Hoe loco altera manus addit in marg. الشاعر انها اسبنجاب. i) Semper fere s. p. k) Cod. منه و بالمناخر انها اسبنجاب و بهنده و بالمناخر انها اسبنجاب و بهنده و

وس الشاش الى تغر أسبيشاب ع الاعظم مرحلتان وهو البلد الذي يحسارب منه الترك وهو آخر عبل سموقند، فهذا ما وراء النهر من مدين طخارستان والصُّعْد وسمرقند والشاش وفرغانة على الخطِّ الاعظم الا وما وراء ذلك فبلاد الشرك وعامَّة بلاد الترك الحيطة بخراسان وسجستان .43 وَتُرُك استان والتركُ عدَّة اجناس وعدَّة عالك فنها الخَرْلخيَّة والتُّغْوْغُوهُ ة ونُنْوكش وكُيْماك وغُزُّك ولكلَّ جنس من الترك عُلكة منفودة وجارب المُصَلَّعة ومساميرها سُيُوره من جلود الدوابّ والبقر وأَغْشيَتُها لُبُود وهم أَحْدَقُ قوم بعل اللبود لانها لباسام وليس بترك استان زرع الآ الدُّخْنِ، وهو الجاورْس واتما غذاؤهم ألبان الحُجُور ويأكلون لحومها 10 واكثر ما يأكلون لحوم الصيد وللديد عندهم قليل وهم يعلون سهامهم من عظام الله انه يحيطون بارض خراسان ويحاريُون من كلِّ ناحية ويُعْزَون فليس بلد من بلدان خراسان الله وهم يحاربون التَّرْك وتحاربهم الترك من سائر الاجناس الله فهذه مدن خراسان وسجستان وكبرها ومسافة ما بين كل مدينة واحوالها فلنذكر الآن ولاتها مذ فامحت 15 الى عده الغاية ومبلغ خراجها ١

ولاة خراسان

a) Cod. السنحاب in margine ab altera manu السنحاب i. e. المناحاب. Cf. supra p. ۴۴۸, 17. b) Cod. المناحبة. c) Cod. المناحبة. Cf. Ibn Khord. ۴۱, 8. d) Alia manus scripsit عنب ف. e) S. p. f) Addidi.

ويقبل لكلّ واحد منهما انه أن سبق الى خراسان فهو أمير عليها وكان قد صار الى عبد الله بن عامر كتاب ملك طوس فقال لـ انا اسبق بك على أن تملَّكني على نيسابورة فسبق به فكتب له كتابًا هو عند ولده الى عده الغاية فاقتلع عبد الله بن عامر عدة كور ة من خراسان في سنة احدى وثلثين وكان على مقدّمته عبد الله بن خازم السَّلَميُّ وكان معد الاحنف بن قيس التميميُّ ثر انصرف عبد الله بس عامر وولَّى خراسان قيسَ بن الهيثم بس أسَّماء ٥ بس الصَّلْت السَّلَميُّ وخلُّف معه الاحنف بين قيس ﴿ ولَّي عبدُ الله له حاتم بن النعمان الباعليُّ فاقام بخراسان يفتع ويغزو حتى قتل 10 عثمان سنة خمس وثلثين، وولَّى امير المؤمنين عليَّ بن افي طالب عَمْ على خُواسان جَعْدة بن فُبِيرة بن ابي وهب بن *عرو بن عائذ، المخزوميُّ وكان قــد قــدم على عليّ بين ابي طالب عَم وهو بالبصرة ٢٠٠ مافريسه مرزيان مرو فصالحه وكتب له كتابًا وعو عرو الى عده الغاينة ، ولمَّا قُتْمَلَ على عَمْ ولَّى معوينهُ عبدَ الله بن عامر خراسانَ فوجَّه 16 اليها ابنُ عامر عبدَ الله بين خارم السُّلَميُّ وعبد الرحمٰن بن سَمُرَّة فسارا جميعًا وحطًا على بلج حتى افتتحاها ثر انصرف عبد الرحمن ابن سمرة فسلَّم خراسان الى عبد الله بن خازم السلميُّ أثر ولَّي. ٤.44 ٢. معوية زياد بن افي سفيان البصرة وخراسان وسجستان فوجه زياد الى خواسان لحكم بين عمرو الغفاري صاحب رسول الله صلّعم اميرًا فخرج ٥٥ الى خراسان سنة اربع واربعين وكان جميل السيرة فاصل المذهب

وكتب اليه زياد لمّا افتتع ما افتتنع من كور خواسان أنّ اميم المومنين معوية كتب الى أن أصطفى له البيصاء والصفراء فلا تقسمي شيسًا من الذهب والفصَّة فلم يلتفت للحكم الى كتاب ورفع الخمس وقسم ما بقى بين الناس وكتب الى زياد انّى وجدتُ كتباب الله قبل كتاب امير المؤمنين معويدة ولو أن السماء والارص كَاتَتَا رَتَقًاه ة على عبد قر اتَّقى اللهَ لجعل اللهُ له منها مَخْرَجًا والسلم، وكان المهلَّب بن ابي صُغْرَة احد رجال للحكم بن عرو ومات للحكم جخراسان ثر وجمه رياد الربيع بن زياد بن انس بن الديان بن قطى بن زياد الحاوثي اميرًا على خراسان وكان الحسن البصري كاتب، وولَّى معُودِهُ خُلدَ بن مُعَمَّرِهُ السَّدُوسيُّ خواسان فسار يريدها فدسَّ اليه 10 ١٠ وَيِكْ سَمًّا فِأْتُ وَلَمْ يَصِيلُ أَنَّى خُراسانَ فَوَلَّنَّى وَيَادُ خُراسانَ عَبِيدَ الله ابن الربيع بن زياد مكان ابيه ثر عزله وولّى عبد الرحون بن ممرة ابن حبيب ثر توقى زياد فاقر معوية عبد الرحمي على سجستان ١٩٥٠ وولَّى عبيدَ الله بن زياد خراسان وانفله في جيوش وامرة ان يعبر النهر من الله طاخارستان فخرج في جمع وغزا بلاد طاخارستان وَلَلْهِلَّبِ ١٥ ابن افي صفرة مدير الامر وصاحب لخرب واقام عبيد الله بن زياد بخراسان سنتين قر انصرف الى معودة واستخلف على خراسان اسلم ابن زُرْعَة بن عمره بن الصُّعف الكلابيُّ وولِّي معوية عبيدَ الله البصرة ومهانته فعزله وولَّى معوية بعد عبد الله بن زياد عيد الرحمي بن 20 ولاد خراسان فلم جمده فعزله وولَّى معويسة سعيدَ بن عثمان وكان سعيد بن عثمان قد امتنع وكلّمه بكلام غليظه فنفذ الى خراسان وغزا سمرقند ويقال انه اول من قطع الى ما وراء النهر وغزا طخارستان

a) Cod. ربقًا, Cf. Kor. 21 vs. 31 et 65 vs. 2. b) Cod. معم Belådh. et Ibn Dor. العبر . c) S. p. d) Addidi.

فطلب منه سعيد بن عثمان المال فلم يعطم وجعل يحمله الى عبيــد ٥ اللــه بن زياد وهو امير البصرة أثر هرب اسلم بــن زرعـــة من خراسان وكتب الى معربية بخبره وان سعيد بن عثمان اراد اخذ ة المال فعزل معوية سعيد بن عثمان وولَّى اسلم بن زرعة خراسان فخرج اسلم الى خواسان حتى قىدم 6 مرو الشاهجان وبها سعيـد. 1.45 ت ابن عثمان وكان اسلم في جمع كثيف فطعن بعض اصحابه سرادي سعيد بن عثمان بالرم فقتل جارية له فكتب الى معوية فكتب اليه ٨٠ والى اسلم أن اقدما جميعًا على وكان قُثَم بن العبّلس بن عبد 10 للطُّلب قد خرج الى سعيد بن عثمان فات عرو وكان ملك بن الربيب، الشاعر مع سعيد بن عثمان وكان معه يزيد بن ربيعة بن مُقَرِّعُ الْحَمْيَرِي فَانْصُوفَ سَعِيدَ بِنَ عَنْمَانَ عِنْ خُرَاسَانَ وَوَلَّي عَبِيدَ الله بن زياد اخاء عَبّاد بن زياد خراسان فخرج اليها فاستصحب يزيد بن مقرع فترك ابن مقرع سعيدًا له وصحبه فلم يحمد صحبته 15 فهو حيث عجاء وعجا آل زياد ثر ولى عبد الرحمٰن بن زياد خراسان فانصرف عنها واستخلف بها قيس بن الهيثم السُّلَميُّ، ثر ولَّى يزيدُ بن معويد سَلْمَ بن زياد خراسان وكان بينـ وين اخيـ عبيد الله بن زياد عناده شديد فخرج معه المهلَّب بن افي صفرة وعبـد الله بن خـازم وطلحــة بن عبد الله بـن خَلَف الخزاعيُّ وهو 20 طلحة الطلحات وعمر بن عبيد الله بن معمر التَّيْمي وعَبَّاد بن حُصِين الحَبَطَيُّ ، وعران بن قصيل البُرْجُميُّ / وغير هاولاه من وجوه الناس من اعبل البصرة فهدم عبيد الله بن زياد دور جميع من خرج مع اخيم فكتب اليه يزيد بن مغوية أن يبنيها بالحِصَ

a) Cod. عبد. b) Cod. add. على . c) S. p. d) Cod. سعدا ه) Cod. العنظلي . Cf. Belâdh. العنظلي . Cf. Belâdh. العنظلي . Tab. II, ۱۳۹۱ ult.

.45v والآجر والساج من مال فبناها وغزا سَلْم a خوارزم وافتدع مدينة الم كَنْداكِين 6 وبتخارا، ومات يزيد بن معريد وكانت فتنه ابن الزِّييْر فانصرف سلم واستخلف عُرْقَجَة بين الود السعديُّ، وسار عبد الله ابن خارم السلميُّ مع سلم مُتَّبعًا له فرنَّه وكتب عهده على خراسان فلمًا رجع امتنع عراجة ان يسلّم اليه فتحاربوا بالسهام فأصاب عراجة ة سهم فات واقلم عبد الله بن خازم بخراسان يغزو ويفتح وهو في طاعة ابن الزبير الى أن قتل عبدُ الملك بن مروان مصعب بن الزبير فوجه برأسة الى عبد الله بن خازم وكتب يدعوه الى طاعت، فأخذ رأسَ مصعب فغسله وحنطه وكفنه ودفنه واجاب عبد الملك جوابا غليظا ولم يقبل ما جعل له عبدُ الملك بن مروان فوثب عليه اهل خراسان 10 فقتلوه قتله وَكيع بن الدُّوْرِقيَّة وبايع لعبدُ الملك بن مروان وبعثوا برأسه اليد، ولمّا استقامت الامور لعبد الملك بن مروان ولَّى خراسان أمية بن عبد الله بن خلد بن أسيد بن افي العيص بن امية ابن عبد شمس فقطع اميّة الى ما وراء النهر وصار الى بخارا ثر خالف عليه * بُكَيْر بن وشّاح ، فرجع ولم ينول اميَّة على خواسان حتى 15 ولى للحجّاج العراق فلمّا ولى للحجاج كتب الى عبد الملك يخبره . ۱ د المر خراسان قد اضطرب فرد البعه الامر فولَّى المهلَّبَ بن افي صفوة خراسان وولِّي عبيدَ الله بن ابي بَكْرة سجستان ولمَّا صار المهلُّب الى خراسان اللم مدَّةً ثم سار الى طخارستان ثر الى كشّ الم مدينة الصغد قر اعتبال المهلّب فرجع الى مرورود الم وهو عليل من 90 اكْلَة وقعت في رجَّاء ثر مات المهلَّب بخراسان وقد عهد و الى ابنــه

يزيد بن المهلَّب فاقام مدَّة ثر عزل الحاجباج يزيدَ بن المهلَّب وولَّى المُقَصَّل بن المهلَّب خراسان فلم يول بخراسان حتى وثب الحجاج بيزيد بن المهلِّب وحبسه ولمَّا وثب الحجَّاج بيزيد بن المهلَّب كتب الى قُتَيْب: بن مُسْلم الباهلي وكان عامله بالرق بولاية خراسان وامره ة أن يقبص على المُفصَّل وسائر آل الهِلَّب فجماهم اليه في الاصفاد ففعل نلك وقدم قنيبة بن مسلم خراسان فحمل آل المهلَّب الى الحجَّاج وصار لل بخارا فاقتتحها أثر صار الى الطائقان وقد عصى باذام ٥ فحاربه حتى طفر به وقتله، وولى الوليد بن عبد الملك وقتيبة بخراسان وقد جلَّ امره وقوى على البلد وقتل نيزك طرْخانَ 6 وسار 10 الى خوارزم ثمر سار الى سمرقند ففتحها وصالح غوزك اخْشيده سمرقند، وولى سليمان بن عبد الملك وتوقى d للحجاج قبل فلك بشهور فولَّى يزيدَ بن المهلَّب العراني وامره ان يقصد اسباب الحجَّاج. 1467 فلمًّا بلغ قتيبة بن مسلم اراد ان يَخْلَع فوثب عليه وكيع بن افي سُود التميميُّ فقتله واللم وكيع بخراسان وهو لا يشكُّ ان سليمان 15 يولِّيه خراسان فلم يفعل وولَّى سليمانُ يزيدٌ بن المهلَّب خراسان مع العراف فشخص يزيد بن المهلُّب الى خراسان بنفسه فتتبُّع المحـابُّ ١٣٨ قتيبة وحبس وكيع بن ابي سود واله بكلّ مكروه وخالفت عكورٌ خواسان على يزيد بن المهلّب فغرّى اخوته وولده في كور خواسان وولاهم اعمالها، وولى عبر بن عبد العزيز بن مروان فلما بلغ يزيد 20 ولايته شخص من خراسان واستخلف بها مخلّدًا ابنه وتحمّل جميع امواله فاشار عليم قوم اللا يفعل فلم يقبل ووافي البصرة وقد عزله عبرُ بن عبد العزيز وولَّى عدى بن أَرْطاة الغزاريُّ فاخذه عديٌّ بالشخوص الى عمر فشخص فحبسه وولَّى عمر بس عبد العزيز

All I

Mr de

a) Cf. Tab. II, ١٢.٩ d. b) Cod. وميل بترل طرحيان . c) Cod. وميل بترل طرحيان . d) Cod. وفي توفي cum signo ۲. e) Cod. حالفت

الجَرَاحِهُ بن عبد الله الحَكَمَى خواسان واموه أن يسأخذ مخلَّد بن يزيد بن المهلَّب فيستوثق منه ففعل وقدمت وفود التُّبُّت 6 عليــــ عليـــــ يستلونه أن يبعث اليام من يبصّرهم دين الاسلام ﴿ عَوْلُ عَمْرُ بِينَ عبد العزيز الجَرَّاح بين عبد الله وولَّى عبد الرحمن بين نُعَيم الغامديُّ وكتب اليه أن ينقل عيالات المسلمين ونراريُّم ممًّا وراء 5 1.47 النهر الى مرو فلم يفعلوا واقاموا ، وولى يزيد أن بين عبد الملك بس مروان فولَّى مَسْلَمَة بن عبد الملك العراق وخراسان فولَّى مسلمة خراسان سعيد بن عبد العزيز بن الحرث بن الحكم بن ان العاص فعارب ملك فرغانة وحاصر خُجَنْدة من بلاد الصغد وقدل وسبى الله عرام مسلمة وولَّى سعيدَ بن عبرو الحَوَشَّى، من اهل الشأم الر 10 جُمعَتْ خواسان والعراق d لعر بن هُبَيرة الغواريّ فولَّى خراسان مسلمّ المابن سعيد بن اسلم بن زُرْعة الكلابيُّ فقدم خراسانَ افزا فلم يعل شيئًا وقاتله اعل فرغانة حتى هزمود، وولى هشام بن عبد الملك بن مروان وقد ظهر وبخراسان دعاة لبني هاشم فولِّي خُلد بن عبد الله ابس يزيد * بس اسدء بن كُرْز القَسْرِيُّ العراق وخراسان وامرِه أن 15 يوجُّه الى خراسان منْ يَثَقُ به فوجُّه خُلد اخاه أَسَد بن عبد الله فبلغه خبرهم فاخذ جماعة اللهمام فقطع ايديهم وارجلهم ودلغ عشامًا اصطرابُ خراسان دولَّى من قبله أَشْرَس بن عبد الله السَّاميُّ ثر عوله وولى الجُنَيْد و بن عبد الرحمي بن عرو بن العرث بن خارجة بن سِنَان المُرِّيُّ ثر عزله وولِّي عاصم بن عبد الله بن يزيد 20 الهلالي وبلغ عشامًا ان خواسان قد افتتنت فصمها ثانية الى خلد

a) Cod. التُبت . b) Cod. التجراح . c) S. p. التجراح . c) S. p. التجراح . d) Addidi. e) Addidi. Pro الفصرى . f) Cod. الفصرى . f) Cod. الفصرى . g) Cod. الفصرى . Post عرو male inseritur عرو quae verba delenda esse altera manus monet. Deinde pro خارجة . Vid. IA V, llo, 3 a f. seq. et Ibn Dor. lvo.

ابي عبد الله القسرى فوجه البها اخها اسد بن عبد الله ومات ١٠٥٠٠ اسد بن عبد الله بخراسان واستخلف عليها جعفر بن حنظلة البَّهْراني ه من اهل الشأم وعزل هشام خُلد بن عبد الله عن العراق وولَّى يوسف بن عبر الثَّقَفَى وامره ان يوجَّه اليد برجل له علم ة بخراسان فوجَّه اليه بعبد الكريم بن سليط بن عطيَّة 6 الحَنَفيِّ فسأله عن خراسان وحالها ورجالها فجعل يقصُّ عليه حتى اسمى له نَصْر ابن سَيّار اللَّيْثَيُّ فكتب بعهد، على خراسان وكان قبل نلك يتولِّي كورة من كور خواسان فعول جعفر بن حنظلة وتولَّى البلد واخذه يحيى بن زيد بن للسين من بلخ فحبسه في القهندزd وكتب مه 10 الى عشام فوافي كتأبء وقد مات عشام، وولى الوليد بن يزيد بن عبد اللك واحتال يحيى بن زيد حتى قرب من للبس وصار الى ناحية نيسابور فوجه نصر بن سيّار سَلْمَ بن أَحْوَزَه الهلاليُّ فلاحقه بالجُوزَجان فحارب وأتى بسم غرب فقُتل يحيى بن زيد وصلب سلم ابين احوز على باب الإوزجان فلم يزل يحيى بين زيد مصلوبًا حتى 15 غلب ابو مسلم فانوله وكفنه ودفنه وقتل كلَّ مَنْ شايع c على قتله وكثرت دُعاة بني هاشم بخراسان في سنه ستّ وعشرين وحارب نصر ابن سيّار جُدَيْعَ ، بن على الكرماني الازدى، وقُتل الوليد وولى يزيـد بن الوليـد بن عبـد الماـك وامرُ خراسـان مضطرب ودُعاة بني. 1481 عاشم قد كثروا ونصر بن سيّار قد اعتزلتْ ربيعة واليمن، ثر ولى 20 مروان بن محمّد بن مروان بن الحكم وقد ظهر امر افي مسلم ،خراسان قتل ابو مسلم نصر بن سيّار وغلب على خراسان سنة ثلثين ومائنة ووجَّم بعماله ورجال ووجَّم قَاحُطَبَة وغيره الى العراق ، وولى ابو

a) Cod. النهراني. b) Tab. II, ۱۹۹۰, 11 مقبة, sed Jak. Hist. II; هماني, 8 ut rec. c) S. p. d) Cod. القهندر. e) Cod. a prima manu ut vid. المنازلة.

العباس عبد الله بن محمَّد امير المُؤمنين فظهرت الدولة الهاشميَّة المباركة واقام ابو مسلم باخراسان الى سنة ستّ وثلثين وماثنة أثر استانن ابا العباس امير المؤمنين في الحيم فائن له فقدم العواق واستخلف على خراسان ابا داود خلد بن ابراهيم اللَّهْليُّ ، ومات الم ابو العبّلس امير المؤمنين وولى ابو جعفر المنصور وابو داود خُلد بي ة ابراهيم بخراسان خليفة لاني مسلم الله فُتل ابو مسلم فخرج بخراسان سُنْفاده يطلب بمدم افي مسلم فوجَّه اليه المنصور جَهْور بس مَوَّار العجْليُّ فهزمه وقتله وفرِّق جمعه وولِّي ابو جعفر المنصور عبد الجبّار ابع عبد الرحمٰي الازدى خراسان سنة ثمان ٥ واربعين ومائنة أخرج . 87 د اظهر المَعْصية وكشف رأسه للخلاف فوجَّه المنصور المهدى فحاربه واسره وجاء الى ابى جعفر فقتاء وصلب بقصر ابن فببيرة سنة تسع واربعين ومَاثِنَة وكان مقام المهدى بالرق فعصى قارن، اصبهبذ طبرستان فوجَّد اليد المهدى خازم بن خُزِّيمة التعبيمي وروَّح بن حاتم المهلَّبيُّ ففاتحت طبرستان وأسر قارن وولَّى المهدىُّ خراسان أسيدً له بن عبد 15 الله الخُراعيُّ شات بها ثر ولاهاء حُمَيْدَ بي قَحْطَبَه الطائيُّ فاتام بها مدَّة ثر عوله المنصور وولَّى ابا عَوْن عبد الملك بن يويد ثر عن عبد الملك بن يزيد ٢، وقد ولى الخلافة المهدى فرد جيد بن قحطبة فاقام بها حتى مات ألم ولمى المهدى خراسان مُعاد بن مسلم الرارى مولى ربيعة وقد خرج يوسف البَّرْم و الحَرُوري ووجَّه المهدى 20

a) Cod. s. p. Belådh. المنباذ seripsit pro سنباذ hoe nomen vulgo seribitur e. g. Hist. II, ffr, 1, Tab. II, االم. b) False ut quoque mox تسع. Priore loco verum est 140, altero 141 s. 142. Vid. Hist. II, ffo, Tab. III, الم. الله. الله. الله. الله. و) Cod. المد. و) Cod. لما. و) Cod. المد. و) Hic additur signum r et revera textus turbatus videtur; cf. Tab. III, fol, 16 seq. fv., fw. g) Cod. النبر quod ab altera manu mutatur in النبر بالمرابعة المناس المنا

لحاربة يوسف البرم يزيد بن مَزْيد بن زائدة الشيباني فعاربه حتى ٨٠ اسرة وجمله الى المهدى فقطع يديده ورجليده أله خرج بعقب يوسف البرم حكيم الأَعْور المعروف بالمُقَنَّع ومعاذ بن مسلم عامل خراسان ومعده عُقْبَد بن سَلْم الهُنَائيُّه وجبريل بن جيبي البجليُّ والليث ة مولى امير المومنين فافردة المهدى فحاربة المقنَّع سعيدا الحَرَشيَّ ، فلم يزل يهزمه حتى صار الى بلاد الصَّغْد فتاحصن في قلعة بكشُّ d فلما اشتد بعد الحصار شرب هو واصحابه السم فاتوا جميعًا وفتحت القلعة وعول المهديّ معاد بن مسلم عن خراسان وولّاها المسيّب.£49 المن رُقَيْرِ الصَّبِّيُّ ثر عنول المهديُّ المسيّب في آخر خلافته وولَّي 10 خراسان الفصل بن سليمان الطوسيّ فلم يزل عليها حتى مات المهدى، وفي خلافة موسى الهادى وأبيء فرون الرشيد خراسان جعفر بن محمّد بن الأَشْعَث الخواعثى فَالبّع ومات وولَّى مكاذره ابند العبَّاس بي جعفر بي محمَّد بي الاشعث ثر عزله وولَّى الغطّريف ابن عَطَّاء وكان خال الرشيد فلم يصبط خواسان فعزله وولَّى جَوَّة بن 15 ملك بن الهيثم الخزاعي أثر عزامة وولَّى خواسان الفصل بن يحيى ابي خُلم بي برمك فصار الى بلج واقتلم عدَّة كور من طخارستان وكابل شاء وشقنان و ثر عزل الفصل بن يحيى بن خلد ورلَّى على ابن عيسى بن ماهان وكان على شرطة الرشيد وقدم على بن عيسي ٨ خراسان وقد خرج ابو عرو الشارى ، فحارب ٨ حتى قتلة 20 الله خرج على على بن عيسى بن ماعان حَمْزة الشارى الله ببادغيس

a) Cod. الهمادي; vid. p. ٢٥٣, ٦. b) Cod. الهمادي Cf. Tab. III, faf, 20. c) Cod. سعيد الخرسي d) Cod. بكس e) Cod. الله ولي f) Cod. وفقات و g) Cod. رسعمار بنال vid. vero p. ١١٣, 8. b) Sic o corr. pro بين الساري, sed fortasse sorvandum est بين والساري et sumendum nomen excidisse. b) S. p. Cf. Tab. III, ١٣٨, 2, ١٥٠, 8.

٨٠ فنهص اليد على بن عيسى فهزمه واتبعه حتى صار الى كابل فحارب حتى قتله . وخرج عليه بعد جزة ابو الخصيب، بباورد فحاربه وقتله وصار الى على بن عيسى اموال جليلة وكان على قد وجده *برافع بن اللَّيْث بن نَصْر بن سَيار بن رافع اللَّيْثيَّ على سمرقند 149 فعصى رافع واشتدت شوكت، وقوى امرد وبلغ الرشيد ان عمدًا ة تدبير من على بن عيسى فوجَّه اليه قُرْثُمة بن أَعْيَن فقبض عليه وجاء في الحديد الى الرشيد وقبض امواله فحملها وولمي عرثمة بن اعين البلخي خراسان في سنة احدى وتسعين ومائنة أثر خرج الرشيد الى خراسان واستخلف ابنه محمّدا الامين ببغداد واخرج معه المأمون الى خراسان وخرجت العساكر معد فلما صار الى طُوس 10 اعتلَّ فاشتدَّت بـ العلُّـ قانفذ المأمون ومعم عرثمـ والقواد الى مرو وتوقى الرشيد بطوس في جمادي الآخرة سننة ثلث وتسعين وماثنة فقيره بطوس ، واقام المأمين بمرو عاملًا على خراسان وكبرها وساثر اعمالها وانفذ عرثمة بن اعين الى سمرقند أصاربة رافع بن *الليث ابن نصر بن له سيّار الليثيّ فلم يول جارب حتى فتح سمرقند وخرج 15 رافع في الامان فحمله هرثمه الى المأمون وجله الممأمون الى محمَّه، ٩٨ وكتب اليد بالفتح واقام المأمون بمرو بقيَّة سنة ثلث وتسعين وماثة وسنة اربع وتسعين ومائة أثر كتب اليد محمَّد في القدوم الى بغداد ووجد اليد العباس بن موسى بن عيسى ومحمد بس عيسى بس نَهِيك وصالحًا صاحب المصلَّى فامتنع المأمون من انقدوم وقل عدا 20 نقص الشرط فوجّه اليد عصْملا بن ابي عصْمة السّبيعيّ في جيش ً

فكلم عصمة بالرق لر يبرح ، فوجه على بن عيسى بن ماهان وكان 1.50 د قد اطلقه الى خراسان فلما بلغ المأمون ذلك وجه طاهر بن الحسين ابع مصعب البُوشَنْجِيُّ 6 من مرو في اربعة آلاف فلقي عليُّ بين عيسى بالرق فقتله الرجَّه المأمون هوثملا بن اعين ايضا الى العراق ة ولم يزل المامون عرو مُقيمًا حتى قُتل محمد في آخر المحرَّم سنة ثمان وتسعين ومائلة ويويع له بالخلافة، ثر اقام المأمون بخراسان سنة تسع وتسعين ومئمة وسنة مائتين وعو يوجّمه الى العواق بالرجلا فوجه بحُمَيْد بن عبد لخميد بن ربعي» الطائي الطُّوسي الد وجه على بن عشلم بن خسرو المَرْوُرُوديُّ على وجُّه *بذي العَلَمَيْن على على على 10 ابن الى سعيـد ابن خالـة ، الفصل بن سهل على خواج العواق الر وجمد الحَسَن بن سَهْل على جميع الامور وانصرف عرثمة من العراف مغاصبًا وصار الى المأمون تحبسه المأمون ومات في للبس بعد تنشه اللم يمود * في سنة مائتين ثر بايع / المأمون للرَّضَا على بس موسى ٩٠ ابي جعفر بي. محمَّد بي علي بين الحسين بن علي بين افي طالب 15 عم عرو بولاية العهد سنة اثنتين ومئتين ثر خرج من مرو في عذه السنة فسار سيرًا مهوَّنا و ثر صار الى سَرَحْسَ فاقام بها وقُتل الفصل ابن سهل وزيرة بسرخس في الحمّام فقتل المأمون جماعة بسببه وسار المأمين الى طُوس فلمّا قدم طوس اقام بها وذلك في سنة ثلث ١٥٥٠٠ ومائتين وتوقّى الرضاعم بطوس وكان المأمون قد كاتب جميع ملوك

خراسان فاستصلحه حتى استقامت وولَّى خراسان كلُّها رجاء بن ابي الصحّاك وكان زوج اخت الفصل بن سهل وقدم المأمون بغداد في النصف من صفر سنة اربع ومائتين وفسدت خراسان كلُّها على يد رجاء بن افي الصحاك فولِّي المأمون خراسان غَسَان بن عَبَّاد فاصلحها واستقامت على يده واحده المأمون واقلم بقيَّة سنة اربع ة ومائتين واشهرًا من سنة خمس ومائتين ثر احتال طاهر بن الحسين ابس مصعب البوشنجيُّ حتى ولاه المأمون خواسان وعَهدٌ له عليها فخرج اليها في سنة خمس ومائتين وبلغه سوء رأى من المأمون فاظهر خلاقًا لم يكشف رأسه فيه وبلغ المأمونَ ذلك فيقل انه احْتِيلَ ٥ له ١١ بشربة وتوقي طاهر في سنة سبع ومائتين فولَّى المامون مكانه ابنه 10 طلحة بن طاهر بن لحسين فاقام اميرًا بخراسان سبع سنين مستقيم الامرِ ثر توقّی طلحة بن طاهر سنة خمس عشرة ومثنين وكان المأمون قد وأبي عبد الله بين طاهر كور الجبل وآذربيجان فخرج واقلم بالدُّيْنَوَر عليلًا فولاً؛ المأمون خراسان مكان أخيه طلحة بن طاعر ووجَّه اليه بعهدة وعقده مع اسخف بن ابراهيم ويحيى بن أَكْثَم 15 £ £ 51 قاضى القُصاة فشخص عبد الله بن طاهر الى خواسان فنول نيسابور ولم ينزلها وال من وُلاة خواسان قبلَه وجعلها وَطُنَّه واقام عبد الله ابن طاهر على خراسان واعسالها مستقيم الامر شديد السلطان والبلدان كلُّها مستقيمة اربع عشرة سنة ثر توقَّى بنيسابور في سنة ثَلْثِين وماتنين ولد ثمان واربعون سنة فولِّي الواثق خراسان ابنه 20 طاعر بن عمد الله بن طاهر فاقلم جراسان خلافة الواثق والمتوكّل والمنتصر وبعص خلافسة المستعين ووليها ثماني عشرة سنهة مستقيم الامور ثر توقى بنيسابور في رجب سنة ثمان واربعين وماثتين وله اربع واربعون سند وولَّى المستعين خواسان ابند محمَّد بن طاهر بن

a) S. p.

عبد الله بن طاهر فاللم واليّا عليها من سفة ثمان واربعين ومائتين الله سفة تسع وخمسين ومائتين وقد كانت الامور اضطربت بخروج للحسن بن زيد الطالبيّ بطبرستان وغيرة وخروج يعقوب بن اللّيْث الصّقار بسجستان ومخطيده الله كور خراسان ثر سارة يعقوب بن اللّيث الصقار الله نيسابور في شوّال سنة تسع وخمسين ومائتين فقبص على محمّد بن قطاهر واستوثق منه ومن اهل بيته وقبص اموالهم وما الا تحويده منازلهم وجلهم في الاصفاد الى قلعة بكرمان يقال لها قلعة بم فلم ١٥٥٠ يؤالوا في تلك للل حتى مات الصقار وخلت خراسان منهم وصار بها عمرو ابس الليث اخو الصقار فائلم آل طاهر ولاة خراسان منهم وصار بها عمرو ابس الليث اخو الصقار فائلم آل طاهر ولاة خراسان خمساً وخمسين الاحوال وبقع المجبو وبظهر التقصير ه

وكان خواج خواسان يبلغ في كلّ سنة في من جميع الكور اربعين الف الف درام سوى الاخماس الله ترتفع من الثغور ينفقها آل طاهر كلّها فيما يرون ويحمل اليام بعد ذلك من العراف ثلثة عشر الف الف 15 سوى الهذايا الا

فهذا ربع المشرق قد ذكرنا منه ما حَصَرَنا ذكرُه وعلمنا خبره ووصفنا احواله فلنذكر الآن ربع القبلة وما فيه وبالله التوفيق الا الربع القبلي

الله من اراد من بغداد الى الكوفة والى طريق الحجاز والمدينة ومكّنة والطائف من بغداد الى الكوفة ثلثون فرسخًا وفى ثلث أه مراحل اوّلها قصر ابن فُبَيْرة على اثنى عشر فرسخًا من بغداد كان يزيد ابن عمر بن هبيرة الفَوّاريُّ ابتناء في ايّام مروان بن محمّد بن مروان

a) Cod. ودانجطيد b) In cod. doëst. c) S. p. d) Cod.
 ذلت.

وابس عبيرة يومثذ عامل مروان على العواى واراد البعد من الكوفة ٩١ وفي مدينة عامرة جليلة ينزلها العمّال والولاة واهلها اخلاط من الناس رعى على نهر يأخذ من الغرات يقال لها الصَّراة وبين قصر ابي عبيرة وبين معظم الفرات مقدار ميليني الى جسر على معظم الفرات يقال له جسر سُورًا ومن قصر ابن عبيرة الى موضع بقال له سوق أسده غربيَّ القرات ع `الطُّسُّوج الذي يقال له القَلُّوجة ومن سوى اسد الى الكوف: ، والمسافات من بغداد الى الكوف: في عبارات وقرى عظام متَّصلة عامرة فيها اخلاط من اللجم ومن 6 العرب والكوفة مدينة العراف الكبرى والمصر الاعظم وقبَّة الاسلام ودار صحوة المسلمين وى ارَّل مدينة اختطُّها المسلمون بالعراق في سنة اربع عشرة وبها خطط 10 العرب وهى على معظمر الفرات ومنه شرب اهلها وهي من اطيب البلدان وافسحهاه واعذاها واوسعها وخواجها داخل في خواج طساسيم السواد وطساسجها الله تنسب البيها طسُّوج الجُبُّة وطسُّوبِ البُدَّاة وقوات بادَقْلا والسالاحين، ونهر يُوسُف والحبرة منها على ثلثة اميال ، ولخيرة على النَّجَف والنجف كان ساحل بحر 15 الملح وكان في قديم الدهر يبلغ لليوة وفي منازل آل بُقَيْلة 1 وغيرهم وبها كانت منازل ملوك بني نصر من لحم وم آل النعان بن المنذر ١٠ وعليه اهمل الحيوة نصارى فنه من قبائل العرب على دين النصرانية ١٠٥٥ من بني تميم آل عَدى بن زيد العبادي الشاعر ومن سُليم ومن طيَّ، وغيرهم والخَوِّنْق بالقرب منها عما يلي المشرق وبينه وبين 20 الخيرة ثلثة اميال والسدير في برية تقرب منها ١٦ خطط الكوفة

a) Cod. الغراق . b) Cod. ن م م . c) Cod. a prima manu ما الفراق . واضحاء واوسعه . واضحاء واوسعه والم وفراه بالدولا . والسادي . والسادي بالدولا . والسادي . والدولا . والسادي . والدولا . والدول

كتب عمر بن الخطّاب الى سعد بن الى وَقَاص لمّا افتتح العراق يأمره ان يغزل بالكوفة ويأمر الناس ان يختطُّوها م فاختطَّت كلُّ قبيلة مع رئيسها فاقطع عبر المحاب رسول الله صلَّهم فكانت عَبْس الى جانب المسجد ثر تحوَّل قوم منام الى اقصى الكوفة واختطُّ سَلْمان بن ة ربيعة البافليُّ والمسيّب بن نَجَبَهُ الْفَرَّارِيُّ 6 وناس من قيْس حيالًا ٥ الله وعمرو بس حُرِيْث، السَّور حول المسجد واقطع عمر جُبَيْر بس مُطُّعم فبنى دارًا ثر باعها من موسى بن طلحة واقطع سعد بس قيس عند دار سلمان بن ربيعة بينهما الطريق واستقطع سعد بن 10 ابي وقاص لنفسه الدار الله تعرف بدار عمر بن سعد واقطع خُلد ابن عُرْفظة وخَبَّاب بن الأَرْتِ وعمرو بن الحرث بن اني ضوار وعُمارة ابن رويباً التميمي واقطع ابا مسعود عُقْبة بن عرو الانصاري واقطع * بنى شَمْن بن فَوَارة d عَا يلى جُهَيْنَة واقطع هاشم بن عُتْبة بن £63، افي وَكَاص شِهِ إِرَ سُوجٍ خُنَيْس، واقطع شُرَيْجٍ ع بين التحرث الطائي 15 واقطع عمرُ أسامةً بن زيد دارًا ما بين المسجد الى دار عرو و بن ١٥ الحوث بين افي ضوار واقطع ابا موسى الاشعريّ نصف الآريّ وكان فصاء عند المسجد واقطع * حُدَّيْقَة بن اليَّمَان، مع جماعة من عَبْس نصف الآرى وهو فصالا كانت فيد خيل المسلمين واقطع عرو ابن ميمون الأوديُّ الرحبة الله تعرف بعلي بن ابي طالب عم واقطع 20 ابا جَبيرة الانصاريُّ وكان على ديوان لجند واقطع عديُّ بس حالاً وسائر طيَّ ناحية جَبَّانة بشرة واقطع النُّزيِّير بن العَوَّام واقطع جَرير ابن عبد الله البَجَليُّ وسائر بَجيلة قطيعة واسعة كبيرة واقطع

الاشعث بن قيس الكنْديُّ وكنْدة من ناحية جُهِيْنة الى بني أود وجله قوم من الازد فوجدوا فرجنة فيما بين بجيلة وكنده فنزلوا وتفرقت عمدان بالكوفة وجاعت تميم وبكر واسد فنزلوا الاطراف واقطع ابا عبد الله الجَدَليُّ ع في جيلة فقال جرير بن عبد الله لم نول عنا فينا وليس منا فقال له عر انتقل الى ما عو خير لك فانتقل ة الى البصرة وانتقلت عامَّة أَحْمَسَ عن جرير بن عبد الله الى الجَبَّانَة ٥٠ وقد تغيّرت الخطّط وصارت تعرف بقوم اشتروا بعد ذلك وبنوا وكان رجبّانة عربور وجبّانة عرف بع وبروسائع منها جبّانة عَرْزَم وجبّانة بشر وجبّان أزد وجبّان سلا وجبّان مُراد وجبّان كنْدة 10 وجبّانة الصائديين و وحواء أثير d وحواء بني يَشْكُر وحواء بني 10 عامر، وكتب عمر بن الخطّاب الى سعد ان يجعل سكنك الكوف؛ خمسين دراعًا بالسوداء وجعلت السوق من القصر والمسجد الى دار الونيد الى القَلَّائين، الى دور ثقيف وأَشْجَع وعليها طلاله بَوَارِيّ الى ايّام خُلد بن عبد الله انقَسْرِيّ فانه بني الاسواني وجعل لاهل كلّ بياعة دارًا وطاقًا وجعل غلَالها ٥ للجُنْد وكان ينزلها عشرة آلاف ١٥ مقاتل ا

المنازل من الكوفة الى المدينة ومكَّة

من اراد ان يخرج من الكوفة الى للحجاز خرج على سمت القبلة في منازل عامرة ومناهل قائمة فيها قصور لخلفاء بنى هاشم قاول المنازل القلاسية ثر المغيشة ثر القوع ثر واقصة ثر العقبة ثر الفقع 20 ثر زُبَالة ثر الشَّقُوق ثر بطان وقى قبر العبادى وهذه الاربعة الاماكن و ديار بنى أسد والتَّعْلَبيَة وهى مدينة عليها سور وزرود

a) S. p. b) ? Cod. hoc loco عليّاً . c) Cod. الصمدسي . Edidi sec. Tab. II, ۱۲۳, 2, ۹۱۴, 13, ۱۷۰۳, 8. d) Cod. اتسيس . e) Cod. العلابسي . f) Cod. بطاب . g) Cod العلابسي . sic.

والأُجْفُرِه منازل طَى قر مدينة قيد وق المدينة للله ينزلها عبال طريق مكنة واهلها طَى وقل في سفح جبلام المعروف بسَلْمَى وتُورَه 554. وقي منازل طَى ايضا وسميرا ولخاجر واهلهما قيس واكثرام بنوا عبس والنَّقْرة ومعدن النقرة واهلها اخلاط من قيس وغيرام ومنها عيش أراد مدينة رسول الله صلّعم على بَطْن نَحْلَة، ومَنْ قصد مكّة فالى مُغيثة الماوان أه وق ديار بنى مُحَارِب قر الربّكة قر السّليلة قر العبق قر معدن بنى سُليم قر أقيعية قر المسلّح تم عمر تمر ومنها المسلّم عمر المسلّم المسلّم عمر المسلّم المسلّم عمر المسلّم عمر المسلّم المسلم المسلّم المسلّم المسلّم ال

10 مدينة رسول الله صلّعم

ومَنْ قصد مدينة رسول الله صلّعم اخذ من المنزل الذي يقال له معدن النَّقْرَة الح بطن نَخْل ثر العُسَيْلة ثر طَرَفة ثر المدينة والمدينة كما سمّاها رسول الله صلّعم طَيْبة في مستوى من الارص عذبة بربَّة جَبَليَّة ونلك ان لها جبلَيْن احداثا أحد والآخر عَيْر الواعلها المهاجرون والانصار والتابعون وبها قبائل العرب من قيس بن عَيْلان من مُزْيَنَة وجُهِيْنَة وكنانة وغيرهم ولها اربعة اودية يأتي ماوها في وقت الامطار والسيول من جبال عوضع يقال له حرّة بني سُليم على مقدار عشرة فراسخ من المدينة وهي وادى بُطُحان والعَقيق ١٥٥٠ الكبير والعقيق الصغير ووادى قناة فياء هذه الاودية تأتى في وقت الما الكبير والعقيق الصغير ووادى قناة فياء هذه الاودية تأتى في وقت الما العبيل ثم يَجتمع كلّها عوضع يقال له الغابة وبخرج الى واد يقال

a) Cod. وتحفر s. وتخفر . b) Cod. وتود . c) Sie eod. hoe loeo, ut Jâk. IV, ořv, 3; infra, l. 12 seribitur بطن تخل , ut solent. d) Cod. بطن الطرق seribitur. والطرق seribitur. والطرق seribitur. والطحان ; in margine والطحان , ab altera mutatum in موايد بطنان, at aliquid ejusmodi, scriptum fuisse videtur.

لم وادى a اصم ألم يخرج العقيق الكبير والعقيق الصغير في آبار منها بثر رُومَة وى حفير بنى مازن وبثر عُروة فيشرب اصل المدينة سائر السنة من هاتين البئرين وغيرها من الآبار الله ليست لها شُهْرةُ عاتَيْن البترَيْن وبها آبار يسقى منها النخل ولنزارع تجرُّعا النواضمُ وهي الابل الله تعمل في الزرانيق وبالمدينة عيون * نابعة ة معينة فنها عين الصُّورْين وعين تَنيُّه مروان وعين الخاتقين ٥ وعين افي زياد وخَيْف له القاضي وعين برده وعين أزواج النبي صلَّعم واكثر اموال اعلها الناخل ومند معاشاً واقواتاً وخراجها من اعشار النخل والصدقات والجر الاعظم منها على ثلثة ايّام وساحلها موضع يقال له للجار واليد ترسى مراكب التجار والمراكب للله تحمل 10 الطعام من مصر، ومن المدينة الى قُبَاء ستَّة اميال وبها كانت مغازل الأوس والحَوْرَج قبل الاسلام وبها نول رسول الله صلَّعم قبل ان يصير . 155 الى موضع المدينة قاند صلَّعم نول بقُبَاء على كُلْتُوم بن الهدُّم ثم معاقلها 6 واختط الناس بها لأفطط وكانوا قبل ذلك مفترقين واتصل عشر مراحل عامرة آفلة فأولها ذو الحُلَيْفة ومنها يحرم الحاج اذا خرجوا من المدينة وهي على اربعة اميال من المدينة ومنها الى الحُفيْرة / وهي منازل بني فهر من قريش والى مَلَـل وهي في هـذا 20 الوقت منازل قيم من ولد جعفر بن افي طالب والي السَّيّالـ الله وبها

a) Cod. واد . و) S. p. e) S. p. Appellatur ثنية للحوص مروان Samhûdî, p. ٢٦٦, 2 sqq. Quoque simpliciter dicitur عين مروان Samhûdî ٢١., 3. d) Cod. وحدف . Samh. ٢٨٦, ٢٨٦ فيف . e) Incertum. Cod. s. p. Fort. المنابق عن حدود المامي في حدود الجرم بالحفيرة , sed Samh. p. ٢٧٠ scribit الجفيرة , sed Samh. p. ٢٧٠ scribit المنابق عن حدود الجرم بالحفيرة .

قوم من ولد السن بن على بن الى طالب عم وكان بها قوم من قريش وغيرهم والى الرويشة وبها قوم من وليش وغيرهم والى الرويشة وبها قوم من ولد عثمان بن عقان وغيرهم من العرب والى العرج وهى ايصا منازل مُزَيْنة والى اللهيا بنى غفار وى منازل بنى كناتة والى الأبواه وهى منازل أسلم والى التجاعفة وبها قوم من بنى اللهيم وعَدير خم من الله من الله على ميلين على عن الطريق والى قديد وبها منازل خواعة والى عُديد وبها منازل حُنواعة والى عُسفان والى مَر انظهران وى منازل كنانة والى مدّة على مدل من الله مرابط الله عنه والى مدّة واعمالها منازل كنانة والى مدّة على مدل من الله مدة والى مدّة واعمالها منازل كنانة والى مدّة واعمالها

ومن المدينة الى مكّة مائتان وخمسة وعشرون ميلًا ولحّاجُ ينزلون على ما عده المناول وغيرها من المناهل ويطوّله قرم ويقصر آخرون على ما يذهبون اليد في المسير من السُّرْعة والإبطاء فيدخل الناسُ الى مكّة ... من ذي طُوى وفي اسفل مكّة ومن عقبة المَدَنيّين في وفي اعلى مكّة ومنها دخول رسول الله صلّعم، ومكّة بين جبال عظام وهي اودية ذات شعاب فجبالها المحيطة بها ابو فُبيْس لجبل العظم منه يشرق فالشهس على المستجد لحرام وقُعيَّقعان وقاصحُ والمُتحصّب وتُوره عند الصُّقا وحراك وتبير وتُنقاحية والمُطابح والفَلَق والتحتجُون وسَقر والمُعتب من الشعاب شعّب الحَجُون وشعب دار مال الله وشعب البَطَاطين وشعب فَلَق ابن الرَّبير و شعب دار مال الله وشعب البَطَاطين وشعب قَلَق ابن الرَّبير وشعب

a) Sic in cod. recte emendata est lectio prima ويطوى; sequitur enim عنية المدنيين. b) Cod. عنية المدنيين. Infra p. ١٣٥٥, l. 6 ويقصر appellatur, ut quoque apud Azraki p. ١٣٠٢, ١٩١٤; Jâkût 1V, ١٩٢٢, 9 كداء الله دخل منها النبي صلّعم في العقبة الصغرى الله باعلى مكنا. Appellatur quoque المقبرة e. g. Chron. Mekk. II, ١٠٠ In vicinia est الناجر (cf. Tab. I, ١٩٣٧, 4, Azraki ١٩٤٢, 4 seq.). Deinde cod. وهو . C) S. p. d) Cod. s. p., infra متفاحة Cf. Azraki ١٩١١, 2 seq. coll. ماه , ع. والبير البير البير البير الربير بالمناب المناب ال

ابس عامر وشعب الجَوْف ، وشعب التخبورة وشعب أذاخم، وشعب خَطَ الحزاميّة وشعب الصّفا وشعب الرّزّازين وشعب ا.ا الجُبَيْرِين، وشعب الجَوْف وشعب الجَوْارين، وشعب * زُقاق الناره وشعب جبل تُقاحد * وشعب الحجَّاج وشعب العَطارين و 5 معب وشعب جياد الكبير وشعب جياد الصغير وشعب النفره وشعب وشعب 5 وشعب تَوْر وحَيَام عُنْقُود : وشعب يَرَّني الله وشعب على وشعب * ثنيَّة المَكنيين ، وشعب للمام ، والمسجد الحرام بين الحياد وتعيقعان وآخرُ مَنْ بنى المسجد للحرام وزاد فيد ووسُّعد حتى صارت الكعبة في وسطم المهدى في سنة اربع وستين ومائمة فذرع المسجد لخرام مُكَسِّرًا مائة الف ذراع وعشرون الف ذراع وطول المسجد من باب بني 10 جُمح الى بأب بني عاشم اللذي عند العَلَم الاخصر اربعائبة دراع ١٠١ واربع ١٠١ اذرع وعرضه من باب النَّدْوة الى باب الصفا ثلثمائة ذراع واربع ١٠٠ اذرع وفيه من العدد الرخام اربعائه واربعة وثمانون عمونًا طول كلّ عبود عشر الدرع وفيد اربعائة طاق و وثمانية وتسعون طاقًا وثلاثة p وعشرون بابًا، والمهدى امير المؤمنين بني العَلْمَيْن الاخصرين اللذين. 15 بين الصغا والمروة وبين كلّ علم وصاحبه مائة واثنتا و عشرة دراعًا وبيين الصفا والمروة سبعائد ذراع واربع m وخمسون ذراعًا وارتفاع سمك

a) Incertum. Cod. s. p. hie et infra. b) Cod. هلي . c) S. p. d) Cod. التخط المحرام . De على المحرام . أله .

الكعبة ثماني وعشرون دراعًا ومن الركن الاسود الى الركن * الشأمي خمس وعشرون قراع ومن الركن a الغربي في الحاجر الى الركن الشأمي اثنتان 6 وعشرون دراعًا ومن الركن الغربيء الى الركن اليماني ١٥٥٠٠ خمس d وعشرون فراعًا ومن الركن اليماني الى الركن الذي فيه ة للحجر الاسود احدى، وعشرون دراعًا، وشوب اعل مدَّد من آبار ملحة ومن القَنَوَات الله حفرتها امُّ جعفز بنت جعفر ابس امير المومنين المنصور في خلافة الرشيد امير المومنين واجرتها من الموضع الذي يقال لــ المُشاش عن قنوات رصاص وبينهما اثنا عشر ميلًا فشرب اهل مدّ الله الله الله الله معفر، والطائف من مدَّ على مرحلتين 10 والطائف منازل تُقيف وهي من اعبال مكنة مصمومة الى عامل مكنة، والمُحمد من الاعمال رُعَيْلاء الهَوْدَة ورُعَيْلاء البَيَاص و وهي معادي سُلَيْم وهلال وعُقيل من قيس وتبالة واهلها خَثْعَم ولَوجُوان لبني الحرث ابن كعب كانت منازلهم في الجاهلية والسَّراة واعلها الأزد وعشم ١٣٨٨ معدى نعب * وَبَيْش والسَّرِيْس والحَسَبَة وعَشْر ٢ وجُدَّة 18 وهي ساحل الجر ورُفاط ونَخْلة ونات عربي وقرْن i وعُسْفان ومَر الظُّهْوان والجُحْفة، وحول مكَّة من قبائل العرب من قيس بنو عُقَيْل وبنو هلال وبنو نُمَيْر وبنو نَصْر ومن كنانه غضار ودوس وبنو لَيْتُ وخُزاعة وخَثْعُم وحَكم والازد، ولكَّة عيون كثيرة بها اموال الناس عرّ الطُّهران وعرف و وُرهاط وتَثْليث الله وبها معدن ذهب بعَشَم ا

a) Haec desunt; cf. Azrakî ۴.۴. b) Cod. واثنان . c) Cod. منان. c) Cod. واثنان . d) Cod. خمسة . e) Cod. واحد . f) 8. p. g) Cod. الشامى . Alibi de his locis nullam vidi mentionem. Intelliguntur رعيلا الهودة ورعيلا البياص . h) Cod. وعسف . Vid. Hamdånî ۱۴., 15. Jam emendavit Sprenger, Alle Geographie, p. 54. i) Cod. فوى . قرن المتارل Intelligitur . قرن المتارل . فعسم . b) Cod. وبعليت . b) Cod.

وس مكَّلا لل اليَّمْن

من مكمة الى صَنْعاء احدى وعشرون ورحلة فاولها الملكان ثر يَلَمُلُم ومنها يحوم حاج اليمن ثر اللّيث ثر عُلْيَبُه ثر قُرْبَاهِ ثر ه قَنَوْنَاه ثر يَبَة له ثر المعقوه ثر صنْكان ثر زنيف و ثر ريم ه ثر بَيْس و ثر العُرْس و من جازان لا ثر الشرْجة و ثر السلعاء فر بَلْحَة الله ثا ثر المهاجم ثر العارة اثر المروة و ثر سَونان و ثر صَنْعَه وفي المدينة العظمى الله ينولها الولاة واشراف العرب ولليمن اربعة وثمنون مخلافًا وعي شبيه بالكور والمدن واسماؤها و اليمن اربعة ويمنون مخلافًا وطموع شبيه بالكور والمدن واسماؤها و اليمن ومنْحان و ويمار 10

a) Cod. علبت. b) S. p. Cf. Jak. qui habet قبع. Apud Ibn Khord, et Hamd, respondet كوقكا . c) Cod. دوما . d) S. p. Jacet autem inter عليب et . الليث e) Cod. المغفر. Corrigendum hinc est Hamd. المعقد (و منكان . و Cod. ومنكان . g) Cod. ومال. Cf. Hamd. l. l. et v., 20, 17., 10. h) S. p. Cf. Hamd. 17., 10. i) S. p. k) S. p. Pro cod. male S. Vid. Ibn Khord. p. 1f., 11. I) Conf. Hamdânî řiv, 8. m) Cod. ماحد; vid. Müller ad Hamd. of, 6. n) Cf. Hamd. of, 11, A, 21. o) Aliunde mihi ignotum. p) Cf. e. g. Hamd. vf, 6 قلعة سودان et ann. Müller. و Enumeratio haec mikhlåforum quoque exstat in Hist. I, IIv seq., sed ibi ut hic lacunosa est. Ut ibi editor e Kitab-al-boldan, sic hic ego ex Historia inseram nomina omissa. Nihilominus enumeratio manca manet, decem enim nomina tum in hac tum in illa desir) Cod. المحمس. Müller edidit apud Hamd. 1.1, 1 cum ω, coll. loco Neswâni in Südar. Studien p. 154 (54) et loco ex Iklil X, p. 11 (cod. Kremer). Sed codd. Hamdânîi ut omnes alii cum o et sic praescribunt Jakût et omnes alii, nisi quod TA sub وبكلا laudat formam جصب auctoritate Hamd. 8) Cod. كري. Vid. Hamd. A., 20, 97, 16, 9, 9 cet et Maracid in v. t) Cod. ut quoque cod. Hist. Müller praescribit quod rec. coll. Hamd. مام, 3 et ٢٢٠٠, 24 ubi وطمئ (in acc. prima pes versus metri redjez),

وجُرِش وَمَعْدة والأَخْرُوءِ ه وَجُنْتَح ه وَحَرَاز ه وَقَوْزَن ه وَثَفَاعَلا ه والوَزِيرَة ه والْوَزِيرَة ه والحُجْر ه والمَعْافِر وعُنَّلا والشَّوَافِي ه وجُبْلان ووَصَاب والسَّكُون وشَرْعَب والتَّعْب والتَّعْب والتَّعْب والمُزرع و وحَيْران ومأرب ه وحَصُور ه وعُلْقان الله ورَيْشان ه وجَيْشان ه والنَّهْم ه وَبَيْش ه وصَنْكان ا وقَنَوْنَا ه ويَبَلا الله وزييف ١٤٦٧٠ ه والمعْرش من جازان ه والخصُوف ا والشَّاعِد الله وبَلْحَده وهي مَوْر والمَهْجَم الله والكَدْراء وهي سَهام والمَعْقر ه وهي ذُوال ه ورَبيده ورمَع الله والمَعْقر ه وهي ذُوال ه ورَبيده ورمَع الله والمَهْجَم الله وربيده ورمَع الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله وربيده ورمَع الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله وربيده ورمَع الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله وربيده ورمَع الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله وربيده ورمَع الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله وربيده ورمَع الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله والمَعْقر الله وربيده المَعْقر الله والمَعْقر الله والمُعْقر الله والمَعْقر الله والمَعْقر المَعْقر الله والمَعْقر الله والمُعْقر المَعْقر الله والمَعْقر الله والمُعْقر المَعْقر المُعْقر المُ

ibidemque ۲۰, 1 الطبق (prima pes versus ejusdem metri). نا S. p. Cf. Hamd. l. l. et imprimis ۲۴۴, 1 ubi metrum postulat وعيان (Hamd. ۱۱, 3, ۱۲, ۱۲, ۱۷, 16, Jåk. in v.), quod magis meridiem versus jacet. Fieri tamen potest, Jakû-bîum duos locos confudisse, aut alterutrum excidisse, nam Jākût ۱۷, ۱۳۴, 14 (= Hamd. ۱۰, 5) المناف juxta طمام memoratur (Müller). المناف والماء والماء

a) S. p. b) S. p. Vid. Ibn Khord. اله: فرون (Cod. وهنون). Cf. Ibn Khord. اله: وهنون) in cod. desunt; supplevi ex Hist. ۲۲۸, 3-4. e) Vid. Jak. V, 23 et Hamd. اله: اله: مصور). Lectio est incerta; حصور infra occurrit, itaque h. l. legi nequit. Observandum vero infra in cod. Hist. deësse.

٥٠١ والرَّحْب ويني مَجِيده ولَحْبِه وَأَبْيَن ه وَبَيْنَ الوادِيَيْن وَالْهِان وَحَصْرَمَوْتُ وَ وَمُقْرَاه وحَيْس وحَصْ والحَقْليْن ه وعَنْس ه وبني عامر وحَصْرَمَوْتُ و ومُقْرَاه وحَيْس و وحرص والحَقْليْن ه وعَنْس ه وبني عامر ومأذن و ومُهْ والدَّثِينة ه وكُبَيْبَة ه وكُبَيْبَة ه وكَبَيْبَة ه وتَبَالته وتَبَالِه وتَبَالِه وتَبَالْ وتَبَالْه وتَبَالْه وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبَالِه وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبَالْهُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبَالْهُ وتَبْعُونُ وتُنْ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُونُ وتَبْعُ

زَيْلَع وَى حِيلَ الْمَنْدَبِ أَثَرُ دَهْلَكَ وَى حِيلَ غَلَافِقَة وَى جَزِيرة هَ النَّحِاشَى وَرَحسوا لا وَي حيال الدهلك وبأَضِع ا وي حيال عَثْرِه وفي ساحل بَيْش س بلاد كنانَة ه

واما سواحلها

فَعَدَن وهي ساحل صنعاء وبها مَرْفَأُ مراكب الصين وسلاهط والمَنْدَب وغَلَاقَقَة والحرْدَة والشَّرْجِة، وهي شرجة القريسُ « وعَثْر 10 والحَسَبَة» والسَّرَيْني ، وجُدَّة «

a) S. p. b) Cod. وبعن الواريس Vulgo الواديان Jak. IV, مرم 15, Hamd. الم, 6, الم, 4. (Forte e dittographia ortum esse بين, quod in cod. Hist non exstat, opinatur Müller) c) Müller proponit coll. Hamd. المرموت coll. Hamd. المرموت hie male collocatum est, sed ordo etiam alibi in hac enumeratione desideratur, Cod. Hist. et pag. seq. وحوص . e) Cod وحوص et pag. seq. quamquam cum loco in حرص Recepi وحوص, cod. Hist septentrionali parte Jamani a Jâkût memorato nihil commune habet. muller proposuit جبا coll. Hamd. of, 21 (et 'fi) et Jak. II, II, 4. Sed hinc lectiones corruptas esse, admitti nequit. Restat igitur ut de gente) حرض habuisse quoque nomen جبا habuisse incolarum forte sic appellatam), aut tribui Ma'âfir fuisse alteram urbem olim majorem quam Djaba, tempore Hamdanti minorem. f) Cod. وخملان Vid. Ibn Khord. ۱۴۲, 8. g) Cod. وخملان De cogitari nequit; ef. Hamd. ۱.٦, 22 et Ibn Khord. l. l. h) In cod. copula desideratur. Cf. Ibn Khord. Wa, 11. i) Cod. a prima manu المندل, in margine ab altera صوابه المندل, is margine ab altera المندل. لا) Sic. المندل en) Cod. تسم . Cf. Hamd. of, 11. n) S. p. Cf. Hamd. ۲۱۷, 8, ubi الشبجة ; القيصة est portus terrae tribus Hakam (Hamd. ٥٣, 13, ١٢٠, 1). Juynboll temere composuit cum قيط.

تسمية مَنْ يسكن كلَّ بلد من قبائل العرب باليمن المساعد بيشه العلها الازد وبها قوم من بنى كنّانة والخَصْوف والسّاعد العلها حناه وحَكَم والكَدّراء والمَهْجَم اللها عَكَْ والحُصَيْب العلها وَرَبَيْد والأَشْعَرِيُّون وحَيُّس الله والله مدينة الرُّنْب وبنى تجيد وحرص 1581. وقريد وحرص مدينة الرُّنْب وبنى تجيد وحرص عدين المحتير ومدينة المحتير والمجتند مدينة شرْعَب و ومدينة جَيْسان المحتير وتبالة لحَثْهم وتَحْران لبنى التحرث بن كعب وصَعْدَة المُخُولان وشَرْعَب والمحتجرة بلاد كنْدَة الله وشَرْعَب وقَقَاعَة والمحتجرة بلاد كنْدة الله المحتود المحتود والمحتجرة المداد كنْدة الله المحتود والمحتود المحتود والمحتود الله المحتود والمحتود والمحت

10 الربع الثالث الجربي الوصو ربع الشمال قد ذكرنا التيمن الله وهو ربع القبلة فلنذكر الآن ربع الجربي وهو ربع القبلة فلنذكر الآن ربع الجربي وهو ربع القبلة فلنذكر الآن ربع الجربي وهو ربع المدائن وما فيه من المدائن وما والاها على حافقي دجلة من المدن والطساسيج وواسط والبصرة والأبلة والميمامة والباحرين وعمان والسند والهند خرج من والبعداد فسلك أي الجانبين احب الشرقي من دجلة او الغربي في ١٠٠ قرى عظام فيها ديار الفرس حتى يصير الى المدائن وهي على سبعة

Cf. supra ۳٦, 14. Müller ad Hist. ۲۲, 3 proposuit quod ibi receptum est المحالة.

a) S. p. b) Cod. وقصوف. c) Sic. d) Cod. وكالم . Vid. Hamdant ما ult., المرابع. 7 seq., االم 16. e) Cod. وحوص . Vid. المرابع. Vid. المرابع. المرابع. كالم المرابع. والمرابع. والمرابع. من المرابع. والمرابع. والمرابع. والمرابع. Cf. Hamd. من بي بي بي بي المرابع. والمرابع. والمراب

فراسيخ من بعداد والمدائن دار ملوك الفرس وكان اول من نزلها انوشروان وهي عدَّة مدن في جانبَيْ دجلة فالجانب الشرقيُّ فيه المدينة الله يقال لها العتيقة وفيها القصر الابيص القديم الذي لا · £58 يدرون مَنْ بناه وفيها المسجد الجامع الذي بناه المسلمون لما افتتحت وفي لجانب الشرقي ايصا المدينة الله يقال لها أَسْبَانْبُره ة وفيها ايوان كسرى العظيم اللدى ليس للفرس مثله ارتضاع سمك ثمنون دراعًا وبين المدينتين مقدار ميل وفي هذه المدينة كان ينزل سَلْمان الفارسيُّ وحُذيْف بن اليَمَان وبها قبراهما ثر تلى هاتَيْن المدينتَيْن مدينة يقال لها الرُّوميَّة الله يقال انّ الروم بنَتْها لمَّا عَلَبَتْ على مُلَّكَ فارس وبها كان ٥ أمير المؤمنين المنصور لمَّا قتل ١٥ ابا مُسْلم وما بين هذه المدن الثلاث متقارب البلان والثلثة ساباط المدائن على فرسخ من بهرسير فا كان من جانب دجلة الشرقي فشربُه من دجلة وما كان من جانب دجلة الغربيّ فشربُه من الغرات يأتى من نهر يقال له نهر المَلك يأخذ من الغرات افتحت 15 عده المدائن كلُّها سنة اربع عشرة انتتحها سعد بن الى وقاص ٨٠١ ومن المدائن الى واسط خمس مراحل اوَّلها دير العاقُول وى مدينة النَّهْرَوَّان الاوسط وبها قوم دهاقين اشراف الله جَوْجَرايَا وهي مدينة النهروان الاسفل وهي دبار اشرافء الغرس ومنها رجاء بن ابي الصحت واجمد بن الخصيب ثر النَّعْمانيَّة وهي مدينة الزاب الاعلى ويقرب 20 ، ١٥٥٠ منها منازل آل نُوبَخُت وفي مدينة النعانية دير فوقلَ الذي يعالَج فيد المَجَانِينُ و ثر جَبُّل أ وهي مدينة قديمة عامرة ثر مادركاة

a) Cod. اسبابنر. ه. اسبابنر. ab altera manu additum est. c) Cod. دبارا لاشراف . d) Cod. بهر سبر و cod. بهر سبر و Cod. منفارب . و) Cod. دبارا لاشراف . و) S. p. h) Cod. دبارا هرفل . و) Sic recte emendavit alia manus in marg. Cod. بادرایا .

وى منزل اشراف التجم قديمة ثر المبارك *نهر قديم، وبعد النعانيَّة من الجانب الغربي من دجلة القريسة المعروضة بنُعْماباذ 6 وهي فرضة ينتقل منها مير، دجلة الى النّيل d ثر *نهر سابس، وهي في لجانب الغربي وهي بازاء المبارك لان مدينة المبارك من الجانب الشرقي ة منها يسلك الى طُسُوجَى بادَوَاياه وباكسايا ثر قناطر الخَيْزُران من الجانب الشرقي أثر قم الصَّلْح وبعد منازل لخسن بن سهل والى عذا الموضع صار المأمون لمّا زار الحسن بن سهل وابتنى بابنت بُوران الر واسطُ وهي مدينتان على جانبي، و دجلة فالدينة القديمة في الجانب الشرقي من دجلة وابتنى للجاج مدينة في الجانب الغربي وجعل 10 بينهما جسرًا بالسفن و وبنى الحجّاج قصره بهذه المدينة الغربيَّة والقبَّة الخصراء للله يقال لها خصراء واسط والمسجد الجامع وعليها السورة نولتها الولاة بعد الحجّاج وبها كان يويد بن عمر بن هُبَيرة الغوارقُ ١٠١ لمَّاءُ انهزم من المحاب قَحْطَبَهُ وتحصَّى فيها حتى أَعْطَى الامان وسُكَّان هاتَيْن المدينتَيْن الخلاط من العرب والتجم ومَنْ كان من الدهاقين.٠ 550، 16 فمنزله باللدينة الشرقيَّة وهي مدينة كَشْكَرِ وخراجها داخل في خراج عُساسيم السواد واتما سميت واسط لانّ منها الى البصرة خمسين والى الكوف خمسين والى الاهواز خمسين فرسخًا والى بغداد خمسين فسخًا فلذلك سميت واسط ويتَّصل بها نَهْرَابان a وبع يصنع الفرش الدى يعمل منه الارمنى ألر يحمل ال رمينية فيغزل 20 وينسم ثر الى عَبْداسي لله ثر الى المَكَّارِه وهي مدينة مَيْسان ومدينة المذارة على دجلة ايصا *ومما يلى المذار كورة أَبْرَقُباذ

a) S. p. b) Cod. معدالت . c) Cod. مدن . d) Cod. البيل . e) Cod. مدن . d) Cod. مادرايا . f) Shārishî II, ما hune locum laudans حافتي . g) Id. مادرايا . h) Id. سبر . h) Id. مين السفين . f) Addidi. k) In cod. سرد teschdid habet. Forma proprior est Persicae افعاليا و المحاسن ي aut etiam عبدسن aut etiam عبدسن aut Mokadd. scribit. Cf. Ibn Hauk. المار ; alia manus rescripsit . المحار .

والمدينة عقال لها فسى ف ومن واسط الى البصرة في البطائح واتما سمّيت البطائح لأنّه تجتمع فيها عدّة مياه ثر يصير من البطائح في دجلة العوراء ثر يصير الى البصرة فيرسى في شطّ نهر ابن عهر الله البصرة فيرسى في شطّ نهر ابن عهر الله البصرة

والبصرة كانت مدينة الدنيا ومعدن تجاراتها واموانها وفي مدينة ة مستطيلة تكون مساحتها على اصل الخطّنة الله اختطّت عليها في وقت افتتاحها في ولاينة عمر بن الخطّاب في سنة سبع عشرة فرسخين والفي فرسم فالباطنة منها وهي الجانب الله يلقى الشهال تشمع على تَهْرِين لها احداثا نهر يعرف بنهر ابن عمر وهو نهرك الله المعالم المعالم

آلاف فارس ومَقَدُونِيَة ثلثة آلاف فارس فجميع جيش بلاد الروم من الآف فارس ومَقَدُونِيَة ثلثة آلاف فارس فجميع جيش بلاد الروم من الجند الموظّف على الرساتيق والقرى اربعون الف فارس وليس فيهم مرتزى وأنما هم حينثذ يوظّف على كلّ ناحية رجل يخرجون مع بطريقها في وقت الخرب، وقد ذكونا اخبار بلاد الروم ورجالها ومدنها وحصونها وموانيها مح وجبالها وشعابها واوديتها وحيراتها ومواضع الغارات 15 عليها في كتاب غير هذا فهذه المسالك الى الثغور وما اتصل بها هو ومَنْ اراد ان يسلك من حَلّب الطريق الاعظم الى المغرب خرج من حلب الى مدينة قنسرين شر الى الموضع الذي يقال له تلمنس من حلب الى مدينة قنسرين شر الى الموضع الذي يقال له تلمنس من حكب وهو ابل عبل جند حميض ها

a) Cod. عا يلى المنار وكورة البقيانُو المدينة b) Sic. Alibi nomen hujus oppidi non inveni. c) Cod. الغورا. d) Folia decem sequentia in codice desunt, ita ut الكراسة السابعة nunc desit. Pars qua caremus continuit finem descriptionis Basrae, descriptionem Arabiae orientalis, Khuzistani, Persidis et Indiae, deinde totam divisionem septentrionis (cf. supra p. ۴۲. l), denique initium divisionis occidentalis. Fragmenta e parte deperdita dabo in Praefatione. c) Cod.

جند حبص

ثمر منها الى مدينة حَماة وهي مدينة قديمة على نهر يقال له الأرنُّط واهل عدم المدينة قوم من يمن والاغلب عليهم بَهْرَاء م وتَنُوخِ ااا الرسينة عاة الى مدينة الرستى الرستى المدينة عص ومدينة ة جص من اوسع مدن الشأم ولها نهر عظيم منه شرب اهلها واهل حص جبيعا يمن 6 من طبيء وكنْده وحبْير وكلْب وقبْدان وغيرهم من بطون اليمن افتتحها ابو عُبَيْدة بن الجَوَّاح سنة ستّ عشرة ٢.٥٠٠ صلحًا وانتقصت بعد الفعم فصائم اعلها ثانية وحمص اتاليم منها التمده واهلها كلب والرستن وحماة وهي مدينة على نهر عظيم 10 واهلها بَهْراء م وتَنُنوخ وصُوران وبع قوم من اياد وسَلَميُّ في وهي مدينة في البريَّة كان عبد الله بن صالح بن على بن عبد الله بن عبّاس بي عبد المطّلب ابتناها واجرى البها نهرًا واستنبط ارضها حتى زرع فيها الزعفوان واهلها من ولد عبد الله بن صلح الهاشمي ومواليه واخلاط من الناس تجار وزراعين وتَدْمُر وهي مدينة قديمة 15 عجيبة البناء يقال لكثرة ما فيها من عجائب الآثار ان سليمان بن داود النبيّ عَم بناها واهلها كلب وتَلْمَنَّس a وهي مساكن ايساد وكان ابن الى دُوِّ بناها منزلًا ومَعَوَّة النَّعْمان مدينة قديمة خُراب واهلها تَنُونِ والبارة م واهلها بَهْرَاء م ومدينة فاميّة وفي مدينة روميّة 80 واقلها قوم من كنَّدة ومدينة كَقَرْطَاب والأَصُّميم ع وفي مدينة قديمة ١١٢ واهلها قوم من يمن من سائر البطون واكثرهم كنَّدة وعلى ساحل البحر من جند حص اربع مدن مدينة اللانقية واهلها قوم من

a) S. p. b) Cod. من . e) S. p. Juynboll, coll. Hebr. البعة edidit البعة . Lectio est incerta; recepi idem quod edidi Ibn Khord. البعة . d) Laudatur locus ab Abulf. الله . e) Sic cod. (nempe والأطبين) pro الأطبين (Abulf. ۱۳۳۳, 11) et hoc pro والأطبين).

يمن من * سَلِيم ورُبيده وقَمْدان وبَحْصُب وغيرهم ومدينة جَبَلَة واهلها وَمُدان وبها قوم من قَيْس ومن اياد ومدينة بُلُنْياس و واهلها اخلاط ومدينة بُلُنْياس واهلها قرم من كندة، وخراج حمن القانون له القائم يبلغ سوى الصياع مائتى الف وعشرين الف دينار الا

جند ىمشق

ومن حمن الى مدينة دمشق اربع مراحل فالرحلة الاولى جُوسية ه وقى من حمن والثالثة وقى من حمن والثانية قاراه وهى اول عمل جند دمشق والثالثة القُطيّقة عه وبها منازل لهشام بن عبد الملكه بن مروان ومنها الى مدينة دمشق ومّن سلكه من حمن على طريق البريد اخذ من جوسية الى البقاع ثر الى مدينة بَعْلَبَك وهى احدى مدن الشام 10 الجليلة وبها بنيان عجيب بالحجارة وبها عين عجيبة يخرج منها نهر عظيم وداخل المدينة الاجنّة والبساتين ومن مدينة بعلبك الى عَقبَة الرَّمَانِ ثر الى مدينة دمشق ومدينة دمشق مدينة جليلة و قدية وهى مدينة الشام في كالولية والأسلام وليس لها نظير في جبيع *اجناد الشام في كثرة انهارها وعارتها ألى ونهرها الاعظم يقال 15 جبيع عشرة اقتتحت مدينة دمشق في خلافة عر بن الخطاب سنة اربع عشرة اقتتحها ابو عُبيدة بن الجرّاح من باب لها يقال له باب الجراء عد حصار سنة ودخل خلد بن الوليد من باب لها يقال له باب الشرقي بغير صلح فاجاز ابو عبيدة الصلح باب لها يقال له باب الشرقي بغير صلح فاجاز ابو عبيدة الصلح في جميعها وكتبوا الى عر بن الخطاب فاجاز ما عمل بعد العلم في جميعها وكتبوا الى عر بن الخطاب فاجاز ما عمل بعد العلم في جميعها وكتبوا الى عر بن الخطاب فاجاز ما عمل بعد العدم في جميعها وكتبوا الى عر بن الخطاب فاجاز ما عمل بعد العدم في جميعها وكتبوا الى عر بن الخطاب فاجاز ما عمل بعد العدم في جميعها وكتبوا الى عر بن الخطاب فاجاز ما عمل بعد العدم في جميعها وكتبوا الى عر بن الخطاب فاجاز ما عمل بعد الويد من

a) S. p. b) Cod. مانطوطوس Sie cod. distincte, pro بانطوطوس. و Sie cod. distincte

d) In margine ab altera manu explicatur per بحَبُن , i. e. بحَبُل ,

e) Cod. عقد الرمان. f) Cod. عقد الرمان. Prope pontem qui etiamnunc جسر الرمان appellatur (vid. Baedeker p. 393, 2^{dae} ed.). g) Sharishi I, ۲۰۰, qui locum laudat, ins. المقدار h) Sh. بلاد الشام في المقدار المقدار المقدار عبارتها وكا 3 عبارتها وبانيها وكا 3 عبارتها .

والاغلب على مدينة دمشق اهل اليمن وبها قوم من قيس ومنازل بنى امية وقصورهم اكثر منازلها وبها خَصْراء معوية وهي دار الامارة ومسجدها الذي ليس في الاسلام احسن منه بالرخام والذهب بناه ة الوليد بن عبد الملك بن مروان في خلافت، ولجند دمشق من الكبر الغُوطَة واهلها عَسَّان وبطون من قيس وبها قوم من ربيعة وحَوْران ٥ ومدينتها بُصْرى واعلها قوم من قيس من بني مُرّة خَلَا السُّويْدا فانَّ بها قوماء من كلب والبَثْنيُّة له ومدينتها أَذْرعات واهلها قوم من يمن ومن قيس والظاهرُ ، ومدينتها عَمّان والغَوْر ومدينتها من قريش وجبال و ومدينتها عَرَنْدَل الله واقلها قوم من غسان ومن بَلْقَيْنِي وَغِيرِهُ وَمَاكِ وَرُغُر والحلها اخلاط من الناس وبها القريسة. 887. المعروفة بمُوِّتَةَ الله قُتل فيها جعفر بن ابي طالب وزيد بن حارثة وعبد الله بس رواحة والشَّراة ومدينتها أَذْرُ ح واهلها مولى بني 15 هاشم وبها الحُمَيْمة منائل على بن عبد الله بن العبّاس بن عبد المطَّلب وولده والجَوْلان ومدينتها بانياس واعلها قوم من قيس اكثوهم بنو مُرَّة وبها نفر من اهل اليمن وجبل سنيرا واهلها بنو صَّبد

a) Cod. مار لال حفاد . أمار لال . أمار لال . أمار لال . أمار لا . قوم . أمار لا . قوم . أمار لا . أمار البلقاء . أمار البلقاء . أمار البلقاء أمار البلقاء أمار البلقاء . Est autem وملينت المناقلة المناقلة والمناقلة والمناقلة المناقلة المناقلة والمناقلة المناقلة والمناقلة المناقلة والمناقلة المناقلة المناقلة والمناقلة المناقلة والمناقلة المناقلة المناقلة

وبها قوم من كُلُب وبعلبك واهلها قوم من الغرس وفي اطرافها قوم من اليمن وجبل الجليله واهلها قوم من عاملة وأبنان صيدًا وبها قوم من قريش ومن اليمن ولجند دمشق من الكور على الساحل كورة عرقة ولها مدينة قديمة فيها قوم من القوس ناقلة وبها قوم من القوس ناقلة وبها قوم من الفوس الفوس ة قوم من الفوس قالم من ربيعة من بني حنيفة ومدينة أطرابلس واهلها قوم من الفوس قالف مؤبدة بن الى سفيان نقلهم اليها ولهم مينا عجيب يحتمل الف مركب وجُبيل وصيدا وبيروت واهل هذه الكور كلها قوم من الفوس الفوس نقلهم اليها معوية بن الى سفيان، وكل كورة دمشق افتتحها ابو عبيدة بن الحراج في خلافة عرب بن الخطاب سنة اربع عشرة،

وخراج دمشق سوى الصياع يبلغ ثلثماثة الف ديناره ع جند الأُرْدَى

f.63 v.

ومن مدينة دمشق الى جند الاردن اربع مراحل اولها جاسمة من عبل دمشق وخيف شات العَقبة من عبل دمشق وخيف شات العَقبة المذكورة ومنها الى مدينة طَبَريَّة وهى مدينة الاردن وى في سفل جبل على بُحَيرة جليلة بخرج منها نهر الاردن المشهور وفي مدينة والمريَّة مياه تنبع حارة تفور في الصيف والشتاء ولا تنقطع فتدخل المبيئة قوم من الأَشْعَريَّين في الغالبون عليها ولجند الاردن من الكورك طبريَّة قوم من الأَشْعَريَّين في الغالبون عليها ولجند الاردن من الكورك صور وهي مدينة السلطان لغزو الروم وهي حصينة جليلة واهلها اخلاط من الناس 20 ومدينة عكما وهي من السواحل وقدس وقي من اجل كورة ومدينة عكما وهي من السواحل وقدس وهي من اجل كورة ومدينة عكما وهي من السواحل وقدس وهي من اجل كورة ومدينة عكما وهي من السواحل وقدس وهي من اجل كورة ومدينة وقد الكور اخلاط من الناس 20 ومدينة وقد الكور اخلاط من الناس وهي من اجل كورة وميشانء وقد الكور اخلاط من الناس وهي من الجل وقد الكور اخلاط من الكورة وميشانء وقد الكور اخلاط من الناس وهي من الجل وقد الكور اخلاط من الناس وهي من المواحل وقد الكور اخلاط من الناس وهي من الجل وقد الكور اخلاط من الناس وهي من الحرة والها هذه الكور اخلاط من الناس وهي من المدينة وقد الكور اخلاط من وقيد الكور اخلاط من الناس علية وقد الكور اخلاط من الناس وهي من المواحل وقد الكور اخلاط من المراء وقد الكور اخلاط من المواحد وقد المواحد وقد المواحد وقد الكور اخلاط من المواحد وقد المواحد وقد الكور اخلاط من المواحد وقد المواحد وقد المواحد وقد الكور اخلاط من المواحد وقد المواحد وقد الكور اخلاط من المواحد وقد المواحد وقد الكور اخلاط من المواحد وقد والمواحد وقد المواحد وقد المواحد وقد والمواحد وقد المواحد وقد المواحد وقد والمواحد وقد والمواحد وقد والمواحد وقد والمواحد وقد والمواحد وا

a) Cod. الساحلية (b) S. p. c) Cod. وحسفس . d) الساحلية in marg. ab alia manu additur. e) Cod. وبلس . Correctionem jam proposuit Gildemeister et confirmatur ab Ibn Schaddåd, apud quem (cod. Leid. p. 208) locus sic audit: قال ابو العباس احمد بن ابن واضح في كتاب البلدان ولجند الاردن يعقوب بن جعفر بن وهب بن واضح في كتاب البلدان ولجند الاردن

العرب والمجم افتتحت كور الاردن في خلافة عربي الخطّاب افتتحها ابو عبيدة بن الحرّاج خَلا مدينة طبرية فأن اهلها صالحوه وغيرها من كور جند الاردن افتتحها خلد بن الوليد وعوره بن العاص من قبل أبي عبيدة بن الحرّاج سنة اربع عشرة وخواج جند ١١١ الاردن يبلغ سوى الصياع مائة الف دينار ٥

جند فلسطين 6.68r.

ومن جند الاردن الى جند فلسطين ثلث مراحل ومدينة فلسطين القديمة كانت مدينة يقال لها لُدّه فلبًا ولى سليمان بن عبد الملك الخلافة ابتنى مدينة الرَّمُلة وخرَّب ة مدينة لدّ ونقل اهل الم الله الرَّمُلة الرَّمُلة عنه وخرَّب ة مدينة لدّ ونقل اهل الها الرملة الرَّمُلة الرَّمُلة عشر ميلاً وشرب اهل الرملة الاهلها ونهر الى فُطُرس منها على اثنى عشر ميلاً وشرب اهل الرملة من مله الآبار ومن صهاريج يجرى فيها ماة المطر واهل المدينة اخلاط من العرب والحجم ونَمتُها سامرَة، ولفلسطين من الكور من الكور ومن بيت المَقْدس وبها آثار الانبياء عم وكورة لُدُ ومدينتها قائمة بحالها الله اللها حراب وعَمَواس ونابُلُس وهي مدينة قديمة فيها لجبلان المقدّسان وتحت المدينة مدينة مدينة منقورة في جرك قديمة فيها لجبلان المقدّسان وتحت المدينة مدينة مدينة منقورة في جرك

من الكور طبرية وفى القصبة والقدس من اجل كورها والسواد وبيسان ولم يذكر بانياس ولا ذكرها ابن حوقل ايصا وكانها فى غالب الظن محدثة هذه الكور البرية فلما كوره الجرية فصور وعكّا وحَيْفًا ولم يذكر أبن الى يعقوب ولا ابن حوقل حيفا وكانها محدثة ايصا محدثة ايصا محدثة المحدثة المح

a) Cod. h. l. نَّلُ. b) Cf. Abulf. Ifl, 4. c) Hoe in cod. litteris majusculis male post verba مدينة لدّ sequitur. d) Gildem. conferri jubet Guérin, Samarie, I, 399 seq.

وبها اخلاط من العرب والتجم والسامرة وسبسطية وهي مصافة الى تابلس وقيساريَّة وفي مدينة على ساحل الجر كانت من امنع مدين فلسطين وعني آخر ما افتتح من مدن البلد افتتحها معوية بن اني . 103 سغيان في خلاف عربن الخطّاب ويُبْنا a وهي مدينة قديمة على قلعة وهي الله يُروى أن أسامَة بن زيد قل امرني رسول الله صلَّعم ة ١١٧ لمَّا وجُّه بي فقال اغْدُهُ على يُبْتَاء صباحًا ثر حَرِّق واهل عذه المدينة قوم من السامرة وياقا والله على ساحل الجر اليها ينفر اهل الرملة وكورة بيت جبرين d وفي مدينة قديمة واعلها قوم بن جُذام وبها النُّحَيْرة الميتة الله تخرج الحُمَرة وفي الموميا ومدينة عَسْقلان على ساحل الجر ومدينة غَزَّة على ساحل الجر وفي رأس الاقليم 10 الثالث وبها قبر عاشم بن عبد مناف واعل جند فلسطين اخلاط من العرب من لَا عُم وجُذام وعاملة وكندة وقيس وكنانة، افتاتحت ارض فلسطين سنة ست عشرة بعد طول محاصرة حتى خرج عمر ابي الخطّاب فصالح اهل كورة ايليّاء وفي بيت المقدس وقالوا لا نصالح الا الخليفية فسيار اليام حتى صالحم وافتاحت اكثر كور فلسطين 15 خَلَا قَيْسَارِيَّـة فَخَلْف عليها ابو عبيدة بن الجَرَّاح معويـة بن افي سغين فافتتحها سنند ثمان عشرة، ومبلغ خراج جند فلسطين مع ما صار في الصياع يبلغ ثلثماثة الف ديناره

ومَنْ اراد ان يسلك من الشأم على فلسطين الى مكَّة سلك جبالًا

a) Cod. رسنا, mox s. p. sed cum voc. b) S. p. Bekri ed. Wüstenf. ۴, 3 a f. أَغْرُ c) Nomen نبيا in hac traditione ortum est e confusione. Vera lectio est آبل الزيتون s. plenius آبل الزيتون (Tab. I, الاه, 4, الما, 4), unde primum ابلي (Bekri l. 5 a f.), deinde ابني , tandem (يبينا) يبني factum est. d) Cod. دست حبرس . e) S. p.

مشر وكورها

ومَنْ خرج من فلسطين مغرّبًا يويد مصر خرج من الرملة الي ة مدينة يُبْناة ثر الى مدينة عَسْقلان وهي على ساحل الجر ثر الى مدينة غَوْة وفي على الساحل d ايضا ثم الى رَفْتِ وفي آخر اعمال الشأم ماا ثر الى موضع يقال له الشَّحَرِتَيْن ، وفي اوَّل حدّ مصر ثر الى العَرِيش وى اول مسالح مصر واعمالها ويسكن العريش قوم من جُنام وغيرهم وعى قرية على ه ساحل الجر ومن العريش ال قرية يقال لها البقارة ٨ 10 ومنها الى قريسة يقال لها الوَّادة في جبال من رمال الله الفرَّما وهي اول مدن مصرة وبها اخلاط من الناس وبينها وبين الجر الاخصر ثلثة اميال ومن الغرما الى قريدة يقال لها خُرْجير مرحلة ومنها الى قريدة يقال لها فأقوس مرحلة ومنها الى قريدة يقال لها غَيْفة الله الْقُسْطاط وكانت الفسطاط تعرف بباب البيون لل وهو الموضع المعروف 15 بالقصر فلمَّما افتتع عمرو بن العاص باب اليون في خلافة عمر بس الخطَّاب سنه عشرين اختطَّت قبائل العرب حول فسطاط عمرو بن العاص فسمّيت الفسطاط لهـذا ثر اتّسعوا في البلدا فاختطُّوا على النيل واختطَّت قبائل العرب في المواضع المنسوبة الى كلِّ قبيلة وبني. 1.664 عمرو بن العاص مسجد جامعها ودار امارتها المعروفة بدار الرُّمُل

a) Cod. مبح منسم. b) Cod. بببا. c) Addidi. d) In marg. lectio الساحل cum صحى , in textu المحل signo delendi notatum legitur. e) Cod. السحوتسي . g) Voci على o, ut indicetur hanc scribae esse conjecturam. In exemplari unde transcripsit (الاصل الاصل البقارة المحققة) positum est et vice versa. i) Makr. I, المرادة الشمال المحققة المحقق

وجعل الاسواق محيطة بالمسجد الجامع في الجانب الشرقي من النبيل وجعل لكلَّ قبيل محرسًا وعريفًا وابتنى حصن الجيزة في الجانب الغربي من النيل وجعله مسلحة للمسلمين واسكنه قومًا وكتب الى ١١٩ عمر بن الخطّاب بذلك فكتب اليه لا تجعل بيني ويين المسلمين ماد، وافتاع عمرو كور مصر صلحًا خَلَا الاسكندريَّة فانه اقام جارب ة اهلها ثلث سنين ثر فامحها سنه ثلث وعشرين لآنه لر يكن في البلد مدينة تشبهها حصانةً وسعةً وكثرة عدَّة، وكور مصر منسوبة الى مدنها لأنَّ لكلَّ كورة مدينة مخصوصة بأمر من الامور في مدن الصعيد وكورها مدينة مَنْف وهي مدينة قائمة عراب يقبِل اعل مصر انَّها المدينة الله كان فرعون يسكنها ومدينة بُوصير كُوريدس أ 10 ومدينة دُلاص واليها ينسب اللجم الدلاصيَّة ومدينة الغَيْوم وكان يقال في متقدّم الآيام مصر والغيّوم لجلالة الغيّوم وكثرة عمارتها وبها القميم الموصوف وبها يعمل الخُيْش، ومدينة القيس وبها تعمل الثياب القيسية والأكسية الصوف لجياد ومدينة البهانسا وبها تعل 165 r. الستور البَهْنَسيَّة ومدينة أَفْناس وبها تعل الاكسية وبها * شَجْرُ 15 اللَّبْضِ لا ومدينة طَحًا وبها القمح الموصوف والكيزان الله يسمّيها اعل مصر البواقيل وأنصنا وهي مدينة قديمة يقال ان سَحَرَة فرعون كانوا منها وان بها بقيد من السَّحْر وهي في الجانب الشوقي من النيل ومدينة الأشْمُونَيْن وبها فرعة الخيل والدواب والبغال وهي من مدين مصر العظام ومدينة أشيوط وهي من عظام مدن الصعيد 20 بها يعمل الفرش القرَّمز، الذي يشبه الارمني وقَهْقَاوَة / وبها مدينة

a) Lector correxisse videtur in قديمة. b) S. p. c) S. p. Cf. Makrizi I, Tfv, qui hunc locum laudat. d) S. p. Cf. De Sacy, Abdallatif, p. 67. Apud Makr. الما (ut quoque Tf., 12). e) Cod. العرس العرمز Cf. Makr. الما العرمز f) Cod. وقهفاوه.

قديمة يقال لها بُوتِيجِه ومدينة يقال لها بشمورة وبها القعج اليوسفي المجرَّع، ومدينة اخْميم وفي في الجانب الشرّقي له من النيل ١٠ ولها ساحل وبها يعل الفرش القطوع، والجلود الاخميمية والنَّبِ والنَّبِ المعروف بدير بُو شَنُودَة ع ويقال ان فيه قبر و رجلين من حواري المسيح ومدينة أبشاية المقال لها البُلينا ومن أبشاية تسلك الى الواحات في مفازة وجبال خشنة، ست رحلات الله الواح القارجة وهي بلاد فيها حصون ومزارع وعيون مطّردة ومياه جارية وتخل واصناف الشجر والكروم ومُرْدرَع ارز وغير ذلك الله الواح الداخلة ولها مدينة يقال لها الغُرفُرون اواهلها اخلاط من الناس من اهل ١٥٥٠٠ ولها مدينة أب المناف الله المدينة البُلينا الى وحورة ومدينة أب مدينة البُلينا الى مدينة أب مدينة البُلينا الى وكورة قاوال وكورة قاوال وكورة قنا من الجانب من النيل وكورة قاوال وكورة قنا من الجانب

a) Cod. يسمور potius quam يسمون . Ood. وتنام . Quod oppidum velit, efficere nequeo. De بشنور ut edidit Juynboll cogitari nequit. Quaerendum est in provincia Manfalût, Osjût aut Ikhmim, sed in Catalogo apud de Sacy p. 697 seqq. nomen conveniens non invenio. Ibn Djobair ev praestantiam fromenti Manfalûti commemorat. Forte l. سنهود) in vicinia Abschajae, v. Amélineau, Monuments etc, p. 322, Quatremère, Mém. I, 263, 265. c) S. p. d) Cod. الغربي, sed recte alia manus reposuit قب سنوده . و العبس البطوع . « العطوع . و الشبق suit أشبق . و الشبق vid. Quatremère, I, 13 seqq., Makr. apud Wüstenf. Gesch. d. Copt. p. fr., 18, etc. g) Conj. supplevi; cf. Quatremère p. 14 seq. h) Cod. et s. p. i) S. p. Vid. Quatrem. Rech. sur l'Egypte, p. 220. k) Hace in marg. supplentur. 1) Supplevi, coll. Makr. 4, 15 a f., coll. de Sacy, Rel. p. 704 n. 41. m) Cod. s, عاد . n) Cod. عاد . Cf. Quatrem., Mém. I, 127, unde patet sic, non 5, esse scribendum.

الشرقي الخزبت وقلَّتْ عمارتُها لكثرة من يخرج اليها في الناحية من الاعراب والخارجين وتُطَّاع الطريق وانتقل الناس عنها الى ما هو اعمر منها ومن مدينة فو الى مدينة قفط مرحلتان وهي مدينة في لجانب الشرقي فيها آثار الملوك المتقدّمين وبرباً ومن قفط تسلك الى من مدينة ققْط وفيه جبلان يقال لاحدها العَرُوس وللآخرة الخَصُوم فيهما معادن الزمزد وفيد موضع يقال له كُوم الصَّابُوني، وحُوم مُهْران ومكابر وسفسيد ع وكلُّ عدده معادن يوجد فيها الجوع وتسمَّى للفائر الله يخرج منها للوهر شيم واحدتها شيملا وكان بها و معدن قديم يقال له سرومنظ ه وهو معدن كان في الجاهليَّـــــّة وكذَّلك معدين 10 مكابر ومن المعدن الذي يقال له خَربة الملك الى جبل صاعد وهو . 166 معدن تبر مرحلة والى الموضع الذي يقال له الكَلْبِي ، وموضع يقال ل الشُّكْرِيُّ : وموضع يقال له العجُّليُّ : وموضع يقال له العَلَّاقيُّ اللهِ الادنى وموضع يقال له الرِّيفة 1 وهو ساحل بحر خَرِبة الملك وكلُّ عذه معادن تبر ومن الخربة الى معدن يقال له رحمة معدن تبر ثلث ١٥ مراحل وبرحم قوم من * بلى وجُهِيننـ ١٨ وغيرهم من اخلاط الناس ١٢٢ يُقْصَدون للجارات فهذه معادن الجوهر وما يتَّصل بها من معادن التَّبْر القريبة وس مدينة قفْط الى مدينة الأقْصُر وهي مدينة قد خربت

a) S. p. Cf. Jak. II, fiv qui nostrum laudavit (locum vertit Sprenger, Alte Geogr. p. 19) et Makr. I, المائري Quatrem. Mém. II, 135, 173 sq. b) Cod. والآخر C) Cod. الصائري . Edidi conjectura coll. Jak. III, المائري . c) Cod. الصائري . d) Cod. h. l. s. p infra ut rec.; Jak. بكابر . e) Jak. المعدن . f) Cod. مسعد et مسم. g) Hic eadem manus in marg. cum صح inseri jubet: المعدن . Mox ما deëst. h) Sic. i) Conj. Cod. s. p. k) S. p.; ما praecedens desideratur. l) Cod. المعدن . Recepi dubitans quod edidit Juynboll collato Makrizio (Wüstenf. Gesch. d. Copt., p. ff, in f., et ff, 9, coll. p. 104) observans ibi de رفية الغرفي sermonem esse hic de . m) S. p.

وصارت مكانها مدينة قُوص وفي على ساحل النيل من الجانب الشرقي من النيل وكورة اسْنَا ومدينة اسنا في الجانب الغربي من النيل ويقاله أن اهلها النّبيس ومنها الحمير المريسيّة ثم كورة أَتْقُول وفي في الجانب الغربي من النيل وكورة بسان، وهي من الجانب الغربي ق ثم مدينة أسوان العظمي وبها تجار المعادن وهي في الجانب الشرقي من النيل وهي ذات تخل كثير ومزدرع وتجارات عا يأتي من بلاد النوبة والبجة وآخر مدن له بلاد الاسلام من هذه الناحية مدينة في جزيرة في وسط النيل يقال لها بلاق عليها سور ججارة ثم حدّ بلاد النوبة بموضع يقال له القصّر على مقدار ميل من بلاق ه

10 معادين التبر 1.66v.

ومن اراد المعادن معادن التّبُر خرج من أسّوان الى موضع يقال له الصيقة، بين جبلين قر البُويْبُ ع قر البَيْصية و قر بيت ابن زياده قر عـذيغر قر جبـل البياض قر قبر الى مسعود قر ععار، قر وادى العلّاقي وكلّ عـذه المواضع معادن التبر يقصدها المحاب المطالب ووادى العلّاقي كالمدينة العظيمة به خلق من الناس واخلاط من العرب والعجم المحاب المطالب وبها اسواق وتجارات وشربه من آبار تحـفر في وادى العلّاقي واكثر مَنْ بالعلّاقي قوم من ربيعـة ١١١٠ من بني حنيفة من اليمامة انتقلوا اليها بالعيلات والذريّة ووادى العلّاقي وما حوالية معادن للتبر وكلٌ ما قرب منه يعتمل فيه الناس العلّاقي وما حوالية معادن للتبر وكلٌ ما قرب منه يعتمل فيه الناس العدّوجون التبر كالرزنيج الاصغر قر يُسْبَك ومن العلّاقي الى موضع يقال الموضع يقال الموضع يقال الموضع يقال الموضع يقال الموضع يقال الموضع يقال

a) Quae Jakûbî h. l. tradit de السنا, Makrîzî I, ٢٠٣, 21 memorat de urbe القصر القوا القوا القوا القصر Vulgo القوا ال

له وادى للحمل a مرحلة أثر الى موضع يقال له عمد a أثر الى موضع يقال له كمارة يجتمع الناس به لطلب التبر وبه قوم من اهل اليمامة من ربيعة ومن العلاقي الى معدن يقال له بطن والم مرحلة ومن . 1.67 العلاقي الى موضع يقال له اعاد مرحلتان والى معدن يقال له ما الصخرة مرحلة والى معدن يقال له الاخشاب، مرحلتان والى معدن ة يقال له ميزاب، تنزله بَلَّي وجُهِّينــة اربع مراحـل والى معدن يقال له *عرب عطحاء مرحلتان ومن العلاق الى عيداب اربع مراحل وعيذاب ساحل البحر المالج يركب الناس منه الى مكَّمة وللحجاز واليمن ويأتيه التجار فجملون التبر والعاج وغير فلك في المراكب ومن العلَّاقيِّ الى مركان a وهي آخر معادن التبر الله يصير اليها 10 المسلمون ثاثون مرحلة ومن العلاقي الى موضع يقال له در ع ينزله قوم من بنى سُلَيْم وغيرهم من مصر عشر مراحسل ومن العلاقي الى معدى يقال له السّنطة d وبد قيم من مصر وغيره عشر مراحل ومن العلاقي الى معدن يقال له * الرفق عشر مراحل ومن العلاقي الى معدى يقال له عسختيت عشر مراحل فهذه المعادن الله يصل 15 ١٣٠ اليها المسلمون ويقصدونها لطلب التبراث

* بلاد النوبة f

قامًا مَنْ قصد من / العلاق الى بلاد النُّوبِة الذين يقال لهم عَلْوَة فيسير ثلثين مرحلة بعصها الى كباو و ثر الى موضع يقال له الأَبُواب أ ثر الى مدينة عَلْوة العظمى للله تسمّى سُوبَة ؛ وبها ينزل ملك علوة والمسلمون

Lexic- Geogr. IV, p. 27 et 553. i) Cod. assets; vid. Hist. I, Five. Makr.

a) Sic. b) Sie. Forte leg. hic et l. 18 كُبُن (apud antiquum Pselchis), ubi inscriptio Aegyptiaca de fodinis reperta est (Chabas, les Inscr. des mines d'or, Paris 1862, p. 13). c) S. p. d) Cod. s. p. Forte leg. الشَنْدَة (Quatrem., Mém. II, 15, 63). e) Haec in marg. ab alia manu sunt addita. f) Addidi. g) Sic. An componendum sit cum (كبان) supra l. 2, nescio. h) Vid. Juynboll,

يختلفون اليها ومنها بأتى خبر ابتداء النيل ويقال ان جزيوة علوة متصلة. ١٤٥٠ جبزيرة السند والنيل يجرى من وراه علوة الى ارص السند في النهر اللهى يقال له مهران ه كما يجرى في نيل مصر ويزيد فيه في وقت ويادقه عصر وفي الجزيرة الله بأرص علوة مثل ما بجزائر السند من الفيلة والكرّكَذَات واشباه ذلك وفي نهر مهران التماسيج كما في نيل مصر، ومن اسوان الى اولى بلاد النوبة الديس يقال لهم مُقراً وهو موضع يقال له ماوا وبهذا الموضع كان رَكَريّا بن قرقي ة خليفة ابيد قرقي ملك النوبة وهي سمال اله ودن قائم مدينة النوبة العظمى الله ينزلها ملك النوبة وهي سمال اله ودنقلة ثائون مرحلة الله النوبة وهي سمال الله ودنقلة ثائون مرحلة الله وثائمة الله النوبة وهي سمال الله ودنقلة الله النوبة وهي سمال الله ودنقلة الله النوبة وهي سمال الله ودنقلة النوبة وهي سمال الله ودنقلة النوبة وهي سمال الله ودنقلة الله النوبة وهي سمال الله ودنقلة النوبة وهي سمال الله ودنقلة الله مدينة النوبة وهي سمال الله ودنقائة النوبة والله النوبة وهي سمال الله ودنقائة النوبة وهي سمال الله ودنقائة النوبة والله النوبة وهي الله مدينة النوبة وهي الله مدينة الله مدينة النوبة وهي الله ودينه الله النوبة وهي الله مدينة النوبة وهي الله مدينة الله ودينة الله مدينة الله مدينة الله ودينة اله ودينة الله ودين

10 للبُجِّنا

ومن العلاقي الى ارض البجة الذّين يسمّون الحداربة واللددن و خمس وعشرون مرحلة ومدينة ملك البجة لحداربة يقال لها هَجَره يأتيها الناس من المسلمين للتجارات والبجدة ينزلون خيام جلود وينتفون لحام وينزعون عقلك شدى الغلمان لثلا يشبد شديام شدى ١٥ 16 النساه ويأكلون الدُّرة و وما اشبهها ويركبون الابل ويحاربون عليها كما يحارب على الخيل ويومون بالحراب فلا يُخطئون ومن العلاقي الى ارض البجة الذين يقال لم الونافجة خمس وعشرون مرحاة والمدينة الله يستنها ملك الونافجة يقال لها بقلين، وربّما صار

a) Cod. h. l. مهذان مهران, deinde recte مهذان . b) Cod s. p.; vid. Quatrem. Mém. II, 49, 65 seqq. c) Cod. مهران . d) Quomodo سنال و explicandum aut unde corruptum sit, efficere nequeo. c) S. p. f) Sic. Cum الكرنية المهادة المهادة

الم الم البها للتجارات ومذهبهم مثل مذهب للداربة وليس له شريعة انّما كانوا يعبدين صنبًا يستُونه كاخواه الله

فامّا مدرن مصر الله بأسفل الارص فاوّلها مدينة أتّريب 6 ولها كورة واسعة وبها القرية المعروفة ببَّنْهَاء الله بها العسل الموصوف أثر مدينة عَيْن شَهْس وهي مدينة قديمة يقال انّ بها مساكن لفرعون وبها ة آثار مجيبة وفيها مسَلَّتان شاهقتان عظيمتان من حجارة صلدة مكتوب عليهما باللسان القديم يقطر من رأس احداها همالا لا يدري ما سببه الله مدينة تُتُوه ومدينة بَسْطَة ومدينة طَرابية ومدينة تُرْبيط ا ومدينة صان ومدينة ابليل هذه التسع المدن تسمَّى كور الحوف الله مدينة بنا وفي مدينة جليلة قديمة ومدينة بوصير وهي نظيرة 10 بَّنَا في العظم والجلالة ومدينة سَهَتُود ومدينة نَوسًا م ومدينة الأوسيّة ١٣١ وهي مدينة تميرة ومدينة البُخوم وهذه الستُّ المدن في الجانب الشرقي من النيل تسمَّى كور بطي الريف ومدينة سَخًا ومدينة تيدَة و ومدينة الأَقْرَاحُون ومدينة طُوِّه ومدينة مَنْوف السفلي وهذه المدن والكور السبع ألى جزيرة من النيل بين خليج دمياط وخليج 15 · 1.68 الغَرْب : فامّا المدن الله على ساحل الجر المالج فأولها القُرْمَا وهي المدينة القديمة الله تدخل الى مصر منها ثر مدينة تنيس يحيط بها الجر الاعظم المالج وجيرة لا يأتي مأوها من النيل وهي مدينة قديمة تعبل بها الثياب الرفيعة الصفاق والرقاق من الدَّبيقي والقَصّب

a) Sic. Cf. Hist. 1.1. 8 et h, Ibn al-Fakik va, 11. b) Cod. اثربت . c) Cod. المنا. d) Cod. احداد . e) S. p. Makrizi I, المنا, عنا, المنا, sed codd. Leid. ut rec. et sic quoque Ibn Ijâs (cod. Leid. 818, p. 64 l. 6). Jacuit prope Zankalûn. f) S. p. g) In cod. optio inter عنا والمناب المناب والمناب المناب المناب المناب المناب والمناب المناب المن

والبُرُود والمُحُمِّل والوَشْي واصناف الثياب وبها موسى المواكب الواردة من الشلُّم والمغرب ثر مدينة شَطًا وفي على ساحل الجر وبها تعمل واليها ينتهى ماء النيال ألم يفترف من دمياط فياخرج بعصم الى ة جيرة عنيس وهي جيرة تجرى فيها السفن والمراكب العظام ويجرى باق ماء النيل الى الجرة المالج وتعمل بدمياط الثياب الصفاق الدُّبيقيَّة والثياب الشُّرُوب والقَصَب وبُورة وى حصى على ساحل الجرء مِن عِمَل دمياط تعمل بها الثياب والقراطيس الله حصى نَقيزة d على ساحل الجر ثر مدينة البَرلس على ساحل الجر المائح وهي موضع 10 الرباط ثر مدينة رَشيد وهي مدينة عامرة آهلة لها مينا يجرى فيه ماء النيل الى الجر المالج وتدخله المراكب من الجوحتى تصير في النيل ومدينة اخْنُوه وهي على ساحل الجر والمدينة يقال ١٢٧ لها وسيملاً يعل بها القراطيس ثر مدينة الأسْكَنْدَريَّة العظيمة. £ 690 للمليلة للله لا توصف سعةً وجلالةً وكثرة آثار الاوَّلين ومن عجائب وهى منارة متقنة محكة طولها مائة وخمس و وسبعون دراعًا وعليها مواقيد ٨ توقد فيها النيرانُ اذا نظر النواطير اني مراكب في الجر على مسافة بعيدة وبها مسلَّتان من حجارة مجزَّعة على سرطانات تحاس وعليهماغ كتاب قديم وآثارها وعجائبها كثيرة ولها خليج يدخله الماء 20 العذب من النيل أثر يصبُّ في الجر المالح وللاسكندريَّة من الكور

a) Cod. ins. الله et om. قيم على . Edidi sec. Sharfshf I, "I paen. b) Cod. على . c) Seqq. ad seq. الله in textu omissa, in marg. ab alia manu addita sunt. d) Cod. عثرة sic. A loco quem Ibn Khord. ما " ult. et Jâkût in v. memorant diversus esse videtur. e) S. p Scribitur quoque اختاع . f) Incertum; eod. وعليها . f) Incertum; eod. منابع . ldem vitium supra الار , 21 corrigatur.

النيل على ساحل الجر المالج وهو على ساحل خُلْجان النيل كورة البُحَيْرة وكورة مَصيل وكورة المليدس وهذه الكور على خليج الاسكندريَّة الذي يدخل المدينة وكورة تَرْتُوط وكورة قُرْطَسَاهُ وكورة خَرِبْتَا ، وهي ايضا على هذا الخليج وكورة مما وكورة شباس ه وكورة المَيْزه وكورة البَدَّيُون ه وكورة الشراك وهذه اللور على خليج من الليل يقال له النَّسْتَرُوله وللاسكندريَّة بعد ذلك من اللور كورة مَرْيُوط النيل يقال له النَّسْتَرُوله وللاسكندريَّة بعد ذلك من اللور كورة مَرْيُوط ما وهي حكورة المالجي والما تمار موسوفة مُر كورة الموران على ساحل الجر المالج ينزل المورية تواها قوم من بني مُدْلج من كنّانة وينزل اكثرها قوم من المربر البربر المربو المربو

وبها قری وحصون ۵

افتتحت كور مصر كلّها في خلافة عربي الطّطّاب والامير عرو في ابن العاص بن واقبل السَّهْمَى وبلغ خواج مصر على يبد عرو في خلافة عرب في اوَّل سنة من جزية رءوس الرجال اربعة عشر الف الف دينيار ثر جبافيا عمرو في السنة الشانية عشرة آلاف الف فكتب اليبه عبر يا خائن وجبافيا عبد الله "بن سعده بن ابي 15. سرّج في خلافة عثمان بن عقيان اثنى عشر الف الف دينيار ثر اسلم رجالها فبلغ خواج الارض في ايبام معوية مع جزية رءوس الرجال خمسة آلاف الف دينيار وبلغ في ايبام طوون الرشيد اربعة آلاف الف دينيار، وشوب مصر وجميع قرافيا من ماه النييل صيفًا وشتاة يزيد في ايبام 10 الصيف ويئاتي من ارض عَلْوَة مخرجُه من عيون وزيادته من امطيار الصيف ويئاتي في الصيف عربة الارض حتَّى يطبق جميع المينية على فينتشره على وجه الارض حتَّى يطبق جميع تاتية على وجه الارض حتَّى يطبق جميع

a) S. p. b) Cod. عبرطسا . c) S. p. Makr. I, المناب ut separatas regiones enumerat المناب (sie codd. Leid., ed. المناب ef. Ibn Khord. المناب s. السنب . d) Cod. السنب s. السنب . Vid. Ibn Hauk. 1., 2 et b, de Sacy, Relat. p. 669. e) Addidi.

الارضين قر يبتدى نقصانه في شهر من شهور القبط يقال له بابه وهو تشرين الأول فيبتدى الناس بالعمارة وزرع الغلات لان ارض مصر لا تُعطَر الله المطر اليسير الله ما كان منها على السواحل وجم مصر جميعًا القبط فمَنْ كان بالصعيد يسمّون المريس ومَنْ كان بالصعيد يسمّون المريس ومَنْ كان بالصعيد المريس ومَنْ كان بالسفل 1.70 المريس ومَنْ كان بالسفل المريس الميماه الله المريس الميماه الله الله المريس الميمان الميما

طريق مكّة من مصر والم مكّة فاول منول يقال ومن اراد لخيّة من مصر وخرج من مصر الى مكّة فاول منول يقال له له جُبّ عبيرة و به مجتمع الخياج يوم خروجهم ثر منول يقال له القرْقرة على صحواء لا ماء بها ثر منول يقال له عَجَرُود به بثر 10 قديمة بعيدة الرشاء وعقة الماء ثر الى جسر القُلْوُم فن اراد ان يدخل مدينة القلوم وهي مدينة على ساحل الجر عظيمة فيها التجار الدين يجهّرون الميوة من مصر الى الحجاز والى اليمن وبها مرسى المراكب واهلها اخلاط من الناس تجارها اهل يسار ومن القازم ينول الناس في بريّة وهواء ستّ مراحل الى أَيْلة ويتزودون الماء ينول الناس في بريّة وهواء ستّ مراحل الى أَيْلة ويتزودون الماء الهذه الستّ المراحل ومدينة أيّلة مدينة جليلة على ساحل الحر المائح وبها يجتمع حاجً الشام وحياجً مصر والمغوب وبها التجارات

a) Cod. s. p.; vid. Makr. I, p. الآم, 4 a f., Quatrem. Rech. sur l'Égypt., p. 173 et seq., et Mém. I, p. 234 seqq. b) Alia manus ad hoc nomen in margine hos versus adscripsit, addens verba:

بَجُبَ عَمِيرَة الْقَتْ عَصاها رِفائى الوافدين الى التَّويم بَجُبَ عَمِيرَة الْقَتْ عَصاها رِفائى الوافدين الى التَّويم سَقَى اللهُ النَّاخِيلَ اذا أَتَوْها وَآبُوا راجعينَ من الحَطيم من الوَسْميّ مُنْهَمِوًا رَبَابًا يَسُحُ بِنافِعِ الْمَطْرِ العَمِيمِ (Pro مَنْهُ رارِبُايا ed و آبُوا cod. (ومنهموا ربابا pro منْهُ راربايا et و آبُوا pro وآبُوا Apud de Sacy, Rel. de PÉg. p. 616 n. 290 vocatur مَوْقِيهِ. d) S. p. Locum descripsit Makr. I, ۱۳۳, 13.

اللثيرة واعلها اخلاط من الناس وبها قوم بذكرون انَّام موالى عثمان أبن عقان وبها بُود حبرة يقال انه بُود رسول الله صلّى الله عليه وسلّم يقال انه وعبه * لرُوبَت بن يُحَنَّده لمّا صار الى تَبُوك ومن ايلة ١١٠٠ الى * شَرِف البَّعْلَ ق ومن شَرِف البَّعْلَ الى مَدْيَنَ وهي مدينه قديمه . 170v عامرة بهما العيون الكثيرة والانهار المطَّردة العذب: والاجنَّة والبساتين ة والنخيل واعلها اخلاط من الناس، ومَنْ اراد ان يخرج منها الى مكُّ لا اخذ على ساحل الجر المالج الى موضع يقال له عَيْنُونَّا ، فيه عارة وتخل وبه مطالب يطلب الناس فيها الذهب ثر الى العَوْنيد d وهي مثلها ثر الى الصَّلاه ثر الى النَّبْك ثر الى الغُصَيْب ١٤ ثر الى البُحْرَة و ثر الى المُغَيثة وهي تبعل ٨ ثم الى طُبّة ثر الى الوَّجْهِ ثر الى مُنْخُوس ومنخوس غَاصَّة بخرجون اللَّولُو ثر الى 10 الحَوْداء ثر الى الحار ثر الى الجُحْفة ثر الى قُدَيْد ثمر الى عُسْفان قر الى بَطْن مَر، ومَنْ اراد ان يسلك على طريق مدينة ثر الى شَغْب ١١ ثر الى بَدَّاة ثر الى السُّقْيَا ثر الى ذى المَرْوة ثم الى ذى خُشُب 6 ثر الى المدينة فهذه المنازل من مصر الى 15 مكد والمدينده

المغرب

فاما من اراد ان يسلك من مصر الى بَرْقَة واقاصى المغرب نفذ من الفسطاط في الجانب الغربيّ من النيـل حتّى يـأتي ترُّنُوط ثر يصير الى منزل يعرف بالمني a قد اقفر اعلم ثر الى الدير الكبير ١٣١ ة المعروف ببو مينًا وفيه الكنيسة الموصوفة الحجيبة البناء الكثيرة الرخام ثم الى المنزل المعروف بذات الحُمّام وفيد مسجد جامع وعو من عمل.171. كورة 6 الاسكندريَّة ثم يصير في منازل لبني مُذَّلبِم في البريَّة بعصها على الساحل وبعضها بالقرب من الساحل منها المنزل المعروف بالطاحونة والمنزل المعروف بالكنائس والمنزل المعروف بجُبّ العَوْسَي، ثر يصير في 10 عبل لُوبِينة وفي كورة تجرى مجرى كوره الاسكندرية منها منزل يعرف منول معن d ثم المنول المعروف بقصر الشَّمَّاس * ثم خربة القوم ، ثم الرِّمادة وهي اوَّل منازِل البرير يسكنها قوم من مَزَاتَــــــــ وغيرهم من العجم القُلْم وبها قوم من العرب من بلَّي وجُهَينة وبني مُلَّدي واخلاط، ثر يصير الى العَقبة وهي على ساحل الجر المالج صعبة 16 المسلك حوف خشف مخوف فاذا علاها صار الى منول يعوف بالقصر الابيص ثم مغاير رقيم عمد تصور الروم شم جُبّ الرمل و وفذه ديار البرير من ماصّلة بن أواتـــــ واخلاط من الناس ﴿ يصير الى وادى متخيسل وهو منزل كالمدينة بع المسجد الجمامع وبرك الماء واسواق قائمة وحصى حصين وفيه اخلاط من الناس واكثرهم البربر من 20 ماصلة * وَزَفَّارة ومصعوبة ومراوة وفطيطة ومن وادى مخيل الى مدينة

a) Vid. Bekrî ed. de Slane, p. ř. Caput cum versione et commentario a me editum est sub titulo Descriptio al-Magribi. b) Cod. معان . c) In margine ab alia manu additum. d) Bekrî معابر رفيم. e) Cod. أو حويد الغيم; vid. Descriptio p. 143. f) Cod. أو حويد الغيم; sed vid. ibid., p. 30. g) Cod. مويد البريل . h) Cod. لولديا . Vocales nominis كلولديا dedi secundum Makrîzî in opusculo de tribubus Arabicis in Aegypto. i) Cod. وزناته ومصعود .

در در المربع من بطون لواتة الله البربر من مراوة ومفرطة ومصعوبة وزكودة وغيره من بطون لواتة الله المربع

بَرْقَة

١٣٢ ومدينة برقة في مرج واسع وتربة حراء شديدة للحمرة وفي مدينة عليها سور وابواب حديث وخندى امر ببناه السور المتوكّل على ة الله وشرب اهلها ماء الامطار يأتي من لجبل في اودية الى برك عظام قد عاتها لخلفاء والامراء لشرب اهل مدينة برقة وحوالي المدينة ارباص لها يسكنها لجند وغير لجند وفي دور المدينة والارباص اخلاط من الناس واكثر من بها جند قُدم قد صار لا الاولاد والاعقاب وبين مدينة برقة وبين ساحل الجر المالج ستَّة اميًّال وعلى ساحل 10 الجر مدينة يقال لها أُجيدة بها اسواق ومحارس ومسجد جامع واجنَّة ومزارع وثمار كثيرة وساحل آخر يقال له طُلْمَيْت ترسى المراكب فيه في بعض الاوقات ولبرقة جبلان احداها يقال له الشرقي فيده قوم من العرب من الازد ولَخْم وجُدلام وصدف وغيرهم من اهل اليمن والآخر يقال له الغربي فيه قوم من غَسَّان وقوم من جُذَام 15 والازد وتُحِيب ، وغيرهم من بطون العرب * وقوى بطون أ البوير من ١٦٥٠ ألواته من زكودة ومفرطة وزنارة أو ف هدنين الجبلين عيون جارية واشجار وثمار وحصون وآبار للروم قديمة ولبرقة اقليم كثيرة تسكنها هذه البطون من البربر ولها من المدن بُرْنيق وهي مدينة على ساحل الجر المائع ولها مينا عجيب في الاتّفاق والجودة تحوُّرُ و فيه 20 المراكب واهلها قيم من ابناء الروم القدم الذين كانوا اهلها قديمًا وقوم من البربر من تَحُلالهُ لا وسوة ومسوسة ومغاغة وواهلة وجدانة

a) Cod. ومعرطه . b) S. p. Cf. Abulf. Iv. e) S. p. d) Cod. وبطون . Cf. ann. f. e) Cod. دواسه . f) Cod. perperam addit: احتجلاله . أبرير . h) Cod. h. l. احتجلاله , deinde وحلاله ; cf. Descriptio p. 144.

وبرنيق من مدينة برقة على رحلتين ولها اقليم منسوبة اليها ومدينة أجْدَابِية وهي مدينة عليها حصن وفيها مسجد جامع ١٩٩٩ واسواق قلمة من برنيق اليها مرحلتان ومن برقة اليها اربع مراحل واعلها قبوم من البربر من زنارة وواهلة ومسوسة وسوقه و وتخدله وغيرهم وجدانة وهم الغالبون عليها ولها اقليم وساحل على الجو المالج على مقدار سنة اميال من المدينة ترسى به الراكب وهي آخر ديار لواتة من المدن وبطون لواتة في يقولون انام من ولد ولواتة بن بر بن قيس عيلان، وبعضام يقول انام قوم من لخم كان المواتم من اهل الشام فنقلوا الى هذه الديار وبعضام يقول انام من الخم كان الروم ف شوت

ومن مدينة اجدابية الى مدينة سُرت على ساحل النجر المالے خمس ١٦٥٠ مراحل مرحلة منها له من براتة وهم من مزاتة وهم الغالبون عليها منها الفاروج * وقصر العطش واليّهُوديّـة وقصر العباديّ ومدينة سرت واهل هذه المنازل واهل مدينة سرت من منداسة ومحنحا و وفنطاس له وغيرهم وآخر منازلهم على مرحلتين من مدينة سرت بموضع يقل له وغيرهم وآخر حدّ برقة ومزاتة كلّها اباضيّة على انتهم يقل له دين ه

وخراج برقة قانون قائم كان الرشيد وجَّد عولى له يقال له بشّاره فوزَّع خراج الارض بأربعة وعشرين الف دينار على كلّ صيعة شي8 20 معلوم سوى الاعشار والصدقات والجوالى ومبلغ الاعشار والصدقات والجوالى ١٣٣٩ خمسة عشر الف دينار ربَّما زاد وربَّما نقص والاعشار للمواضع أه الله

a) Cod. ووسوه . b) In cod. adduntur verba male repetita: من برتو بن قبس عبلات . c) Cod. المدن ويتأون لوات ; vid. de Slane Hist. des Berb. I, 178–185. d) Addidi. e) S. p. f) Cod. جياجه , v. Descriptio p. 43. h) Probabiliter legendum est وونطاس; v. ibid. i) Cod. المواضع .

لا زيتون بها ولا شجر ولا قرى مقراة ، ولبرقة عمل يقل له أُوجَلة وهو في مفازة مغرب من اراد الخروج اليها ينحرف الى القبلة ثر يصير الى مدينتين يقال *لاحداها جائو وللاخرى ف وَدّان ولهما النخل والتمر والقسب الذي لا شيء اجود منه وارض ودّان لآنقُهماه ه

وَثَان

ووراء ذلك بلد زويلة ما يلى القبلة وهم قيم مسلمون البحية كلّه يحجُّون البيت للحوام واكثرهم رواسه و ويتخرجون الرقيق السودان من الميرتين ه والزغاوتين والمروتين ه وغيرهم من اجناس السودان لقربهم منهم وهم يسبونهم وبلغنى ان ملوك السودان يبيعون السودان من غير شيء 15 ولا حرب ومن زويلة للحلود الزويلية وى ارض تخل ومزدرع ذرة وغيرفا وبها اخلاط من اهل خراسان ومن البصرة والكوفة ووراء زويلة على خمس عشرة، مرحلة مدينة يقال لها كوار بها قوم من المسلمين خمس عشرة، مرحلة مدينة وهم يقال لها كوار بها قوم من المسلمين كوار وما يلى زويلة الى طريق اوجلة واجدابية قوم يقال لهم المطلق المبين ها المبرير وهم المحاب الدرق اللمطية البيض ه

فران

£78v وجنس له يعرف بغَزَّان اخلاط من الناس للم رثيس يطاع فيام

وبلد واسع ومدينة عظيمة وبيناهم وبين مزاتة حرب لاقتم ابدًا ا وتسمى برقة أَنْطَابُلُس عذا اسمها القديم افتاحها عبرو بن العاص سنة ثلث وعشرين صلحًا ومن آخر عبل برقة من الموضع الذي ة تورغة م ويصير في ديار قوارة فأول نلك ورداسة ثر لبدة وفي حصن كالمدينة على ساحل البحر وقوارة يزعمون انَّهم من البربر القدم وأن مزاتة ولواتة كانوا منهم فانقطعوا عنهم وفارقوا ديارهم وصاروا الى ارص برقة وغيرها وتزعم قوارة انام قوم من اليمن جهلوا انسابام وبطون قَوَّارة * يتناسبون كما تتناسب a العرب فنام بنو اللهان 6 ومَليَك، 10 ووَرْسَطفة ع فيطون اللهان بنو درمعا له وبنو مرمزيان له وبنو وَرْفَلَـة ع وبنو مَسْواته ومناول عوّارة من آخر عمل سُوت الى اطرابلس ١٠

أطرابلس

اطرابلس مدينة قديمة جليلة على ساحل الجر عامرة آفلة واعلها اخلاط من الناس افتائحها عبرو بن العاص سنة ثلث وعشرين في 15 خلافة عمر بن الخطَّاب وكانت آخر ما افتاع من المغرب في خلافة كُلُّهُ لَمْ رئيس يقال له أَلْياس لا يخرجون عن امره ومنازله في ١٣٩ جبال اطرابلس في ضياع وقرى ومزارع وعمارات كثيرة لا يؤدُّون خراجًا الى سلطان ولا يعطون طاعة الله الى رئيس للم بتاقرَّت وهو رئيس 20 الاباصيّة يقال له عبد الوقاب بن عبد الرحمٰن بن الرحمٰن بن الرحمٰن بن الرحمٰن بن وديار نفوسة متَّصلة من حدَّ اطرابلس عا يلى القبلة الى قريب من القيروان وله قبائل كثيرة وبطون شَتَّى ومن اطرابلس على الجالَّة العظمي الى و مدينة يقال لها قابس عظيمة على الجر المالح عامرة

a) S. p. b) Vocalis in cod. additur. c) Cod. ورسطفه . d) Sic e) Cod. الى (و الله f) Addidi الى (و الله in marg. additur.

كثيرة الاشجار والثمار والعيون الجارية واعلها اخلاط من العرب والعجم والبربر وبها عامل من قبل ابن الأغلب صاحب افريقية خمس مراحل عامرة يسكنها قوم من البربر من زناتة ولواتة والافارقة الاول فأولها وبلده أول مرحلة من اطرابلس ثر صبرة وهي منزل بها اصنام ججارة قديمة ثر قصر بني حبان ه ثر بام وقد 6 ثر الفاصلات ة ثر قابس الا

القيروان

ومن قابس الى مدينة القيروان اربع مراحل اولها عين الزبتونة عير المعدد ومن قابس الى مدينة القيروان اربع مراحل اولها عين الزبتونة عير المعدد المعدد المعدد السلام قصر فيه عارة قر غدير الاعرابي قر قلسانة وى موضع المعدد الله اختراعها عُقبة بن نافع الفهرى سنة ستين الم في خلافة معوية وكان عقبة الذي افتح الفهرى سنة ستين ال في خلافة معوية الربي وكان عقبة الذي افتح المعدد بن الى سرح في خلافة عثمان الربيقية وافتحها عبد الله بن سعد بن الى سرح في خلافة عثمان المحدد والمعدد والمعدد والقيروان مدينة كان عليها سور من المحدد والمعدد والمعدد السلام بن المواجع ومنصور الطَّنْبَذَى الم فانها فانها عبراه المعدد وهم من الجدد القدم الذين كانوا قدموا مع البن الاشعث وشوية مين ماه المطر اذا كان الشتاء ووقعت الامطار

a) Sic. b) Sic. Fort. 1. تامدخيت (Edrîsî ۱۲۱). c) S. p. d) Sic. Vid. Ibn Khord. مع والمحالية (Edrîsî ۱۲۱). f) Revera factum est anno 50; vitium est scribae non ipsius auctoris, ut patet coll. Hist. II, ۲۰۲. Quod mox sequitur primam expeditionem fuisse annis 36 et 37 (p. ۱۳۴۹, 20) pro 26 et 27 etiam scribae culpae attribuendum est, probante Hist. II, ۱۲۱. Hinc concludere licet in autographo numerum non verbis sed notis scriptum fuisse. g) Hic jam occisus est anno 200, seditio 'Abd as-Salâmi et Mançûri anno 209 obtinuit. Scribendum hic fuerat الطبعات , v. Descriptio p. 63 seq. h) Cod.

والسيول دخيل ماء المطر من الاودية الى برك عظام يقال لها المواجل فنها شرب السقاة ولام واد يسمّى وادى السراويل في قبلـ المدينـ ا يأتى فيه ما مالح الآله في سباخ الناس يستعلونه فيما جتاجون اليه ومنازل بنى الاغلب على ميلين من مدينة القيروان في قصور قد بني ة عليها عدة حيطان له عنول منازلة حتى تحوّل عنها ايراهيم بن احد فنول بموضع يقال له الرَّقَادة على ثمنية اميال من مدينة القيروان وبنى فناك قصرًا وفي مدينة القيروان اخلاط من الناس من قريش ومن سائر بطون العرب من مصر وربيعة وقحطان وبهاة اصناف من 1751. اللجم من اعل خراسان ومن كان وردها مع عمل بنى هاشم من 10 الخند وبها عجم من عجم البلد البرير والروم واشباء فلك ومن القيروان الى سُوسة وهي على ساحل الجر المالج مرحلة وبها دار صناعة تعبل فيها المراكب الجرية وتردها المراكب واعل سوسة اخلاط من الناس ومن القبروان الي الموضع الذي يقال له الجزيرة مرحلة وهي جزيرة افي شَرِيكَ مُوغلة في الجر يحيط بها ماء الجر كثيرة 15 التجارة وفيها قوم من راهط عمر بين الخطَّاب وسناتر بطون العرب والحجم ولها عدة مدن ليست بالعظام يتفرق فيها الناس وعاملها ينزِل مدينة يقال لها المواسده بالقرب من اقْليبيدَ لا الله يركب منها ١٣٠١ الى سقليد ومن القيروان الى مدينة بسعوطره، مرحلتان خفيفتان وهي مدينة كبيرة فيها قوم من قريش ومن قضاعة وغيرهم ومن 20 القيروان الى مدينة تُونِس وهي على ساحل الجر وبها دار صناعة وهي مدينة عظيمة منها كان حماد البربرق مول فرون الرشيد وهو صاحب اليمن وكان على تونس سور من لبن وطين وكان سورها عنا

a) In marg. corrigitur in وله. b) Cod. دويد . c) Sic. Forte . ويد . c) Sic. Forte . ولا . ولا . ولا . e) Sic. Probabiliter . ولا .

يلى الجر بالحجارة و فخالف اهلها على زيادة الله بن الاغلب وكان منهم 1767 منصور الطنبذي و حُصَيْن التَّجِيبي والغُرِيع و البَلوي فحاربه فلما طهر عليه هدم سور المدينة بعد ان قتل فيهم خلقا عظيمًا ومن ساحل تونس يعبر الى جزيرة الاندلس وقد نكرنا جزيرة الاندلس واحوالها عند نكرنا تاقرت ومن القيروان الى مدينة باجة ثلث ومراحل ومدينة باجة مدينة كبيرة عليها سور ججارة قديم وبها قوم من جند بنى هاهم القدم وقوم من المجم ويلى مدينة باجة قوم من البربر يقال لهم ورداجة ممتنعين لا يودون الى ابن الاغلب من البربر يقال لهم ورداجة ممتنعين لا يودون الى ابن الاغلب طاعة ومن القيروان الى مدينة كبيرة عامرة بها اخلاط من الناس ومن القيروان الى مدينة يقال لها 10 متجانة اربع مراحل وبهذه المدينة معادن الغصة والكحل والحديد والمرتب والرماس بين جبال وشعاب واهلها قوم يقال له السَّنَاجَرَة أنه السَّناجَرة أنه الناف من المجم من البربر وغيرة ه

الله ومن القيروان عا يلى القبلة الى بلاد قَمُودة وهو بلد واسع فيده والله مدن وحصون والمدينة الله ينولها العامل في هذا الوقت مَذْكُورة والمدينة القديمة العظمى في الله يقال لها سُبَيْطلة وفي الله افتتحت في ايّام عثمان بن عقان وحصوصا عبد الله بن عمر بن الخطّاب في ايّام عثمان بن عقان وحصوصا عبد الله بن عمر بن الخطّاب عبد الله بس عد بن الخطّاب الله بس عدد بن النه سرح

سنة سبع وثلثين أو ومن بلد قبودة الى مدينة قَفْصَة وفي مدينة 30 مدينة وفي مدينة 30 حصينة عليها سور حجارة وفيها عيون ماء داخل المدينة وفي مفروشة بالبلاط وحولها عبارة كثيرة وثمار موصوفة ومن قفصة الى مدائن

a) Cod. بالحجار . b) Cod. h. l. وحصبى . c) Cod. بالحجار . c) Cod. الطيعدى . الصاحرة . Conject. edidi. a) Cod. a prima manu الساحرة e) Cf. Edrist p. 122 ann. 4. Ibn Hauk. %, 16 مذكور Bekri مذكور f) Cf. surra p. ۳۴۷ ann. f.

قَسْطيليَة وهي اربع مدائن في ارض واسعة لها النخل والزيتون والمدينة العظمى يقال لها توزر وبها ينول العمال وانثانية يقال لها للمُّة والثالثة تقيوس والرابعة تقطة وحول هذه المدن اربع سباخ وافعل هذه المدن قوم عجم من الروم القدم والافارقة والبربر ومن ومدائن قسطيلية الى مدائن تقوّاوة ثلث مراحل ونغواوة عدَّة مدن والمدينة العظمى الله ينولها العمال يقال لها بشرّة ٥ وبها قوم من الافارقة القدم ومن البربر بحيط بالمدائن الله تلي القبلة الرمال، وعا يلي القبلة من القيروان بليد يقال له الساحل ليس بساحل بحر كثير السواد من الويتون والشجر والكروم وهي قرى متّصلة بحر كثير السواد من الويتون والشجر والكروم وهي قرى متّصلة بحر عديم وللاخرى قبيشة ولهذا البليد مدينتان يقال لاحداهما عنده ولاخرى قبيشة ومن بلد الساحل الى مدينة يقال لها المحدة ولا المجر البحر المالي سورها وهي آخر بلد الساحيل ومن اسفاتس الحروم الموضع يقال له بنورت مسيرة ثمانية ايام وف جميع المراحل حصون موضع يقال له بنورت مسيرة ثمانية ايام وف جميع المراحل حصون

ومن القيروان الى بلاد الزاب عشر مراحل ومدينة الزاب العظمى طُبْنة وهي الله ينزلها الولاة وبها اخلاط من قريش والعرب والجند واللجم والافارقة والروم والبرير والزاب بلد واسع بنده مدينة قديمة يقال لها باغاية بها قبائل من الجند وعجم و من اعمل خراسان وعجم همن عجم البلد من بقايا الروم حولها قوم من البرير من قوارة بجبل جليل يقال له أوراس يقع عليه الثلاج ومدينة يقال لها تيجسه

a) S. p. b) Cod. يلى. c) Cod. كحدها. d) Sie hie et infra. Quomodo scribendum sit, nescio. Forte conferri debet pars posterior nominis طرنادسه apud Mokadd. ۲۲۰, 8. e) In cod. exstat h. l. افساس. In margine aliquid ab alia manu annotatum est, quod legi nequit. f) Conjectura. Cod. برب. g) Cod. وحند.

من عمل بإغاية حولها قوم بربر عجم يقال لها نَفْرَة ه ومدينة عظيمة جليلة يقال لها ميلة عامرة محصّنة لم يَلها وال قطّ ولها حصن دون حصى فيدة رجل من بنى سُلَيْم يقلل له موسى بن العباس ابن عبد الصمد من قبل أبن الاغلب وسواحل الجر تقرب من عده المدينة ولها موسى يقال له جيجَل ومرسى يقال له قلعة خطَّابٍ ٥ ومرسى يقال له اسْكيدة ٥ ومرسى يقال له مادر له ومرسى يقال له مرسى دَنْهاجنه وهذا البلد كلُّه عامر كثير الاشجار والثمار وهم في جبال وعيون ومدينة يقال لها سَطيف بها قوم من بني أُسَد بن £77. خُزِيْمة عمّال من قبل ابن الاغلب ومدينة يقال لها بلزمة اهلها قوم من بني تميم وموالي لبني تميم وقد خالفوا على ابن الاغلب في 10 عذا الوقت ومدينة يقال لها نقاوس كثيرة العارة والشجر والثمر ١٩١ بها قبوم من لجند وحواليها البرير من مكنانة بطن من زناتة وحولام قيم يقال لكم أُوربَدَ وطُبْنَد مدينة الزاب العظمى وفي في وسط الزاب وبها ينبل الولاة ومدينة يقال لها مَقْرَة لها حصون كثيرة والمدينة العظمى مَقَّوة اعلها قيم من بنى صَّبَّة وبها قيم من المجمِّ وحولها 18 قهم من البربر يقلل لام بنو زَنْداج، وقوم يقال لام كربره أو وقوم يقالُ لا ساريد في منها الى حصون تسمى برحلس d وظلمة وحبور d بها قيم من بني تميم من بني سعد يقال لام بنو الصَّمْصامة خالفوا على ابن الاغلب وظفر ابن الاغلب ببعضام فحبسام ومدينة احدام وهي على الجبل وخالف اعلها على ابن الاغلب وكان مَنْ خالفه قوم 80 من قَوَّرة يقل له بنو سعان و وبنو وَرْجيل ٨ وغيرهم ومدينة أُرْبَده

a) Cod. دهید. b) Cod. فیها . c) S. p. d) Sic. e) Cod. معهار . . و) Sic. e) Cod. معهار . . . و) Fort. 1. اروسه licet haec tribus ab Ibn Khald. et Makrîzî ad Zenâtam refertur. h) Conj. Cod. s. p.

وهي آخر مدن الزاب عا يلى المغرب في آخر عبل بنى الاغلب والم يتجاوزها المسودة ٥٠

واذا خرج الحارج من عمل الزاب مغرباً صار الى قوم يقال لام بنو برزال a وم فخد من بنى تمر من زناتة وهم شُواة كلُّهم ه

£77 v. ومن هذا الموضع البلد الذي 6 تغلُّب عليه لحسن بن سليمان ابن سليمان ، بن لخسين بن على * بن لخسين بن على له بن ابي طالب صلَّعم وأوَّل المدن الله في يده مدينة يقال لها عازه سكانها ١٤٢ قوم من البرير القدم يقال لكم بنو يَوْنيان ٢ من زنانة ايضا ثر مدن 10 بعد ذلك سكَّانها صنهاجة وزواوة يعرفون بالبِّرانس و وهم الحاب عمارة وزرع وضرع والى عاز ينسب البلد وبينها وبين عبل أَدْفَ مسيرة الشنة اينام أثر الى قوم يقال لام بنو دمّر من زناته في بلد ٨ واسع وهم شُراة كلُّهم عليهم رئيس منهم يقال لنه مُصَادف بن جَرْتيل أنى بلد زرع ومواش بينه وبين هاز مرحلة ومنها الى حصن يقال له 15 حصن ابن كرام وليس افله له بشُراة ولكنَّالِم جماعيَّة بلدهم بلد زرع هُر يصير الى بلد يقال له مُتَّيجَة اتغلُّب فيه رجال من ولد الحسن ابن على بن ابي طالب عم يقال لام بنو محمّد بن جعفر وهو بلد واسع فيد عدَّة مدن وحصون وهو بلد زرع وعبارة بين هذا البلد وبين حصن مصادف بن جَرْتيل ، مسيرة ثلثة اللم ما يلى الجر الر للسن بن للسن بن على بن اني طالب عم ومدينة التَّصْرَاه

a) Sie in margine. In textu مروال. Deinde cod. ولك. b) Cod. مروال. col Pro الميمان cod. الكنان . d) Haec in margine adscripta sunt. e) Cod. a prima manu recte عنان , quod mutatum est in وسان , ut deinde bis scriptum est. f) Cod. دريدان , at deinde bis scriptum est. f) Cod. دريدان . h) Cod. بالبرنس . أن S. p. k) Addidi مناكره . شان . مناخد . m) Cod. مناخد . مناخد . m) Cod. مناخد . مناخد .

.1.78 ويتصل بهذه مدن كثيرة وحصون وقرى ومزارع يتغلُّب على عدا البلد ولد محمد بن سليمان بن عبد الله بن لحسن بن الحسن ابن على بن افي طالب عم كل رجل منه مقيم متحص في مدينة وناحية وعددهم كثير حتى أن البلد يعرف بهم وينسب اليهم. وآخر المدن الله في ايديهم المدينة الله تقرب من ساحل الجر يقال ة ١٤٣ لها سوى ابراهيم و@ المدينة المشهورة فيها رجل يقال له عيسى بن ايرهيم بن محمد بن سليمان بن عبد الله بن الحسى بن الحسن ثمر من عذه م الى تافرت والمدينة العظمى مدينة تافرت جليلة المقدار عظيمة الامر تسمّى عراق المغرب لها اخلاط من الناس تغلّب عليها قوم من الغُرس يقال لام بنو محمَّد بن افلح * بن عبد 10 الوقال 6 بن عبد الرحمي بن رُسْتَم الفارسي وكان عبد الرحمي ابن رستم يتولَّى افريقية وصار ولده الى تاهرت فصاروا اباضيَّة ورأس الاباصية فيم رؤساً، أباصية المغرب ويتصل عدينة تاعرت بلد عظيم يُنْسَبُ الى تاعرت في طاعمة محمَّد بن افلح بن عبد الوقاب بن عبد الرحمٰن بن رستم ولخصن الذي على ساحل الجر الاعظم ترسى 15 به مراکب تاعرت يقال له مرسى قروخ ٥ ١٠

جزيرة الاندلس ومدنها

دَكُونَا وهي أراد جزيرة الانسلاس نف قد من القيروان الى تونس على ما فكونا وهي أله على ساحل الجر الملح * فركب الجر المالج على ساحل الجر الملح * فركب الجر المالج عسير فيد مسيرة عشرة ايسام مستحلًا غير مُوغل حتى يحاذى جزيرة الاندلس 20 من موضع يقدل له تَنَس على بينه وبين تافرت مسيرة اربعة ايّام او صار الى تافرت يوافي الجزيرة جزيرة الانسلاس فيقطع اللجّ في يوم

a) Cod. منا. b) In cod. male post رستم collocata sunt. Infra (l. 14) verba بن عبد الوهاب desunt in cod. c) S. p. d) Cod. e) Haec in margine sunt addita. f) Sic recte alia manus pro بيس , ut in cod.

وليلة حتى يصير الى بلد تُدمير وهو بلد واسع عامر فيه مدينتان يقال لاحداها العسكر وللاخرى α لُورْقة ٥ في كلّ واحدة منبر ﴿ مُر يخرج منها الى المدينة الله يسكنها المتغلّب من بني اميّه وهي ١٢٠ مدينة يقال لها تُرْطُبَة فيسير ستَّة ايَّام من هذا الموضع في قرى ة متصلة وعمارات ومروج ، واودية وانهار وعيون ومزارع وقبل ان يصير الى مدينة قرطبة من تدمير يصير الى مدينة يقال لها البيرة نولها من كان قدم البلد من جند دمشق من مُصّر وجُلُّم قيس وافناء قبائل العرب بينها ويين قرطبة مسيرة يومين وغربيها مدينة يقال لها رَبِّه نولها جند الاردن وهم يَمَن كلُّهم من سائر البطون وغربتي 10 ربية مدينة يقال لها شَدُونَة نولها جند جم واكثرهم يَمَى وفيهم من نوار نفر يسير وغربي شدونة مدينة يقال لها الجَوِيرَة نولها البربر واخلاط من العرب قليل وغربي المدينة الله لله الجزيرة ٢٠٦٥، مدينة يقال لها اشبيلية على نهر عظيم وهو نهر قرطبة دخلها الجوس اللايس يسقال لام الروس سنة تسع وعشريس وماثنين فسبوا ونهبوا 16 وحرقوا وقتلوا وغربيَّ اشبيلية مدينة يقال لها لَبْلة نزلها العرب اوَّل ما دُخل البلد مع طارق مولى موسى بن نُصير اللخمي وغربيها مدينة يقال لها باجة نزلها العرب ايضًا مع طارق وغربيها على الجر المائم المحيط مدينة يقال لها الأَشْبُونة وغربيَّها على الجر ايضًا مدينة يقال لها أحْسُونْبَهُ، وهي الاندلس في الغرب على الجر الذي يأخذ 20 الى بحر الخزر وما يلى الشُّرى من عنه المدينة مدينة يقال لها ماردة و على نهر عظيم وبينها وبين قرطبة اربعة ايّام وى غربيّ قرطبة وهي محالَت ارض الشَّرُك وَجِنْسٌ منهم يقال لهم الملالقة وهي في

a) Cod. ووقع نام . لاحتدها بالأخرى . b) Cod. ووقع ; in marg. موابع ; in marg. موابع . c) Cod. ميورقة sine copula. d) Addidi. e) Cod. الشرق . forte excidit اخر مدن f) Cod. الشرق . g) Sic in marg.; in textu مارده .

الله الجزيرة الله يخرج من قرطبة مشرِّقًا الى مدينة يقال لها جَيَّان وبها من كان من جند قنسرين والعواصم وهم اخلاط من العرب من معدّ واليمن ومن جيان ذات الشمال الى مدينة طُلَيْطلَة وهي مدينة منيعة جليلة ليس في الجزيرة مدينة امنع منها واعلها يخالفون على بني اميد وهم اخلاط من العرب والبربر والموالي ولها نهر عظيم يقال ة ١٤٦٥٠ دُويره ومن طليطالا لمن اخذ مشرقًا الى مدينة يقال لها وادى الحجارة كان عليها رجل من البرير يقال لـ مسلة بي قري الصنهاجيُّ يتولُّاهـ يدعو لبني اميَّة ثر صار ولنده ولريَّت، بعده الى عذه الغاينة في البلد ثر منها مشرقًا الى مدينة سرَّقْطَة و عن ص اعظم مدائن ثغر الاندلس على نهر يقال له أُبِّرهُ وذات الشمال منها 10 مدينة يقال لها تُطيلَة محاذية لارص الشرك الذيبي يقال لا البسكنش وفات الشمال من عده المدينة مدينة يقل لها وَشْقَة وهي محادة من الافرنج لجنس d يقال الله لجاسَّقس ومن سرقصطـ الى القبلـ الم مدينة يقل لها طُوْطُوشَة وهي آخر ثغر الاندلس في الشرق محادّة للافرنجيين وفي على عذا النهر المنحدر من سرقصطة ومن طرطوشة 15 لمَّن اخذ مغرَّبًا الى بلد يقال له بَلنْسيد وهو بلد واسع جليل نزله قبائل البربر ولم يعطوا بني 1 اميد الطاعة وللم نهر عظيم ببلد يقال له الشَّقْر ومنها الى بلد تدمير البلد الأبَّل فهذه جزيرة الاندلس ومدنها ا

المجا المخرب المعلم طويق و المغرب المعلم طويق و المغرب المعلم المعلم المعرب ال

a) Male pro Tago. b) Sic (Manuel?). c) Hie et deinde altera manus من in من correxit. d) Cod. صحب . e) Cod. a prima manu manu الطويقة i. e. الطويقة i. e. الطويقة i. e. بنو . Vid. Descript. p. 112. f) Cod. بنو . g) Cod. الطويقة . b) S. p. i) Addidi.

رجل من قوارة يقال له ابن مسالة الاباضيّ الّا انه مخالف لابن افلح يحاربه ومدينته الله يسكنها يقال لها الجَبَل a منها في الله مدينة ، 80 ا يقال لها يَلَل تقرب من الجر المالج مسيرة نصف يوم ولها مزارع وقرى وعارات وزرع واشجار، ثر من عُلكة ابن 6 مسالة الهواريّ الى ة علكة لبني محمد بن سليمان بن عبد الله بن الحسن بن الحسن ايضًا سوى المملكة الله ذكرناها وهي مدينة مَدْكَرة ومسكنة في المدينة العظمى الله يقال لها تُمْطلاس a واعل ف فذه المملكة قوم من بطون البربر من سائر قبائلا واكثرهم قوم يقال لام بنو مَطْماطـــة وهم بطون كثيرة ولا في علكتام مدينة عظيمة يقال لها أيورج، بها 10 بعصه واقل م فذه المدينة مطماطة ومدينة ايصا علكها رجل منه يقال له عبيده الله تسمَّى المدينة لخسنة اذا فسَّرت من لسان البربر بالعربيّة ثر الى المدينة العظمى المشهورة بالمغرب الله يقال لها تلمّسان وعليها سور حجارة وخلفه سور آخر حجارة وبها خلق عظيم وقصور ومنازل مشيَّدة ينزلها رجل مناه يقال لـــ محمد بــن القسم بــن 16 محبَّد بن سليمان وحول هذه المدينة قوم من البربر يقال لهم مكناسة وسوسع فر الى المدينة الله تسبّى مدينة العَلوتين كانت ١٤٠ في ايدي العلويين من ولد محمَّد بن سليمان ﴿ تركوها فسكنها رجل من ابناء ملوك زنات يقال له علي بن حامد بن مرحوم الزناتي الله منها الى مدينة يقال لها نُمالتة له فيها محمَّد بن على. 80v. 20 ابن محمّد بن سلیمان وآخر علک بنی محمّد بن سلیمان بن عبد الله بن للسن بن للسن مدينة فَالْوسَن وهي مدينة عظيمة اعلها

a) S. p. b) Addidi. c) Cod. مدكوه d) Sie in marg. pro وأكثر, ut in textu. e) S. p. Cf. quoque Ibn al-Fakih مه h et Ibn Khord. مه o. f) Cod. واقلها g) Sie. Legendumne سدينة المسابقة أن المسابقة المسابق

يدارن البريو من مطماطة وتُرْجة ه وجَزُولة وصنهاجة والْجَفة في والتحروة، الله بعد علكة بنى محمَّد بن سليمان علكة رجل يقال له صلح بن سعيد يدِّعي انه من حير واهل البلد يزعمون انسه من اهل البلد نَقْرِى a واسم مدينت العظمى الله ينزلها نُكُور وى على الجر a المالم ومن هذه المدينة جازه رجل من ولند فشام بن عبد الملك بن ة مروان ومن معدم من * آل مروان و الى جزيرة الاندلس لما عربوا من بني العبّاس وملكة صلح بن سعيد الحميري مسيرة عشرة ايّام في عبارات وحصين وقرى ومنازل وزرع وضرع وخصب وآخر علكته مدينة يقال لها مرحاسه على جبل تحتها انهار واودية وعارات، قر يصير منها الى علكة بنى ادريس بن ادريس بن عبد الله بن الحسن بن ١٥ لخسى بن على بن افي طالب عم واول حد علكته بلد يقال له غُميرة ٥ بها رجل يقال له عبيد الله بس عمر بس ادريس أثر الى الله يقال له مَلْحاص لخانة عنده يجتمع فيهاء حايِّ السوس الاقصى وطنجة ويملكه عليَّ بن عبر بن ادريس ثر قلعة صدينة وهو بلد عظیم بد محمد بن عمر بن ادریس اثر من قلعم صدینه الی 15 النهر العظيم الذي يقال له لمهارده حصون وعارات وبلد واسع عليد رجل من ولد داود بن ادريس بن ادريس والى نهرة يقلل له سَبُو عليه چزة بن داود بن ادريس بن ادريس ثر يدخل الى المدينة العظمى الله على النهر العظيم الذي يقال الله يقال

لع فلس بها یحیی بن جیی بن ادریس بن ادریس وهی مدینة جليلة كثيرة العارة والمنازل ومن الجانب الغربي من نهر فاس وعو نهر يعقال انه اعظم من جميع انهار الارض عليه ثلثة آلاف رحا * تطحى المدينة علك تسمَّى 6 مدينة احل الاندلس ينزلها داود. 181 ا ة أبس الريس وكلَّ واحد من يحيى بن يحيى وداود بن الريس يخالف على صاحبه يدافعه ويحاربه وعلى طرف فاس مدينة يقال لها ومن البرير القدم وعلى نهر فاس عمارات و... تسكنها بُرُقسانة لله قوم من البرير القدم وعلى نهر فاس عمارات جليلة وقوى وهياع ومزارع من حافَتْيْد يأتي ماؤه من عيون قبليَّة ١٢٩ اللا انهم يقولون انه لا ينيد ولا ينقص ويغيض، في النهر اللهي 10 يقال له سَبُو وقد فكرناه ويفرغ سبو في الجر المالح وعلكمة بني الريس واسعة كبيرة، حدَّثنى ابو معبد عبد الرحمٰي بن محمّد ابس ميمون بن عبد الوقاب بن عبد الرحمٰن بن رستم التافرتي قل تافرت مدينة كبيرة آهلة بين جبال واودية ليس لها فصالا بينها وبين الجر المالم مسيرة ثلث رحلات في مستوى من الارص وفي 15 بعضها سباخ وواد يقال له وادى شَلف ا وعليه قرى وعمارة يغيض كما يغيض نيل مصر يزرع عليه العصفر والكتّان والسمسم وغير نلك من للبوب ويصير الى جبل يقال له أَنْقَبَق و ثر يخرج الى بلد نَفْزَة ٨ ثم يصير الى الجر المالج وشرب اهل مدينة تاهرت من انهار وعيون يئاتي بعضها من حجراء وبعضها من جبل قبلتي يقال له جَزُول ا 20 لم يجدب زرع ذلك البلد قطُّ الله إن يصيبه ريح أو برد وهو جبل متصل بالسوس يستيد افسل السوس درن ويستى بتاهرت جزول

ويسمّى بالزاب أوراس، ومن خرج من تاهوت سالك الطريق بين القبلة والغرب سار الى مدينة يقال لها أورّكاه ثلث مراحل والغالب عليها فخذ من زئاتنة يقال لهم بنو مَسْرة رئيسهم عبد الرحمٰين بن اودموت بن سنان وصار بعده ولـدُه فانتقل ابن له يقال له زيد الى موضع يقال له ثاربينه فلاه فولده بده ومن مدينة اوزكا لمن سلك ة ما مغربًا الى ارض لوناتنة ثم يصير الى مدينة سجلماسة بعد ان يسير سبع مراحل او تحوها على حسب الحيد في المسير والتقصير ومسيره في قرى ليست بآهلة وفي بعضها مفارة ش

سجلماسة

181v. وسجلماسة مدينة على نهر يقال له زيز أه وليس بها عين ولا بثر 10 وبينها وبين الجرعدة مراحل واهل سجلماسة اخلاط والغالبون عليها البربر واكثر منهاجة وزرعام الدُّق والذرة وزرعام على الامطار لقلّة المياه عندام فان لم يحطروا لم يكن للم زرع ومن مدينة سجلماسة قرى تعرف ببلى دَرْعَة وفيها مدينة ليست باللبيرة تَامْدَلْت ليعيى بن ادريس العلوى عليها حصن كان منها و عبد الله بس 15 ادريس وحولها معادن ذهب وفضة يوجد كالنبات أه ويقال ان البهل تسفيد والغالب عليام قوم من البربر يقال للم بنو تَرْجاء الله بن تَرْجاء الله بن الشوس الاقصى

ومن المدينة الله يقال لها تامدلت له الى مدينة يقال لها السوس وهي السوس الاقصى نزلها بنو عبد الله بن ادريس *بن ادريس 100 واهلها اخلاط من البربر والغالب عليام مداسة ومن السوس الى

a) Cod. hic 839 et deinde 839. Cf. Mokadd. 719, 5. b) Sic.

e) Cod. ه. بانی زرفد . d) Cod. وبینه . e) Cod. وبینه . f) Cod. ببنی زرفد .

g) Fort. 1. بوحد كالسات . h) Cod. من بناء .s بناها . f) S. p.

k) Cod. الرسلت . 1) Cod. a prima manu tantum الحسن, eui voci alia manus بي addidit.

ومن سجلماسة لمن سلك متوجّها الى القبلة يويد ارض السودان من سائر بطون السودان يسير فى مفازة وتحراء مقدار خمسين رحلة ثر يلقاه قوم يقال لهم أَنْبِينه من صنهاجة فى تحراء ليس لهم قرار 182 من شأنه كلهم ان يتلثّموا بعائمهم سُنّة فيهم ولا يلبسون قصا انّما يتشتحون بثيابهم ومعاشهم من الابل ليس لهم زرع ولا طعام ثر يصير الى بلد يقال لمد غسط أله وهو واد عامر فيد المنازل وفيد ملك لهم لا دين له ولا شريعة يغزو بالد السودان

a) Cod. وبلعا . 6) S. p. c) S. p. Cf. quoque Ibn al-Fakih الأجراب . 6) S. p. c) S. p. Cf. Abdalwahid, p. ٢٣٣ أو الله على الدون . (المُست البلدان ولله من الله على المحمد النبي والده الطاهرين، كتب على بن الى الحمد بن على الكندى الإناطي غفر الله لمه ولما قال المين، ولله لله كفى افضاله وصلواته على الحمد والده، ووافق فراغه في صبيحة يوم السبت لحادى والعشرين من شوال سنة سبع وستماثة، تاليف احمد بن الى يعقوب بن واضح اللات المات الله عقوب بن واضح اللات المات المن يعقوب بن واضح اللات المات المن يعقوب بن واضح اللاتب المات المن يعقوب بن واضح اللاتب المات المن يعقوب بن واضح اللاتب المات المن يعقوب بن واضح اللات المات المات

FRAGMENTA.

A. E PARTE DEPERDITA P. POPP 1).

Ex opere Edristi (vers. I. 368, locus descriptus ab Ibn al
Wardi p. ۳۰): بنت كتاب كتاب الله كان بالبصرة سبعة آلاف مسجده الله والممالك والممالك انه كان بالبصرة سبعة آلاف مسجده الله والممالك والممالك انه كان بالبصرة سبعة آلاف مسجده الفكر Ex opere مناهج الفكر auctore (+ 718), cod. Robertson Smith f. 94 v.: من الله ويجرى الى ان يمر وادبين احدها منبعث (ينبعث ال من اصبهان ويجرى الى ان يمر بالأدروان تستر وعسكر مكرم وجندى سابور ولها عليه جسر طوله بالماثروان تستر وعسكر مكرم وجندى سابور ولها عليه جسر طوله خمسمائة وثلاث وستُون خطوة وتسمى (ويسمَّى المأسرةان [بضم 10 المسرقان البهملة والقاف] والآخر ينبعث من المأسرةان ويجرى الى السوس يسمَّى الهندوان الله يجريان الى مناذر الكبرى وعندها يصبُّ السوس يسمَّى الهندوان اللهم واحدا يسمَّى لُجيل الافواز الله يجرى الى الله الإفواز اللهم ويصبران نهرا واحدا يسمَّى لُجيل الافواز الله يحرى وهو احدا يسمَّى لُجيل الافواز الله يحرى الى المنائب اللهواز الله يسبَّم المنائب المنائب عليه المنائب السقع لسان خاصُّ بالله يشبه الرطانة الله ان الغالب عليه اللغة الفارسيّة] ها

E comment. Sharîshîi ad Harîrîum, ed. Bul. II, المراز (۱۹ ما ۱۹ مار)

¹) De verbis [] inclusis incertum aut improbile est ea ipsius Jakûbîi esse.

²) Jakûbî h. l. non appellatur sed nullus dubito locum ut alia geographica apud Sh. ex ejus libro desumtum fuisse.

مدينة فارس العظمى وفي مدينة جليلة عظيمة ينزلها الولاة ولها سعة حتى اند ليس فيها منزل الا وفيه لصاحبه بستان فيه جميع الثمار والرياحين والبقول وكلً ما يكون في البساتين وشرب اعلها من عيون تجرى في انهار تأتى من جبال يسقط عليها الثلاج الا

المحقوبي في (نصيبين): (المعقوبي في المعتوبي في المحتوبي في المحتوبي في المحتوبي في المحتوبين ال

Ex Ibn as-Shihnae Hist. Halebi, cod. Leid. 1444, f. 65 r.: 10 وقل ابن واضح وقنسرين الثانية في حيار بنى القعقاع الله واضح في كورة حلب مرتحوان وكورة مصرين الله الله يعقوب ومدينة المصيصة: (Abulf. Yoi) المنصور في خلافته وكانت قبل ذلك بناها (ابو جعفر Abulf. المنصور في خلافته وكانت قبل ذلك المسلحة وبنى المامون كفوييا فصارت نهر جيحان بينهما وعلى النهر جسر قديم عظيم معقود بالحجارة من ثلاث طاقات على شرف من الارص الله المن الله يعقوب ومن الثغور الشأمية غير هذه عن زربة وفي من الثلاث مدن (انطاكية والمصيصة وطرسوس) مدينة عين زربة وفي من نواحي المصيصة المصيصة

الفال الم الله يعقوب كانت مدينة ملطية قديمة من المائم المناه الاسكندر وفي من بلاد الروم مشهورة تتاخم الشأم الله الله المناه الم

قال ابن شداد ذكرها (كيسوم) ابن افي يعقوب : Ibid. f 91 r. وعدّها في كتاب البلدان من العواصم ال

وقال ابن افي يعقوب منبح مدينة قديمة افتاحت :.v المال الفي عليدة بن الجرّاح صلحا صالح عليها عرو بن العاص من قبل افي عبيدة بن الجرّاح وهي على الفرات الاعظم الا

قل اجمد الكاتب واذنه بناها الرشيد وهو ايصا : Abulfeda ۲۴۹ الذي بني طرسوس ه

قل احمد الكاتب وباب اسكندرونية مدينية على ساحل :Tbid. ٢co الجدر الروميّ بالقرب من انطاكينية بناها احمد بن ابى داود (دواد الالديّ في خلافة الواثق ۵

تغليس مدينة بارمينية بينها وبين قالى : (أ seq. أو الما المارمينية بينها وبين قالى : (أ sharishi II, lot seq. أو المناف الفوات وقد 20 قلا ثلثون فرسخا ومن قالى قلا على (addidi) فرسخين قر يشقُ مغربا الى دبيل قر (addidi) الى ورثان قر يصبُ الى بحر الخزر والشانى الكبير (الكُرُد) يخرج من مدينة قالى قلا قر يشقُ الى مدينة تغليس مشرقا

¹) Jakūbī non appellatur, sed saltem partim ex ejus libro desumtus est locus.

²⁾ Sic. Sequentia autem ad Araxen (الرس) pertinent.

الى مدينة بردعة وارضها ثر يقرب من بحر الخبر فيلتقى مع الرس وق ويصيران نهرا واحدا ويقال ان خلف الرس ثلثماثة مدينة خراب وق الله نكرها الله تعالى وَأَصْحَابَ الرس ثلثماثة مدينة خراب وق الله نكرها الله تعالى وَأَصْحَابَ الرس في العلم حنظلة بين صَفّوان فقتلوه فأهلكوا وقيل في المحاب الرس غير ذلك، وارمينية مقسومة على ثلاثة اقسام فالقسم الأول مدينة دبيل ومدينة قل قلا ومدينة خلاط ومدينة شمشاط ومدينة السواد (هنه) والجزء الثانى مدينة بردعة ومدينة البيلقان ومدينة قيلة (قبلة ١) ومدينة الباب والابواب والثالث مدينة خرزان (جرزان (جرزان ١) ومدينة تغليس والمدينة لله تعرف بمسجد ذي القرنين وافتتحت ارمينية في خلافة وعشرين في سنة اربع وعشرين ه

قال احد بن ابى يعقوب وارمينية على ثلثة اقسام : Abulfeda الله القسم الأول يشتمل على قاليقلا وخلاط وشمشاط وما بين ذلك والقسم الثانى على خزران (جُرْزان ١٠) وتغليس ومدينة باب اللان وما بين ذلك والقسم الثالث يشتمل على بردعة وهي مدينة الران وعلى البيلقان وباب الابواب الابواب الابواب الابواب

اطال المقام بيلاد ارمينية النوه الاعبهائي انه :۱۵-۱۳۳ اطال المقام بيلاد ارمينية النوه

B. EX ALIIS OPERIBUS.

Nowairii eneyclopaedia, cod. Leid. 273, p. 792: محمّد بحمّب المحد بن الخليل بن سعيد التميميُّ المقدسيُّ في كتابه المترجم بحميّب العروس وريحان النفوس المسك اصناف كثيرة واجناس مختلفة وافصلها وارفعها التبتيُّ ويوق به من موضع يقال له ذو سَمْت بينه وبين التبت مسيرة شهرين فيصار به الى التبت ثم يحمل الى خراسان، قال وقال احمد بن الى يعقوب مولى بنى العبّاس ذكر لى جماعة من العلماه

بمعدن المسك ان معادنه بارص التبت وغيرها معروفة قد ابتنى الملابون فيها بناء يشبه المنار في طول عظم الذراع فتأتى هذه البهيمة الله من سُرَها يتكون المسك فتحكُ سررها بتلك المنار فتسقط السرر عنالك فيات اليه الملابون في وقت من السنة قد عرفوه فيلتقطون فلك مباحا للم فاذا وَرُدُوا به الى التبت عُشر عليم، ... قال وافصل المسك ما كان يوى غولانه حشيشا يقال له الكدهس ينبت بالتبت وقشمير او باحدها ذكر ابس الى (addidi) يعقوب ان اسمر هذه الخشيشة الكندهسه ه

وقل الحمد بن ابي يعقب افصل المسك التبتي ثر : Ibid. p. 793 بعده المسك السغدي وبعد السغدي المسك الصيني وافضل الصيني 10 ما يوتى بد من خانقه وفي المدينة العظمى الله في مُرقاة الصين الله ترسى بها مراكب تجار المسلمين قر يحمل في البحر الى الزقاق (Locac F) فاذا قب بن بلد الابلة ارتفعت رائحته فلا يمكن التجار أن يستروه من العشّارين فاذا خرج من المركب جانت رائحته وذهبت عنه رائحة البحر، ثر المسك الهندي وهو ما يقع من التبَّت الى الهند ثر 15 يحمل الى الديبلي (الديبل ١١) ثر يجهَّز في الجر وهو دون الأوَّل، وبعد الهندي من المسك القنباري وعو مسك جيد الله اند دون التبتني في القيمة والجوهر واللون والرائحة يونى بعد من بلد يقال له قنبار من الصين وتنبت (بين الصين وتبت .1) وربّما غالطوا به فنسبوه الى التبتي، قل ويتلوه في الجودة المسك الطغرغري (الطغرغري ١١) وهو 20 مسك رزين يصرب الى السواد يعنى به من ارض الترك الطغرغر (الطغزغز ١٠) وتجلب التجار فيغالطبن به الله انه ليس له جوعر ولا لبون وعو بطيء السحق لا يسلم من الخشونية، ويتلوه في الجودة المسك القصارى يولى بعد من بلدة يقال لها قصار بين الهند والصين قال وقد يلحق الصينيّ الا أنه دونه في القيمة والجوهر والرائحة، قالَ 25 والمسك الحَرجيريُّ (sic) وعو مسك يشاكل التبتيُّ ويشبهم عو اصغر زعواء الراتحة ، وبعده المسك العصماري وهو اضعف انواع المسك كلّها وادناها قيمة يخرج من النائجة لله زنتها اوقية زنة درهم من المسك الله في المسك الجبلي وهو ما ينوق بد من ناحية ارض السند من ارض الموليان (المولتان ١) وهو كثير (كبير ١) النوافيج حسن اللون الآ انده الموليان (المولتان ١) وهو كثير اكبير ١) النوافيج حسن اللون الآ انده ما اشتراه تجار خراسان esse. Museus qui ضعيف الراتحة وقال النه ما اشتراه تجار خراسان على الظهر الى خراسان أثر يحمل من خراسان الى من التبت وجملوه على الظهر الى خراسان أثر يحمل من خراسان الى (p. 792).

قل محبَّد بن احمد التميميُّ حدَّثي ابي عن ابيد : 1bid. p. 793 10 عبى احد بن افي يعقوب اند كل العنبر انواع كثيرة واصناف مختلفة ومعادنه متباينة وهو يتفاصل بمعادنته وجوهره فاجود انواعه وارفعه وافتصله واجسنه لوقا واصفاه جوهرا واغلاه قيمة العنبر الشاحرى وعو ما قذفه بحر الهند الى ساحل الشحر من ارض اليمن، وزعوا انه يخرج من الجز في خلقة البعير او الصخرة الكبيرة قال التميميُّ 16 الرخ ... قال وحدَّثنى الى عن ابيد عن احد بن الى يعقوب قال تقطعه الربيح وشدّة الموج فترمى به الى السواحل وهو يغور لا يدنو منه شي٤ لشدَّة حرِّه وفورانع فإذا اللم أيَّاما وعرب الهواء جمد فانحمعه الناس من السواحل المتصلة ععادنه، قال وربَّما اتت السمكة العظيمة الة يقال لها اكمال (البال ١٠) فابتلعت من ذلك العنبر الطافي وعو يغور فلا 20 يستقر في جوفها حتى تموت وتطفو وبطرحها الجر الى الساحل فيشقّ جوفها ويستخرج ما فيد من العنبر وهو العنبر السَمَكيُّ ويسمَّى ايضا المبلوع، كلّ وربّما طرح الجر القطعة العنبر فيبصرها طائر اسود شبيه بالخطَّاف فيأتَّق اليها ويرفرف بجناحيه فذا دنا منها وسقط عليها تعلقت مخاليبه ومنقاره فيها فيموت ويبلى ويبقى منقاره ومخاليب 25 في العنبر وهو العنبر المناقيريُّ ١

قال وبعد العنبر الشحري العنبر الزنجيُّ وهو الذي يونَّى: 1bid. p.794

به من بلاد الزنم الى عدن وهو عنبر ابيض، وبعده العنبر السلاقطيُّ وهو يتفاصل واجود السلاعطي الازرق الدسم الكثير الدهن وهو الذي يستعبل في الغواني، وبعد السلاعطي العنبر القاقلي وهو اشهب جيد للرياح (الرياح ١١) حسن المنظر خفيف وفيد يبس يسير وهو دون السلافظي لا يصلم للغوالي ولا للتعلية (للتغلية ١٠) والتطهير اللا عن ٥ صرورة وهو صالح للذرائر والمكلِّسات ويونى بهذا العنبو من بحر قاقلة الى عدن، وبعد القاقليّ العنبر الهنديّ يرقى بعد من سواحل الهند الداخلة فيحمل الى البصرة وغيرها، وبعده الزَّجيُّ يولِّق بعد من سواحل الزنج وهو شبيه بالهندى ويقاربه ، فكذا ذكر التميمي في جَيْبِ العروس فانه يجعل الزنجيّ بعد الشحرى وذكو الزنجيّ ايصا 10 بعد الهندي، قال وعنبر يوني بسه من الهند يسمَّى الكواه بالوس ينسب الى قيم من الهند يجلبونه يعرفون بالكرك بالوس يأتون بـ الى قرب عمان يشتريه منهم المحاب المراكب، قال واما العنبو المغربيّ فانم دون هذه الانواع كلَّها يوِّق بعد من بحر الاندلس قحمله التجار الى مصر وهو شبيع في لونه بالعنبر الشحرى وقد يغالط بع فيه، 16 وقال احد بن افي يعقوب قال لي جماعة من اعل العلم بالعنبر انه بجبال نابتة في قرار البحر مختلفة الالوان تقتلعه الرياح وشدة اضطراب الجر في الاشتية الشديدة فلذلك لا يكاد يخرج في الصيف ₪ تل احد بن ابي يعقوب : Ibid. p. 795 agens de speciebus agalloches ولد (للعود القماري) سنّ نصيح كثير الماه الله الله قال ابن افي ايسوب (يعقوب ١٠) وبعسد العود القاقلي العود القاد الصنفي وجلب من بلد يقال له الصنف بناحية الصين وبينه ويين الصين جبل لا يسلك وهو اجلُّ الاعواد وابقاها في الثياب ومناقم من يفصله على القاقلي ويرى انه اطيب واعبق وآمي مي القتار ومنهم ايصا من قدِّمه على القماري الا Forte quoque praecedentia de speciebus القامروني, المندلي,

et seqq. de الصينى et partim Jakúblo الصَينى et seqq. de الصَينى الصينى

قال المحد بن الى يعقوب ومن العود ايصا صنف يسبّى ودونه في القيمة القشور رطب ازرق وهو اعذب رائحة من القطعيّ ودونه في القيمة و (وافصل الصينيّ نوع منه يسبّى القطعيّ) قال ومن الصينيّ ايصا اصناف اخر في دون هذه الاصناف منها المنطاويّ وهو المانطايّ قطعه كبار ملس سود لا عقد فيها ليست روائحها محمودة تصليح للادوية والسفوفات والجوارشنات ومنه صنف يعرف بالجلايّ وصنف يعرف باللوافي (أ (اللواقيّ ال) وهو اللوفيدي (اللوقيديّ اللوقيديّ الهود الصينيّ عن (غير الم) ترتيب العود الصينيّ عن (غير الم) ترتيب الهد بن الى يعقوب فقالوا المن شهر بن الى يعقوب فقالوا المن شهر الهد الصينيّ عن (غير الم) ترتيب

فلما السنبل الهندي فقد قل احمد بس ان يعقوب : 10 السُنْبُل اصناف واجوده العصافير لخمر الالوان المسلّل والمسلّل هو الذي قد نقى من زغبه ومسيح منه وبقى عصافير مجرّدة واذا امسكه 15 الانسان بكفّه ساعلا أثر اشتبه كانت رائحته كرائحة التفاح او نحوعا أثر الدنى يليه وهو نوع من العصافير احجر كثير البياص والشمط اطيب الرائحة قريب من الأول أثر ادناه وهو دقق من السنبل وجلال ليس عا يدخل في جيّد العطر واما اصله فهو حشيشة تنبت بارض الهند وببلد التبنّ ايصا وقيل انها تنبت في اودية بالهند كما 18 ينبت الزرع أثر تجفّ فيأتي قوم فتحصدونه ويجمعونه وقيل ان الاودية الله ينبت فيها هذا السنبل كثيرة الاقلى ونيس يأتيها احد الله وفي

¹⁾ De اللواق cf. Marco Polo ed. Yule II, 221 Lawáki. Lûkîn memoratur, praeter Ibn Khord. p. ٩٦, 1, apud Nowairî (Adjâib al-Hind, ed. v. d. Lith, p. 281), Reinaud, Introd. p. cdxvi, nec cum (Adjâib, p. 112) componi debet, ut videtur proponere Tomaschek, Sūdas. Miscellen in Wiener Zeitschr. f. d. Kunde des Morgenl. IV, 49.

رجليد خفّ طويل غليظ منعل بالخشب او بالحديد قالوا وتلك الافادي نبوات قرون فيها السم القاتل الذي يقال له البيش ويقال اند من قرون الافاعي وقل قوم من اهل العلم اند نبأت ينبت بتلك الاودية وهو ضربان ضرب خلنجيّ يصرب في لونه الى الصفرة وهو اقصله وضرب آخر يصرب الى السواد وهم يعرفون عنيتوقونه وربَّما جهلد بعصام ة فمات من مسم سيما ان كانت يده قد عَرقت او عى رطبة وقد كان بعض الخلفاء يامر بان يوكُّل بالمراكب الله تأتى من بلد الهند الى الابلَّة وغيرها من الفرص من يكشف السنبل ويختبره فيخرج منه البيش فيوخذ بكلبتين من حديد وليس يسم احد الا مات لوقتم فكان يجمع ذلك في وعاة وقد يلقى في الجره 10 قال احمد بن افي يعقوب القرنفل كلُّه جنس واحد . [1616. p. 797 وافصله واجود الزهر القوى اليابس لخاف الذكي لخريف الطعم لخلو الرائاحة ومنه الزهر ومنه الثمر والزهر منه عو ما صَغُر وكان مشاكلا لعيدان فووع الخربف الاسود في المنظر والثمر منه ما غلط وشاكل نوى. التمر او عجم الزيتون وقيل هو ثمر شجر عظام تشب شجر السدر 15 وقال آخرون النخ قال ويجلب من بلاد سفائة الهند واقاصيها وله بالمواضع الله هو بها روائح ذكية ساطعة الطيب جدًّا حتى انهم يسمُّون اماكن القرنفل ربح الجنَّة لذكاء رائحته الدوات وذكر محمّد بن احمد التميميّ في كتاب المترجم :Ibid. p. 798 باجينب العَرُوس في بأب الغوالي كثيرا منها نذكر من ذلك ما كان 20 يعمل للخلفاء والملوك والاكابر في ذلك غالبة من غوالي الخلفاء عن الحد بن اني يعقوب يؤخذ من المسك التبتيّ النّادر مائدة مثقال يسحق الح وعده الغالية المتساوى فيها العنبر والمسك كانت تعل لحُميد الطوسي وكانت تتجب المامين جدًّا وكانت عده الغالية تعمل لأم جعفر وكانوا يصنعون هذه الغالية لمحمَّد بن سليمان 25 وكانوا ايصا يصنعون لآم جعفر غالية يسمونها غالية العنبر الجراه

واما ماء التقاح ونصوحه الذي يُصنع منه قل التميميُّ : 1808 Bid. p. 808 عن التمام التقاح المطيّب تأخذ من التقاح المطيّب تأخذ من التقاح المشأمي النو الله التقام المشأمي النو الله التقام المنام النوائد المسامي النوائد المنام النوائد المنام النوائد المنام النوائد المنام النوائد المنام النوائد النوائد المنام النوائد المنام النوائد النوائد المنام النوائد المنام النوائد النوائد المنام النوائد ا

Ibid. p. 815: صفلا حَب آخر ملوكي (لازاللا البخم) ذكرة التعيميني : 15 الخر ملوكي (لازاللا البخم) ذكرة التعيميني : 15 De Tamimio vid. Ibn abi Oseibia II, مع seqq. (Wüstenfeld, Arab. Aerzte, p. 57 seq., Leclere, Hist. de la médecine arabe,

وقال احد بن اني يعقوب : E Bekrii Mo'djam ed. Wüstenf. p. ام: وقد بن الله يعقوب العباد لانه وفد على كسرى خمسة منظم فقال لاحداع ما المهاك قال عبد المسيح وقال الثاني ما المهاك قال عبد ياسوع وقال الرابع ما المهاك قال عبد الله وقال الله وقال اللهامس ما المهاك قال عبد عموه فقال كسرى انتم عباد 5 كلكم فسموا العباد الله والعباد العباد العباد العباد العباد العباد المهاد المهاد العباد المهاد العباد المهاد المهاد المهاد المهاد المهاد العباد المهاد ال

Fortasse hie locus est e recensione uberiore Historiae quam ea quam edidit Houtsma. Prolixior enim quoque est locus de chalifa al-Wâthik laudatus in opere Raihân al-albâb, cod. Leid. 10 f. 179 v. quam qui legitur in edit. Houtsma II, of., 1 seqq. Ita nempe ibi legimus: معمود الموال في المحدة والصلة ووجوء البر قل وقرق الواثق في اليامه من الاموال في الصدقة والصلة ووجوء البر بغداد ويسر من راى وبالكوفة وبالبصرة والمدينة ومكّة خمسة آلاف الف دينار وقده الوليد بن احمد بن احمد بن الله داود (دواد ١٠) من قبله الى بغداد بعد الحريف الذي وقع بالاسواى ببغداد ومعمد خمس ماشة 15 الف دينار فقرقها على التجار الذين ذهبت امواليم في الحريف أحسنت احواليم وبنيوا اسواقيم بالجس والآجر وجعلوا ابواب حوانيتهم ابواب

ويبقى قائما وحده فقال من اين لكم عذا قالوا من قول تعالى (Kor. 7 vs. 139) فَلَمَّا تَاجَلَّى رَبُّهُ للْجَبَل جَعَلَهُ دَكًّا وقوله صلَّعَم اذا تجلَّى الله لشيء خصع له وكان كما تالوا ا

Ex eadem probabiliter parte est locus apud Makrîzî I, Pri (mea Descriptio al-Magribi p. 20): بن الى الى الى الله (احدث محمد الحد ال يعقوب الكاتب قال لما كانت ليلة عيد الغطر من سنة ١٩٣ تذكّرت ما كان قيم آل (ابن var. 1.) طولون في مثل عنه الليك من الزيّ لخسى بالسلاح وملونات البنود والاعلام وشهرة (وشهر et وشهير .l .var. ا الثيباب وكثرة الكراع واصوات الابواى والطبول فاعترتني (فاعتراني ٧٠ ١٠) 10لذلك فكرة (عبرة لذلك وفكرة ٧٠ أ. ونمتُ في ليلتى فسمعت هاتقا

نَهَبَ المُلْكُ والتَّمَلُكُ والزِّيسَنَةُ لَمَّا مَضَى بَنُو طُولُون Et earmen ab eodem Makrizio descriptum I, """ (Descr. p. 19 ubi var. l. l. dedi): وقال احمد بين الى يعقوب

ان كنتَ تَسْأَلْ عِن جَلَالَة مُلْكُمْ فَأَرْتَعْ وعُمْ بِمَرَاتِعِ الْمَيْدَانِ وأَنْظُوا الله القصور وما حَوَّت وآمْرَه بِنُوْمِة ذلك البستان وان اعْتَبَرْتَ فغيه ايضا عُبْرَة تُنْبيكَ كيف تَصَرُّفَ العَصْران ياً قَتلَ فُرُونَ اجتتَثْتَ اصُولِهِ وأَشَبْتَ رأسَ أَميرِهم شَيْسانَ لَمْ يُغْنَى عِنْكُمْ بِأَنِّى قَيْسَ اذْ غَدًا في جَحْفَل لَجِب ولا غَسَّان 20 وعَدِيَّةَ الْبَطْلِ الْكُمِيِّي وَخَزْرَجٍ . لمر يُنْصَرِّا بِاخْيهُما عَدْنانٍ 1) زُفَّتْ الى آل النَّبُوة والهُلَى وتمزَّقت عن شيعَل الشَّيْطان

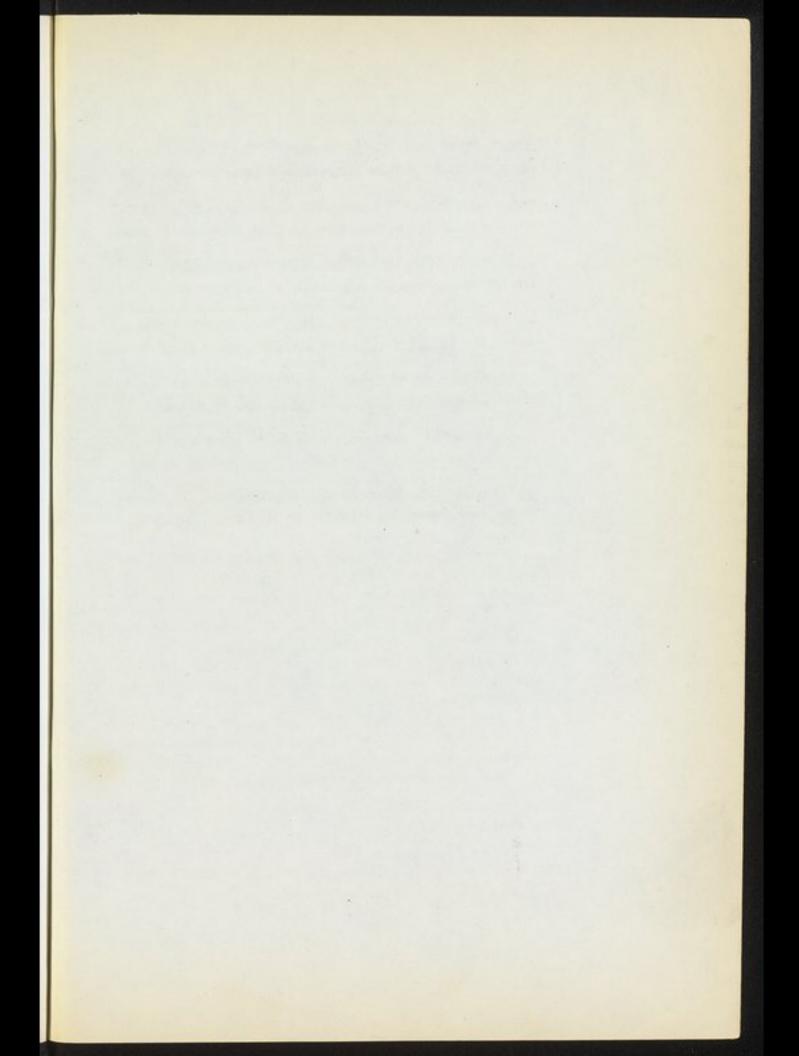
Idem forte valet de loco quem laudat Tidjani in opere Tohfat ومثل عذا ما حكاء اليعقوبيّ قال :.val-arus, cod. Leid. 330 f. 122 v.

¹) Tûlûnidae in hoc poëmate appellati, memorantur ab Abu 'l-Mahasin II, "1, "1, "1, "1, "A", Makrîzî I, ""77 et imprimis a Nowairto cod. Leid. 2 l f. 7.

(قال . . . (أ excidit) توجَّهتُ الى باب جمدونة ابنة الرشيد فخرجت دُقاق مولاتها وفي يما مروحة مكتوب عليها في الوجه الأول الخُر احوج الى ايريس من الاير الى حرين وفي الجانب الثاني من المروحة مكتوب كما أن الرحا أحوج الى بغلين من البغل الى رحيين الا Unde vero sumti sunt versiculi sequentes, quos recepit Jâkût

وقال ابن واضح فى صفة سموقند : seqq. ignoro في صفة سموقند أن يقال لها رَيْنُ خراسانَ جَنَّهُ الكُورِ عَلَّى النَّامِ اللَّهُ الْكُورِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مِن اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ الللْهُ الللِّهُ الللْهُ الللْهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ الللْه

¹) Similiter לל פֿעלט excidit apud Abu 'l-Mahâsin, fif, 9, nam Djahta anno demum 224 natus est (ib. II, ואר).



de bello Tâhiri contra chalîfam al-Amîn 1). Hinc suscepisse videtur iter in Indiam, ubi illam aromatum scientiam adeptus est, qua inclaruit 2). Deinde in Aegyptum migravit, ubi apud Tâlânidas in favore fuisse videtur et unde iter in Magribum fecit. Edidit ibi tres libros, primum describentem historiam Afrîcae a Moslimis subactae 3), secundum Librum regionum anno 278 conscriptum, tertium Historiam. Houtsma opinatus est Historiam compositam fuisse ante Librum regionum, nec ego dubito hoc de majore illius operis parte valere. Sed codex Cantabrigiensis abrupte desinit in medio anno 259, et certo constat auctorem in parte deperdita etiam de Ahmed ibn Tâlân egisse 4), dum probabile videtur etiam locum ex anno 292 5) ad Historiam pertinuisse.

Anno 1861 A. W. T. Juynboll Librum regionum edidit ex unico, quatenus scimus, exemplari, quod olim e libris Muchlinskii nunc in bibliotheca Monacensi asservatur. Multam sane et bonam operam Juynboll libro edendo impendit, non vero omnibus quibus nunc ego subsidiis uti ei licuit. Textum ejus cum eodice, antequam redderetur, accurate contuli et vidi eum paucis locis exceptis recte legisse. Quae corrigenda erant tacite plerumque correxi. Quoniam editio prior in multorum manibus est, in margine paginas ejus notari curavi.

Indices et glossarium dabuntur ad partem octavam Bibliothecae quae continebit opus Mas'údîi c. t. Kitâb at-tanbîh wa 'l-ischrâf. Hic tantum pauca in parte septima emendanda noto: P. IIv, 21

المايهما , coll. Sprenger in Zeitschr. D. M. G. XLV, 373; l. 13 l. كليهما ; ann. i addendum: sed vid. Ibn Khord. p. ١٣٠; p. ٣١٣, 4 in marg. l. ٣١. P. ٣٦٥, 20, 21 legendum scripsi التغزغ , licet alibi ediderim التغزغ التعزيم Muper enim ad me scripsit amicissimus Nöldeke: ها تغزغ , mit z, nicht تغزغ mit , zu schreiben. Denn, wie ich eben zufällig finde, schreibt der 881 n. Ch. lebende persische Oberpriester Manosčihr den Namen dieses Volkes, mit dem er, wie es scheint, persönlich in Berührung gekommen ist, in absolut deutlicher Påzend-Schrift Tughzghuz. Also steckt

غر darin, nicht اوبغر. S. West's Uebersetzung in Pahlavi Texts II, 329 (Sacred books of the East xviii)".

D. G.

Hist. H., ow, 5.
 Hujus libri p. Park seqq.
 Ibid. p. Por, 5.
 Ibid. p. Park seqq.
 Ibid. p. Park seqq.

Dubitavi aliquamdiu utrum totum ederem volumen, an tantum capita proprie geographica. Potueram quoque omisisse quae e Farghânîo et Azrakîo mutuatus est et quae cum Ibn Koteiba communia habet. Sed quum in hisce quoque interdum plus aut melius dederit quam textus editi, quum porro liber antiquus sit et longe major pars dignissima est quae in lucem edatur, praetuli totum recipere. Codex, ut e notis patebit, vitiis non caret. Capita selecta anno 1869 edidit Cl. Chwolson; partes quas in suum usum e codice descripserant Cl. Hoffmann et Cl. Rosen jam olim amice mecum communicaverant.

Quod attinet partes operis deperditas, praecedentia probabiliter de creatione et de rebus coelestibus egerunt, sequentium argumentum fuisse historicum verisimile est. P. 71, 20 seq. auctor promittit se alio loco de aedificatione Kaabae a Koraischitis dicturum esse.

Libro Ibn Rostehi adjunxi alteram editionem Libri regionum al-Jakûbîi. Quum anno 1860 in dissertatione de descriptione al-Magribi ex hoc libro desumta, et anno 1876 in oratione coram conventu virorum doctorum Petropoli »Ueber die Geschichte der Abbasiden von al-Jakûbî" 1) de auctore fuse egerim, deinde CL Houtsma in praefatione ad suam Historiae editionem unum et alterum a me scriptis addiderit, hic paucis tantum dicere lubet quae de Jakûbîo nunc constant. Nomen ejus plenum fuit Ahmed ibn abî Jakûb ibn Djafar ibn Wahb ibn Wâdhih al-Kâtib al-Abbâsî et laudatur sub diversis nominibus, nempe imprimis Ahmed ibn abî Jakûb et al-Jakûbî, tum quoque Ahmed al-Kâtib et Ibn Wâdhih. Ex avis Wâdhih, libertus al-Mançûri et ab hoc latifundio donatus Bagdadi, deinceps Armeniae et Aegypti praefectura functus est, sed pro auxilio quod anno 169 praestitit Alido Edrîso fugienti capitis damnatus fuit. Djafar ibn Wahb, hujus nepos, al-Mamûno regnante scriba erat principis Mohammed ibn Çâlih ibn al-Mançûr 2). Ipse Jakûbî usque ad annum 260 circiter in Oriente degit; diu versatus est in Armenia, teste Ibn al-Fakih 3), et hic composuisse videtur librum de imperio Byzantino 4), deinde, ut probabile reddidit Houtsma, in Chorâsâno apud Tâhiridas, ubi conscripsit librum

Edita anno 1878 in Travaux de la Sme session du congrès internat. des Orienlistes, 1, p. 153—166.
 Hist. II, col., l. ult. et hujus libri p. "vi, 11.

Meae edit. p. 19., 18-19.
 Hujus libri p. 197, 14 seqq.

tertio saeculo recentiorem, nullam rem memorat quae post 290 evenit. Uno loco dicit 1) inde a Petri et Pauli morte ad suam aetatem esse nongentos annos. Ex iis quae de Bulgaris scribit jam conclusit Cl. Chwolson eum ante annum 301 scripsisse. Est igitur Ibn al-Fakihi coëtaneus et iisdem quibus hic fontibus interdum usus est e. g. in descriptione Tabaristâni. In primis capitibus multa auctore Ahmed ibn Mohammed كتاب على الافلاك mutuavit e libro ibn Kathîr al-Farghânî. Haec verbotenus inveniuntur in opere a Golio edito quod attribuit patri Mohammed, licet affirmet 2) eum Ahmed vocatum fuisse in veteri versione Latina teste Christmanno et ita ab Ibn al-Kiftf. Abu 'l-Faradj ") tempore Mamuni collocat Ahmed ibn Kathîr al-Farghânî auctorem introductionis ad astronomiam (المدخل الى علم فيسد الافلاق), illius autem aetate floruit pater Mohammed qui memoratur in Fihristo p. Tv1. Contra filius Ahmed, de quo testatur Ibn abî Oseibia eum magis theoreticum quam practicum fuisse, Motawakkili tempore inclaruit, cujus mandato anno 247 novum Nilometrum construxit 1. Abu 1-Mahasin I, vf7 habet Mohammed ibn Kathîr, quod falsum videtur. Laudat auctore أركان الفلسفة وتثبيت علم أحكلم النجهم porro locos e libro كتاب الافلاك وتركيب السماء Ahmed ibn at-Tajjib (+ 286) et e auctore Abû Ma'schar (+ 272). Quae de Mekka habet, desumsit, ut comparatione patet, e libro Azrakii, verum ex alia redactione quam ea quae ad nos pervenit. De Medina laudat كتاب المدينة cujus auctor est Ibn Zabîla qui anno 199 scripsit. Libro Ibn Khordådbehi usus est, ut ipse dicit 5) in initio descriptionis muri Gogi et Magogi (cf. Praef. ad meam ejus libri edit. p. xx). Saepe inserta voce J5 fontem non laudatam indicat, quam quae fuerit certo efficere nequeo. Sie e. g. caput de maribus ex alio opere desumtum est, ut patet e verbis p. A., 23 seq.: set in alio capite haec invenimus". Ipse in initie descriptionis Ispahâni affirmat se fere omnia ex aliis libris congessisse. In ultima operis parte ex eodem libro hausit e quo Ibn Koteiba et forte Thaâlibî mutuati sunt; titulus vero non comparet. Semel ibi praemittitur قال اب و محمد الصي), de quo autem viro alibi nihil certi invenire potui. Non improbabile est eum ex eadem familia qua ipse auctor oriundum fuisse.

¹⁾ Ibid. 171, 4. 2) Notae p. 1 seqq. 3) P. 1724 ed. Beirût.

⁴⁾ Ed. Müller p. F.v. 5) Hujus libri p. 164, 1-7. 6) Ibid. p. 774, 16.

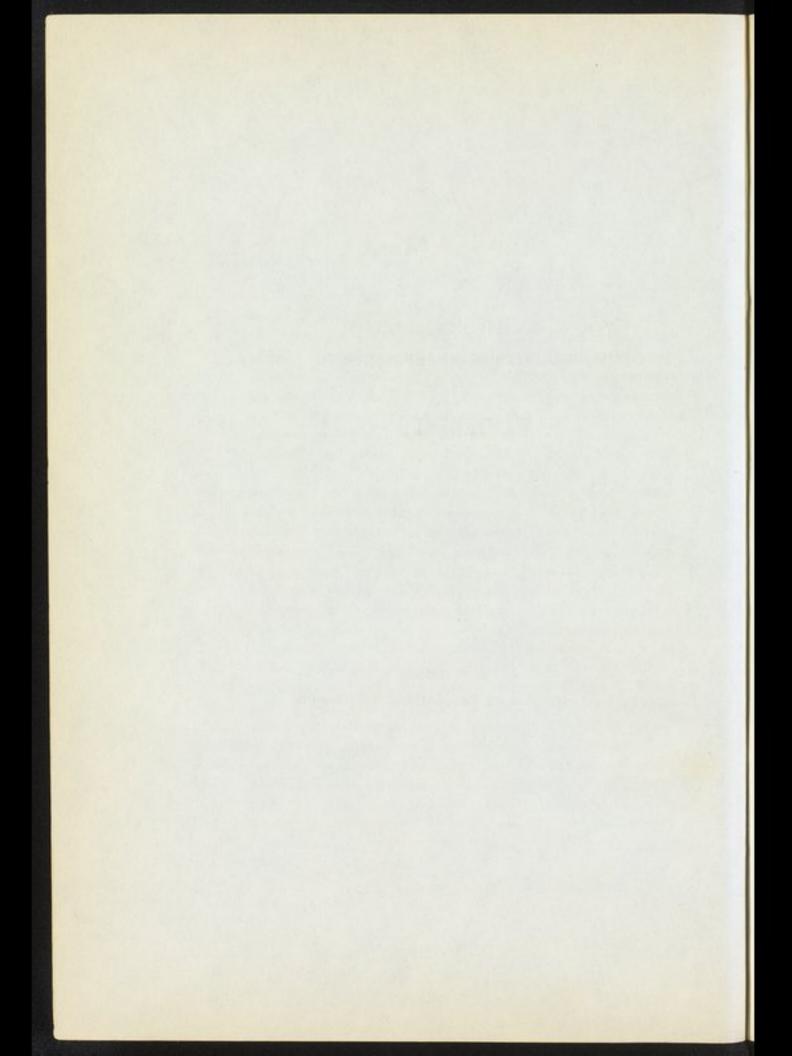
PRAEFATIO.

In Museo Brittannico est codex (Add. 23,378), scriptus anno 652 H. secundum notam in primo folio, et descriptus a Dmo Ch. Rieu in Catalogo II, p. 604. Titulus docet eum continere volumen septimum operis ingentis c. t. تتاب الأعلاق النفيسة , Liber gemmarum pretiosarum, et auctorem appellari Abû Alî Ahmed ibn Omar ibn Rosteh. Revera nomen Dosteh legi potest et hinc tum Rieu, tum alii viri docti eum Ibn Dastah nuncupaverunt. Sed 1º in nostro codice litterae s et , saepissime invicem distingui nequeunt et aequo jure primam nominis litteram pro , et pro o habere licet; 2º vocalis dhamma perspicue scripta est, ita ut sive Dosteh sive Rosteh, non vero Dastah efferre debeamus; 3º dum neque Dosteh, neque Dastah tanquam nomen proprium viri aliunde cognita sint, nomen Rosteh usus frequentis est, praesertim in Ispahâno, et noster, ut ipse in descriptione hujus regionis affirmat 1), Ispahanensis erat. Abû No'aim in lexico biographico theologo-jurisconsultorum Ispahâni complures viros nomine Rosteh, ut plerumque perspicue omnibus signis additis in cod. Leidensi scribitur, memorat. Ipse traditiones accepit ab Abû Hâmid Ahmed ibn Mohammed ibn Ali ibn Rosteh, qui paullo ante annum 360 diem obiit 2). Inclaruit autem hoc nomine Abdarrahmân ibn Omar ibn Jazid ibn Kathir Abu 'l-Hasan ad-Dhabbi', qui mortuus est anno 246 aut 256, et cujus quoque fratres Abdallah (+ 252) et Mohammed, natu minimus fratrum qui anno 263 obiit, 92 annos natus, doctrina inclaruerunt. Non improbabile est nostrum auctorem hujus Abdarrahmâni fuisse nepotem. Aetas enim convenit. De Motadhido chalifa loquitur tanquam de coëtaneo 3). Bis dicit se anno 290 Medinae fuisse 4). Nullum auctorem laudat

Hujus libri p. lof, 13.
 Cod. Leid. 569, I, f. 25 r., 92 v.

Hujus libri p. √f., 3—5.

⁴⁾ Ibid. vi, 11 seq., vo, 3.



VIRO CLARISSIMO HONORATISSIMO OPTIME DE LITTERIS ARABICIS MERITO

F. WÜSTENFELD

HUNC LIBRUM

AMICITIAE ET VENERATIONIS TESTIMONIUM

d. d. d.

EDITOR.

The state of the s

BIBLIOTHECA GEOGRAPHORUM ARABICORUM

EDIDIT

M. J. DE GOEJE.

PARS SEPTIMA.

KITÂB AL-ALÂK AN-NAFÎSA VII

AUCTORE

Abû Alî Ahmed ibn Omar

IBN ROSTEH

ET

KITÂB AL-BOLDÂN

AUCTORE

Ahmed ibn abî Jakûb ibn Wâdhih al-Kâtib A L-J A K Û B Î.

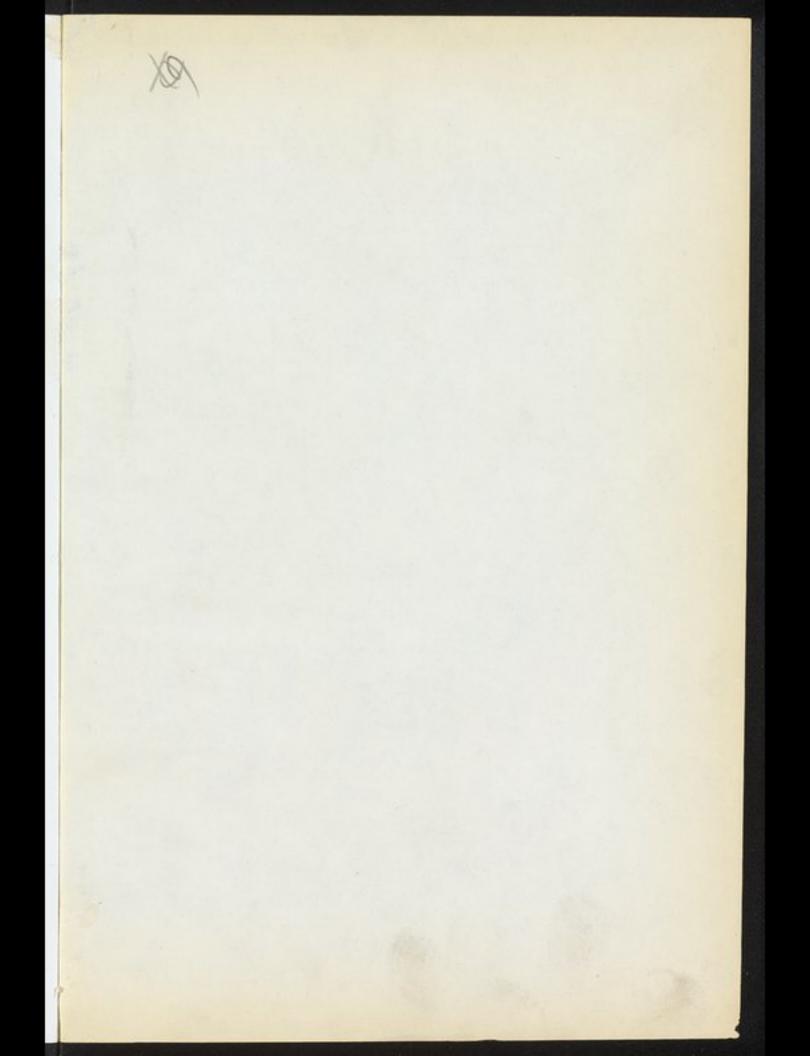
EDIT. SECUNDA.

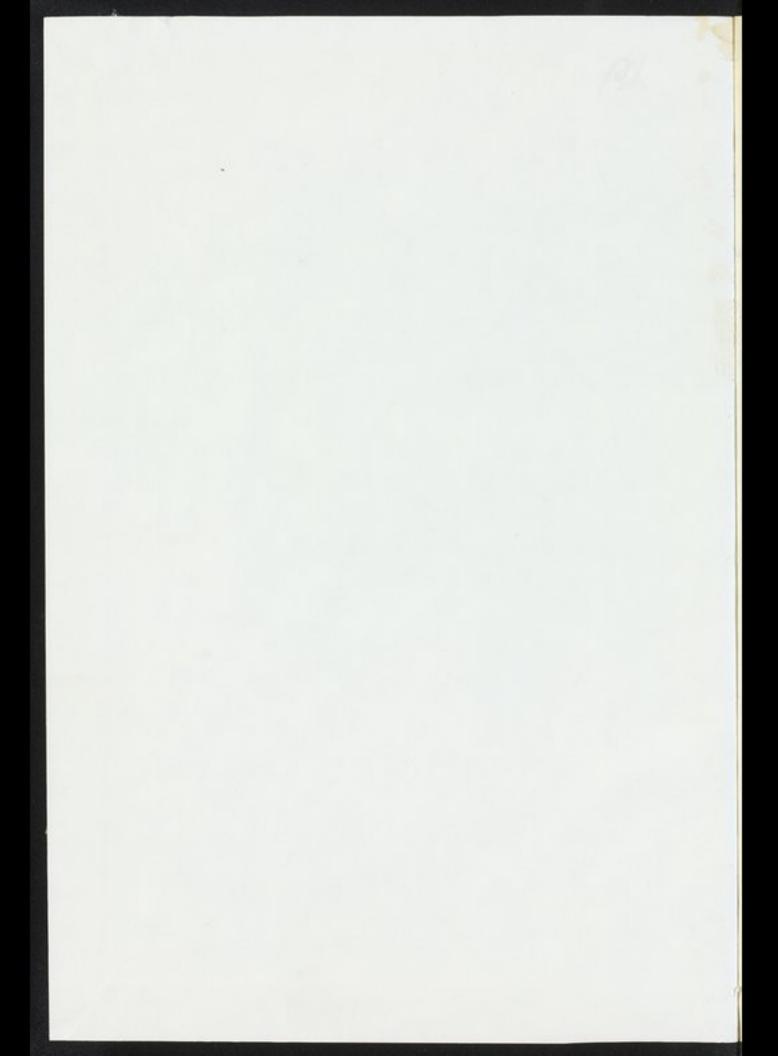


LUGDUNI BATAVORUM.
APUD E. J. BRILL.
1892.

VAR. 3844. Goeje,

.









COLUMNIA UNIVERSITY LIBRARIES

